



HAMM

ERSATZTEILKATALOG

SPARE PARTS CATALOGUE

CATÁLOGO DE REPUESTOS

LISTE DE PIÈCES DE RECHANGE

Baureihe / Series / Serie / Séries
-
Seriennummer / Series number / Número de serie / Numéro de série
17/03/2020
Ausgabedatum / Date of Issue / Fecha de emisión / Date d'émission
Bestellnummer / Order No. / Número de pedido / No. de commande



Herausgeber HAMM AG
Publisher Postfach 1160
Editor 95633 Tirschenreuth
Editéur Germany
Phone: +49 (0) 96 31 / 80 - 0
<http://www.hamm.eu>

Dokumentenname

Document
Nombre del documento
Nom du document

de: Weitergabe sowie Vervielfältigungen dieses Dokuments, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht Ausdrücklich gestattet. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadensersatz. Alle Rechte für den Fall der Patent-, Gebrauchsmuster- oder Geschmacksmustereintragung vorbehalten.

en: The disclosure as well as the duplication of this document, the use and the forwarding of its contents, are forbidden as far as not expressly permitted. Violations will cause indemnities. With respect to patent, utility sample or design patent registration all rights reserved.

es: Se prohíbe la transmisión y reproducción de este documento, así como la utilización y revelación de su contenido sin autorización expresa. De los infractores se exigirá el correspondiente resarcimiento de daños y perjuicios. Quedan reservados todos los derechos inherentes, en especial los de patentes, modelos registrados y estéticos.

fr: Sans l'autorisation explicite, toute copie ou reproduction de ce document ainsi que toute divulgation ou révélation du contenu sont strictement interdites. Le non respect de cette clause sera passable de dommages-intérêts. Tous les droits d'enregistrement d'un brevet, d'un dessin ou d'un modèle sont réservés.

Allgemeine Hinweise

Verehrter Kunde

um Ihnen den Gebrauch unseres Ersatzteilkataloges zu erleichtern, einige Informationen vorab.

Allgemeines

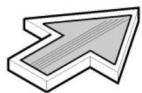
Dieser Ersatzteilkatalog enthält alle Lieferumfänge Ihres Maschinen-, Anlagentyps. Es sind daher möglicherweise mehr Ersatzteile dargestellt, als in Ihrer Maschine/Anlage vorhanden.

Maschinen-, Anlagen-Identifikation

Alle Maschinen/Anlagen werden durch die Seriennummer identifiziert. Die Seriennummer befindet sich auf dem Typenschild und dem Chassis Ihrer Maschine/Anlage.

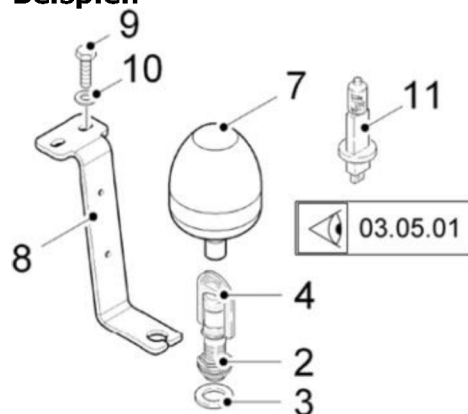
Bildtafeln

Auf jeder Bildtafel befindet sich ein Pfeil, welcher die Fahrtrichtung bzw. Arbeitsrichtung der Maschine/Anlage anzeigt.



Die in den Bildtafeln enthaltenen Ersatzteile sind mit Positionsnummern versehen, welche in der Ersatzteilliste mit den zugehörigen Daten zu finden sind.

Beispiel:



Weiterführende Informationen, welche unter Umständen in dieser Bildtafel nicht dargestellt sind, können auf der Bildtafel der verwiesenen Gruppennummer zu finden sein.

Siehe Bildtafel der Gruppennummer 03.05.01

Bestellen eines Ersatzteiles

Um eine reibungslose Abwicklung bei Ersatzteilbestellungen zu gewährleisten, beachten sie bitte unbedingt folgende Regeln:

1. Angabe des Maschinen-, Anlagentyps, Baujahr und Seriennummer.
2. Angabe der Teilenummer und der Stückzahl
3. Angaben Ihrer Adresse, Telefonnummer, Faxnummer, E-Mail Adresse oder einer sonstigen Zustelladresse, Spedition und zuständigem Sachbearbeiter.
4. Gewünschte Versandart (per Post, Eil- oder Luftpost, Fracht-, Eil- oder Expressgut).

Wir machen ausdrücklich darauf aufmerksam, dass nicht von uns gelieferte Ersatzteile und Sonderausstattungen auch nicht von uns geprüft und freigegeben sind. Der Einbau und/oder die Verwendung solcher Produkte kann daher unter Umständen konstruktiv vorgehenden Eigenschaften der Maschine/Anlage negativ verändern und dadurch die aktive und/oder passive Betriebssicherheit beeinträchtigen.

Für Schäden, die durch die Verwendung von nicht Original-Ersatzteilen und Sonderausstattungen entstehen, ist jegliche Haftung des Herstellers ausgeschlossen. Für Schäden/Verletzungen, die durch eigenmächtige Umbauten oder Veränderungen an der Maschine/Anlage entstehen, haftet der Hersteller nicht!

Richtlinie zur Verarbeitung von Flüssigkunststoff

i Teilweise befinden sich in den Bildtafeln zusätzliche Kennzeichen z. B. **①**, **②**, welche auf die Verwendung von Flüssigkunststoffen hinweisen.

Zur Sicherung bzw. Abdichtung von Maschinenelementen sind bei der Verwendung von Flüssigkunststoffen nachfolgende Schritte einzuhalten:

- Sicherheitshinweise des Flüssigkunststoffherstellers beachten.
- Flüssigkunststoff nicht bei Temperaturen unter 15 °C verarbeiten.
- Alle Stellen, die mit Flüssigkunststoff benetzt werden sollen, müssen zuvor mit dem Reiniger 306371 von Schmutz, Fett o. ä. befreit werden.
- Überschüssigen Reiniger abtropfen lassen bzw. mit sauberen Lappen abwischen.
- Gereinigte Stelle ca. 3 Minuten ablüften lassen.
- Flüssigkunststoff auf das einzusetzende Teil auftragen.
- Bei Schraubensicherung in Gewindeflöchern ist der Flüssigkunststoff sowohl auf dem Schraubengewinde als auch der Gewindebohrung aufzutragen.

Die Aushärtung erreicht nach ca. 30 Minuten Handfestigkeit, nach ca. 12 Stunden Endfestigkeit. Für die Sicherung von Gewindeformteilen ist auf eine eventuell verzinkte Oberfläche zu achten. Die Auswahl des Flüssigkunststoffes ist unbedingt nach der Tabelle vorzunehmen.

Kennzeichen	Teilenummer		Bemerkung
	306371	(400 ml)	Oberflächenreiniger für die Nutzung von Flüssigkunststoff
①	382620	(50 ml)	Flüssigkunststoff für Schraubenverbindungen aller Größen ohne Oberflächenvergütung (demontierbar)
	263397	(250 ml)	
	393037	(50 ml)	Flüssigkunststoff für verzinkte Schraubenverbindungen aller Größen (demontierbar)
	393029	(250 ml)	
②	2183747	(50 ml)	Flüssigkunststoff für Klebesicherung und Dichten von Schrauben mit Zinklamellenbeschichtung (schwer demontierbar)
	2183750	(250 ml)	
③	382639	(50 ml)	Flüssigkunststoff für Fügeverbindungen mit Spalt (schwer lösbar)
	263419	(250 ml)	
④	1234188	(50 ml)	Flüssigkunststoff für Fügeverbindungen mit engem Spalt (demontierbar)
	1234196	(250 ml)	
⑤	382604	(50 ml)	Flüssigkunststoff zur Abdichtung von Flächen (Spaltmaß maximal 0,5 mm, leicht demontierbar)
	323705	(250 ml)	
⑥	231347	(500 ml)	Dichtungsmasse
⑦	1205757	(1 kg)	Hochleistungsfett (druck- und temperaturbeständig)
	1204025	(25 kg)	
⑧	1227114	(1 kg)	Hochleistungsfett (druckbeständig und wasserabweisend)
	347620	(25 kg)	
⑨	392693	(250 ml)	Flüssigkunststoff zur Abdichtung von Rohrgewinde bis 3" (leicht demontierbar)
⑩	1215809	(310 ml)	Kleb-/Dichtstoff für das Einglasen und Verfugen von Glasscheiben, Dichtstoff für Wasserdeckel
	2329280	(200 ml)	Universaldichtmasse zum Abdichten von allen Dichtflächen in Motoren, Getrieben, Achsen und Kunststoffgehäusen
⑪	382612	(50 ml)	Flüssigkunststoff für Flächenverbindungen (demontierbar)
	284920	(250 ml)	
⑫	2052193	(310 ml)	Dichtmittel zur Flächenabdichtung (Deckel der Oszillationsbandagen)
⑬	2181416	(50 ml)	Flüssigkunststoff für Dichten von Rohrgewinden (dieselbeständig)
	2181419	(250 ml)	

Anziehdrehmomente – gültig für Ersatzteillieferungen bis 31.08.2016

Die Anziehdrehmomente in den Tabellen gelten für Muttern nach DIN 934 und Schrauben mit Kopfaufgabe nach DIN 931 (Reibungsbeiwert $\mu_{ges} = 0,12$) soweit nicht anders angegeben.

- i** Schrauben und Muttern regelmäßig auf festen Sitz prüfen, falls erforderlich nachziehen.

Anziehdrehmomente für Regelgewinde

Gewinde	Anziehdrehmoment MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M4	2,7	4,0	4,7
M5	5,5	8,1	9,5
M6	9,5	14	16,5
M8	23	34	40
M10	46	68	79
M12	79	117	135
M14	125	185	215
M16	195	280	330
M18	280	390	460
M20	390	560	650
M22	530	750	880
M24	670	960	1120
M27	1000	1400	1650
M30	1350	1900	2250

Anziehdrehmomente für Feingewinde

Gewinde	Anziehdrehmoment MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M8x1	24,5	36	43
M10x1,25	49	72	84
M12x1,25	87	125	150
M12x1,5	83	122	145
M14x1,5	135	200	235
M16x1,5	205	300	360
M18x1,5	310	440	520
M20x1,5	430	620	720
M22x1,5	580	820	960
M24x2	730	1040	1220
M27x2	1070	1500	1800
M30x2	1490	2120	2480

Anziehdrehmomente – gültig für Ersatzteillieferungen ab 01.09.2016

Die Anziehdrehmomente in den Tabellen gelten für Muttern und Schrauben mit Kopfaufgabe nach ISO 4014, 4032, 4762... (Reibungsbeiwert $\mu_{ges} = 0,095$) soweit nicht anders angegeben.

i Schrauben und Muttern regelmäßig auf festen Sitz prüfen, falls erforderlich nachziehen.

Anziehdrehmomente für Regelgewinde

Gewinde (Schlüsselweite SW)	Anziehdrehmoment MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M4 (SW7)	2,7	4,0	4,7
M5 (SW8)	5,5	8,1	9,5
M6 (SW10)	9,5	14	16,5
M8 (SW13)	21	30	36
M10 (SW16)	41	60	71
M12 (SW18)	71	104	122
M14 (SW21)	113	165	195
M16 (SW24)	175	255	300
M18 (SW27)	250	355	420
M20 (SW30)	350	500	580
M22 (SW34)	480	680	800
M24 (SW36)	600	860	1000
M27 (SW41)	880	1260	1470
M30 (SW46)	1200	1700	2000

Anziehdrehmomente für Feingewinde

Gewinde (Schlüsselweite SW)	Anziehdrehmoment MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M8x1 (SW13)	22	32	38
M10x1,25 (SW16)	43	63	74
M12x1,25 (SW18)	76	111	130
M12x1,5 (SW18)	73	108	126
M14x1,5 (SW21)	120	175	205
M16x1,5 (SW24)	183	265	315
M18x1,5 (SW27)	270	390	455
M20x1,5 (SW30)	380	540	630
M22x1,5 (SW34)	510	725	850
M24x2 (SW36)	640	910	1070
M27x2 (SW41)	930	1330	1550
M30x2 (SW46)	1300	1840	2150

General information

Dear customer

this brief information is to familiarise you with the use of our Spare parts catalogue.

General

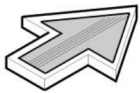
The Spare parts catalogue contains all possible equipment which may be included in this type of machine / assembly of machines. In other words more spare parts may be portrayed than are actually installed in your machine / assembly of machines.

Machine / assembly of machines identification

All machines / assembly of machines are identified by the serial number. The serial number appears on the type plate and the chassis of your machine / assembly of machines.

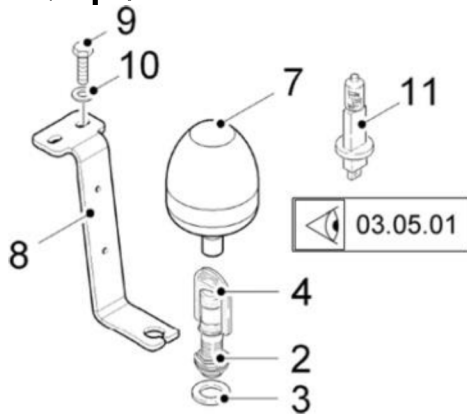
Drawings

An arrow shows the direction of travel or working direction of the machine / assembly of machines in each of the drawings.



The items shown in the drawings are provided with numbers which you find listed in the spare parts list together with details on the item concerned.

Example:



More detailed information, which under some circumstances is not shown in this drawing, can be found on the drawing of the referenced assembly number.
See drawing of group number 03.05.01

How to order a spare part

So that we can handle your spare parts order smoothly, please supply the details below:

1. Type of machine or assembly of machines, year of manufacture and serial number.
2. Part number and required quantity.
3. Address, telephone and fax number, email address or an alternative delivery address, forwarding agents and name of the contact person.
4. Required shipment method (by mail, express mail or air mail, freight delivery, fast or express freight delivery).

We explicitly inform you that spare parts and additional equipment not supplied by us have not been tested or approved. The installation / application of such components can degrade the performance of the machine / assembly of machines and influence the active and/or passive operational safety.

All liability on the part of the machine manufacturer is excluded for damage resulting from the use of non-original spare parts or additional equipment.

The machine manufacturer disclaims all responsibility for damage or injuries resulting from conversions or modifications on the machine / assembly of machines that are carried out without the consent of the manufacturer!

Guidelines for Using Liquid Plastic

i Some posters show additional code numbers (e.g. ①, ②) which refer to the use of liquid plastics.

The following steps must be taken when using liquid plastics in order to secure and/or seal machine elements:

- Follow the safety instructions of the liquid plastic manufacturer.
- Do not use liquid plastics at temperatures below 15°C.
- All surfaces that are to be wetted by liquid plastic must first be cleaned of dirt, grease etc. with cleanser 306371.
- Allow excess cleanser to drip off, or wipe off with clean cloths.
- Allow cleansed areas to dry for about 3 minutes.
- Apply liquid plastic to the part that is to be coated.
- To secure screws in blind tapped holes, the liquid plastic must be applied to both the screw thread as well as the tapped hole.

The plastic hardens to hand-tight strength after about 30 minutes, and reaches its final strength after about 12 hours. When securing tapped formed parts note that the surface may be galvanized. The liquid plastic must always be selected according to the table.

Code numbers	Part number	Remark
	306371 (400 ml)	Surface cleanser for using with liquid plastic
①	382620 (50 ml) 263397 (250 ml)	Liquid plastic for uncoated screw connections of all sizes (dismantable)
	393037 (50 ml) 393029 (250 ml)	Liquid plastic for galvanized screw connections of all sizes (dismantable)
	2183747 (50 ml) 2183750 (250 ml)	Liquid plastic for securing zinc flake coated screws with glue and for sealing them (difficult to dismantle)
②	382639 (50 ml) 263419 (250 ml)	Liquid plastic for joint connections with gaps (difficult to separate)
③	1234188 (50 ml) 1234196 (250 ml)	Liquid plastic for joint connections with narrow gaps (dismantable)
④	382604 (50 ml) 323705 (250 ml)	Liquid plastic for sealing surfaces (maximum gap width 0.5 mm, easily dismantable)
⑤	231347 (500 ml)	Sealing compound
⑥	1205757 (1 kg) 1204025 (25 kg)	Heavy-duty grease (pressure and temperature-stable)
⑦	1227114 (1 kg) 347620 (25 kg)	Heavy-duty grease (pressure resistant and water-repellent)
⑧	392693 (250 ml)	Liquid plastic for sealing pipe threads up to 3" (easily dismantable)
⑨	1215809 (310 ml)	Adhesive/sealant for glazing and jointing glass panes, sealant for water caps
	2329280 (200 ml)	Universal sealing compound for sealing any sealing surface in engines, gearboxes, axles and plastic enclosures
⑩	382612 (50 ml) 284920 (250 ml)	Liquid plastic for surface joints (dismantable)
⑪	2052193 (310 ml)	Sealant for surface sealing (cover of oscillating drums)
⑫	2181416 (50 ml)	Liquid plastic for sealing pipe threads (diesel-resistant)
	2181419 (250 ml)	

Tightening torques - applicable to spare parts supplied up until 31 August 2016

The tightening torques indicated within the tables apply to nuts in accordance with DIN 934 and screws with headrest according to DIN 931 (frictional coefficient $\mu_{\text{total}} = 0.12$) unless otherwise specified.

i Check screws and nuts regularly for tight seat, if necessary, retighten.

Starting torques for regular type screw threads

Threads	Starting torques MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M4	2,7	4,0	4,7
M5	5,5	8,1	9,5
M6	9,5	14	16,5
M8	23	34	40
M10	46	68	79
M12	79	117	135
M14	125	185	215
M16	195	280	330
M18	280	390	460
M20	390	560	650
M22	530	750	880
M24	670	960	1120
M27	1000	1400	1650
M30	1350	1900	2250

Starting torques for fine threads

Threads	Starting torques MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M8x1	24,5	36	43
M10x1,25	49	72	84
M12x1,25	87	125	150
M12x1,5	83	122	145
M14x1,5	135	200	235
M16x1,5	205	300	360
M18x1,5	310	440	520
M20x1,5	430	620	720
M22x1,5	580	820	960
M24x2	730	1040	1220
M27x2	1070	1500	1800
M30x2	1490	2120	2480

Tightening torques - applicable to spare parts supplied as from 1 September 2016.

The tightening torques indicated within the tables apply to nuts and screws with headrest according to ISO 4014, 4032, 4762... (frictional coefficient $\mu_{total} = 0,095$) unless otherwise specified.

i Check screws and nuts regularly for tight seat, if necessary, retighten.

Starting torques for regular type screw threads

Threads (Jaw width SW)	Starting torques MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M4 (SW7)	2,7	4,0	4,7
M5 (SW8)	5,5	8,1	9,5
M6 (SW10)	9,5	14	16,5
M8 (SW13)	21	30	36
M10 (SW16)	41	60	71
M12 (SW18)	71	104	122
M14 (SW21)	113	165	195
M16 (SW24)	175	255	300
M18 (SW27)	250	355	420
M20 (SW30)	350	500	580
M22 (SW34)	480	680	800
M24 (SW36)	600	860	1000
M27 (SW41)	880	1260	1470
M30 (SW46)	1200	1700	2000

Starting torques for fine threads

Threads (Jaw width SW)	Starting torques MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M8x1 (SW13)	22	32	38
M10x1,25 (SW16)	43	63	74
M12x1,25 (SW18)	76	111	130
M12x1,5 (SW18)	73	108	126
M14x1,5 (SW21)	120	175	205
M16x1,5 (SW24)	183	265	315
M18x1,5 (SW27)	270	390	455
M20x1,5 (SW30)	380	540	630
M22x1,5 (SW34)	510	725	850
M24x2 (SW36)	640	910	1070
M27x2 (SW41)	930	1330	1550
M30x2 (SW46)	1300	1840	2150



Indicaciones generales

Estimado cliente,

para facilitarle el uso de nuestro catálogo de piezas de repuesto, le proporcionamos alguna información previa.

Generalidades

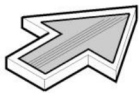
Este catálogo de piezas de repuesto contiene todo el volumen de suministro de su tipo de máquina/conjunto de máquinas. Por esta razón es posible que se muestren más piezas de repuesto que las existentes en su máquina/conjunto de máquinas.

Identificación de máquinas/conjunto de máquinas

Todas las máquinas/conjunto de máquinas se identifican con el número de serie. El número de serie se encuentra en la placa indicadora de tipo y en el chasis de su máquina/conjunto de máquinas.

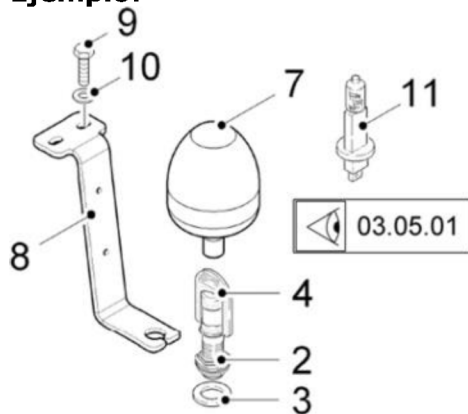
Paneles de imágenes

En cada panel de imagen existe una flecha que indica la dirección de desplazamiento o trabajo de máquina/conjunto de máquinas.



Las piezas de repuesto incluidas en los paneles de imágenes tienen números de posición que pueden localizarse en la lista de piezas de repuesto con los datos correspondientes.

Ejemplo:



La información adicional que eventualmente no esté representada en este panel de imagen puede encontrarse en el panel de imagen del número de grupo remitido. Véase el panel de imagen del número de grupo 03.05.01

Pedir una pieza de repuesto

Para garantizar una ejecución perfecta en pedidos de piezas de repuesto, respete las reglas siguientes:

1. Datos sobre tipo de máquina/conjunto de máquinas, año de construcción y número de serie.
2. Datos sobre número pieza y cantidad.
3. Datos sobre su dirección, número de teléfono y fax, dirección e-mail u otra dirección de envío, empresa de transporte y encargado responsable.
4. Tipo de envío deseado (por correo postal, urgente o aéreo, producto de envío lento, urgente o express).

Llamamos expresamente su atención sobre el hecho de que las piezas de recambio y los equipamientos especiales no suministrados por nosotros no han sido revisados ni están autorizados por nosotros. Por consiguiente, el montaje y/o la utilización de estos productos bajo determinadas circunstancias puede modificar negativamente las propiedades constructivas de la máquina/del conjunto de máquinas, reduciendo así la seguridad de funcionamiento activa y/o pasiva.

El fabricante no asumirá la responsabilidad por los daños causados por el empleo de piezas de recambio y equipamientos especiales no originales.

¡El fabricante no asume ninguna responsabilidad en caso de daños/lesiones producidas al realizar cambios o transformaciones arbitrarias en la máquina / en el conjunto de máquinas!

Directriz para el procesamiento de plástico líquido

i Existen en parte marcas adicionales en las figuras p.ej. **1**, **2**, que se refieren al uso de plásticos líquidos.

Para asegurar u obturar elementos de máquinas deben cumplirse los siguientes puntos al usarse plástico líquido:

- Tener en cuenta las instrucciones de seguridad del fabricante de plásticos líquidos.
- No procesar los plásticos líquidos a temperaturas inferiores a 15 °C
- Los puntos que deban humectarse con plástico líquido deben limpiarse previamente de suciedad, grasa, etc. con el detergente 306371.
- Dejar gotear el detergente en exceso y limpiarlo con un paño limpio.
- Dejar airearse el lugar limpiado durante aprox. 3 minutos.
- Aplicar el plástico líquido sobre la pieza que deba insertarse.
- En caso de sujeción de tornillos mediante orificios roscados ciegos, debe aplicarse el plástico líquido, tanto sobre la rosca del tornillo como también sobre el orificio roscado.

Se endurece al cabo de aprox. 30 minutos (firmeza al tacto) y adquiere su firmeza final al cabo de aprox. 12 horas. Para fijar piezas de molde roscadas debe procurarse eventualmente una superficie galvanizada. El plástico líquido debe seleccionarse siempre según la tabla.

Símbolo	Número de referencia	Nota
	306371 (400 ml)	Limpiador de superficies para el uso de plástico líquido
1	382620 (50 ml) 263397 (250 ml)	Plástico líquido para uniones roscadas de todos los tamaños, sin tratamiento de la superficie (desmontable)
	393037 (50 ml) 393029 (250 ml)	Plástico líquido para uniones roscadas galvanizadas de todos los tamaños (desmontable)
	2183747 (50 ml) 2183750 (250 ml)	Plástico líquido para la fijación por adhesión y el sellado de tornillos con revestimiento de zinc laminado (difícilmente desmontable)
2	382639 (50 ml) 263419 (250 ml)	Plástico líquido para juntas de unión con ranura (difícilmente desprendible)
3	1234188 (50 ml) 1234196 (250 ml)	Plástico líquido para juntas de unión con ranura estrecha (desmontable)
4	382604 (50 ml) 323705 (250 ml)	Plástico líquido para obturar superficies (ranura máxima 0,5 mm, fácilmente desmontable)
5	231347 (500 ml)	Compuesto para sellar
6	1205757 (1 kg) 1204025 (25 kg)	Grasa de alto rendimiento (estable a la presión y la temperatura)
7	1227114 (1 kg) 347620 (25 kg)	Grasa de alto rendimiento (resistente a la presión e hidrófobo)
8	392693 (250 ml)	Plástico líquido para obturar tubos roscados hasta 3" (fácilmente desmontable)
9	1215809 (310 ml)	Adhesivo/sellante para la fijación y el sellado de juntas de los paneles de vidrio; sellante para cubierta de agua
	2329280 (200 ml)	Sellante universal para el sellado de todas las superficies de estanqueidad de motores, transmisiones, ejes y carcasas de plástico
10	382612 (50 ml) 284920 (250 ml)	Plástico líquido para uniones de superficies (desmontable)
11	2052193 (310 ml)	Obturador para superficies (tapas de tambores oscilantes) (Cubierta de los tambores oscilantes)
12	2181416 (50 ml) 2181419 (250 ml)	Plástico líquido para obturar tubos roscados (resistentes al (diesel))

Momentos de apriete - válidos para piezas de repuesto suministradas hasta el 31/08/2016

Los momentos de apriete de las tablas son válidos para tuercas según DIN 934 y tornillos con soporte de cabeza según DIN 931 (coeficiente de fricción $\mu_{tot.} = 0,12$) siempre que no se indique otra cosa.

- i** Los tornillos y tuercas han de comprobarse en cuanto al firme asiento, y reapretarse en caso necesario.

Momentos de apriete para rosca regulable

Rosca	Momento de apriete MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M4	2,7	4,0	4,7
M5	5,5	8,1	9,5
M6	9,5	14	16,5
M8	23	34	40
M10	46	68	79
M12	79	117	135
M14	125	185	215
M16	195	280	330
M18	280	390	460
M20	390	560	650
M22	530	750	880
M24	670	960	1120
M27	1000	1400	1650
M30	1350	1900	2250

Momentos de apriete para rosca fina

Rosca	Momento de apriete MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M8x1	24,5	36	43
M10x1,25	49	72	84
M12x1,25	87	125	150
M12x1,5	83	122	145
M14x1,5	135	200	235
M16x1,5	205	300	360
M18x1,5	310	440	520
M20x1,5	430	620	720
M22x1,5	580	820	960
M24x2	730	1040	1220
M27x2	1070	1500	1800
M30x2	1490	2120	2480

Momentos de apriete – válidos para piezas de repuesto suministradas a partir del 01/09/2016

Los momentos de apriete de las tablas son válidos y tornillos con soporte de cabeza según ISO 4014, 4032, 4762... (coeficiente de fricción $\mu_{tot.} = 0,095$) siempre que no se indique otra cosa.

i Los tornillos y tuercas han de comprobarse en cuanto al firme asiento, y reapretarse en caso necesario.

Momentos de apriete para rosca regulable

Rosca Ancho de llave (SW)	Momento de apriete MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M4 (SW7)	2,7	4,0	4,7
M5 (SW8)	5,5	8,1	9,5
M6 (SW10)	9,5	14	16,5
M8 (SW13)	21	30	36
M10 (SW16)	41	60	71
M12 (SW18)	71	104	122
M14 (SW21)	113	165	195
M16 (SW24)	175	255	300
M18 (SW27)	250	355	420
M20 (SW30)	350	500	580
M22 (SW34)	480	680	800
M24 (SW36)	600	860	1000
M27 (SW41)	880	1260	1470
M30 (SW46)	1200	1700	2000

Momentos de apriete para rosca fina

Rosca Ancho de llave (SW)	Momento de apriete MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M8x1 (SW13)	22	32	38
M10x1,25 (SW16)	43	63	74
M12x1,25 (SW18)	76	111	130
M12x1,5 (SW18)	73	108	126
M14x1,5 (SW21)	120	175	205
M16x1,5 (SW24)	183	265	315
M18x1,5 (SW27)	270	390	455
M20x1,5 (SW30)	380	540	630
M22x1,5 (SW34)	510	725	850
M24x2 (SW36)	640	910	1070
M27x2 (SW41)	930	1330	1550
M30x2 (SW46)	1300	1840	2150



Informations générales

Cher client,

voici quelques informations préalables censées vous faciliter l'utilisation de notre catalogue de pièces de rechange.

Généralités

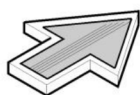
Ce catalogue de pièces de rechange contient tous les volumes de livraison de votre modèle de machine ou ensemble de machines. Vous pourrez donc y trouver un plus grand nombre de pièces de rechange que dans votre machine ou ensemble de machines.

Identification de la machine ou ensemble de machines

Toutes les machines ou ensemble de machines sont identifiées par le biais d'un numéro de série. Le numéro de série se trouve sur la plaque signalétique et le châssis de votre machine ou ensemble de machines.

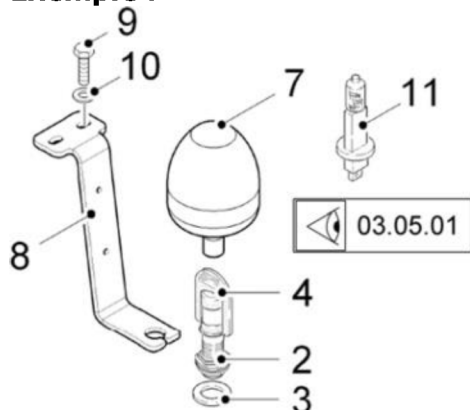
Illustrations

Sur chaque illustration se trouve une flèche indiquant le sens de marche ou la direction de travail de la machine ou ensemble de machines.



Les pièces de rechange présentes sur les illustrations sont dotées de numéros de position que vous retrouverez dans le catalogue de pièces de rechange avec les données correspondantes.

Exemple :



Toute information détaillée éventuellement absente de cette illustration peut figurer sur la vue éclatée du n° de groupe auquel il est fait référence.
Cf. illustration du n° de groupe 03.05.01

Commander une pièce de rechange

Afin de garantir un traitement impeccable de vos commandes de pièces de rechange, veuillez impérativement observer les règles suivantes :

1. Indication du type de la machine ou ensemble de machines, de l'année de construction et du numéro de série.
2. Indication de la référence et de la quantité souhaitée.
3. Indications de votre adresse, numéro de téléphone, numéro de télécopie, adresse e-mail ou toute autre adresse de distribution, expéditeur et personne à contacter.
4. Mode d'expédition souhaité (par poste, envoi express ou courrier aérien, marchandise en petite vitesse, en grande vitesse ou express).

Nous attirons expressément votre attention sur le fait que les pièces de rechange et équipements spéciaux ayant une autre provenance ne sont ni testés, ni homologués par nos soins. Le montage et/ou l'emploi de tels produits peut dans certaines circonstances modifier de façon négative les propriétés de construction spécifiques de la machine/ensemble de machines et nuire à la sécurité de fonctionnement active et passive.

Le constructeur décline toute responsabilité pour les dommages susceptibles de se produire des suites de l'emploi de pièces de rechange et d'équipements spéciaux non d'origine.

Le constructeur décline toute responsabilité pour les dommages matériels/corporels susceptibles de résulter de modifications arbitraires de la machine/ensemble de machines!

Directives pour le travail des matières plastiques liquides

i Les tableaux peuvent comprendre des caractères additionnels tels que **①**, **②** qui renvoient à l'utilisation de matières plastiques liquides.

Les étapes de procédure suivantes devront être respectées pour fixer ou rendre étanches des éléments d'engin en cas d'utilisation de matières plastiques liquides:

- Observer les consignes de sécurité du fabricant de la matière plastique.
- Ne pas travailler la matière plastique à une température inférieure à 15 °C.
- Tous les emplacements à imprégner de matière plastique liquide devront au préalable être débarrassés de toute trace de saleté, graisse, etc., au moyen du produit de nettoyage 306371.
- Laisser s'égoutter le produit de nettoyage en excédent, ou bien essuyer avec un chiffon propre.
- Laisser sécher l'emplacement nettoyé pendant 3 minutes environ.
- Appliquer la matière plastique liquide sur la pièce à utiliser.
- En cas de connexion à vis dans un trou borgne fileté, la matière plastique liquide devra être appliquée sur le filetage de vis ainsi que dans l'alésage fileté.

Délai de durcissement : 30 minutes environ pour dureté perceptible au toucher, 12 heures environ pour durcissement définitif. Pour la fixation de pièces moulées filetées, tenir compte d'une galvanisation éventuelle de surface. La matière plastique liquide sera impérativement choisie conformément au tableau.

Identification	No. de référence	Remarque
	306371 (400 ml)	Nettoyant de surface pour application de matière plastique liquide
①	382620 (50 ml) 263397 (250 ml)	Matière plastique liquide pour connexions à vis de toutes dimensions sans traitement de surface (démontables)
	393037 (50 ml) 393029 (250 ml)	Matière plastique liquide pour connexions à vis galvanisées de toutes dimensions (démontables)
	2183747 (50 ml) 2183750 (250 ml)	Matière plastique liquide pour fixation par colle et étanchéité des vis à revêtement à lamelles zinguées. (difficilement démontables)
	382639 (50 ml) 263419 (250 ml)	Matière plastique liquide pour assemblages avec fente (difficilement démontables)
②	1234188 (50 ml) 1234196 (250 ml)	Matière plastique liquide pour assemblages avec fente étroite (démontables)
③	382604 (50 ml) 323705 (250 ml)	Matière plastique liquide pour étanchéité de surfaces (cote maximale de fente 0,5 mm, facilement démontables)
④	231347 (500 ml)	Mélange d'étanchéité
⑤	1205757 (1 kg) 1204025 (25 kg)	Graisse à haute performance (stabilité de pression et de température)
⑥	1227114 (1 kg) 347620 (25 kg)	Graisse à haute performance (stabilité de pression et hydrofuge)
⑦	392693 (250 ml)	Matière plastique liquide pour étanchéité de filetages pas de gaz jusqu'à 3" (facilement démontables)
⑧	1215809 (310 ml)	Colle et hydrofuge pour vitrifier et jointoyer les vitres en verre, hydrofuge pour couvercles d'eau.
	2329280 (200 ml)	Matériau d'étanchéité universel pour étanchéfier toutes les surfaces d'étanchéité dans les moteurs, engrenages, axes et boîtiers plastique.
⑨	382612 (50 ml) 284920 (250 ml)	Matière plastique liquide pour raccords de surface (démontables)
⑩	2052193 (310 ml)	Joint pour étanchéité de surface (couvercle des bandages oscillants) (Couvercle des entraînements d'oscillation)
⑪	2181416 (50 ml) 2181419 (250 ml)	Matière plastique liquide pour étanchéité de filetages pas de gaz (résistante au gas-oil)

Couples de démarrage - valables pour les livraisons de pièces détachées jusqu'au 31.08.2016

Le couples de démarrage des tableaux sont valables pour des écrous d'après DIN 934 et des vis avec surface d'appui d'après DIN 931 (coefficient de friction $\mu_{tot} = 0,12$) sauf indication contraire.

i Vérifier régulièrement si les vis et écrous sont bien serrés, le cas échéant, les resserrer.

Couples de démarrage pour filetage à pas gros

Filet	Couple de démarrage MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M4	2,7	4,0	4,7
M5	5,5	8,1	9,5
M6	9,5	14	16,5
M8	23	34	40
M10	46	68	79
M12	79	117	135
M14	125	185	215
M16	195	280	330
M18	280	390	460
M20	390	560	650
M22	530	750	880
M24	670	960	1120
M27	1000	1400	1650
M30	1350	1900	2250

Couples de démarrage pour filetage fin

Filet	Couple de démarrage MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M8x1	24,5	36	43
M10x1,25	49	72	84
M12x1,25	87	125	150
M12x1,5	83	122	145
M14x1,5	135	200	235
M16x1,5	205	300	360
M18x1,5	310	440	520
M20x1,5	430	620	720
M22x1,5	580	820	960
M24x2	730	1040	1220
M27x2	1070	1500	1800
M30x2	1490	2120	2480

Couples de démarrage – valables pour les livraisons de pièces détachées à partir du 01.09.2016

Le couples de démarrage des tableaux sont valables pour des écrous et des vis avec surface d'appui d'après ISO 4014, 4032, 4762... (coefficient de friction $\mu_{tot} = 0,095$) sauf indication contraire.

i Vérifier régulièrement si les vis et écrous sont bien serrés, le cas échéant, les resserrer.

Couples de démarrage pour filetage à pas gros

Filet Ouverture de clé (SW)	Couple de démarrage MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M4 (SW7)	2,7	4,0	4,7
M5 (SW8)	5,5	8,1	9,5
M6 (SW10)	9,5	14	16,5
M8 (SW13)	21	30	36
M10 (SW16)	41	60	71
M12 (SW18)	71	104	122
M14 (SW21)	113	165	195
M16 (SW24)	175	255	300
M18 (SW27)	250	355	420
M20 (SW30)	350	500	580
M22 (SW34)	480	680	800
M24 (SW36)	600	860	1000
M27 (SW41)	880	1260	1470
M30 (SW46)	1200	1700	2000

Couples de démarrage pour filetage fin

Filet Ouverture de clé (SW)	Couple de démarrage MA (Nm)		
	8.8	10.9	12.9
M8x1 (SW13)	22	32	38
M10x1,25 (SW16)	43	63	74
M12x1,25 (SW18)	76	111	130
M12x1,5 (SW18)	73	108	126
M14x1,5 (SW21)	120	175	205
M16x1,5 (SW24)	183	265	315
M18x1,5 (SW27)	270	390	455
M20x1,5 (SW30)	380	540	630
M22x1,5 (SW34)	510	725	850
M24x2 (SW36)	640	910	1070
M27x2 (SW41)	930	1330	1550
M30x2 (SW46)	1300	1840	2150



ERSATZTEILKATALOGSPARE PARTS CATALOGUE.....CATALOGO DE REPUESTOSCATAL. DE PIECES DE RECHANGE	32	
01.00.00 / 00 CHASSIS / SICHERHEITSEINRICHTUNGENCHASSIS / SAFETY DEVICESCHASIS / SISTEMAS DE SEGURIDADCHÂSSIS / ÉQUIPEMENTS DE SÉCURITÉ	32
02.00.00 / 00 BEDIENSTANDOPERATOR'S STANDPUERTO DE CONDUCTORPOSTE DE CONDUITE	96
04.00.00 / 00 ANTRIEBSAGGREGAT - MOTORENGINE / MOTOR GROUPMOTOR DEL GRUPO ACCIONADORGROUPE MOTEUR	204
05.00.00 / 00 HYDRAULISCHE ANLAGEHYDRAULIC EQUIPMENTSISTEMA HIDRÁULICOINSTALLATION HYDRAULIQUE	240
06.00.00 / 00 ELEKTRISCHE ANLAGEELECTRICAL SYSTEMSISTEMA ELECTRICOSYSTÈME ÉLECTRIQUE	262
07.00.00 / 00 HÖHENVERSTELLUNGHEIGHT ADJUSTMENTAJUSTE DE LA ALTURARÉGULATION DE HAUTEUR	306
08.00.00 / 00 FAHRANTRIEBADVANCE DRIVEACCIONAMIENTO DE AVANCEAVANCEMENT	316
09.00.00 / 00 LENKSYSTEMSTEERING SYSTEMSISTEMA DE DIRECCIÓNSYSTÈME DE DIRECTION	358
12.00.00 / 00 WASSERANLAGEWATER SYSTEMSISTEMA DE AGUAINSTALLATION D'EAU	374
15.00.00 / 00 HYDRAULISCHE ZUSATZGERÄTEADDITIONAL EQUIPMENT. HYDRAULICALLYACCESORIOS HIDRÁULICOSÉQUIPEMENTS HYDRAULIQUES ADDITIONNELS	422
20.00.00 / 00 GASANLAGEGAS UNITSISTEMA DE GASINSTALLATION DE GAZ	424
26.00.00 / 00 VIBRATION/OSZILLATION/ABSTREIFER	VIBRATION/OSCILLATION/SCRAPERVIBRACIÓN/OSCILACIÓN/RASCADORVIBRATION/OSCILLATION/RACLEUR	476
27.00.00 / 00 KANTEN-FORMVORR. (FORMEN, TRENNEN, GLÄTTEN)EDGE FORMING UNIT (FORMING, CUTTING, SMOOTHING)FORMACIÓN DE BORDE (FORMAR, CORTAR, ALISAR)PROFILAGE DES BORDS (PROFILER, COUPER, LISSER)	494
40.00.00 / 00 SONDERAUSRÜSTUNGSPECIAL EQUIPMENTEQUIPAMIENTO ESPECIALEQUIPEMENT SPÉCIAL	514

<p><i>Baureihe:</i> <i>Series:</i> <i>Código der serie:</i> <i>Code de série:</i></p>	<p><i>Gruppe:</i> <i>Assembly:</i> <i>Grupo:</i> <i>Groupe:</i></p>	<p><i>Benennung:</i> INHALTSVERZEICHNIS <i>Designation:</i> TABLE OF CONTENTS <i>Denominación:</i> CONTENDIO <i>Dénomination:</i> TABLE DES MATIERES</p>	<p>17/03/2020 Seite 28</p>	
--	--	---	---	---

technisch bedingte Leerseite

page intentionally left blank

por razones técnicas, la página en blanco

page vide est causé techniquement



Baureihe:
Series:
Código der serie:
Code de série:

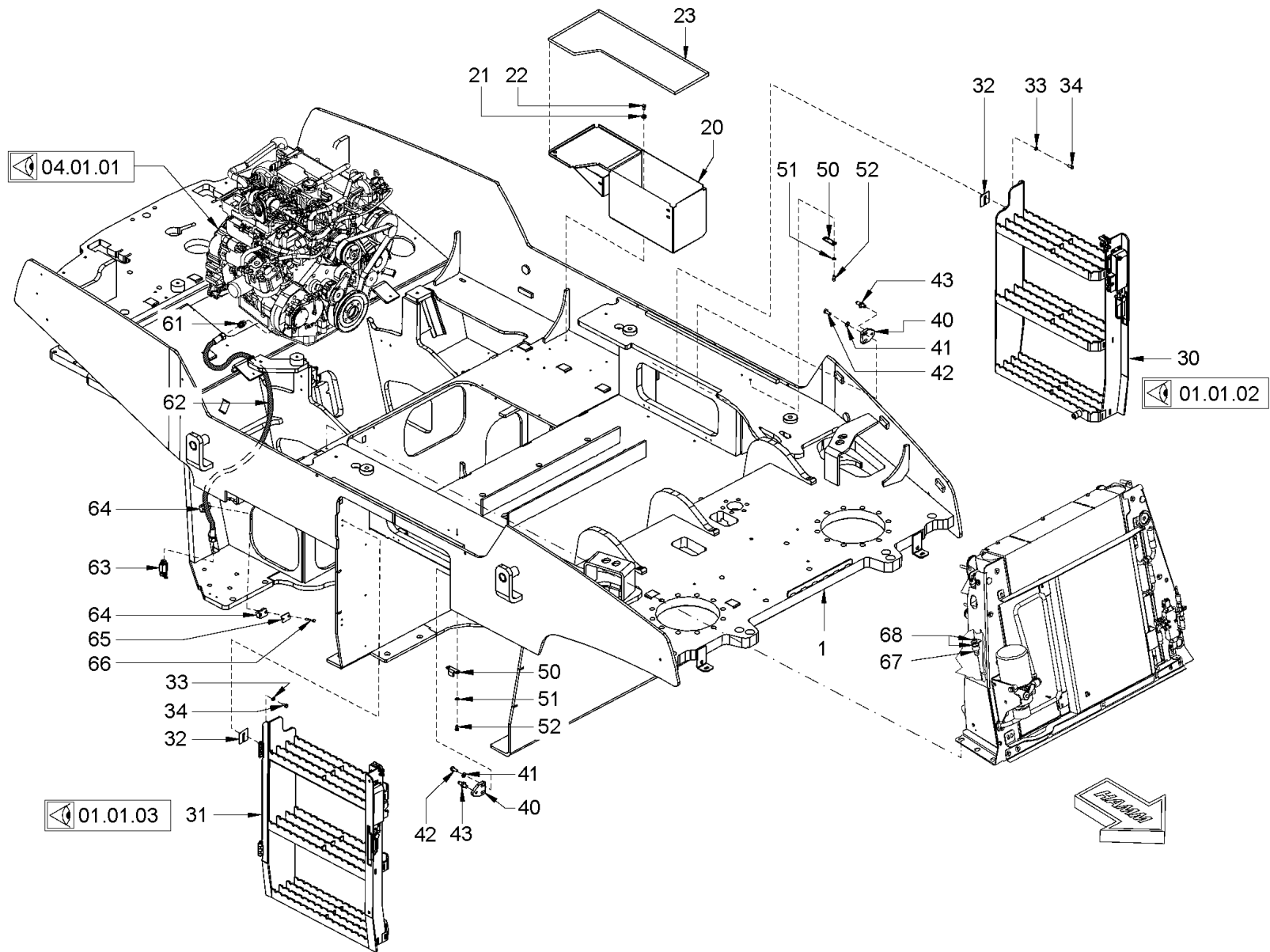
Gruppe:
Assembly:
Grupo:
Groupe:

Benennung: **H229 (GRW 280)**
Designation: **H229 (GRW 280)**
Denominación: **H229 (GRW 280)**
Dénomination: **H229 (GRW 280)**

17/03/2020
Seite 30



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
	2271599	1-9999			ERSATZTEILKATALOG	SPARE PARTS CATALOGUE	CATALOGO DE REPUESTOS	CATAL. DE PIECES DE RECHANGE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 01.01.01 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2302556
 Groupe:

Benennung: **RAHMEN MIT ANBAUTEILEN**
 Designation: **MAIN FRAME AND ASSEMBLIES**
 Denominación: **BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE**
 Dénomination: **EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES**

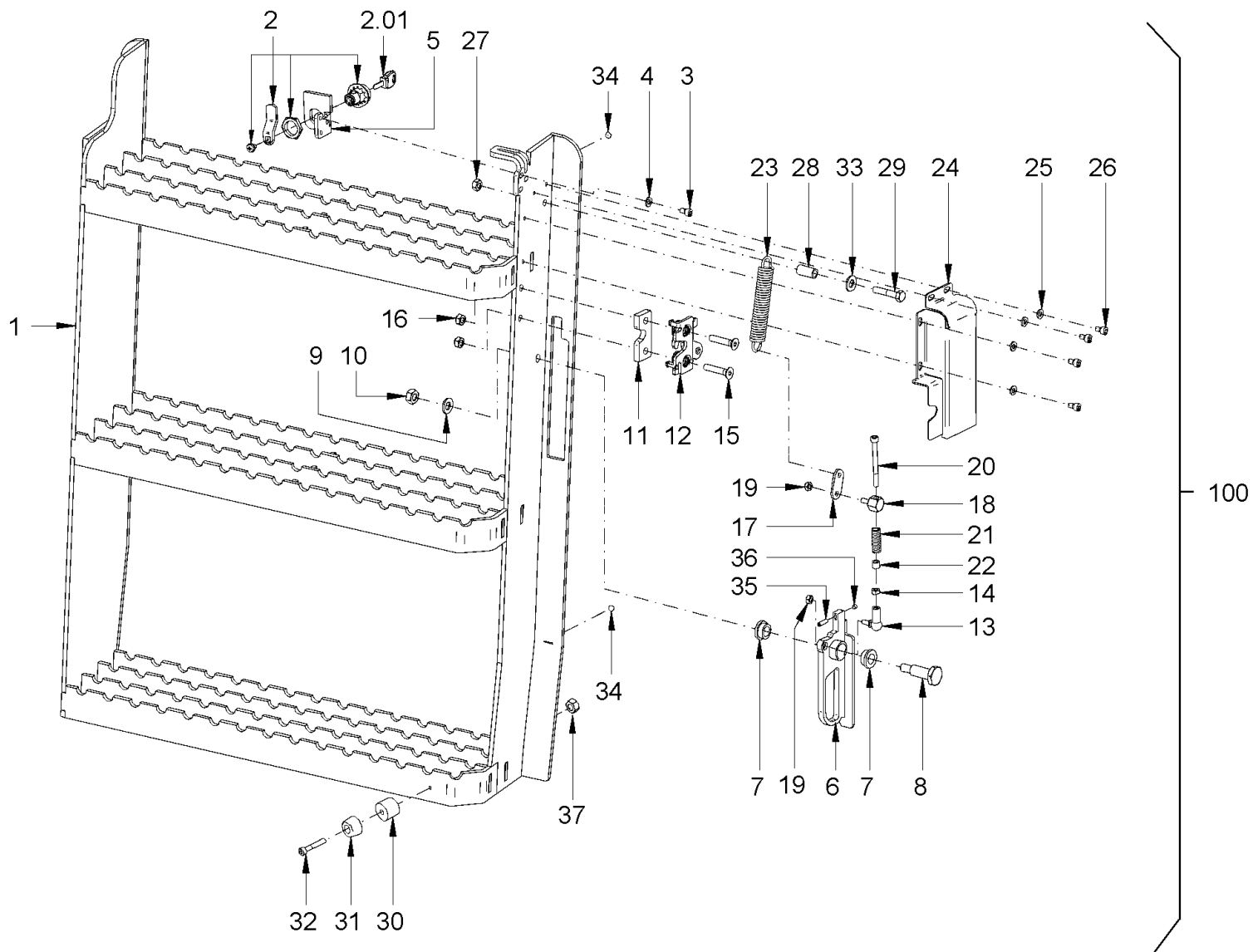
17/03/2020
 Seite 32



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2181818	1-9999	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
20	2311389	1-9999	1	PC	WERKZEUGKASTEN	TOOL BOX	CAJA DE HERRAMIENTAS	COFFRE Á OUTILS
21	231355	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
22	2119327	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
23	250228	1-9999	1,90	M	KANTENSCHUTZ	EDGE PROTECTION	PROTECCIÓN DE CANTOS	PROTÈGE-ARÊTE
30	2151645	1-9999	1	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
31	2151825	1-9999	1	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
32	2234910	1-9999	8	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
33	2232539	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
34	213829	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
40	2145567	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
41	2235849	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
42	213888	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
43	2044815	1-9999	2	PC	SCHLIESSBOLZEN	CLOSING BOLT	PERNO DE CIERRE	BOULON DE FERMETURE
50	2232214	1-9999	2	PC	ANSCHLAG	STOP	TOPE	BUTÉE
51	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
52	214426	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
61	317098	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
62	2271447	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
63	2229402	1-9999	1	PC	ÖLABLASSVENTIL	OIL SERVICE VALVE	VÁLVULA DE SERVICIO DE ACEITE	SOUPAPE DE SERVICE D'HUILE
64	313955	1-9999	2	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
65	314021	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
66	211931	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
67	2229405	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSSTÜCK	CONNECTING PIECE	PIEZA DE CONEXION	PIECE DE RACCORDEMENT
68	2240854	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	01.01.01 / 00 2302556	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RAHMEN MIT ANBAUTEILEN MAIN FRAME AND ASSEMBLIES BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES	17/03/2020 Seite 33	
---	------	---	--------------------------	--	---	------------------------	---

LINKS
LEFT
GAUCHE
IZQUIERDA



Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:


Gruppe: 01.01.02 / 00
Assembly:
Grupo: 2302611
Groupe:

Benennung: **RAHMEN MIT ANBAUTEILEN**
Designation: **MAIN FRAME AND ASSEMBLIES**
Denominación: **BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE**
Dénomination: **EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES**

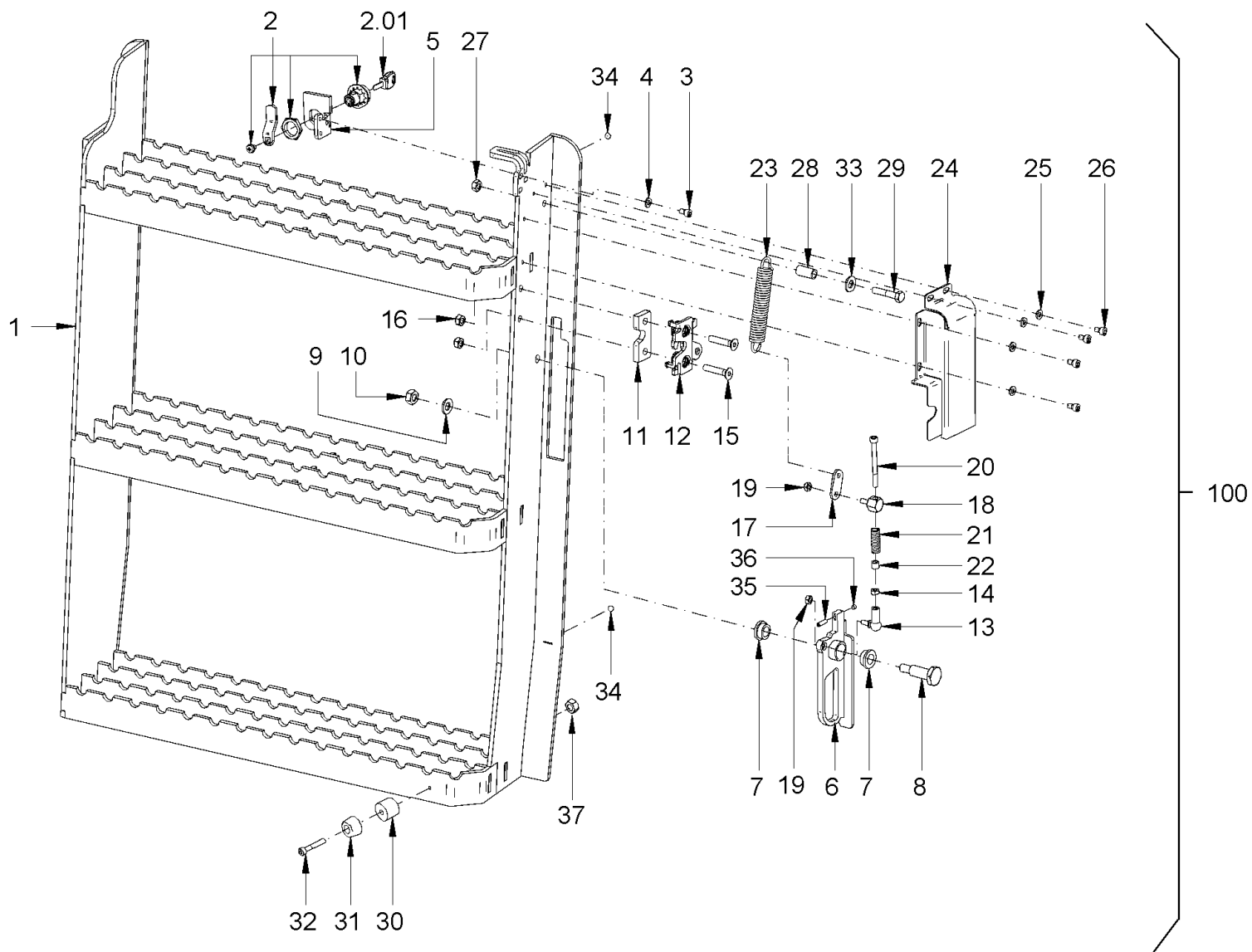
17/03/2020
Seite 34



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2150782	1-9999	1	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
2	2163169	1-9999	1	PC	EINBAUSCHLOSS	BUILT-IN LOCK	CERRADURA INCORPORADA	SERRURE INCORPORÉE
2.01	367125	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
3	1202359	1-9999	3	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
4	2175169	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
5	2198721	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
6	2143506	1-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
7	2048600	1-9999	2	PC	LAGERBUCHSE	BEARING BUSH	CASQUILLO COJINETE	COUSSINET
8	2143514	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
9	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
10	388220	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
11	2143516	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
12	2143642	1-9999	1	PC	DREHFALLENSCHLOSS	CABINET BOLT	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF
13	200743	1-9999	1	PC	WINKELGELENK	ANGLE JOINT	ARTICULACIÓN ANGULAR	ROTULE
14	2127017	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	2539661	1-9999	2	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
16	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
17	2143512	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
18	2143511	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
19	2257942	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	2054133	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
21	2096946	1-9999	1	PC	DRUCKFEDER	COMPRESSION SPRING	MUELLE DE PRESIÓN	RESSORT DE PRESSION
22	2029637	1-9999	1	PC	DISTANZBUCHSE	DISTANCE BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE DE DISTANCE
23	1299093	1-9999	1	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
24	2143510	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
25	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
26	234605	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
27	1209302	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
28	2058991	1-9999	1	PC	DISTANZBUCHSE	DISTANCE BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE DE DISTANCE
29	2546487	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	2153590	1-9999	1	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
31	267864	1-9999	1	PC	RUNDPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN REDONDO	BUTOIR
32	392073	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	01.01.02 / 00 2302611	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RAHMEN MIT ANBAUTEILEN MAIN FRAME AND ASSEMBLIES BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES	17/03/2020 Seite 35	
---	------	---	--------------------------	--	---	------------------------	---

LINKS
LEFT
GAUCHE
IZQUIERDA



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 01.01.02 / 00
 Assembly: 01.01.02 / 00
 Grupo: 2302611
 Groupe: 2302611

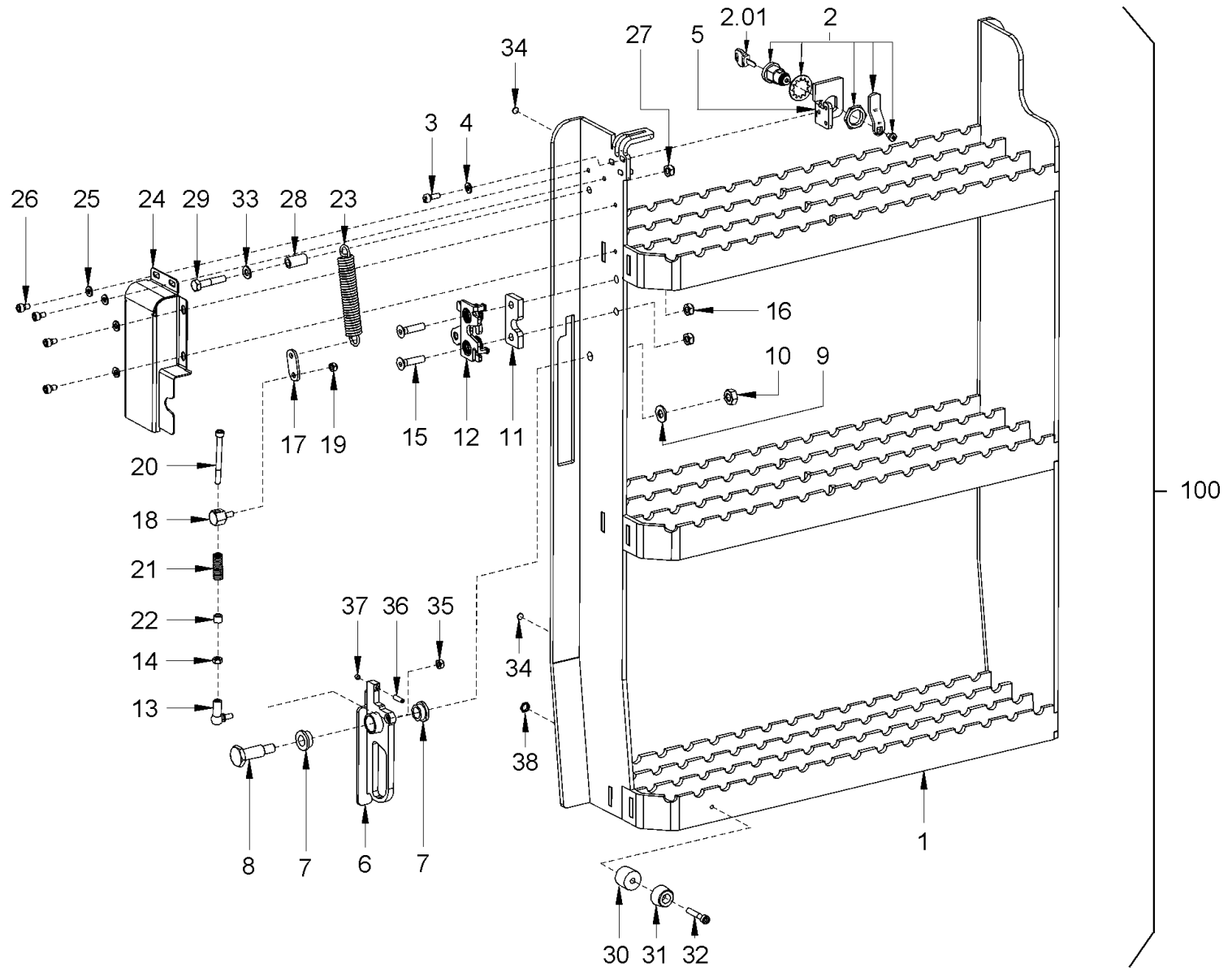
Benennung: **RAHMEN MIT ANBAUTEILEN**
 Designation: **MAIN FRAME AND ASSEMBLIES**
 Denominación: **BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE**
 Dénomination: **EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES**

17/03/2020
 Seite 36



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	216593	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
34	2162063	1-9999	2	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
35	2169982	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
36	2169979	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
37	2127017	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
100	2151645	1-9999	1	PC	AUFTRITT KOMPL.	FOOTSTEP COMPL.	APOYAPIES COMPL.	MARCHE-PIED COMPL.

RECHTS
RIGHT
DROITE
DERECHA



Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:


Gruppe: 01.01.03 / 00
Assembly:
Grupo: 2302612
Groupe:

Benennung: **RAHMEN MIT ANBAUTEILEN**
Designation: **MAIN FRAME AND ASSEMBLIES**
Denominación: **BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE**
Dénomination: **EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES**

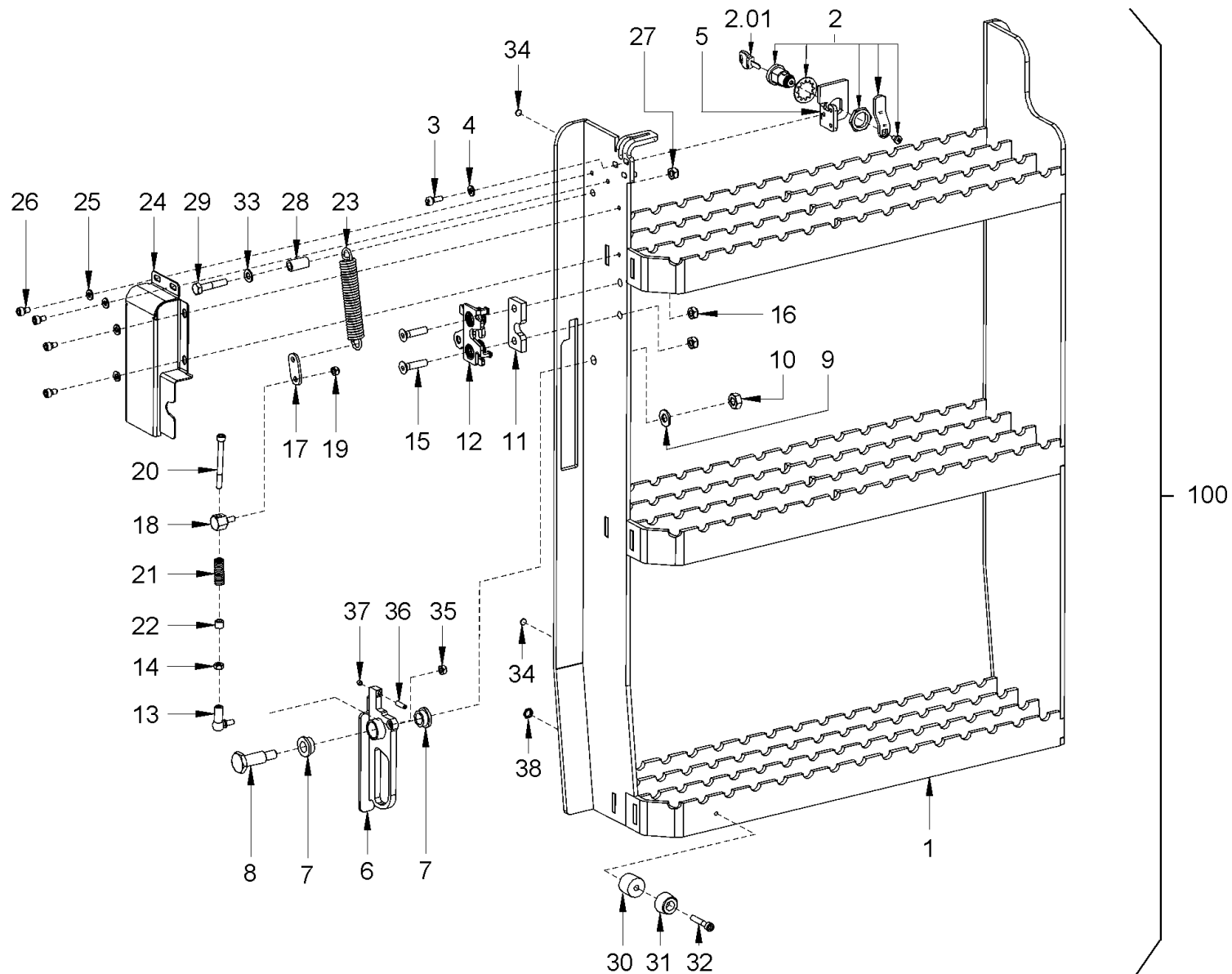
17/03/2020
Seite 38



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2151053	1-9999	1	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
2	2163169	1-9999	1	PC	EINBAUSCHLOSS	BUILT-IN LOCK	CERRADURA INCORPORADA	SERRURE INCORPORÉE
2.01	367125	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
3	1202359	1-9999	3	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
4	2175169	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
5	2198895	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
6	2144752	1-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
7	2048600	1-9999	2	PC	LAGERBUCHSE	BEARING BUSH	CASQUILLO COJINETE	COUSSINET
8	2143514	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
9	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
10	388220	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
11	2143516	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
12	2044814	1-9999	1	PC	DREHFALLENSCHLOSS	CABINET BOLT	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF
13	200743	1-9999	1	PC	WINKELGELENK	ANGLE JOINT	ARTICULACIÓN ANGULAR	ROTULE
14	2127017	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	2539661	1-9999	2	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
16	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
17	2143512	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
18	2143511	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
19	2257942	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	2054133	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
21	2096946	1-9999	1	PC	DRUCKFEDER	COMPRESSION SPRING	MUELLE DE PRESIÓN	RESSORT DE PRESSION
22	2029637	1-9999	1	PC	DISTANZBUCHSE	DISTANCE BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE DE DISTANCE
23	1299093	1-9999	1	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
24	2143461	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
25	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
26	234605	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
27	1209302	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
28	2058991	1-9999	1	PC	DISTANZBUCHSE	DISTANCE BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE DE DISTANCE
29	2546487	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	2153590	1-9999	1	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
31	267864	1-9999	1	PC	RUNDPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN REDONDO	BUTOIR
32	392073	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	01.01.03 / 00 2302612	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RAHMEN MIT ANBAUTEILEN MAIN FRAME AND ASSEMBLIES BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES	17/03/2020 Seite 39	
---	------	---	--------------------------	--	---	------------------------	---

RECHTS
RIGHT
DROITE
DERECHA



Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:

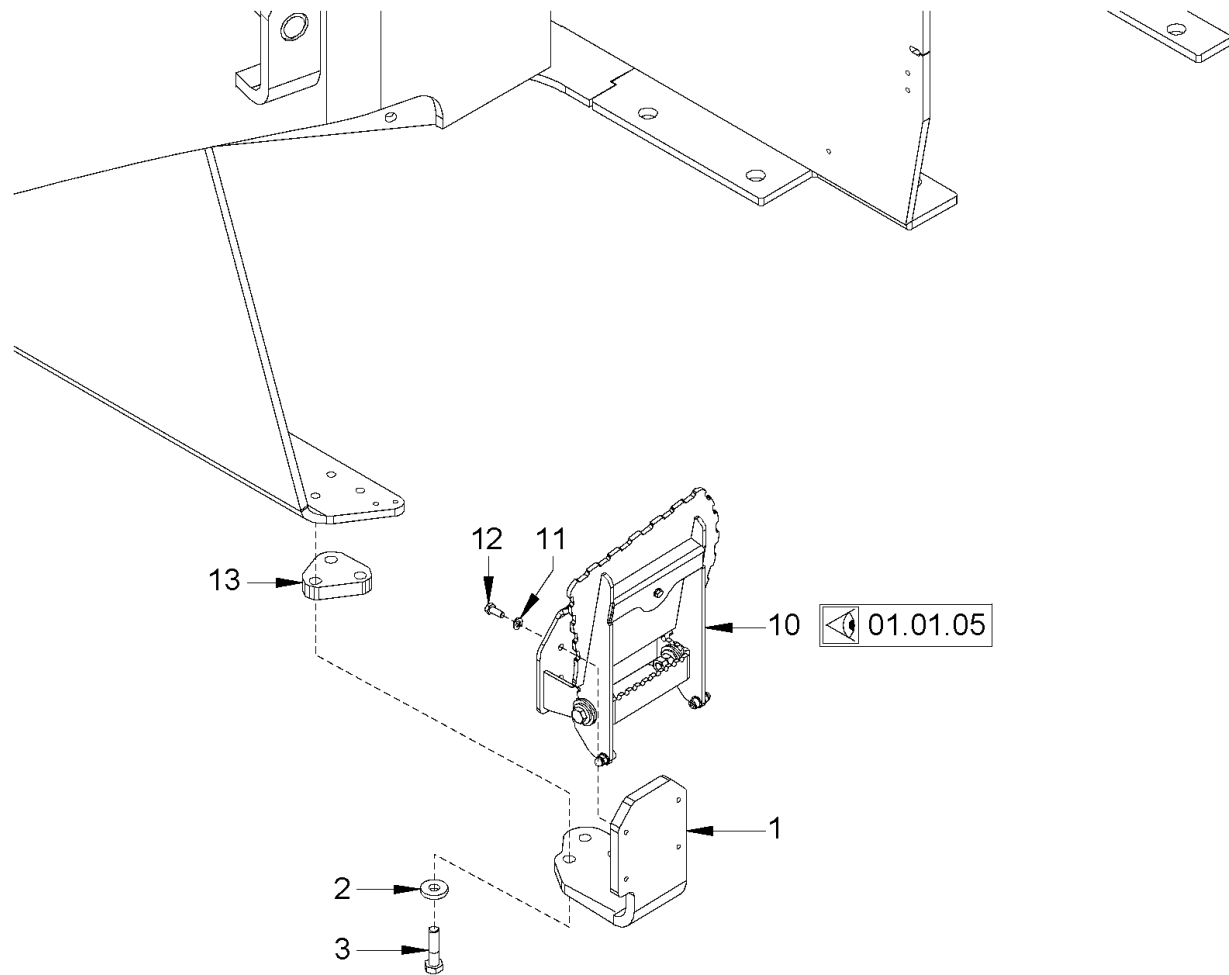
Gruppe: 01.01.03 / 00
Assembly:
Grupo: 2302612
Groupe:

Benennung: **RAHMEN MIT ANBAUTEILEN**
Designation: **MAIN FRAME AND ASSEMBLIES**
Denominación: **BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE**
Dénomination: **EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES**

17/03/2020
Seite 40

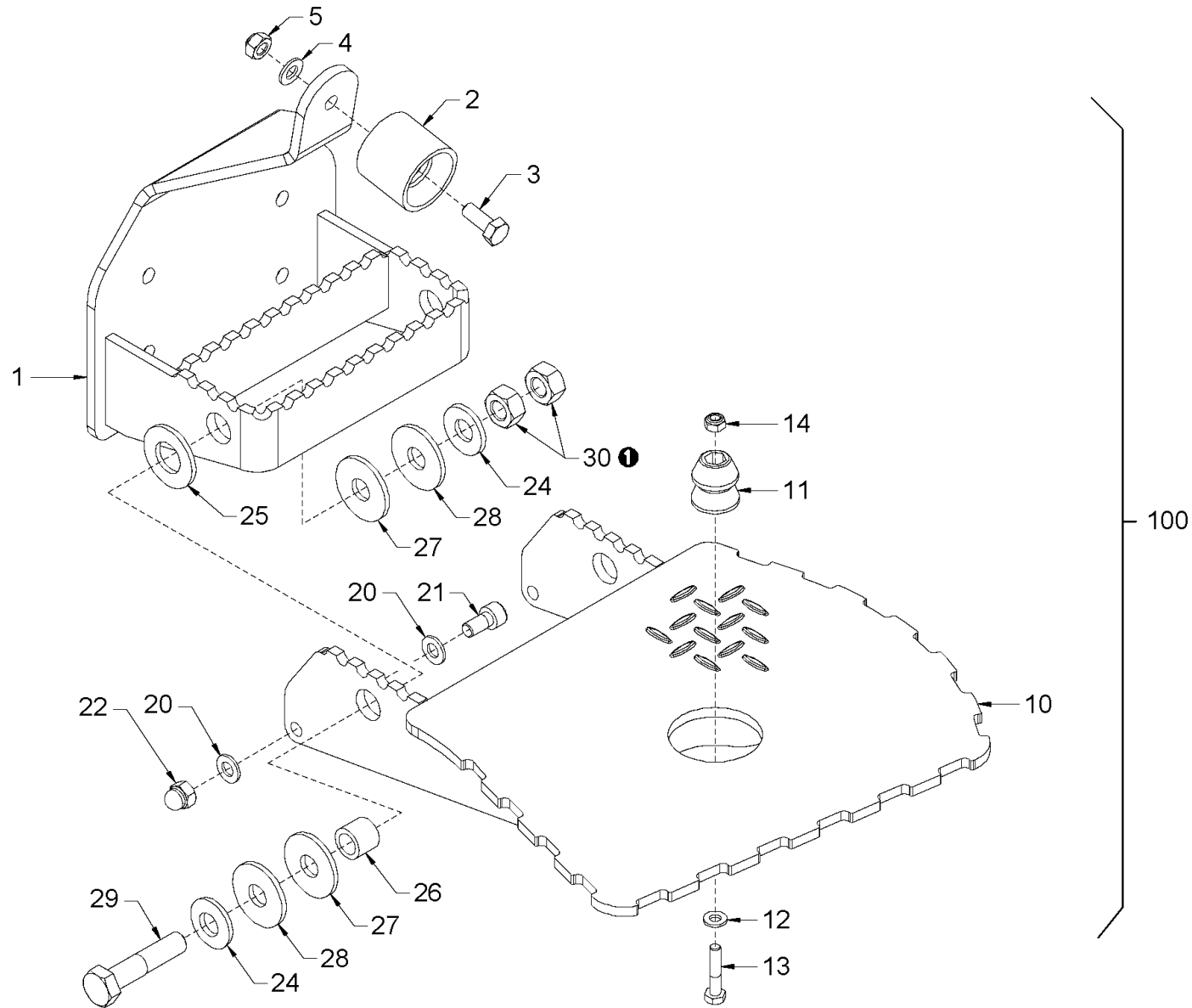


<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
33	216593	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
34	2162063	1-9999	2	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
35	2257942	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	2169982	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
37	2169979	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
38	2127017	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
100	2151825	1-9999	1	PC	AUFTRITT KOMPL.	FOOTSTEP COMPL.	APOYAPIES COMPL.	MARCHE-PIED COMPL.



<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 01.01.04 / 00 Grupo: 2302621 Groupe:</p>	<p>Benennung: RAHMEN MIT ANBAUTEILEN Designation: MAIN FRAME AND ASSEMBLIES Denominación: BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE Dénomination: EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES</p>	<p>17/03/2020 Seite 42</p>	
--	---	---	--------------------------------	---

<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Réfèrece</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
1	2184107	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	2175876	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
3	2106365	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	2222937	1-9999	1	PC	AUFTRITT KOMPL.	FOOTSTEP COMPL.	APOYAPIES COMPL.	MARCHE-PIED COMPL.
11	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
12	2119339	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
13	2179139	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

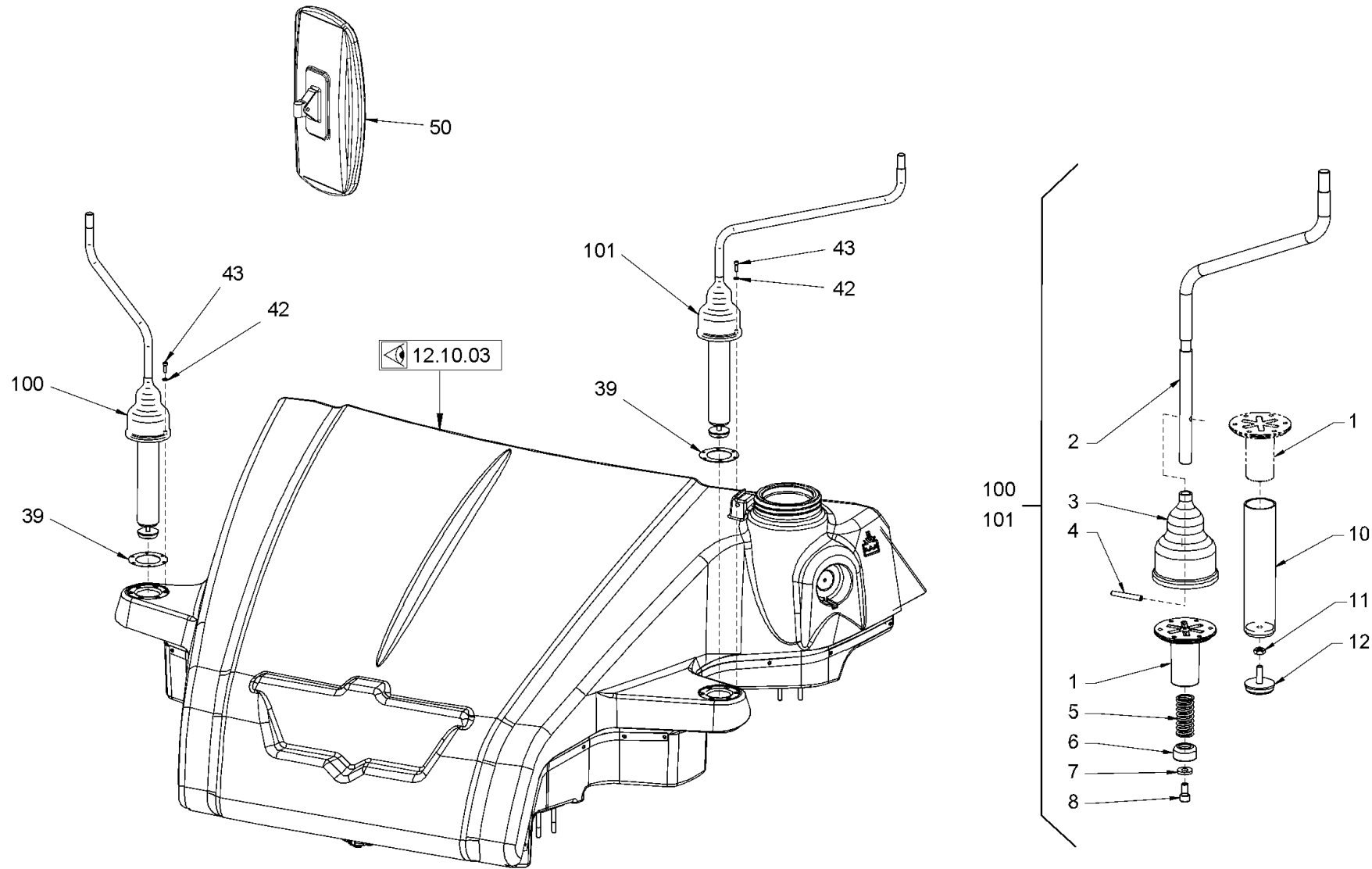
Gruppe: 01.01.05 / 00
 Assembly: 01.01.05 / 00
 Grupo: 2302638
 Groupe: 2302638

Benennung: **RAHMEN MIT ANBAUTEILEN**
 Designation: **MAIN FRAME AND ASSEMBLIES**
 Denominación: **BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE**
 Dénomination: **EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES**

17/03/2020
 Seite 44



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2134909	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	2085621	1-9999	1	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
3	2119339	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	216593	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	1209302	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
10	2183746	1-9999	1	PC	AUFTRITT	FOOTSTEP	APOYAPIES	MARCHE-PIED
11	2085622	1-9999	1	PC	GUMMIFORMTEIL	RUBBER PIECE	PIEZA DE CAUCHO	PIÈCE EN CAOUTCHOUC
12	216577	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	314064	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
14	2136710	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
20	216593	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	214361	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
22	1232517	1-9999	2	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
24	2141449	1-9999	4	PC	SPANNSCHEIBE	STRAIN WASHER	ARANDELA ELÁSTICA TENSORA	RONDELLE ÉLASTIQUE BOMBÉE
25	2135457	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	2135455	1-9999	2	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
27	2141455	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	267368	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
29	212024	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	216119	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
100	2222937	1-9999	1	PC	AUFTRITT KOMPL.	FOOTSTEP COMPL.	APOYAPIES COMPL.	MARCHE-PIED COMPL.



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

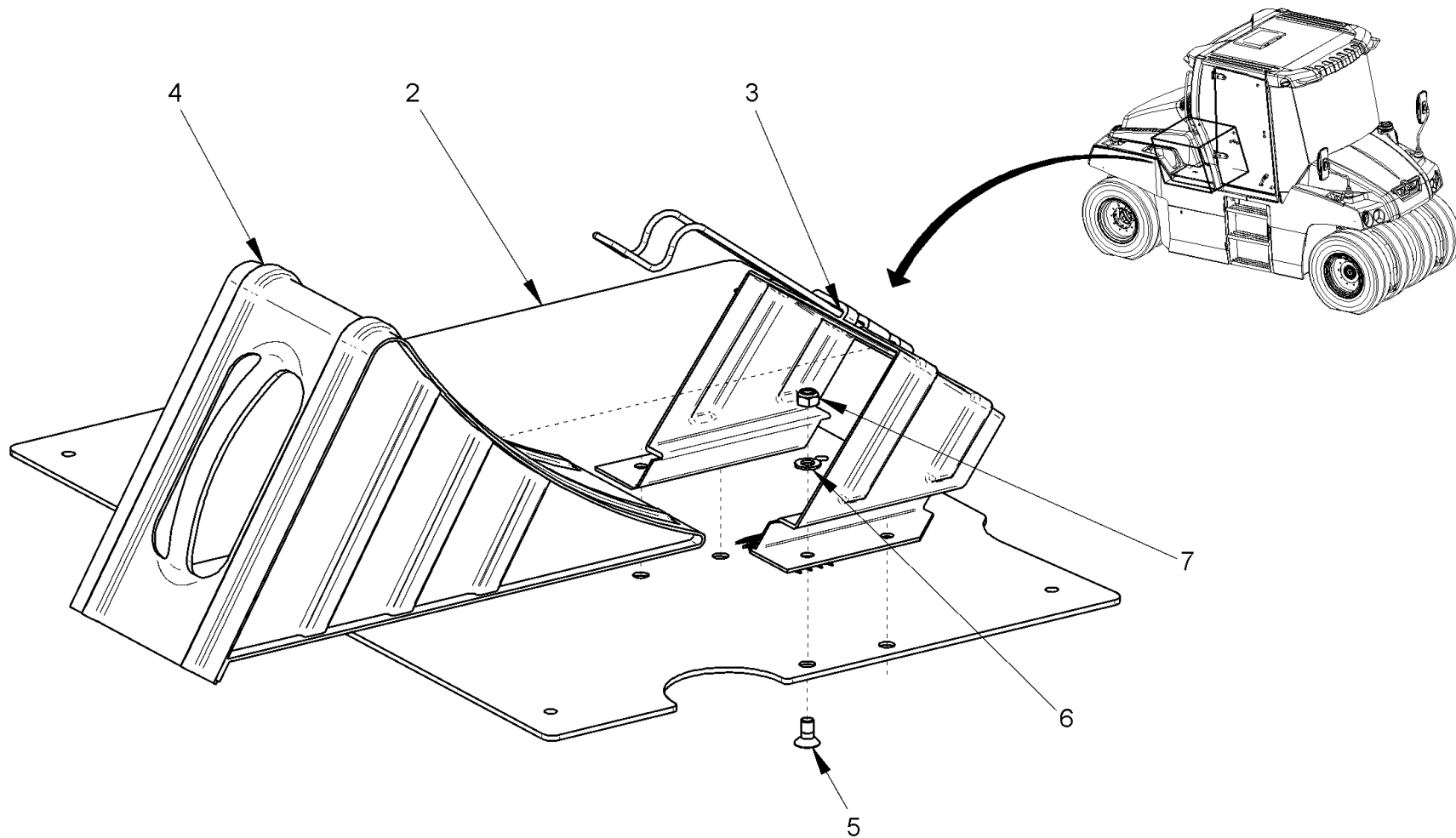
Gruppe: 01.01.06 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2302644
 Groupe:

Benennung: **RAHMEN MIT ANBAUTEILEN**
 Designation: **MAIN FRAME AND ASSEMBLIES**
 Denominación: **BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE**
 Dénomination: **EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES**

17/03/2020
 Seite 46



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2133764	1-9999	1	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
2	2133762	1-9999	1	PC	HALTESTANGE RECHTS	STAY BAR RIGHT	BARRA DE SUJECIÓN DERECHA	RAIL DE RETENUE DROITE
2	2143729	1-9999	1	PC	HALTESTANGE LINKS	STAY BAR LEFT	BARRA DE SUJECIÓN IZQUIERDA	RAIL DE RETENUE GAUCHE
3	1530712	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
4	1301780	1-9999	1	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
5	2469500	1-9999	1	PC	DRUCKFEDER	COMPRESSION SPRING	MUELLE DE PRESIÓN	RESSORT DE PRESSION
6	2136719	1-9999	1	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
7	345490	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	214434	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
10	2161949	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
11	1235184	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	233919	1-9999	1	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
39	2161948	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
42	216577	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	214418	1-9999	12	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
50	2407609	1-9999	2	PC	SPIEGEL	MIRROR	ESPEJO	MIROIR
100	2162243	1-9999	1	PC	SPIEGELHALTER RECHTS,KOMPL.	MIRROR-RETAINER RIGHT,KOMPL.	SOPORTE DEL ESPEJO DERECHA, KOMPL.	SUPPORT POUR MIROIR DROITE, KOMPL.
101	2143730	1-9999	1	PC	SPIEGELHALTER LINKS,KOMPL.	MIRROR-RETAINER LEFT,KOMPL.	SOPORTE DEL ESPEJO IZQUIERDA, KOMPL.	SUPPORT POUR MIROIR GAUCHE, KOMPL.



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe:
 Assembly: 01.01.07 / 00
 Grupo:
 2302645
 Groupe:

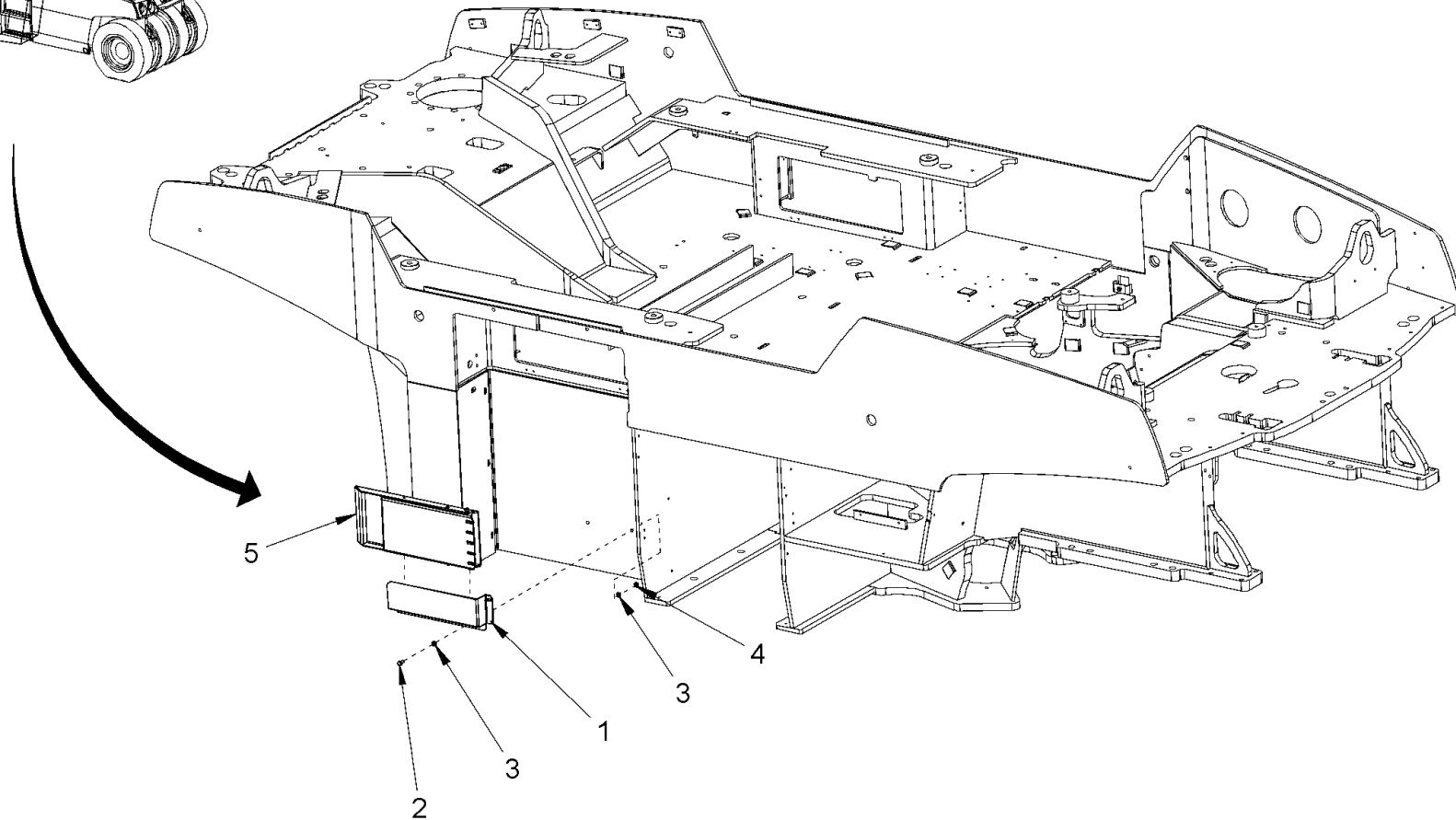
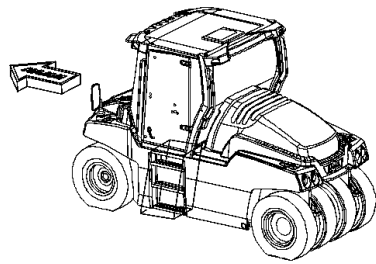
Benennung: **RAHMEN MIT ANBAUTEILEN**
 Designation: **MAIN FRAME AND ASSEMBLIES**
 Denominación: **BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE**
 Dénomination: **EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES**

17/03/2020
 Seite 48



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2168491	1-9999	1	PC	TRÄNENBLECH	BULB PLATE	CHAPA RASPA	TÔLE LARMÉE
3	1220470	1-9999	1	PC	HALTER FÜR UNTERLEGKEIL	SUPPORT FOR BLOCK	SOPORTE PARA CUÑAS	SUPPORT POUR CALE DE FREINAGE
4	1220462	1-9999	1	PC	UNTERLEGKEIL	CHOCK	CALCE	CALE
5	214191	1-9999	4	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
6	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
7	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU

OPTION



Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:

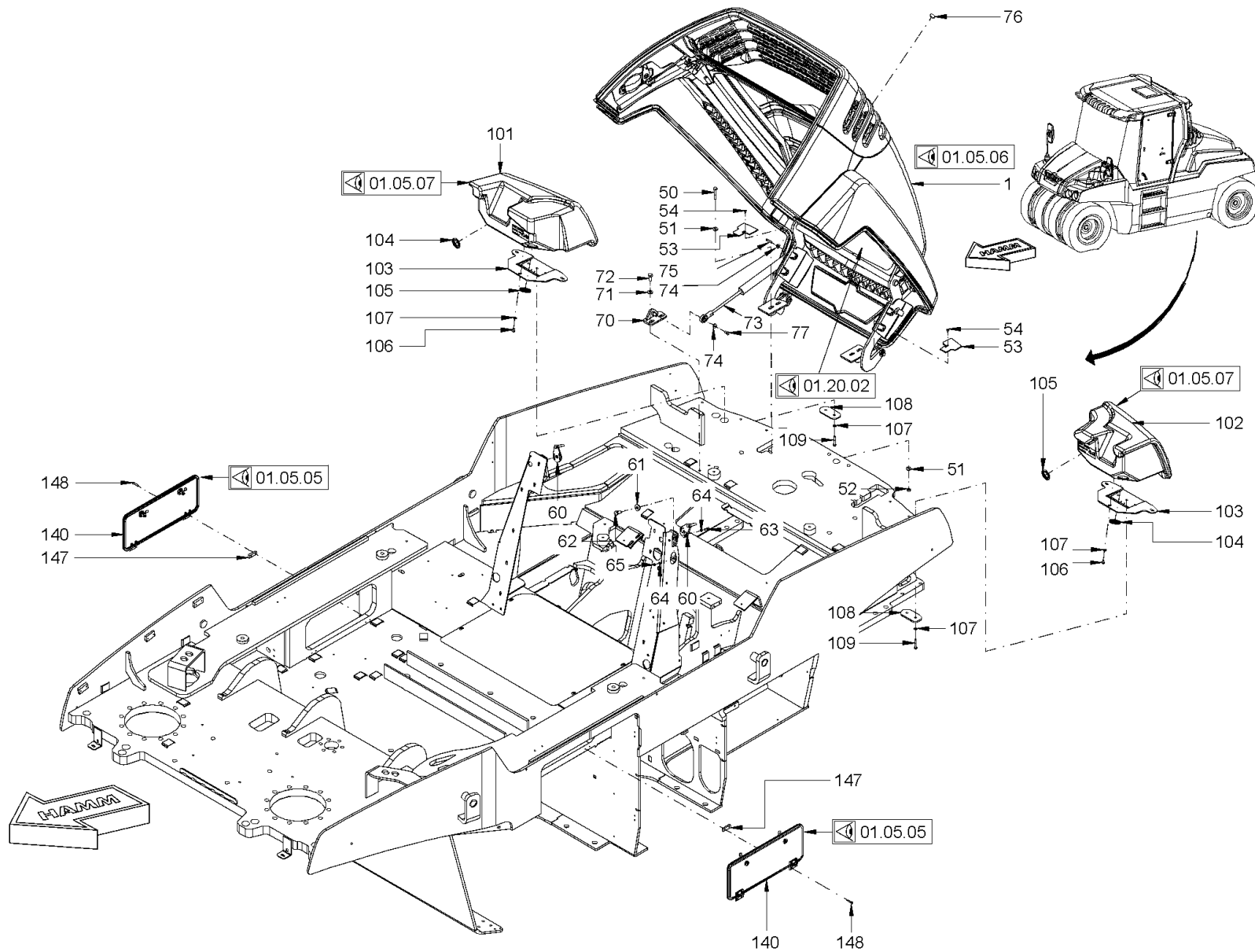
Gruppe: 01.01.08 / 00
Assembly:
Grupo: 2302646
Groupe:

Benennung: **RAHMEN MIT ANBAUTEILEN**
Designation: **MAIN FRAME AND ASSEMBLIES**
Denominación: **BASTIDOR CON PIEZAS DE MONTAJE**
Dénomination: **EQUIPEMENT DE CARROSSERIE ET ASSEMBLAGES**

17/03/2020
Seite 50



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
1	2183221	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
2	2119327	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
3	2175172	1-9999	9	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
4	2127020	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	2049263	1-9999	1	PC	UNTERLEGKEIL	CHOCK	CALCE	CALE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229
 Gruppe: 01.05.01 / 00
 Assembly: 01.05.01 / 00
 Grupo: 2302653
 Groupe: 2302653

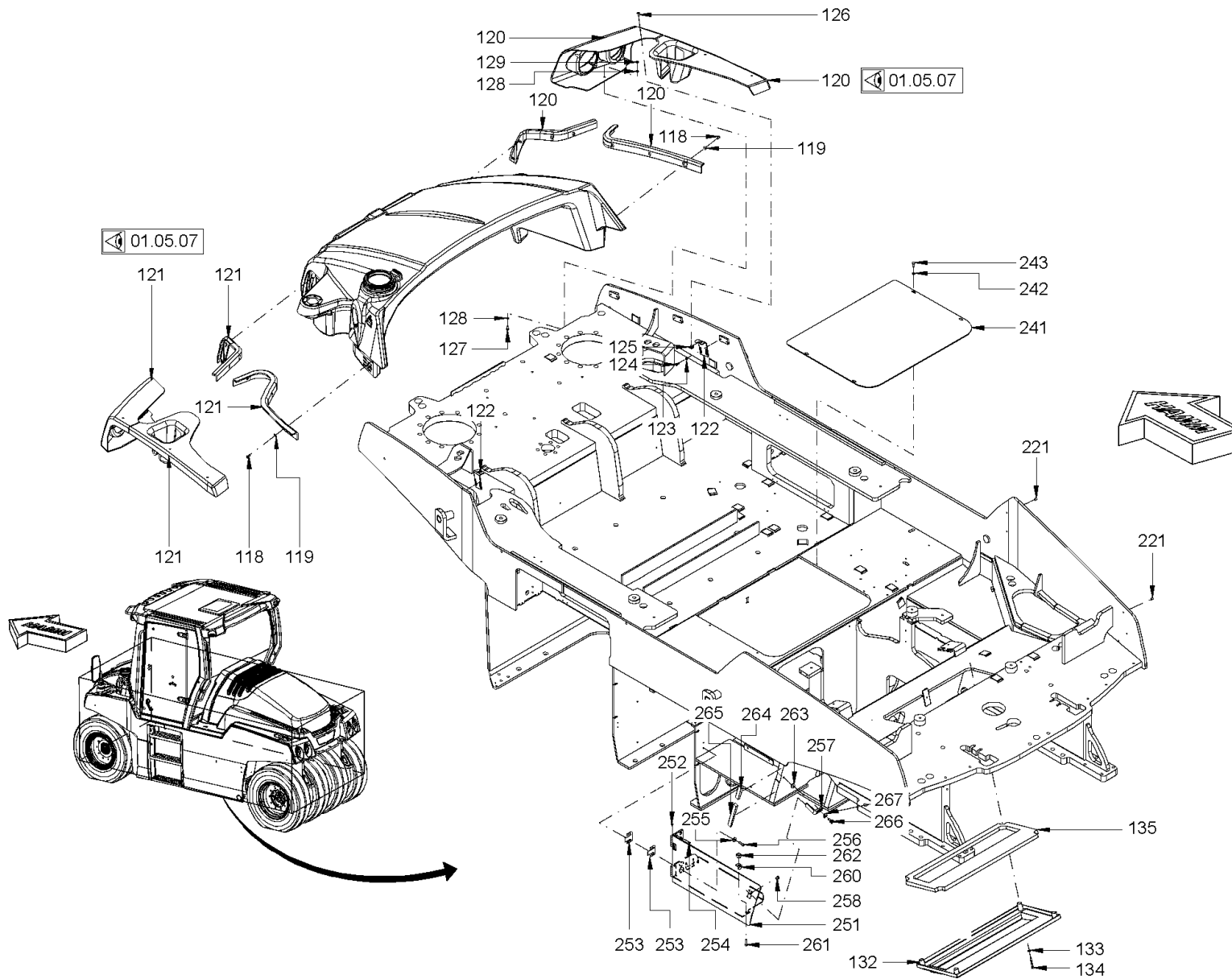
Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL
 Designation: CANOPIES AND COVERS
 Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS
 Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE

17/03/2020
 Seite 52



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2154217	1-9999	1	PC	MOTORHAUBE KIPPBAR	ENGINE HOOD TILTABLE	CUBIERTA DEL MOTOR ABATIBLE	CAPOT BASCULABLE
50	2546490	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
51	345490	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	388220	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
53	2166960	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
54	2024268	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
60	2140214	1-9999	2	PC	SCHLIESSBOLZEN	CLOSING BOLT	PERNO DE CIERRE	BOULON DE FERMETURE
61	381543	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
62	1278479	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
63	213780	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
64	216577	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
65	2257942	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
70	2300021	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
71	2175175	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
72	214507	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
73	2143211	1-9999	1	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
74	231355	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
75	2540234	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
76	2341570	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
77	2057939	1-9999	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
101	2132262	1-9999	1	PC	LAMPENHALTER	LAMP SUPPORT	SOPORTE DE LA BOMBILLA	SUPPORT DE LAMPE
102	2132261	1-9999	1	PC	LAMPENHALTER	LAMP SUPPORT	SOPORTE DE LA BOMBILLA	SUPPORT DE LAMPE
103	2136500	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
104	1265865	1-9999	2	PC	KABELTÜLLE	CABLE SUPPORT SLEEVE	BOQUILLA DE CABLE	PASSE-FIL
105	1265857	1-9999	2	PC	KABELTÜLLE	CABLE SUPPORT SLEEVE	BOQUILLA DE CABLE	PASSE-FIL
106	2119327	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
107	2175172	1-9999	10	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
108	2158623	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
109	1209930	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
140	2192404	1-9999	2	PC	SCHUTZDECKEL	PROTECTING COVER	TAPA PROTECTORA	COUVERCLE-PROTECTEUR
147	2143513	1-9999	4	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
148	214205	1-9999	8	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	01.05.01 / 00 2302653	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL CANOPIES AND COVERS PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE	17/03/2020 Seite 53	
---	------	---	--------------------------	--	---	--------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 01.05.02 / 00
 Assembly: 01.05.02 / 00
 Grupo: 2302654
 Groupe: 2302654

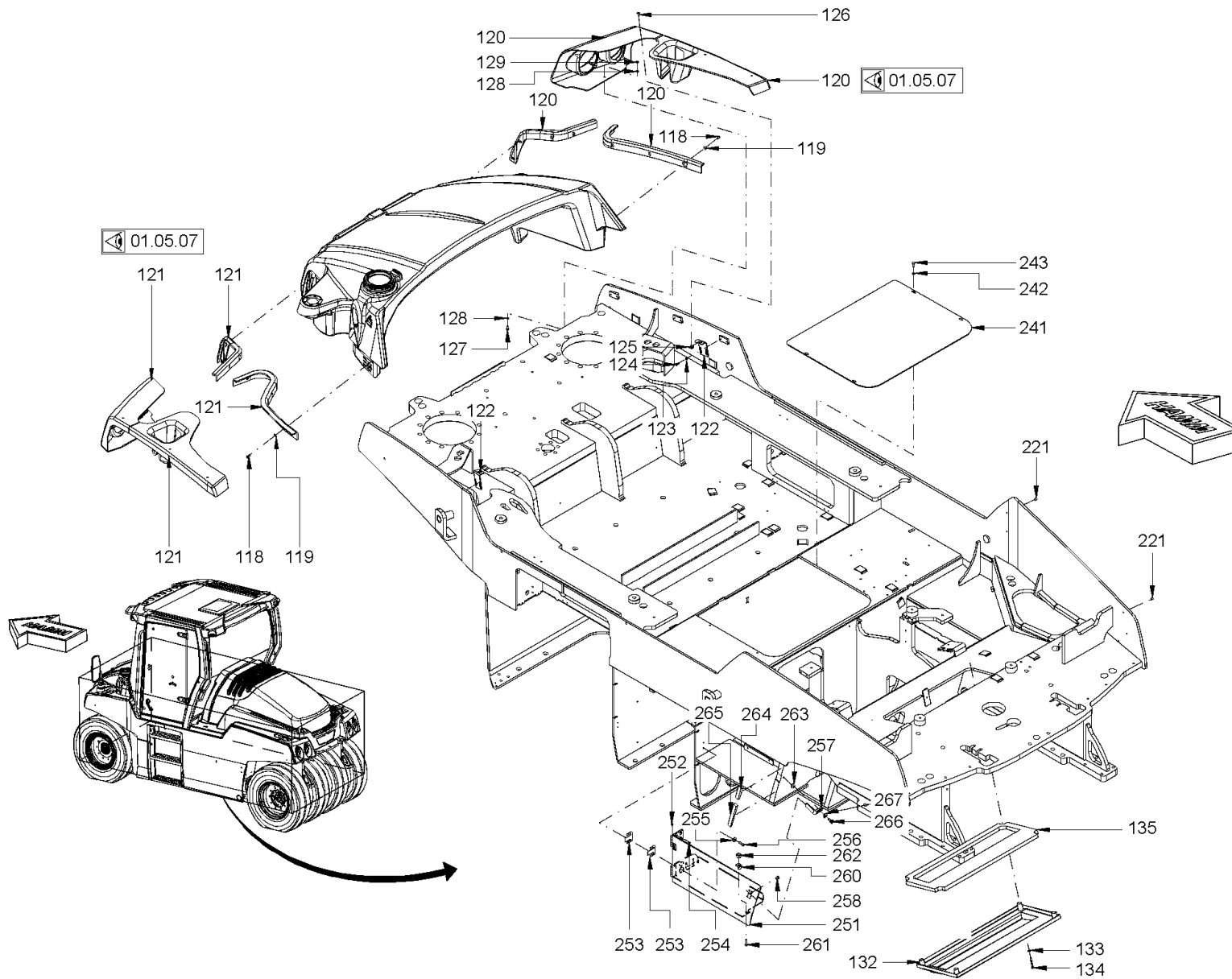
Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL
 Designation: CANOPIES AND COVERS
 Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS
 Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE

17/03/2020
 Seite 54



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
118	2128330	1-305	18	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
119	350389	1-305	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
120	2245684	1-305	1	PC	LAMPENGEHÄUSE	LAMP HOUSING	CARCASA DE LAS LUCES	CARTER DE LAMPE
121	2245685	1-305	1	PC	LAMPENGEHÄUSE	LAMP HOUSING	CARCASA DE LAS LUCES	CARTER DE LAMPE
122	2153946	1-305	6	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
123	350389	1-305	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
124	2128330	1-305	12	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
125	2200455	1-305	6	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
126	2200449	1-305	6	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
127	213667	1-305	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
128	2175169	1-305	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
129	2127017	1-305	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
132	2199751	1-305	1	PC	SCHALLSCHUTZEINRICHTUNG	SILENCING EQUIPMENT	DISPOSITIVO DE INSONORIZACIÓN	DISPOSITIF D'INSONORISATION
133	2175172	1-305	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
134	1212729	1-305	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
135	2215396	1-305	1	PC	SCHALLISOLIERUNG	SOUND INSULATION	AISLAMIENTO ACÚSTICO	ISOLATION ACOUSTIQUE
221	353426	1-305	4	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
241	2230342	1-305	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
242	2175172	1-305	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
243	294942	1-305	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
251	2199624	1-305	1	PC	BATTERIEKASTEN	BATTERY BOX	CAJA DE BATERÍA	CAISSE DE BATTERIE
252	2036600	1-305	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
253	2162474	1-305	6	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
254	245615	1-305	4	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
255	2232539	1-305	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
256	213829	1-305	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
257	2162606	1-305	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
258	294942	1-305	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
260	2159442	1-305	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
261	2164536	1-305	1	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
262	1234250	1-305	1	PC	RÄNDELMUTTER	KNURLED NUT	TUERCA MOLETEADA	ECROU MOLETÉ
263	260983	1-305	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
264	2026932	1-305	0,09	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	01.05.02 / 00 2302654	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL CANOPIES AND COVERS PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE	17/03/2020 Seite 55	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

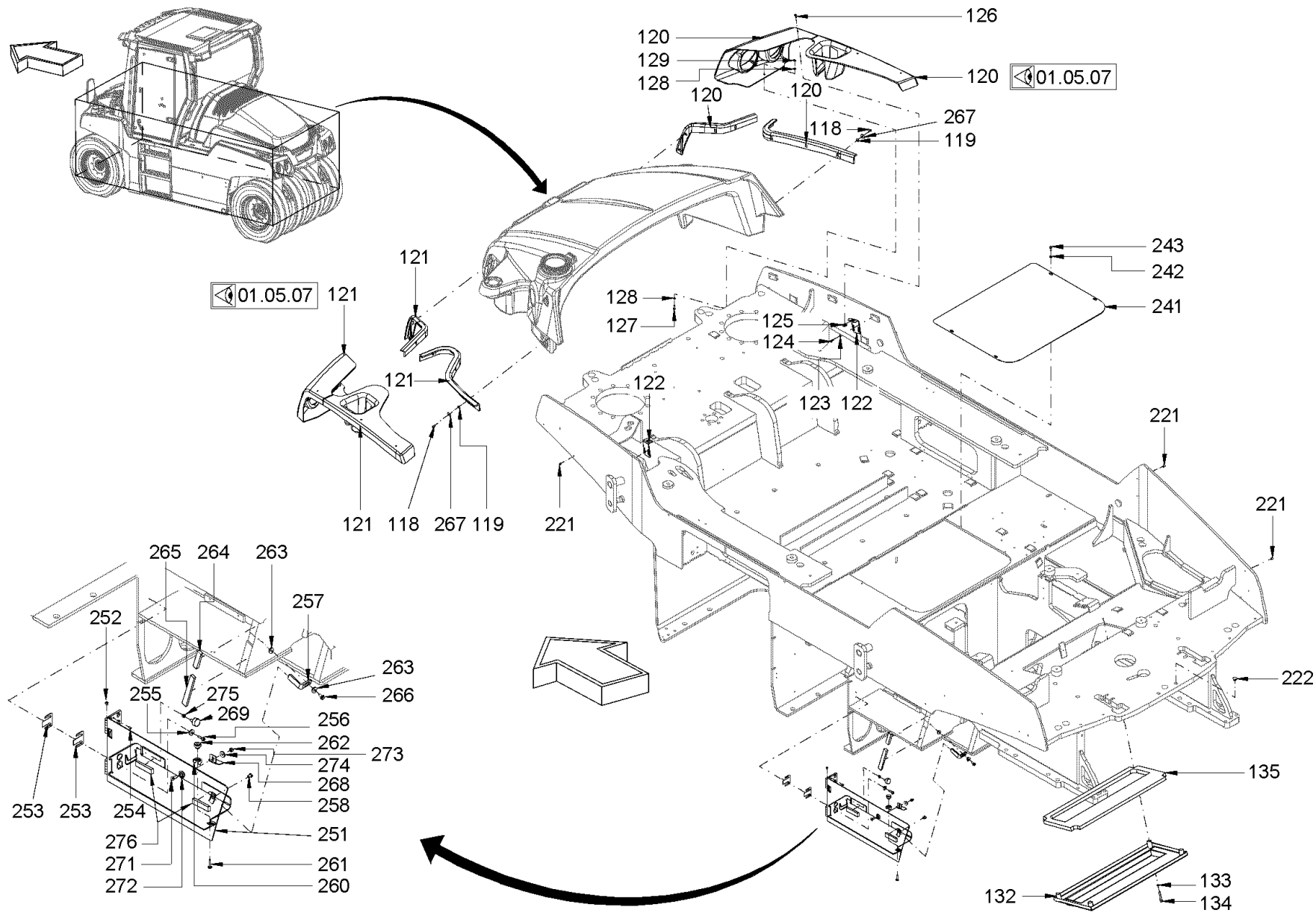
Gruppe: 01.05.02 / 00
 Assembly: 01.05.02 / 00
 Grupo: 2302654
 Groupe: 2302654

Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL
 Designation: CANOPIES AND COVERS
 Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS
 Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE

17/03/2020
 Seite 56



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
265	2026932	1-305	0,16	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ
266	2119327	1-305	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
267	260983	1-305	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

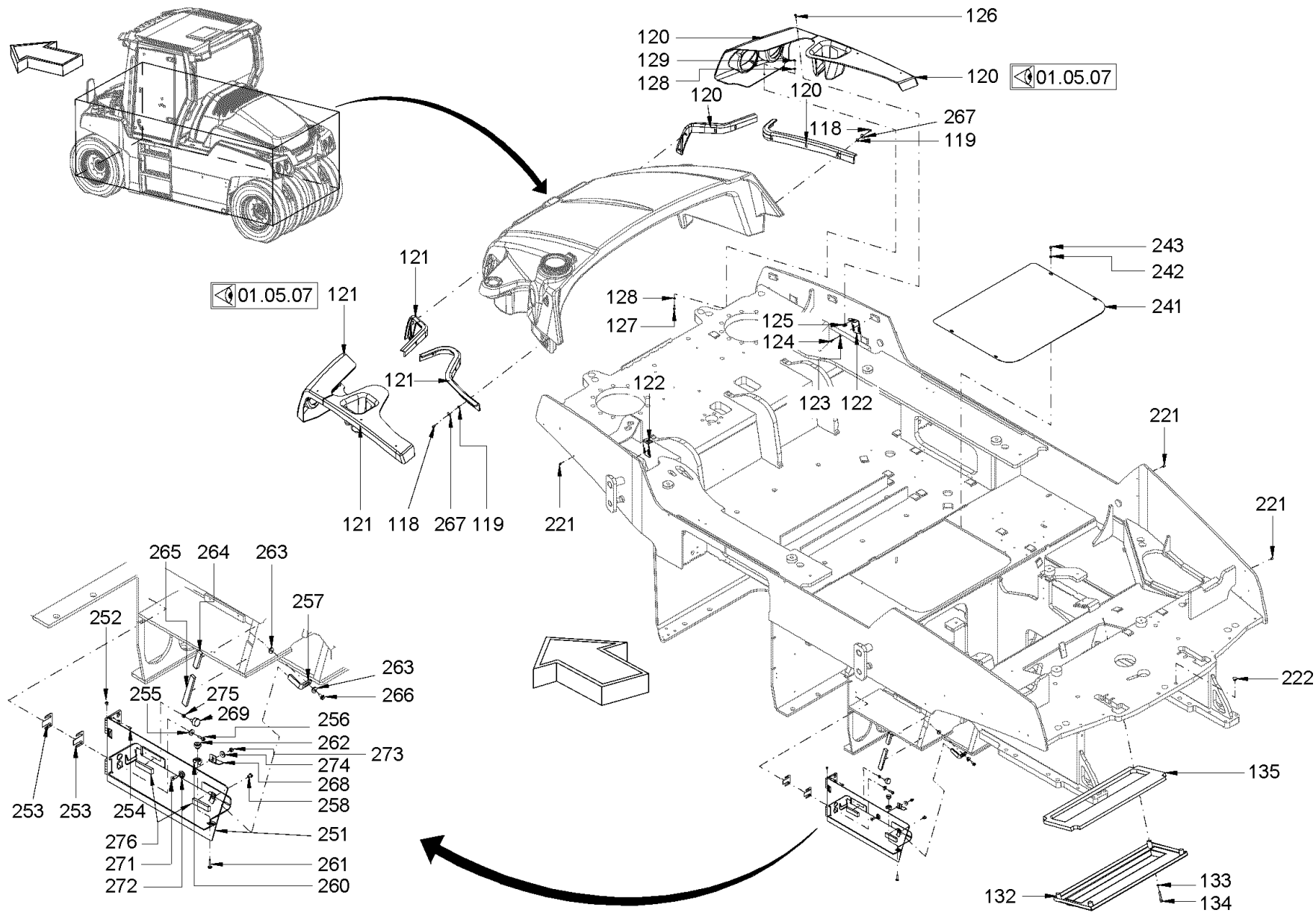
Gruppe: 01.05.02 / 01
 Assembly: 01.05.02 / 01
 Grupo: 2519017
 Groupe:

Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL
 Designation: CANOPIES AND COVERS
 Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS
 Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE

17/03/2020
 Seite 58



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
118	2128330	306-9999	17	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
119	350389	306-9999	17	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
120	2245684	306-9999	1	PC	LAMPENGEHÄUSE	LAMP HOUSING	CARCASA DE LAS LUCES	CARTER DE LAMPE
121	2245685	306-9999	1	PC	LAMPENGEHÄUSE	LAMP HOUSING	CARCASA DE LAS LUCES	CARTER DE LAMPE
122	2153946	306-9999	6	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
123	350389	306-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
124	2128328	306-9999	12	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
125	2200455	306-9999	6	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
126	2200449	306-9999	6	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
127	213667	306-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
128	350389	306-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
129	2127017	306-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
132	2199751	306-9999	1	PC	SCHALLSCHUTZEINRICHTUNG	SILENCING EQUIPMENT	DISPOSITIVO DE INSONORIZACIÓN	DISPOSITIF D'INSONORISATION
132	2306858	306-9999	1	PC	SCHALLSCHUTZEINRICHTUNG REIFENHEIZUNG,OPTION	SILENCING EQUIPMENT TYRE HEATING,OPTIONAL	DISPOSITIVO DE INSONORIZACIÓN CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS,A ELEGIR	DISPOSITIF D'INSONORISATION CHAUFFAGE POUR PNEUS,EN OPTION
133	2175172	306-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
134	2540243	306-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
135	2215396	306-9999	1	PC	SCHALLISOLIERUNG	SOUND INSULATION	AISLAMIENTO ACÚSTICO	ISOLATION ACOUSTIQUE
221	353426	306-9999	18	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
222	351830	306-9999	2	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
241	2230342	306-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
242	2175172	306-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
243	2540234	306-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
251	2374618	306-9999	1	PC	BATTERIEKASTEN	BATTERY BOX	CAJA DE BATERÍA	CAISSE DE BATTERIE
252	2036600	306-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
253	2162474	306-9999	6	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
254	245615	306-9999	4	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
255	2232539	306-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
256	213829	306-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
257	2162606	306-9999	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
258	2540234	306-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
260	2372981	306-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

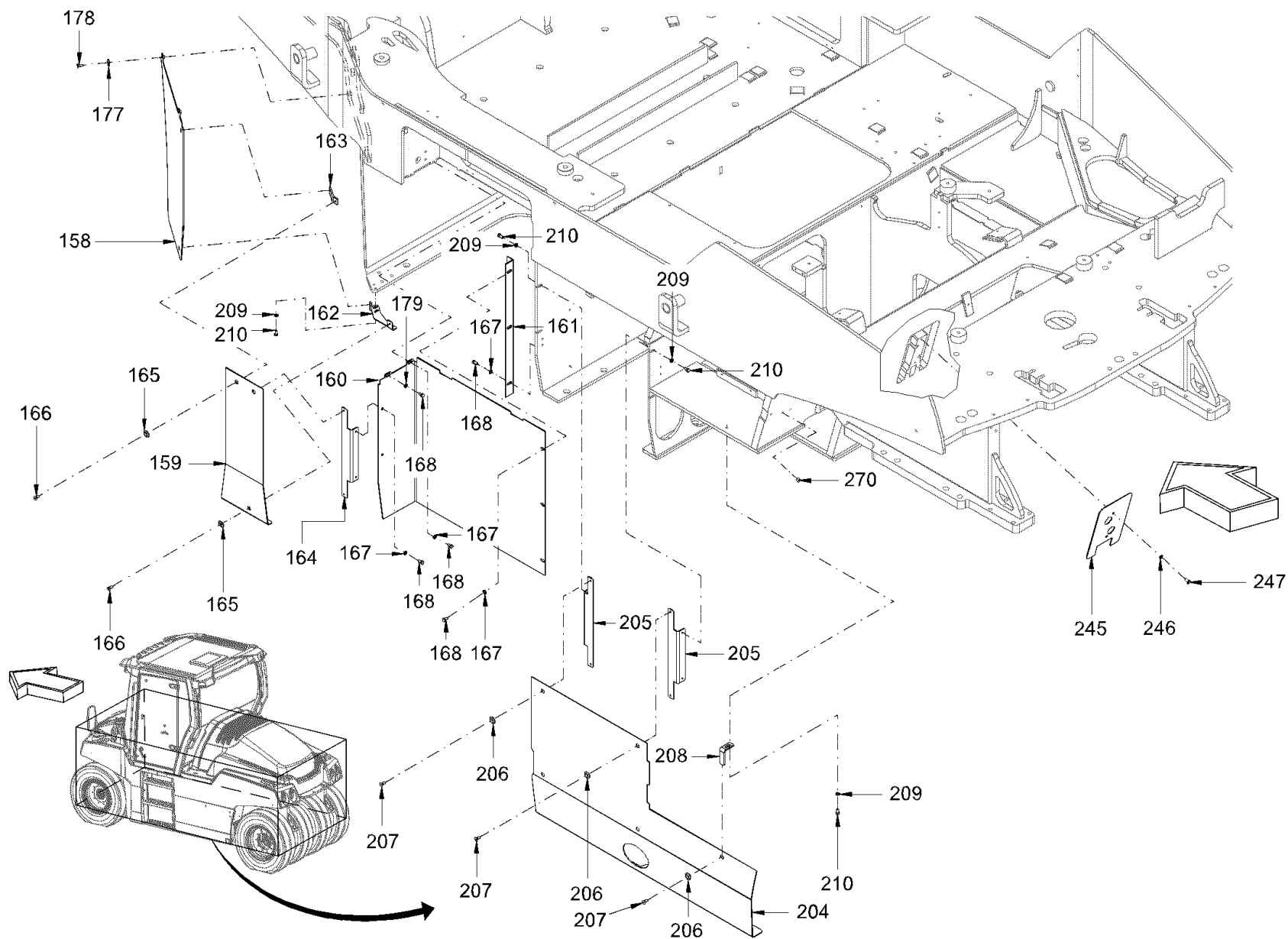
Gruppe: 01.05.02 / 01
 Assembly: 01.05.02 / 01
 Grupo: 2519017
 Groupe:

Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL
 Designation: CANOPIES AND COVERS
 Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS
 Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE

17/03/2020
 Seite 60



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
261	2164536	306-9999	1	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
262	1234250	306-9999	1	PC	RÄNDELMUTTER	KNURLED NUT	TUERCA MOLETEADA	ECROU MOLETÉ
263	260983	306-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
264	2026932	306-9999	0,09	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ
265	2026932	306-9999	0,16	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ
266	2119339	306-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
267	260983	306-9999	17	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
268	2372999	306-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
269	351032	306-9999	1	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
271	214221	306-9999	1	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
272	2184171	306-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
273	1232517	306-9999	1	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE
274	2232539	306-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
275	2127020	306-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
276	2026932	306-9999	0,24	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

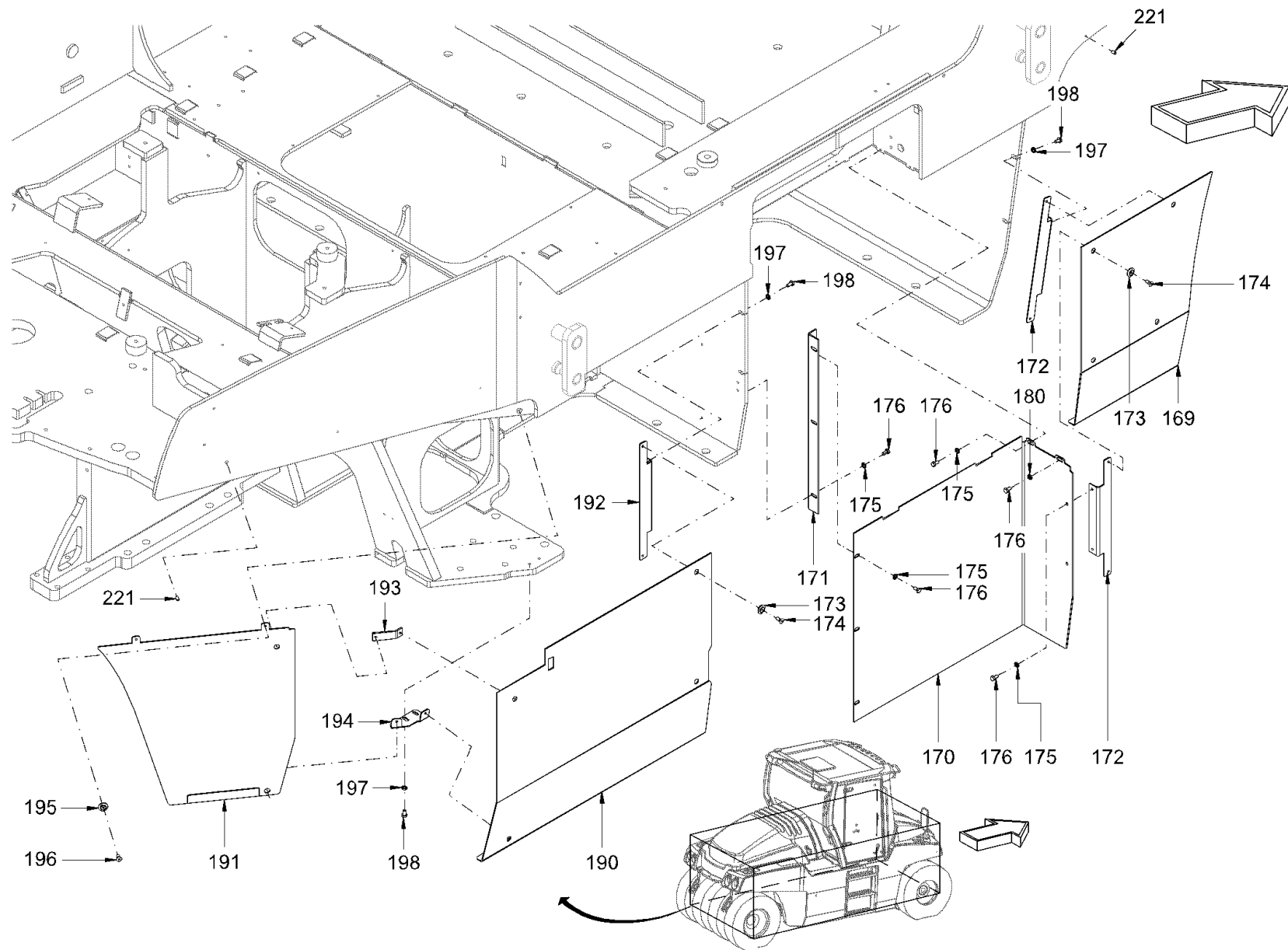
Gruppe: 01.05.03 / 00
 Assembly: 01.05.03 / 00
 Grupo: 2302655
 Groupe: 2302655

Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL
 Designation: CANOPIES AND COVERS
 Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS
 Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE

17/03/2020
 Seite 62



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
158	2217592	1-9999	1	PC	SEITENVERKLEIDUNG	SIDE COVERING	REVESTIMIENTO LATERAL	HABILLAGE LATÉRAL
159	2217605	1-9999	1	PC	SEITENVERKLEIDUNG	SIDE COVERING	REVESTIMIENTO LATERAL	HABILLAGE LATÉRAL
160	2217528	1-9999	1	PC	SEITENVERKLEIDUNG	SIDE COVERING	REVESTIMIENTO LATERAL	HABILLAGE LATÉRAL
161	2153213	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNG	FIXATION	FIJACIÓN	FIXATION
162	2217734	1-9999	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
163	2217676	1-9999	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
164	2216112	1-9999	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
165	2184171	1-9999	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
166	2539658	1-9999	5	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
167	2232539	1-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
168	2119327	1-9999	10	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
177	2184171	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
178	214221	1-9999	2	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
179	260983	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
204	2382142	1-9999	1	PC	SEITENVERKLEIDUNG	SIDE COVERING	REVESTIMIENTO LATERAL	HABILLAGE LATÉRAL
205	2216112	1-9999	2	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
206	2184171	1-9999	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
207	2539658	1-9999	5	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
208	2162606	1-9999	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
209	2232539	1-9999	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
209	2232539	1-9999	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
210	213829	1-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
210	213829	1-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
245	2240772	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
246	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
247	2119327	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
270	1286676	1-9999	2	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

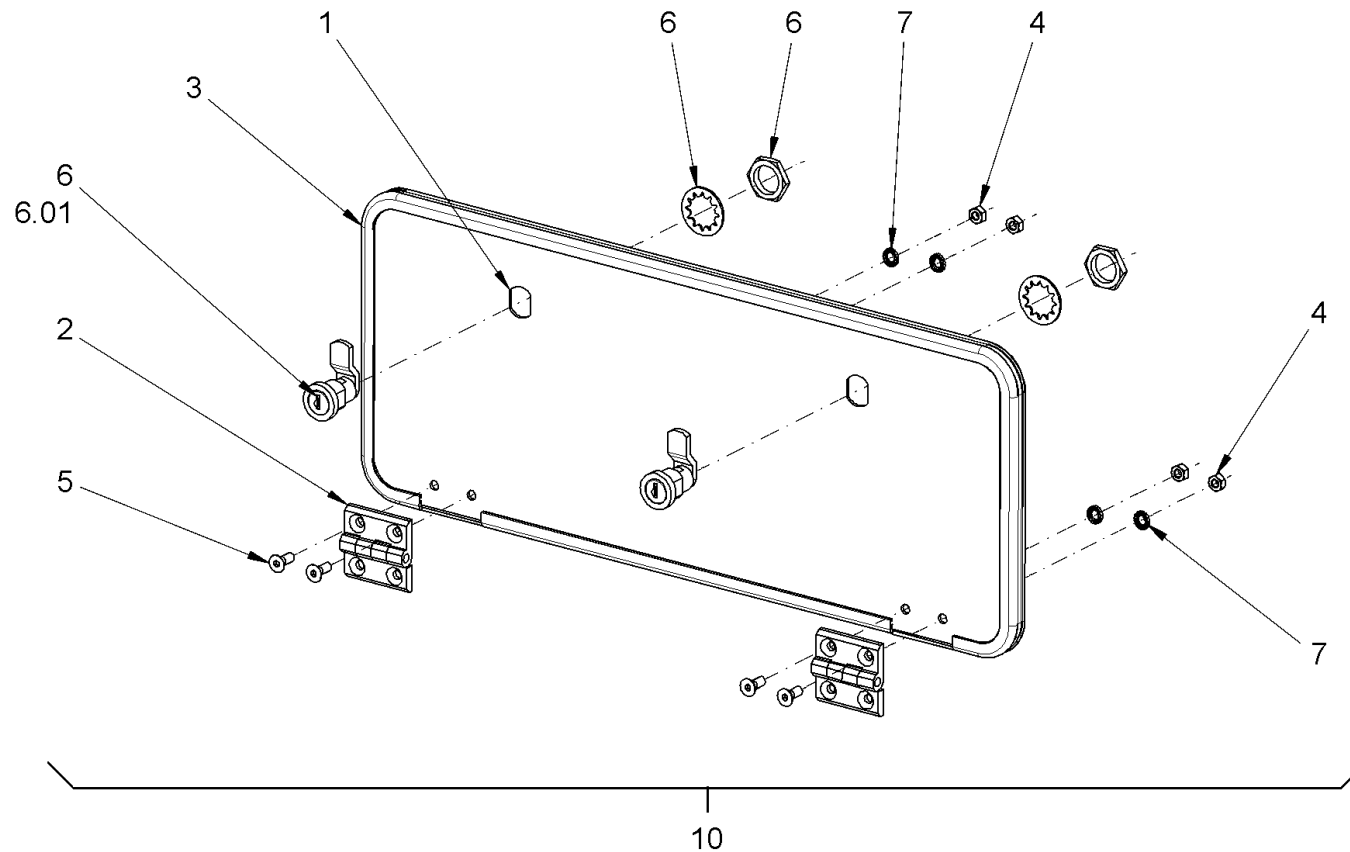
Gruppe: 01.05.04 / 00
 Assembly: 01.05.04 / 00
 Grupo: 2302656
 Groupe: 2302656

Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL
 Designation: CANOPIES AND COVERS
 Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS
 Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE

17/03/2020
 Seite 64



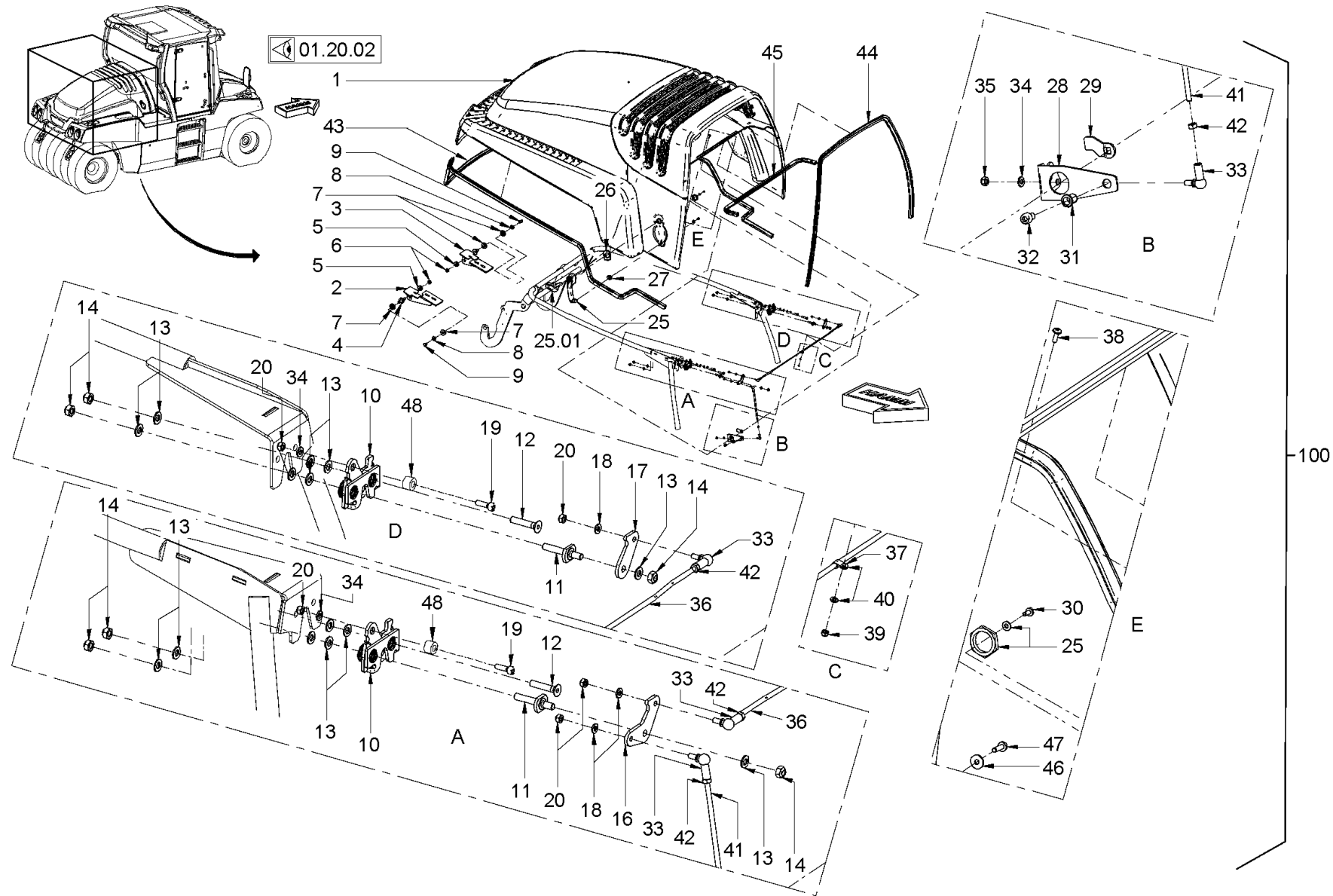
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
169	2217541	1-9999	1	PC	SEITENVERKLEIDUNG	SIDE COVERING	REVESTIMIENTO LATERAL	HABILLAGE LATÉRAL
170	2217531	1-9999	1	PC	SEITENVERKLEIDUNG	SIDE COVERING	REVESTIMIENTO LATERAL	HABILLAGE LATÉRAL
171	2153223	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNG	FIXATION	FIJACIÓN	FIXATION
172	2216112	1-9999	2	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
173	2184171	1-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
174	2539658	1-9999	10	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
175	2232539	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
176	2119327	1-9999	10	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
180	260983	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
190	2217480	1-9999	1	PC	SEITENVERKLEIDUNG	SIDE COVERING	REVESTIMIENTO LATERAL	HABILLAGE LATÉRAL
191	2217472	1-9999	1	PC	SEITENVERKLEIDUNG	SIDE COVERING	REVESTIMIENTO LATERAL	HABILLAGE LATÉRAL
192	2216112	1-9999	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
193	2217676	1-9999	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
194	2217498	1-9999	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
195	2184171	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
196	214221	1-9999	8	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
197	2232539	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
198	213829	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
221	353426	1-9999	18	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 01.05.05 / 00 Assembly: 01.05.05 / 00 Grupo: 2302657 Groupe: 2302657</p>	<p>Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL Designation: CANOPIES AND COVERS Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE</p>	<p>17/03/2020 Seite 66</p>	
--	--	--	---	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2192405	1-9999	1	PC	KIT DECKEL	KIT COVER	KIT TAPA	KIT COUVERCLE
2	1289306	1-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
3	2123148	1-9999	1,43	M	KANTENSCHUTZ	EDGE PROTECTION	PROTECCIÓN DE CANTOS	PROTÈGE-ARÊTE
4	2127017	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	240885	1-9999	4	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
6	2192349	1-9999	2	PC	EINBAUSCHLOSS	BUILT-IN LOCK	CERRADURA INCORPORADA	SERRURE INCORPORÉE
6.01	367125	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
7	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
10	2192404	1-9999	1	PC	SCHUTZDECKEL KOMPL.	PROTECTING COVER COMPL.	TAPA PROTECTORA COMPL.	COUVERCLE-PROTECTEUR COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	01.05.05 / 00 2302657	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL CANOPIES AND COVERS PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE	17/03/2020 Seite 67	
---	------	---	--------------------------	--	---	------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 01.05.06 / 00
 Assembly: 01.05.06 / 00
 Grupo: 2302659
 Groupe:

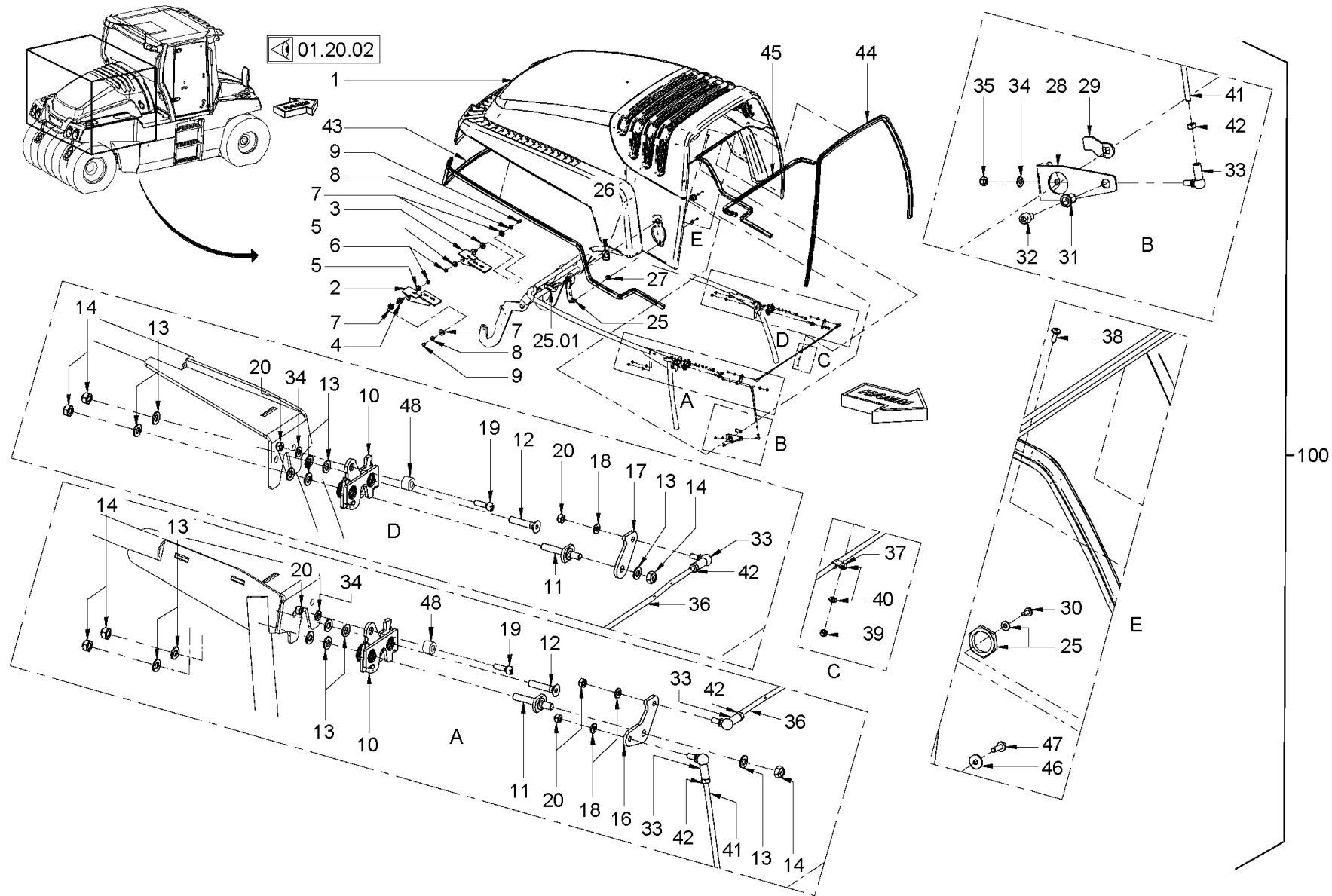
Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL
 Designation: CANOPIES AND COVERS
 Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS
 Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE

17/03/2020
 Seite 68



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2302139	1-9999	1	PC	MOTORHAUBE	ENGINE COVER	TAPA DE MOTOR	CAPOT MOTEUR
2	2162470	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
3	2162471	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
4	2162469	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
5	293873	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	2534252	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
7	2140159	1-9999	4	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
8	231355	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	2119327	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	2044814	1-9999	2	PC	DREHFALLENSCHLOSS	CABINET BOLT	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF
11	2165954	1-9999	2	PC	GEWINDEBOLZEN	THREADED BOLT	BULÓN ROSCADO	BOULON FILETÉ
12	2539661	1-9999	2	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
13	2175172	1-9999	12	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
14	1209302	1-9999	6	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
16	2165043	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
17	2165044	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
18	2175169	1-9999	10	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
19	214418	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
20	2257942	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
25	2135386	1-9999	1	PC	SCHLOSSAUSSENGRIFF	LOCK OUTSIDE HANDLE	TIRADOR EXTERIOR	POIGNÉE EXTÉRIEURE
25.01	367125	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
26	2135367	1-9999	1	PC	UNTERLAGE	SUPPORTING PLATE	CHAPA DE ASIENTO	TÔLE D'APPUI
27	2135364	1-9999	1	PC	UNTERLAGE	SUPPORTING PLATE	CHAPA DE ASIENTO	TÔLE D'APPUI
28	2032300	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
29	2165056	1-9999	1	PC	DRUCKTASTER	PUSH BUTTON	PULSADOR	BOUTON-POUSSOIR
30	228893	1-9999	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
31	1238000	1-9999	1	PC	BLINDNIETMUTTER	BLIND RIVET NUT	TUERCA REMACHE CIEGA	ECROU À RIVER AVEUGLE
32	2119327	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
33	200743	1-9999	4	PC	WINKELGELENK	ANGLE JOINT	ARTICULACIÓN ANGULAR	ROTULE
34	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
35	2257942	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
36	2143411	1-9999	1	PC	GESTÄNGE	LINKAGE	VARILLAJE	TRINGLES
37	321001	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	01.05.06 / 00 2302659	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL CANOPIES AND COVERS PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE	17/03/2020 Seite 69	
---	------	---	--------------------------	--	---	------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

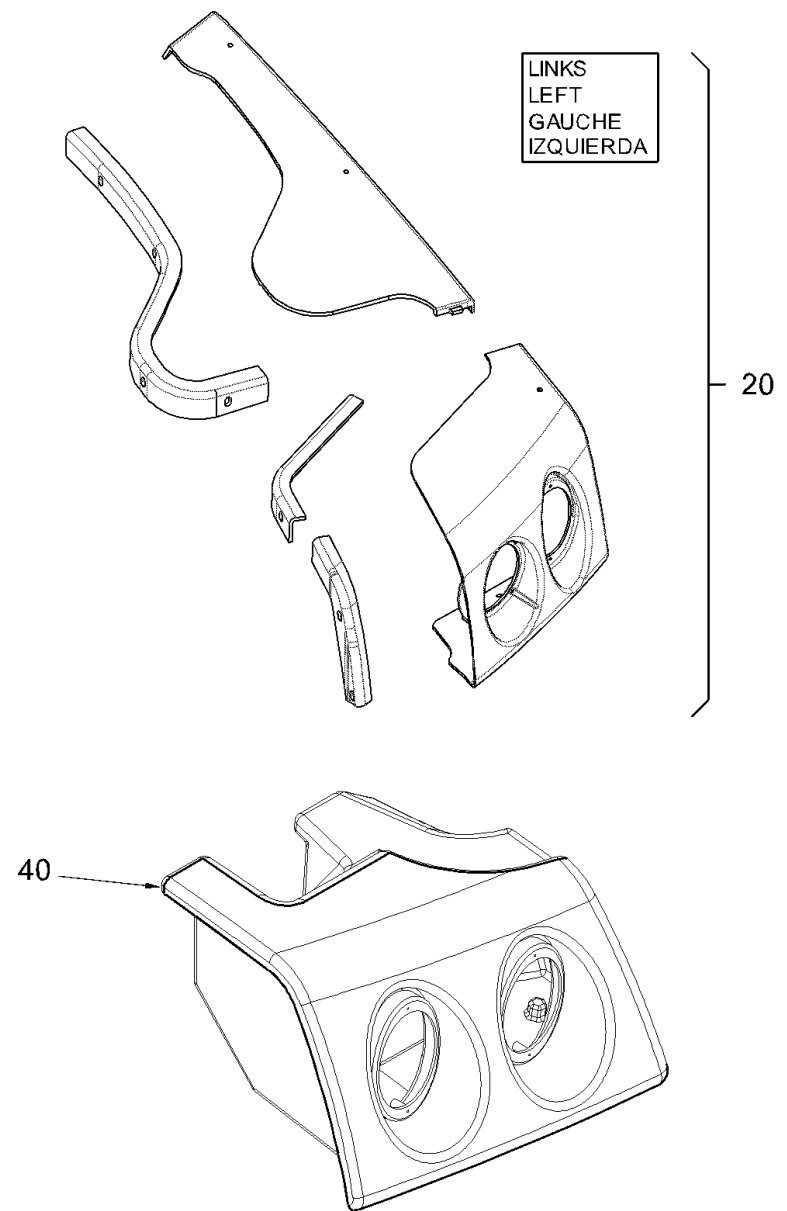
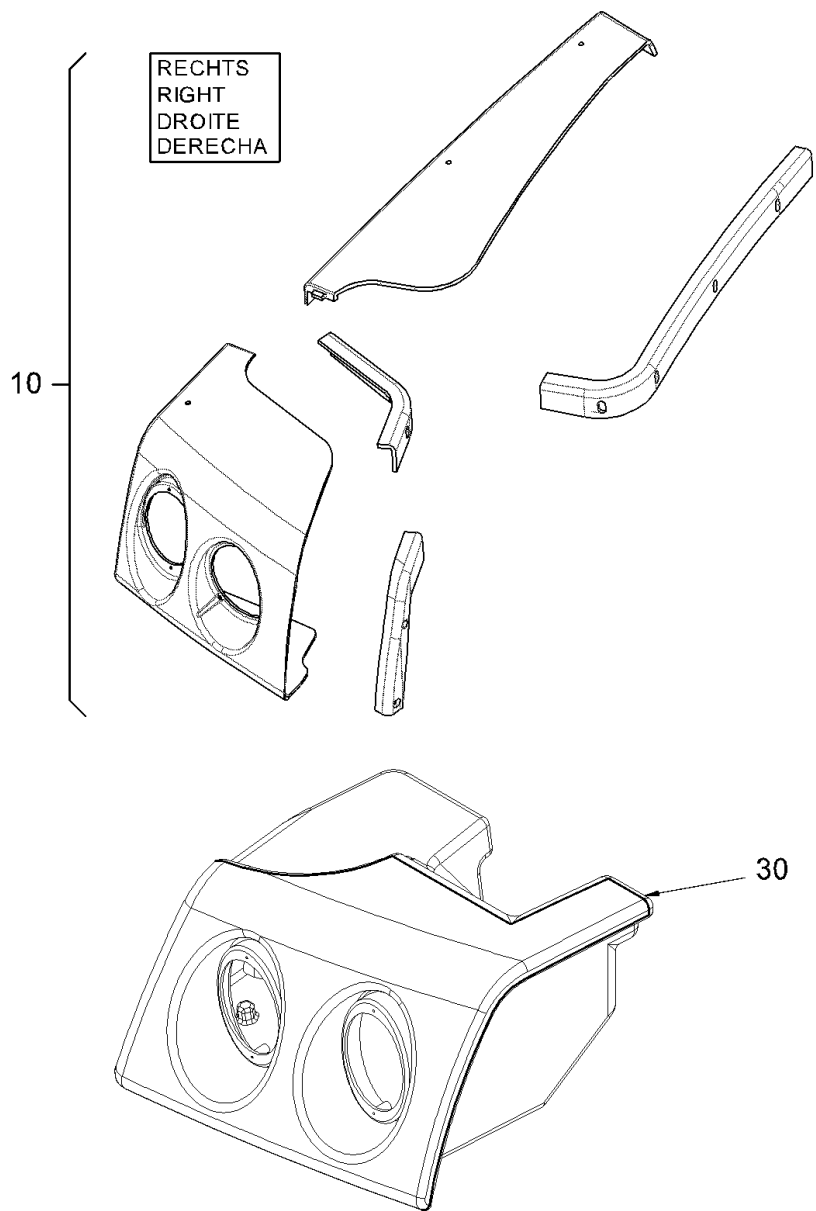
Gruppe: 01.05.06 / 00
 Assembly: 01.05.06 / 00
 Grupo: 2302659
 Groupe:

Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL
 Designation: CANOPIES AND COVERS
 Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS
 Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE

17/03/2020
 Seite 70



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
38	1263293	1-9999	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
39	1270648	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
40	216569	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
41	2143409	1-9999	1	PC	GESTÄNGE	LINKAGE	VARILLAJE	TRINGLES
42	2127017	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
43	2185958	1-9999	5,50	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
44	614979	1-9999	2,50	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
45	276766	1-9999	1,10	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
46	350389	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	323497	1-9999	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
48	2029637	1-9999	2	PC	DISTANZBUCHSE	DISTANCE BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE DE DISTANCE
100	2154217	1-9999	1	PC	MOTORHAUBE KIPPBAR KOMPL.	ENGINE HOOD TILTABLE COMPL.	CUBIERTA DEL MOTOR ABATIBLE COMPL.	CAPOT BASCULABLE COMPL.



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

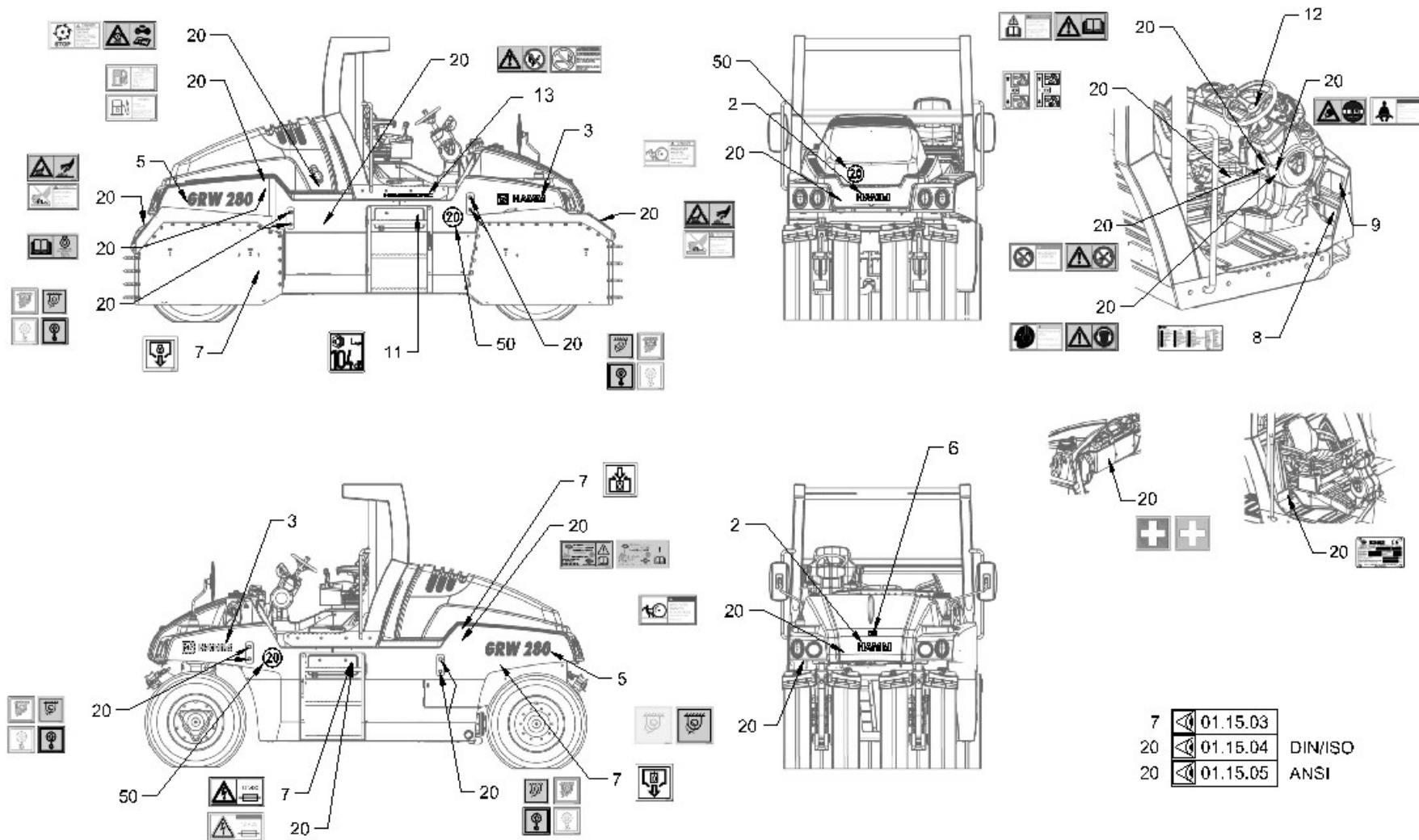
Gruppe:
Assembly: 01.05.07 / 00
Grupo: 2302658
Groupe:

Benennung: VERKLEIDUNGSTEILE UND DECKEL
Designation: CANOPIES AND COVERS
Denominación: PIEZAS DE REVESTIMIENTO Y TAPAS
Dénomination: EQUIPEMENT CARROSSERIE ET COUVERCLE

17/03/2020
Seite 72



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Réfèrece</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
10	2245684	1-9999	1	PC	LAMPENGEHÄUSE KOMPL.	LAMP HOUSING COMPL.	CARCASA DE LAS LUCES COMPL.	CARTER DE LAMPE COMPL.
20	2245685	1-9999	1	PC	LAMPENGEHÄUSE KOMPL.	LAMP HOUSING COMPL.	CARCASA DE LAS LUCES COMPL.	CARTER DE LAMPE COMPL.
30	2132262	1-9999	1	PC	LAMPENHALTER HINTEN, RECHTS	LAMP SUPPORT REAR, RIGHT	SOPORTE DE LA BOMBILLA DETRÁS, DERECHA	SUPPORT DE LAMPE ARRIÈRE, DROITE
40	2132261	1-9999	1	PC	LAMPENHALTER HINTEN, LINKS	LAMP SUPPORT REAR, LEFT	SOPORTE DE LA BOMBILLA DETRÁS, IZQUIERDA	SUPPORT DE LAMPE ARRIÈRE, GAUCHE



7		01.15.03	
20		01.15.04	DIN/ISO
20		01.15.05	ANSI

Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

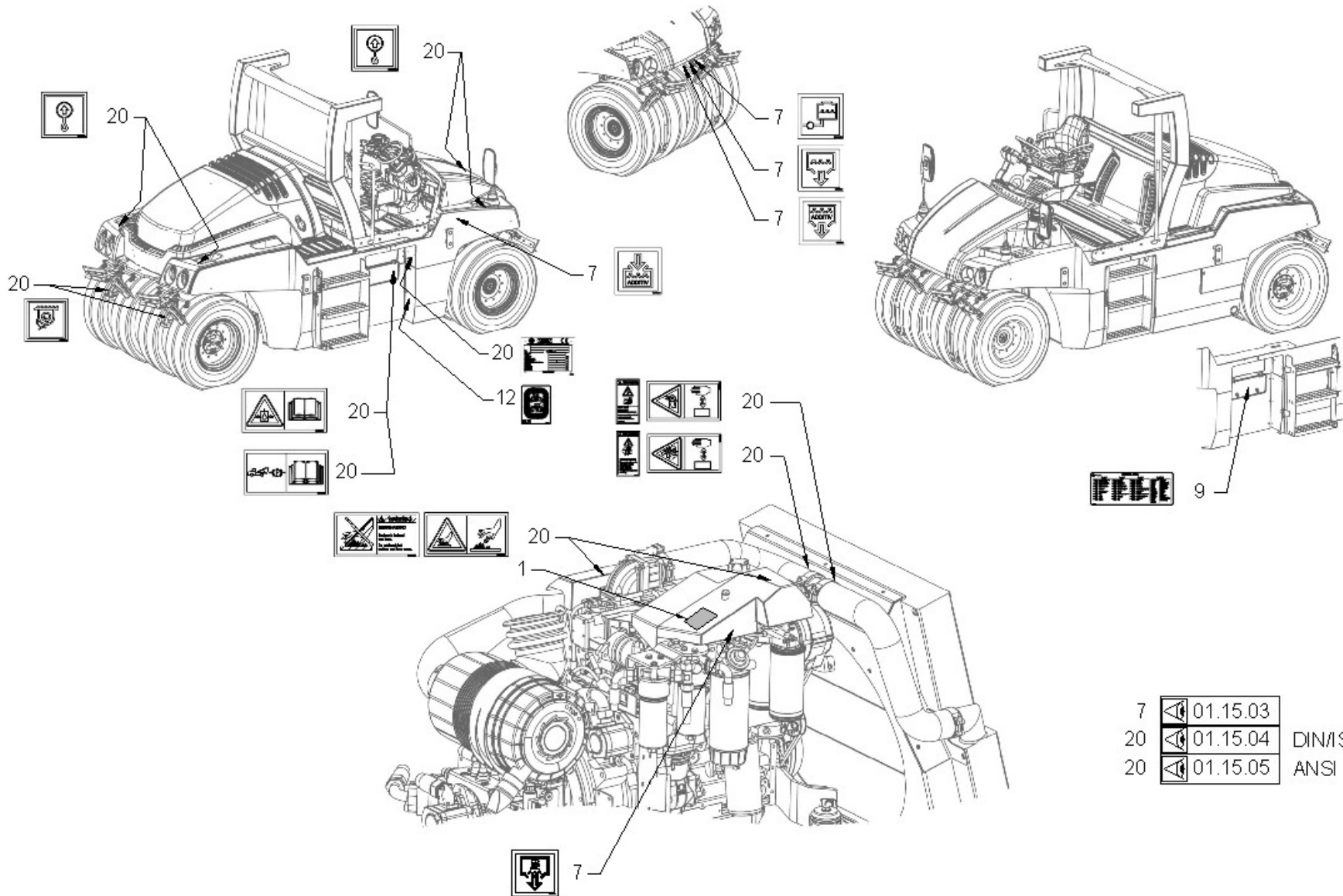
Gruppe: 01.15.01 / 00
 Assembly: 01.15.01 / 00
 Grupo: 2302660
 Groupe: 2302660

Benennung: **SCHILDERANORDNUNG**
 Designation: **STICKER ARRANGEMENT**
 Denominación: **DISPOSICIÓN DE ADHESIVOS**
 Dénomination: **DISPOSITION DES AUTOCOLLANTS**

17/03/2020
 Seite 74



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2488788	1-9999	2	PC	SCHRIFTZUG	TYPE PLATE	PLACA INDICADORA	PLAQUE SIGNALÉTIQUE
3	2488769	1-9999	2	PC	SCHRIFTZUG	TYPE PLATE	PLACA INDICADORA	PLAQUE SIGNALÉTIQUE
5	2488606	1-9999	2	PC	SCHRIFTZUG	TYPE PLATE	PLACA INDICADORA	PLAQUE SIGNALÉTIQUE
6	2489786	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
7	2081346	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ	DECAL KIT	JUEGO DE ADHESIVOS	KIT AUTOCOLLANT
8	2231964	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
9	2484506	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
11	1508644	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
12	2477080	1-9999	1	PC	AUFKLEBER	STICKER	ETIQUETA ADHESIVA	ETIQUETTE ADHÉSIVE
13	1481894	1-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
20	2081333	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ ANSI	DECAL KIT ANSI	JUEGO DE ADHESIVOS ANSI	KIT AUTOCOLLANT ANSI
20	2081338	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ DIN/ISO	DECAL KIT DIN/ISO	JUEGO DE ADHESIVOS DIN/ISO	KIT AUTOCOLLANT DIN/ISO
50	368199	1-9999	3	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE



7		01.15.03	
20		01.15.04	DIN/ISO
20		01.15.05	ANSI

Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229
 Gruppe: 01.15.02 / 00
 Assembly: 01.15.02 / 00
 Grupo: 2302782
 Groupe: 2302782

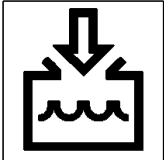
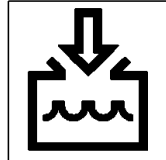
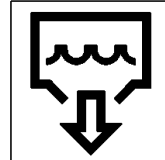
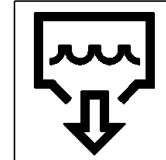
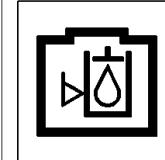
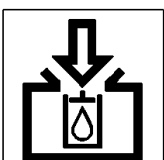
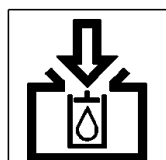
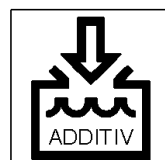
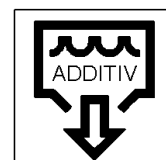
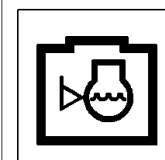
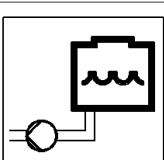
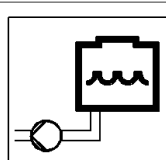
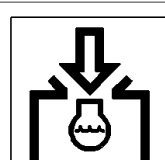
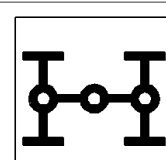
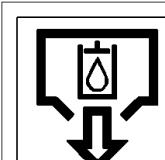
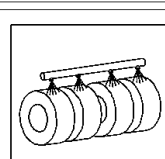
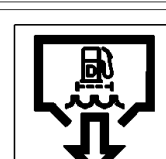
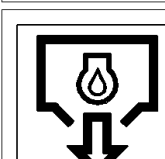
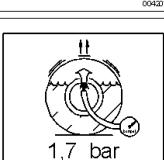
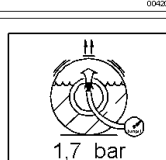
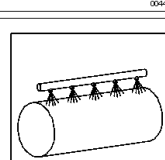
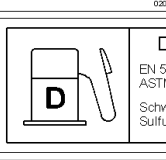
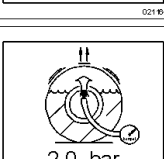
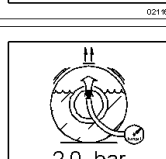
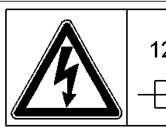

Benennung: **SCHILDERANORDNUNG**
 Designation: **STICKER ARRANGEMENT**
 Denominación: **DISPOSICIÓN DE ADHESIVOS**
 Dénomination: **DISPOSITION DES AUTOCOLLANTS**

17/03/2020
 Seite 76



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référéce</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
1	2038639	1-9999	1	PC	WARTUNGSBILD	MAINTENANCE PICTURE	ILUSTRACIÓN DE MANTENIMIENTO	ILLUSTRATION D'ENTRETIEN
7	2081346	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ	DECAL KIT	JUEGO DE ADHESIVOS	KIT AUTOCOLLANT
9	2232177	1-9999	1	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
12	2160686	1-9999	1	PC	SCHMIER- UND WARTUNGSPLAN	LUBRICAT. + SERVICING SCHEDULE	PLAN LUBRICACIÓN Y MANTENIM.	PLAN LUBRIFIC. ET D'ENTRETIEN
20	2081333	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ ANSI	DECAL KIT ANSI	JUEGO DE ADHESIVOS ANSI	KIT AUTOCOLLANT ANSI
20	2081338	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ DIN/ISO	DECAL KIT DIN/ISO	JUEGO DE ADHESIVOS DIN/ISO	KIT AUTOCOLLANT DIN/ISO

7

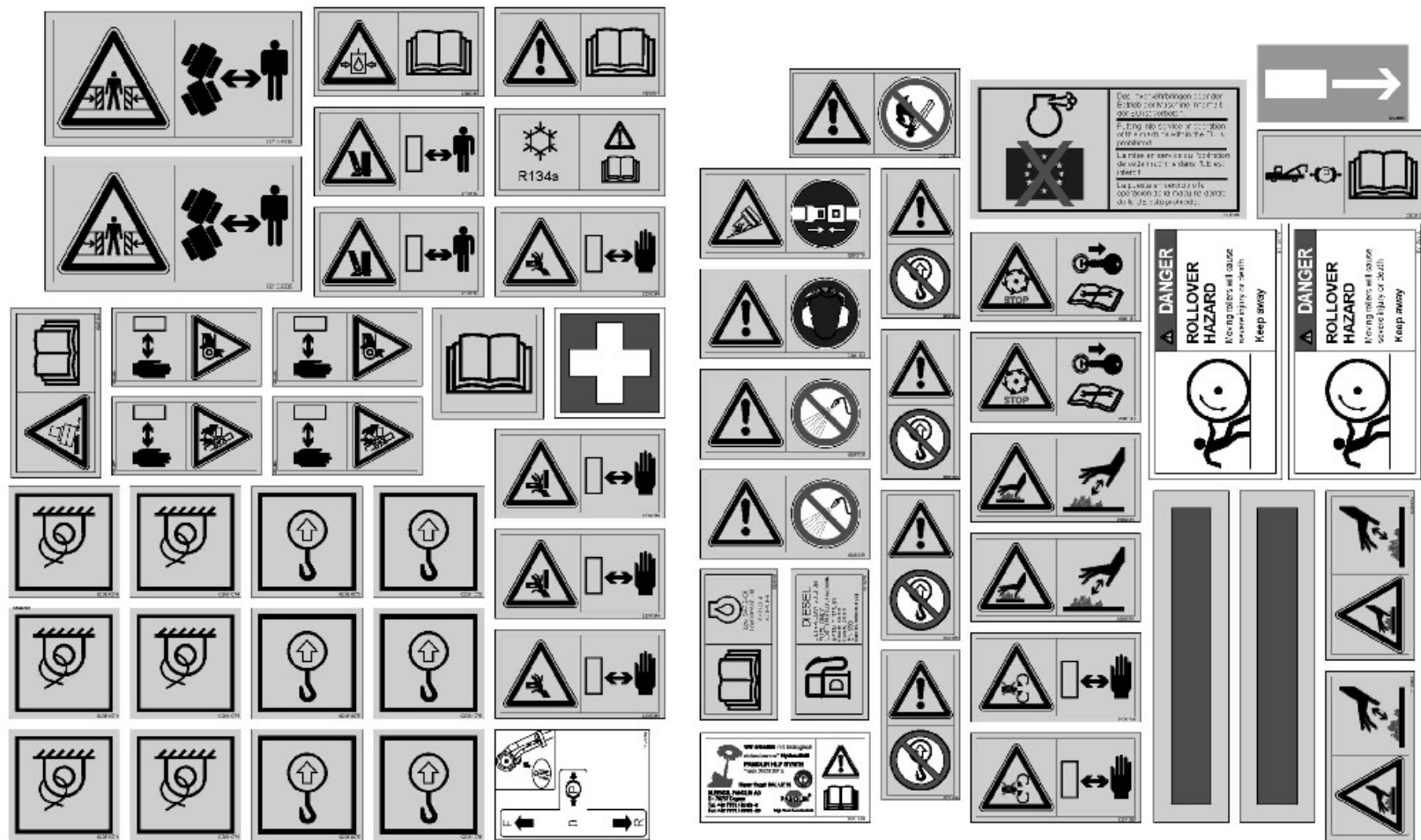
 02190569	 02190569	 02081108	 02081108	 02081108
 02081086	 02081086	 02081280	 02081274	 02081292
 02081121	 02081121	 02080976	 02152460	 02081155
1,3-1,5 bar 18 - 21 psi 00420700	1,3-1,5 bar 18 - 21 psi 00420700	 00420940	 02081102	 02081151
 1,7 bar 25 psi 02119416	 1,7 bar 25 psi 02119416	 00420940	 DIESEL EN 590 ASTM D 975 Schwefel < 0,5% Sulfur < 0,5% 02081301	Sachkundigenprüfung professional inspection nächste Prüfung next inspection 02081301
 2,0 bar 29 psi 02119416	 2,0 bar 29 psi 02119416	12 VDC 02081201	 12 VDC 02081301	bei Bedarf früher inspect earlier if necessary H.A.M.M. 02081301
			 02081301	02081346

Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 01.15.03 / 00
 Assembly: 01.15.03 / 00
 Grupo: 2302784
 Groupe: 2302784

Benennung: SCHILDERANORDNUNG
 Designation: STICKER ARRANGEMENT
 Denominación: DISPOSICIÓN DE ADHESIVOS
 Dénomination: DISPOSITION DES AUTOCOLLANTS

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
7	2081346	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ KOMPL.	DECAL KIT COMPL.	JUEGO DE ADHESIVOS COMPL.	KIT AUTOCOLLANT COMPL.



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

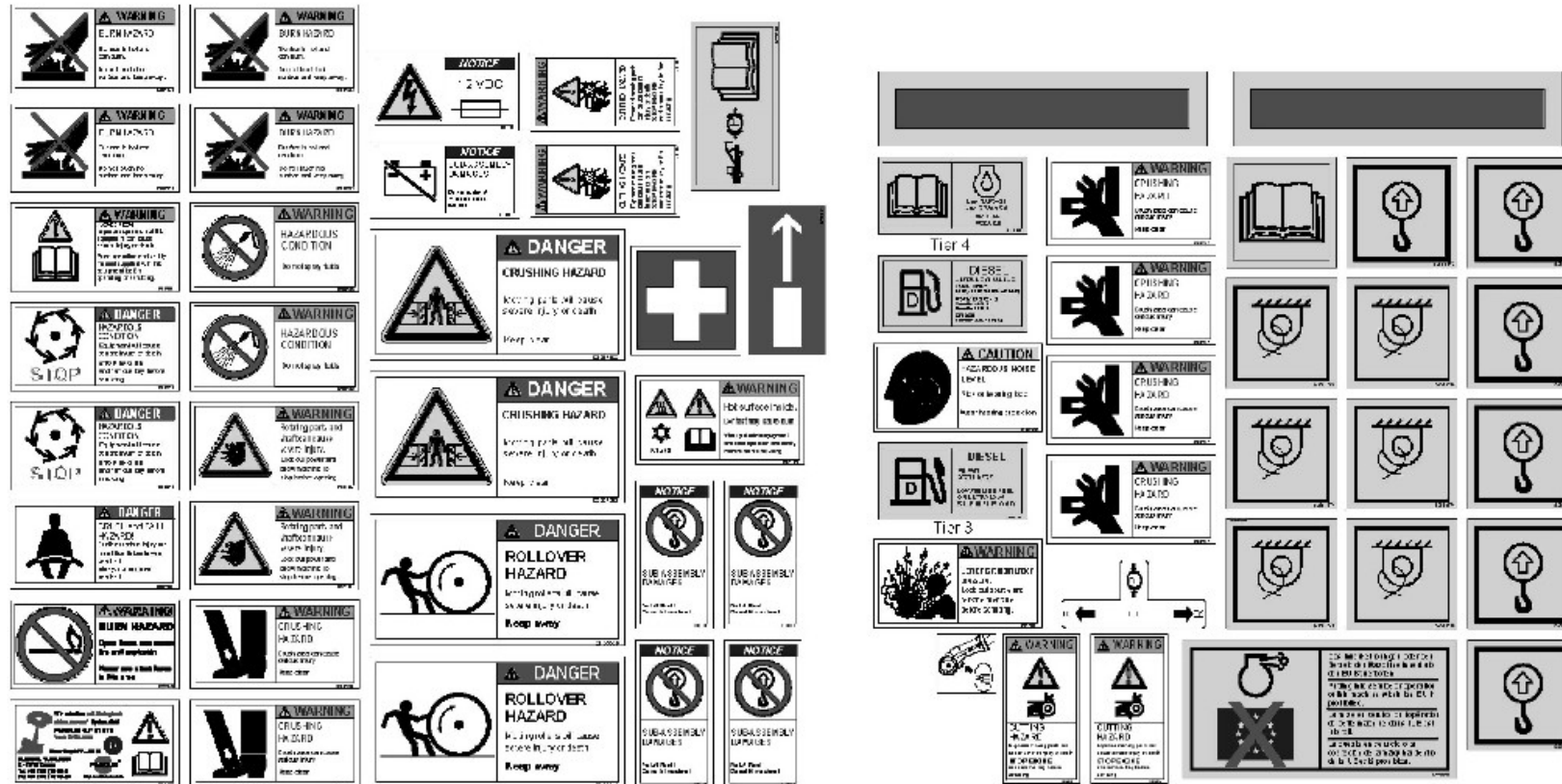
Gruppe:
Assembly: 01.15.04 / 00
Grupo:
Grupos: 2302785

Benennung: **SCHILDERANORDNUNG**
Designation: **STICKER ARRANGEMENT**
Denominación: **DISPOSICIÓN DE ADHESIVOS**
Dénomination: **DISPOSITION DES AUTOCOLLANTS**

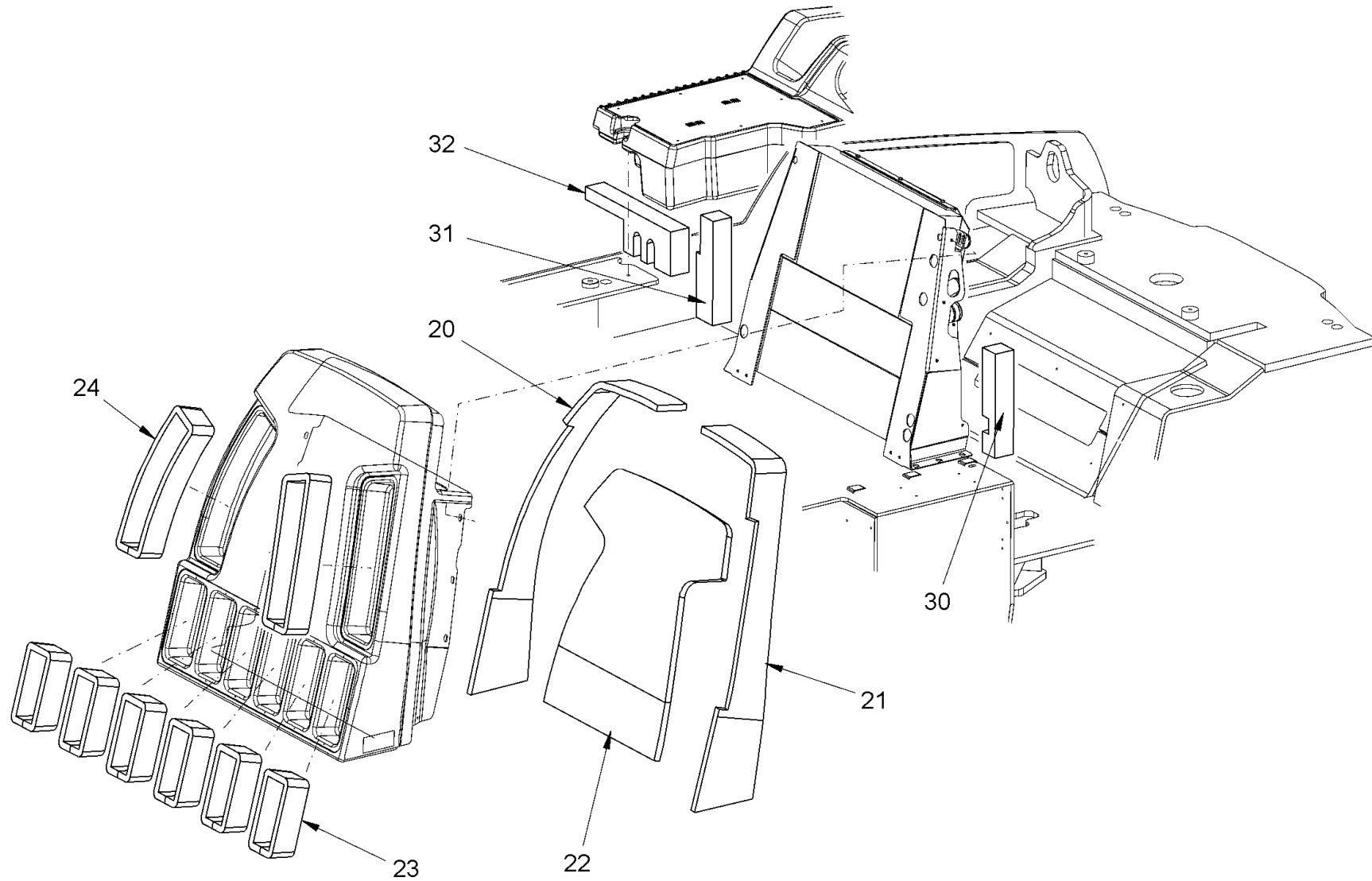
17/03/2020
Seite 80



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
20	2081338	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ	DECAL KIT	JUEGO DE ADHESIVOS	KIT AUTOCOLLANT




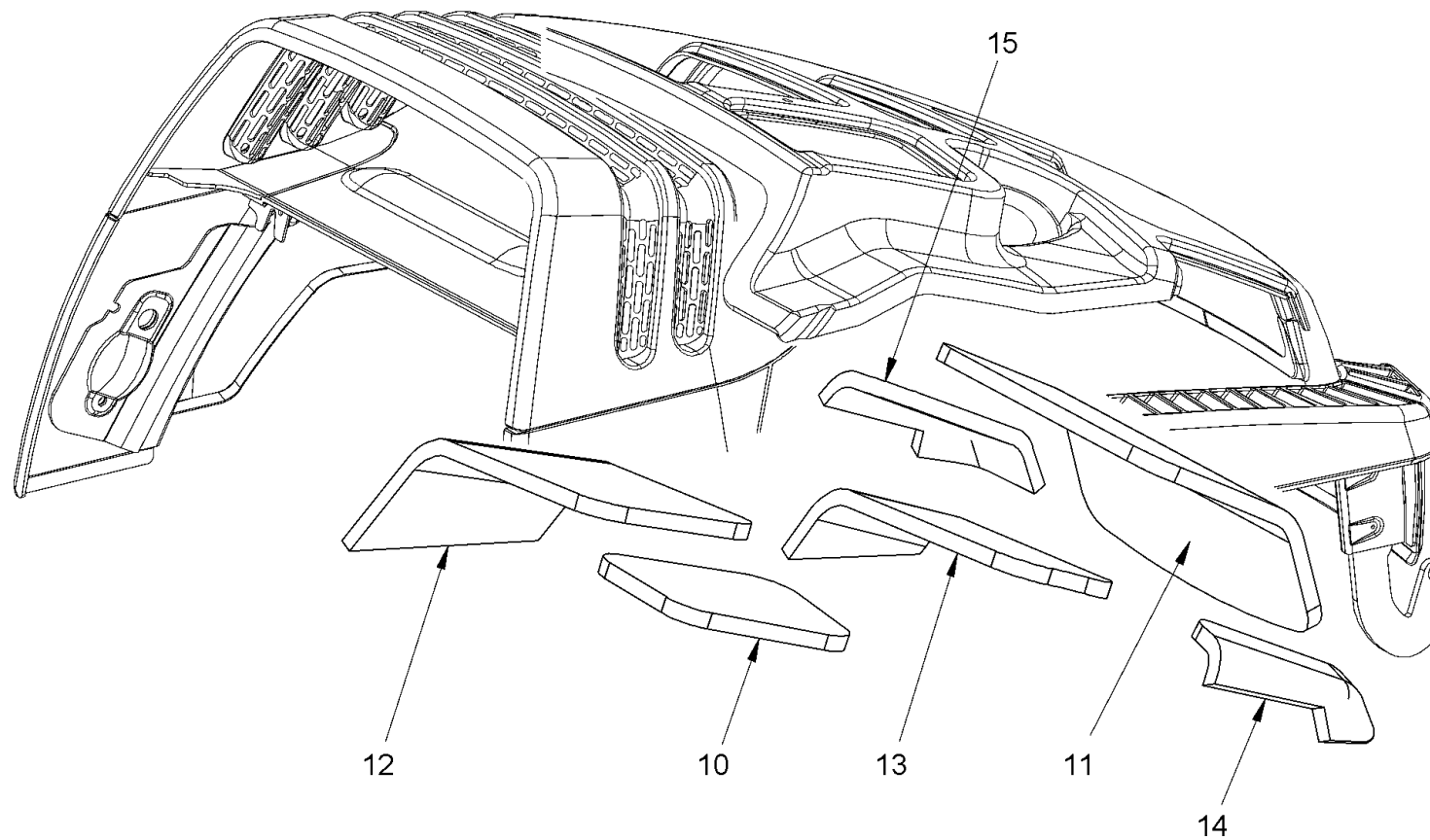
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
20	2081333	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ	DECAL KIT	JUEGO DE ADHESIVOS	KIT AUTOCOLLANT




<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 01.20.01 / 00 Grupo: Grupo: 2303849</p>	<p>Benennung: SCHALLISOLIERUNG Designation: SOUND-INSULATION Denominación: AISLAMIENTO ACÚSTICO Dénomination: ISOLATION ACOUSTIQUE</p>	<p>17/03/2020 Seite 84</p>	
--	--	--	--------------------------------	---

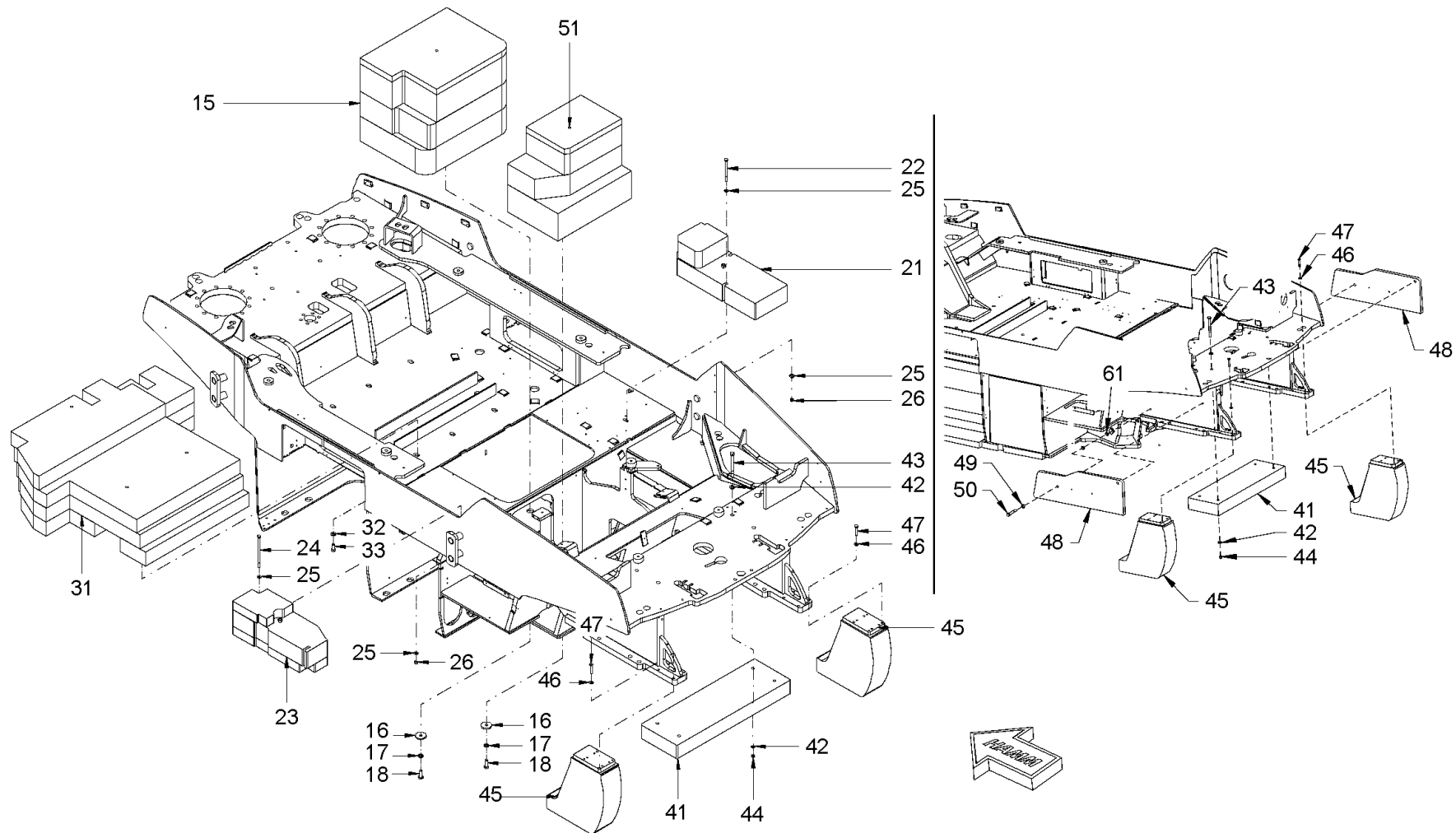
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
20	2157324	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
21	2157320	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
22	2157318	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
23	2157317	1-9999	6	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
24	2157311	1-9999	2	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
30	2245269	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
31	2162940	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
32	2252581	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	01.20.01 / 00 2303849	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	SCHALLISOLIERUNG SOUND-INSULATION AISLAMIENTO ACÚSTICO ISOLATION ACOUSTIQUE	17/03/2020 Seite 85	
---	------	---	--------------------------	--	--	------------------------	---



<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 01.20.02 / 00 Grupo: 2303850 Groupe:</p>	<p>Benennung: SCHALLISOLIERUNG Designation: SOUND-INSULATION Denominación: AISLAMIENTO ACÚSTICO Dénomination: ISOLATION ACOUSTIQUE</p>	<p>17/03/2020 Seite 86</p>	
--	---	--	--------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2311583	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
11	2157296	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
12	2311589	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
13	2311593	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
14	2311598	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
15	2311602	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 01.25.01 / 00
 Assembly: 01.25.01 / 00
 Grupo: 2304555
 Groupe:

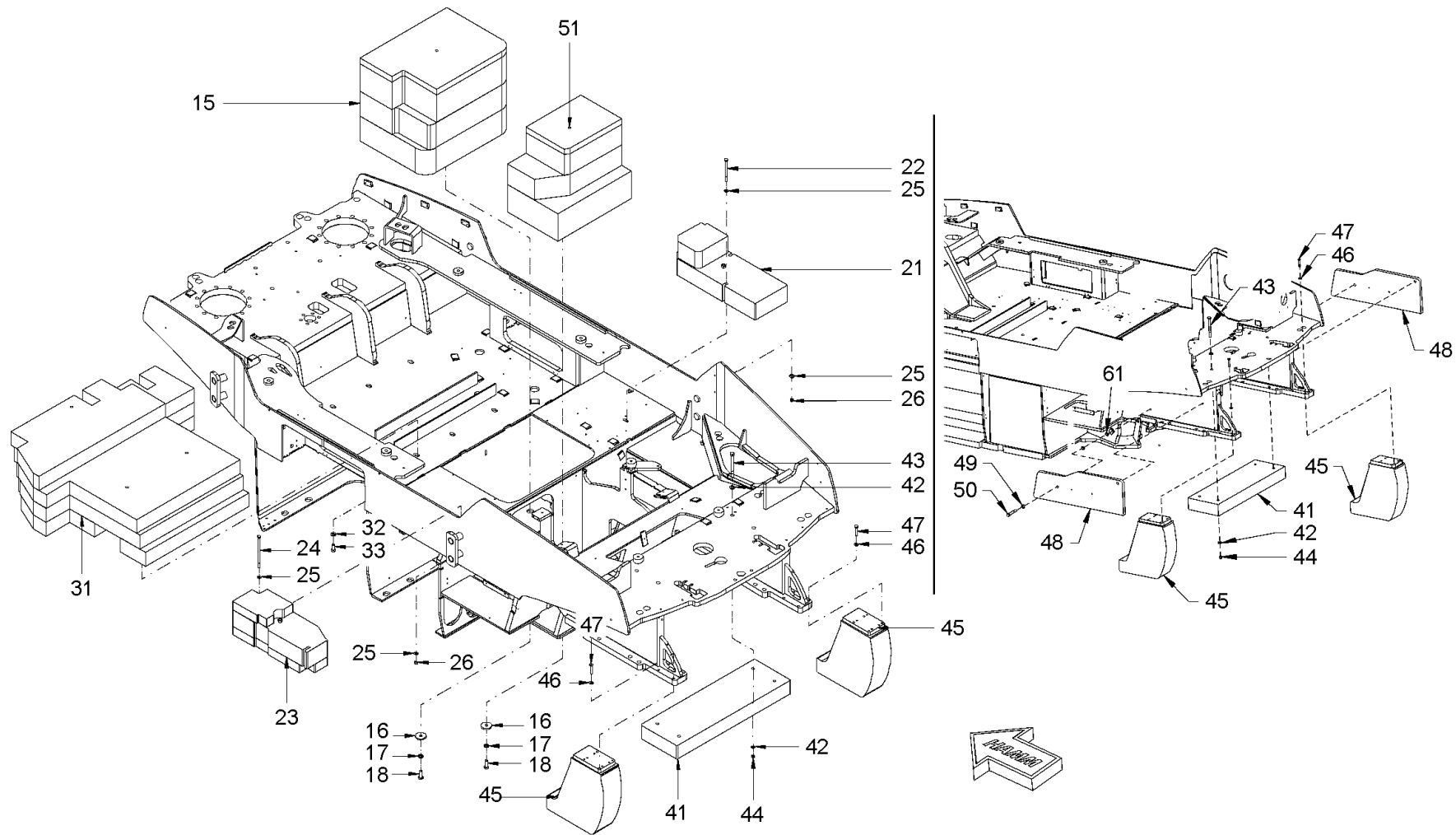
Benennung: **BESCHWERUNG**
 Designation: **ADDITIONAL LOAD**
 Denominación: **RECLAMACIÓN**
 Dénomination: **ALOURDISSEMENT**

17/03/2020
 Seite 88



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
15	2231278	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) 15/20H/25/28/28L/30	BALLAST (STEEL) 15/20H/25/28/28L/30	LASTRE (ACERO) 15/20H/25/28/28L/30	LEST (ACIER) 15/20H/25/28/28L/30
15	2231348	1-9999	1	PC	BALLAST (MAGNETIT) 12H/16/20/24	BALLAST (MAGNETITE) 12H/16/20/24	LASTRE (MAGNETITA) 12H/16/20/24	LEST (MAGNÉTITE) 12H/16/20/24
16	506176	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	2175178	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
18	263222	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE M16X50	HEXAGON SCREW M16X50	TORNILLO HEXAGONAL M16X50	VIS HEXAGONALE M16X50
18	1280309	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE M16X45	HEXAGON SCREW M16X45	TORNILLO HEXAGONAL M16X45	VIS HEXAGONALE M16X45
18	2119459	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE M16X60	HEXAGON SCREW M16X60	TORNILLO HEXAGONAL M16X60	VIS HEXAGONALE M16X60
21	2145989	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) 20H/24/25/28/28L/30	BALLAST (STEEL) 20H/24/25/28/28L/30	LASTRE (ACERO) 20H/24/25/28/28L/30	LEST (ACIER) 20H/24/25/28/28L/30
22	2151012	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
23	2186097	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) 20H/24/25/28/28L/30	BALLAST (STEEL) 20H/24/25/28/28L/30	LASTRE (ACERO) 20H/24/25/28/28L/30	LEST (ACIER) 20H/24/25/28/28L/30
24	2151013	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
25	2235850	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	2127024	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	2186038	1-9999	1	PC	BALLAST 20H/25/28/28L/30	BALLAST 20H/25/28/28L/30	LASTRE 20H/25/28/28L/30	LEST 20H/25/28/28L/30
31	2229466	1-9999	1	PC	BALLAST (MAGNETIT) 12H/16/20/24	BALLAST (MAGNETITE) 12H/16/20/24	LASTRE (MAGNETITA) 12H/16/20/24	LEST (MAGNÉTITE) 12H/16/20/24
32	1210106	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
33	383619	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
41	2145941	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) 16/20/20H/24/25/28/28L/30	BALLAST (STEEL) 16/20/20H/24/25/28/28L/30	LASTRE (ACERO) 16/20/20H/24/25/28/28L/30	LEST (ACIER) 16/20/20H/24/25/28/28L/30
42	2175178	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
43	2119323	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
44	2534259	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
45	2145953	1-9999	2	PC	BALLAST (STAHL) 16/20H/24/25/28/28L/30	BALLAST (STEEL) 16/20H/24/25/28/28L/30	LASTRE (ACERO) 16/20H/24/25/28/28L/30	LEST (ACIER) 16/20H/24/25/28/28L/30
46	2235850	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	213497	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
48	2145933	1-9999	2	PC	BALLAST (STAHL) 10/12	BALLAST (STEEL) 10/12	LASTRE (ACERO) 10/12	LEST (ACIER) 10/12
49	250473	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
50	2113131	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
51	2186130	1-9999	1	PC	BALLAST 20H/25/28/28L/30	BALLAST 20H/25/28/28L/30	LASTRE 20H/25/28/28L/30	LEST 20H/25/28/28L/30
51	2231347	1-9999	1	PC	BALLAST (MAGNETIT) 12H/16/20/24	BALLAST (MAGNETITE) 12H/16/20/24	LASTRE (MAGNETITA) 12H/16/20/24	LEST (MAGNÉTITE) 12H/16/20/24

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	01.25.01 / 00 2304555	Benennung: BESCHWERUNG Designation: ADDITIONAL LOAD Denominación: RECLAMACIÓN Dénomination: ALOURDISSEMENT	17/03/2020 Seite 89	
---	------	---	--------------------------	---	------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

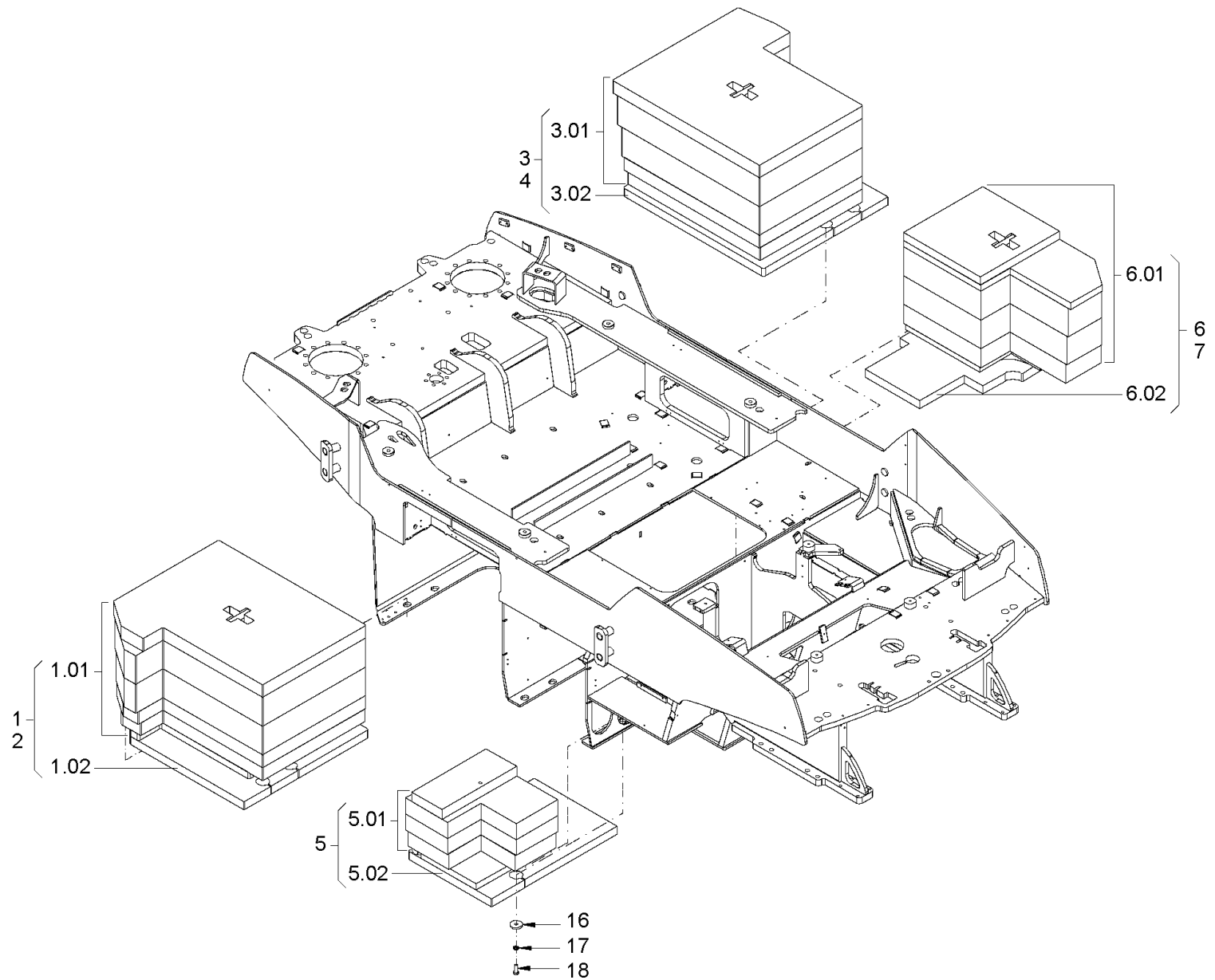
Gruppe: 01.25.01 / 00
 Assembly: 01.25.01 / 00
 Grupo: 2304555
 Groupe:

Benennung: **BESCHWERUNG**
 Designation: **ADDITIONAL LOAD**
 Denominación: **RECLAMACIÓN**
 Dénomination: **ALOURDISSEMENT**

17/03/2020
 Seite 90



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
61	2534259	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

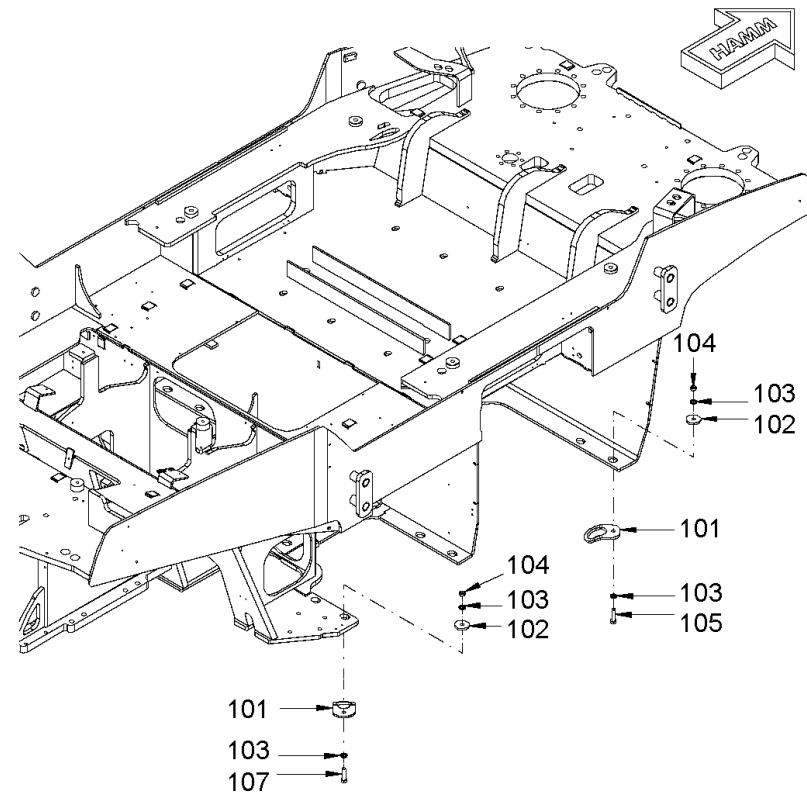
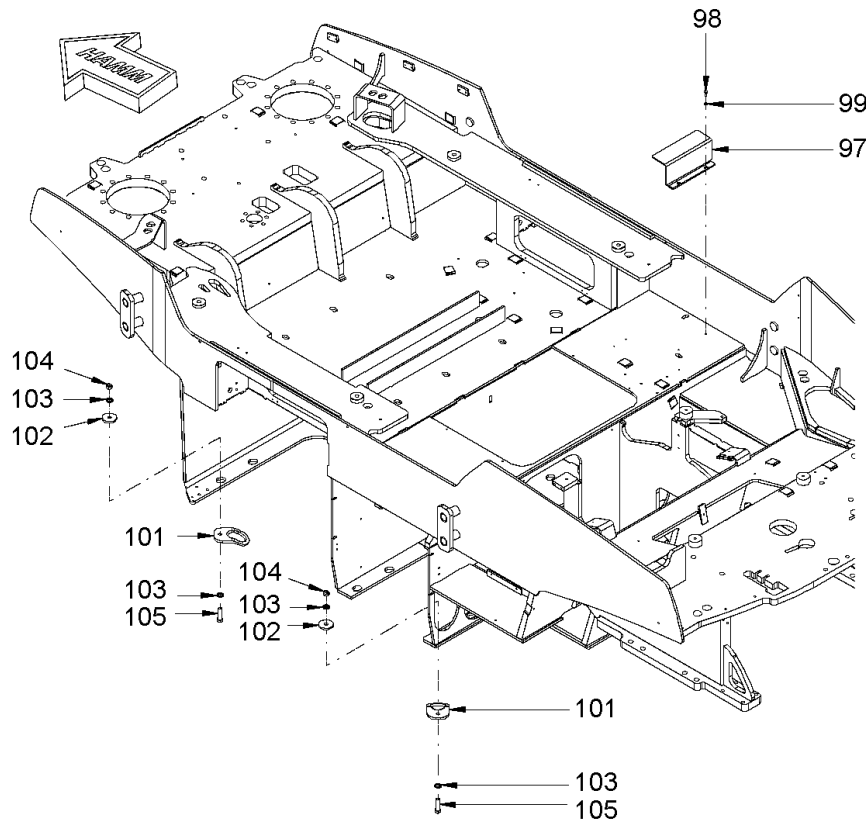
Gruppe: 01.25.02 / 00
 Assembly: 01.25.02 / 00
 Grupo: 2304556
 Groupe: 2304556

Benennung: **BESCHWERUNG**
 Designation: **ADDITIONAL LOAD**
 Denominación: **RECLAMACIÓN**
 Dénomination: **ALOURDISSEMENT**

17/03/2020
 Seite 92

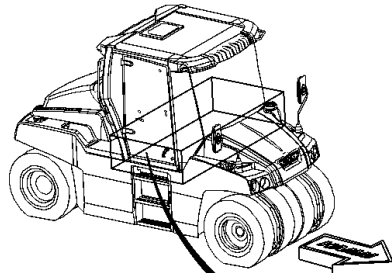


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2202829	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) VERSION,28/30	BALLAST (STEEL) VERSION,28/30	LASTRE (ACERO) VERSIÓN,28/30	LEST (ACIER) VERSION,28/30
1.01	2186518	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) VERSION, 20/24/25	BALLAST (STEEL) VERSION, 20/24/25	LASTRE (ACERO) VERSIÓN, 20/24/25	LEST (ACIER) VERSION,20/24/25
1.02	2187581	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL)	BALLAST (STEEL)	LASTRE (ACERO)	LEST (ACIER)
2	2231349	1-9999	1	PC	BALLAST (BETON) VERSION, 12/16/20H	BALLAST (CONCRETE) VERSION, 12/16/20H	LASTRE (HORMIGÓN) VERSIÓN, 12/16/20H	LEST (BÉTON) VERSION, 12/16/20H
3	2231459	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) VERSION,28/30	BALLAST (STEEL) VERSION,28/30	LASTRE (ACERO) VERSIÓN,28/30	LEST (ACIER) VERSION,28/30
3.01	2187037	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) VERSION, 20/24/25	BALLAST (STEEL) VERSION, 20/24/25	LASTRE (ACERO) VERSIÓN, 20/24/25	LEST (ACIER) VERSION,20/24/25
3.02	2187586	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL)	BALLAST (STEEL)	LASTRE (ACERO)	LEST (ACIER)
4	2231350	1-9999	1	PC	BALLAST (BETON) VERSION, 12/16/20H	BALLAST (CONCRETE) VERSION, 12/16/20H	LASTRE (HORMIGÓN) VERSIÓN, 12/16/20H	LEST (BÉTON) VERSION, 12/16/20H
5	2231481	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) VERSION, 24/28/30	BALLAST (STEEL) VERSION, 24/28/30	LASTRE (ACERO) VERSIÓN, 24/28/30	LEST (ACIER) VERSION,24/28/30
5.01	2187925	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) VERSION,15	BALLAST (STEEL) VERSION,15	LASTRE (ACERO) VERSIÓN,15	LEST (ACIER) VERSION,15
5.02	2187634	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL)	BALLAST (STEEL)	LASTRE (ACERO)	LEST (ACIER)
6	2231479	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) VERSION, 24/28/30	BALLAST (STEEL) VERSION, 24/28/30	LASTRE (ACERO) VERSIÓN, 24/28/30	LEST (ACIER) VERSION,24/28/30
6.01	2187556	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL) VERSION,15	BALLAST (STEEL) VERSION,15	LASTRE (ACERO) VERSIÓN,15	LEST (ACIER) VERSION,15
6.02	2187774	1-9999	1	PC	BALLAST (STAHL)	BALLAST (STEEL)	LASTRE (ACERO)	LEST (ACIER)
7	2259343	1-9999	1	PC	BALLAST (BETON) VERSION,16	BALLAST (CONCRETE) VERSION,16	LASTRE (HORMIGÓN) VERSIÓN,16	LEST (BÉTON) VERSION,16
16	506176	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	2175178	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
18	2119459	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE M16X60	HEXAGON SCREW M16X60	TORNILLO HEXAGONAL M16X60	VIS HEXAGONALE M16X60
18	1280309	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE M16X45	HEXAGON SCREW M16X45	TORNILLO HEXAGONAL M16X45	VIS HEXAGONALE M16X45

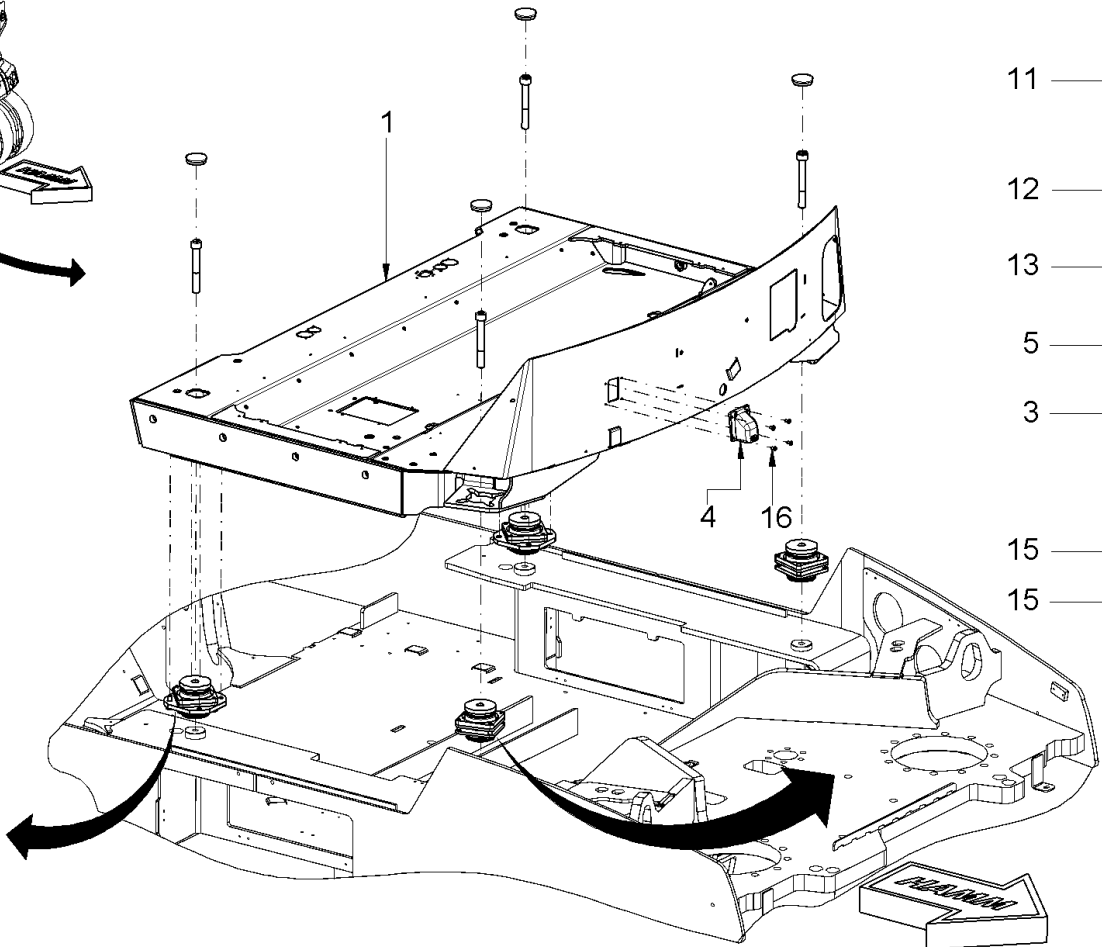


<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 01.25.03 / 00 Assembly: 01.25.03 / 00 Grupo: 2304557 Groupe: 2304557</p>	<p>Benennung: BESCHWERUNG Designation: ADDITIONAL LOAD Denominación: RECLAMACIÓN Dénomination: ALOURDISSEMENT</p>	<p>17/03/2020 Seite 94</p>	
--	--	--	---	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
97	2169090	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
98	2119327	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
99	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
101	2236567	1-9999	4	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
102	506176	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
103	2175178	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
104	2534259	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
105	2119459	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
107	2119321	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE



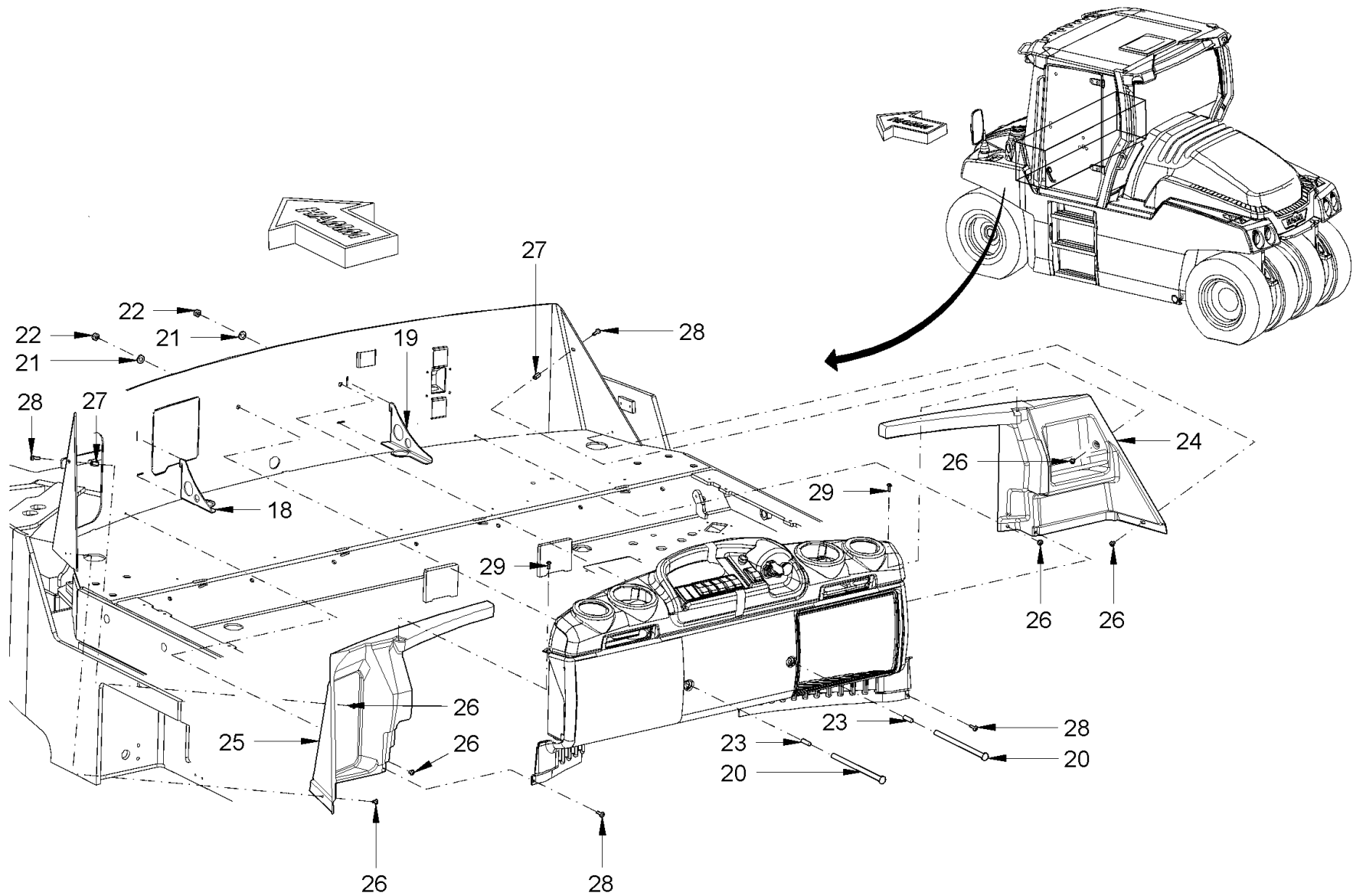
- 17 →
- 11 →
- 12 →
- 13 →
- 5 →
- 31 →
- 15 →
- 9 →
- 30 →
- 7 →
- 14 →
- 6 →
- 10 →
- 8 →



- 17 →
- 11 →
- 12 →
- 13 →
- 5 →
- 3 →
- 15 →
- 15 →
- 2 →
- 14 →
- 7 →
- 6 →

<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.01.01 / 00 Assembly: 02.01.01 / 00 Grupo: 2304877 Groupe: 2304877</p>	<p>Benennung: FAHRERSTAND Designation: OPERATOR PLATFORM Denominación: PUESTO DE CONDUCTOR Dénomination: POSTE DE CONDUITE</p>	<p>17/03/2020 Seite 96</p>	
--	--	---	---	--

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2236582	1-9999	1	PC	FAHRERSTAND	OPERATOR'S PLATFORM	PUESTO DEL CONDUCTOR	POSTE DE COMMANDE
2	2053721	1-9999	4	PC	SCHWINGMETALLPUFFER	RUBBER METAL BUFFER	TOPE DE CAUCHO-METAL	SILENTBLOC EN MÉTAL-CAOUTCHOUC
3	2053722	1-9999	4	PC	SCHWINGMETALLPUFFER	RUBBER METAL BUFFER	TOPE DE CAUCHO-METAL	SILENTBLOC EN MÉTAL-CAOUTCHOUC
4	2132500	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
5	2094684	1-9999	4	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
6	2538193	1-9999	16	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
7	276243	1-9999	16	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
8	214566	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
9	2119388	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
10	2175175	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
11	333638	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
12	1449672	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	1537229	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
14	1443356	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	1537210	1-9999	4	PC	RING	RING	ANILLO	BAGUE
16	2024268	1-9999	4	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
17	2054185	1-9999	4	PC	VERSCHLUSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
30	1255339	1-9999	2	PC	SCHWINGMETALLPUFFER	RUBBER METAL BUFFER	TOPE DE CAUCHO-METAL	SILENTBLOC EN MÉTAL-CAOUTCHOUC
31	1255320	1-9999	2	PC	SCHWINGMETALLPUFFER	RUBBER METAL BUFFER	TOPE DE CAUCHO-METAL	SILENTBLOC EN MÉTAL-CAOUTCHOUC



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

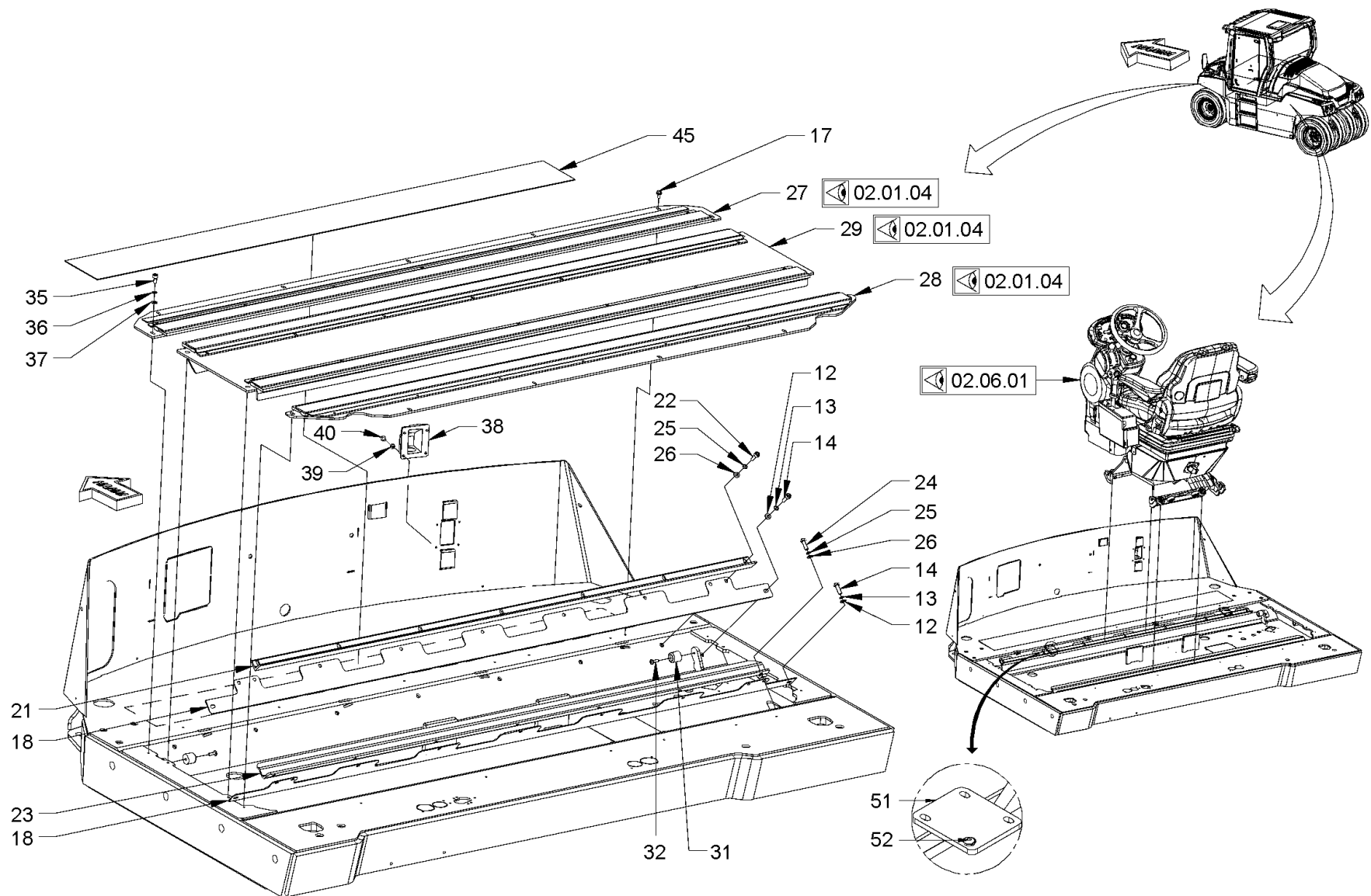
Gruppe: 02.01.02 / 00
 Assembly: 02.01.02 / 00
 Grupo: 2304878
 Groupe: 2304878

Benennung: FAHRERSTAND
 Designation: OPERATOR PLATFORM
 Denominación: PUESTO DE CONDUCTOR
 Dénomination: POSTE DE CONDUITE

17/03/2020
 Seite 98



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
18	2100285	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
19	2104789	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
20	2090351	1-9999	2	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
21	2175174	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
22	1235184	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
23	2057838	1-9999	2	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
24	2100893	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
25	2147219	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
26	2036600	1-9999	6	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
27	2050317	1-9999	2	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
28	2024087	1-9999	4	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
29	1263293	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.01.03 / 00
 Assembly: 02.01.03 / 00
 Grupo: 2304879
 Groupe: 2304879

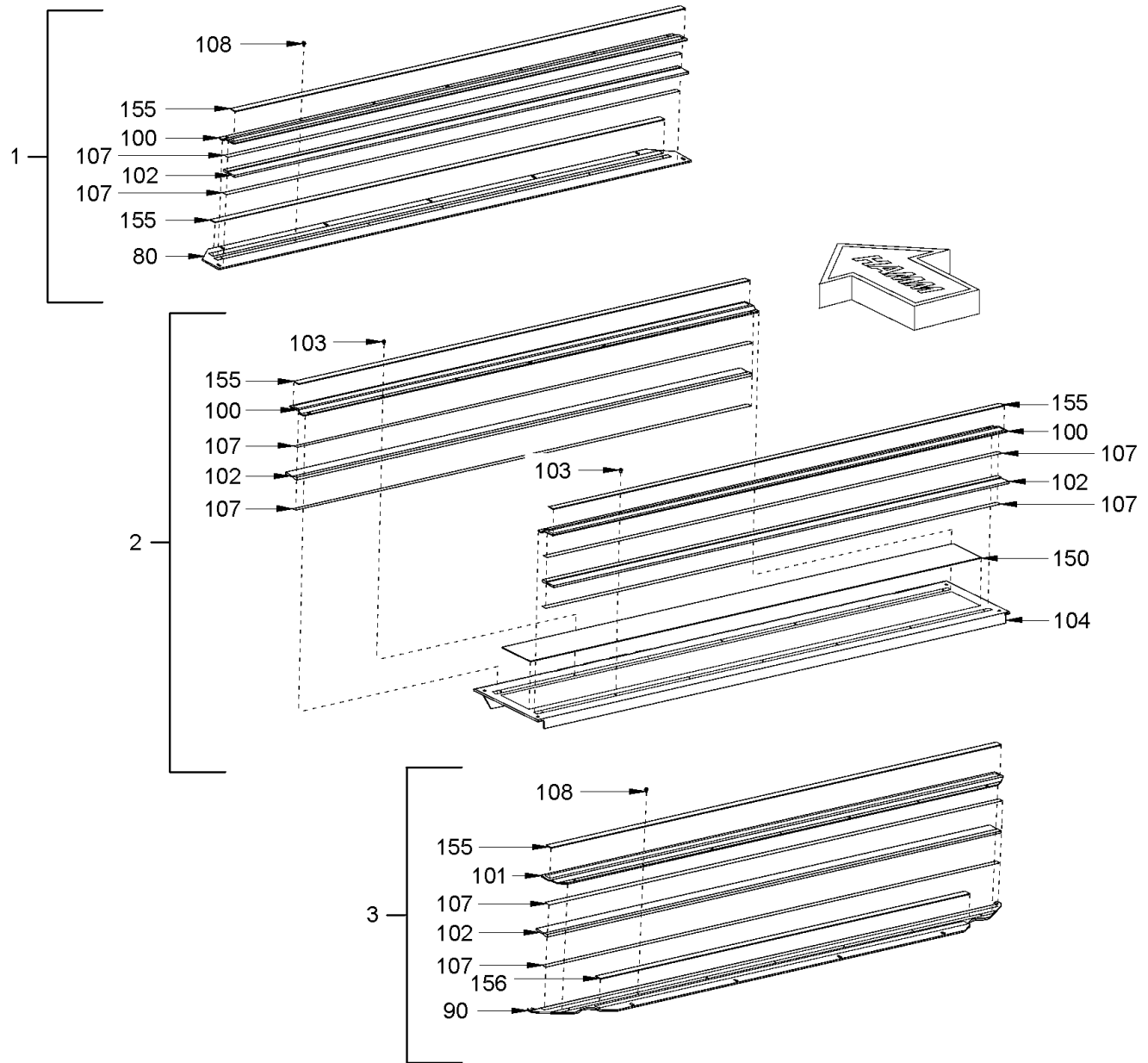
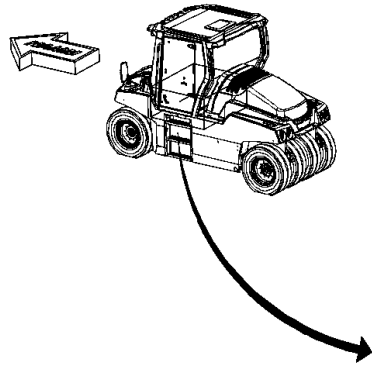
Benennung: FAHRERSTAND
 Designation: OPERATOR PLATFORM
 Denominación: PUESTO DE CONDUCTOR
 Dénomination: POSTE DE CONDUITE

17/03/2020
 Seite 100



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
12	276332	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
13	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
14	2119339	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
17	2105250	1-9999	13	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
18	2062430	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
21	2146517	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
22	214469	1-9999	7	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
23	2078890	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
24	214469	1-9999	7	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
25	276332	1-9999	14	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
26	2175172	1-9999	14	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
27	2179544	1-9999	1	PC	ABDECKUNG KOMPL.	COVER COMPL.	CUBIERTA COMPL.	COUVERCLE COMPL.
28	2130288	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH KOMPL.	COVER SHEET COMPL.	CHAPA DE RECUBRIMIENTO COMPL.	TÔLE DE RECOUVREMENT COMPL.
29	2130289	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH KOMPL.	COVER SHEET COMPL.	CHAPA DE RECUBRIMIENTO COMPL.	TÔLE DE RECOUVREMENT COMPL.
31	2075638	1-9999	2	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
32	2024087	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
35	214361	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
36	276332	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
37	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
38	2132500	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
39	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
40	367575	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
45	2162383	1-9999	1	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE
51	2243781	1-9999	2	PC	BLECH OPTION	METAL PLATE OPTIONAL	CHAPA A ELEGIR	TÔLE EN OPTION
52	2027109	1-9999	8	PC	LINSENSCHRAUBE OPTION	FILLISTER HEAD SCREW OPTIONAL	TORNILLO ALOMADO PULIDO A ELEGIR	VIS À TÊTE BOMBÉE EN OPTION

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.01.03 / 00 2304879	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSTAND OPERATOR PLATFORM PUESTO DE CONDUCTOR POSTE DE CONDUITE	17/03/2020 Seite 101	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.01.04 / 00
 Assembly: 02.01.04 / 00
 Grupo: 2304880
 Groupe: 2304880

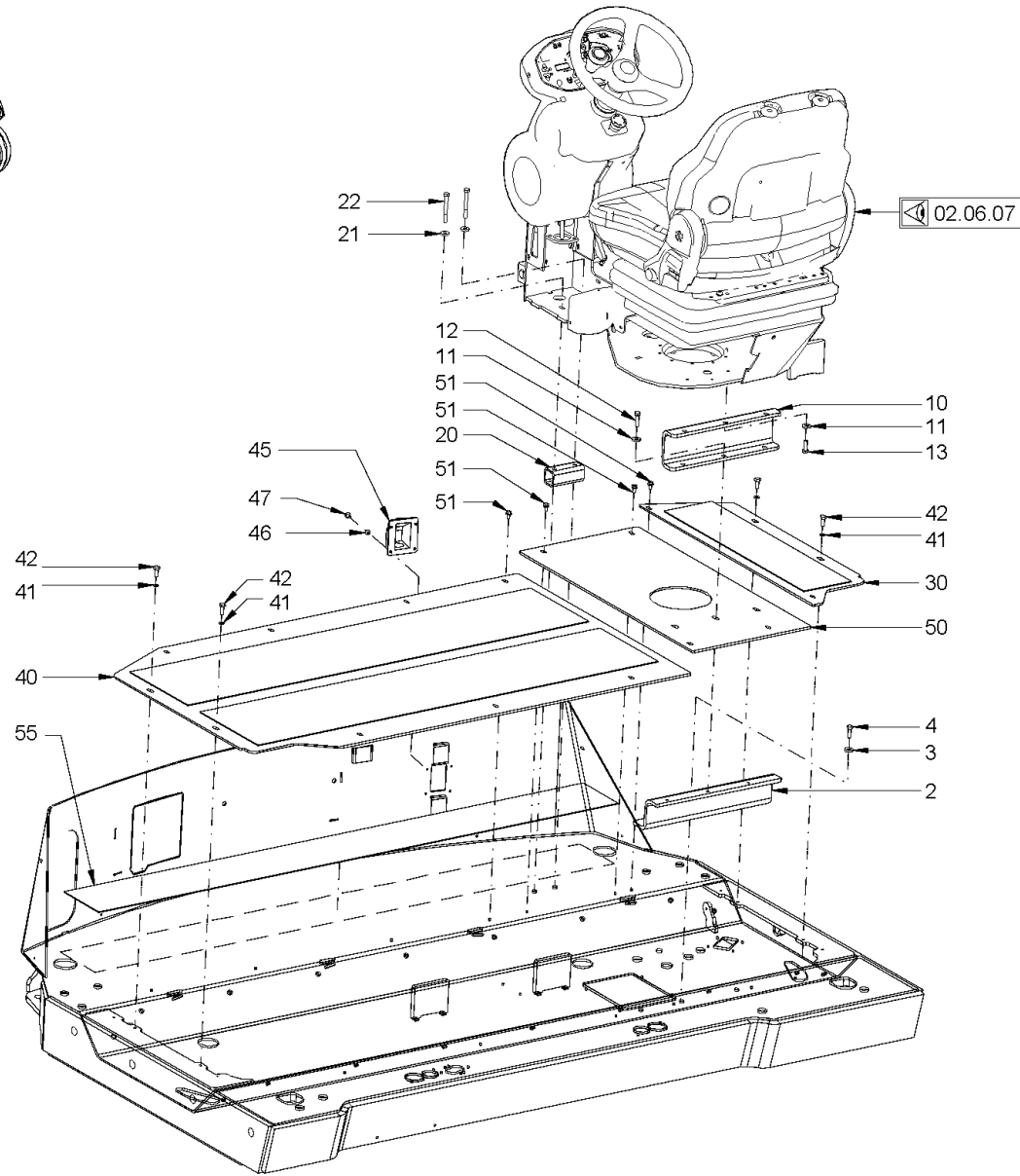
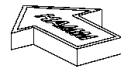
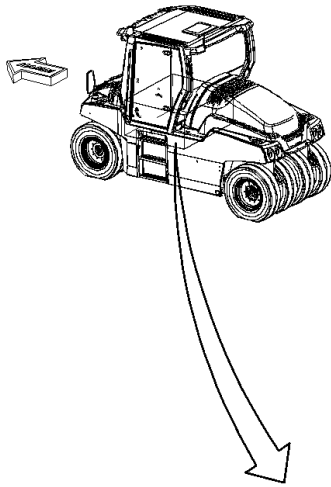
Benennung: FAHRERSTAND
 Designation: OPERATOR PLATFORM
 Denominación: PUESTO DE CONDUCTOR
 Dénomination: POSTE DE CONDUITE


17/03/2020
 Seite 102



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2179544	1-9999	1	PC	ABDECKUNG KOMPL.	COVER COMPL.	CUBIERTA COMPL.	COUVERCLE COMPL.
2	2130289	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH KOMPL.	COVER SHEET COMPL.	CHAPA DE RECUBRIMIENTO COMPL.	TÔLE DE RECOUVREMENT COMPL.
3	2130288	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH KOMPL.	COVER SHEET COMPL.	CHAPA DE RECUBRIMIENTO COMPL.	TÔLE DE RECOUVREMENT COMPL.
80	2179538	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
90	2062433	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
100	2072285	1-9999	3	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
101	2090211	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
102	2090111	1-9999	4	PC	BÜRSTE	BRUSH	ESCOBA	BALAI
103	387223	1-9999	14	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
104	2072284	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
107	2058150	1-9999	8,00	M	KLEBEBAND	ADHESIVE TAPE	CINTA ADHESIVA	RUBAN COLLANT
108	387223	1-9999	14	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
150	2126560	1-9999	1,00	STK	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE
155	2126568	1-9999	5	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE
156	2126569	1-9999	1	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE

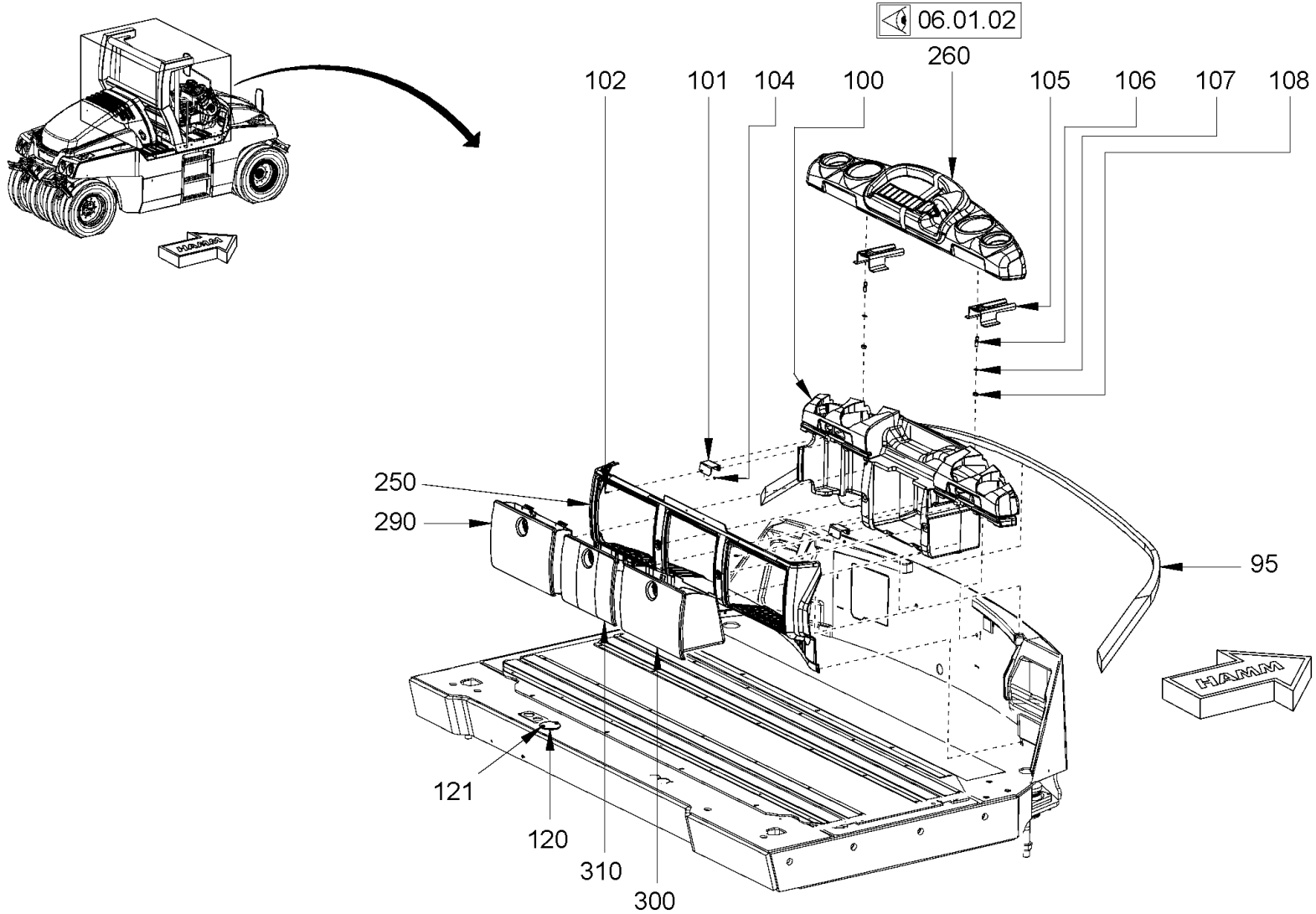
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.01.04 / 00 2304880	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSTAND OPERATOR PLATFORM PUESTO DE CONDUCTOR POSTE DE CONDUITE	17/03/2020 Seite 103	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.01.05 / 00 Assembly: 02.01.05 / 00 Grupo: 2304881 Groupe: 2304881</p>	<p>Benennung: FAHRERSTAND Designation: OPERATOR PLATFORM Denominación: PUESTO DE CONDUCTOR Dénomination: POSTE DE CONDUITE</p>	<p>17/03/2020 Seite 104</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2151361	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
3	231355	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	213829	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	2229014	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
11	231355	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	339180	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
13	213829	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
20	2119476	1-9999	1	PC	VIERKANTSTAHL	SQUARE BAR STEEL	ACERO CUADRADO	ACIER CARRÉ
21	231355	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
22	2540244	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	2152722	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
40	2152714	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
41	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
42	2119339	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
45	2132500	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
46	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
47	367575	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
50	2151421	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
51	2105250	1-9999	15	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
55	2162383	1-9999	1	PC	ANTIRUTSCHBELAG	ANTI-SLIP COVERING	CAPA CONTRA PATINAJE	REVÊTEMENT ANTIGLISSE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.01.05 / 00 2304881	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSTAND OPERATOR PLATFORM PUESTO DE CONDUCTOR POSTE DE CONDUITE	17/03/2020 Seite 105	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 02.01.06 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2304882
 Groupe:

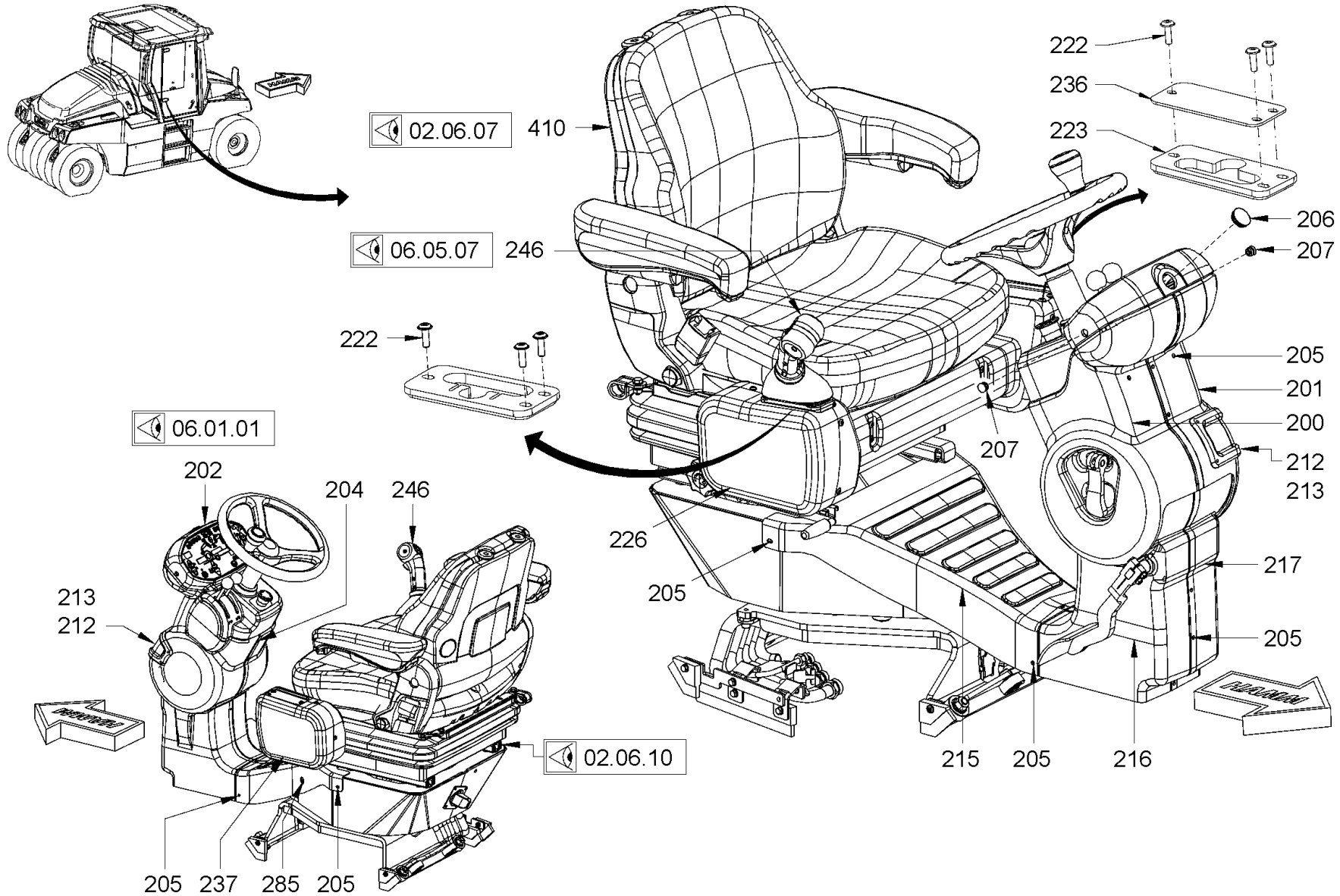
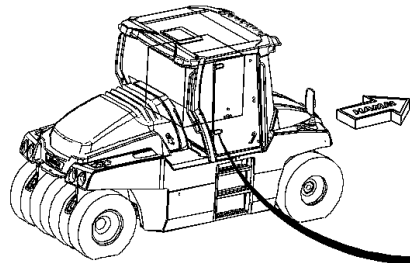
Benennung: FAHRERSTAND
 Designation: OPERATOR PLATFORM
 Denominación: PUESTO DE CONDUCTOR
 Dénomination: POSTE DE CONDUITE

17/03/2020
 Seite 106



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
95	2078821	1-9999	1,80	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
100	2106068	1-9999	1	PC	GRUNDKÖRPER	BASE BODY	CUERPO BASE	CORPS DE BASE
101	2109920	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
102	387479	1-9999	2	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
104	2034424	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
105	2115019	1-9999	2	PC	BEFESTIGUNG	FIXATION	FIJACIÓN	FIXATION
106	1208489	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
107	276332	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
108	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
120	1537121	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
121	2128330	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
250	2100889	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
260	2244564	1-9999	1	PC	ARMATURENBRETT VERSION MIT KABINE	INSTRUMENT PANEL VERSION WITH CABIN	PANEL DE INSTRUMENTOS VERSIÓN CON CABINA	TABLEAU DE BORD VERSION AVEC CABINE
260	2244565	1-9999	1	PC	ARMATURENBRETT VERSION OHNE KABINE	INSTRUMENT PANEL VERSION WITHOUT CABIN	PANEL DE INSTRUMENTOS VERSIÓN SIN CABINA	TABLEAU DE BORD VERSION SANS CABINE
290	2100895	1-9999	1	PC	ABLAGEKASTEN	TRAY	CAJA	BOÎTE
300	2100896	1-9999	1	PC	ABLAGEKASTEN	TRAY	CAJA	BOÎTE
310	2112374	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.01.06 / 00 2304882	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSTAND OPERATOR PLATFORM PUESTO DE CONDUCTOR POSTE DE CONDUITE	17/03/2020 Seite 107	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.06.01 / 00
 Assembly: 02.06.01 / 00
 Grupo: 2304917
 Groupe: 2304917

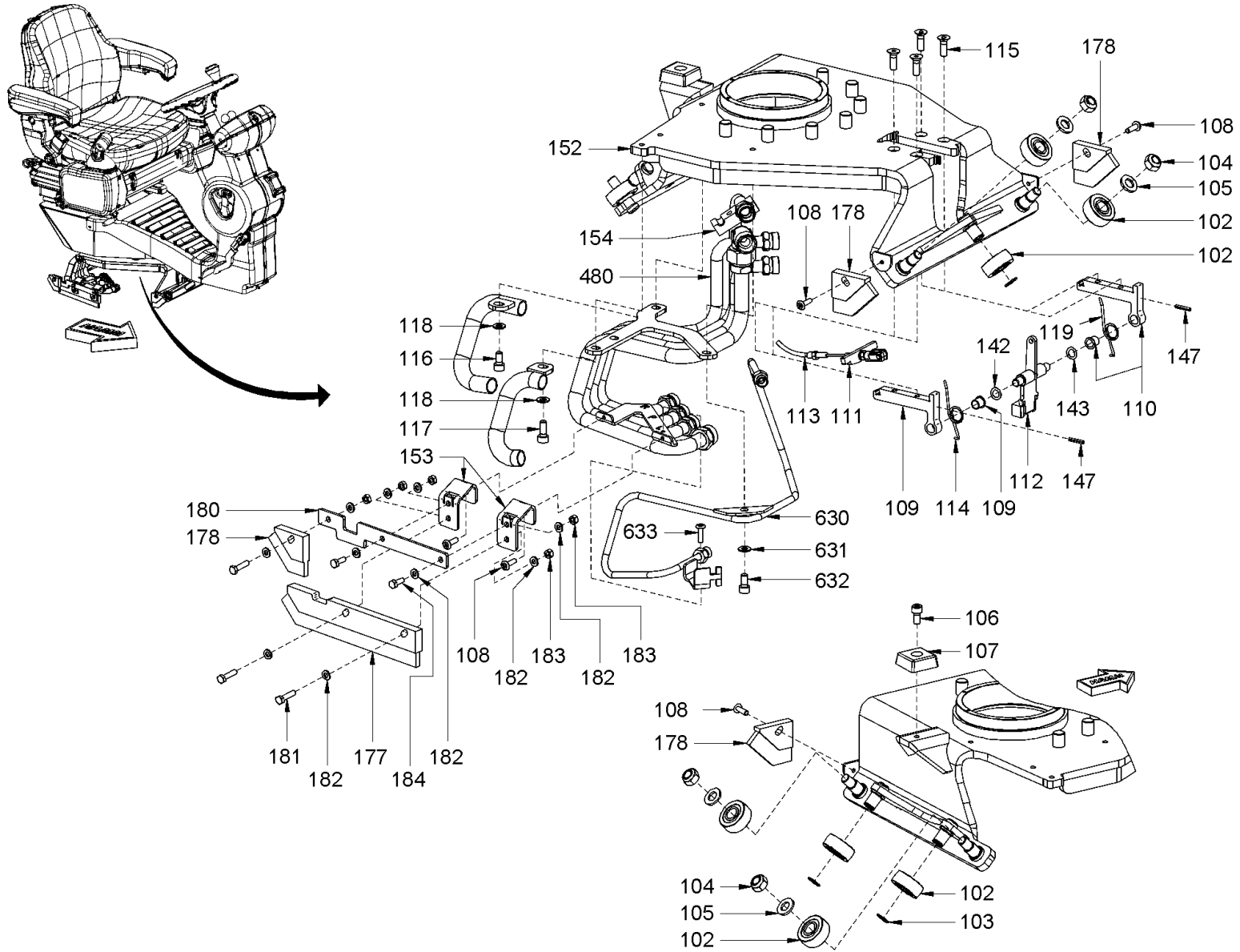
Benennung: FAHRSITZ MIT VERSTELLUNG
 Designation: OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT
 Denominación: ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE
 Dénomination: SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE

17/03/2020
 Seite 108



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
200	2100902	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
201	2220494	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
202	2313849	1-502	1	PC	ARMATURENBRETT	INSTRUMENT PANEL	PANEL DE INSTRUMENTOS	TABLEAU DE BORD
202	2560851	503-9999	1	PC	ARMATURENBRETT	INSTRUMENT PANEL	PANEL DE INSTRUMENTOS	TABLEAU DE BORD
204	2104891	1-9999	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
205	2129471	1-9999	15	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
206	2108673	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
207	2108672	1-9999	2	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
212	2220489	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
213	339202	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
215	2146278	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
216	2146280	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
217	2146282	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
222	1263293	1-9999	6	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
223	2321455	1-9999	2	PC	KULISSE	CONNECTING LINK	COLISA	COULISSE
226	2182795	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
236	2201474	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
237	2182796	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
246	2209830	1-9999	1	PC	FAHRHEBEL KOMPL.	DRIVE LEVER COMPL.	PALANCA DE MARCHA COMPL.	LEVIER DE CONDUITE COMPL.
285	2024268	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
410	2024262	1-9999	1	PC	FAHRERSITZ, STOFF KOMPL.	DRIVER'S SEAT, CLOTH COMPL.	ASIENTO DEL CONDUCTOR, TELA COMPL.	SIÈGE DU CONDUCTEUR, TISSU COMPL.
410	2057152	1-9999	1	PC	FAHRERSITZ KOMPL.	OPERATOR'S SEAT COMPL.	ASIENTO DEL CONDUCTOR COMPL.	SIÈGE CONDUCTEUR COMPL.

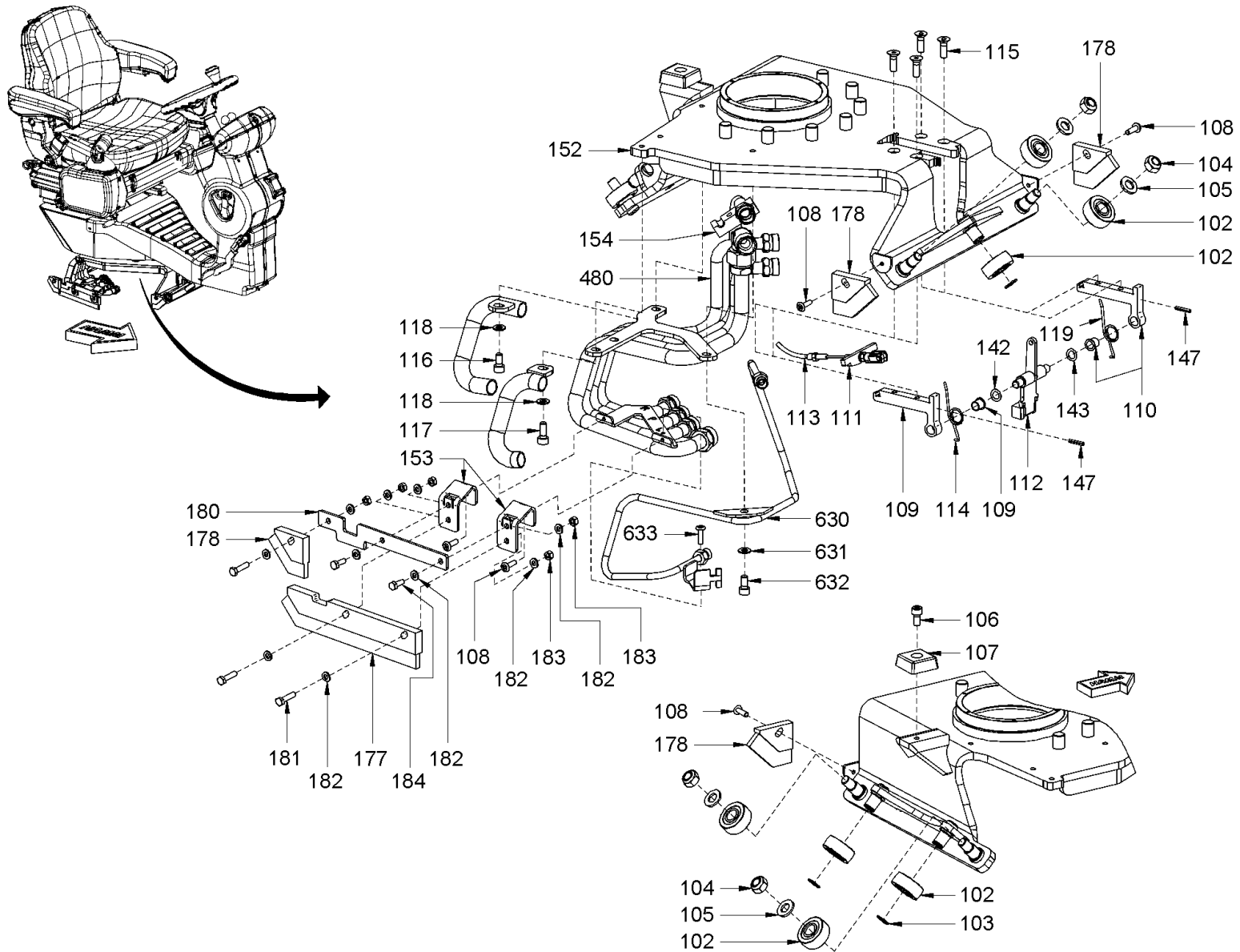
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.06.01 / 00 2304917	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE	17/03/2020 Seite 109	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.06.02 / 00 Assembly: 02.06.02 / 00 Grupo: 2304918 Groupe: 2304918</p>	<p>Benennung: FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG Designation: OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT Denominación: ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE Dénomination: SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE</p>	<p>17/03/2020 Seite 110</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
102	2060785	1-9999	7	PC	LAUFROLLE	TRACK ROLLER	ROLDANA	GALET DE ROULEMENT
103	217301	1-9999	3	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
104	2127024	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
105	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
106	214361	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
107	2073931	1-9999	1	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
108	2024087	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
109	2090119	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
110	2090120	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
111	2073930	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
112	2075241	1-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
113	2310681	1-9999	1	PC	BOWDENZUG	BOWDEN CABLE	CABLE BOWDEN	CÂBLE BOWDEN
114	2073929	1-9999	1	PC	FEDER	SPRING	RESORTE	RESSORT
115	214221	1-9999	4	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
116	214426	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
117	214361	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
118	2175172	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
119	2182370	1-9999	1	PC	FEDER	SPRING	RESORTE	RESSORT
142	2183020	1-9999	1	PC	PASSSCHEIBE	SPACER SHIM	ARANDELA DE AJUSTE	RONDELLE D'AJUSTAGE
143	2183018	1-9999	1	PC	PASSSCHEIBE	SPACER SHIM	ARANDELA DE AJUSTE	RONDELLE D'AJUSTAGE
147	203874	1-9999	2	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
152	2146830	1-9999	1	PC	FAHRERSTAND	OPERATOR'S PLATFORM	PUESTO DEL CONDUCTOR	POSTE DE COMMANDE
153	2146837	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
154	2146851	1-9999	2	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
177	2090113	1-9999	1	PC	BÜRSTE	BRUSH	ESCOBA	BALAI
178	2090114	1-9999	4	PC	BÜRSTE	BRUSH	ESCOBA	BALAI
180	2162914	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
181	213721	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
182	2175169	1-9999	10	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
183	2127017	1-9999	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
184	213667	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
480	2146736	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
630	2146734	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.06.02 / 00 2304918	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE	17/03/2020 Seite 111	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.06.02 / 00
 Assembly: 02.06.02 / 00
 Grupo: 2304918
 Groupe:

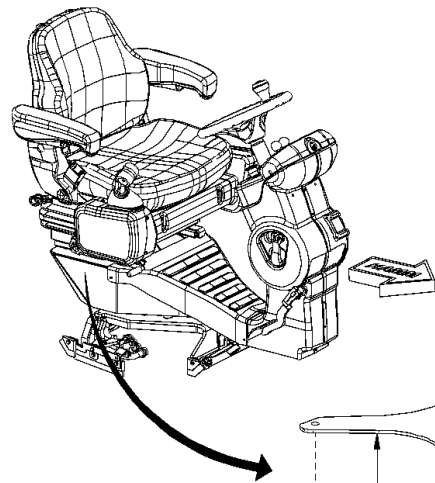
Benennung: FAHRSITZ MIT VERSTELLUNG
 Designation: OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT
 Denominación: ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE
 Dénomination: SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE

17/03/2020
 Seite 112

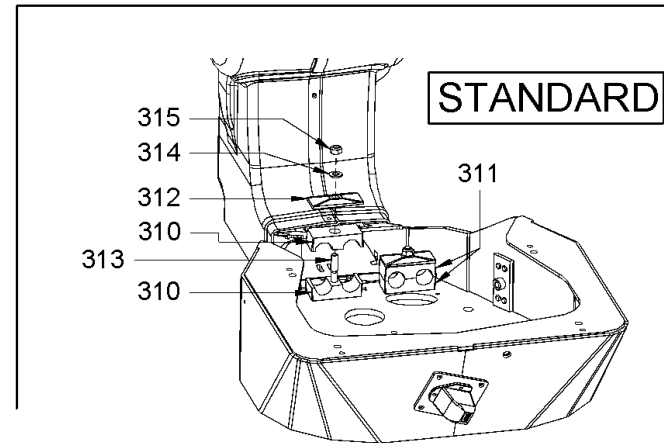
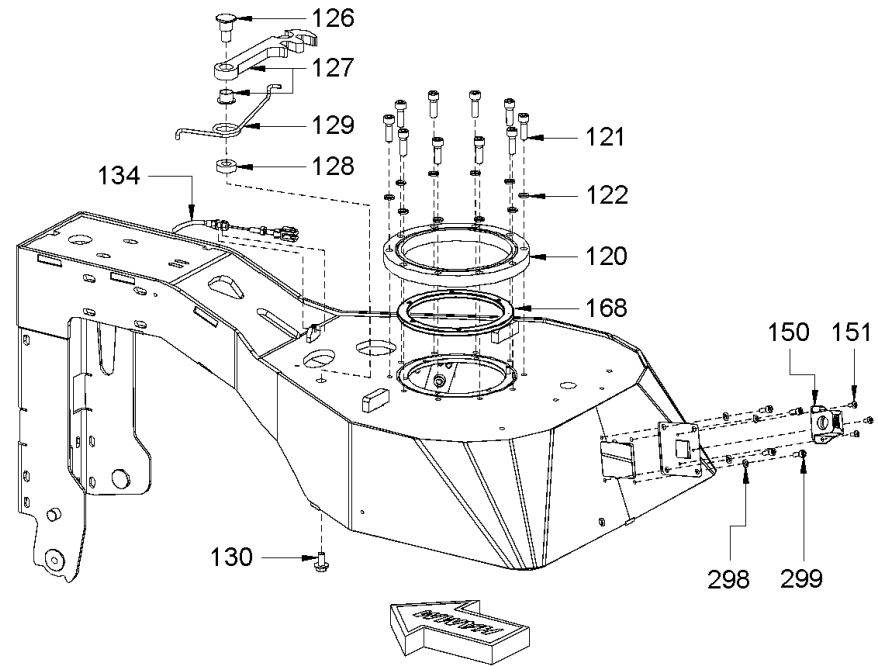
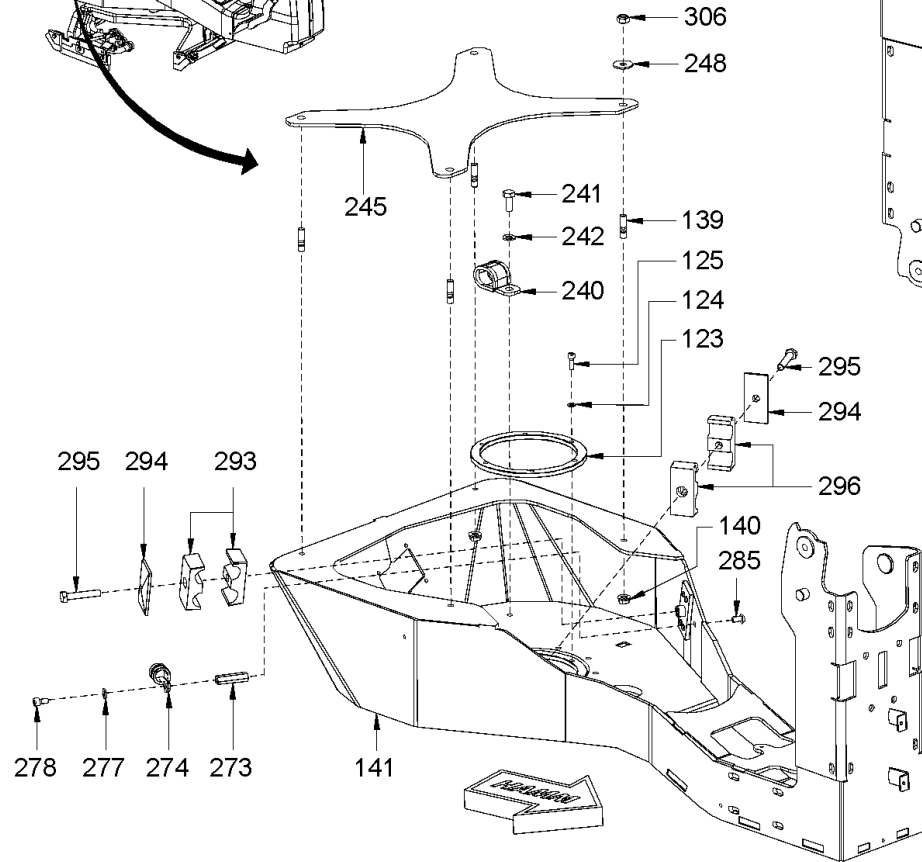


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
631	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
632	214361	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
633	2024087	1-9999	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.06.02 / 00 2304918	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE	17/03/2020 Seite 113	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



OPTION

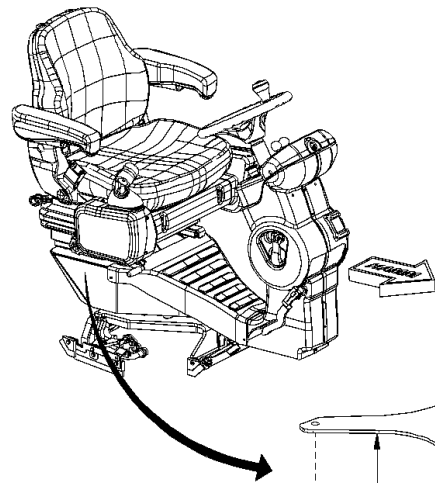


STANDARD

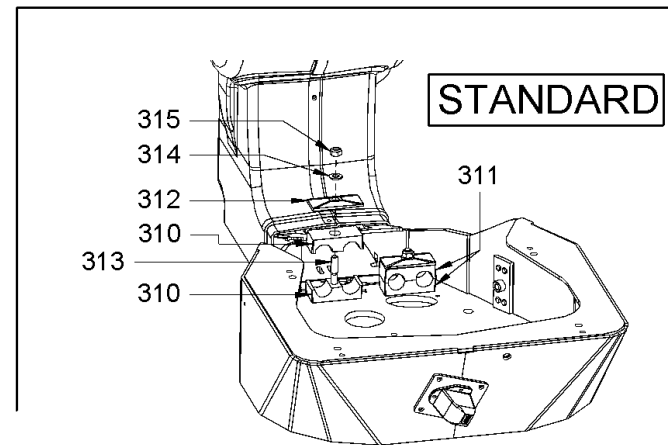
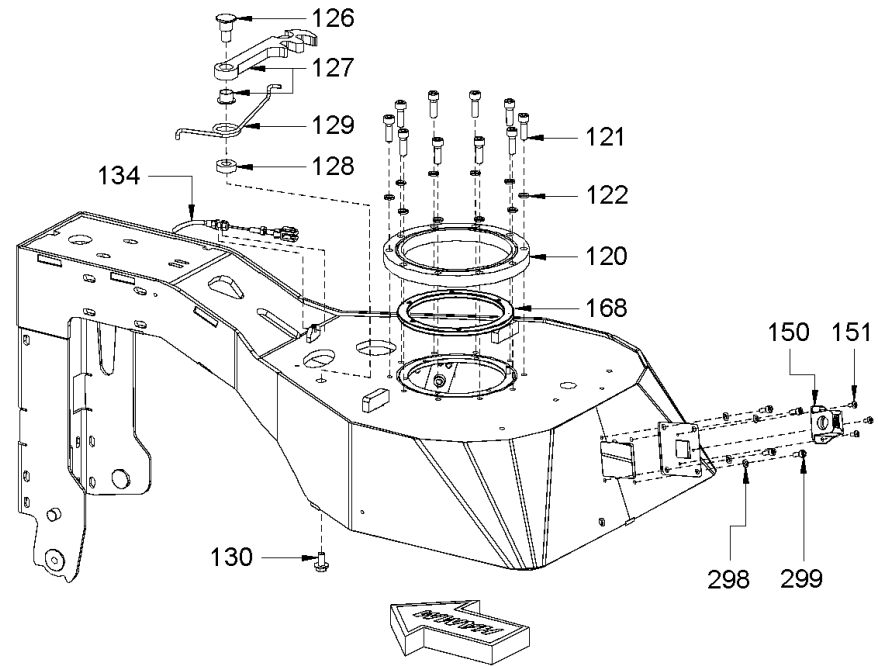
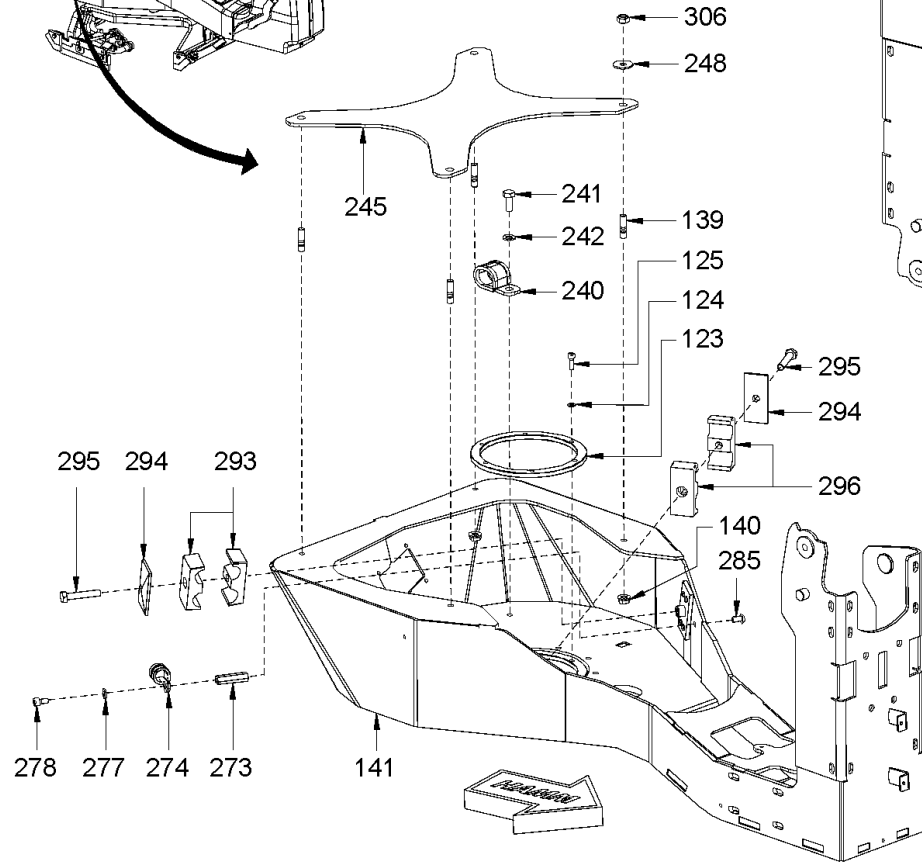
<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.06.03 / 00 Assembly: 02.06.03 / 00 Grupo: 2304919 Groupe: 2304919</p>	<p>Benennung: FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG Designation: OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT Denominación: ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE Dénomination: SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE</p>	<p>17/03/2020 Seite 114</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
120	2060786	1-9999	1	PC	FLANSCHLAGER	FLANGED BEARING	COJINETE DE LA BRIDA	PALIER À BRIDES
121	213829	1-9999	10	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
122	276332	1-9999	10	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
123	2073207	1-9999	1	PC	KLEMMSTÜCK	CLAMPING PIECE	MORDAZA	PIÈCE DE SERRAGE
124	216569	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
125	367567	1-9999	6	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
126	2075404	1-9999	1	PC	ZAPFEN	TENON	ESPIGA	TENON
127	2110323	1-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
128	2090384	1-9999	1	PC	DISTANZSCHEIBE	SPACER WASHER	DISCO DE DISTANCIA	RONDELLE D'ÉCARTEMENT
129	2075608	1-9999	1	PC	FEDER	SPRING	RESORTE	RESSORT
130	2111993	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
134	2310682	1-9999	1	PC	BOWDENZUG	BOWDEN CABLE	CABLE BOWDEN	CÂBLE BOWDEN
139	1208489	1-9999	4	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRAGO	GOUJON FILETÉ
140	387231	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
141	2137674	1-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
150	2145958	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
151	226025	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
168	2152592	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
240	1200305	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
241	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
242	2175172	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
245	2075784	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
248	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
273	2052324	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
274	1241710	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
277	2175169	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
278	367575	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
285	2024268	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
293	2106049	1-9999	2	PC	SCELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
294	387380	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
295	2540239	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
296	2106047	1-9999	2	PC	SCELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
298	216569	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.06.03 / 00 2304919	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE	17/03/2020 Seite 115	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



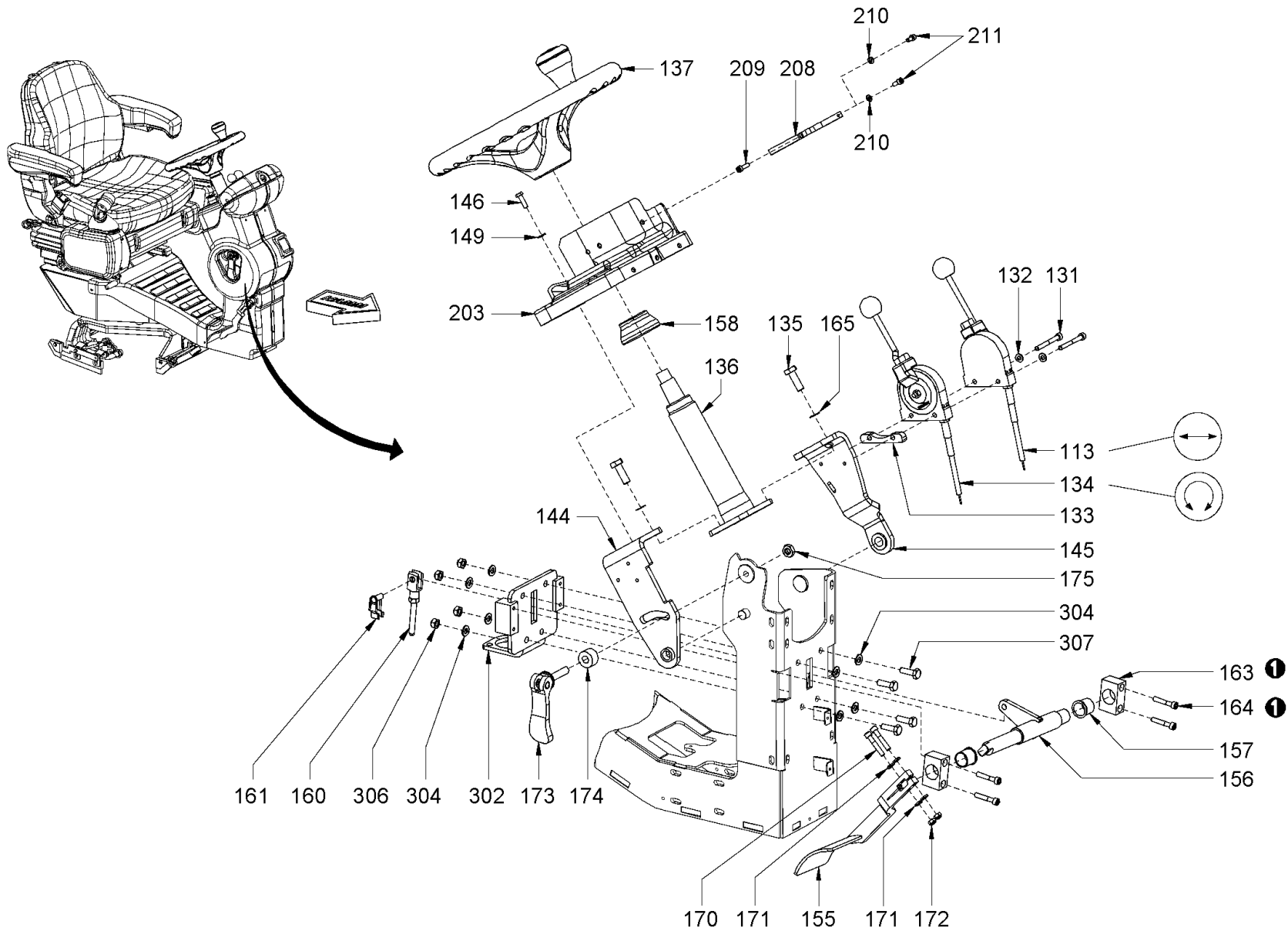
OPTION



STANDARD

<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.06.03 / 00 Assembly: 02.06.03 / 00 Grupo: 2304919 Groupe: 2304919</p>	<p>Benennung: FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG Designation: OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT Denominación: ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE Dénomination: SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE</p>	<p>17/03/2020 Seite 116</p>	
--	--	---	--	---

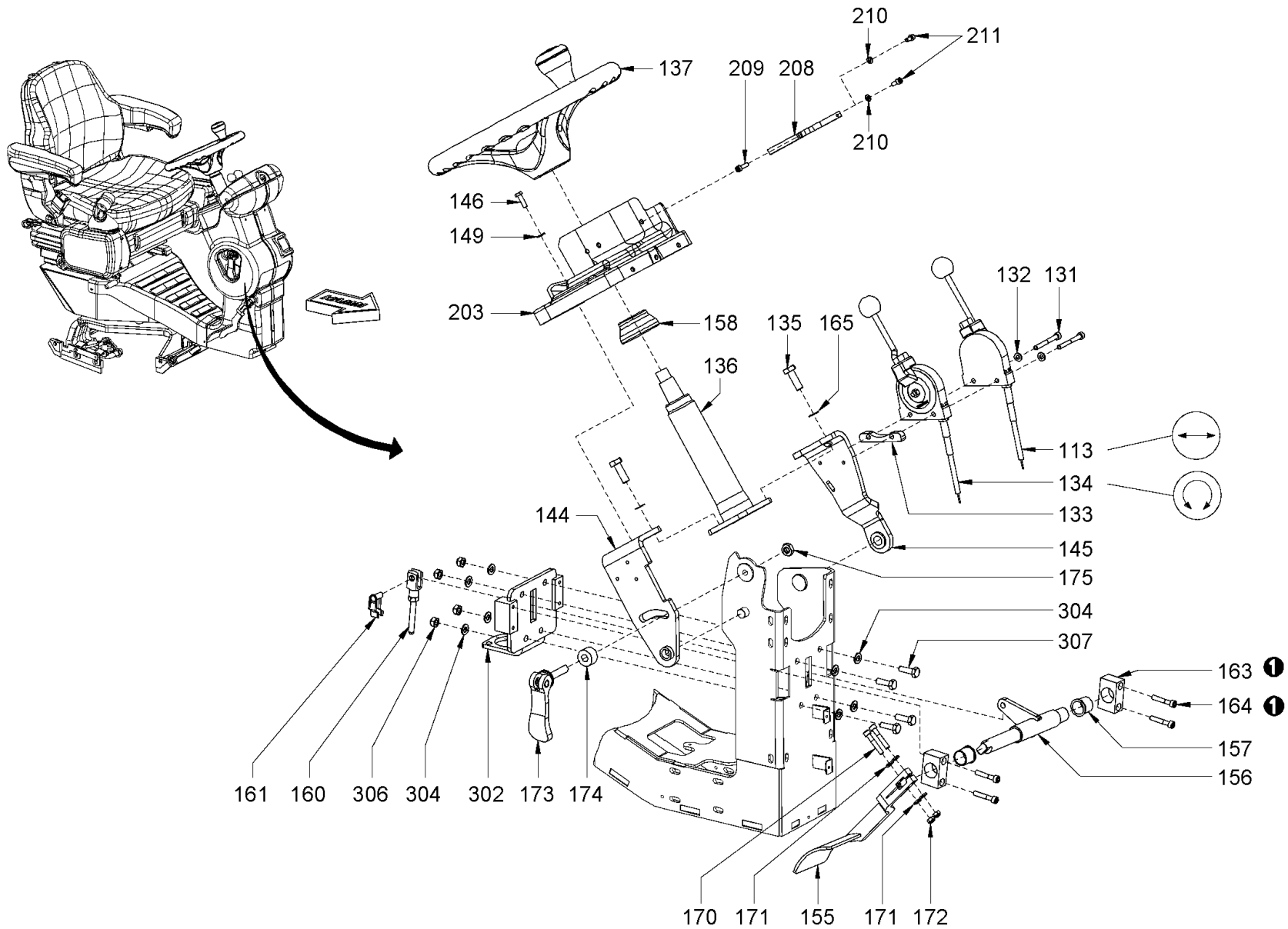
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
299	239615	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
306	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
310	2106049	1-9999	2	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
311	2106047	1-9999	2	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
312	387380	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
313	2168707	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
314	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
315	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.06.04 / 00 Assembly: 02.06.04 / 00 Grupo: 2304920 Groupe: 2304920</p>	<p>Benennung: FAHRSITZ MIT VERSTELLUNG Designation: OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT Denominación: ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE Dénomination: SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE</p>	<p>17/03/2020 Seite 118</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
113	2310681	1-9999	1	PC	BOWDENZUG	BOWDEN CABLE	CABLE BOWDEN	CÂBLE BOWDEN
131	2078330	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
132	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
133	2090459	1-9999	1	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
134	2310682	1-9999	1	PC	BOWDENZUG	BOWDEN CABLE	CABLE BOWDEN	CÂBLE BOWDEN
135	213888	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
136	2073547	1-9999	1	PC	LENKSÄULE	STEERING COLUMN	COLUMNA DE DIRECCIÓN	COLONNE DE DIRECTION
137	2041128	1-9999	1	PC	LENKRAD	STEERING WHEEL	VOLANTE	VOLANT
144	2146471	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
145	2146711	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
146	213721	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
149	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
155	2259517	1-9999	1	PC	BREMSPEDAL	BRAKE PEDAL	PEDAL DE FRENO	PÉDALE DE FREIN
156	2171560	1-9999	1	PC	WELLE	SHAFT	ARBOL	ARBRE
157	2146876	1-9999	2	PC	LAGERBUCHSE	BEARING BUSH	CASQUILLO COJINETE	COUSSINET
158	2035369	1-9999	1	PC	GUMMITÜLLE	RUBBER SPOUT	BOQUILLA DE GOMA	DOUILLE EN CAOUTCHOUC
160	2322782	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
161	217972	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
163	2146907	1-9999	2	PC	LAGER	BEARING	COJINETE	ROULEMENT
164	214655	1-9999	6	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
165	276243	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
170	226467	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
171	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
172	2257942	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
173	2057936	1-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
174	2073056	1-9999	1	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
175	1235184	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
203	2154663	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
208	2146718	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
209	214396	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
210	216569	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
211	239615	1-9999	3	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
302	2161849	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.06.04 / 00 2304920	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE	17/03/2020 Seite 119	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

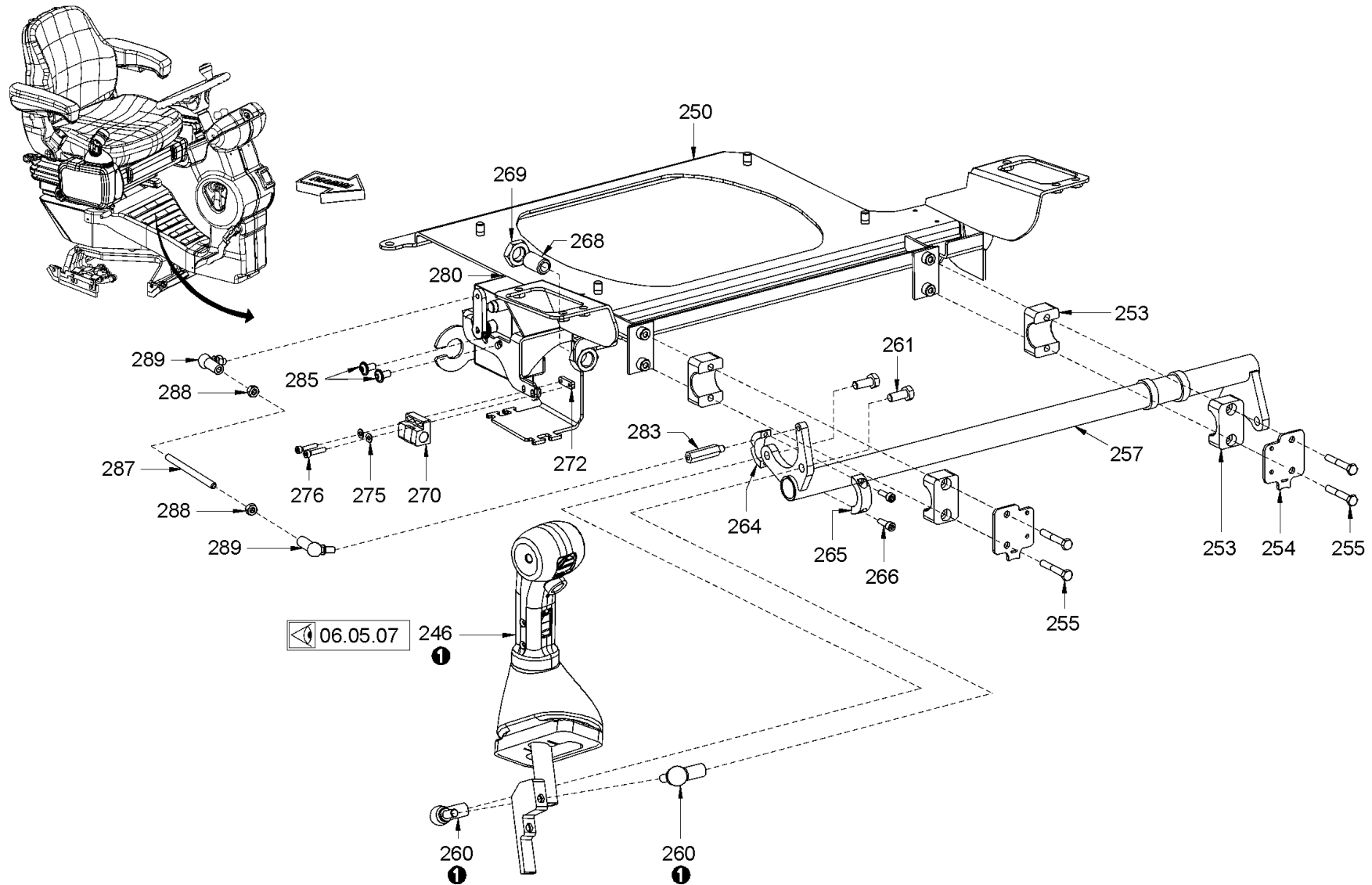
Gruppe: 02.06.04 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2304920
 Groupe:

Benennung: FAHRSITZ MIT VERSTELLUNG
 Designation: OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT
 Denominación: ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE
 Dénomination: SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE

17/03/2020
 Seite 120



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référéce</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
304	2175172	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
306	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
307	213829	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

Gruppe:
Assembly: 02.06.05 / 00
Grupo:
Grúpe: 2304921

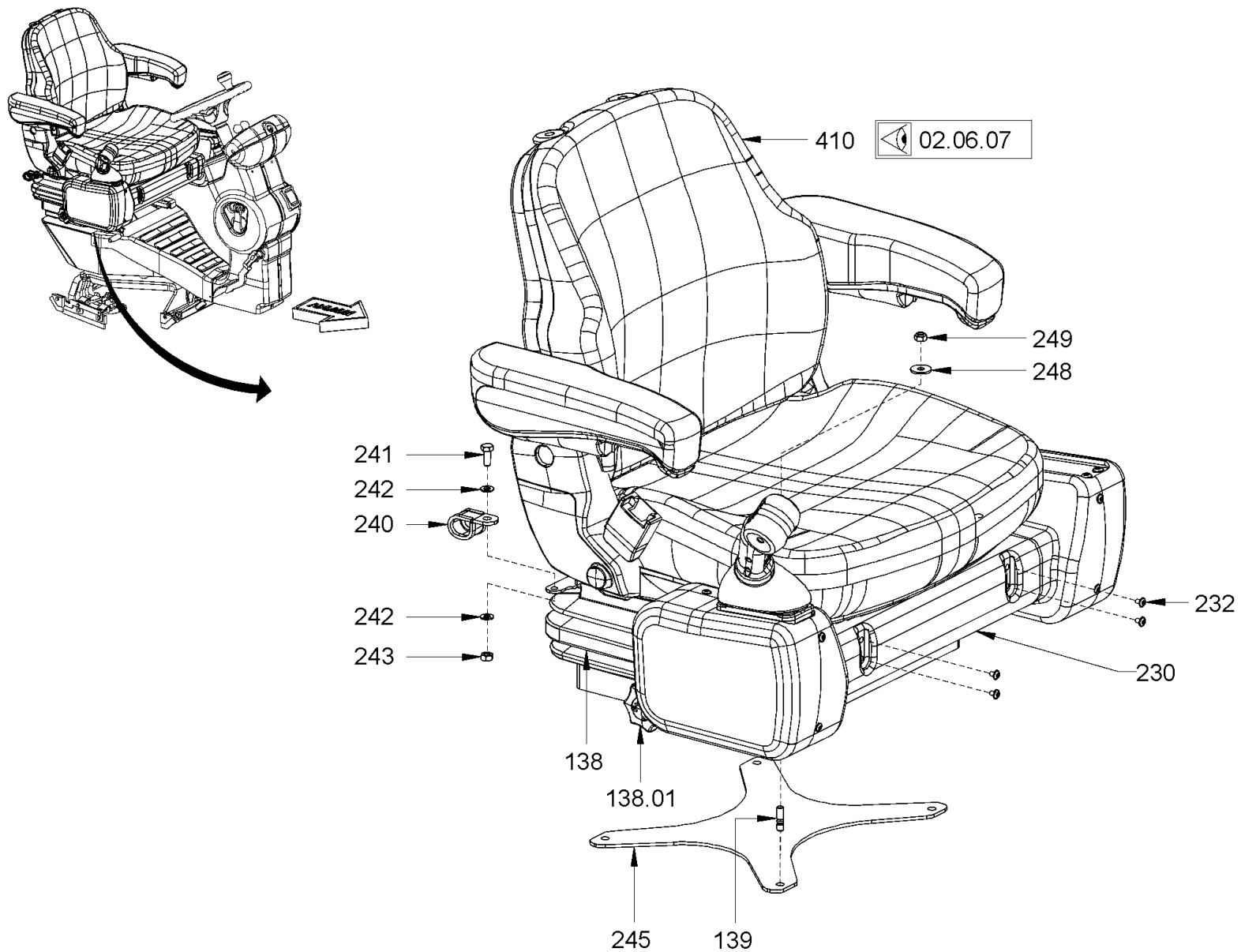
Benennung: **FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG**
Designation: **OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT**
Denominación: **ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE**
Dénomination: **SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE**

17/03/2020
Seite 122



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
246	2209830	1-9999	1	PC	FAHRHEBEL KOMPL.	DRIVE LEVER COMPL.	PALANCA DE MARCHA COMPL.	LEVIER DE CONDUITE COMPL.
250	2140366	1-9999	1	PC	SITZKONSOLE	SEAT PEDESTAL	CONSOLA DE ASIENTO	CONSOLE DE SIÈGE
253	314242	1-9999	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
254	2183211	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
255	314080	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
257	2183199	1-9999	1	PC	SCHALTWELLE	SHIFTING SHAFT	ÁRBOL DE EMBRAGUE	ARBRE COMMANDE
260	200751	1-9999	2	PC	WINKELGELENK	ANGLE JOINT	ARTICULACIÓN ANGULAR	ROTULE
261	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
264	2117367	1-9999	1	PC	KLEMMSTÜCK	CLAMPING PIECE	MORDAZA	PIÈCE DE SERRAGE
265	2117340	1-9999	1	PC	KLEMMSTÜCK	CLAMPING PIECE	MORDAZA	PIÈCE DE SERRAGE
266	367567	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
268	224820	1-9999	1	PC	DRUCKSTÜCK FEDERND	SPRING-THRUST PIECE	PIEZA DE PRESIÓN DE RESORTE	MEMBRE DE PRESSION À RESSORT
269	239666	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
270	2041579	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
272	2042982	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
275	274356	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
276	1237853	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
280	2140244	1-9999	1	PC	POTENTIOMETER	POTENTIOMETER	POTENCIÓMETRO	POTENTIOMÈTRE
283	2158275	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
285	2024268	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
287	2164759	1-9999	1	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
288	2127017	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
289	200743	1-9999	2	PC	WINKELGELENK	ANGLE JOINT	ARTICULACIÓN ANGULAR	ROTULE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.06.05 / 00 2304921	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE	17/03/2020 Seite 123	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe:	Gruppe:
Series:	Assembly:
H229	02.06.06 / 00
Código der serie:	Grupo:
	2304922
Code de série:	Groupe:

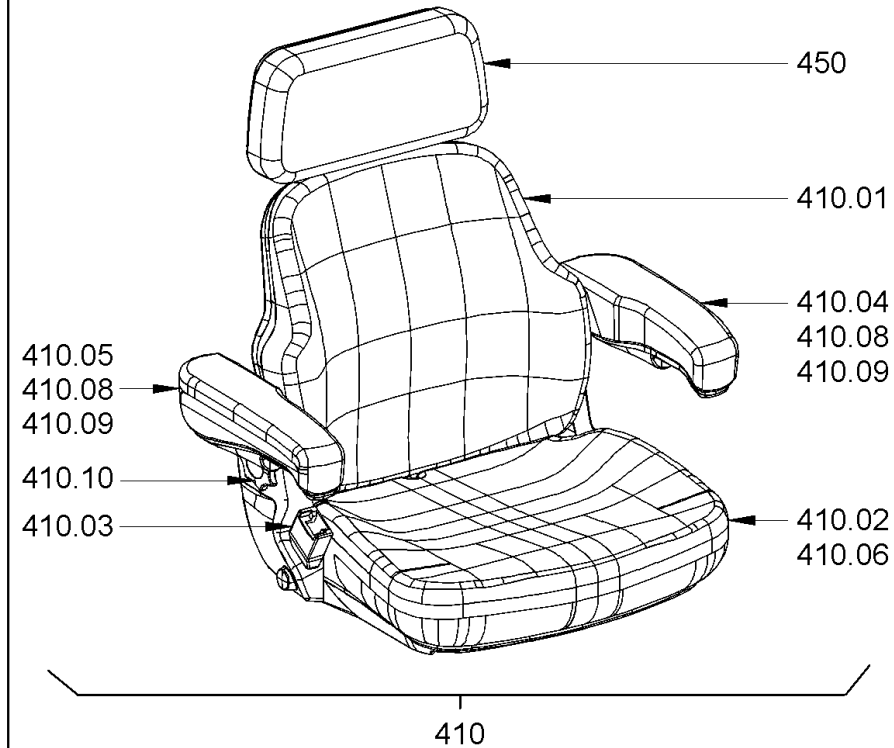
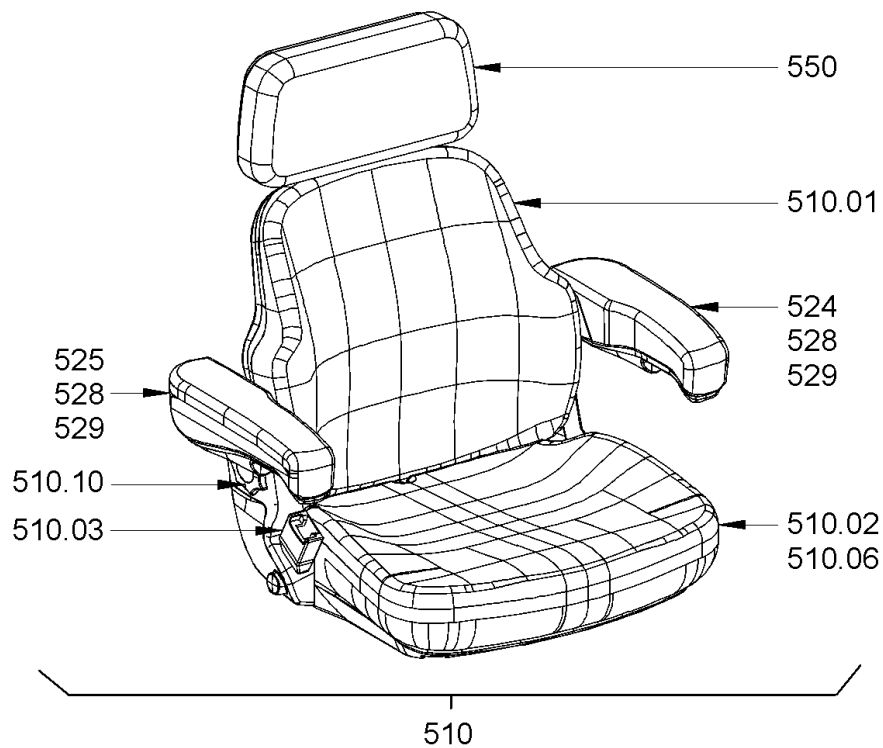
Benennung:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG
Designation:	OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT
Denominación:	ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE
Dénomination:	SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE

17/03/2020
Seite 124



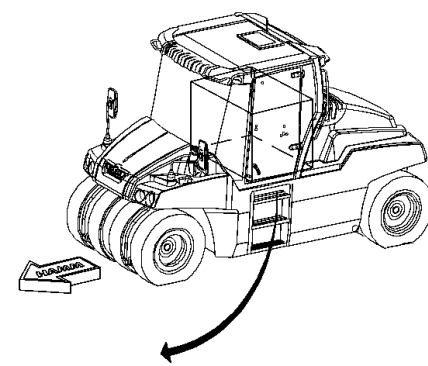
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
138	2109513	1-9999	1	PC	FEDERUNG	RESILIENCE	SUSPENSIÓN ELÁSTICA	SUSPENSION ELASTIQUE
138.01	2169524	1-9999	1	PC	VERSTELLUNG	ADJUSTMENT	AJUSTE	CHANGEMENT
139	1208489	1-9999	4	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
230	2182794	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
232	2104891	1-9999	8	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
240	1200305	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
241	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
242	2175172	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
243	2127020	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
245	2075784	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
248	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
249	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
410	2024262	1-9999	1	PC	FAHRERSITZ, STOFF KOMPL.	DRIVER'S SEAT, CLOTH COMPL.	ASIENTO DEL CONDUCTOR, TELA COMPL.	SIÈGE DU CONDUCTEUR, TISSU COMPL.
410	2057152	1-9999	1	PC	FAHRERSITZ KOMPL.	OPERATOR 'S SEAT COMPL.	ASIENTO DEL CONDUCTOR COMPL.	SIÈGE CONDUCTEUR COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.06.06 / 00 2304922	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE	17/03/2020 Seite 125	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---

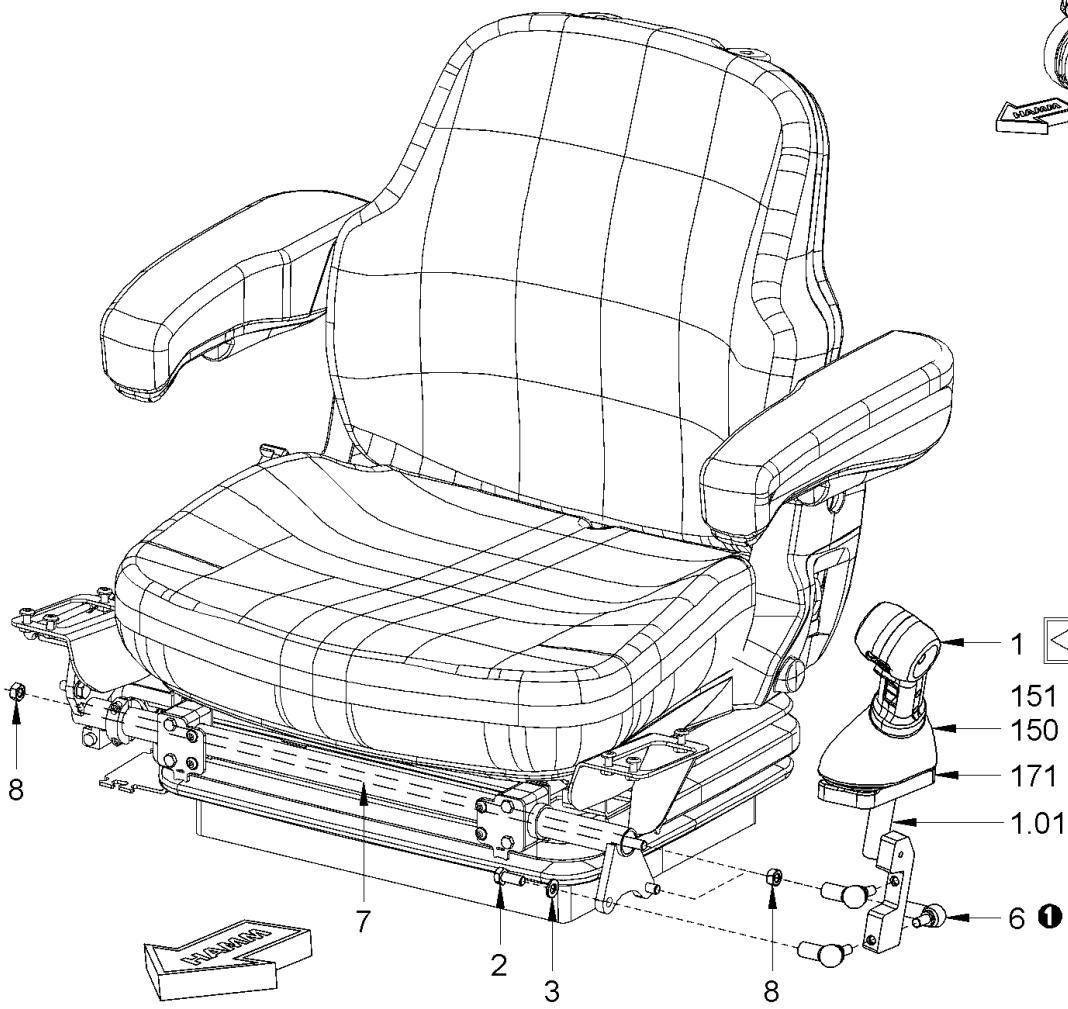
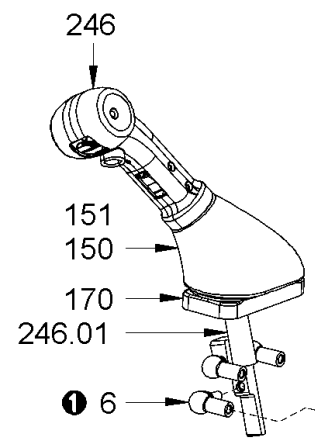


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
410	2057152	1-9999	1	PC	FAHRERSITZ SITZPOLSTER, KUNSTLEDER	OPERATOR'S SEAT SEAT CUSHION, IMITAT. LEATHER	ASIENTO DEL CONDUCTOR COJIN DE ASIENTO, IMITACIÓN DE CUERO	SIÈGE CONDUCTEUR COUSSIN DE SIÈGE, CUIR IMITÉ
410.01	1259555	1-9999	1	PC	RÜCKENPOLSTER, KUNSTLEDER	BACKREST CUSHION, IMI. LEATHER	ACOLCHADO ESPALDA, IMITACIÓN DE CUERO	COUSSIN DE DOSSIER, CUIR IMITÉ
410.02	2041576	1-9999	1	PC	SITZPOLSTER, KUNSTLEDER	SEAT CUSHION, IMITAT. LEATHER	COJIN DE ASIENTO, IMITACIÓN DE CUERO	COUSSIN DE SIÈGE, CUIR IMITÉ
410.03	1254413	1-9999	1	PC	BECKENGURT	LAP BELT	CINTURÓN DE SEGURIDAD	CEINTURE DE SÉCURITÉ
410.04	2119796	1-9999	1	PC	ARMLEHNE LINKS	ARMREST LEFT	APOYABRAZOS IZQUIERDA	ACCOUDOIR GAUCHE
410.05	2119797	1-9999	1	PC	ARMSTÜTZE RECHTS	ELBOW-REST RIGHT	REPOSABRAZOS DERECHA	ACCOUDOIR DROITE
410.06	1289071	1-9999	1	PC	SITZKONTAKTSCHALTER	SEAT CONTACT SWITCH	INTERRUPTOR CONTACTO ASIENTO	COMMUTATEUR CONTACT DU SIÈGE
410.08	2319373	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
410.09	2319372	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
410.10	1294970	1-9999	2	PC	KLEMMSCHRAUBE	CLAMP BOLT	TORNILLO MORDAZA	VIS DE SERRAGE
450	1212532	1-9999	1	PC	SITZVERLÄNGERUNG, KUNSTLEDER	SEAT EXTENSION, IMIT. LEATHER	EXTENSIÓN DE ASIENTO, IMITACIÓN DE CUERO	PROLONGAT. SIÈGE, CUIR IMITÉ
510	2024262	1-9999	1	PC	FAHRERSITZ, STOFF SITZPOLSTER, STOFF	DRIVER'S SEAT, CLOTH SEAT CUSHION, CLOTH	ASIENTO DEL CONDUCTOR, TELA COJIN DE ASIENTO, TELA	SIÈGE DU CONDUCTEUR, TISSU COUSSIN DE SIÈGE, TISSU
510.01	2041574	1-9999	1	PC	RÜCKENPOLSTER, STOFF	BACKREST CUSHION, CLOTH	ACOLCHADO DE ESPALDA, TELA	COUSSIN DE DOSSIER, TISSU
510.02	2041575	1-9999	1	PC	SITZPOLSTER, STOFF	SEAT CUSHION, CLOTH	COJIN DE ASIENTO, TELA	COUSSIN DE SIÈGE, TISSU
510.03	1254413	1-9999	1	PC	BECKENGURT	LAP BELT	CINTURÓN DE SEGURIDAD	CEINTURE DE SÉCURITÉ
510.06	1289071	1-9999	1	PC	SITZKONTAKTSCHALTER	SEAT CONTACT SWITCH	INTERRUPTOR CONTACTO ASIENTO	COMMUTATEUR CONTACT DU SIÈGE
510.10	1294970	1-9999	2	PC	KLEMMSCHRAUBE	CLAMP BOLT	TORNILLO MORDAZA	VIS DE SERRAGE
524	2119796	1-9999	1	PC	ARMLEHNE LINKS	ARMREST LEFT	APOYABRAZOS IZQUIERDA	ACCOUDOIR GAUCHE
525	2119797	1-9999	1	PC	ARMSTÜTZE RECHTS	ELBOW-REST RIGHT	REPOSABRAZOS DERECHA	ACCOUDOIR DROITE
528	2319373	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
529	2319372	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
550	1212540	1-9999	1	PC	SITZVERLÄNGERUNG, STOFF	SEAT EXTENSION, CLOTH	EXTENSIÓN DE ASIENTO, TELA	PROLONGATION DU SIÈGE, TISSU

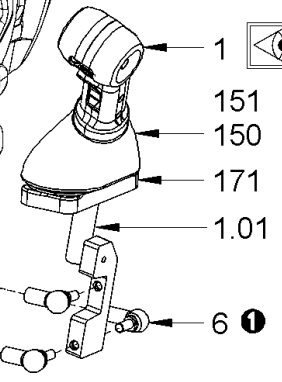
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.06.07 / 00 2304923	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE	17/03/2020 Seite 127	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



06.05.07



06.05.07



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.06.08 / 00
 Assembly: 02.06.08 / 00
 Grupo: 2304924
 Groupe: 2304924

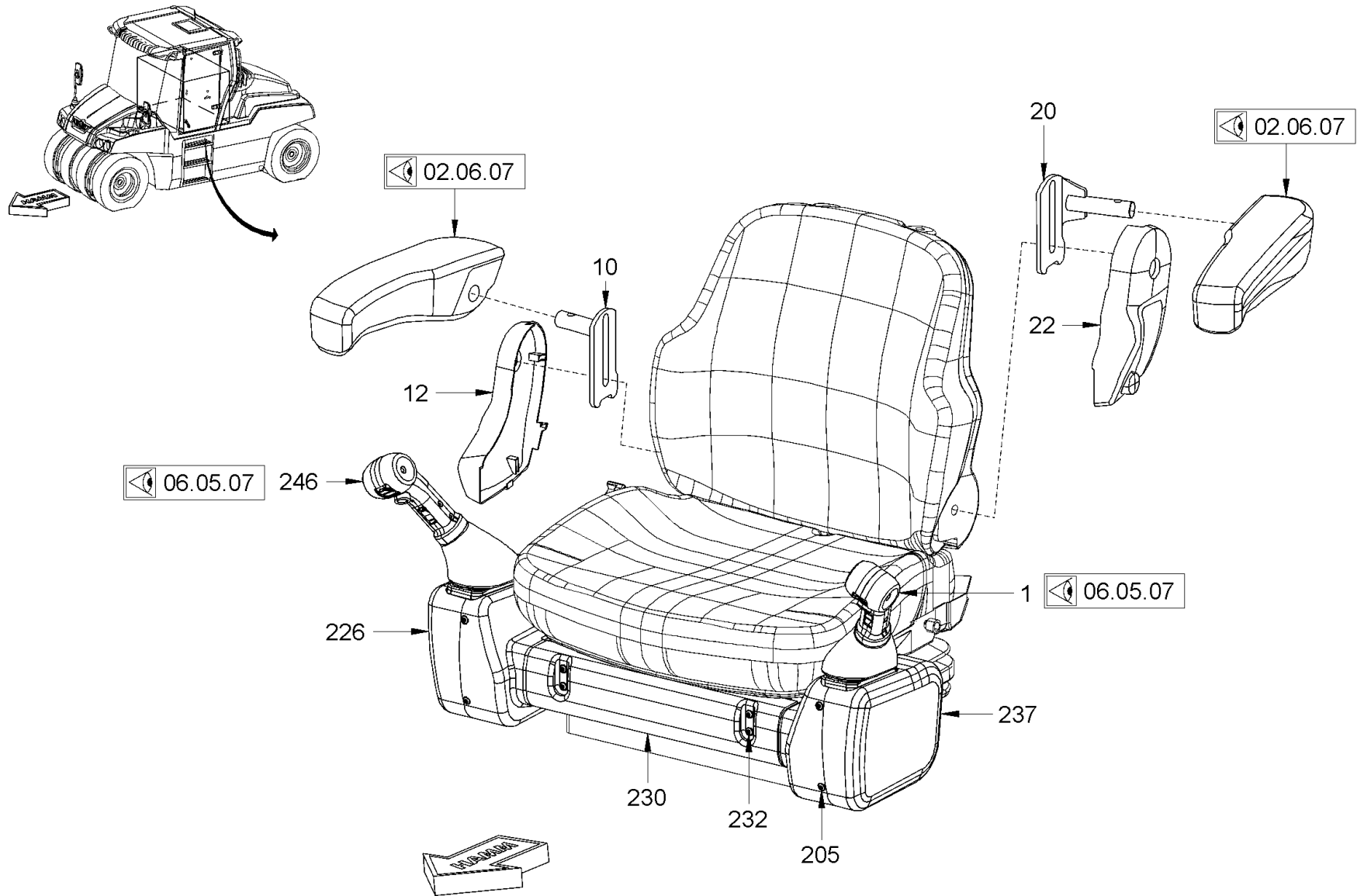
Benennung: FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG
 Designation: OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT
 Denominación: ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE
 Dénomination: SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE

17/03/2020
 Seite 128



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2209871	1-9999	1	PC	FAHRHEBEL LINKS,KOMPL.	DRIVE LEVER LEFT,KOMPL.	PALANCA DE MARCHA IZQUIERDA, KOMPL.	LEVIER DE CONDUITE GAUCHE, KOMPL.
1.01	2140479	1-9999	1	PC	FAHRHEBEL LINKS	DRIVE LEVER LEFT	PALANCA DE MARCHA IZQUIERDA	LEVIER DE CONDUITE GAUCHE
2	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
3	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
6	200751	1-9999	4	PC	WINKELGELENK	ANGLE JOINT	ARTICULACIÓN ANGULAR	ROTULE
7	2091695	1-9999	1	PC	GEWINDESTANGE	THREADED ROD	VARILLA ROSCADA	TIGE FILETÉE
8	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
150	2158947	1-9999	2	PC	FALTENBALG	BELLOWS	FUELLE	TUYAU ACCORDÉON
151	1530763	1-9999	2	PC	STÜTZRING	SUPPORTING RING	ANILLO DE APOYO	BAGUE D'APPUI
170	2321456	1-9999	1	PC	KULISSE RECHTS	CONNECTING LINK RIGHT	COLISA DERECHA	COULISSE DROITE
171	2321455	1-9999	1	PC	KULISSE LINKS	CONNECTING LINK LEFT	COLISA IZQUIERDA	COULISSE GAUCHE
246	2209830	1-9999	1	PC	FAHRHEBEL RECHTS,KOMPL.	DRIVE LEVER RIGHT,KOMPL.	PALANCA DE MARCHA DERECHA, KOMPL.	LEVIER DE CONDUITE DROITE, KOMPL.
246.01	2140477	1-9999	1	PC	FAHRHEBEL RECHTS	DRIVE LEVER RIGHT	PALANCA DE MARCHA DERECHA	LEVIER DE CONDUITE DROITE

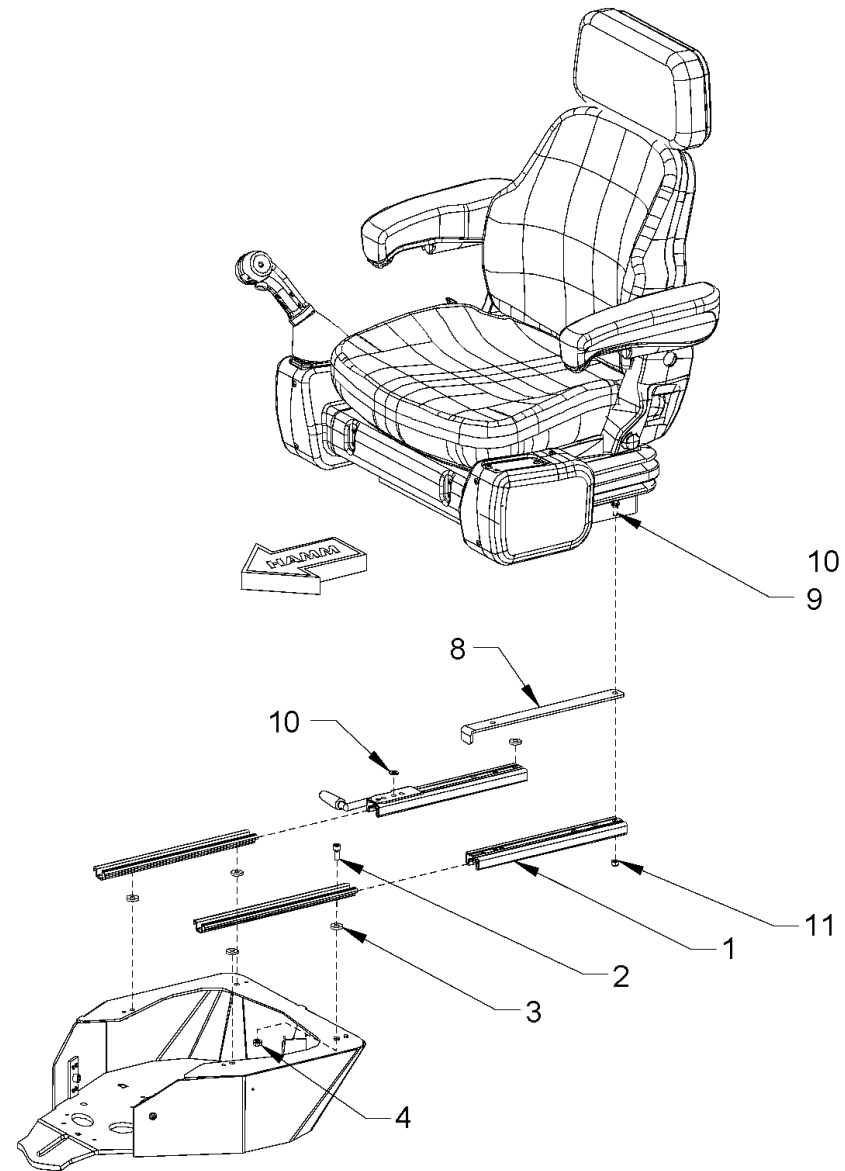
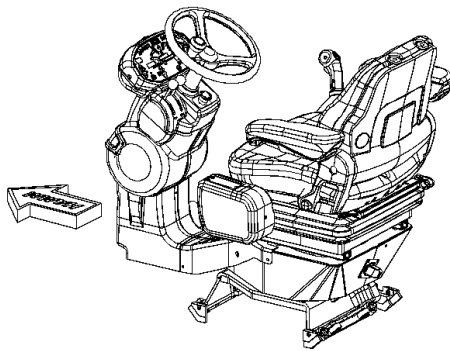
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.06.08 / 00 2304924	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE	17/03/2020 Seite 129	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.06.09 / 00 Assembly: 02.06.09 / 00 Grupo: 2304925 Groupe: 2304925</p>	<p>Benennung: FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG Designation: OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT Denominación: ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE Dénomination: SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE</p>	<p>17/03/2020 Seite 130</p>	
--	--	---	--	---

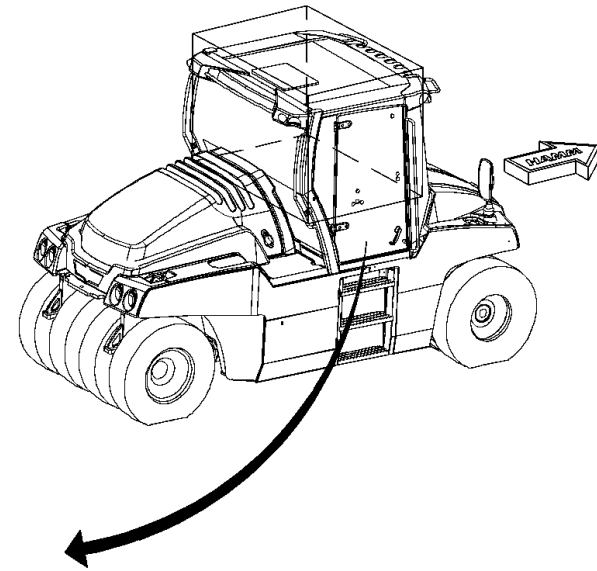
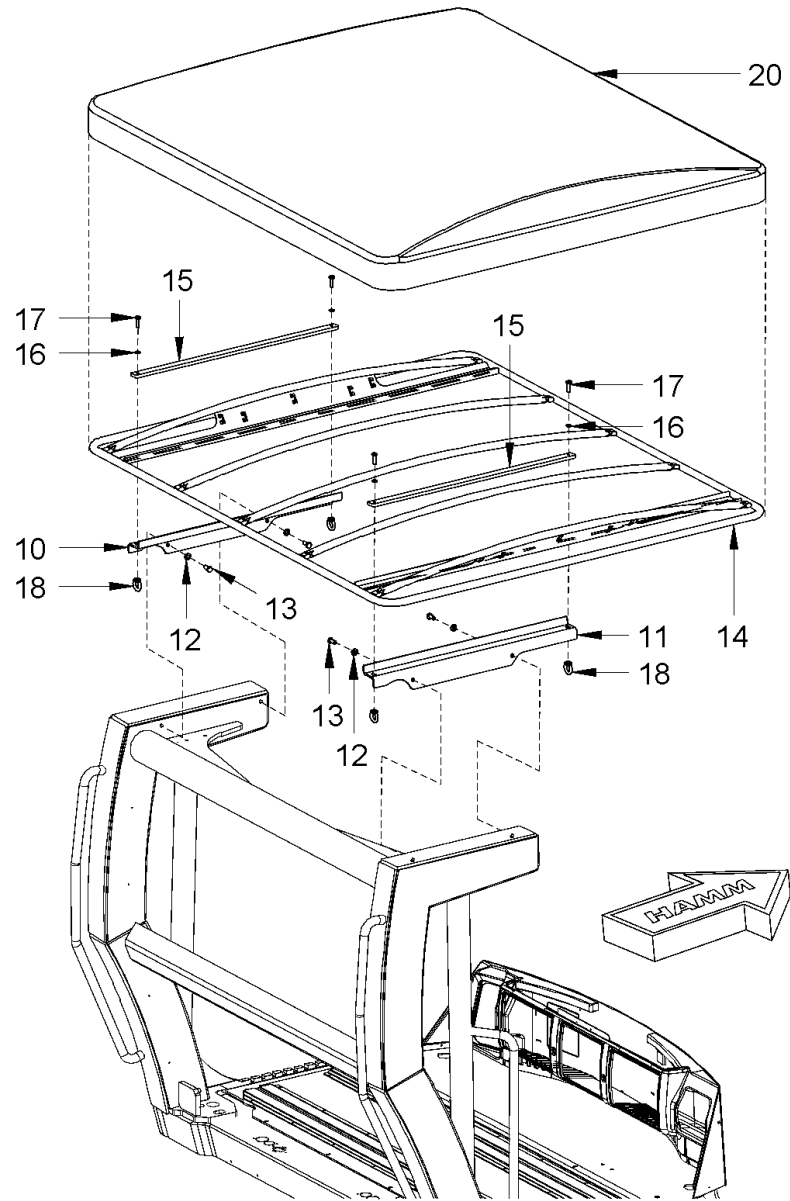
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2209871	1-9999	1	PC	FAHRHEBEL LINKS,KOMPL.	DRIVE LEVER LEFT,KOMPL.	PALANCA DE MARCHA IZQUIERDA, KOMPL.	LEVIER DE CONDUITE GAUCHE, KOMPL.
10	2118144	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
12	2119856	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
20	2118146	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
22	2119857	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
205	2129471	1-9999	15	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
226	2182795	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
230	2182794	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
232	2104891	1-9999	8	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
237	2182796	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
246	2209830	1-9999	1	PC	FAHRHEBEL RECHTS,KOMPL.	DRIVE LEVER RIGHT,KOMPL.	PALANCA DE MARCHA DERECHA, KOMPL.	LEVIER DE CONDUITE DROITE, KOMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.06.09 / 00 2304925	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE	17/03/2020 Seite 131	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



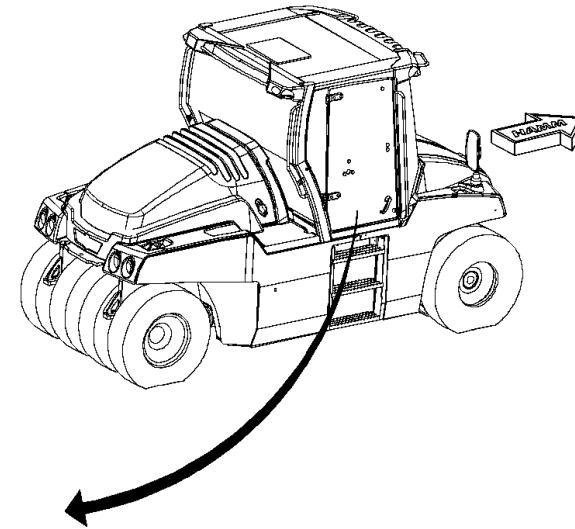
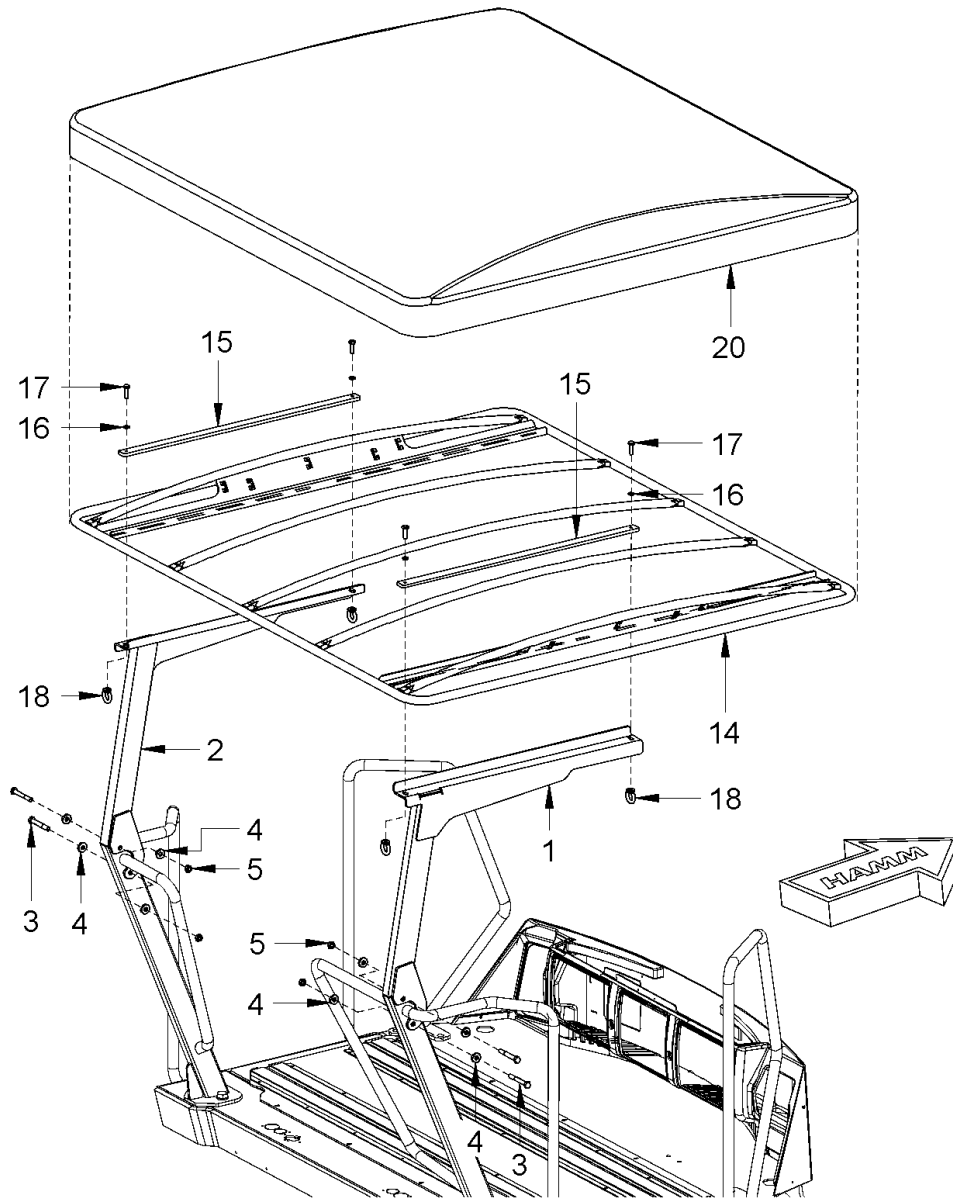
<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.06.10 / 00 Assembly: 02.06.10 / 00 Grupo: 2304926 Groupe: 2304926</p>	<p>Benennung: FAHRERSITZ MIT VERSTELLUNG Designation: OPERATOR'S SEAT WITH ADJUSTMENT Denominación: ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE Dénomination: SIÈGE DU CONDUCTEUR AVEC RÉGLAGE</p>	<p>17/03/2020 Seite 132</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référéce	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	1289144	1-9999	1	PC	VERSTELLSCHIENENSATZ	SET OF ADJUSTMENT BARS	JUEGO DE BARRAS AJUSTABLES	JEU DE BARRES AJUSTABLES
2	214426	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
3	231355	1-9999	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	387231	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
8	2192428	1-9999	1	PC	ANSCHLAG	STOP	TOPE	BUTÉE
9	2119339	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	2175172	1-9999	5	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
11	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.09.10 / 00 Assembly: 02.09.10 / 00 Grupo: 2304942 Groupe: 2304942</p>	<p>Benennung: SONNENDACH MIT ROPS Designation: SUN ROOF MIT ROPS Denominación: TECHO CORREDIZO MIT ROPS Dénomination: PROTECTION SOLAIRE MIT ROPS</p>	<p>17/03/2020 Seite 134</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référéncia	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2172979	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
11	2172980	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
12	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
13	1278479	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
14	2172969	1-9999	1	PC	SONNENDACH	SUN CANOPY	TECHO CORREDIZO	PROTECTION SOLAIRE
15	2172982	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
16	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
17	252980	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
18	2047691	1-9999	4	PC	RINGMUTTER	RING NUT	TUERCA ANULAR	ECROU À ANNEAU
20	2181046	1-9999	1	PC	DACHPLANE	ROOF TARPAULIN	TECHADO	TOIT



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 02.09.20 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2304944
 Groupe:

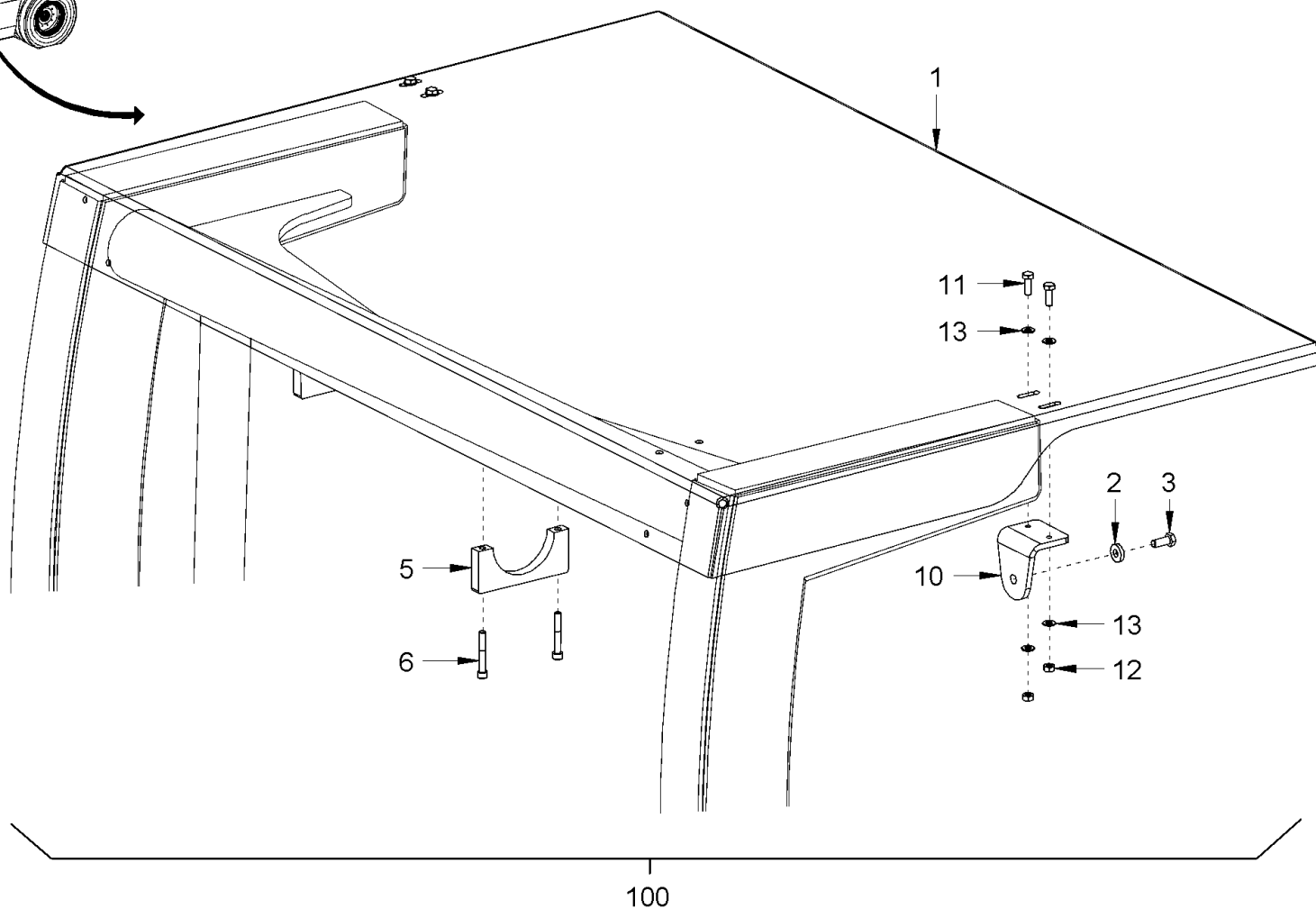
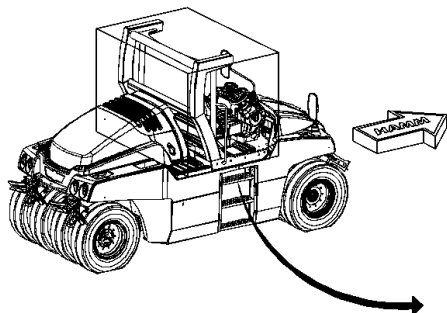
Benennung: SONNENDACH OHNE ROPS
 Designation: SUN ROOF OHNE ROPS
 Denominación: TECHO CORREDIZO OHNE ROPS
 Dénomination: PROTECTION SOLAIRE OHNE ROPS

17/03/2020
 Seite 136



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2172963	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
2	2172964	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
3	2119320	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	293873	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	2534252	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
14	2172969	1-9999	1	PC	SONNENDACH	SUN CANOPY	TECHO CORREDIZO	PROTECTION SOLAIRE
15	2172982	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
16	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
17	252980	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
18	2047691	1-9999	4	PC	RINGMUTTER	RING NUT	TUERCA ANULAR	ECROU À ANNEAU
20	2181046	1-9999	1	PC	DACHPLANE	ROOF TARPAULIN	TECHADO	TOIT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.09.20 / 00 2304944	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	SONNENDACH OHNE ROPS SUN ROOF OHNE ROPS TECHO CORREDIZO OHNE ROPS PROTECTION SOLAIRE OHNE ROPS	17/03/2020 Seite 137	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 02.09.30 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2304945
 Groupe:

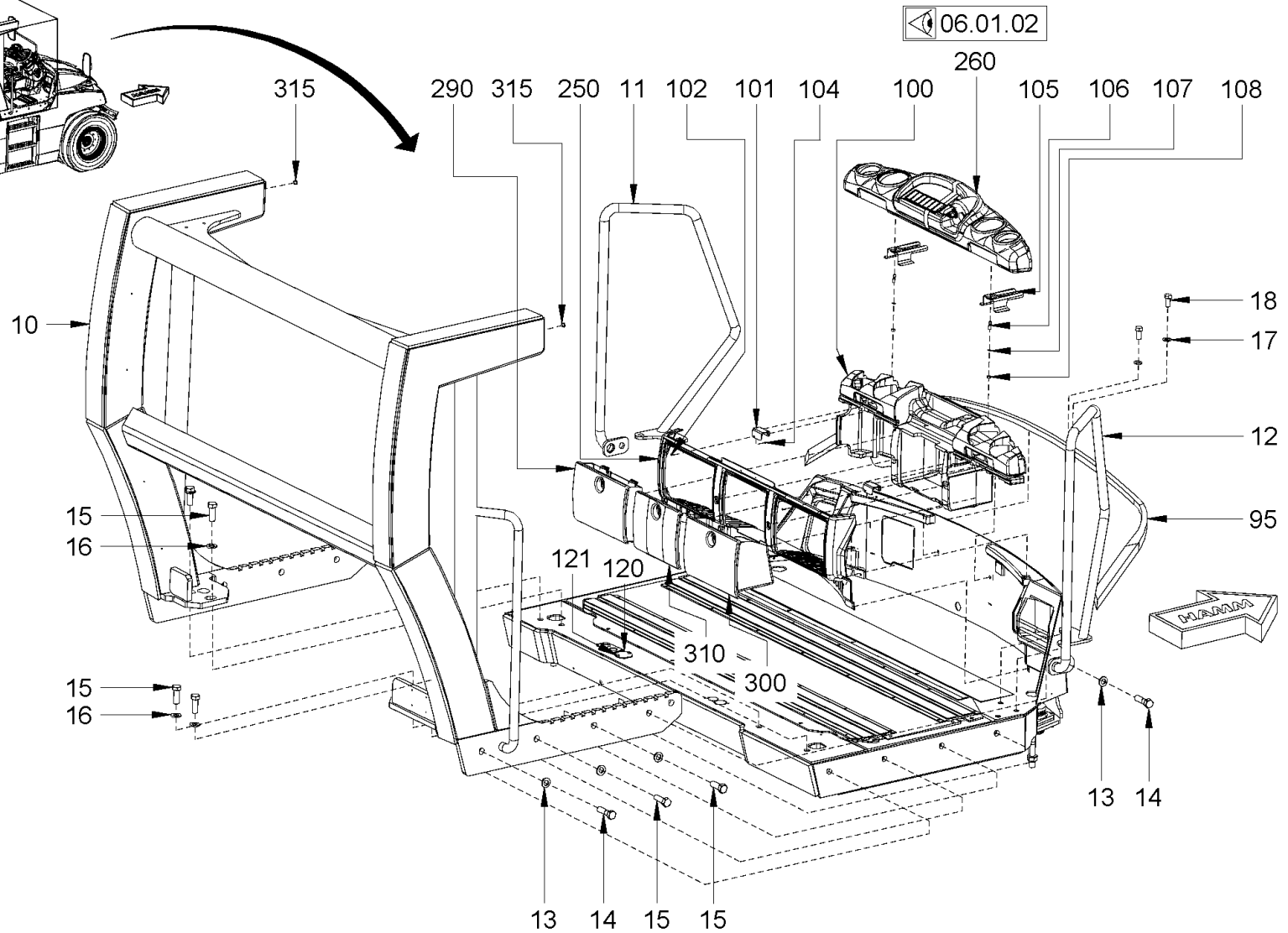
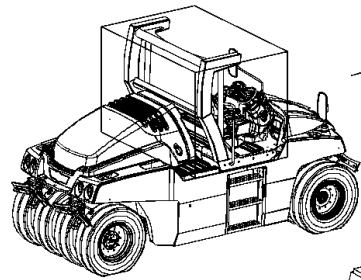
Benennung: **SCHUTZDACH**
 Designation: **PROTECTION ROOF**
 Denominación: **TECHO DE PROTECCIÓN**
 Dénomination: **TOIT DE PROTECTION**

17/03/2020
 Seite 138



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2185687	1-9999	1	PC	SCHUTZDACH	PROTECTIVE ROOF	TECHO DE PROTECCIÓN	TOIT DE PROTECTION
2	293873	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
3	214094	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
5	2185708	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
6	214817	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
10	2185717	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
11	213888	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
12	2127021	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
13	216607	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
100	2191899	1-9999	1	PC	SCHUTZDACH KOMPL.	PROTECTIVE ROOF COMPL.	TECHO DE PROTECCIÓN COMPL.	TOIT DE PROTECTION COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.09.30 / 00 2304945	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	SCHUTZDACH PROTECTION ROOF TECHO DE PROTECCIÓN TOIT DE PROTECTION	17/03/2020 Seite 139	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.10.00 / 00
 Assembly: 02.10.00 / 00
 Grupo: 2304949
 Groupe: 2304949

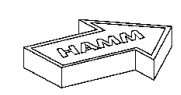
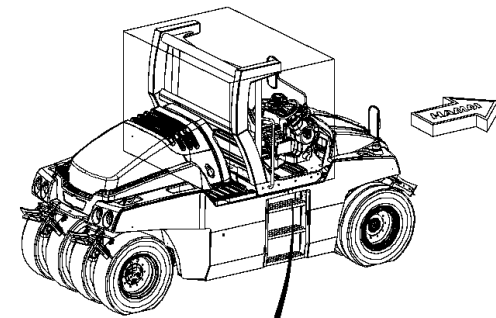
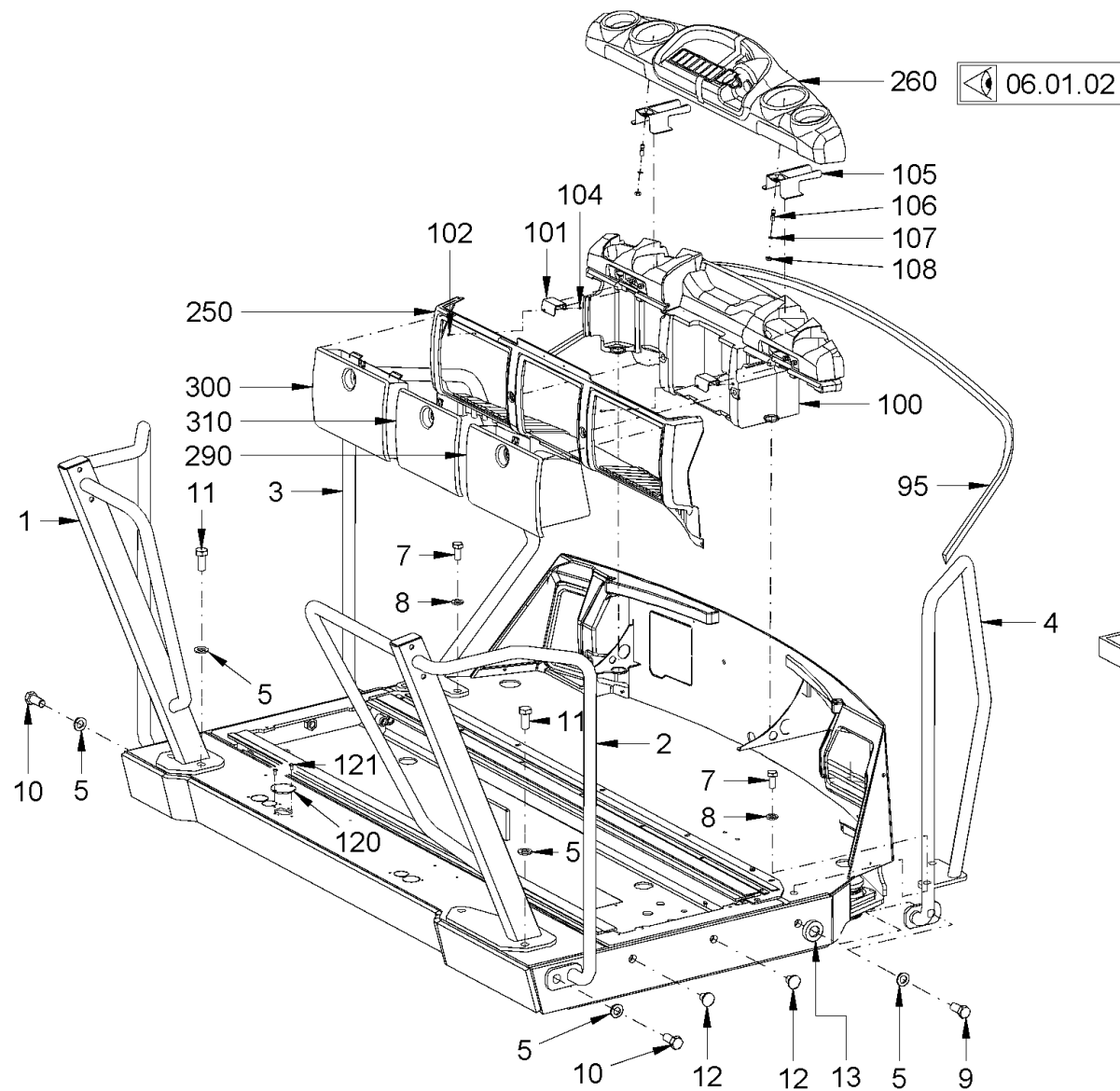
Benennung: ÜBERROLLBÜGEL
 Designation: ROLL OVER PROTECTION
 Denominación: ARCO DE PROTECCIÓN
 Dénomination: ARCEAU DE SÉCURITÉ

17/03/2020
 Seite 140



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2147494	1-9999	1	PC	ÜBERROLLBÜGEL	ROLL OVER PROTECTION	ARCO DE PROTECCIÓN	ARCEAU DE SÉCURITÉ
11	2148353	1-9999	1	PC	HALTEGRIFF	GRAB HANDLE	ASIDERO	POIGNÉE
12	2148355	1-9999	1	PC	HALTEGRIFF	GRAB HANDLE	ASIDERO	POIGNÉE
13	2173175	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
14	349038	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
15	2119583	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
16	2235853	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	2175178	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
18	383619	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
95	250228	1-9999	2,50	M	KANTENSCHUTZ	EDGE PROTECTION	PROTECCIÓN DE CANTOS	PROTÈGE-ARÊTE
100	2106068	1-9999	1	PC	GRUNDKÖRPER	BASE BODY	CUERPO BASE	CORPS DE BASE
101	2109920	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
102	387479	1-9999	2	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
104	2034424	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
105	2115019	1-9999	2	PC	BEFESTIGUNG	FIXATION	FIJACIÓN	FIXATION
106	1208489	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
107	276332	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
108	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
120	1537121	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
121	2128330	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
250	2100889	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
260	2244565	1-9999	1	PC	ARMATURENBRETT KOMPL.	INSTRUMENT PANEL COMPL.	PANEL DE INSTRUMENTOS COMPL.	TABLEAU DE BORD COMPL.
290	2100895	1-9999	1	PC	ABLAGEKASTEN	TRAY	CAJA	BOÎTE
300	2100896	1-9999	1	PC	ABLAGEKASTEN	TRAY	CAJA	BOÎTE
310	2112374	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
315	2042622	1-9999	2	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assemlby: Grupo: Groupe:	02.10.00 / 00 2304949	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ÜBERROLLBÜGEL ROLL OVER PROTECTION ARCO DE PROTECCIÓN ARCEAU DE SÉCURITÉ	17/03/2020 Seite 141	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe:
 Assembly: 02.12.10 / 00
 Grupo:
 Grupos: 2304952

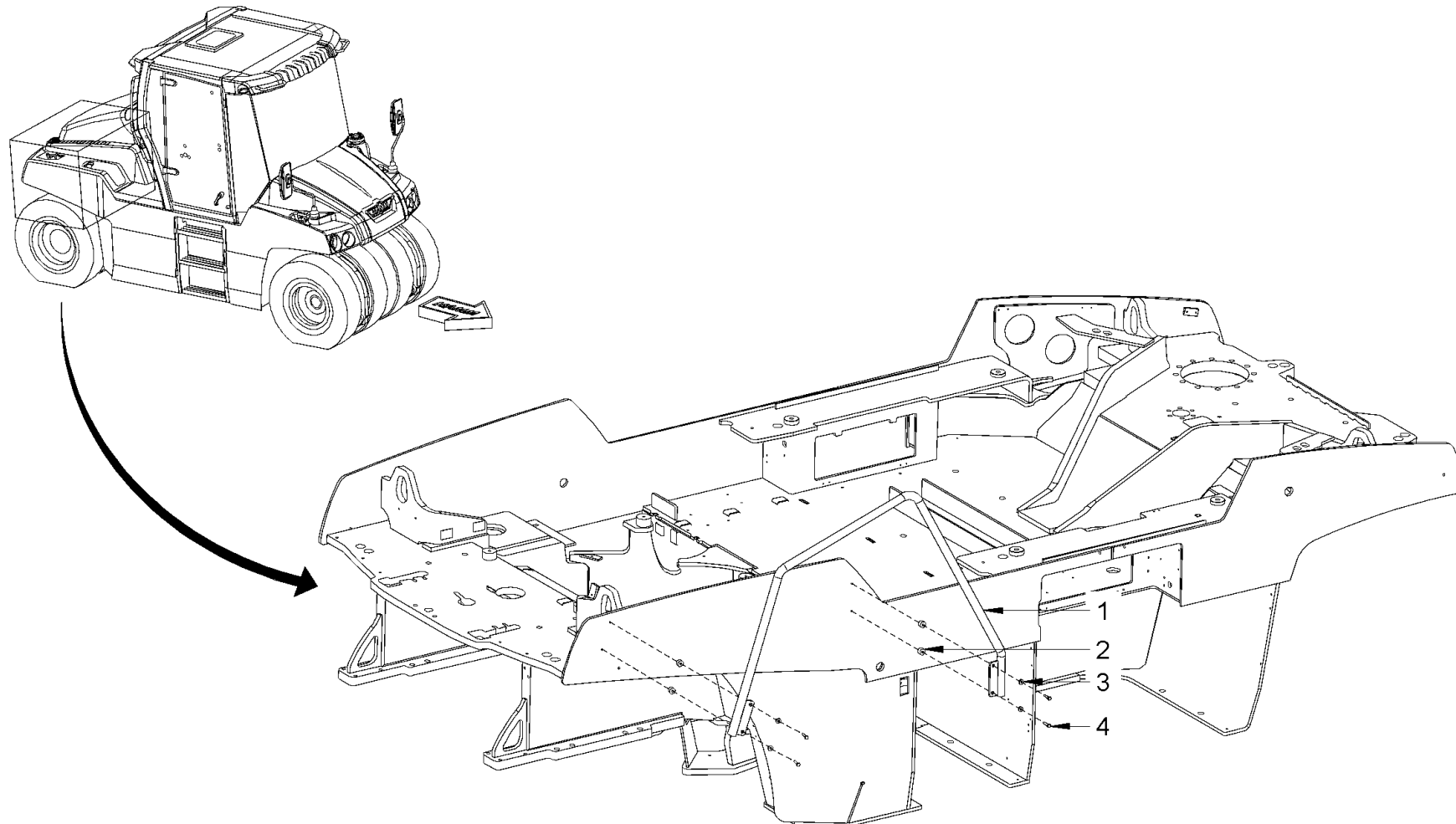
Benennung: **HALTEGRIFFE**
 Designation: **HANDLES**
 Denominación: **ASIDEROS**
 Dénomination: **POIGNÉES**

17/03/2020
 Seite 142



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2172951	1-9999	1	PC	HALTEGRIFF HINTEN, LINKS	GRAB HANDLE REAR, LEFT	ASIDERO DETRÁS, IZQUIERDA	POIGNÉE ARRIÈRE, GAUCHE
2	2172952	1-9999	1	PC	HALTEGRIFF HINTEN, RECHTS	GRAB HANDLE REAR, RIGHT	ASIDERO DETRÁS, DERECHA	POIGNÉE ARRIÈRE, DROITE
3	2148353	1-9999	1	PC	HALTEGRIFF VORN, LINKS	GRAB HANDLE FRONT, LEFT	ASIDERO DELANTE, IZQUIERDA	POIGNÉE AVANT, GAUCHE
4	2148355	1-9999	1	PC	HALTEGRIFF VORN, RECHTS	GRAB HANDLE FRONT, RIGHT	ASIDERO DELANTE, DERECHA	POIGNÉE AVANT, DROITE
5	2173175	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
7	2175178	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
8	383619	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
9	1246895	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	2119583	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
11	1278576	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
12	1245945	1-9999	4	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
13	2345327	1-9999	2	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
95	2078821	1-9999	1,80	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
100	2106068	1-9999	1	PC	GRUNDKÖRPER	BASE BODY	CUERPO BASE	CORPS DE BASE
101	2109920	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
102	387479	1-9999	2	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
104	2034424	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
105	2115019	1-9999	2	PC	BEFESTIGUNG	FIXATION	FIJACIÓN	FIXATION
106	1208489	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
107	276332	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
108	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
120	1537121	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
121	2128330	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
250	2100889	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
260	2244565	1-9999	1	PC	ARMATURENBRETT	INSTRUMENT PANEL	PANEL DE INSTRUMENTOS	TABEAU DE BORD
290	2100895	1-9999	1	PC	ABLAGEKASTEN	TRAY	CAJA	BOÎTE
300	2100896	1-9999	1	PC	ABLAGEKASTEN	TRAY	CAJA	BOÎTE
310	2112374	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.12.10 / 00 2304952	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HALTEGRIFFE HANDLES ASIDEROS POIGNÉES	17/03/2020 Seite 143	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---




Baureihe:	H229
Series:	
Código der serie:	
Code de série:	
Gruppe:	02.12.20 / 00
Assemlby:	
Grupo:	2304953
Groupe:	

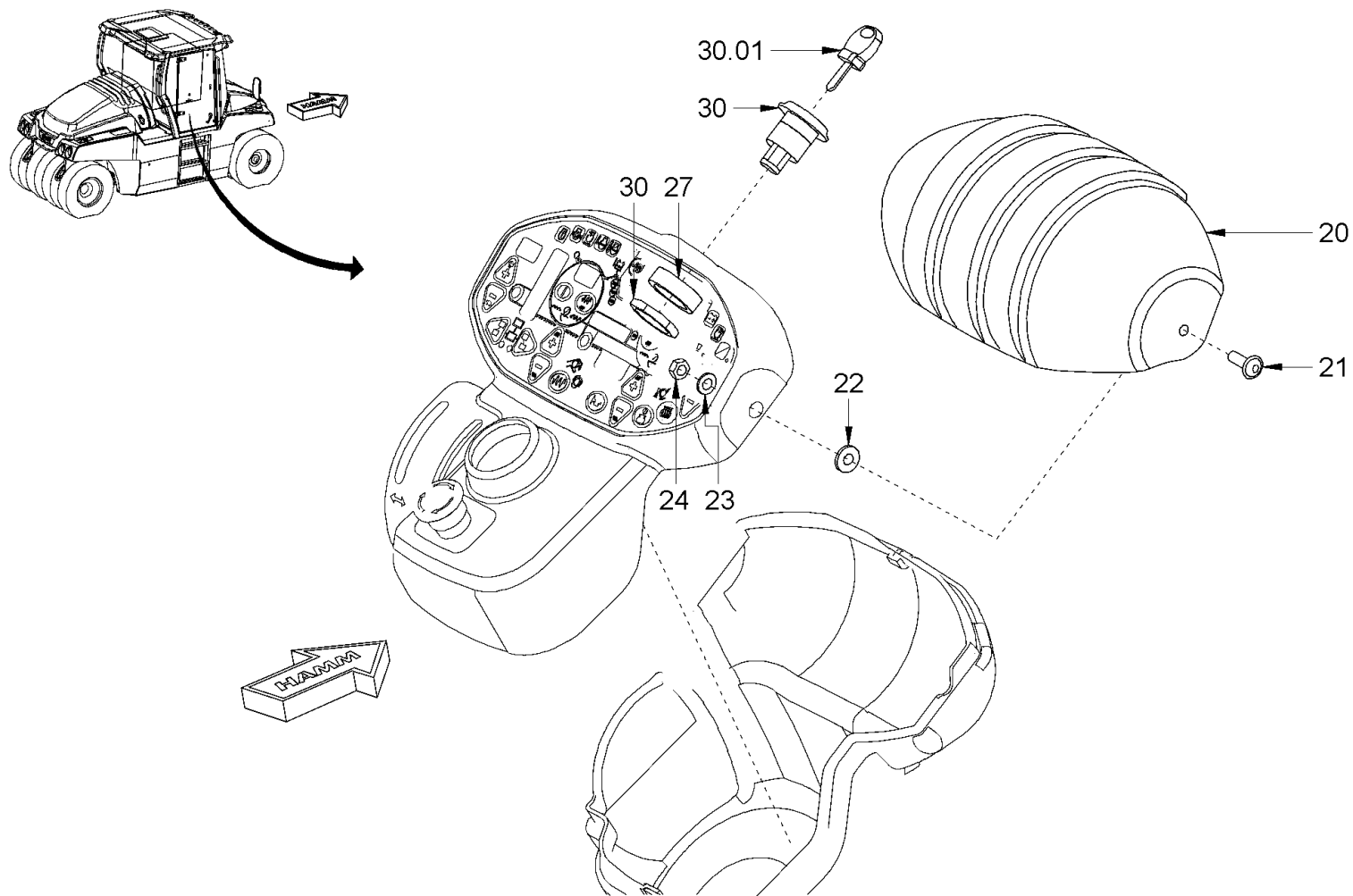
Benennung:	GELÄNDER
Designation:	HANDRAIL
Denominación:	BARANDILLA
Dénomination:	GARDE-CORPS

17/03/2020
Seite 144



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2187362	1-9999	1	PC	HALTEGRIF	GRAB HANDLE	ASIDERO	POIGNÉE
2	2291768	1-9999	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
3	231355	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	2546489	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série: H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe: 02.12.20 / 00 2304953	Benennung: GELÄNDER Designation: HANDRAIL Denominación: BARANDILLA Dénomination: GARDE-CORPS	17/03/2020 Seite 145	
--	---	---	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.20.00 / 00
 Assembly: 02.20.00 / 00
 Grupo: 2304955
 Groupe: 2304955

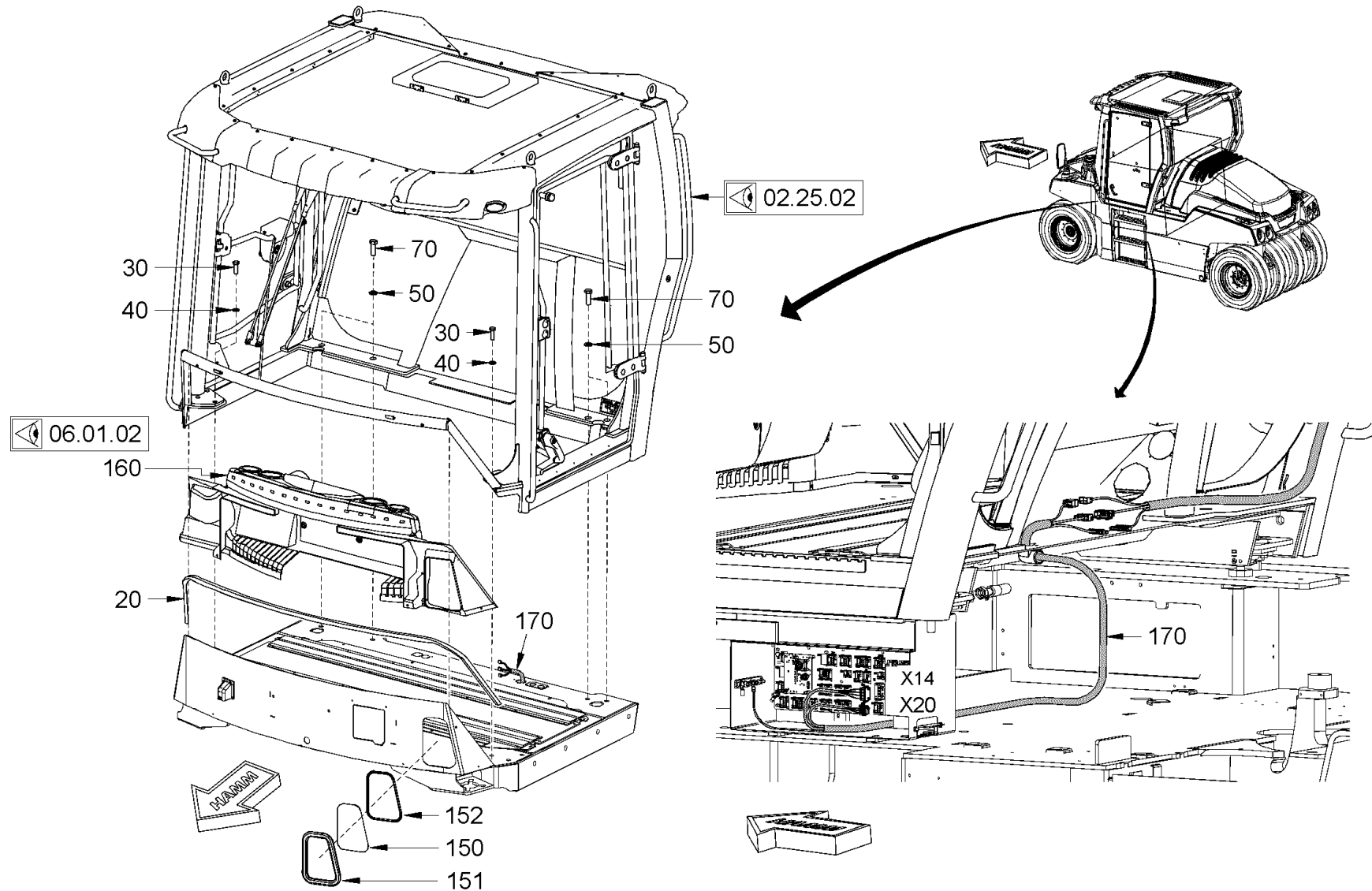
Benennung: **ARMATURENABDECKUNG**
 Designation: **INSTRUMENT PANEL COVERING**
 Denominación: **REVESTIMIENTO DEL PANEL DE CONTROL**
 Dénomination: **REVÊTEMENT DU TABLEAU DE BORD**

17/03/2020
 Seite 146



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
20	2100900	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
21	2035033	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
22	2091341	1-9999	2	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
23	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
24	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
27	1485091	1-9999	1	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
30	388106	1-9999	1	PC	EINBAUSCHLOSS	BUILT-IN LOCK	CERRADURA INCORPORADA	SERRURE INCORPORÉE
30.01	367125	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ

<i>Baureihe:</i> <i>Series:</i> <i>Código der serie:</i> <i>Code de série:</i>	H229	<i>Gruppe:</i> <i>Assembly:</i> <i>Grupo:</i> <i>Groupe:</i>	02.20.00 / 00 2304955	<i>Benennung:</i> <i>Designation:</i> <i>Denominación:</i> <i>Dénomination:</i>	ARMATURENABDECKUNG INSTRUMENT PANEL COVERING REVESTIMIENTO DEL PANEL DE CONTROL REVÊTEMENT DU TABLEAU DE BORD	17/03/2020 Seite 147	
---	-------------	---	--	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

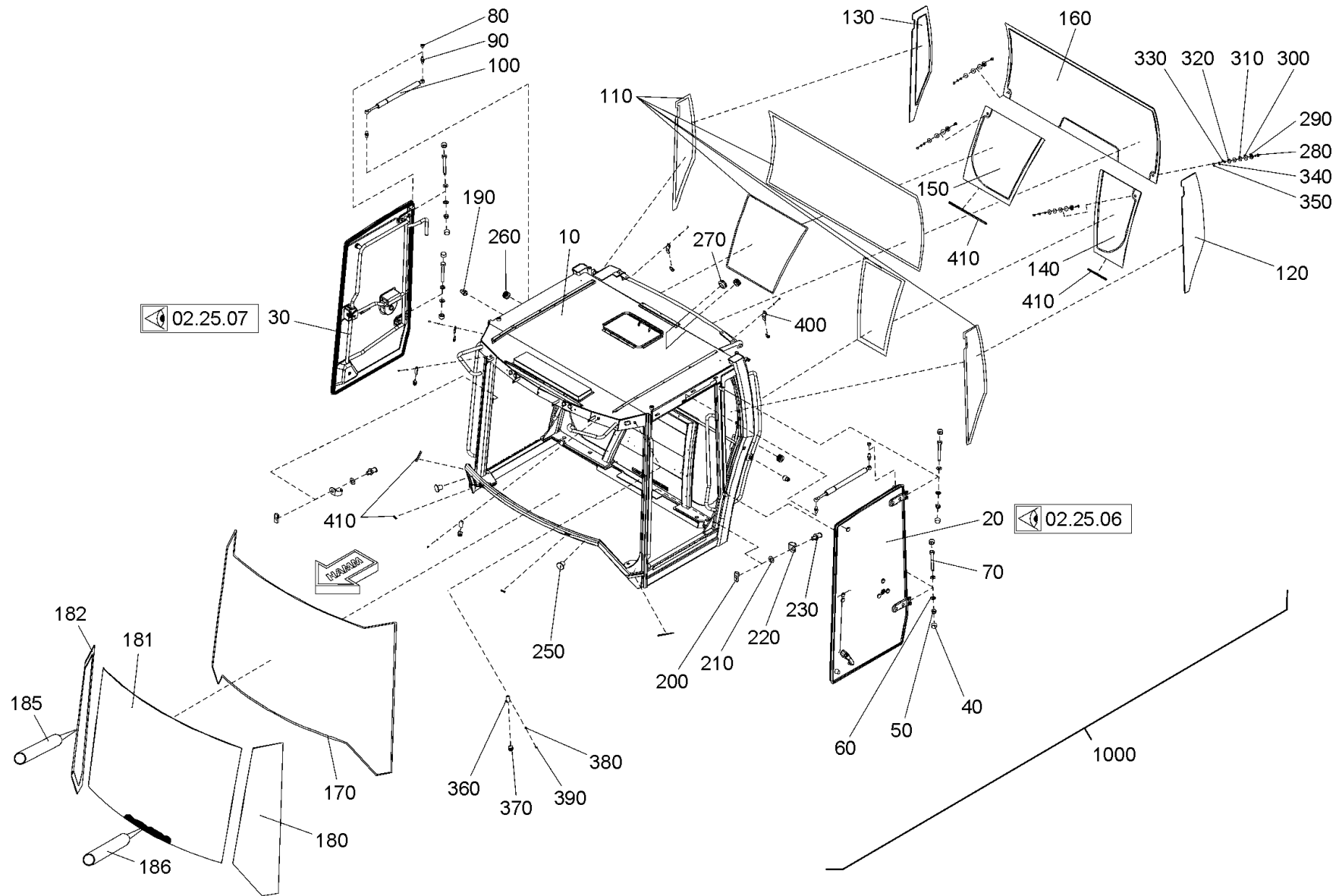
Gruppe:
Assembly: 02.25.01 / 00
Grupo:
Grupo: 2304957

Benennung: **FAHRERKABINE**
Designation: **OPERATOR'S CABIN**
Denominación: **CABINA DEL CONDUCTOR**
Dénomination: **CABINE DU CONDUCTEUR**

17/03/2020
Seite 148



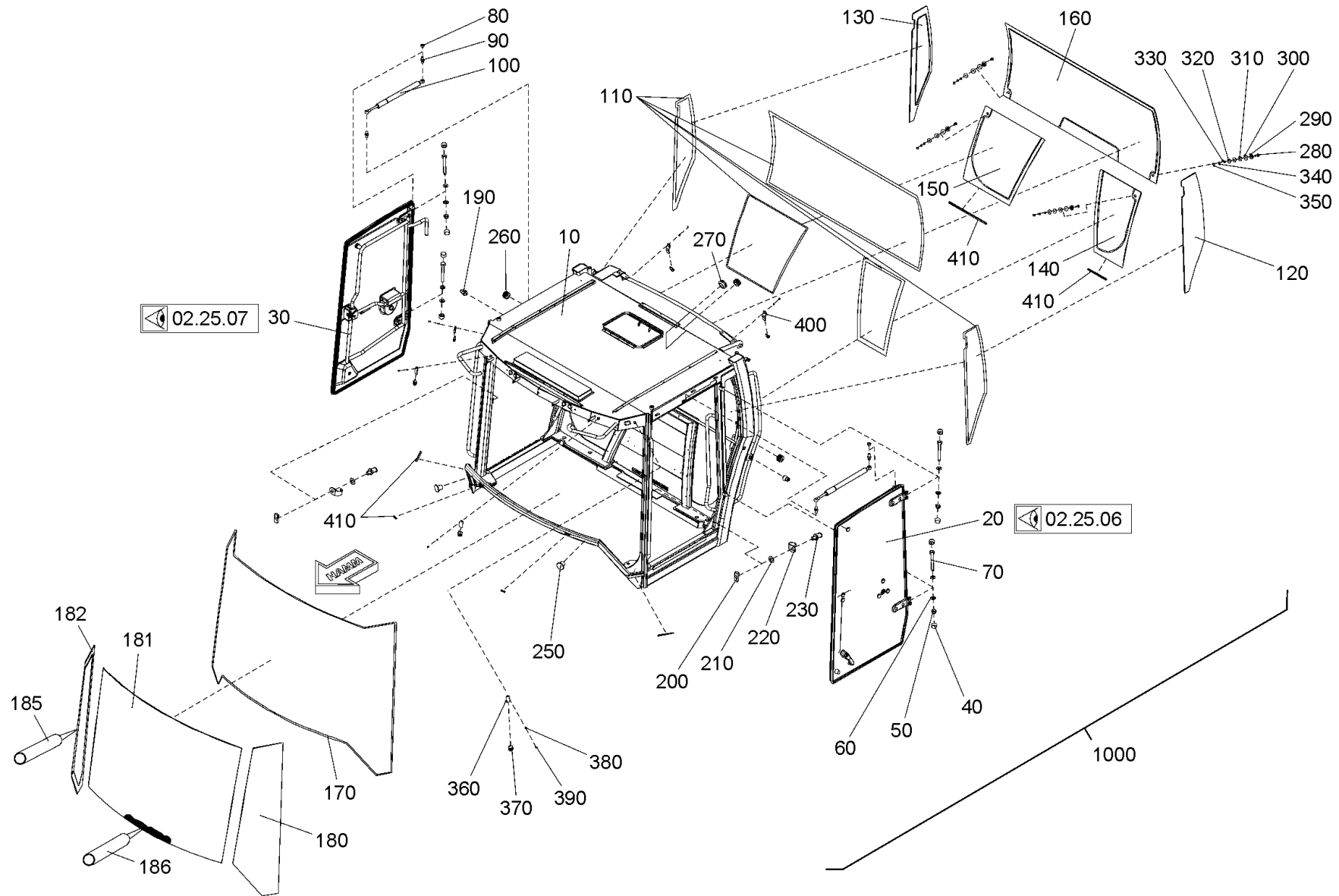
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
20	2078821	1-9999	2,50	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
30	263222	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
40	2175178	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
50	2235853	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
70	2119583	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
150	2153530	1-9999	1	PC	GLASSCHEIBE	GLASS PANE	LUNA DE VIDRIA	VITRE
151	201081	1-9999	0,757	M	KLEMMPROFIL	CLAMPING PROFILE	INSERTO	INSERTION
152	201103	1-9999	0,757	M	FÜLLERPROFIL	FILLER SECTION	PERFIL DE LLENADO	PROFIL DE REMPLISSAGE
160	2244564	1-9999	1	PC	ARMATURENBRETT KOMPL.	INSTRUMENT PANEL COMPL.	PANEL DE INSTRUMENTOS COMPL.	TABLEAU DE BORD COMPL.
170	2151076	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.25.02 / 00 Assembly: 02.25.02 / 00 Grupo: 2304958 Groupe: 2304958</p>	<p>Benennung: FAHRERKABINE Designation: OPERATOR'S CABIN Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR</p>	<p>17/03/2020 Seite 150</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2162453	1-9999	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
20	2162449	1-9999	1	PC	KABINENTÜR, LINKS KOMPL.	CABIN DOOR, LEFT COMPL.	PUERTA DE CABINA IZQUIERDA COMPL.	PORTIÈRE DE LA CABINE, GAUCHE COMPL.
30	2162447	1-9999	1	PC	KABINENTÜR, RECHTS KOMPL.	CABIN DOOR, RIGHT COMPL.	PUERTA DE CABINA DERECHA COMPL.	PORTIÈRE DE LA CABINE, DROITE COMPL.
40	2134870	1-9999	8	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
50	216453	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
60	216607	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
70	1213857	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
80	216445	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
90	2134866	1-9999	4	PC	KUGELZAPFEN	BALL PIVOT	PERNO DE BOLA	PIVOT À ROTULE
100	2162446	1-9999	2	PC	GASFEDER	GAS SPRING	AMORTIGUADOR NEUMÁTICO	AMORTISSEUR PNEUMATIQUE
110	2134862	1-9999	14,85	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
120	2162443	1-9999	1	PC	SEITENSCHIEBE LINKS	SIDE PANE LEFT	LUNA LATERAL IZQUIERDA	FENÊTRE LATÉRALE GAUCHE
130	2162380	1-9999	1	PC	SEITENSCHIEBE RECHTS	SIDE PANE RIGHT	LUNA LATERAL DERECHA	FENÊTRE LATÉRALE DROITE
140	2162377	1-9999	1	PC	HECKSCHEIBE UNTEN, LINKS	REAR PANE BELOW, LEFT	LUNA TRASERA ABAJO, IZQUIERDA	VITRE ARRIÈRE EN BAS, GAUCHE
150	2162375	1-9999	1	PC	HECKSCHEIBE UNTEN, RECHTS	REAR PANE BELOW, RIGHT	LUNA TRASERA ABAJO, DERECHA	VITRE ARRIÈRE EN BAS, DROIT
160	2162374	1-9999	1	PC	HECKSCHEIBE OBEN	REAR PANE ABOVE	LUNA TRASERA ARRIBA	VITRE ARRIÈRE EN HAUT
170	2134818	1-9999	7,90	M	MOOSGUMMIPROFIL	FOAM RUBBER PROFILE	PERFIL DE GOMA ESPUMOSA	JOINT EN CAOUTCHOUC
180	2135270	1-9999	1	PC	FRONTSCHIEBE LINKS	FRONT WINDOW LEFT	VIDRIO FRONTAL IZQUIERDA	VITRE FRONTALE GAUCHE
181	2132769	1-9999	1	PC	FRONTSCHIEBE	FRONT WINDOW	VIDRIO FRONTAL	VITRE FRONTALE
182	2135275	1-9999	1	PC	FRONTSCHIEBE RECHTS	FRONT WINDOW RIGHT	VIDRIO FRONTAL DERECHA	VITRE FRONTALE DROITE
185	2162789	1-9999	1	PC	KLEBER	ADHESIVE	ADHESIVO	COLLE
186	1270265	1-9999	1	PC	KLEBESET	ADHESIVE SET	JUEGO DE ADHESIVO	JEU D'ADHÉSIF
190	2162373	1-9999	2	PC	SCHLIESSBOLZEN	CLOSING BOLT	PERNO DE CIERRE	BOULON DE FERMETURE
200	2134796	1-9999	2	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
210	226882	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
220	2134800	1-9999	2	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
230	2134804	1-9999	2	PC	SCHLIESSBOLZEN	CLOSING BOLT	PERNO DE CIERRE	BOULON DE FERMETURE
250	2162372	1-9999	2	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
260	2162371	1-9999	3	PC	TÜLLE	GROMMET	BOQUILLA	DOUILLE
270	2162370	1-9999	1	PC	TÜLLE	GROMMET	BOQUILLA	DOUILLE
280	222852	1-9999	4	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
290	1260006	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

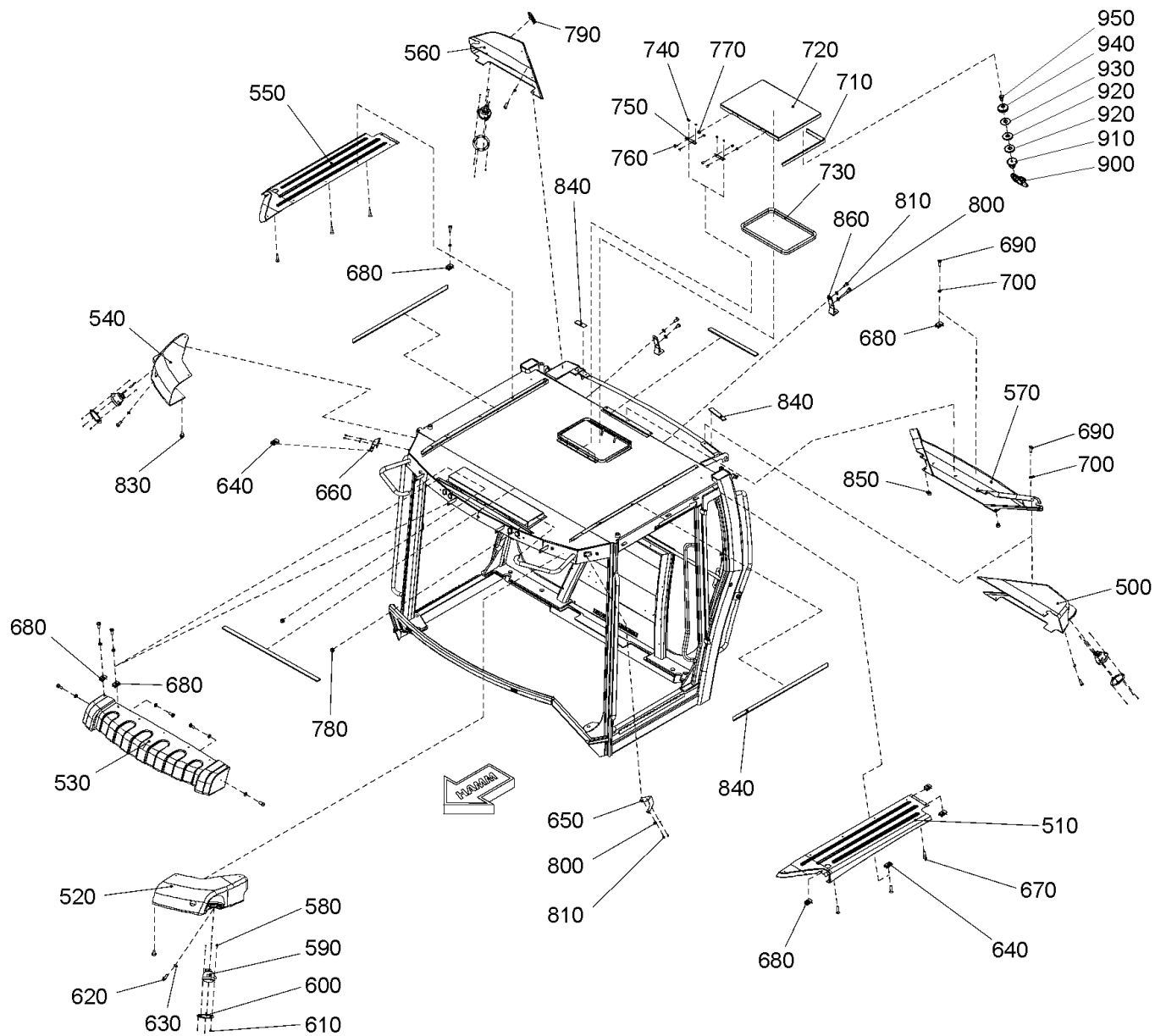
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.25.02 / 00 2304958	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERKABINE OPERATOR'S CABIN CABINA DEL CONDUCTOR CABINE DU CONDUCTEUR	17/03/2020 Seite 151	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.25.02 / 00 Assembly: 02.25.02 / 00 Grupo: 2304958 Groupe: 2304958</p>	<p>Benennung: FAHRERKABINE Designation: OPERATOR'S CABIN Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR</p>	<p>17/03/2020 Seite 152</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
300	1260014	1-9999	4	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
310	1260022	1-9999	4	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
320	2232597	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
330	216593	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
340	216070	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
350	380512	1-9999	4	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
360	2232593	1-9999	4	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
370	2232653	1-9999	6	PC	GUMMIFORMTEIL	RUBBER PIECE	PIEZA DE CAUCHO	PIÈCE EN CAOUTCHOUC
380	216577	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
390	283568	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
400	2265472	1-9999	2	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
410	2232585	1-9999	1,01	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
1000	2131696	1-9999	1	PC	FAHRERKABINE KOMPL.	DRIVER'S CABIN COMPL.	CABINA DEL CONDUCTOR COMPL.	CABINE DU CONDUCTEUR COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.25.02 / 00 2304958	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERKABINE OPERATOR'S CABIN CABINA DEL CONDUCTOR CABINE DU CONDUCTEUR	17/03/2020 Seite 153	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 02.25.03 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2304959
 Groupe:

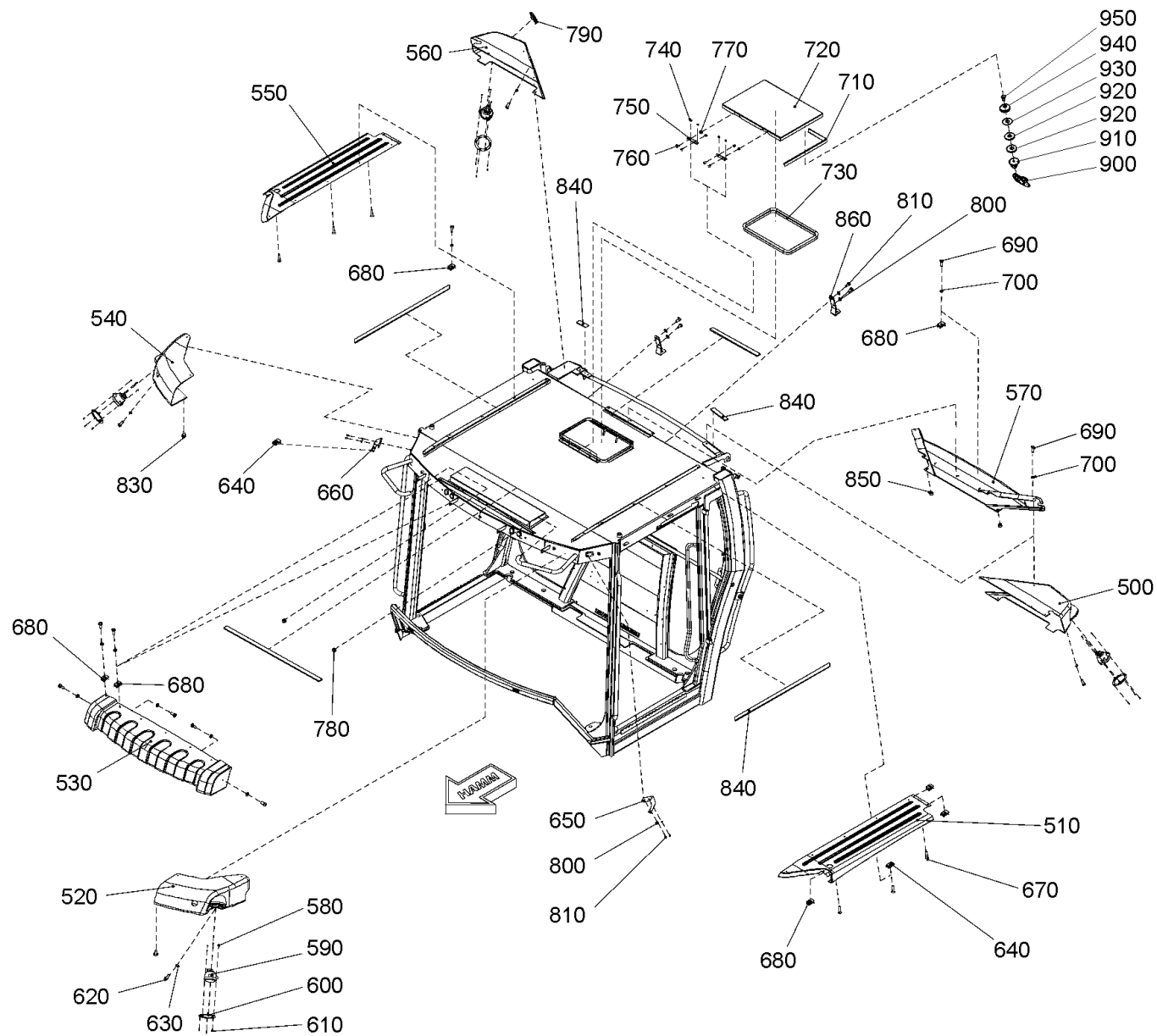
Benennung: FAHRERKABINE
 Designation: OPERATOR'S CABIN
 Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR
 Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR

17/03/2020
 Seite 154



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
500	2162350	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
510	2162349	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
520	2162346	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
530	2264957	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
540	2162344	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
550	2162343	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
560	2162342	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
570	2162341	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
580	2135518	1-9999	12	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
590	2074846	1-9999	4	PC	ARBEITSSCHEINWERFER	WORKING LIGHT	FARO DE TRABAJO	PROJECTEUR DE TRAVAIL
600	2135431	1-9999	4	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
610	2162338	1-9999	12	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
620	2135188	1-9999	4	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
630	216569	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
640	2135430	1-9999	10	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
650	2135253	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
660	2135251	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
670	2135522	1-9999	6	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
680	2135429	1-9999	34	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
690	229911	1-9999	36	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
700	2135241	1-9999	36	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ
710	2135229	1-9999	1,40	M	KANTENSCHUTZ	EDGE PROTECTION	PROTECCIÓN DE CANTOS	PROTÈGE-ARÊTE
720	2162336	1-9999	1	PC	DACHLUKE	SKYLIGHT	TECHO CORREDIZO	TOIT OUVRANT
730	2135231	1-9999	1,46	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
740	216437	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
750	2135183	1-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
760	2135526	1-9999	4	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
770	1264362	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
780	2135286	1-9999	2	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
790	2135282	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
800	216577	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
810	283568	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
830	2162296	1-9999	2	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.25.03 / 00 2304959	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERKABINE OPERATOR'S CABIN CABINA DEL CONDUCTOR CABINE DU CONDUCTEUR	17/03/2020 Seite 155	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

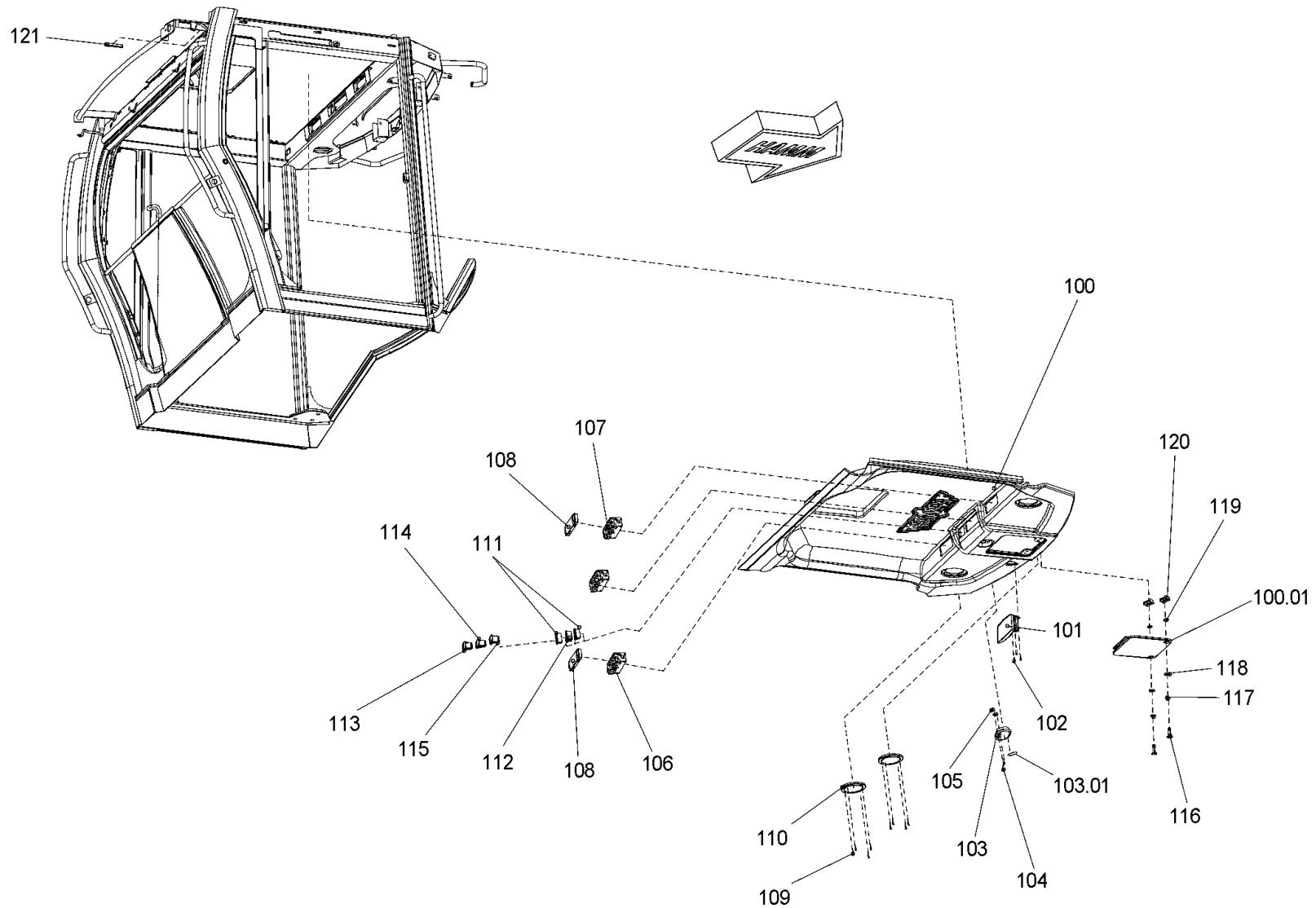
Gruppe: 02.25.03 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2304959
 Groupe:

Benennung: FAHRERKABINE
 Designation: OPERATOR'S CABIN
 Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR
 Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR

17/03/2020
 Seite 156



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
840	2135232	1-9999	3,97	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
850	2162335	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
860	2264955	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
900	2276849	1-9999	1	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
910	2332856	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
920	1260014	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
930	2232597	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
940	1260006	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
950	2119327	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.25.04 / 00
 Assembly: 02.25.04 / 00
 Grupo: 2304960
 Groupe: 2304960

Benennung: FAHRERKABINE
 Designation: OPERATOR'S CABIN
 Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR
 Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR

17/03/2020
 Seite 158



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
100	2162354	1-9999	1	PC	DACHHIMMEL	INSIDE ROOF LINING	TECHO INTERIOR	HABILLAGE DE PLAFOND
100.01	2135048	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
101	2135046	1-9999	1	PC	INNENSPIEGEL	INSIDE MIRROR	RETROVISOR INTERIOR	RÉTROVISEUR
102	2135044	1-9999	3	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
103	2135042	1-9999	1	PC	INNENLEUCHTE	INSIDE LAMP	LUZ INTERIOR	LAMPE INTÉRIEURE
103.01	2132159	1-9999	1	PC	LAMPE	LAMP	LÁMPARA	LAMPE
104	2135038	1-9999	2	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
105	2135407	1-9999	2	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
106	2135033	1-9999	2	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
107	2135032	1-9999	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
108	2134875	1-9999	2	PC	LENDE	ORIFICE PLATE	DIAFRAGMA ESTRANGULADOR	PASTILLE CALBRÉE
109	2135031	1-9999	8	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
110	2135028	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
111	1269437	1-9999	2	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
112	1269445	1-9999	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
113	2135020	1-9999	1	PC	KIPPSCHALTER SCHEIBENWASCHANLAGE	TUMBLER SWITCH WINDSHIELD WASHER	INTERRUPTOR BASCULANTE SISTEMA LIMPIAPARABRISAS	INTERRUPTEUR BASCULANT LAVE-GLACE
114	2135011	1-9999	1	PC	KIPPSCHALTER WISCHER VORN	TUMBLER SWITCH WINDSCREEN WIPER FRONT	INTERRUPTOR BASCULANTE LIMPIAPARABRISAS DELANTERO	INTERRUPTEUR BASCULANT ESSUIE-GLACE AVANT
115	2135012	1-9999	1	PC	KIPPSCHALTER WISCHER HINTEN	TUMBLER SWITCH WINDSCREEN WIPER REAR	INTERRUPTOR BASCULANTE LIMPIAPARABRISAS TRASERO	INTERRUPTEUR BASCULANT ESSUIE-GLACE ARRIÈRE
116	2135008	1-9999	2	PC	ZAPFEN	TENON	ESPIGA	TENON
117	2135006	1-9999	2	PC	DRUCKFEDER	COMPRESSION SPRING	MUELLE DE PRESIÓN	RESSORT DE PRESSION
118	2135005	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
119	2135000	1-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
120	2134894	1-9999	2	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
121	2162353	1-9999	0,10	M	KANTENSCHUTZ	EDGE PROTECTION	PROTECCIÓN DE CANTOS	PROTÈGE-ARÊTE

Baureihe:
Series:
Código der serie:
Code de série:

H229

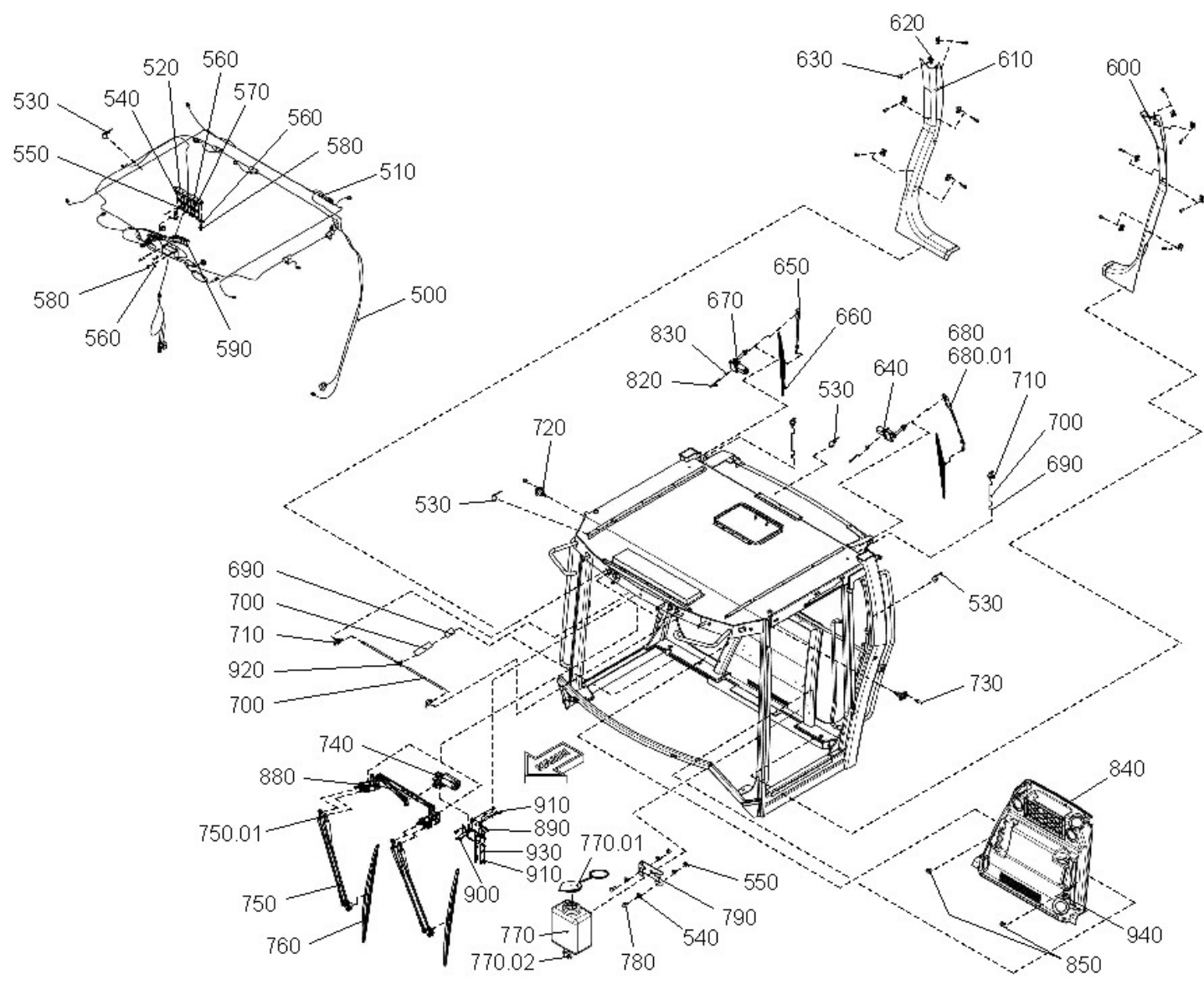
Gruppe:
Assembly:
Grupo:
Groupe:

02.25.04 / 00
2304960

Benennung: **FAHRERKABINE**
Designation: **OPERATOR'S CABIN**
Denominación: **CABINA DEL CONDUCTOR**
Dénomination: **CABINE DU CONDUCTEUR**

17/03/2020
Seite 159





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.25.05 / 00
 Assembly: 02.25.05 / 00
 Grupo: 2304961
 Groupe: 2304961

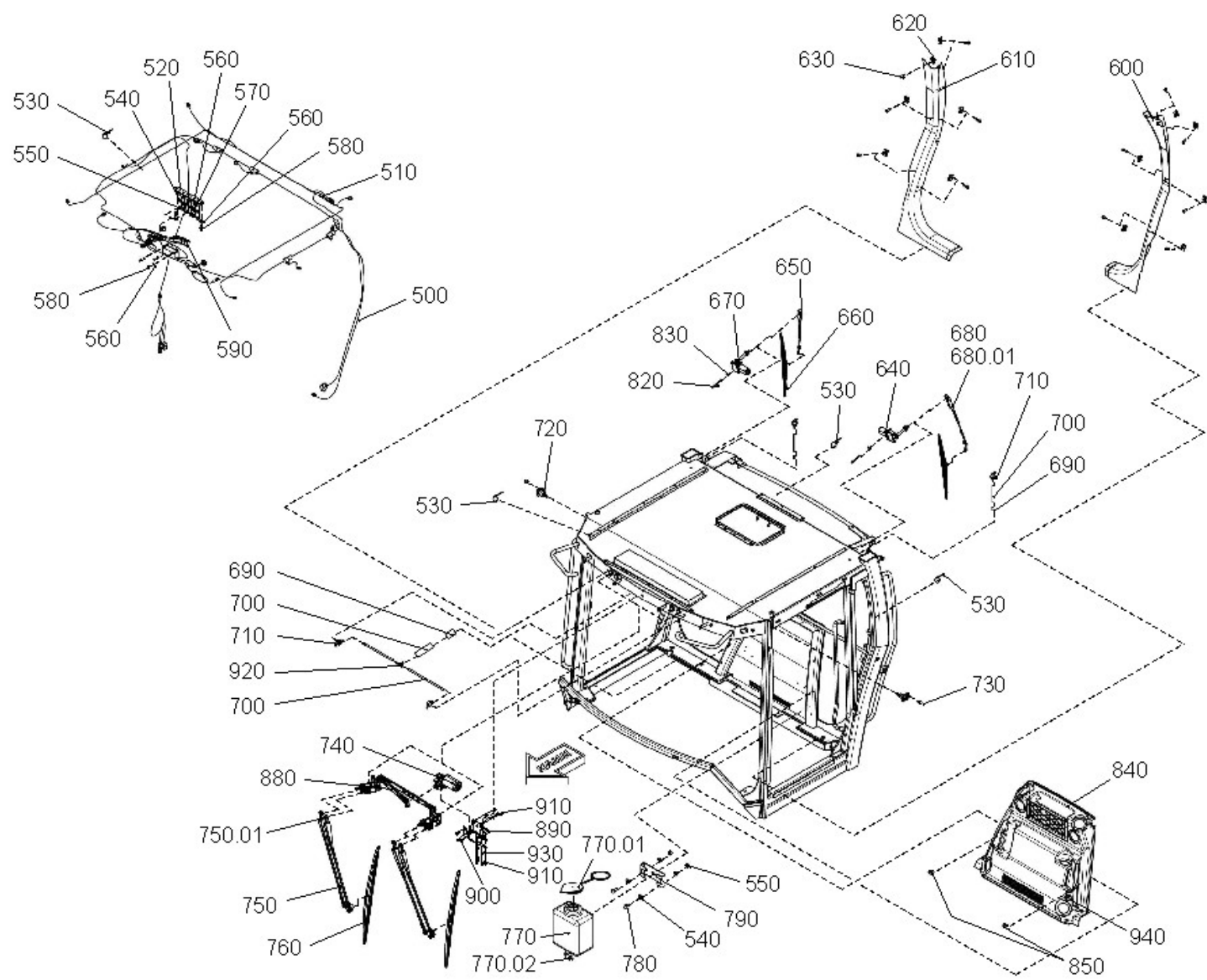
Benennung: FAHRERKABINE
 Designation: OPERATOR'S CABIN
 Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR
 Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR

17/03/2020
 Seite 160



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
500	2135509	1-9999	1	PC	HAUPTKABELBAUM	MAIN WIRE HARNESS	MAZO DE CABLES PRINCIPAL	FAISCEAU DE CÂBLES PRINCIPAL
510	2135008	1-9999	1	PC	ZAPFEN	TENON	ESPIGA	TENON
520	2135006	1-9999	1	PC	DRUCKFEDER	COMPRESSION SPRING	MUELLE DE PRESIÓN	RESSORT DE PRESSION
530	2135504	1-9999	48	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
540	216593	1-9999	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
550	216070	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
560	216577	1-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
570	216062	1-9999	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
580	283568	1-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
590	1263986	1-9999	6	PC	RELAIS	RELAY	RELE	RELAIS
600	2162368	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
610	2162366	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
620	2135430	1-9999	12	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
630	215449	1-9999	12	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
640	2162364	1-9999	1	PC	WISCHERMOTOR	WIPER MOTOR	MOTOR DEL LIMPIAPARABRISAS	MOTEUR D'ESSUIE-GLACE
650	2162363	1-9999	1	PC	WISCHERARM	WIPER ARM	LIMPIAPARABRISAS	PORTE BALAI
660	2264975	1-9999	2	PC	WISCHERBLATT	WINDSHIELD RUBBER	BARREDERA DE CAUCHO-LIMPIAP.	RACLETTE D'ESSUI-GLACE
670	2162359	1-9999	1	PC	WISCHERMOTOR	WIPER MOTOR	MOTOR DEL LIMPIAPARABRISAS	MOTEUR D'ESSUIE-GLACE
680	2162358	1-9999	1	PC	WISCHERARM	WIPER ARM	LIMPIAPARABRISAS	PORTE BALAI
680.01	2281562	1-9999	1	PC	SPRÜHDÜSE	SPRAY NOZZLE	TOBERA DE ASPERSIÓN	GICLEUR D'ARROSAGE
690	2135501	1-9999	3	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
700	2135500	1-9999	1,30	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
710	2135499	1-9999	4	PC	WINKELSTUTZEN	ELBOW	CODO	RACCORD COUDÉ
720	2135511	1-9999	2	PC	TÜRKONTAKTSCHALTER	DOOR CONTACT SWITCH	INTERRUPTOR DE CONTACTO PUERTA	CONTACTEUR DE PORTE
730	2135209	1-9999	2	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
740	2264974	1-9999	1	PC	WISCHERMOTOR	WIPER MOTOR	MOTOR DEL LIMPIAPARABRISAS	MOTEUR D'ESSUIE-GLACE
750	2264973	1-9999	2	PC	WISCHERARM	WIPER ARM	LIMPIAPARABRISAS	PORTE BALAI
750.01	2281563	1-9999	1	PC	SPRÜHDÜSE	SPRAY NOZZLE	TOBERA DE ASPERSIÓN	GICLEUR D'ARROSAGE
760	2264972	1-9999	2	PC	WISCHERBLATT	WINDSHIELD RUBBER	BARREDERA DE CAUCHO-LIMPIAP.	RACLETTE D'ESSUI-GLACE
770	2135513	1-9999	1	PC	BEHÄLTER MIT PUMPE	TANK WITH PUMP	CONTENEDOR CON BOMBA	RÉSERVOIR AVEC POMPE
770.01	2135444	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
770.02	2135445	1-9999	1	PC	PUMPE	PUMP	BOMBA	POMPE
780	214426	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.25.05 / 00 2304961	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERKABINE OPERATOR'S CABIN CABINA DEL CONDUCTOR CABINE DU CONDUCTEUR	17/03/2020 Seite 161	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.25.05 / 00
 Assembly: 02.25.05 / 00
 Grupo: 2304961
 Groupe: 2304961

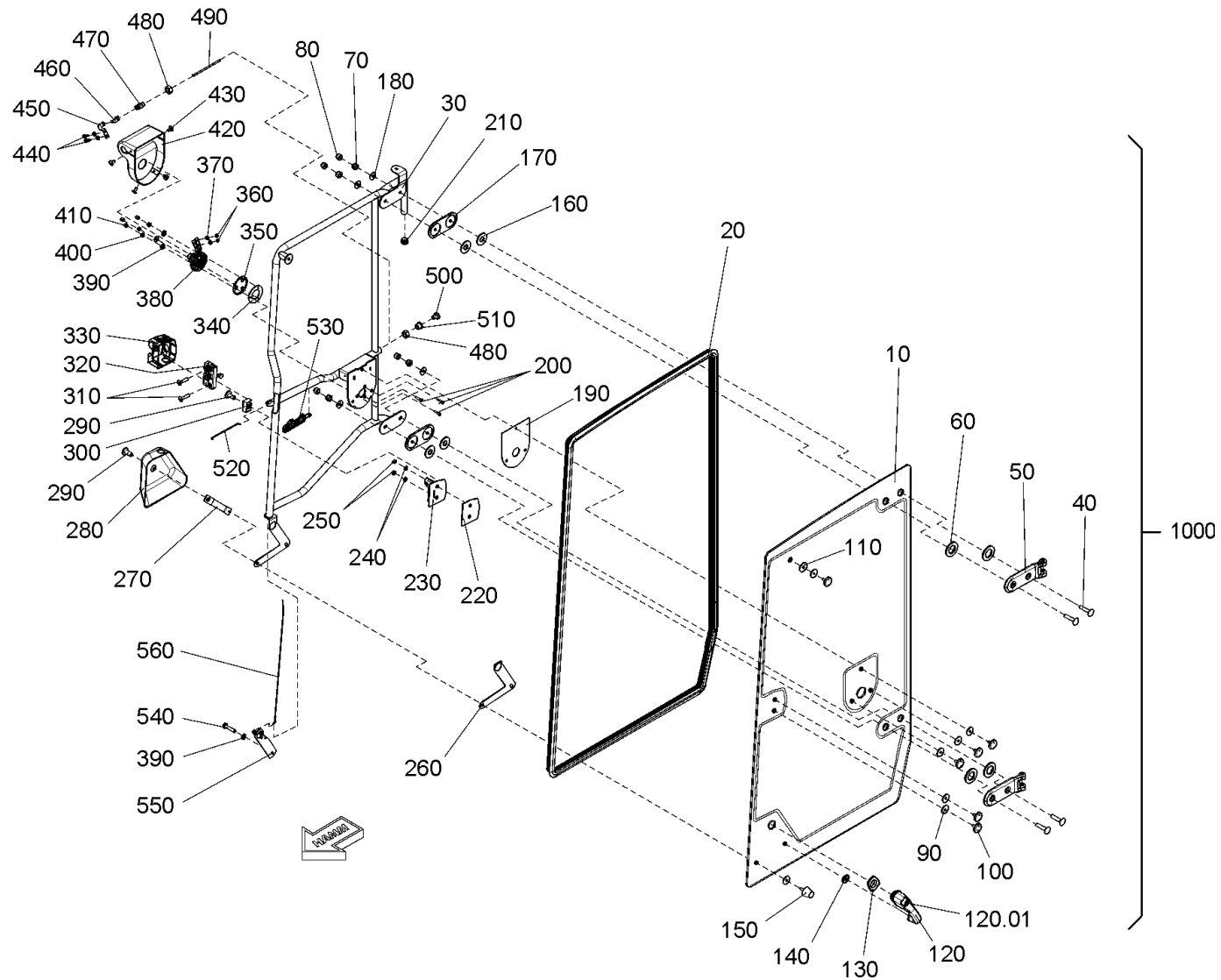
Benennung: FAHRERKABINE
 Designation: OPERATOR'S CABIN
 Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR
 Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR

17/03/2020
 Seite 162



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
790	2135512	1-9999	1	PC	KLEMMLEISTE	MECHANICAL BAR	BARRA DE ABRAZADORA	ÉLÉMENT DE SERRAGE
820	287733	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
830	216569	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
840	2267554	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
850	323497	1-9999	8	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
880	2264970	1-9999	1	PC	GESTÄNGE	LINKAGE	VARILLAJE	TRINGLES
890	2264968	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
900	214221	1-9999	3	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
910	213748	1-9999	7	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
920	2264961	1-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
930	216593	1-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
940	2232608	1-9999	7	PC	STECKDOSE	POWER SOCKET	CAJA DE ENCHUFE	PRISE DE COURANT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.25.05 / 00 2304961	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERKABINE OPERATOR'S CABIN CABINA DEL CONDUCTOR CABINE DU CONDUCTEUR	17/03/2020 Seite 163	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 02.25.06 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2304962
 Groupe:

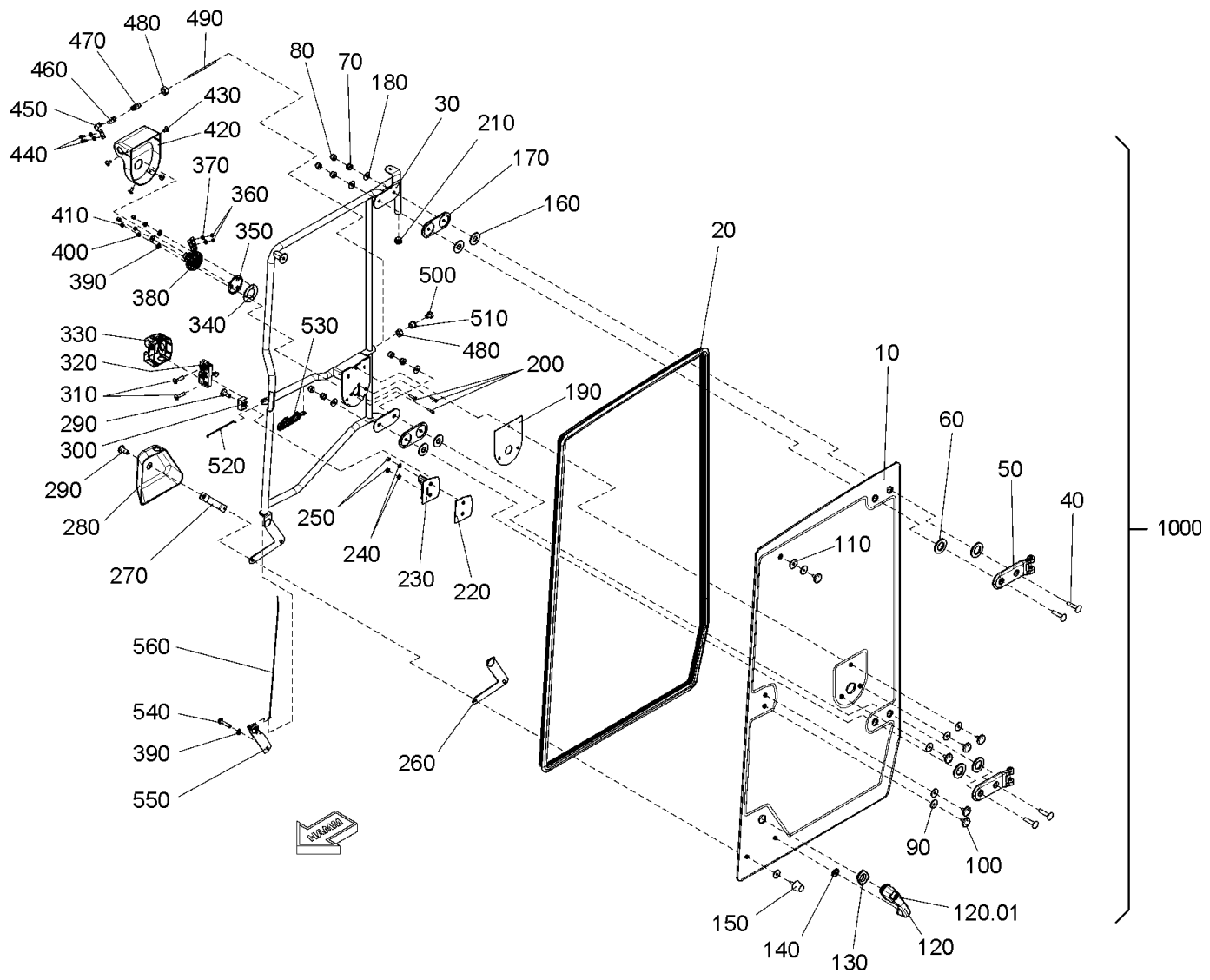
Benennung: FAHRERKABINE
 Designation: OPERATOR'S CABIN
 Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR
 Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR

17/03/2020
 Seite 164



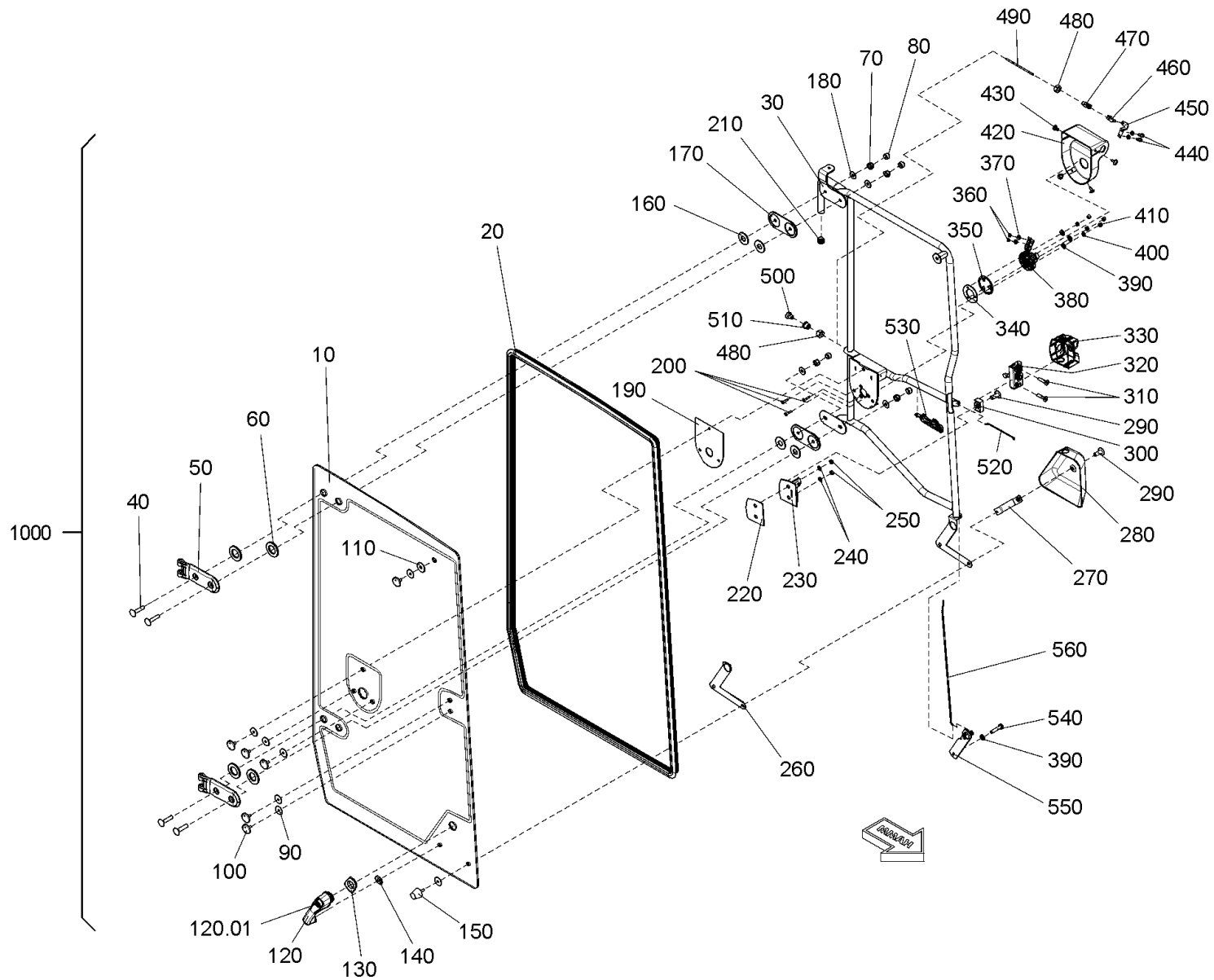
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2162619	1-9999	1	PC	TÜRSCHIEBE	DOOR PANE	LUNA DE LA PUERTA	GLACE POUR PORTE
20	2265489	1-9999	1	PC	GUMMIDICHTUNG	RUBBER SEAL	JUNTA DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
30	2162617	1-9999	1	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
40	1234943	1-9999	4	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
50	2135378	1-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
60	2135245	1-9999	4	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ
70	216453	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
80	2134870	1-9999	4	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
90	2135248	1-9999	7	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ
100	2162615	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
110	1260014	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
120	2135386	1-9999	1	PC	SCHLOSSAUSSENGRIF	LOCK OUTSIDE HANDLE	TIRADOR EXTERIOR	POIGNÉE EXTÉRIEURE
120.01	367125	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
130	2135367	1-9999	1	PC	UNTERLAGE	SUPPORTING PLATE	CHAPA DE ASIENTO	TÔLE D'APPUI
140	2135364	1-9999	1	PC	UNTERLAGE	SUPPORTING PLATE	CHAPA DE ASIENTO	TÔLE D'APPUI
150	2162614	1-9999	1	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
160	2135243	1-9999	4	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ
170	2135376	1-9999	2	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
180	339172	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
190	2162613	1-9999	1	PC	GUMMIDICHTUNG	RUBBER SEAL	JUNTA DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
200	371556	1-9999	3	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
210	2135286	1-9999	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
220	2162611	1-9999	1	PC	GUMMIDICHTUNG	RUBBER SEAL	JUNTA DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
230	2162610	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
240	216593	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
250	216070	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
260	2162607	1-9999	1	PC	GUMMIDICHTUNG	RUBBER SEAL	JUNTA DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
270	2162605	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
280	2162604	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
290	2135412	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
300	2135343	1-9999	1	PC	FÜHRUNG	GUIDANCE	GUÍA	GUIDE
310	2110601	1-9999	2	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
320	2135347	1-9999	1	PC	DREHFALLENSCHLOSS	CABINET BOLT	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.25.06 / 00 2304962	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERKABINE OPERATOR'S CABIN CABINA DEL CONDUCTOR CABINE DU CONDUCTEUR	17/03/2020 Seite 165	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.25.06 / 00 Assembly: 02.25.06 / 00 Grupo: 2304962 Groupe: 2304962</p>	<p>Benennung: FAHRERKABINE Designation: OPERATOR'S CABIN Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR</p>	<p>17/03/2020 Seite 166</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
330	2162600	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
340	2162597	1-9999	1	PC	UNTERLAGE	SUPPORTING PLATE	CHAPA DE ASIENTO	TÔLE D'APPUI
350	2265484	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
360	216046	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
370	274356	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
380	2162595	1-9999	1	PC	TÜRFESTSTELLER	SPRING-TYPE HOLDER	DISPOSITIVO RETENCIÓN PUERTA	DISPOS. RETENUE POUR LA PORTE
390	216577	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
400	216437	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
410	2162585	1-9999	3	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
420	2162538	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
430	240060	1-9999	4	PC	LINSENENKSCHRAUBE	RAISED COUNTERSUNK HEAD SCREW	TORNILLO AVELLANADO DE LENTE	VIS À TÊTE FRAISÉE BOMBÉE
440	392464	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
450	2162575	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
460	217956	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
470	200654	1-9999	1	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
480	216062	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
490	2162537	1-9999	1	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
500	2162536	1-9999	1	PC	DREHKNOPF	CONTROL KNOB	BOTÓN GIRATORIO	BOUTON DE COMMANDE
510	2162528	1-9999	1	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
520	2162460	1-9999	1	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
530	2135328	1-9999	1	PC	GESTÄNGE	LINKAGE	VARILLAJE	TRINGLES
540	2135392	1-9999	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
550	2135336	1-9999	1	PC	UMLENKUNG	DEVIATION	CAMBIO DE DIRECCIÓN	ELÉMENT DE RENVOI
560	2162459	1-9999	1	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
1000	2162449	1-9999	1	PC	KABINENTÜR, LINKS KOMPL.	CABIN DOOR, LEFT COMPL.	PUERTA DE CABINA IZQUIERDA COMPL.	PORTIÈRE DE LA CABINE, GAUCHE COMPL.



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 02.25.07 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2304963
 Groupe:

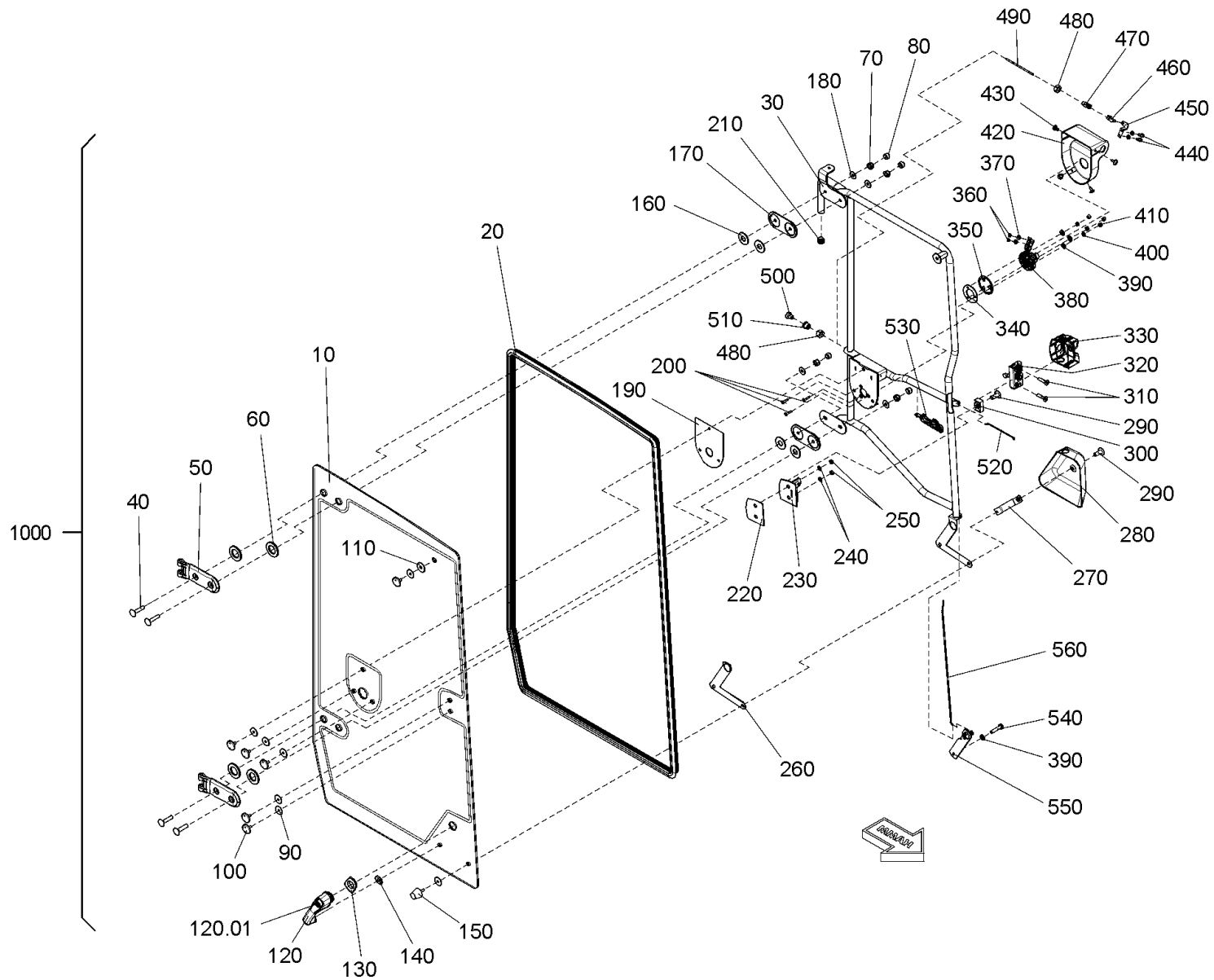
Benennung: FAHRERKABINE
 Designation: OPERATOR'S CABIN
 Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR
 Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR

17/03/2020
 Seite 168



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2162612	1-9999	1	PC	TÜRSCHIEBE	DOOR PANE	LUNA DE LA PUERTA	GLACE POUR PORTE
20	2265489	1-9999	1	PC	GUMMIDICHTUNG	RUBBER SEAL	JUNTA DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
30	2162616	1-9999	1	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
40	1234943	1-9999	4	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
50	2135378	1-9999	2	PC	SCHARNIER	HINGE	CHARNELA	CHARNIÈRE
60	2135245	1-9999	4	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ
70	216453	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
80	2134870	1-9999	4	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
90	2135248	1-9999	7	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ
100	2162615	1-9999	6	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
110	1260014	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
120	2135386	1-9999	1	PC	SCHLOSSAUSSENGRIF	LOCK OUTSIDE HANDLE	TIRADOR EXTERIOR	POIGNÉE EXTÉRIEURE
120.01	367125	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
130	2135367	1-9999	1	PC	UNTERLAGE	SUPPORTING PLATE	CHAPA DE ASIENTO	TÔLE D'APPUI
140	2135364	1-9999	1	PC	UNTERLAGE	SUPPORTING PLATE	CHAPA DE ASIENTO	TÔLE D'APPUI
150	2162614	1-9999	1	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
160	2135243	1-9999	4	PC	DICHTSCHEIBE	SEALING WASHER	DISCO DE ESTANQUEIDAD	RONDELLE D'ÉTANCHÉITÉ
170	2135376	1-9999	2	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
180	339172	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
190	2162613	1-9999	4	PC	GUMMIDICHTUNG	RUBBER SEAL	JUNTA DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
200	371556	1-9999	3	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
210	2135286	1-9999	1	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
220	2162611	1-9999	1	PC	GUMMIDICHTUNG	RUBBER SEAL	JUNTA DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
230	2162609	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
240	216593	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
250	216070	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
260	2162607	1-9999	1	PC	GUMMIDICHTUNG	RUBBER SEAL	JUNTA DE GOMA	JOINT ANNULAIRE CAOUTCHOUC
270	2162605	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
280	2162603	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
290	2135412	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
300	2135343	1-9999	1	PC	FÜHRUNG	GUIDANCE	GUÍA	GUIDE
310	2110601	1-9999	2	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
320	2135348	1-9999	1	PC	DREHFALLENSCHLOSS	CABINET BOLT	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.25.07 / 00 2304963	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERKABINE OPERATOR'S CABIN CABINA DEL CONDUCTOR CABINE DU CONDUCTEUR	17/03/2020 Seite 169	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 02.25.07 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2304963
 Groupe:

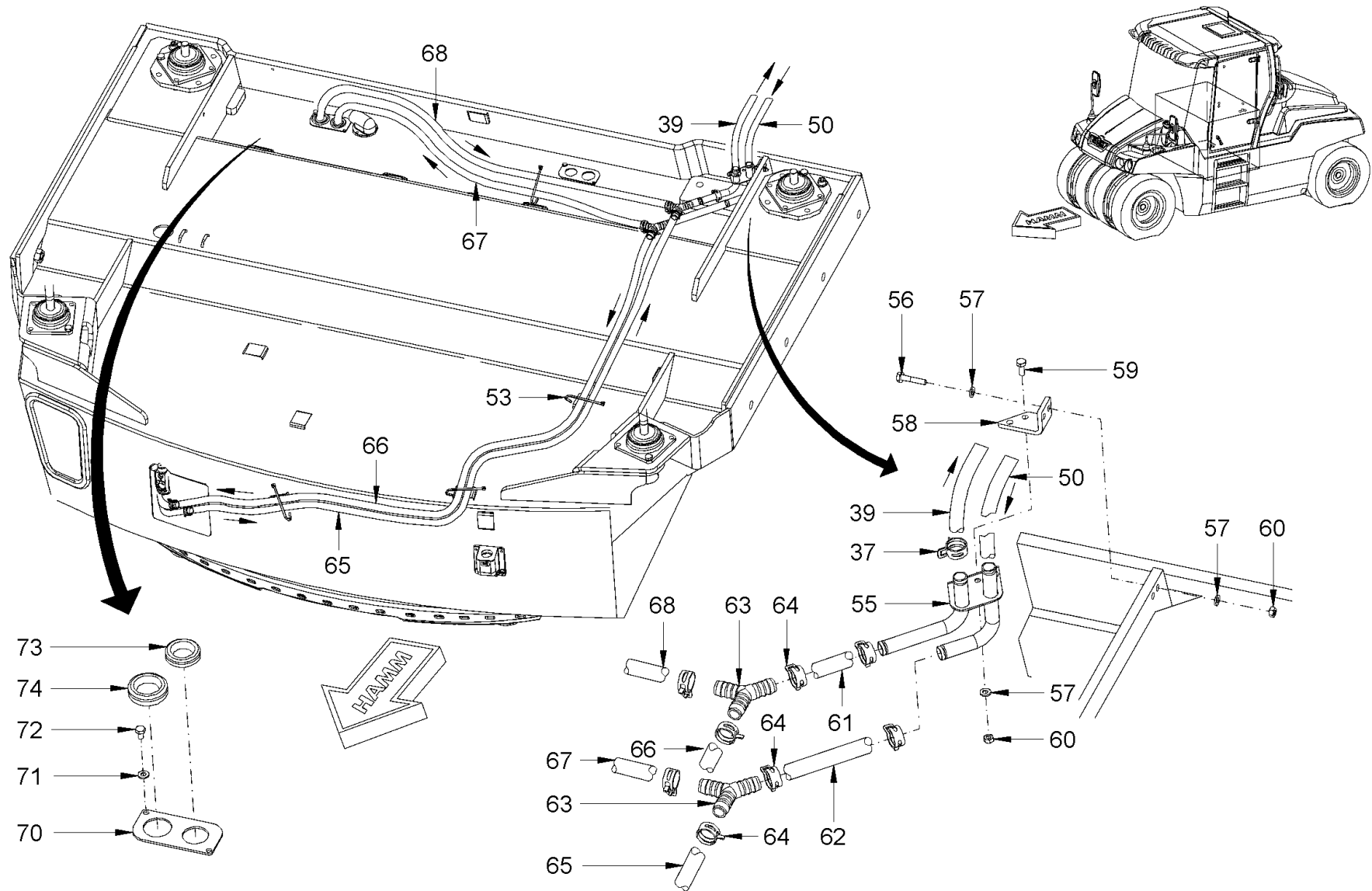
Benennung: FAHRERKABINE
 Designation: OPERATOR'S CABIN
 Denominación: CABINA DEL CONDUCTOR
 Dénomination: CABINE DU CONDUCTEUR

17/03/2020
 Seite 170



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
330	2162599	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
340	2162597	1-9999	1	PC	UNTERLAGE	SUPPORTING PLATE	CHAPA DE ASIENTO	TÔLE D'APPUI
350	2265484	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
360	216046	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
370	274356	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
380	2162594	1-9999	1	PC	TÜRFESTSTELLER	SPRING-TYPE HOLDER	DISPOSITIVO RETENCIÓN PUERTA	DISPOS. RETENUE POUR LA PORTE
390	216577	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
400	216437	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
410	2162585	1-9999	3	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
420	2162538	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
430	240060	1-9999	4	PC	LINSENENKSCHRAUBE	RAISED COUNTERSUNK HEAD SCREW	TORNILLO AVELLANADO DE LENTE	VIS À TÊTE FRAISÉE BOMBÉE
440	392464	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
450	2162573	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
460	217956	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
470	200654	1-9999	1	PC	GABELKOPF	FORK HEAD	HORQUILLA	FOURCHETTE
480	216062	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
490	2162537	1-9999	1	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
500	2162536	1-9999	1	PC	DREHKNOPF	CONTROL KNOB	BOTÓN GIRATORIO	BOUTON DE COMMANDE
510	2162528	1-9999	1	PC	BUCHSE	BUSHING	CASQUILLO	DOUILLE
520	2162460	1-9999	1	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
530	2135328	1-9999	1	PC	GESTÄNGE	LINKAGE	VARILLAJE	TRINGLES
540	2135392	1-9999	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
550	2135336	1-9999	1	PC	UMLENKUNG	DEVIATION	CAMBIO DE DIRECCIÓN	ELÉMENT DE RENVOI
560	2162458	1-9999	1	PC	STANGE	BAR	BARRA	BARRE
1000	2162447	1-9999	1	PC	KABINENTÜR, RECHTS KOMPL.	CABIN DOOR, RIGHT COMPL.	PUERTA DE CABINA DERECHA COMPL.	PORTIÈRE DE LA CABINE, DROITE COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.25.07 / 00 2304963	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FAHRERKABINE OPERATOR'S CABIN CABINA DEL CONDUCTOR CABINE DU CONDUCTEUR	17/03/2020 Seite 171	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:


Gruppe:
Assembly: 02.30.01 / 00
Grupo:
Group: 2305075

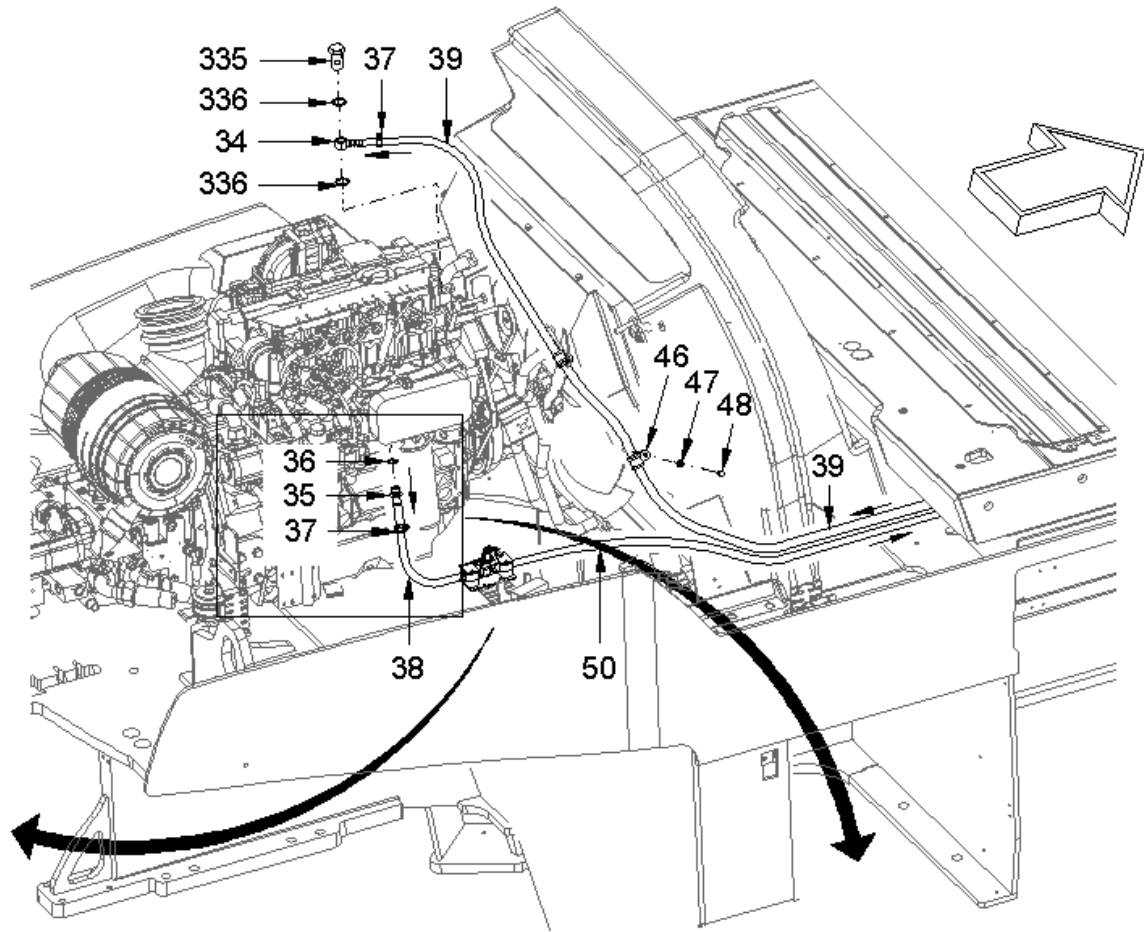
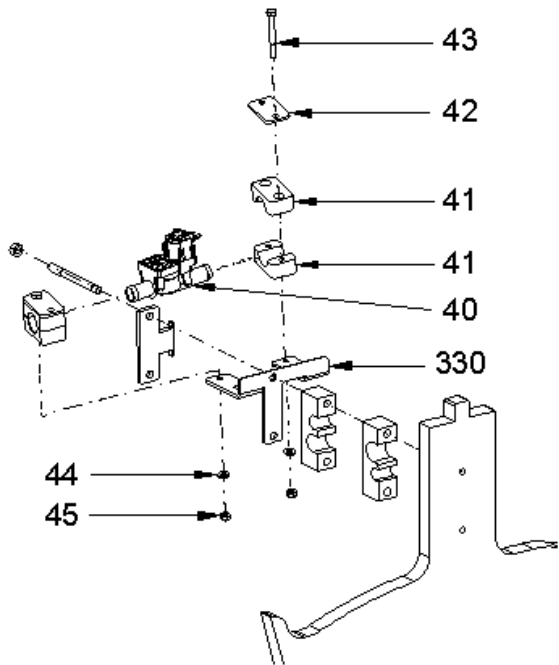
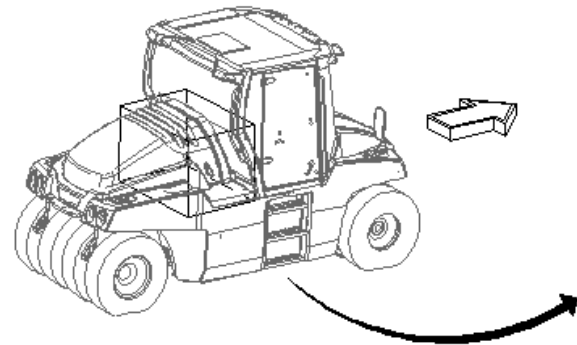
Benennung: **KABINENHEIZUNG**
Designation: **CABIN-HEATING**
Denominación: **CALEFACCIÓN DE CABINA**
Dénomination: **CHAUFFAGE DE CABINE**

17/03/2020
Seite 172

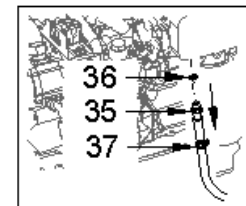


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
37	233102	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
39	2053480	1-9999	2,21	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
50	2053480	1-9999	1,75	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
53	267341	1-9999	4	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
55	2096868	1-9999	1	PC	ROHRKRÜMMER	PIPE ELBOW	CODO DEL TUBO	COUDE DE TUBE
56	213780	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
57	2175169	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
58	2163332	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
59	213667	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
60	2127017	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
61	2053480	1-9999	0,09	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
62	2053480	1-9999	0,12	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
63	2086122	1-9999	2	PC	VERBINDUNGSSTUTZEN	UNION	RACOR DE UNIÓN	RACCORD
64	233102	1-9999	8	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
65	2053480	1-9999	2,25	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
66	2053480	1-9999	2,25	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
67	2053480	1-9999	1,50	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
68	2053480	1-9999	1,50	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
70	2074297	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
71	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
72	2128328	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
73	2071193	1-9999	1	PC	GUMMITÜLLE	RUBBER SPOUT	BOQUILLA DE GOMA	DOUILLE EN CAOUTCHOUC
74	2071194	1-9999	1	PC	GUMMITÜLLE	RUBBER SPOUT	BOQUILLA DE GOMA	DOUILLE EN CAOUTCHOUC

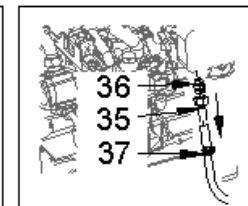
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.30.01 / 00 2305075	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	KABINENHEIZUNG CABIN-HEATING CALEFACCIÓN DE CABINA CHAUFFAGE DE CABINE	17/03/2020 Seite 173	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



0001 - 0384



0385 - 9999



Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:

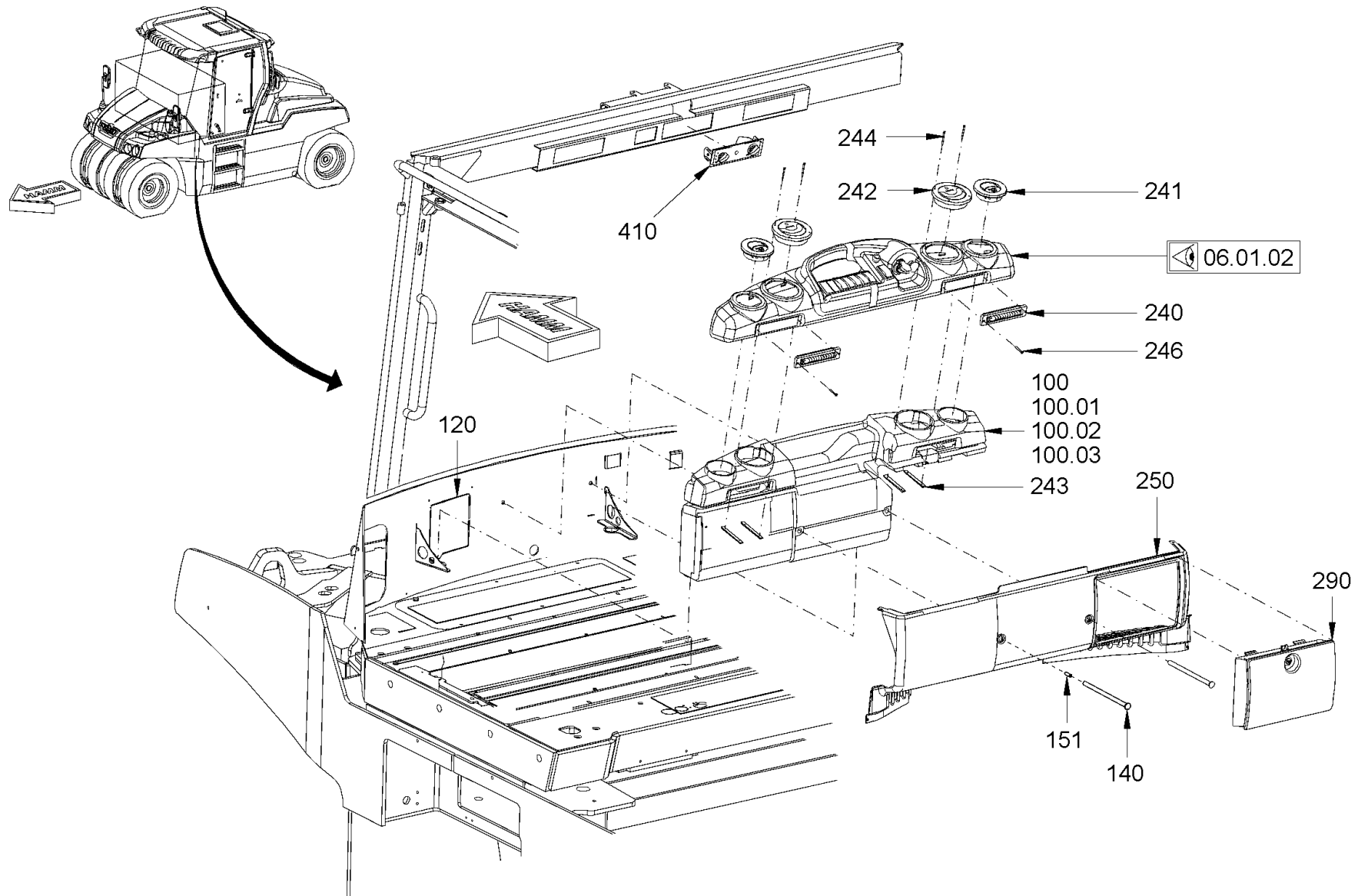
Gruppe: 02.30.02 / 00
Assembly:
Grupo: 2305076
Grupe:

Benennung: **KABINENHEIZUNG**
Designation: **CABIN-HEATING**
Denominación: **CALEFACCIÓN DE CABINA**
Dénomination: **CHAUFFAGE DE CABINE**

17/03/2020
Seite 174



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	2163470	1-9999	1	PC	RINGSCHLAUCHNIPPEL	HOSE SHANK BANJO	BOQUILLA ROSCADA DE MANGUITO	EMBOUIT BANJO POUR TUYAU
35	2153948	1-384	1	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
35	2296563	385-9999	1	PC	SCHLAUCHARMATUR	HOSE FITTING	ACCESORIO DE MANGUERA	RACCORD POUR TUYAU SOUPLE
36	206350	385-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
36	219444	1-384	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
37	233102	1-9999	4	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
38	2053480	1-9999	0,60	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
39	2053480	1-9999	2,21	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
40	2071190	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
41	314226	1-9999	4	PC	SCELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
42	314021	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
43	211931	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
44	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
45	2127017	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
46	2054999	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
47	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
48	213829	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
50	2053480	1-9999	1,75	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
330	2264909	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
335	227196	1-9999	1	PC	HOHLSCHRAUBE	HOLLOW-CORE SCREW	TORNILLO HUECO	BOULON À FILET FEMELLE
336	219509	1-9999	2	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

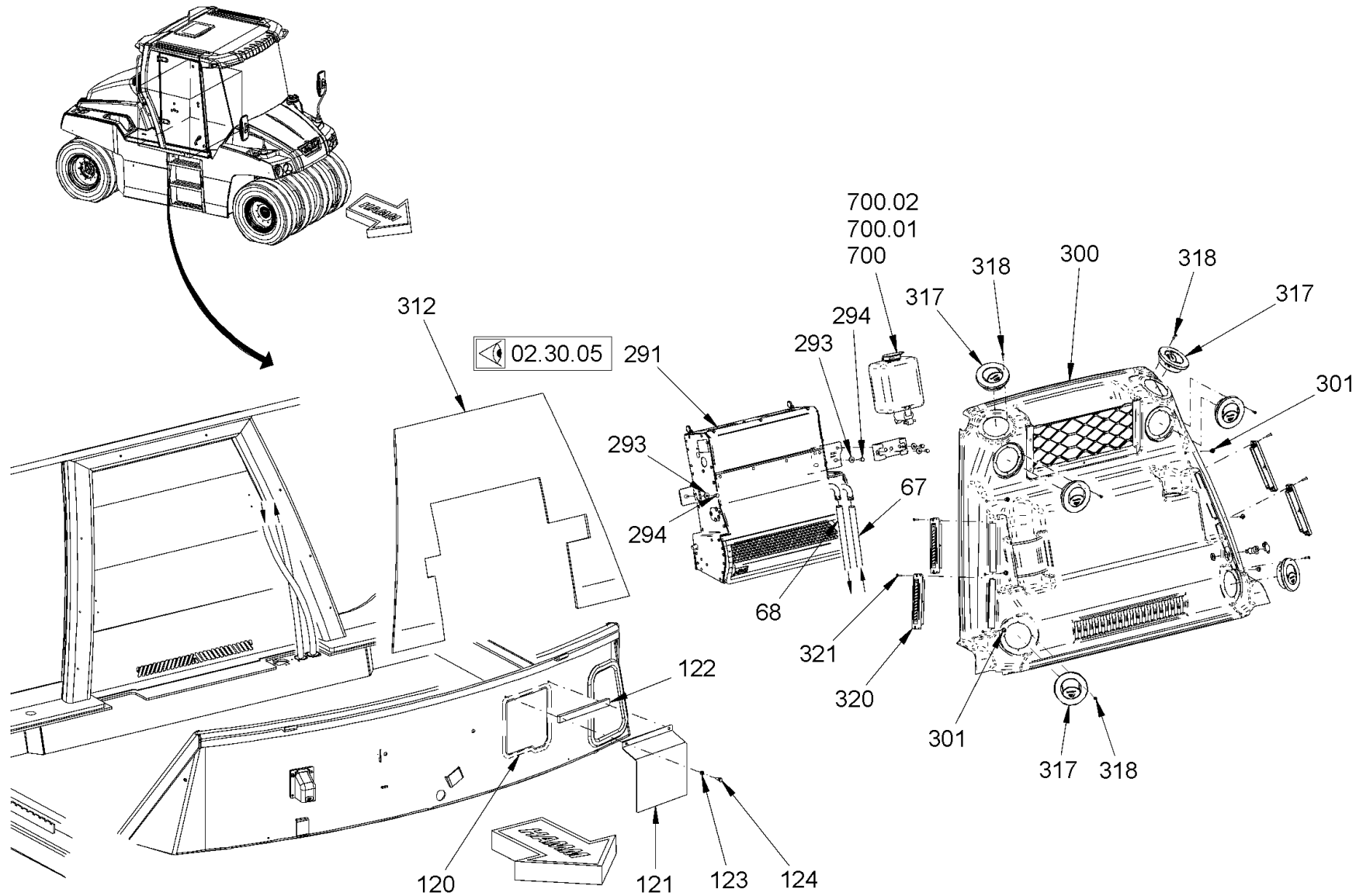
Gruppe: 02.30.03 / 00
 Assembly: 02.30.03 / 00
 Grupo: 2305077
 Groupe: 2305077

Benennung: **KABINENHEIZUNG**
 Designation: **CABIN-HEATING**
 Denominación: **CALEFACCIÓN DE CABINA**
 Dénomination: **CHAUFFAGE DE CABINE**

17/03/2020
 Seite 176



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
100	2102577	1-9999	1	PC	EINHEIT	UNIT	UNIDAD	UNITÉ
100.01	2092198	1-9999	1	PC	SCHAUMKÖRPER	FOAM BODY	CUERPO DE ESPUMA	CORPS EN MOUSSE
100.02	2113152	1-9999	1	PC	GEBLÄSE	BLOWER	VENTILADOR	VENTILATEUR
100.03	2211008	1-9999	1	PC	WÄRMETAUSCHER	HEAT EXCHANGER	INTERCAMBIADOR DE CALOR	ECHANGEUR DE CHALEUR
120	2026932	1-9999	0,60	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ
140	2090351	1-9999	2	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
151	2057838	1-9999	2	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
240	2112380	1-9999	2	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
241	2112379	1-9999	2	PC	RUNDDÜSE	ROUND NOZZLE	TOBERA REDONDA	GICLEUR ROND
242	2112381	1-9999	2	PC	RUNDDÜSE	ROUND NOZZLE	TOBERA REDONDA	GICLEUR ROND
243	2100711	1-9999	4	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
244	2112515	1-9999	8	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
246	396095	1-9999	4	PC	LINSENSENKSCHRAUBE	RAISED COUNTERSUNK HEAD SCREW	TORNILLO AVELLANADO DE LENTE	VIS À TÊTE FRAISÉE BOMBÉE
250	2100884	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
290	2100895	1-9999	1	PC	ABLAGEKASTEN	TRAY	CAJA	BOÎTE
410	2045416	1-9999	1	PC	STEUERGERÄT	CONTROL DEVICE	UNIDAD DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 02.30.04 / 00
 Assembly: 02.30.04 / 00
 Grupo: 2305078
 Groupe: 2305078

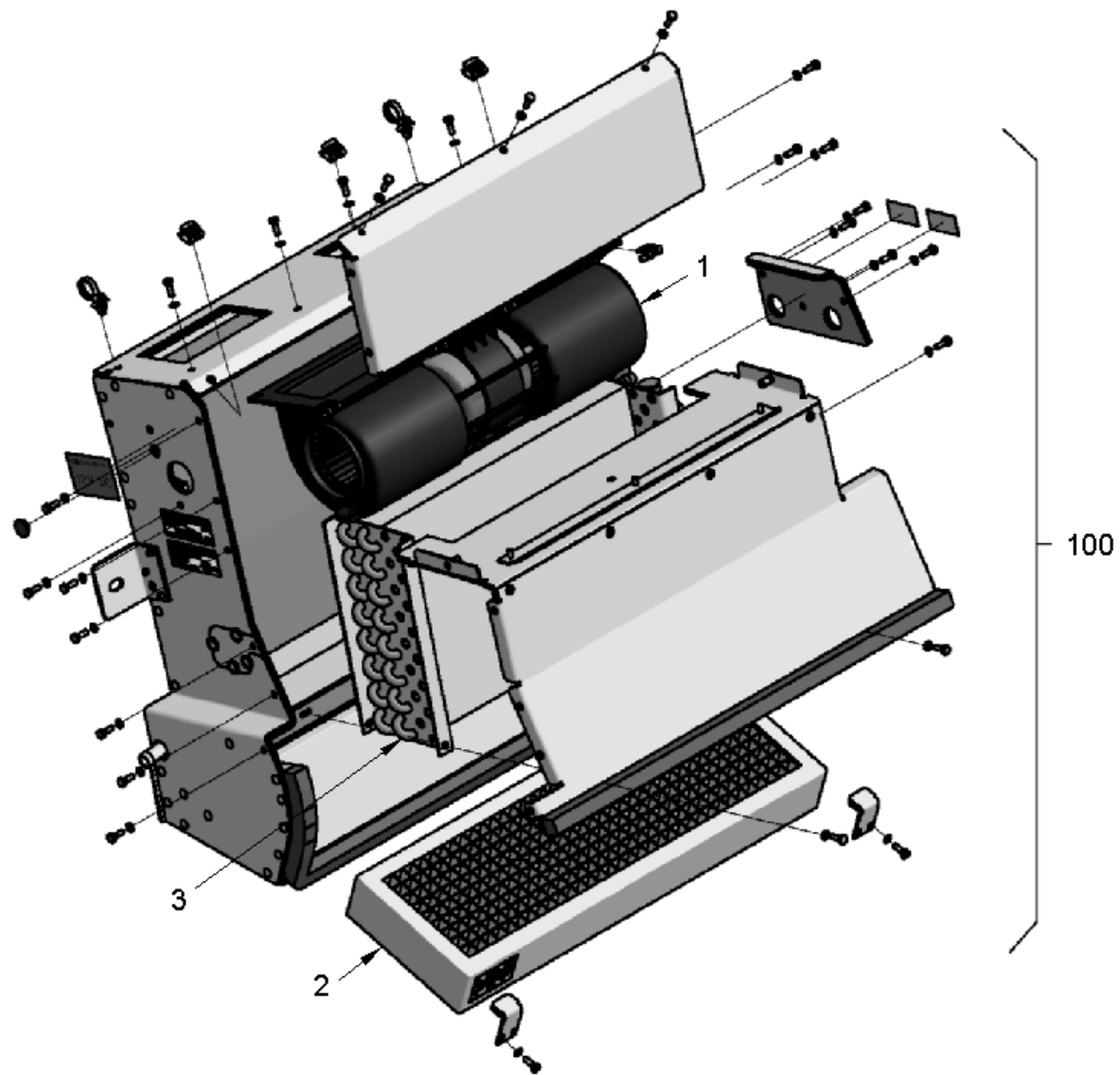
Benennung: **KABINENHEIZUNG**
 Designation: **CABIN-HEATING**
 Denominación: **CALEFACCIÓN DE CABINA**
 Dénomination: **CHAUFFAGE DE CABINE**

17/03/2020
 Seite 178



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
67	2053480	1-9999	1,50	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
68	2053480	1-9999	1,50	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
120	2026932	1-9999	0,60	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ
121	2181372	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
122	2026932	1-9999	0,21	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ
123	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
124	213667	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
291	2187510	1-9999	1	PC	HEIZGERÄT	HEATING UNIT	CALEFACTOR	APPAREIL DE CHAUFFAGE
293	2175169	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
294	2024087	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
300	2165983	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
301	2024268	1-9999	8	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
312	2210295	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
317	2112379	1-9999	6	PC	RUNDDÜSE	ROUND NOZZLE	TOBERA REDONDA	GICLEUR ROND
318	215473	1-9999	24	PC	GEWINDESCHNEIDSCHRAUBE	THREAD CUTTING SCREW	TORNILLO CORTANTE ROSCADO	VIS TARAUEUSE
320	2112380	1-9999	4	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
321	384771	1-9999	8	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
700	2135513	1-9999	1	PC	BEHÄLTER MIT PUMPE	TANK WITH PUMP	CONTENEDOR CON BOMBA	RÉSERVOIR AVEC POMPE
700.01	2135444	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
700.02	2135445	1-9999	1	PC	PUMPE	PUMP	BOMBA	POMPE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.30.04 / 00 2305078	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	KABINENHEIZUNG CABIN-HEATING CALEFACCIÓN DE CABINA CHAUFFAGE DE CABINE	17/03/2020 Seite 179	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe:
 Assembly: 02.30.05 / 00
 Grupo:
 2305131
 Groupe:

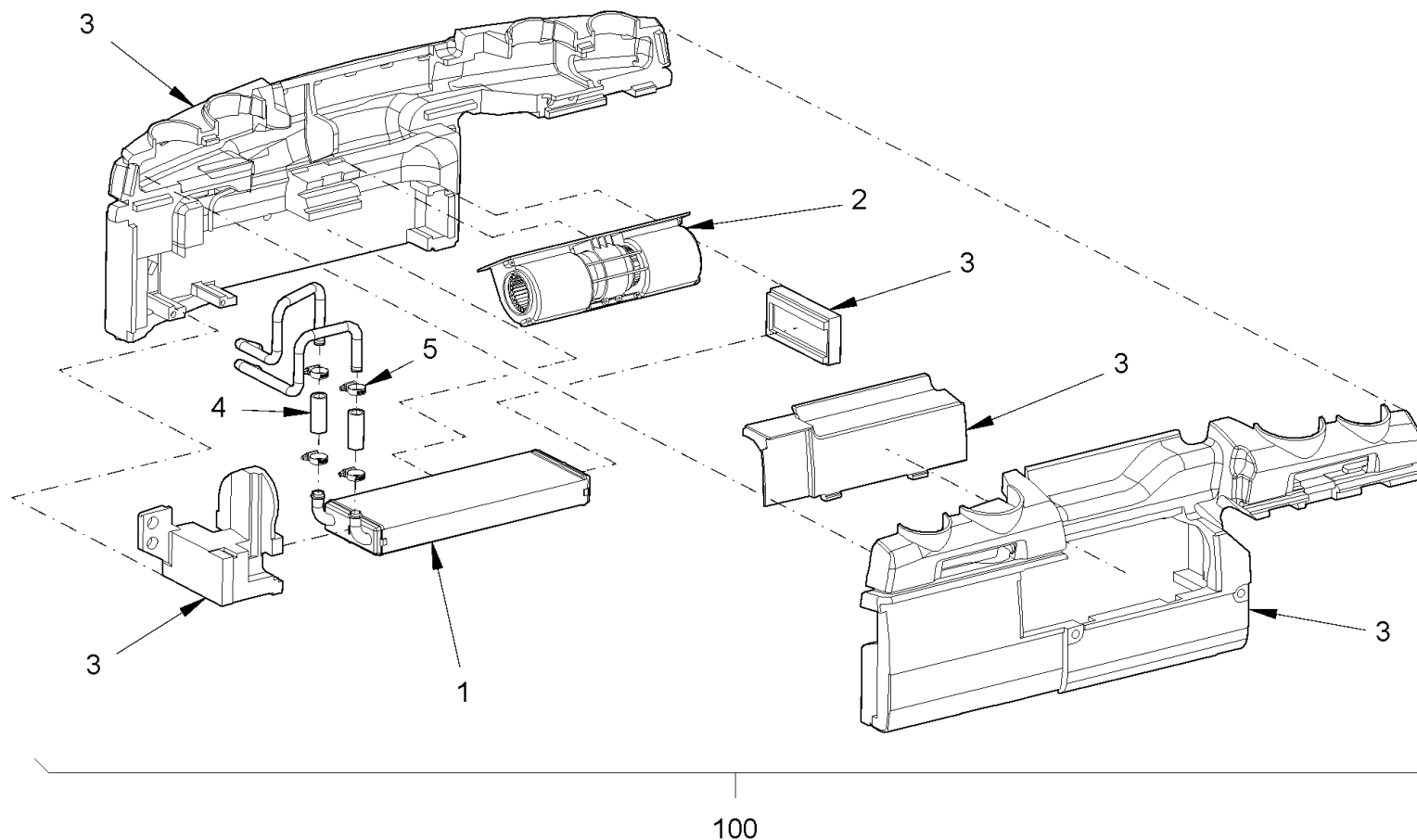
Benennung: **KABINENHEIZUNG**
 Designation: **CABIN-HEATING**
 Denominación: **CALEFACCIÓN DE CABINA**
 Dénomination: **CHAUFFAGE DE CABINE**

17/03/2020
 Seite 180



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2113152	1-9999	1	PC	GEBLÄSE	BLOWER	VENTILADOR	VENTILATEUR
2	2146978	1-9999	1	PC	LUFTFILTER	AIR FILTER	FILTRO DE AIRE	FILTRE À AIR
3	2265477	1-9999	1	PC	WÄRMETAUSCHER	HEAT EXCHANGER	INTERCAMBIADOR DE CALOR	ECHANGEUR DE CHALEUR
100	2187510	1-9999	1	PC	HEIZGERÄT KOMPL.	HEATING UNIT COMPL.	CALEFACTOR COMPL.	APPAREIL DE CHAUFFAGE COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.30.05 / 00 2305131	Benennung: KABINENHEIZUNG Designation: CABIN-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN DE CABINA Dénomination: CHAUFFAGE DE CABINE	17/03/2020 Seite 181	
---	------	---	--------------------------	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

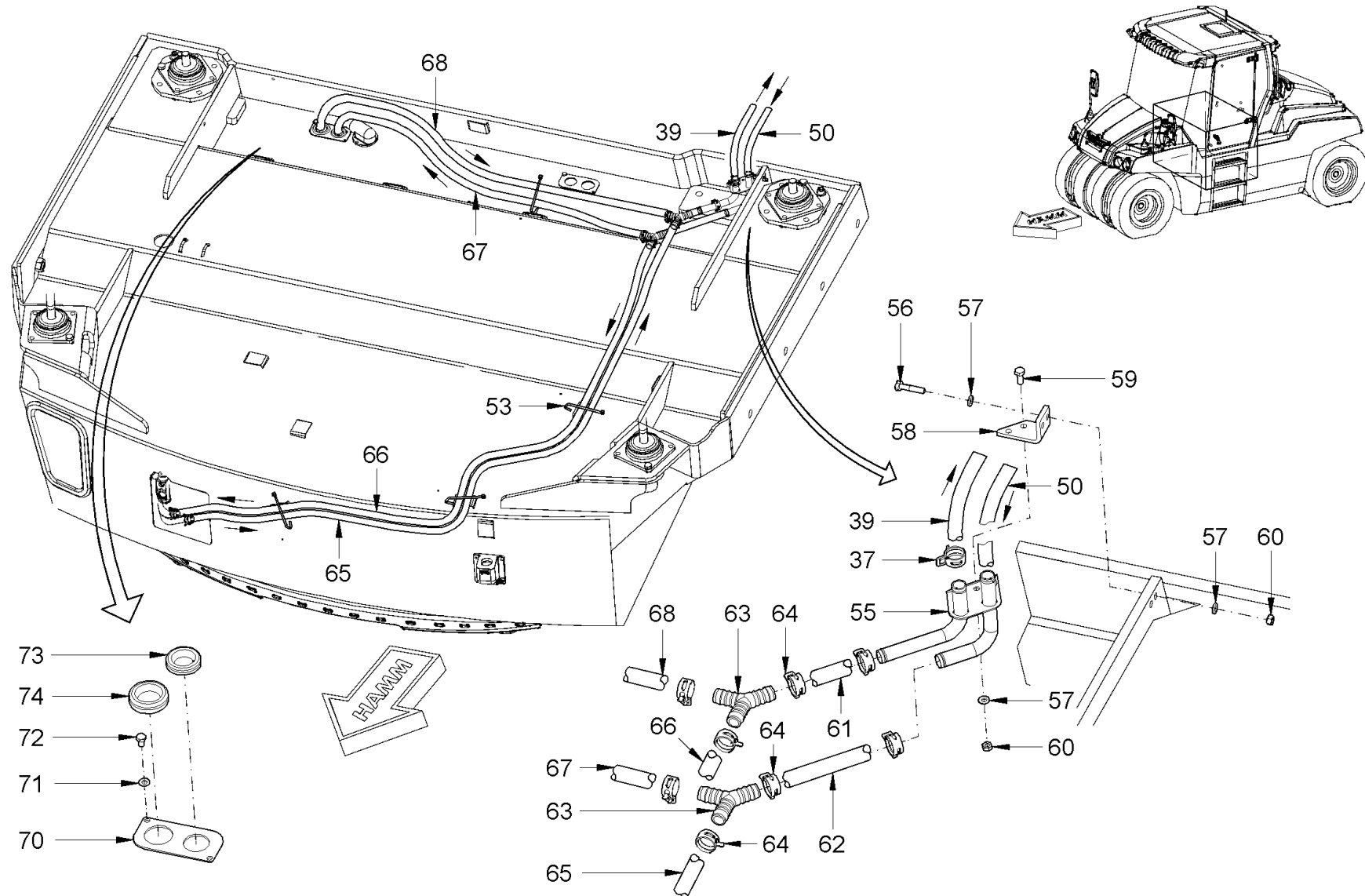
Gruppe: 02.30.06 / 00
 Assembly: 02.30.06 / 00
 Grupo: 2434873
 Groupe: 2434873

Benennung: **KABINENHEIZUNG**
 Designation: **CABIN-HEATING**
 Denominación: **CALEFACCIÓN DE CABINA**
 Dénomination: **CHAUFFAGE DE CABINE**

17/03/2020
 Seite 182



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2211008	1-9999	1	PC	WÄRMETAUSCHER	HEAT EXCHANGER	INTERCAMBIADOR DE CALOR	ECHANGEUR DE CHALEUR
2	2113152	1-9999	1	PC	GEBLÄSE	BLOWER	VENTILADOR	VENTILATEUR
3	2092198	1-9999	1	PC	SCHAUMKÖRPER	FOAM BODY	CUERPO DE ESPUMA	CORPS EN MOUSSE
4	2053480	1-9999	0,20	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
5	225789	1-9999	4	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
100	2102577	1-9999	1	PC	EINHEIT KOMPL.	UNIT COMPL.	UNIDAD COMPL.	UNITÉ COMPL.



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.40.01 / 00
 Assembly: 02.40.01 / 00
 Grupo: 2305150
 Groupe: 2305150

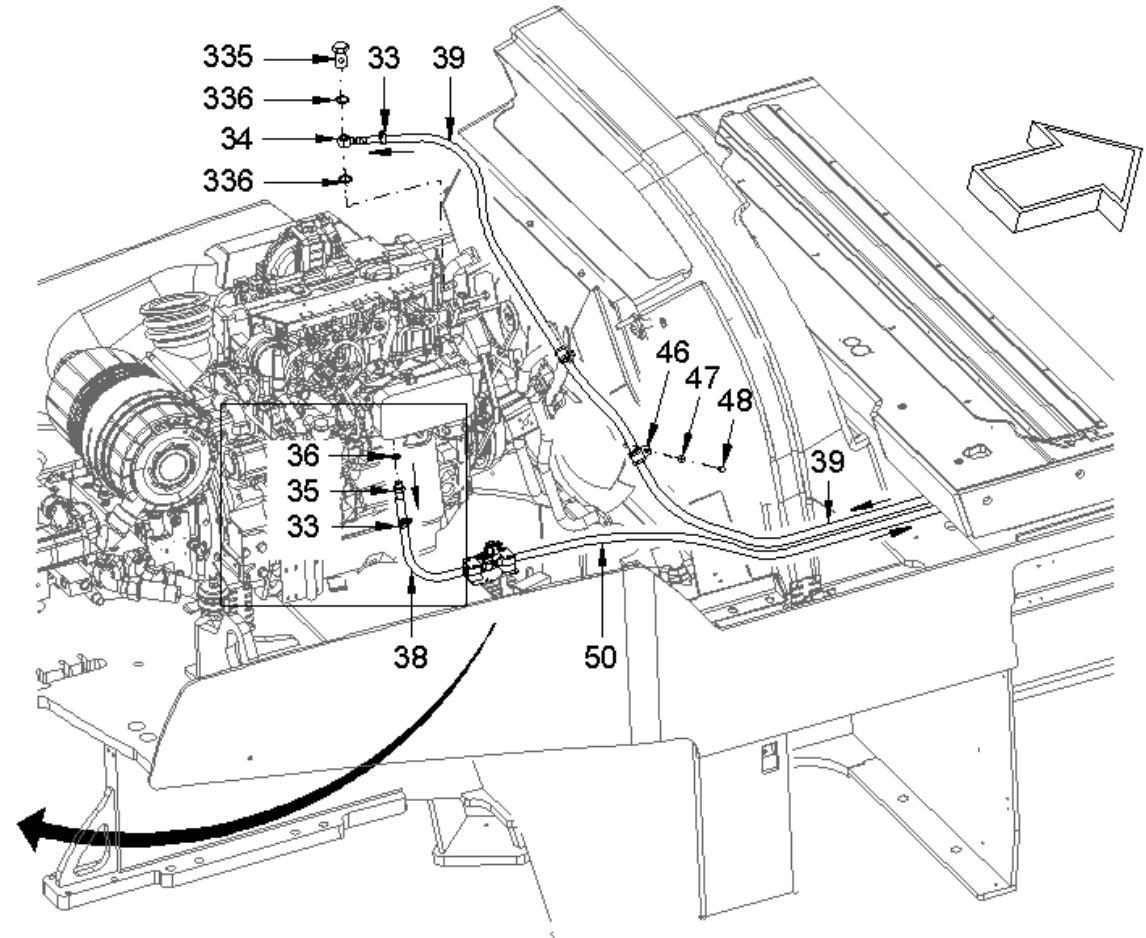
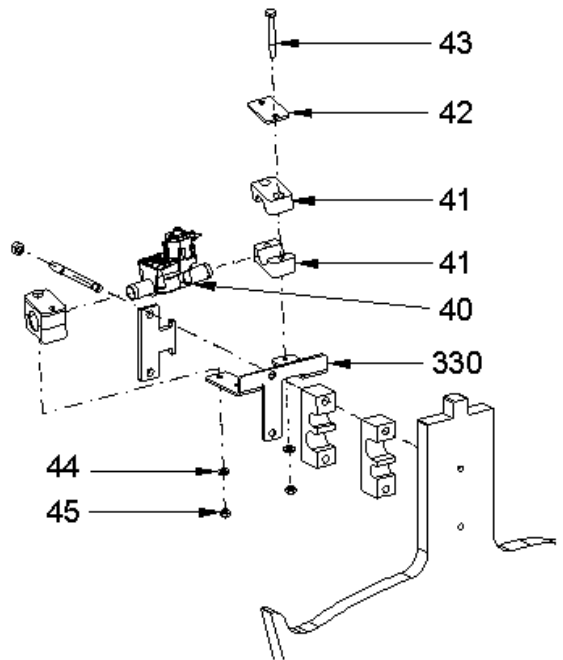
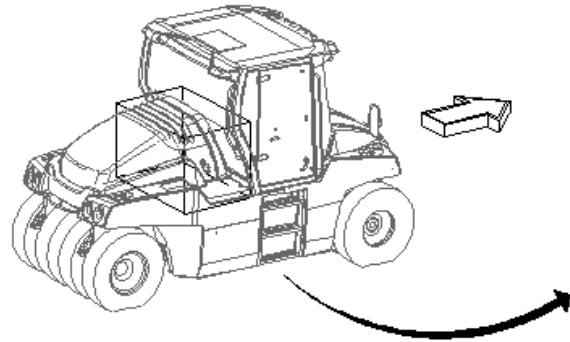
Benennung: HEIZUNGS- UND KLIMAAANLAGE
 Designation: HEATING AND AIR CONDITIONING
 Denominación: CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO
 Dénomination: CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION

17/03/2020
 Seite 184



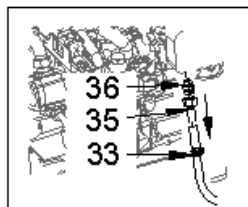
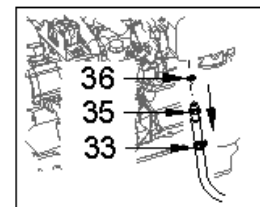
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
37	2077531	1-9999	4	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
39	2053480	1-9999	2,21	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
50	2053480	1-9999	0,45	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
53	267341	1-9999	8	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
55	2096868	1-9999	1	PC	ROHRKRÜMMER	PIPE ELBOW	CODO DEL TUBO	COUDE DE TUBE
56	213780	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
57	2175169	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
58	2163332	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
59	213667	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
60	2127017	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
61	2053480	1-9999	0,09	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
62	2053480	1-9999	0,12	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
63	2086122	1-9999	2	PC	VERBINDUNGSSTUTZEN	UNION	RACOR DE UNIÓN	RACCORD
64	233102	1-9999	8	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
65	2053480	1-9999	2,25	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
66	2053480	1-9999	2,15	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
67	2053480	1-9999	1,50	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
68	2053480	1-9999	1,50	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
70	2074297	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
71	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
72	2128328	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
73	2071193	1-9999	1	PC	GUMMITÜLLE	RUBBER SPOUT	BOQUILLA DE GOMA	DOUILLE EN CAOUTCHOUC
74	2071194	1-9999	1	PC	GUMMITÜLLE	RUBBER SPOUT	BOQUILLA DE GOMA	DOUILLE EN CAOUTCHOUC

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.40.01 / 00 2305150	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HEIZUNGS- UND KLIMAANLAGE HEATING AND AIR CONDITIONING CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION	17/03/2020 Seite 185	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



0001 - 0384

0385 - 9999



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

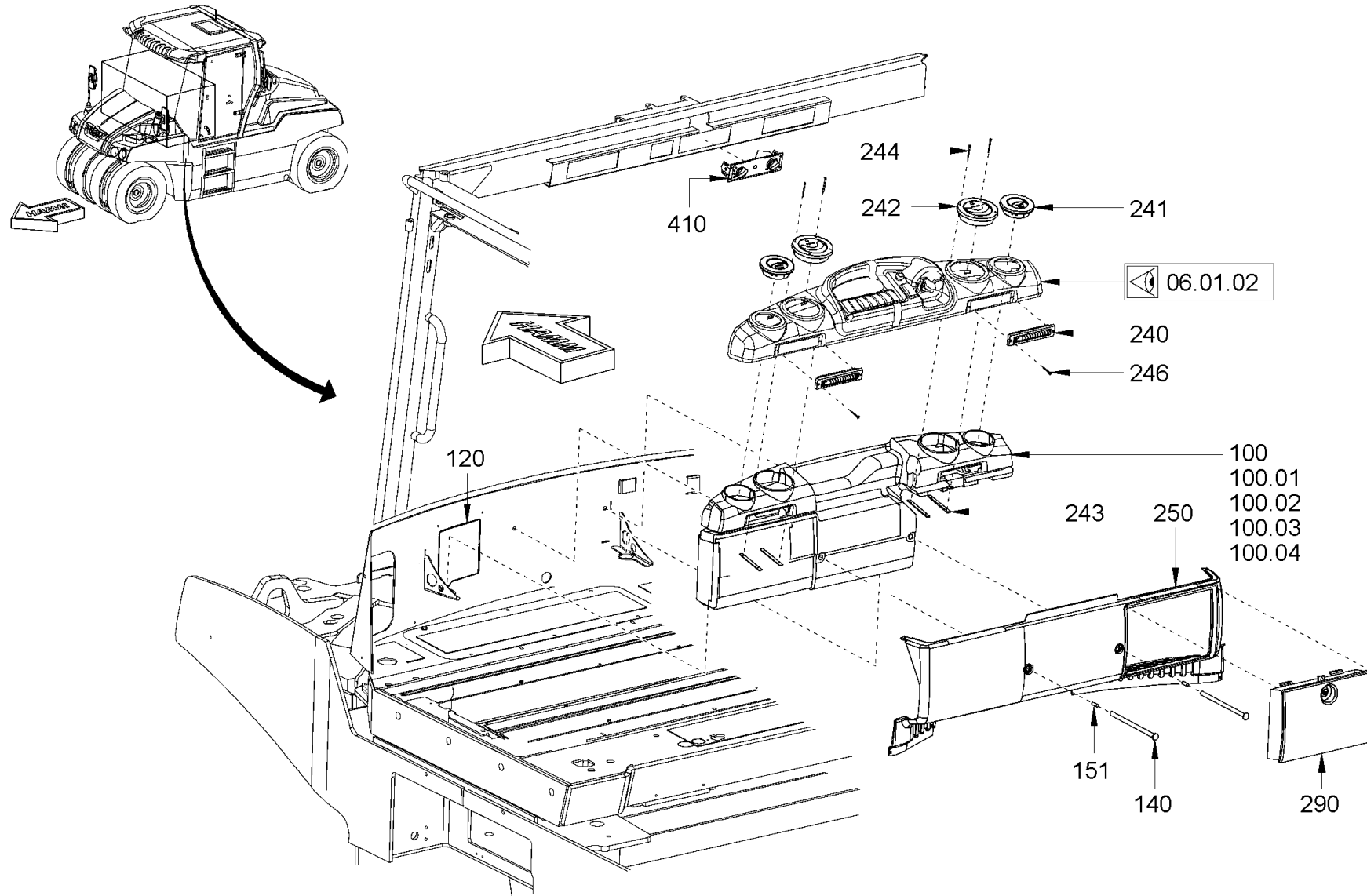
Gruppe: 02.40.02 / 00
 Assembly: 02.40.02 / 00
 Grupo: 2305152
 Groupe: 2305152

Benennung: HEIZUNGS- UND KLIMAAANLAGE
 Designation: HEATING AND AIR CONDITIONING
 Denominación: CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO
 Dénomination: CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION

17/03/2020
 Seite 186



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
33	2077531	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
34	2163470	1-9999	1	PC	RINGSCHLAUCHNIPPEL	HOSE SHANK BANJO	BOQUILLA ROSCADA DE MANGUITO	EMBOUT BANJO POUR TUYAU
35	2153948	1-384	1	PC	SCHLAUCHSTUTZEN	HOSE SUPPORT	TUBULADURA ROSCADA	TUBULURE FILETÉE
35	2296563	385-9999	1	PC	SCHLAUCHARMATUR	HOSE FITTING	ACCESORIO DE MANGUERA	RACCORD POUR TUYAU SOUPLE
36	206350	385-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
36	219444	1-384	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
38	2053480	1-9999	0,60	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
39	2053480	1-9999	2,21	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
40	2071190	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
41	314234	1-9999	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
42	314021	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
43	1212737	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
44	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
45	2257942	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
46	2054999	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
47	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
48	213829	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
50	2053480	1-9999	0,45	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
330	2264909	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
335	227196	1-9999	1	PC	HOHLSCHRAUBE	HOLLOW-CORE SCREW	TORNILLO HUECO	BOULON À FILET FEMELLE
336	219509	1-9999	2	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

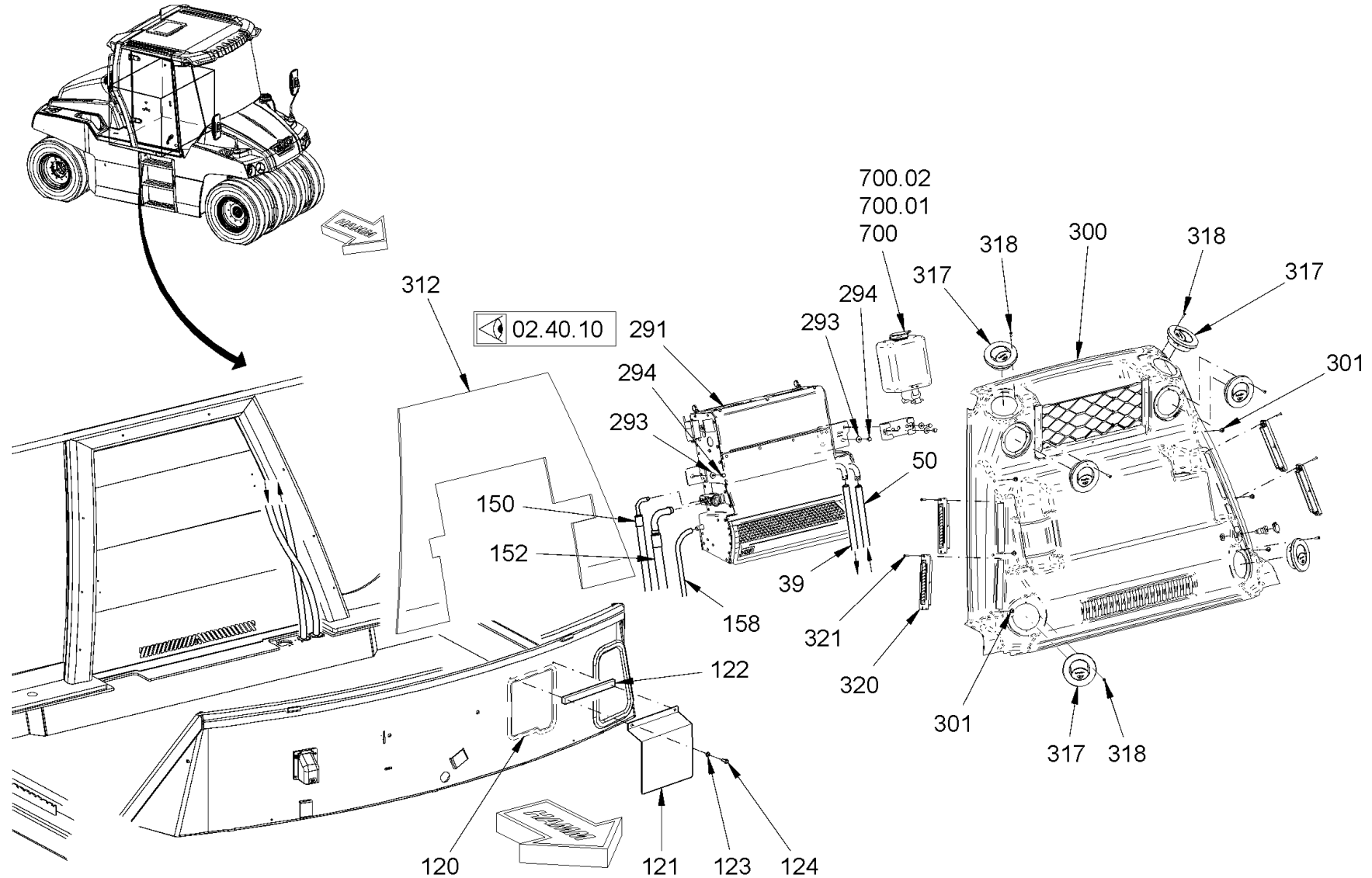
Gruppe: 02.40.03 / 00
 Assembly: 02.40.03 / 00
 Grupo: 2305153
 Groupe: 2305153

Benennung: HEIZUNGS- UND KLIMAAANLAGE
 Designation: HEATING AND AIR CONDITIONING
 Denominación: CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO
 Dénomination: CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION

17/03/2020
 Seite 188



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
100	2102576	1-9999	1	PC	EINHEIT KOMPL.	UNIT COMPL.	UNIDAD COMPL.	UNITÉ COMPL.
100.01	2092198	1-9999	1	PC	SCHAUMKÖRPER	FOAM BODY	CUERPO DE ESPUMA	CORPS EN MOUSSE
100.02	2113152	1-9999	1	PC	GEBLÄSE	BLOWER	VENTILADOR	VENTILATEUR
100.03	2071185	1-9999	1	PC	KÜHLER	COOLER	REFRIGERADOR	RADIATEUR
100.04	2071192	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
120	2026932	1-9999	0,60	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ
140	2090351	1-9999	2	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
151	2057838	1-9999	2	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
240	2112380	1-9999	2	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
241	2112379	1-9999	2	PC	RUNDDÜSE	ROUND NOZZLE	TOBERA REDONDA	GICLEUR ROND
242	2112381	1-9999	2	PC	RUNDDÜSE	ROUND NOZZLE	TOBERA REDONDA	GICLEUR ROND
243	2100711	1-9999	4	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
244	2112515	1-9999	8	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
246	396095	1-9999	4	PC	LINSENSENKSCHRAUBE	RAISED COUNTERSUNK HEAD SCREW	TORNILLO AVELLANADO DELENTE	VIS À TÊTE FRAISÉE BOMBÉE
250	2100887	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
290	2100895	1-9999	1	PC	ABLAGEKASTEN	TRAY	CAJA	BOÎTE
410	2045415	1-9999	1	PC	BEDIENEINHEIT	CONTROL UNIT	UNIDAD DE MANDO	UNITÉ DE COMMANDE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.40.04 / 00
 Assembly: 02.40.04 / 00
 Grupo: 2305154
 Groupe: 2305154

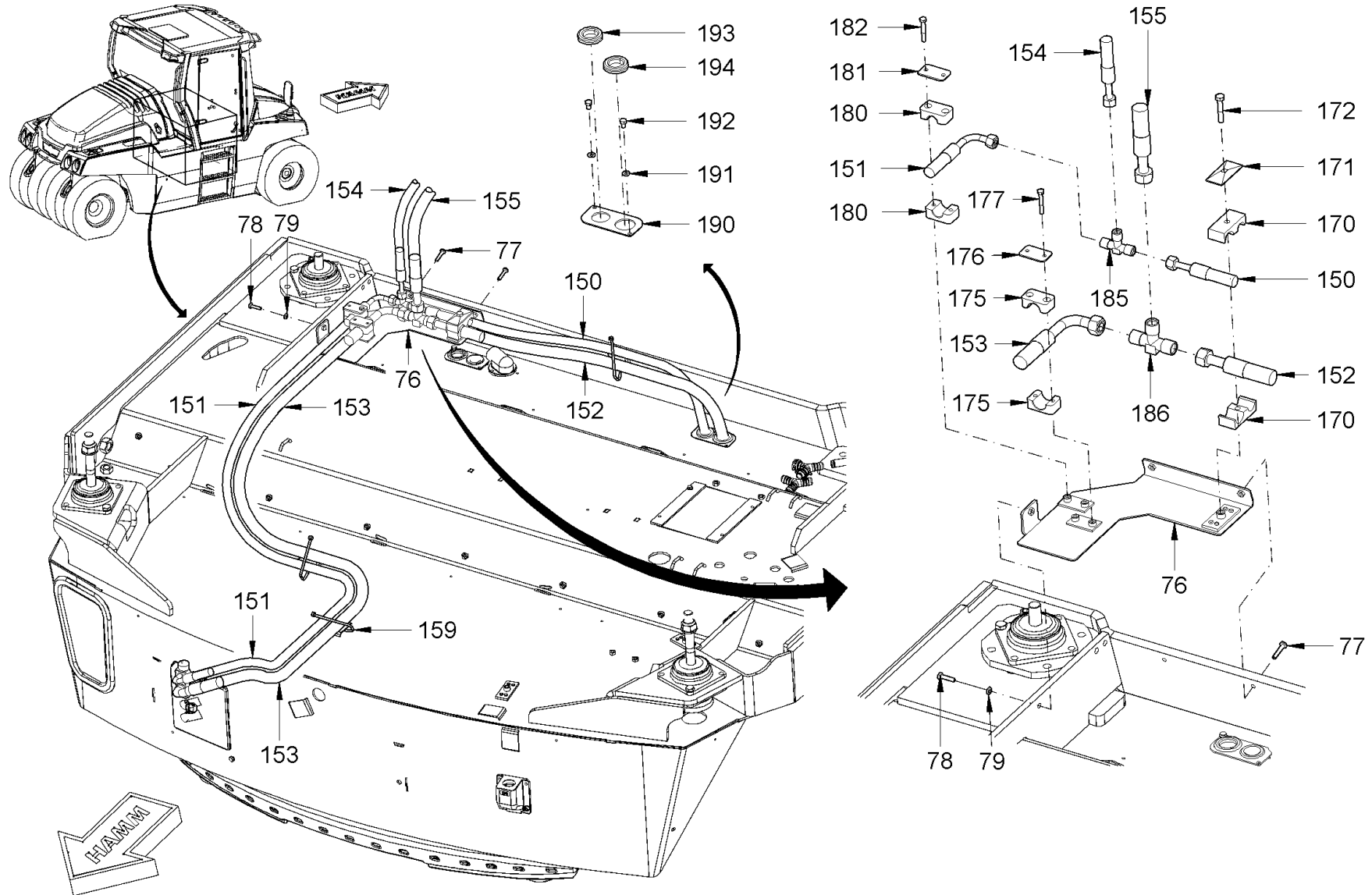
Benennung: HEIZUNGS- UND KLIMAAANLAGE
 Designation: HEATING AND AIR CONDITIONING
 Denominación: CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO
 Dénomination: CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION

17/03/2020
 Seite 190



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
39	2053480	1-9999	2,21	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
50	2053480	1-9999	0,45	M	KÜHLWASSERSCHLAUCH	COOLING-WATER HOSE	MANGA AGUA DE REFRIGERACION	TUYAU CAOUTCHOUC DE RADIATEUR
120	2026932	1-9999	0,60	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ
121	2181372	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
122	2026932	1-9999	0,21	M	DICHTUNGSBAND	SEALING TAPE	CINTA IMPERMEABILIZANTE	RUBAN D'ÉTANCHÉITÉ
123	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
124	213667	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
150	2160876	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
152	2160878	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
158	2079645	1-9999	1,00	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
291	2187505	1-9999	1	PC	KLIMAANLAGE	AIR CONDITIONING	AIRE ACONDICIONADO	DISPOSITIF DE CLIMATISATION
293	2175169	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
294	2024087	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
300	2165983	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
301	2024268	1-9999	8	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
312	2210295	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
317	2112379	1-9999	6	PC	RUNDDÜSE	ROUND NOZZLE	TOBERA REDONDA	GICLEUR ROND
318	215473	1-9999	24	PC	GEWINDESCHNEIDSCHRAUBE	THREAD CUTTING SCREW	TORNILLO CORTANTE ROSCADO	VIS TARAUEUSE
320	2112380	1-9999	4	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
321	384771	1-9999	32	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
700	2135513	1-9999	1	PC	BEHÄLTER MIT PUMPE	TANK WITH PUMP	CONTENEDOR CON BOMBA	RÉSERVOIR AVEC POMPE
700.01	2135444	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
700.02	2135445	1-9999	1	PC	PUMPE	PUMP	BOMBA	POMPE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.40.04 / 00 2305154	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HEIZUNGS- UND KLIMAANLAGE HEATING AND AIR CONDITIONING CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION	17/03/2020 Seite 191	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 02.40.05 / 00
 Assembly: 02.40.05 / 00
 Grupo: 2305155
 Gruppe: 2305155

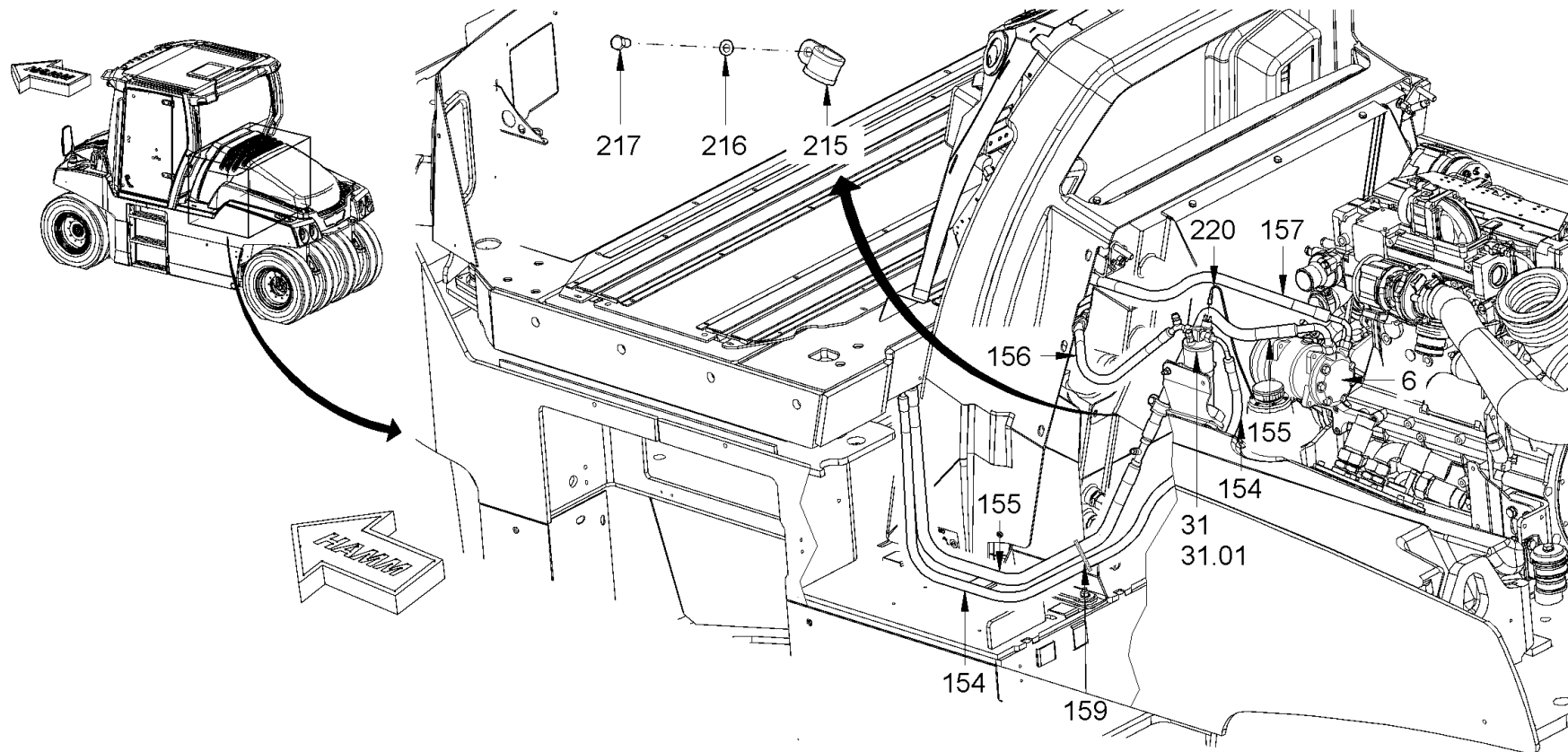
Benennung: HEIZUNGS- UND KLIMAAANLAGE
 Designation: HEATING AND AIR CONDITIONING
 Denominación: CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO
 Dénomination: CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION

17/03/2020
 Seite 192



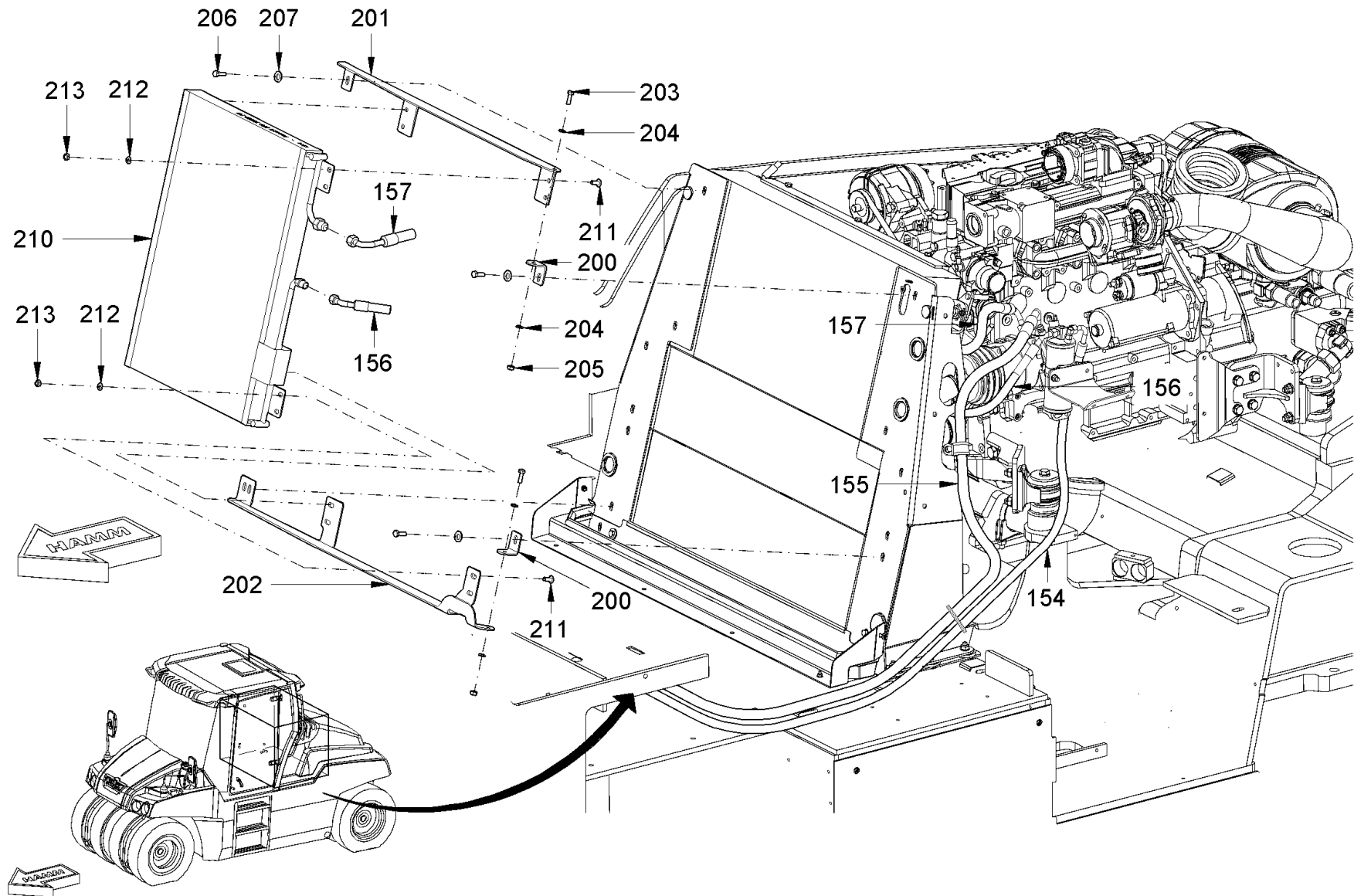
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
76	2163370	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
77	1273248	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
78	239526	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
79	2175169	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
150	2160876	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
151	2160877	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
152	2160878	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
153	2160879	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
154	2160880	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
155	2271082	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
159	267341	1-9999	11	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
170	2036075	1-9999	2	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
171	387380	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
172	2546489	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
175	313955	1-9999	2	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
176	314021	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
177	314080	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
180	314196	1-9999	2	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
181	314013	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
182	2128332	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
185	2079524	1-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
186	2079525	1-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
190	2074297	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
191	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
192	2128328	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
193	2071193	1-9999	1	PC	GUMMITÜLLE	RUBBER SPOUT	BOQUILLA DE GOMA	DOUILLE EN CAOUTCHOUC
194	2071194	1-9999	1	PC	GUMMITÜLLE	RUBBER SPOUT	BOQUILLA DE GOMA	DOUILLE EN CAOUTCHOUC

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.40.05 / 00 2305155	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HEIZUNGS- UND KLIMAANLAGE HEATING AND AIR CONDITIONING CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION	17/03/2020 Seite 193	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 02.40.06 / 00 Grupo: 2305156 Groupe:</p>	<p>Benennung: HEIZUNGS- UND KLIMAAANLAGE Designation: HEATING AND AIR CONDITIONING Denominación: CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO Dénomination: CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION</p>	<p>17/03/2020 Seite 194</p>	
--	---	--	---------------------------------	---

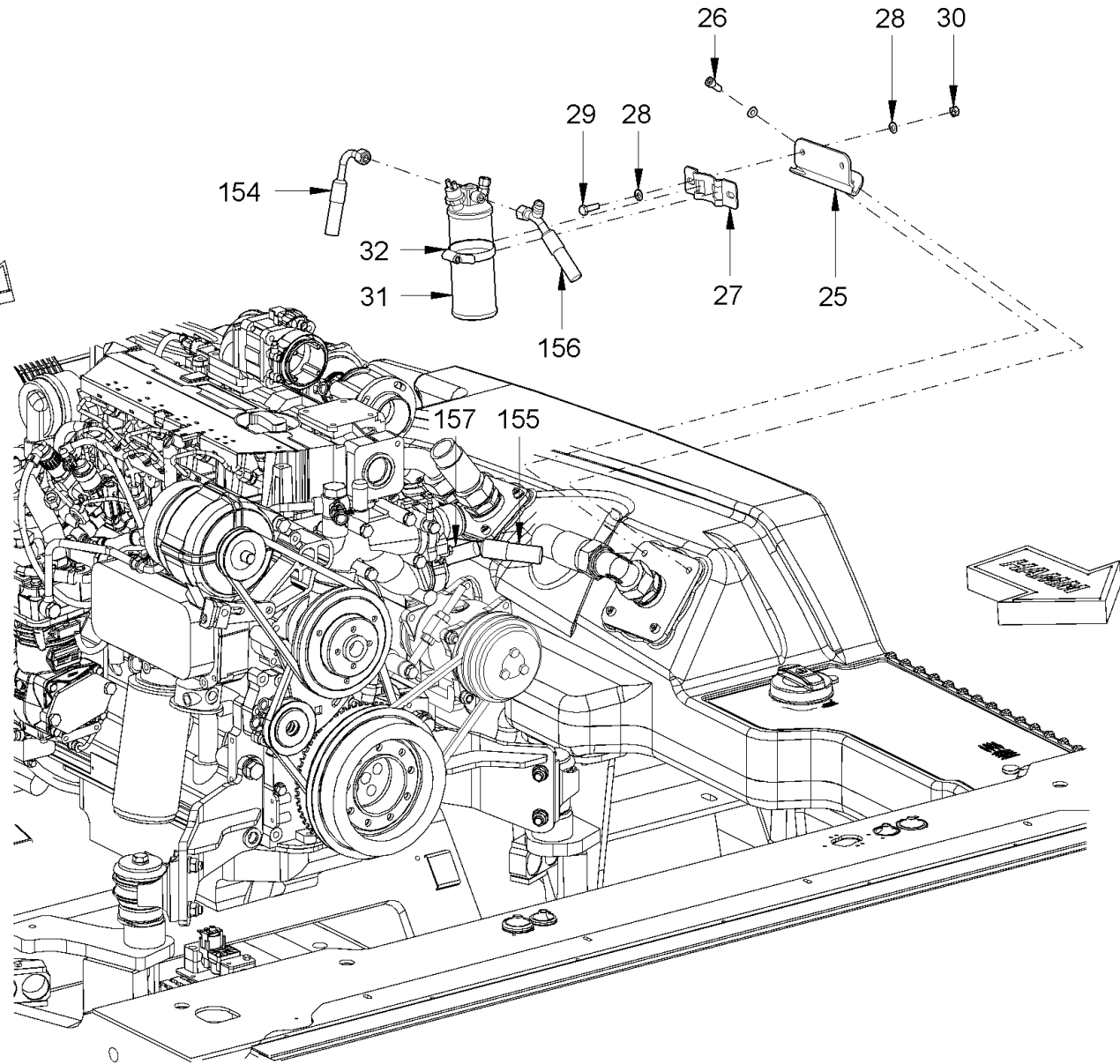
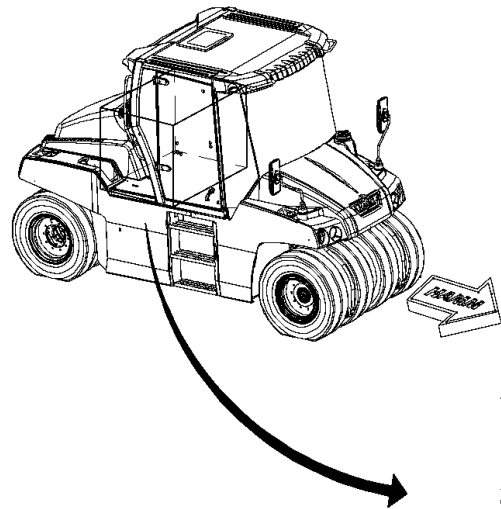
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
6	1270850	1-9999	1	PC	KOMPRESSOR	COMPRESSOR	COMPRESOR	COMPRESSEUR
31	2071188	1-9999	1	PC	TROCKNER	DRYER	SECADOR	SÉCHEUR
31.01	2124295	1-9999	1	PC	DRUCKSCHALTER	PRESSURE SWITCH	INTERRUPTOR DE PRESIÓN	INTERRUPTEUR À PRESSION
154	2160880	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
155	2271082	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
156	2160882	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
157	2271090	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
159	267341	1-9999	11	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
215	2270290	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
216	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
217	2119339	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
220	2152311	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.40.07 / 00 Assembly: 02.40.07 / 00 Grupo: 2305157 Groupe: 2305157</p>	<p>Benennung: HEIZUNGS- UND KLIMAANLAGE Designation: HEATING AND AIR CONDITIONING Denominación: CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO Dénomination: CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION</p>	<p>17/03/2020 Seite 196</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
154	2160880	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
155	2271082	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
156	2160882	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
157	2271090	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
200	2148003	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
201	2148004	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
202	2228876	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
203	213829	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
204	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
205	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
206	2119339	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
207	260983	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
210	2160209	1-9999	1	PC	KONDENSOR	CONDENSER	CONDENSADOR	CONDENSEUR
211	2083059	1-9999	8	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
212	2175172	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
213	2127020	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.40.07 / 00 2305157	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HEIZUNGS- UND KLIMAANLAGE HEATING AND AIR CONDITIONING CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION	17/03/2020 Seite 197	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe:	Gruppe:	Benennung:
Series:	Assemlby:	Designation:
Código der serie:	Grupo:	Denominación:
Code de série:	Groupe:	Dénomination:

H229

02.40.08 / 00

2305158

HEIZUNGS- UND KLIMAAANLAGE
HEATING AND AIR CONDITIONING
CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO
CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION

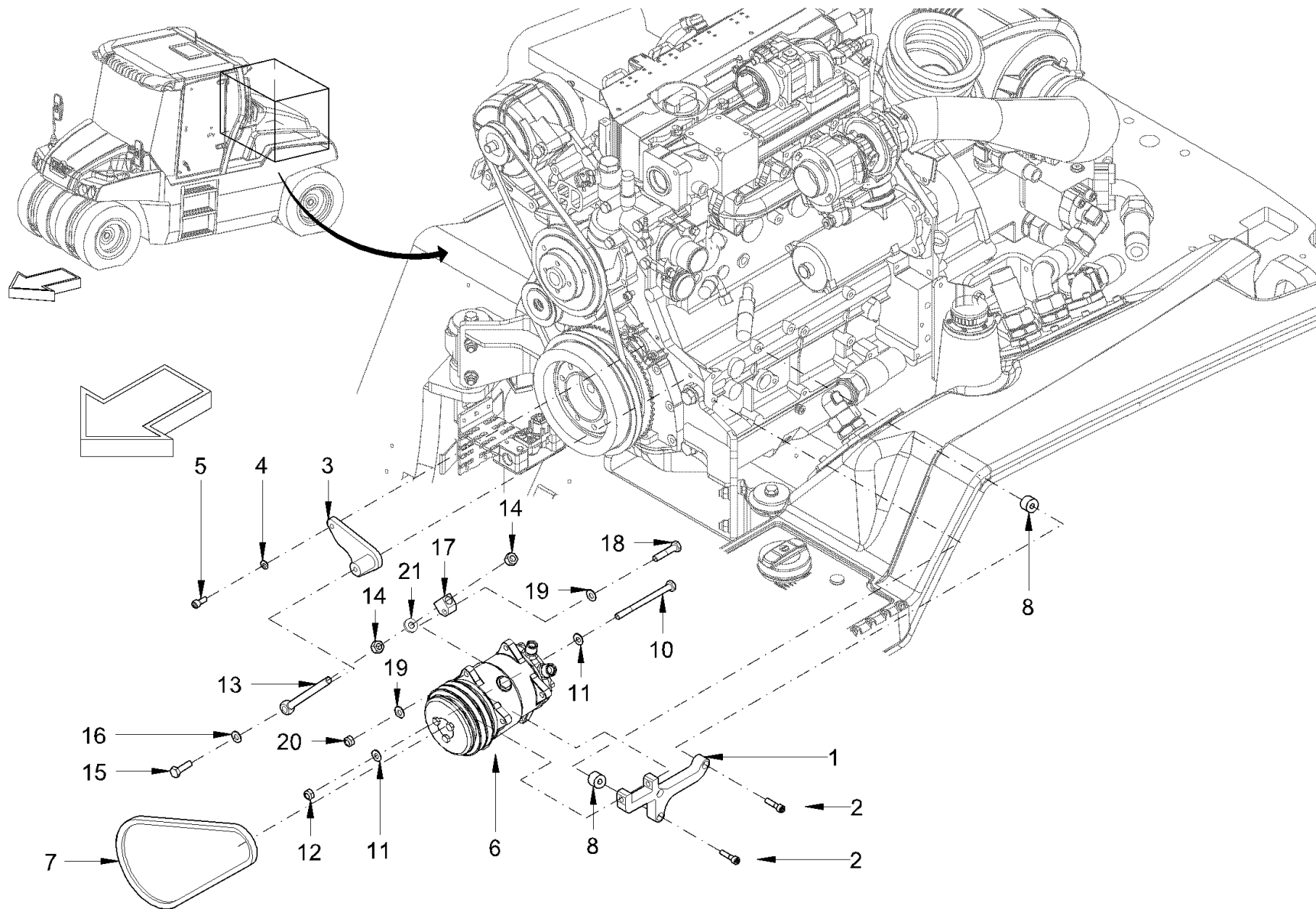
17/03/2020

Seite 198



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
25	2148212	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
26	213829	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
27	2079709	1-9999	1	PC	KONSOLE	CONSOLE	CONSOLA	CONSOLE
28	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
29	213829	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	2071188	1-9999	1	PC	TROCKNER	DRYER	SECADOR	SÉCHEUR
32	2079520	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
154	2160880	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
155	2271082	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
156	2160882	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
157	2271090	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES

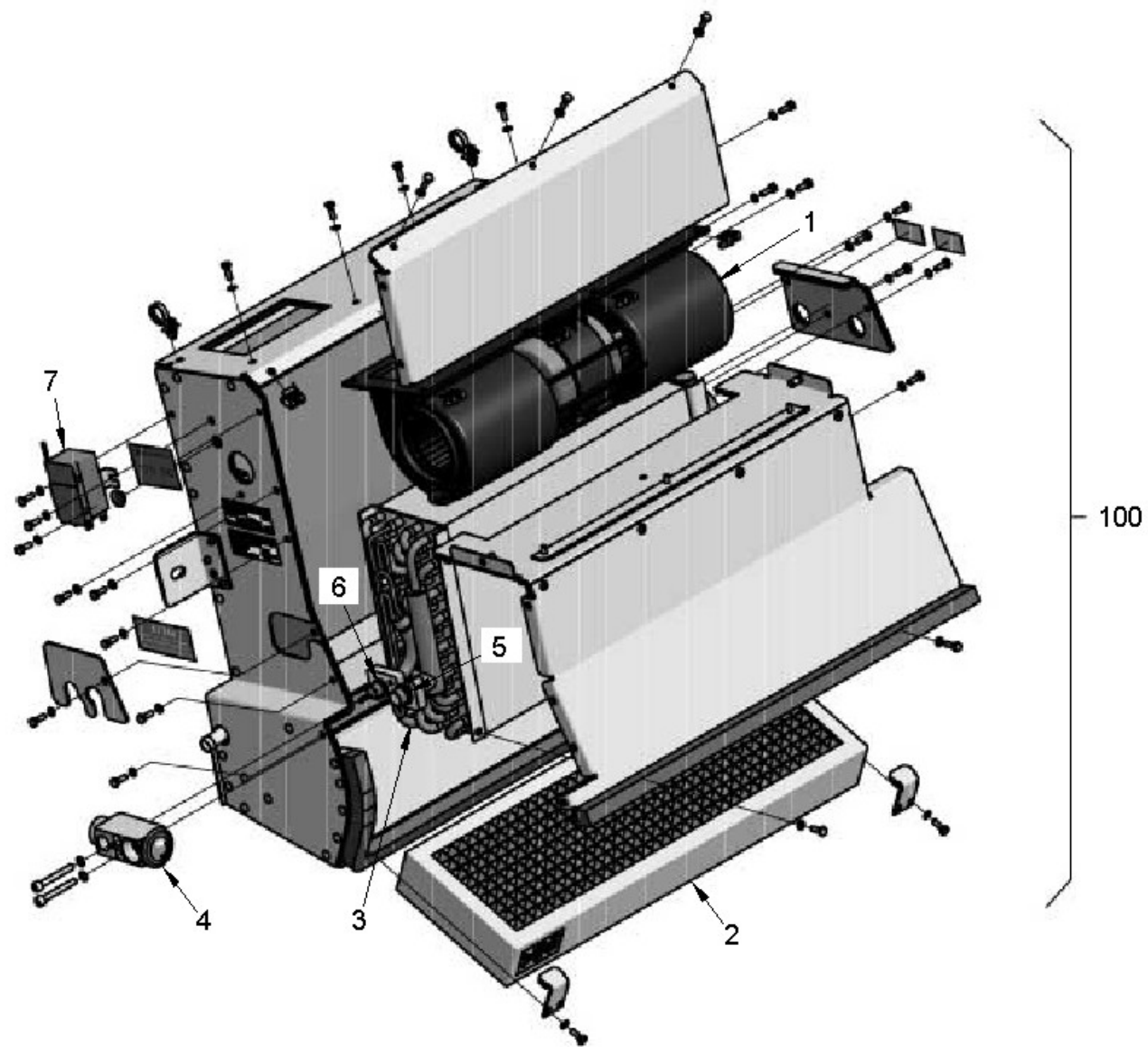
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.40.08 / 00 2305158	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HEIZUNGS- UND KLIMAANLAGE HEATING AND AIR CONDITIONING CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION	17/03/2020 Seite 199	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 02.40.09 / 00 Assembly: 02.40.09 / 00 Grupo: 2305160 Groupe: 2305160</p>	<p>Benennung: HEIZUNGS- UND KLIMANLAGE Designation: HEATING AND AIR CONDITIONING Denominación: CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO Dénomination: CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION</p>	<p>17/03/2020 Seite 200</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2145339	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	214426	313-9999	3	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
2	376485	1-312	3	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
3	2145973	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
4	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
5	214426	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
6	1270850	1-9999	1	PC	KOMPRESSOR	COMPRESSOR	COMPRESOR	COMPRESSEUR
7	1239961	1-312	1	PC	ZAHNKEILRIEMEN	TOOTHED V-BELT	CORREA TRAPEZOIDAL DENTADA	COURROIE TRAPÉZOÏDALE DENTÉE
7	1256106	313-9999	1	PC	ZAHNKEILRIEMEN	TOOTHED V-BELT	CORREA TRAPEZOIDAL DENTADA	COURROIE TRAPÉZOÏDALE DENTÉE
8	1426990	1-312	3	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
10	2538209	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
11	216607	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
12	388220	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
13	2117101	1-9999	1	PC	AUGENSCHRAUBE	EYE BOLT	TORNILLO DE ARMELLA	BOULON A OEILLET
14	2127024	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	252980	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
16	216607	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	1446835	1-9999	1	PC	FÜHRUNG	GUIDANCE	GUÍA	GUIDE
18	388211	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
19	216607	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	388220	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
21	381543	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	02.40.09 / 00 2305160	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HEIZUNGS- UND KLIMAANLAGE HEATING AND AIR CONDITIONING CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION	17/03/2020 Seite 201	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

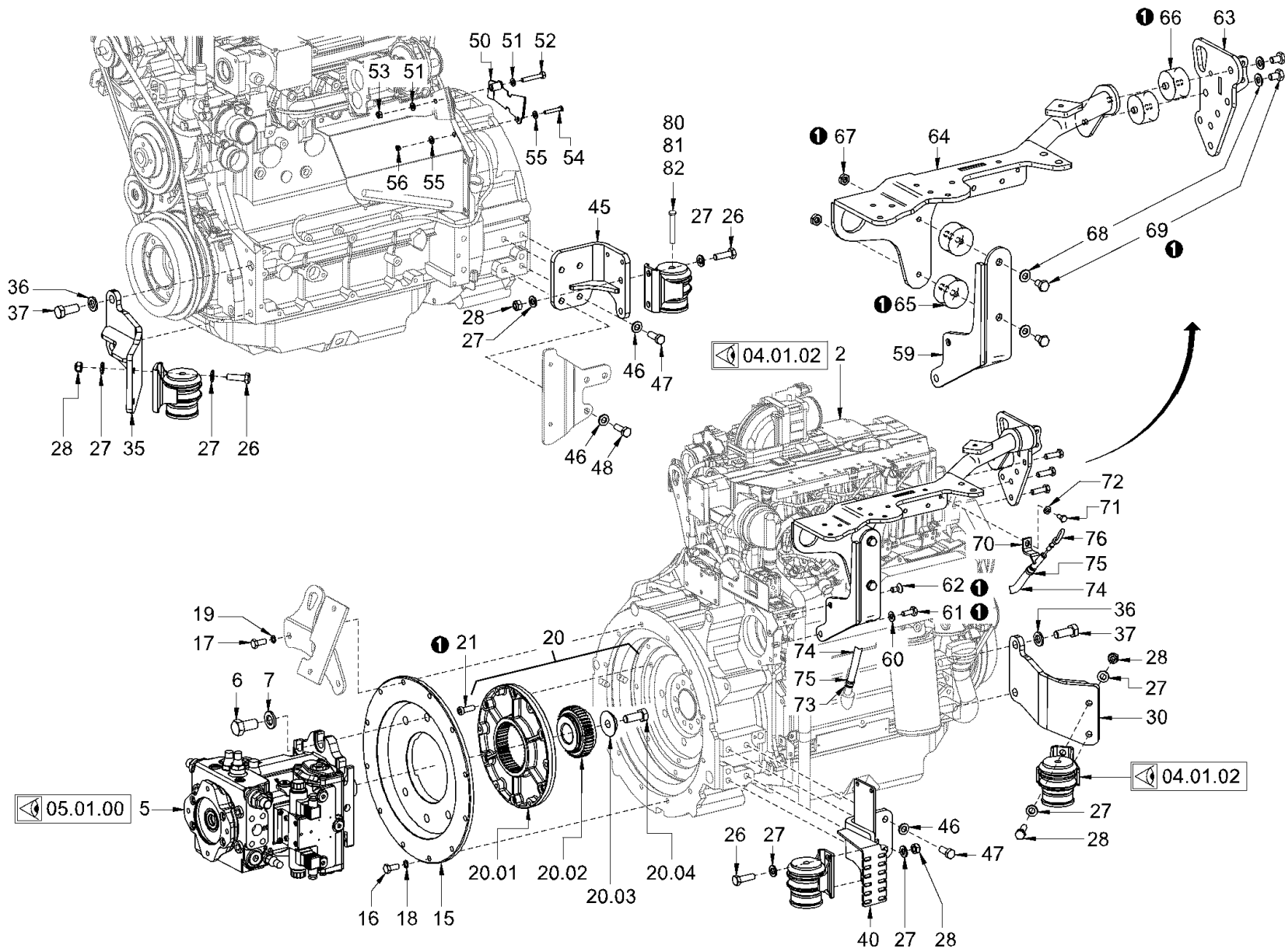
Gruppe: 02.40.10 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2305166
 Groupe:

Benennung: HEIZUNGS- UND KLIMAAANLAGE
 Designation: HEATING AND AIR CONDITIONING
 Denominación: CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO
 Dénomination: CHAUFFAGE ET DISPOSITIF DE CLIMATISATION

17/03/2020
 Seite 202



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
1	2113152	1-9999	1	PC	GEBLÄSE	BLOWER	VENTILADOR	VENTILATEUR
2	2146978	1-9999	1	PC	LUFTFILTER	AIR FILTER	FILTRO DE AIRE	FILTRE À AIR
3	2265695	1-9999	1	PC	WÄRMETAUSCHER	HEAT EXCHANGER	INTERCAMBIADOR DE CALOR	ECHANGEUR DE CHALEUR
4	2071192	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
5	2211010	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
6	2211013	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
7	2118364	1-9999	1	PC	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO	THERMOSTAT
100	2187505	1-9999	1	PC	KLIMAANLAGE KOMPL.	AIR CONDITIONING COMPL.	AIRE ACONDICIONADO COMPL.	DISPOSITIF DE CLIMATISATION COMPL.



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:


Gruppe:
Assembly: 04.01.01 / 00
Grupo:
Grupo: 2305623

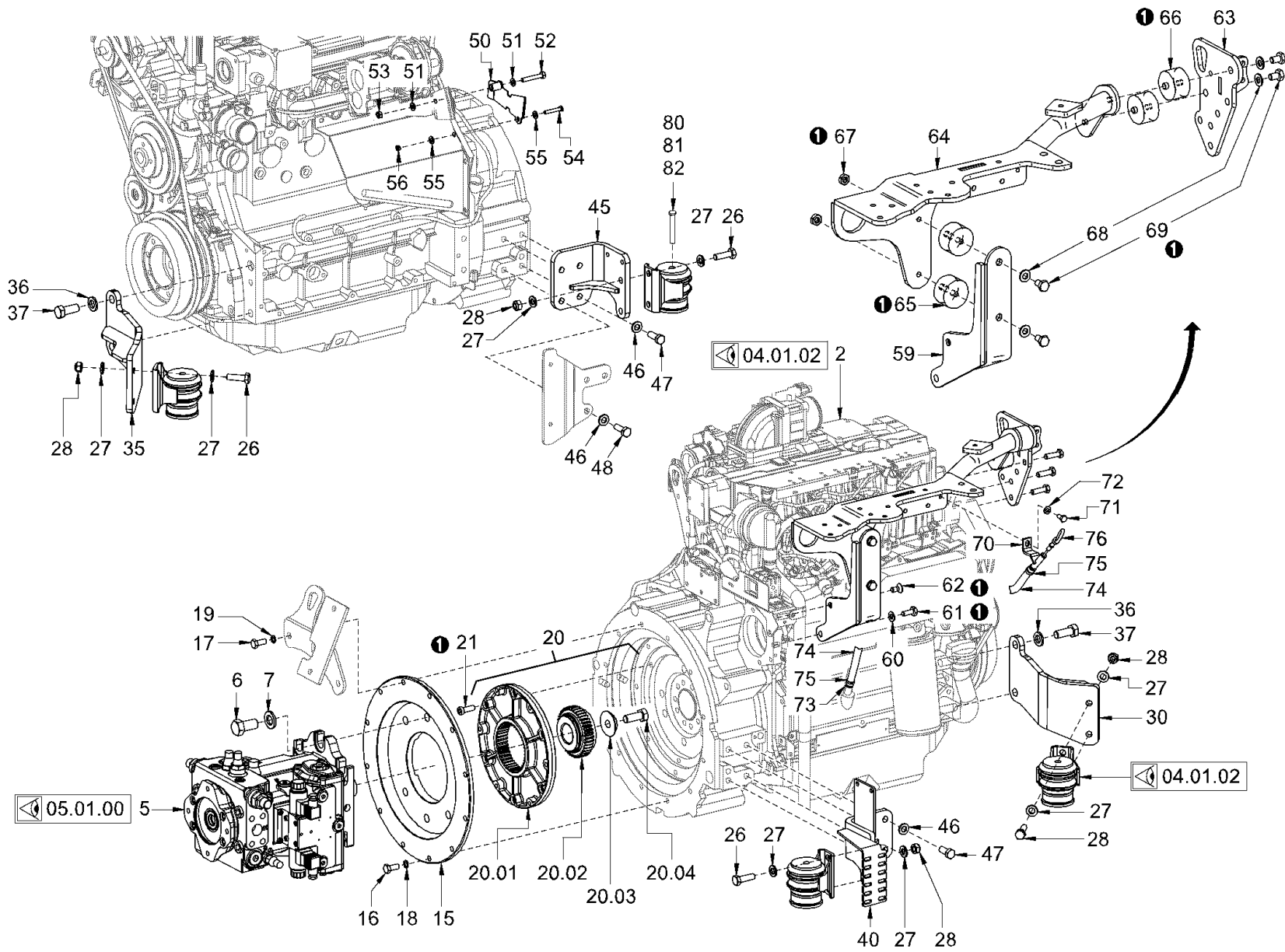
Benennung: **MOTOR UND PUMPENANBAU**
Designation: **PUMP DRIVE AND ENGINE ASSEMBLY**
Denominación: **MONTAJE DE MOTOR Y BOMBA**
Dénomination: **ACCOUPLMENT POMPE ET FIXATION MOTEUR**

17/03/2020
Seite 204



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2043452	1-9999	1	PC	DIESELMOTOR	DIESEL ENGINE	MOTOR DIESEL	MOTEUR DIESEL
5	2149052	1-9999	1	PC	VERSTELLPUMPE (FAHRANTRIEB)	VARIABLE DISPLAC. PUMP (DRIVE)	BOMBA REGULABLE (ACC. TRASL.)	POMPE À DÉBIT VAR. (TRANSLAT.)
6	1246798	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
7	1481479	1-9999	6	PC	U-SCHEIBE	U-WASHER	DISCO EN U	RONDELLE
15	1291297	1-9999	1	PC	SAE-FLANSCH	SAE-FLANGE	BRIDA SAE	BRIDE SAE
16	1209965	1-9999	10	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
17	213888	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
18	276243	1-9999	10	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
19	2175174	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
20	1291289	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
20.01	2026126	1-9999	1	PC	ELASTIKTEIL	ELASTIC PART	PIEZA ELÁSTICA	PIÈCE ÉLASTIQUE
20.02	2172362	1-9999	1	PC	NABE	HUB	CUBO	MOYEU
20.03	2026128	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20.04	1280309	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
21	215090	1-9999	6	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
26	213985	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
27	2175175	1-9999	16	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
28	2534252	1-9999	8	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
30	2254059	1-9999	1	PC	MOTORFÜSSE	ENGINE MOUNTING	PIÉS MOTOR	PIEDS MOTEUR
35	2254069	1-9999	1	PC	MOTORFÜSSE	ENGINE MOUNTING	PIÉS MOTOR	PIEDS MOTEUR
36	2175178	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
37	1208721	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
40	2296015	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
45	2296009	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
46	2175175	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
47	214094	1-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
48	213942	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
50	2151415	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
51	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
52	1209930	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
53	1209302	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
54	211931	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
55	350389	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.01.01 / 00 2305623	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	MOTOR UND PUMPENANBAU PUMP DRIVE AND ENGINE ASSEMBLY MONTAJE DE MOTOR Y BOMBA ACCOUPLLEMENT POMPE ET FIXATION MOTEUR	17/03/2020 Seite 205	
---	------	---	--------------------------	--	---	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 04.01.01 / 00
 Assembly: 04.01.01 / 00
 Grupo: 2305623
 Groupe: 2305623

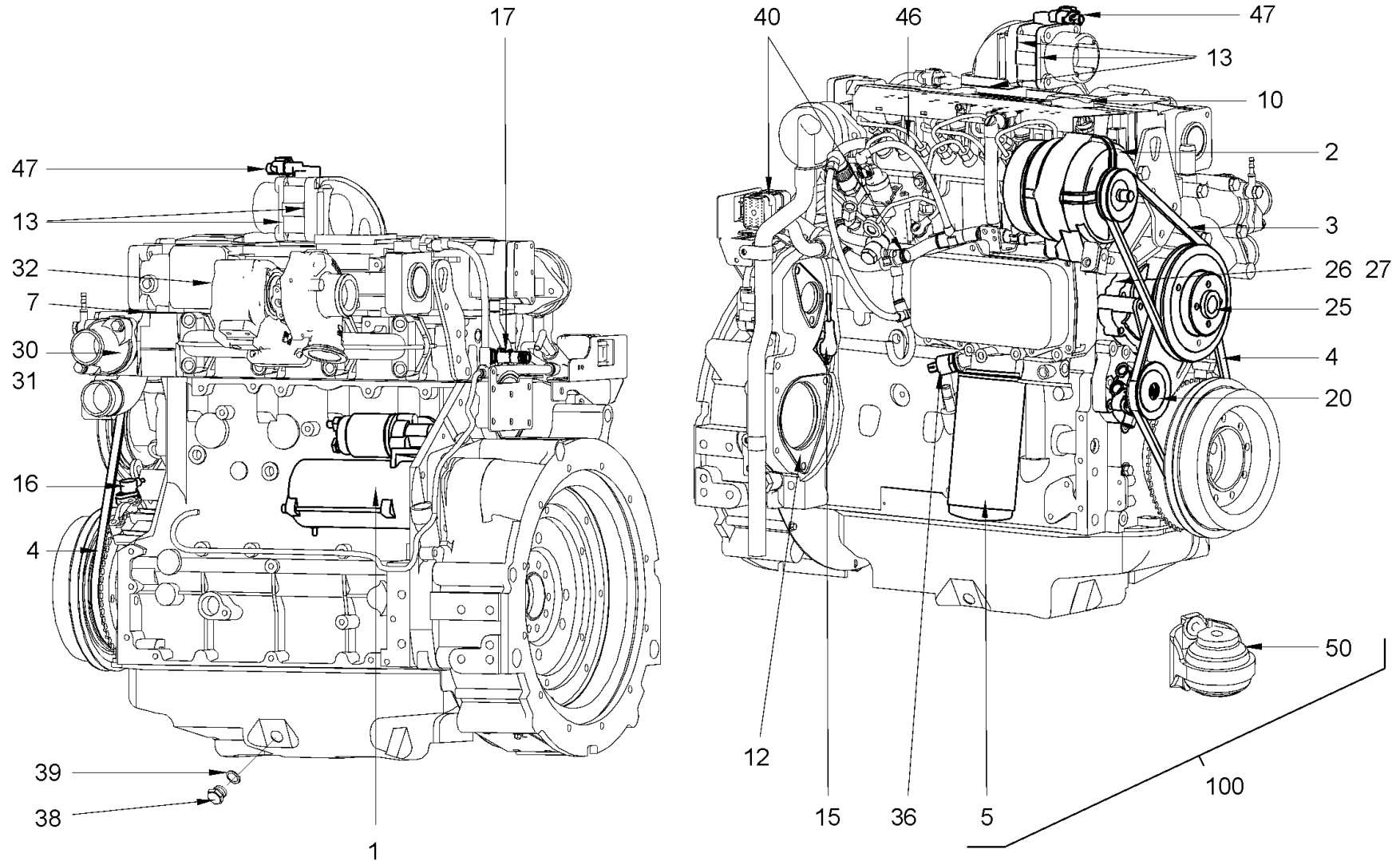
Benennung: **MOTOR UND PUMPENANBAU**
 Designation: **PUMP DRIVE AND ENGINE ASSEMBLY**
 Denominación: **MONTAJE DE MOTOR Y BOMBA**
 Dénomination: **ACCOUPLMENT POMPE ET FIXATION MOTEUR**


17/03/2020
 Seite 206




Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
56	2257942	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
59	2188255	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
60	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
61	1209965	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
62	2539664	1-9999	1	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
63	2188261	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
64	2188246	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
65	200956	1-9999	2	PC	SCHWINGMETALLPUFFER	RUBBER METAL BUFFER	TOPE DE CAUCHO-METAL	SILENTBLOC EN MÉTAL-CAOUTCHOUC
66	2143738	1-9999	2	PC	SCHWINGMETALLPUFFER	RUBBER METAL BUFFER	TOPE DE CAUCHO-METAL	SILENTBLOC EN MÉTAL-CAOUTCHOUC
67	1235184	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
68	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
69	2538192	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
70	2144753	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
71	2119327	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
72	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
73	830909	1-9999	1	PC	NIPPEL	NIPPLE	NIPLE	NIPPLE
74	2148533	1-9999	1	PC	PVC-ROHR	PVC PIPE	TUBO DE PVC	TUYAU EN PVC
75	1214497	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
76	2146964	1-9999	1	PC	ÖLMESSSTAB	OIL DIPSTICK	VARILLA PARA NIVEL DE ACEITE	JAUGE D'HUILE
80	2538283	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
81	392847	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
82	392855	1-9999	4	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE

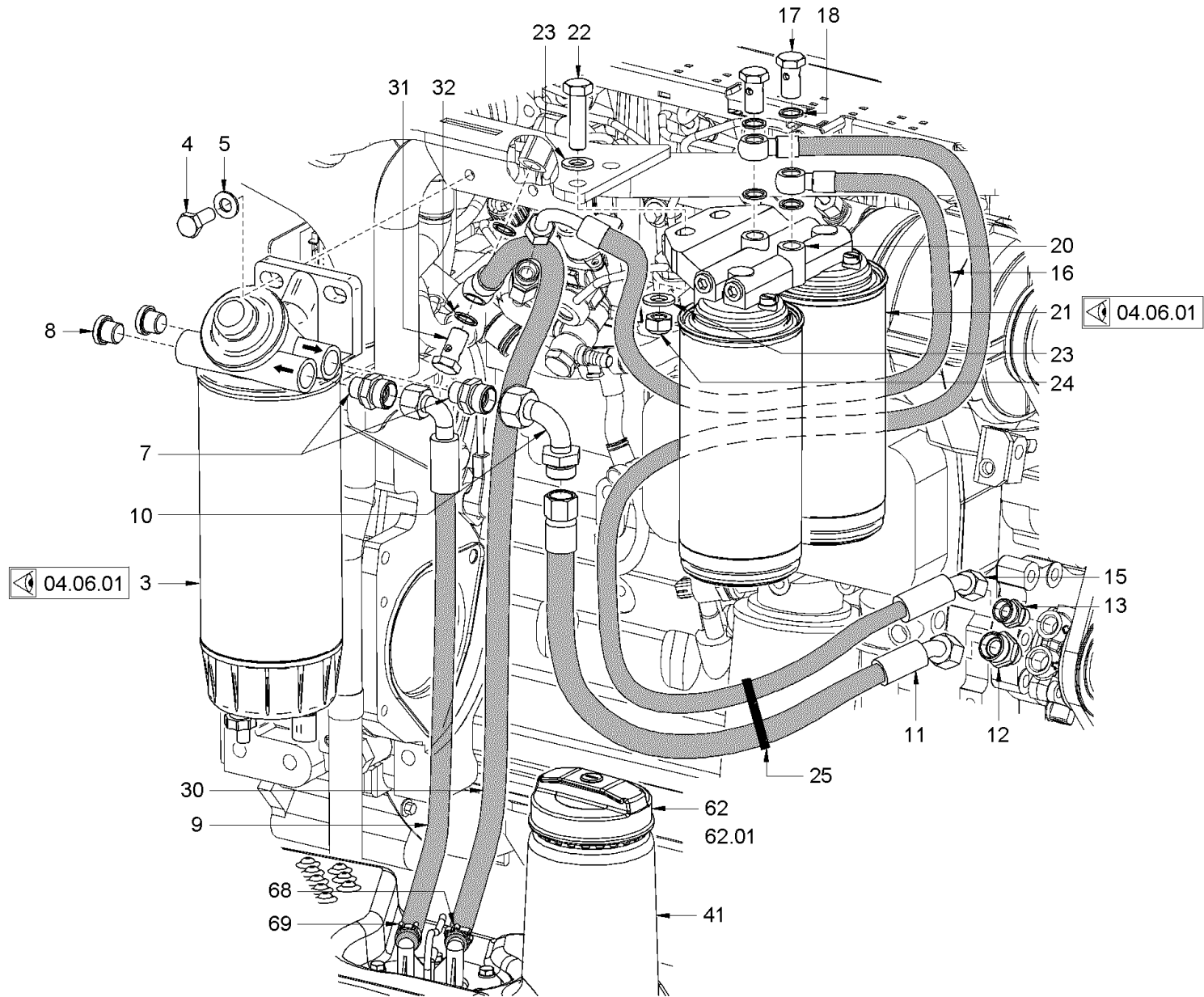
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.01.01 / 00 2305623	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	MOTOR UND PUMPENANBAU PUMP DRIVE AND ENGINE ASSEMBLY MONTAJE DE MOTOR Y BOMBA ACCOUPLLEMENT POMPE ET FIXATION MOTEUR	17/03/2020 Seite 207	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---




<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 04.01.02 / 00 Assembly: 04.01.02 / 00 Grupo: 2305624 Groupe: 2305624</p>	<p>Benennung: MOTOR UND PUMPENANBAU Designation: PUMP DRIVE AND ENGINE ASSEMBLY Denominación: MONTAJE DE MOTOR Y BOMBA Dénomination: ACCOUPEMENT POMPE ET FIXATION MOTEUR</p>	<p>17/03/2020 Seite 208</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2142471	1-9999	1	PC	ANLASSER 4KW	STARTER 4KW	ARRANCADOR 4KW	DÉMARREUR 4KW
2	2132045	1-9999	1	PC	DREHSTROMLICHTMASCHINE	ALTERNATOR	DINAMO DE CORRIENTE TRIFÁSICA	DYNAMO À COURANT TRIPHASÉ
3	2043529	1-9999	1	PC	KEILRIEMEN, LICHTMASCHINE	V-BELT, ALTERNATOR	CORREA TRAPEZOIDAL DE DINAMO	COURROIE TRAPÉZOÏDALE, ALTERN.
4	1213156	1-9999	1	PC	ZAHNKEILRIEMEN KÜHLMITTELPUMPE	TOOTHED V-BELT COOLING PUMP	CORREA TRAPEZOIDAL DENTADA BOMBA DE LÍQUIDO REFRIGERANTE	COURROIE TRAPÉZOÏDALE DENTÉE POMPE À RÉFRIGÉRANT
5	234486	1-9999	1	PC	FILTERPATRONE, SCHMIERÖL	FILTER CARTRIDGE, LUBRIC. OIL	CARTUCHO FILTRO, ACEITE LUBR.	CARTOUCHE FILT., HUILE GRAISS.
7	2064824	1-9999	1	PC	DICHTUNG, VENTILDECKEL	SEAL, VALVE COVER	JUNTA, TAPA DE LA VÁLVULA	JOINT, COUVERCLE DE SOUPE
10	398403	1-9999	1	PC	DECKEL, ÖLEINFÜLLUNG, OBEN	COVER, OIL FILLER, ABOVE	TAPA, LLENADO ACEITE SUPERIOR	COUVERCLE, REMPL. HUILE, HAUT
12	599573	1-9999	1	PC	DICHTUNG ABTRIEB	SEALING POWER TAKE-OFF	JUNTA EJE DE SALIDA	JOINT PRISE DE FORCE
13	1294873	1-9999	3	PC	DICHTUNG HEIZFLANSCH	SEALING HEATING DEVICE	JUNTA BRIDA CALEFACTORA	JOINT BRIDE DE CHAUFFAGE
15	2062292	1-9999	1	PC	DREHZAHLSSENSOR ABTRIEB	SPEED SENSOR POWER TAKE-OFF	SENSOR DE REVOLUCIONES EJE DE SALIDA	SENSEUR DE VITESSE PRISE DE FORCE
16	2073584	1-9999	1	PC	DREHZAHLSSENSOR KURBELWELLE	SPEED SENSOR CRANKSHAFT	SENSOR DE REVOLUCIONES ARBOL EXCÉNTRICO	SENSEUR DE VITESSE ARBRE EXCENTRIQUE
17	2062293	1-9999	1	PC	TEMPERATURGEBER, MOTOR	THERMOSENSOR, ENGINE	TRANSMISOR TEMPERATURA MOTOR	CAPTEUR TEMPÉRATURE, MOTEUR
20	2080946	1-9999	1	PC	KRAFTSTOFFPUMPE	FUEL PUMP	BOMBA DE FUEL OIL	POMPE DE GASOIL
25	1262432	1-9999	1	PC	KÜHLMITTELPUMPE	COOLING PUMP	BOMBA DE LÍQUIDO REFRIGERANTE	POMPE À RÉFRIGÉRANT
26	2042595	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
27	2027759	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
30	1294725	1-9999	1	PC	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO	THERMOSTAT
31	1294717	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
32	2073145	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
36	2062291	1-9999	1	PC	ÖLDRUCKGEBER, MOTOR	ENGINE OIL PRESSURE SENSOR	SENSOR DE PRESIÓN ACEITE MOTOR	SONDE THERMOM. PRESS. D'HUILE
38	205834	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
39	219444	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
40	2047746	1-9999	1	PC	KABELBAUM MOTOR	WIRE HARNESS ENGINE	MAZO DE CABLES MOTOR	FAISCEAU DE CÂBLES MOTEUR
46	1224603	1-9999	1	PC	GLÜHKERZE	HEATER PLUG	BUJÍA DE ARRANQUE	BOUGIE DE RÉCHAUFFAGE
47	2073575	1-9999	1	PC	LADELUFTDRUCKGEBER	CHARGE-AIR PRESSURE SENSOR	TRANSMISOR PRESIÓN AIRE CARGA	CAPTEUR PRESSION D'AIR CHARGE
50	1207385	1-9999	4	PC	MOTORAUFSTELLFUSS	ENGINE MOUNTING FOOT	PIE DEL MOTOR	PIED DE FIXATION
100	2043452	1-9999	1	PC	DIESELMOTOR KOMPL.	DIESEL ENGINE COMPL.	MOTOR DIESEL COMPL.	MOTEUR DIESEL COMPL.

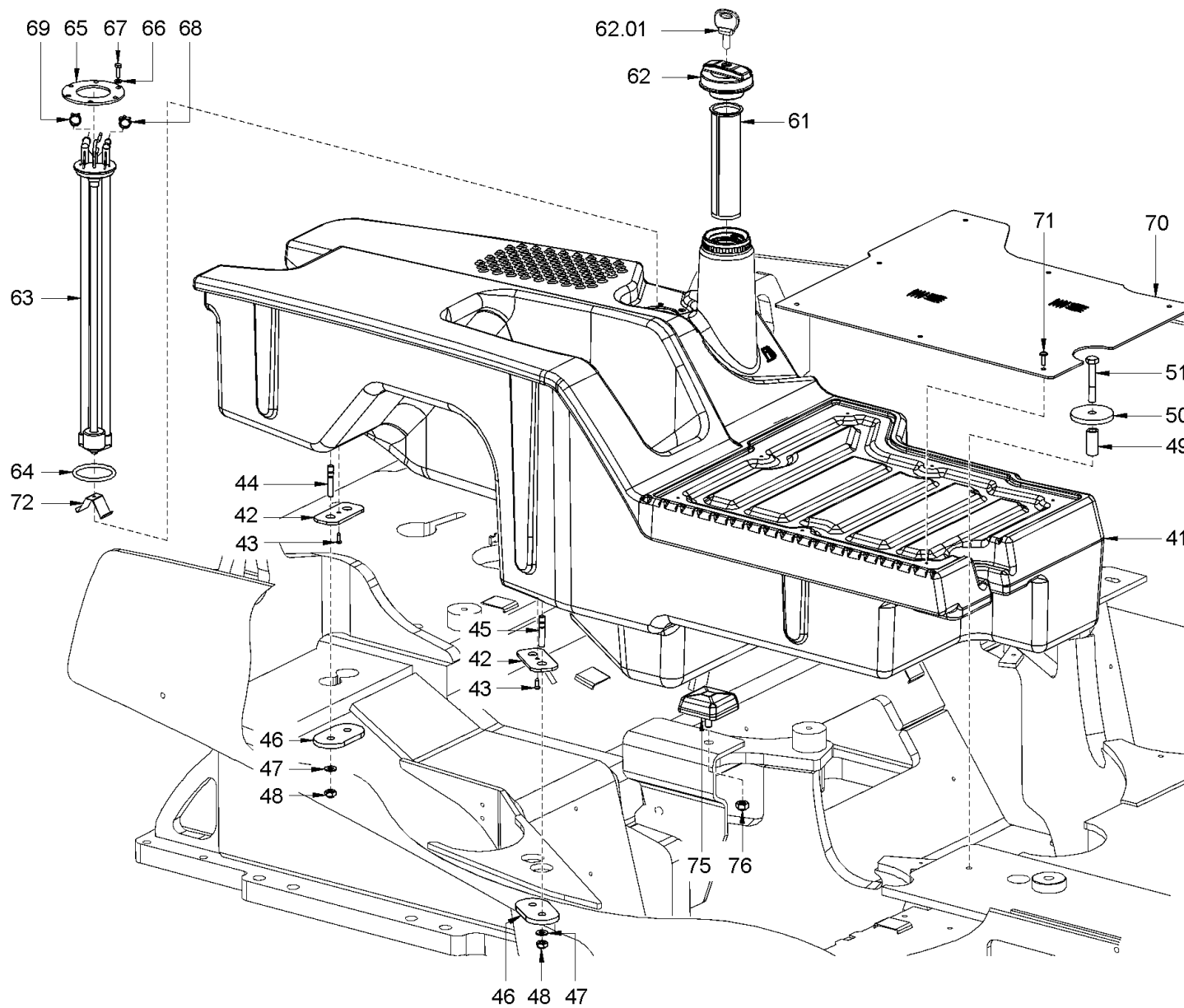
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.01.02 / 00 2305624	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	MOTOR UND PUMPENANBAU PUMP DRIVE AND ENGINE ASSEMBLY MONTAJE DE MOTOR Y BOMBA ACCOUPLLEMENT POMPE ET FIXATION MOTEUR	17/03/2020 Seite 209	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 04.05.01 / 00 Assembly: 04.05.01 / 00 Grupo: 2305731 Groupe: 2305731</p>	<p>Benennung: KRAFTSTOFFANLAGE Designation: FUEL SYSTEM Denominación: SISTEMA DE COMBUSTIBLE Dénomination: SYSTÈME DE CARBURANT</p>	<p>17/03/2020 Seite 210</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
3	2035693	1-9999	1	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
4	1209965	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
5	345490	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	381063	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
8	2029764	1-9999	2	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
9	2150844	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
10	231584	1-9999	1	PC	ZWISCHENSTÜCK	INTERMEDIATE PIECE	PIEZA INTERMEDIA	PIÈCE INTERMÉDIAIRE
11	2150845	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
12	381063	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
13	397610	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
15	2150850	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
16	2150855	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
17	206741	1-9999	2	PC	HOHLSCHRAUBE	HOLLOW-CORE SCREW	TORNILLO HUECO	BOULON À FILET FEMELLE
18	219398	1-9999	4	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
20	2035659	1-9999	1	PC	FILTERKOPF	FILTER HEAD	CABEZAL DEL FILTRO	TÊTE DE FILTRE
21	2043673	1-9999	2	PC	FILTERPATRONE, KRAFTSTOFF	FILTER CARTRIDGE, FUEL	CARTUCHO FILTRO, COMBUSTIBLE	CARTOUCHE FILTRANTE, CARBURANT
22	214051	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
23	2175175	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
24	2534252	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
25	267341	1-9999	5	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
30	2150853	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
31	206741	1-9999	1	PC	HOHLSCHRAUBE	HOLLOW-CORE SCREW	TORNILLO HUECO	BOULON À FILET FEMELLE
32	219398	1-9999	2	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
41	2126939	1-9999	1	PC	KRAFTSTOFFTANK	FUEL TANK	DEPÓSITO DE COMBUSTIBLE	RÉSERVOIR DE CARBURANT
62	2033908	1-9999	1	PC	TANKDECKEL, MIT SCHLOSS	TANK CAP, WITH LOCK	TAPA DEL DEPÓSITO C/ CERRADURA	BOUCHON RÉSERV., AVEC SERRURE
62.01	367125	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
68	2035621	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
69	2032969	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.05.01 / 00 2305731	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	KRAFTSTOFFANLAGE FUEL SYSTEM SISTEMA DE COMBUSTIBLE SYSTÈME DE CARBURANT	17/03/2020 Seite 211	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 04.05.02 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2305732
 Groupe:

Benennung: **KRAFTSTOFFANLAGE**
 Designation: **FUEL SYSTEM**
 Denominación: **SISTEMA DE COMBUSTIBLE**
 Dénomination: **SYSTÈME DE CARBURANT**

17/03/2020
 Seite 212

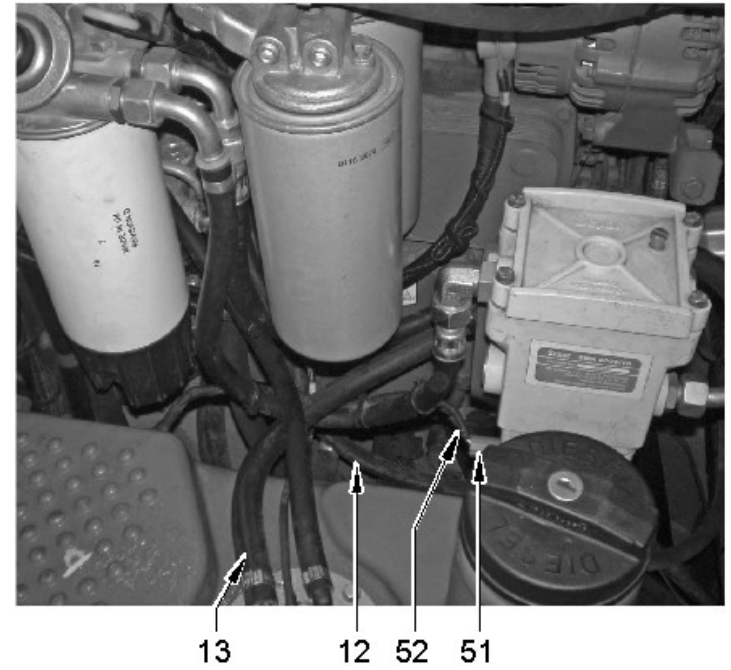
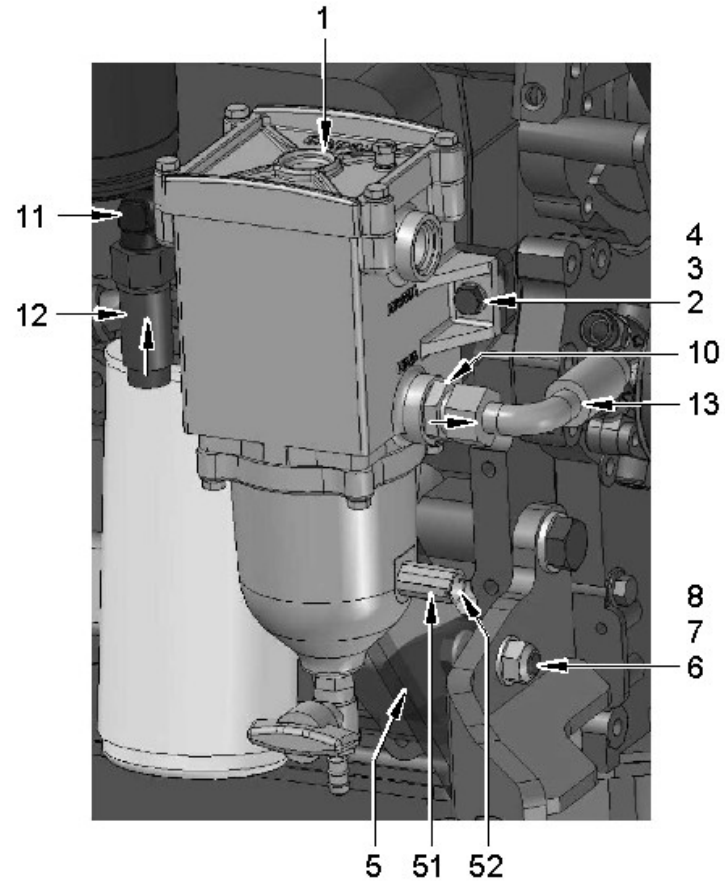



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
41	2126939	1-9999	1	PC	KRAFTSTOFFTANK	FUEL TANK	DEPÓSITO DE COMBUSTIBLE	RÉSERVOIR DE CARBURANT
42	1520482	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
43	2039533	1-9999	2	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
44	2538350	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
45	2538349	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
46	1520814	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
47	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
48	2127021	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
49	2140916	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
50	2140915	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
51	2119320	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
61	2049255	1-9999	1	PC	SIEB	STRAINER	TAMIZ	TAMIS
62	2033908	1-9999	1	PC	TANKDECKEL, MIT SCHLOSS	TANK CAP, WITH LOCK	TAPA DEL DEPÓSITO C/ CERRADURA	BOUCHON RÉSERV., AVEC SERRURE
62.01	367125	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
63	2085228	1-9999	1	PC	VORRATSGEBER	FUEL GAUGE	SENSOR DE RESERVAS	JAUGE D'ESSENCE
64	257389	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
65	2131257	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
66	2175169	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
67	213721	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
68	2035621	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
69	2032969	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
70	2126938	1-9999	1	PC	TRÄNENBLECH	BULB PLATE	CHAPA RASPA	TÔLE LARMÉE
71	2126906	1-9999	7	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
72	2145048	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
75	396141	1-9999	1	PC	ANSCHLAGPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN DE TOPE	BUTOIR
76	215996	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.05.02 / 00 2305732	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	KRAFTSTOFFANLAGE FUEL SYSTEM SISTEMA DE COMBUSTIBLE SYSTÈME DE CARBURANT	17/03/2020 Seite 213	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---


OPTION

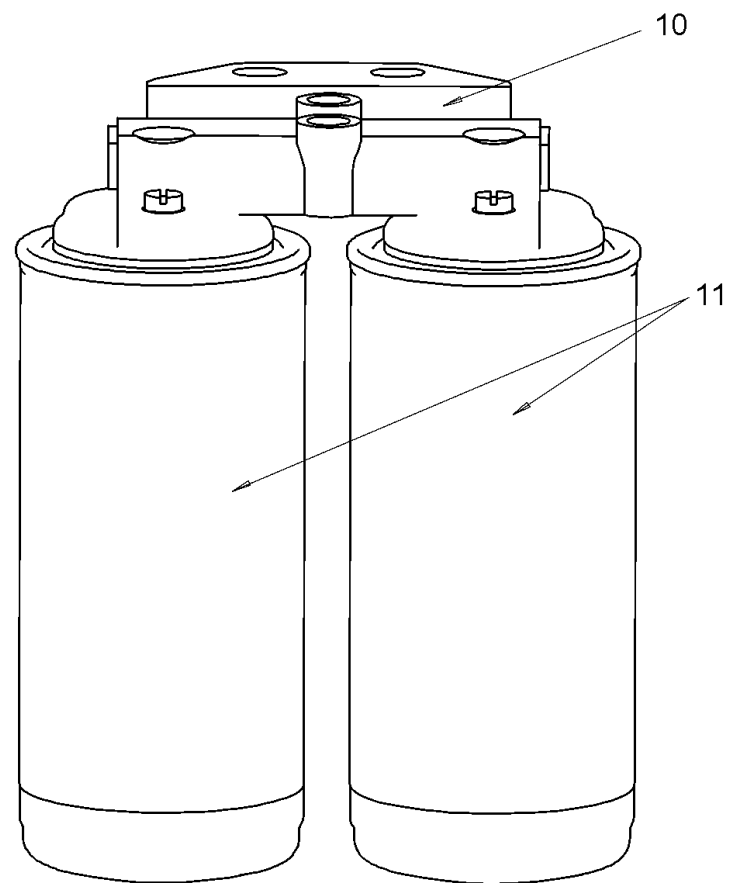
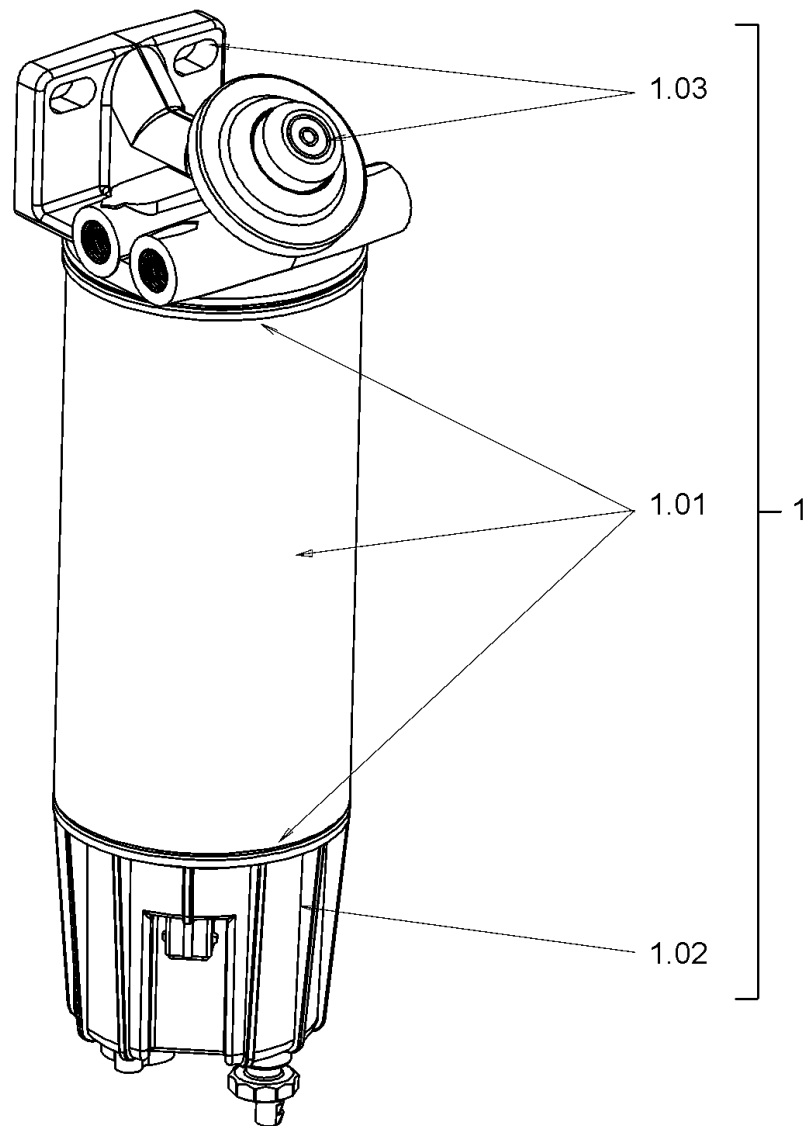
04.06.02



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 04.05.03 / 00 Assembly: 04.05.03 / 00 Grupo: 2305733 Groupe: 2305733</p>	<p>Benennung: KRAFTSTOFFANLAGE Designation: FUEL SYSTEM Denominación: SISTEMA DE COMBUSTIBLE Dénomination: SYSTÈME DE CARBURANT</p>	<p>17/03/2020 Seite 214</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2141862	1-9999	1	PC	KRAFTSTOFF-FILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE	FILTRE À CARBURANT
2	2546486	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
3	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
4	387231	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
5	2212400	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
6	213985	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
7	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
8	2136712	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
10	2141785	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
11	2212994	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
12	2212522	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
13	2212523	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
51	2142353	1-9999	1	PC	SENSOR	SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
52	2141580	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.05.03 / 00 2305733	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	KRAFTSTOFFANLAGE FUEL SYSTEM SISTEMA DE COMBUSTIBLE SYSTÈME DE CARBURANT	17/03/2020 Seite 215	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

Gruppe:
Assembly: 04.06.01 / 00
Grupo: 2305968
Groupe:

Benennung: **KRAFTSTOFF-FILTER**
Designation: **FUEL FILTER**
Denominación: **FILTRO DE COMBUSTIBLE**
Dénomination: **FILTRE À CARBURANT**

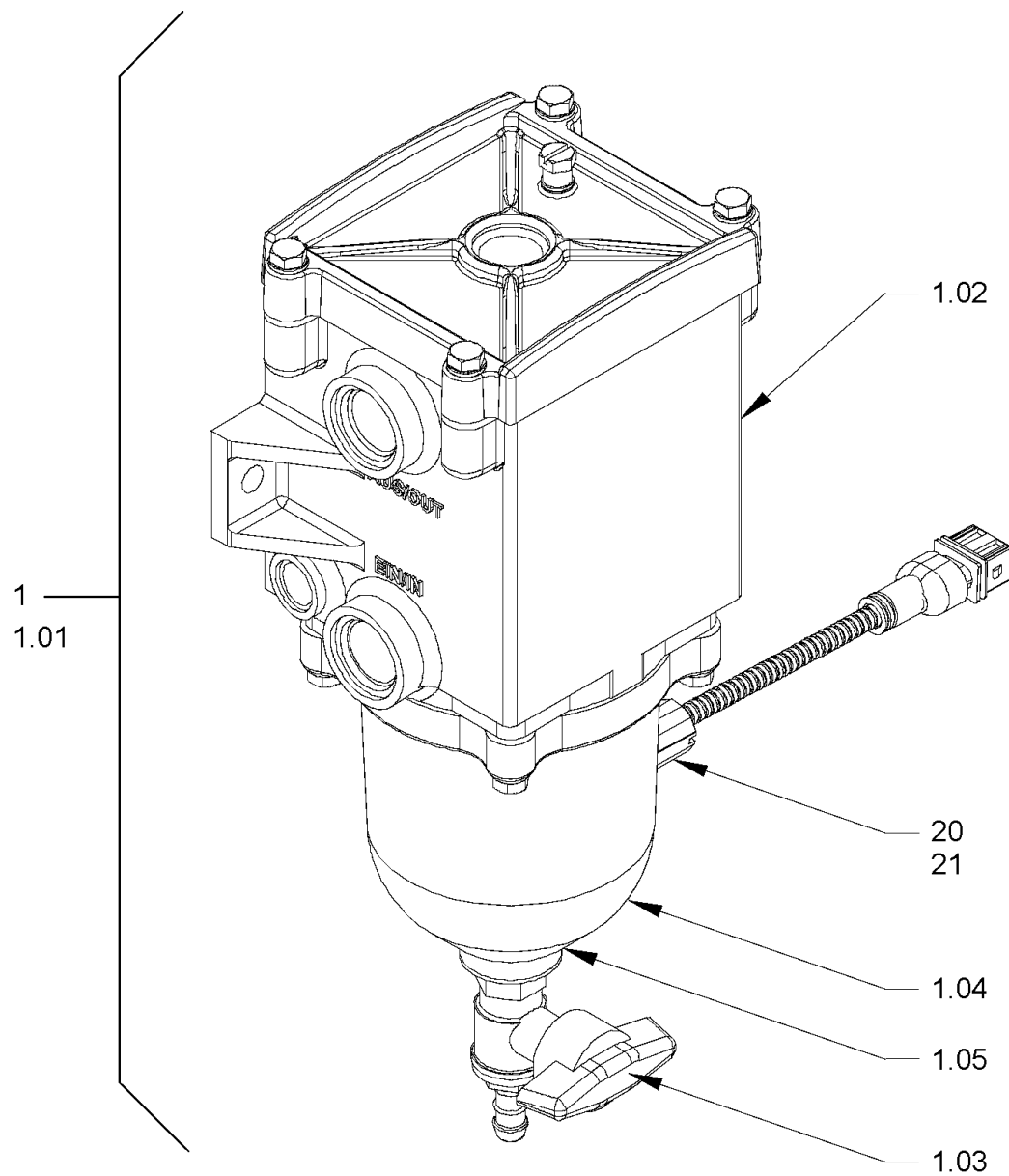
17/03/2020
Seite 216



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
1	2035693	1-9999	1	PC	KRAFTSTOFF-FILTER KOMPL.	FUEL FILTER COMPL.	FILTRO DE COMBUSTIBLE COMPL.	FILTRE À CARBURANT COMPL.
1.01	1292404	1-9999	1	PC	FILTERPATRONE	FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
1.02	2065058	1-9999	1	PC	FILTERTOPF MIT SENSOR	FILTER POT WITH SENSOR	CUERPO DE FILTRO CON SENSOR	BOÎTIER DE FILTRE AVEC CAPTEUR
1.03	2035402	1-9999	1	PC	FILTERKOPF	FILTER HEAD	CABEZAL DEL FILTRO	TÊTE DE FILTRE
10	2035659	1-9999	1	PC	FILTERKOPF	FILTER HEAD	CABEZAL DEL FILTRO	TÊTE DE FILTRE
11	2043673	1-9999	2	PC	FILTERPATRONE, KRAFTSTOFF	FILTER CARTRIDGE, FUEL	CARTUCHO FILTRO, COMBUSTIBLE	CARTOUCHE FILTRANTE, CARBURANT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.06.01 / 00 2305968	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	KRAFTSTOFF-FILTER FUEL FILTER FILTRO DE COMBUSTIBLE FILTRE À CARBURANT	17/03/2020 Seite 217	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---

OPTION



Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:

Gruppe: 04.06.02 / 00
Assembly:
Grupo: 2269328
Groupe:

Benennung: **KRAFTSTOFF-FILTER**
Designation: **FUEL FILTER**
Denominación: **FILTRO DE COMBUSTIBLE**
Dénomination: **FILTRE À CARBURANT**

17/03/2020
Seite 218



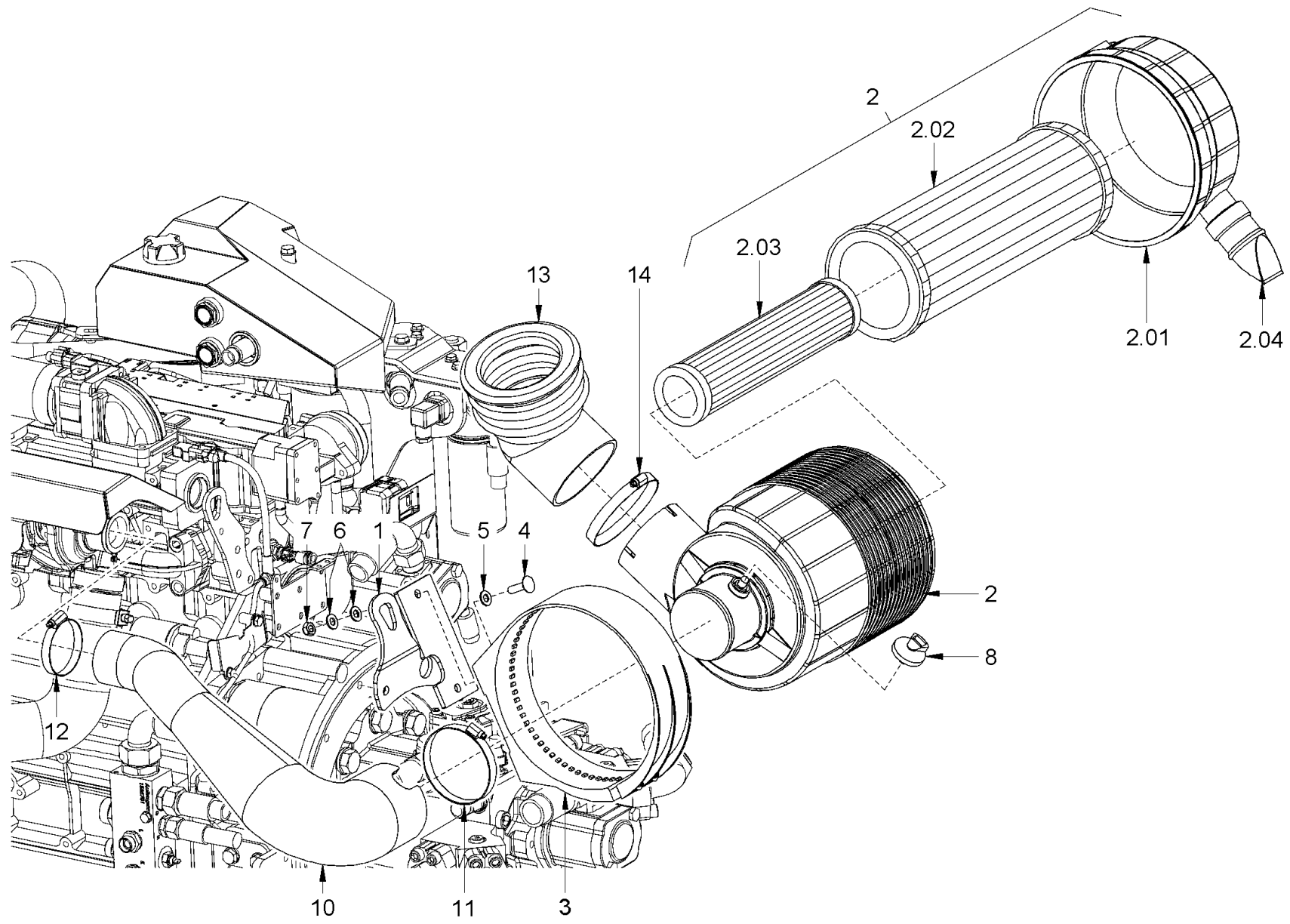
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référéce	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2141862	1-9999	1	PC	KRAFTSTOFF-FILTER KOMPL.	FUEL FILTER COMPL.	FILTRO DE COMBUSTIBLE COMPL.	FILTRE À CARBURANT COMPL.
1.01	2149150	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
1.02	2147028	1-9999	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
1.03	2150182	1-9999	1	PC	AUSLASSVENTIL	DISCHARGE VALVE	VÁLVULA DE DESCARGA	SOUPAPE DE SORTIE
1.04	2215745	1-9999	1	PC	ERSATZGLAS	SIGHT GLASS	VIDRIO- LUBRICADOR CUENTAGOTAS	VERRE - VERSE-GOUTTE
1.05	2467139	1-9999	1	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
20	2141580	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
21	2142353	1-9999	1	PC	SENSOR	SENSOR	SENSOR	CAPTEUR

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.06.02 / 00 2269328
---	------	---	--------------------------

Benennung: KRAFTSTOFF-FILTER Designation: FUEL FILTER Denominación: FILTRO DE COMBUSTIBLE Dénomination: FILTRE À CARBURANT

17/03/2020
Seite 219





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 04.15.00 / 00
 Assembly: 04.15.00 / 00
 Grupo: 2305970
 Groupe: 2305970

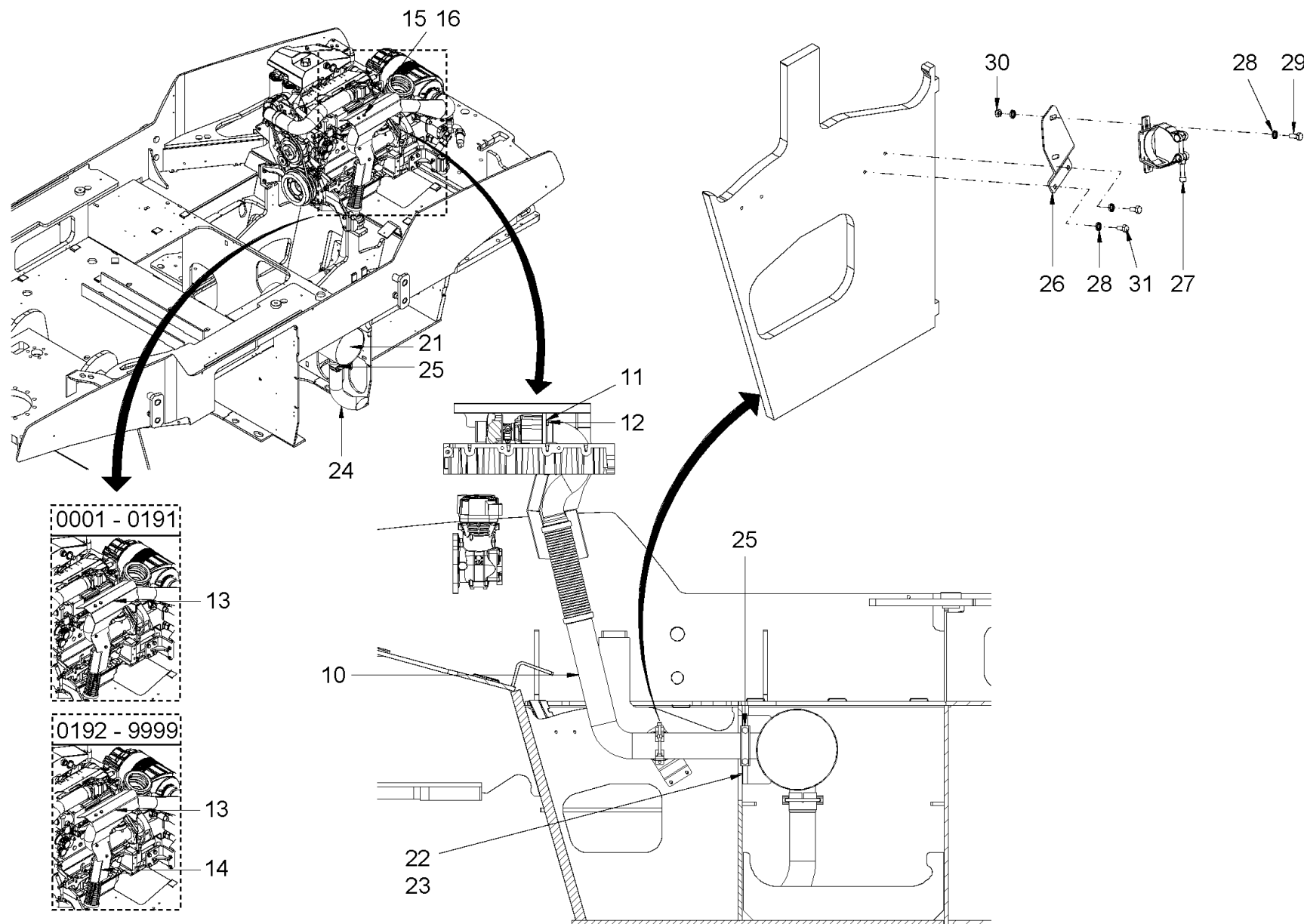
Benennung: LUFTFILTERANLAGE
 Designation: AIR FILTER SYSTEM
 Denominación: DISPOSITIVO DEL FILTRO DE AIRE
 Dénomination: SYSTÈME DE FILTRE À AIR

17/03/2020
 Seite 220



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2115102	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	2044798	1-9999	1	PC	LUFTFILTER KOMPL.	AIR FILTER COMPL.	FILTRO DE AIRE COMPL.	FILTRE À AIR COMPL.
2.01	2184135	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
2.02	2051200	1-9999	1	PC	FILTERPATRONE	FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
2.03	2051202	1-9999	1	PC	SICHERHEITSPATRONE	SAFETY FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO FILTRO DE SEGURIDAD	CARTOUCHE FILTRANTE SÉCURITÉ
2.04	2072882	1-9999	1	PC	STAUBLEERVENTIL	DUST DISCHARGE VALVE	VÁLVULA DE DESCARGA DE POLVO	CAPTEUR DE POUSSIER
3	2044799	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
4	252980	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
5	339172	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
7	388220	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
8	233366	1-9999	1	PC	UNTERDRUCKSCHALTER, LUFTFILTER	PRESSURE SWITCH, AIR FILTER	INTERR. DEPRESIÓN, FILTRO AIRE	COMMUTAT. DÉPRESS., FILTRE AIR
10	2336748	1-9999	1	PC	ANSAUGSCHLAUCH OPTION	INTAKE HOSE OPTIONAL	MANGUERA DE ASPIRACIÓN A ELEGIR	FLEXIBLE D'ASPIRATION EN OPTION
10	2121479	1-9999	1	PC	ANSAUGSCHLAUCH	INTAKE HOSE	MANGUERA DE ASPIRACIÓN	FLEXIBLE D'ASPIRATION
11	1293281	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
12	231762	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
13	2125200	1-9999	1	PC	SAUGSCHLAUCH	SUCTION TUBE	MANGUITO DE ASPIRACIÓN	GAINÉ D'ASPIRATION
14	1208985	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.15.00 / 00 2305970	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	LUFTFILTERANLAGE AIR FILTER SYSTEM DISPOSITIVO DEL FILTRO DE AIRE SYSTÈME DE FILTRE À AIR	17/03/2020 Seite 221	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 04.20.00 / 00
 Assembly: 04.20.00 / 00
 Grupo: 2305978
 Groupe: 2305978

Benennung: **ABGASANLAGE**
 Designation: **EXHAUST SYSTEM**
 Denominación: **SISTEMA DE ESCAPE**
 Dénomination: **SYSTÈME D'ÉCHAPPEMENT**

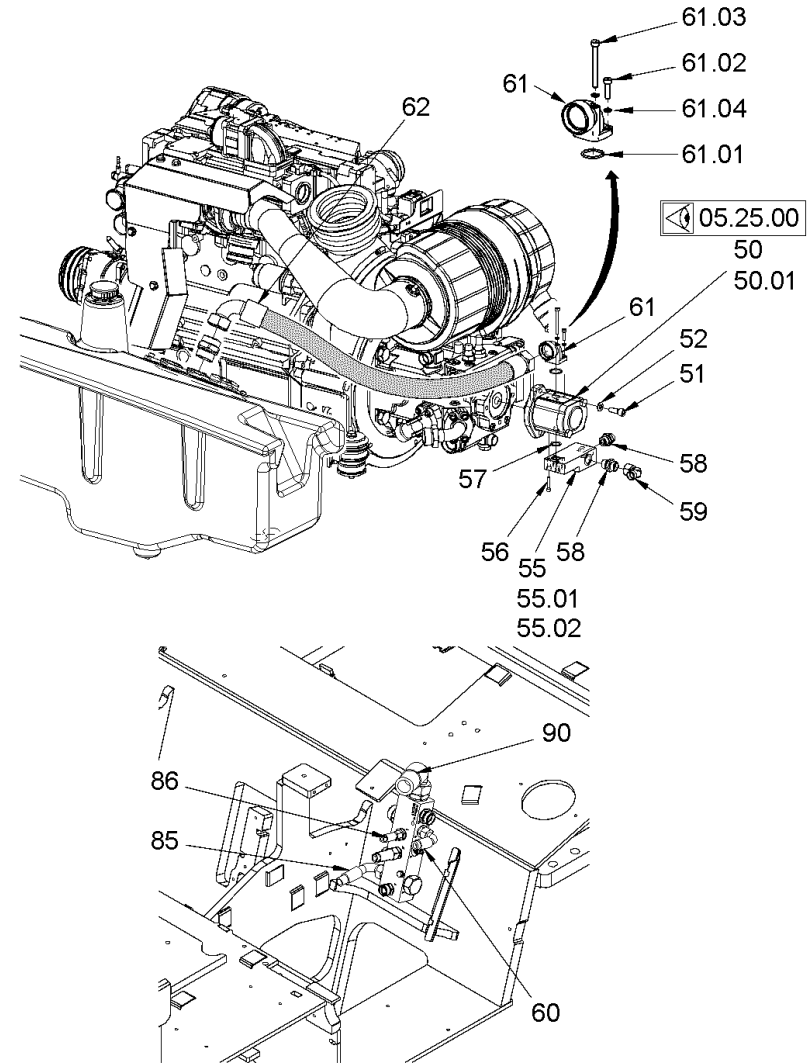
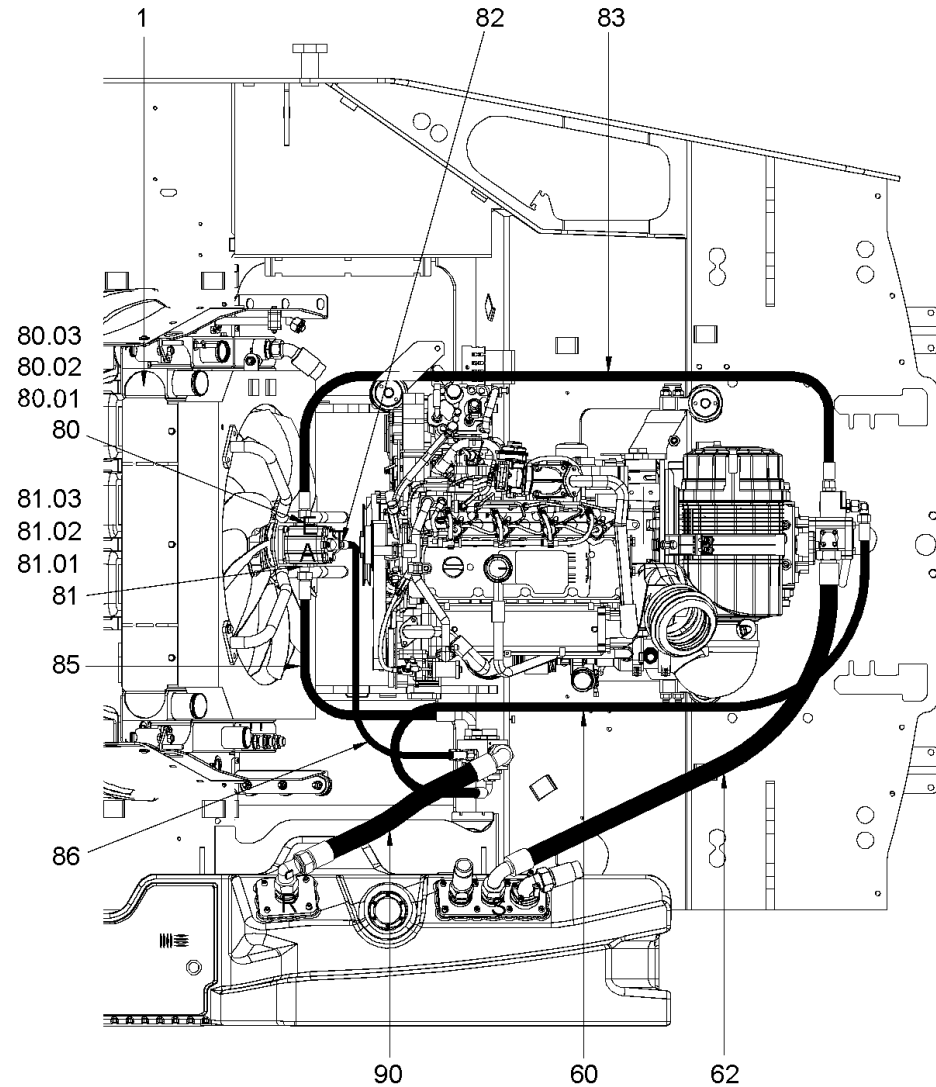
17/03/2020
 Seite 222



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2255134	1-9999	1	PC	ABGASROHR	FLUE GAS PIPE	TUBO DE ESCAPE	TUYAU D'ECHAPPEMENT
11	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
12	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
13	2153089	1-191	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
13	2360719	192-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
14	2360770	192-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
15	2119339	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
16	2232539	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	2254907	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMPFER	SILENCER	SILENCIADOR	SILENCIEUX
22	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
23	214639	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
24	2255142	1-9999	1	PC	ABGASROHR	FLUE GAS PIPE	TUBO DE ESCAPE	TUYAU D'ECHAPPEMENT
25	1255371	1-9999	2	PC	BÜGELSHELLE	STRAP CLIP	ABRAZADERA SEMIRREDONDA	ETRIER
26	2313366	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
27	2219152	1-9999	1	PC	BANDSCHELLE	BELT CLIP	ABRAZADERA DE CINTA	COLLIER DE SERRAGE
28	2175172	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
29	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	2119327	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.20.00 / 00 2305978	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ABGASANLAGE EXHAUST SYSTEM SISTEMA DE ESCAPE SYSTÈME D'ÉCHAPPEMENT	17/03/2020 Seite 223	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---

◀ 04.25.03



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 04.25.01 / 00
 Assembly: 04.25.01 / 00
 Grupo: 2305986
 Groupe: 2305986

Benennung: KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL)
 Designation: COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL)
 Denominación: REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO)
 Dénomination: REFROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)

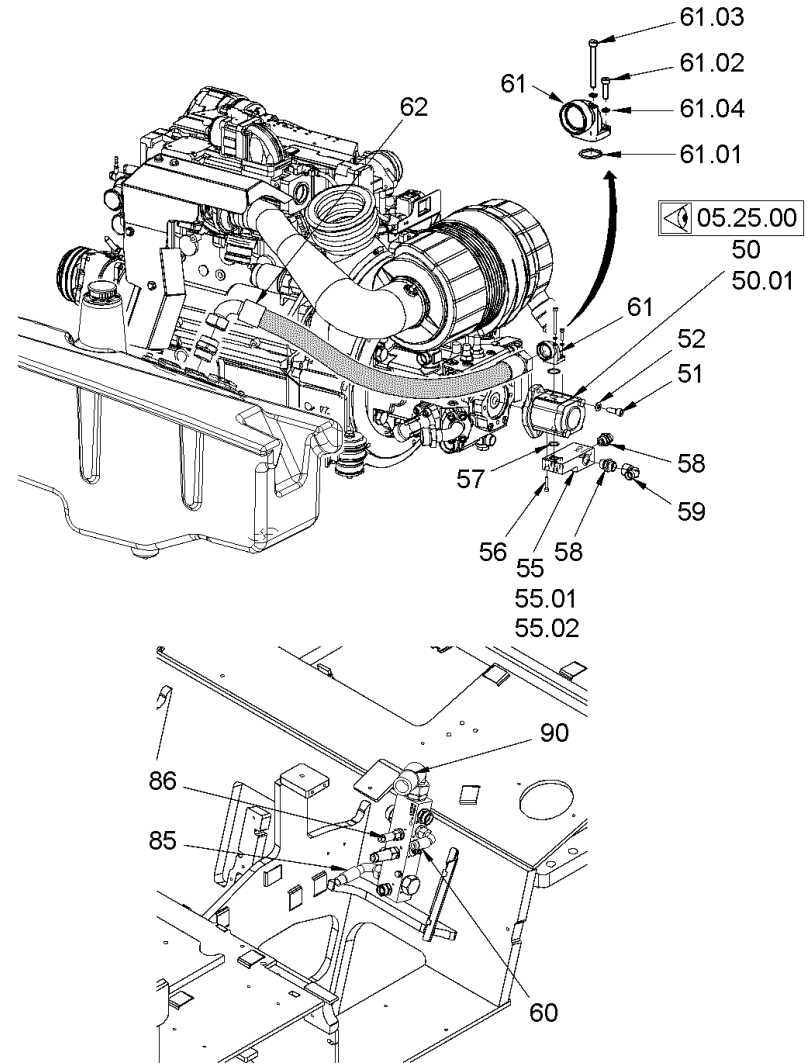
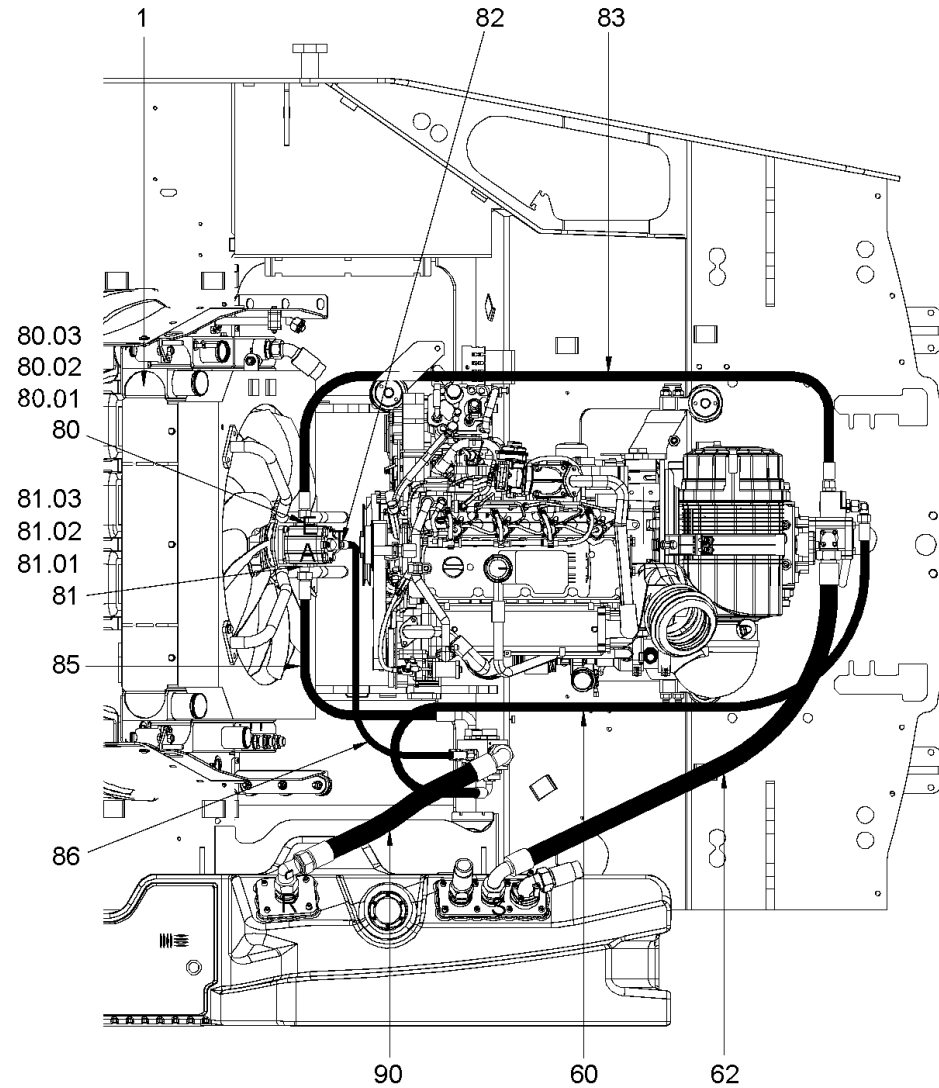
17/03/2020
 Seite 224



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2145390	1-9999	1	PC	KÜHLER KOMPL.	RADIATOR COMPL.	RADIADOR COMPL.	RADIATEUR COMPL.
50	1290118	1-9999	1	PC	ZAHNRADPUMPE KOMPL.	GEAR PUMP COMPL.	BOMBA DEL ENGRANAJE COMPL.	POMPE À ENGRENAGES COMPL.
50.01	1242822	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
51	283681	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
52	2175174	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
55	2152717	1-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL KOMPL.	PRESSURE-RELIEF VALVE COMPL.	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN COMPL.	LIMITEUR DE PRESSION COMPL.
55.01	2169988	1-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
55.02	245224	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
56	1210076	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
57	396532	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
58	317179	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
59	317837	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
60	2216012	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
61	1297538	1-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRÄUBUNG KOMPL.	ANGLE FLANGE SCREWING COMPL.	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR COMPL.	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE COMPL.
61.01	1215426	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
61.02	214418	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
61.03	1209639	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
61.04	216666	1-9999	4	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
62	2149816	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
80	206695	1-9999	1	PC	FLANSCHVERSCHRÄUBUNG GERADE KOMPL.	STRAIGHT FLANGE JOINT COMPL.	RACOR DE BRIDA RECTO COMPL.	ASSEMBLAGE PAR BRIDES DROIT COMPL.
80.01	396532	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
80.02	214418	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
80.03	216666	1-9999	4	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
81	2151477	1-9999	1	PC	FLANSCHVERSCHRÄUBUNG GERADE KOMPL.	STRAIGHT FLANGE JOINT COMPL.	RACOR DE BRIDA RECTO COMPL.	ASSEMBLAGE PAR BRIDES DROIT COMPL.
81.01	1215426	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
81.02	214418	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
81.03	216666	1-9999	4	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
82	317152	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
83	2269493	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
85	2149612	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
86	2216011	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.25.01 / 00 2305986	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL) COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL) REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO) REFROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)	17/03/2020 Seite 225	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---

04.25.03



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

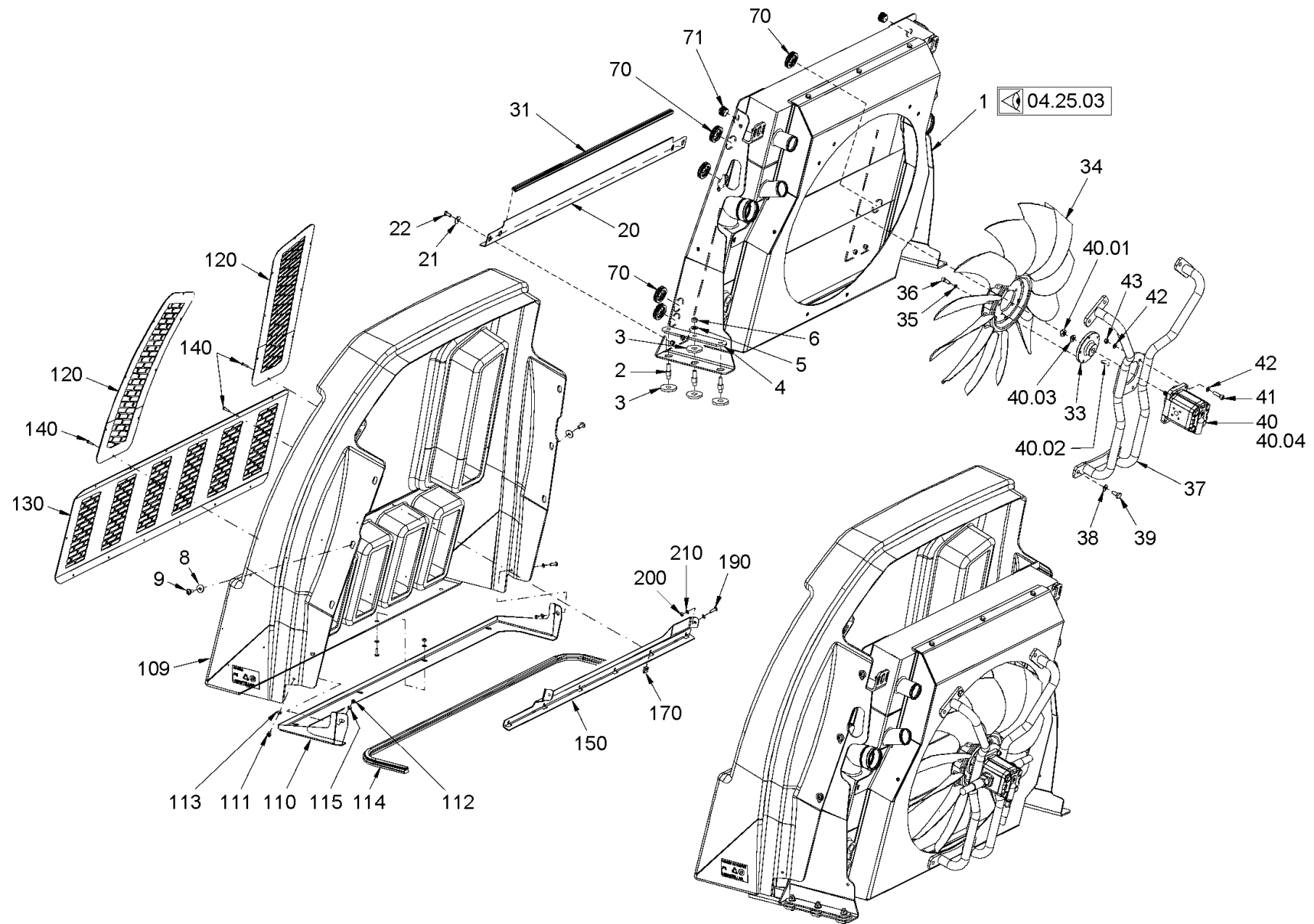
Gruppe: 04.25.01 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2305986
 Gruppe:

Benennung: KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL)
 Designation: COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL)
 Denominación: REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO)
 Dénomination: REFROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)

17/03/2020
 Seite 226



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
90	2149610	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 04.25.02 / 00
 Assembly: 04.25.02 / 00
 Grupo: 2305987
 Groupe: 2305987

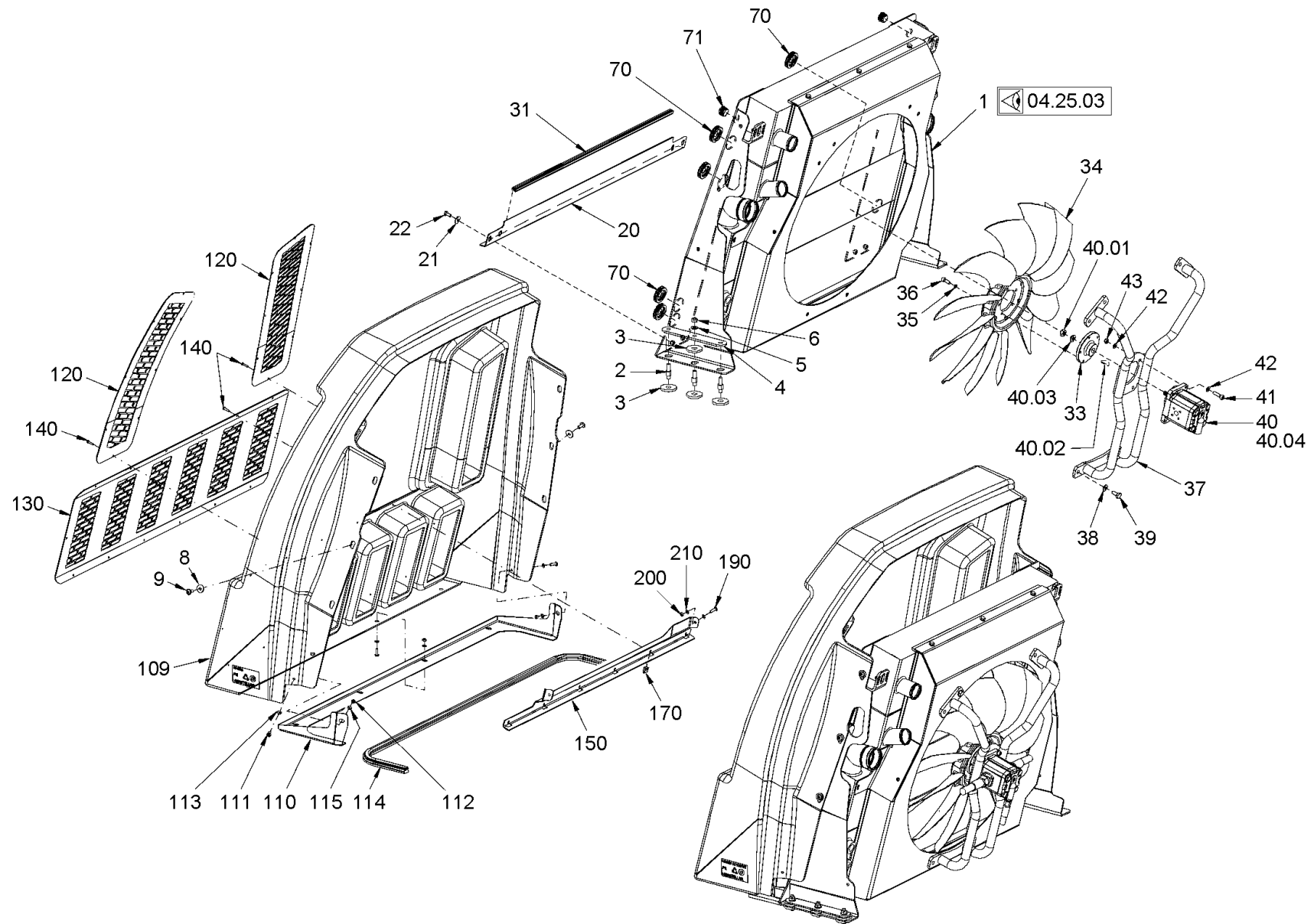
Benennung: KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL)
 Designation: COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL)
 Denominación: REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO)
 Dénomination: REFRROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)


17/03/2020
 Seite 228




Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2145390	1-9999	1	PC	KÜHLER KOMPL.	RADIATOR COMPL.	RADIADOR COMPL.	RADIATEUR COMPL.
2	2140156	1-9999	6	PC	DISTANZBOLZEN	SPACER PIN	PERNO DISTANCIADOR	BOULON D'ÉCARTEMENT
3	1541536	1-9999	12	PC	GUMMISCHEIBE	RUBBER WASHER	ARANDELA DE GOMA	RONDELLE EN CAOUTCHOUC
4	2140179	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
5	2175174	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
6	388220	1-9999	6	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
8	339172	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	2035033	1-9999	6	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
20	2228855	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
21	231355	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
22	2119327	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
31	2123148	1-9999	0,84	M	KANTENSCHUTZ	EDGE PROTECTION	PROTECCIÓN DE CANTOS	PROTÈGE-ARÊTE
33	2116041	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
34	2123223	1-9999	1	PC	LÜFTER	FAN	VENTILADOR	VENTILATEUR
35	2175172	1-9999	5	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
36	214426	1-9999	5	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
37	2354963	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
38	2175174	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
39	1209965	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
40	2119887	1-9999	1	PC	ZAHNRADMOTOR	GEAR MOTOR	MOTOR DEL ENGRANAJE	MOTEUR À ENGRENAGES
40.01	278319	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
40.02	278327	1-9999	1	PC	SCHEIBENFEDER	SHAFT KEY	CHAVETA DE DISCO	CLAVETTE DISQUE
40.03	2171610	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
40.04	2171609	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
41	214582	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
42	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
43	2127020	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
70	1265865	1-9999	5	PC	KABELTÜLLE	CABLE SUPPORT SLEEVE	BOQUILLA DE CABLE	PASSE-FIL
71	2044831	1-9999	2	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
109	2228878	1-9999	1	PC	LUFTFÜHRUNGSHAUBE	AIR DUCT COVER	CUBIERTA DE LA GUÍA DE AIRE	CAPOT DE CIRCULATION D'AIR
110	2228874	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
111	213829	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
112	1209302	1-9999	6	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU

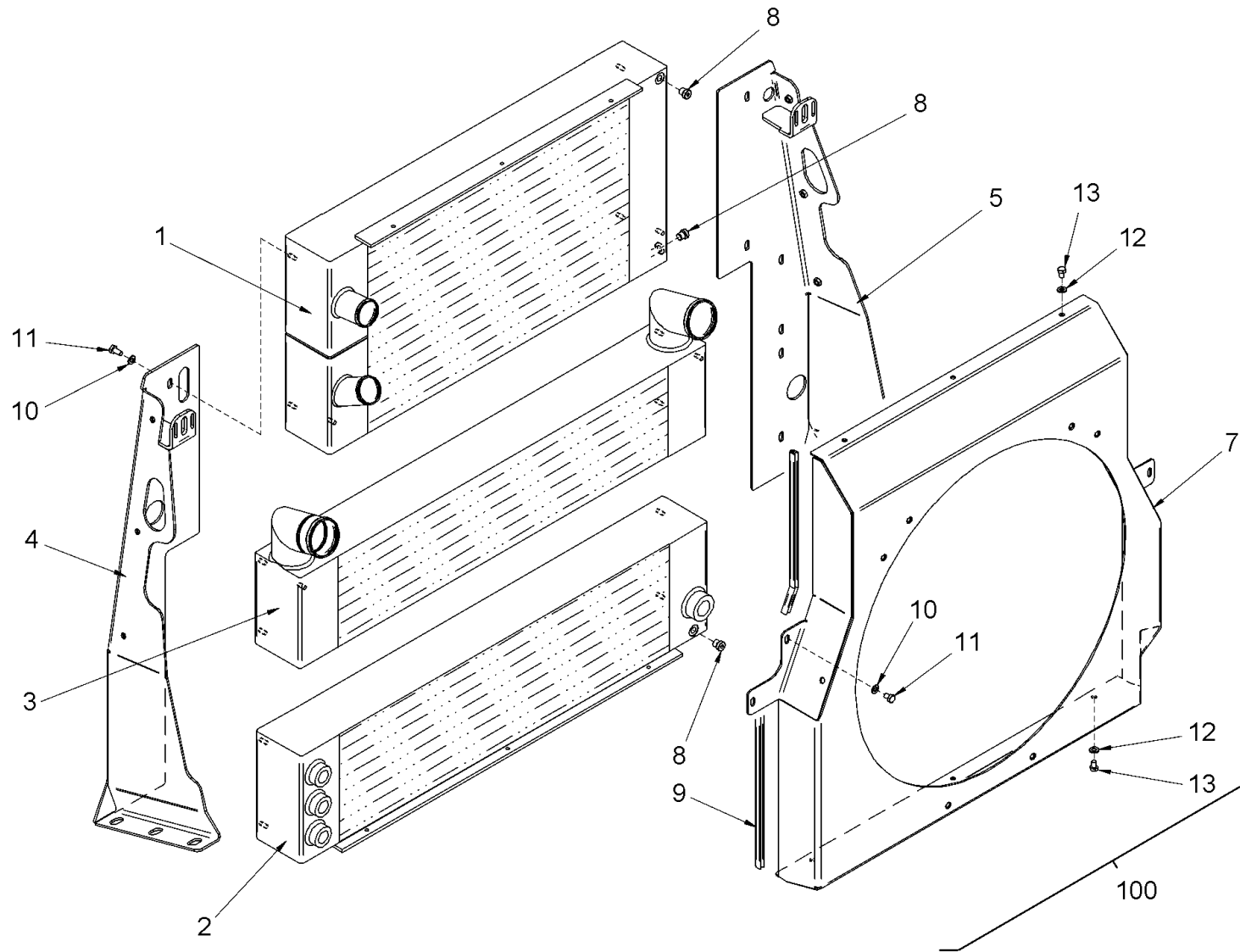
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.25.02 / 00 2305987	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL) COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL) REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO) REFROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)	17/03/2020 Seite 229	
---	-------------	---	----------------------------------	--	---	---------------------------------------	---




<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 04.25.02 / 00 Assembly: 04.25.02 / 00 Grupo: 2305987 Groupe: 2305987</p>	<p>Benennung: KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL) Designation: COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL) Denominación: REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO) Dénomination: REFRROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)</p>	<p>17/03/2020 Seite 230</p>	
--	--	--	--	---

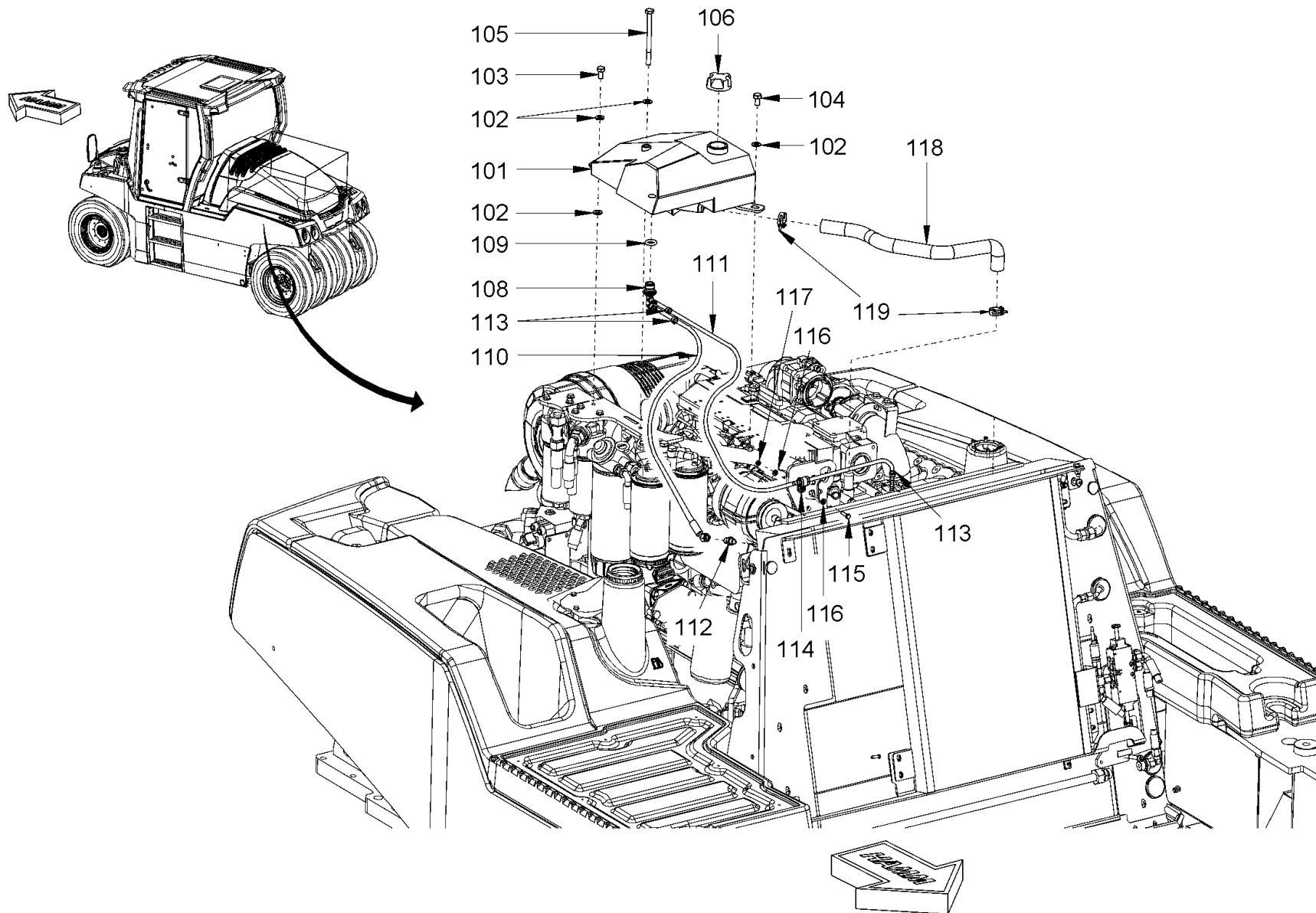
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
113	260983	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
114	276766	1-9999	1,40	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
115	216593	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
120	2142509	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
130	2142511	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
140	2082793	1-9999	32	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
150	2163644	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
170	1301810	1-9999	6	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
190	2024087	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
200	2257942	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
210	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT


Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.25.02 / 00 2305987	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL) COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL) REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO) REFROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)	17/03/2020 Seite 231	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---




<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 04.25.03 / 00 Assembly: 04.25.03 / 00 Grupo: 2305988 Groupe: 2305988</p>	<p>Benennung: KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL) Designation: COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL) Denominación: REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO) Dénomination: REFROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)</p>	<p>17/03/2020 Seite 232</p>	
--	--	---	--	---

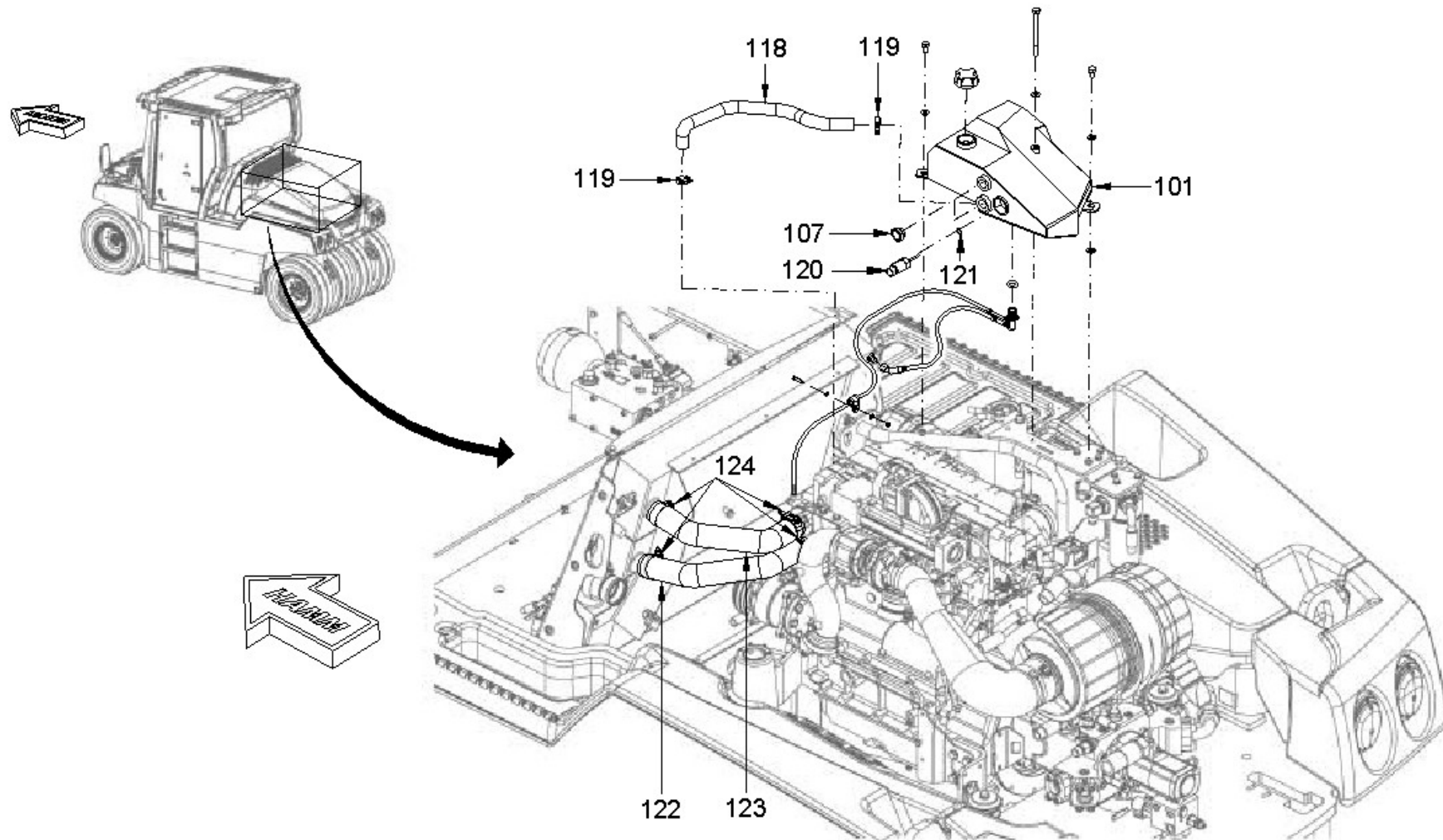
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2243979	1-9999	1	PC	WASSERKÜHLER	WATER COOLER	REFRIGERADOR DE AGUA	RÉFRIGÉRANT À EAU
2	2243980	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLKÜHLER	HYDRAULIC OIL COOLER	RADIADOR ACEITE HIDRAULICO	RADIATEUR D'HUILE HYDRAULIQUE
3	2243981	1-9999	1	PC	LADELUFTKÜHLER	TURBO-CHARGER COOLER	RADIADOR DEL AIRE DE CARGA	RADIATEUR À AIR DE LA CHARGE
4	2243987	1-9999	1	PC	HALTERUNG LINKS	HOLDER SYSTEM LEFT	FIJACIÓN IZQUIERDA	FIXATION GAUCHE
5	2243988	1-9999	1	PC	HALTERUNG RECHTS	HOLDER SYSTEM RIGHT	FIJACIÓN DERECHA	FIXATION DROITE
7	2243989	1-9999	1	PC	HUTZE	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
8	1239155	1-9999	3	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
9	608545	1-9999	1,00	M	KANTENSCHUTZ	EDGE PROTECTION	PROTECCIÓN DE CANTOS	PROTÈGE-ARÊTE
10	216593	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	213675	1-9999	12	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
12	216593	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	294942	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
100	2145390	1-9999	1	PC	KÜHLER KOMPL.	RADIATOR COMPL.	RADIADOR COMPL.	RADIATEUR COMPL.



<p>Baureihe: H229 Series: Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: 04.25.04 / 00 Assembly: Grupo: 2305989 Groupe:</p>	<p>Benennung: KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL) Designation: COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL) Denominación: REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO) Dénomination: REFRROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)</p>	<p>17/03/2020 Seite 234</p>	
---	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
101	2140678	1-9999	1	PC	AUSGLEICHSBEHÄLTER	COMPENSATOR TANK	DEPÓSITO DE COMPENSACIÓN	RÉSERVOIR DE COMPENSATION
102	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
103	2119445	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
104	2538192	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
105	2538209	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
106	1241648	1-9999	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
108	2096840	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
109	2057872	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
110	2149559	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
111	2149563	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
112	293423	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
113	1214497	1-9999	3	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
114	1207571	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
115	213780	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
116	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
117	2257942	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
118	2148655	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
119	2038770	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	04.25.04 / 00 2305989	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL) COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL) REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO) REFROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)	17/03/2020 Seite 235	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 04.25.05 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2305990
 Groupe:

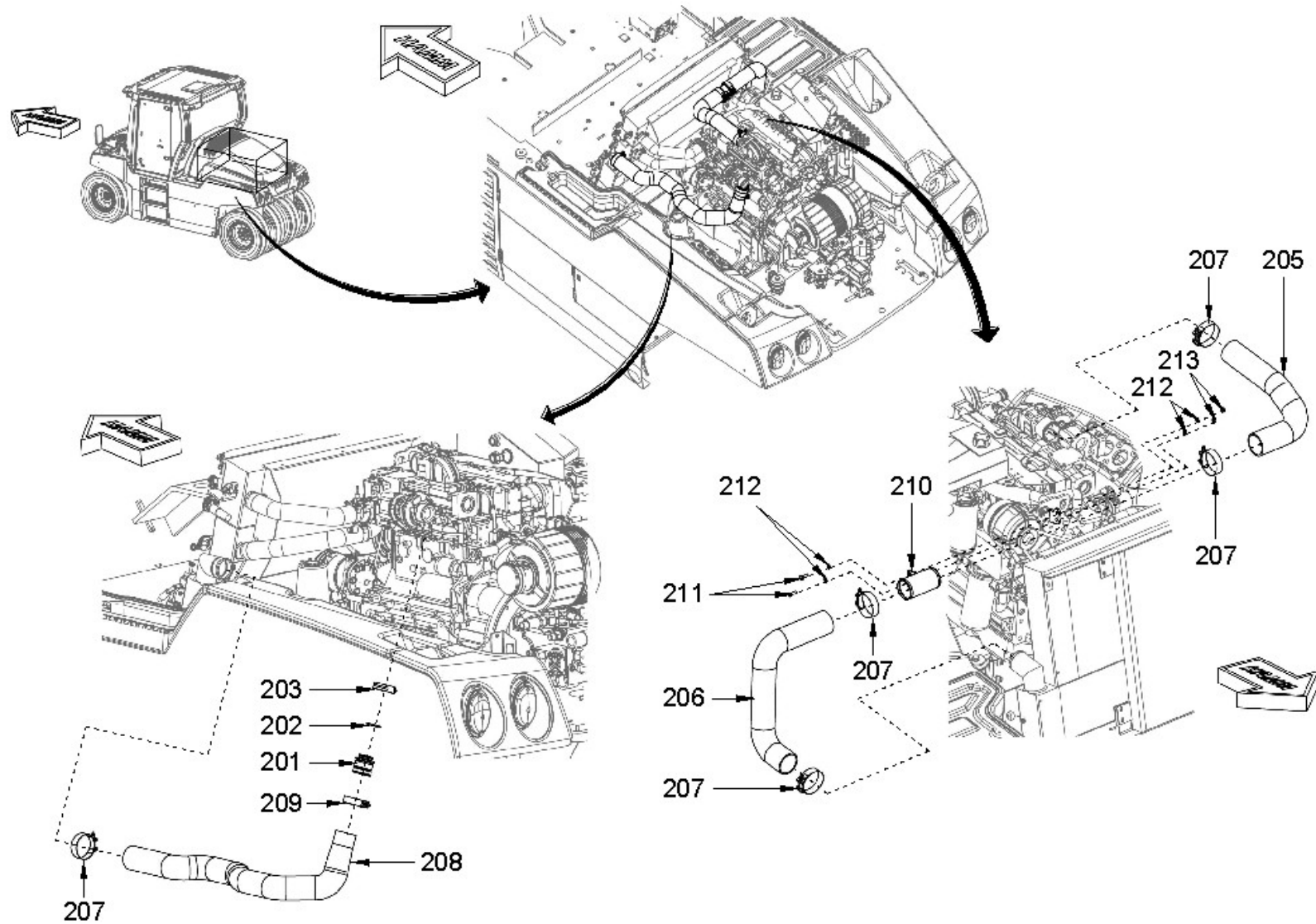
Benennung: KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL)
 Designation: COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL)
 Denominación: REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO)
 Dénomination: REFRROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)

17/03/2020
 Seite 236



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
101	2140678	1-9999	1	PC	AUSGLEICHSBEHÄLTER	COMPENSATOR TANK	DEPÓSITO DE COMPENSACIÓN	RÉSERVOIR DE COMPENSATION
107	237256	1-9999	2	PC	SCHAUGLAS	INSPECTION GLASS	MIRILLA	REGARD
118	2148655	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
119	2038770	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
120	2054132	1-9999	1	PC	SENSOR	SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
121	272078	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
122	2121481	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
123	2121483	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
124	1214365	1-9999	4	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE

<i>Baureihe:</i> Series: <i>Código der serie:</i> Code de série:	H229	<i>Gruppe:</i> Assembly: Grupo: Groupe:	04.25.05 / 00 2305990	<i>Benennung:</i> Designation: Denominación: Dénomination:	KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL) COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL) REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO) REFROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)	17/03/2020 Seite 237	
---	-------------	--	----------------------------------	---	--	--------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 04.25.06 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2305992
 Groupe:

Benennung: KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL)
 Designation: COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL)
 Denominación: REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO)
 Dénomination: REFROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)

17/03/2020
 Seite 238



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
201	2056789	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
202	2064506	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
203	2064507	1-9999	1	PC	SPANNSCHELLE	TENSION CLIP	ABRAZADERA TENSORA	COLLIER DE SERRAGE
205	2128339	1-9999	1	PC	LUFTSCHLAUCH	AIR HOSE	MANGUERA DE AIRE	FLEXIBLE À L'AIR
206	2128340	1-9999	1	PC	LUFTSCHLAUCH	AIR HOSE	MANGUERA DE AIRE	FLEXIBLE À L'AIR
207	1264249	1-9999	5	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
208	2129788	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
209	1248391	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
210	2132808	1-9999	1	PC	ROHRSTUTZEN	PIPE SOCKET	TUBO CORTO	TUBULURE
211	213829	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
212	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
213	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU

Baureihe:
Series:
Código der serie:
Code de série:

H229

Gruppe:
Assembly:
Grupo:
Groupe:

04.25.06 / 00
2305992

Benennung:
Designation:
Denominación:
Dénomination:

KÜHLUNG (MOTOR/HYDRAULIKÖL)

COOLING (ENGINE/HYDRAULIC OIL)

REFRIGERACIÓN (MOTOR/ACEITE HIDRÁULICO)

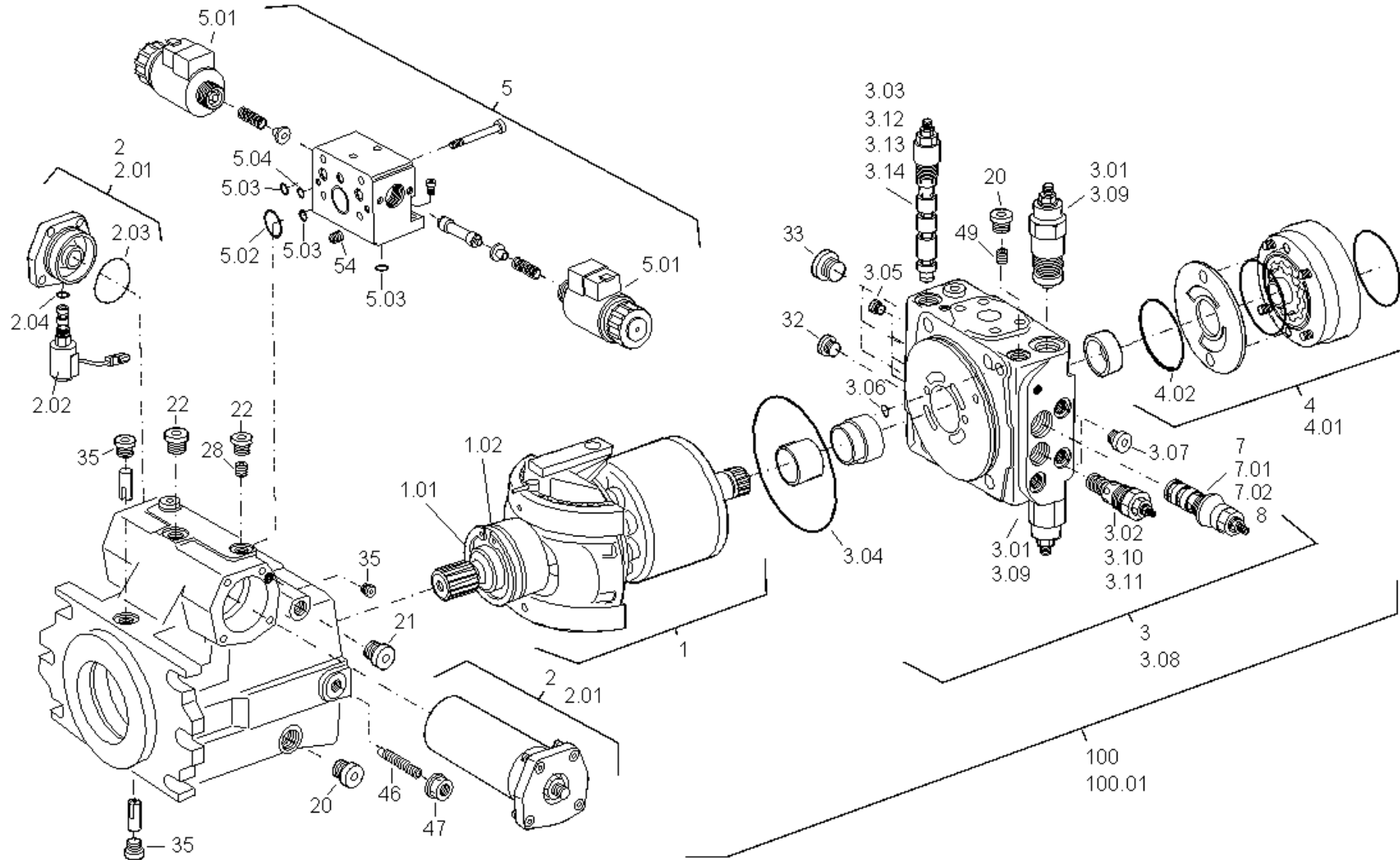
REFROIDISSEMENT (MOTEUR/HUILE HYDRAULIQUE)


17/03/2020

Seite 239




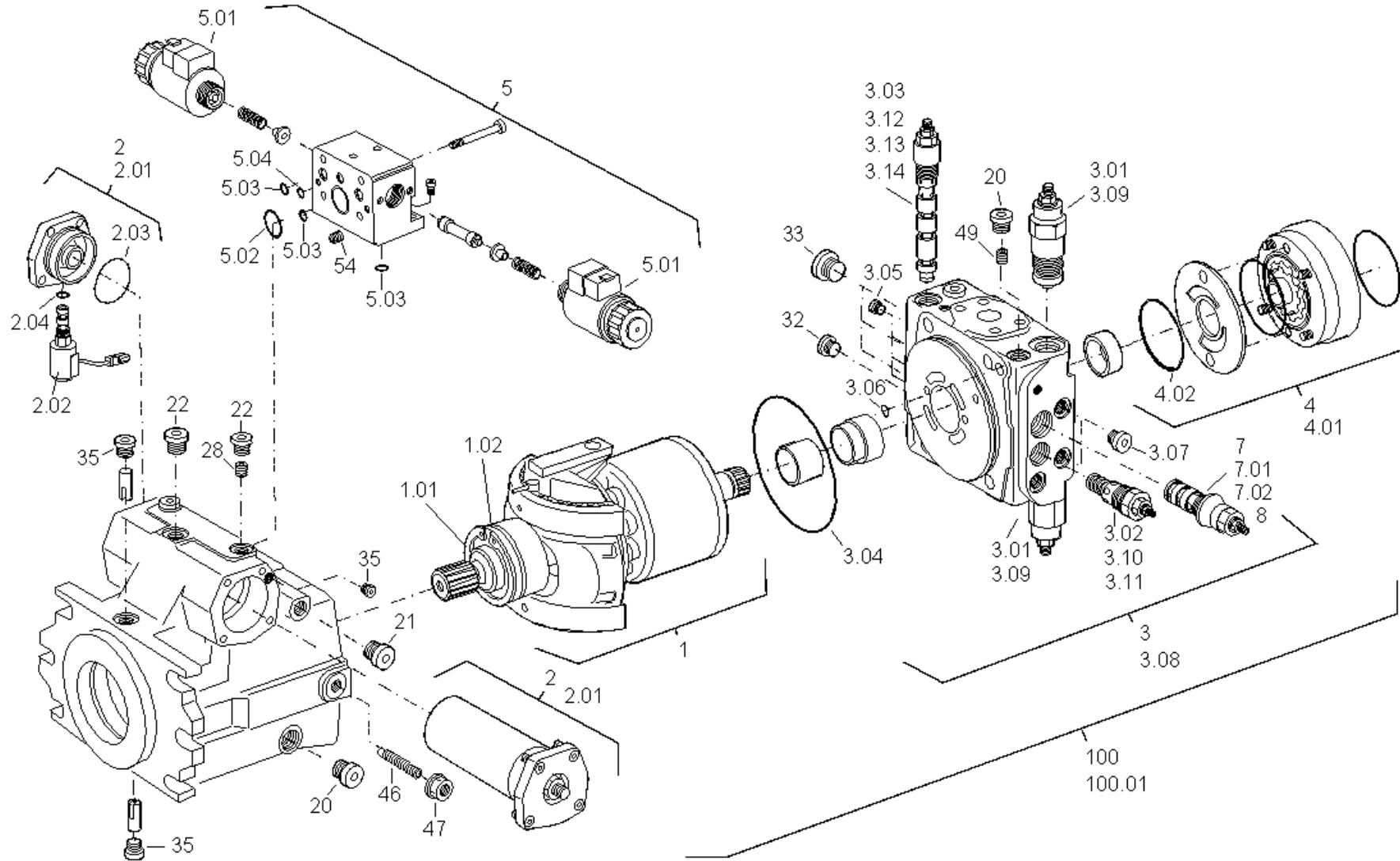
HAMM




<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 05.01.00 / 00 Assembly: 05.01.00 / 00 Grupo: 2306121 Groupe: 2306121</p>	<p>Benennung: VERSTELLPUMPE (FAHRANTRIEB) Designation: VARIABLE DISPLACEMENT PUMP (DRIVE) Denominación: BOMBA REGULABLE (ACCIONAMIENTO DE MARCHA) Dénomination: POMPE À DÉBIT VARIABLE (TRANSLATION)</p>	<p>17/03/2020 Seite 240</p>	
--	--	---	--	---


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2057155	1-9999	1	PC	TRIEBWERK KOMPL.	DRIVING GEAR COMPL.	MECANISMO PROPULSOR COMPL.	ENGRENAGE COMPL.
1.01	1290827	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
1.02	2057161	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
2	2174334	1-9999	1	PC	VERSTELLUNG HYDRAULISCH KOMPL.	HYDRAULIC REGULATION COMPL.	REGULACIÓN HIDRÁULICA COMPL.	RÉGLAGE HYDRAULIQUE COMPL.
2.01	2174352	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
2.02	2160997	1-9999	1	PC	MAGNETVENTIL	SOLENOID VALVE	VÁLVULA MAGNÉTICA	ELECTROVANNE
2.03	1255509	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
2.04	1202316	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
3	2174336	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE KOMPL.	JOINT PLATE COMPL.	PLACA DE CONEXIÓN COMPL.	PLAQUE DE RACCORD COMPL.
3.01	2125634	1-9999	2	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
3.02	1223127	1-9999	1	PC	SPEISEDRUCKVENTIL	FEEDING PRESSURE VALVE	VÁLVULA PRESIÓN ALIMENTACIÓN	SOUPAPE DE PRESSION REPLISSA.
3.03	1277855	1-9999	1	PC	ABSCHALTVENTIL	CUT-OFF VALVE	VÁLVULA DE DESCONEXIÓN	SOUPAPE DE DÉCONNEXION
3.04	1278231	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
3.05	1222023	1-9999	4	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
3.06	1202316	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
3.07	360066	1-9999	3	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
3.08	2174353	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3.09	2057158	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
3.10	360678	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
3.11	1223208	1-9999	1	PC	DICHTBUNDMUTTER	SEAL NUT	TUERCA C/ COLLAR ESTANQUEIDAD	ECROU D'ÉTANCHÉITÉ
3.12	202185	1-9999	1	PC	O-RING 12,37X2,62	O-RING SEAL 12,37X2,62	ANILLO TOROÏDAL 12,37X2,62	JOINT TORIQUE 12,37X2,62
3.13	1223216	1-9999	1	PC	DICHTBUNDMUTTER	SEAL NUT	TUERCA C/ COLLAR ESTANQUEIDAD	ECROU D'ÉTANCHÉITÉ
3.14	360597	1-9999	1	PC	O-RING 6,07X1,78	O-RING SEAL 6,07X1,78	ANILLO TOROÏDAL 6,07X1,78	JOINT TORIQUE 6,07X1,78
4	2174340	1-9999	1	PC	ZAHNRADSATZ KOMPL.	GEAR WHEEL SET COMPL.	JUEGO DEL ENGRANAJE COMPL.	JEU DE ROUES D'ENGRENAGES COMPL.
4.01	2174355	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
4.02	1292897	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
5	2174341	1-9999	1	PC	WEGEVENTIL KOMPL.	DIRECTIONAL CONTROL VALVE COMPL.	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN COMPL.	VALVE DE DISTRIBUTION COMPL.
5.01	2174356	1-9999	2	PC	SCHALTMAGNET	CONTROL MAGNET	IMÁN DE CONMUTACIÓN	AIMANT DE CÔNTROLE
5.02	1277863	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE

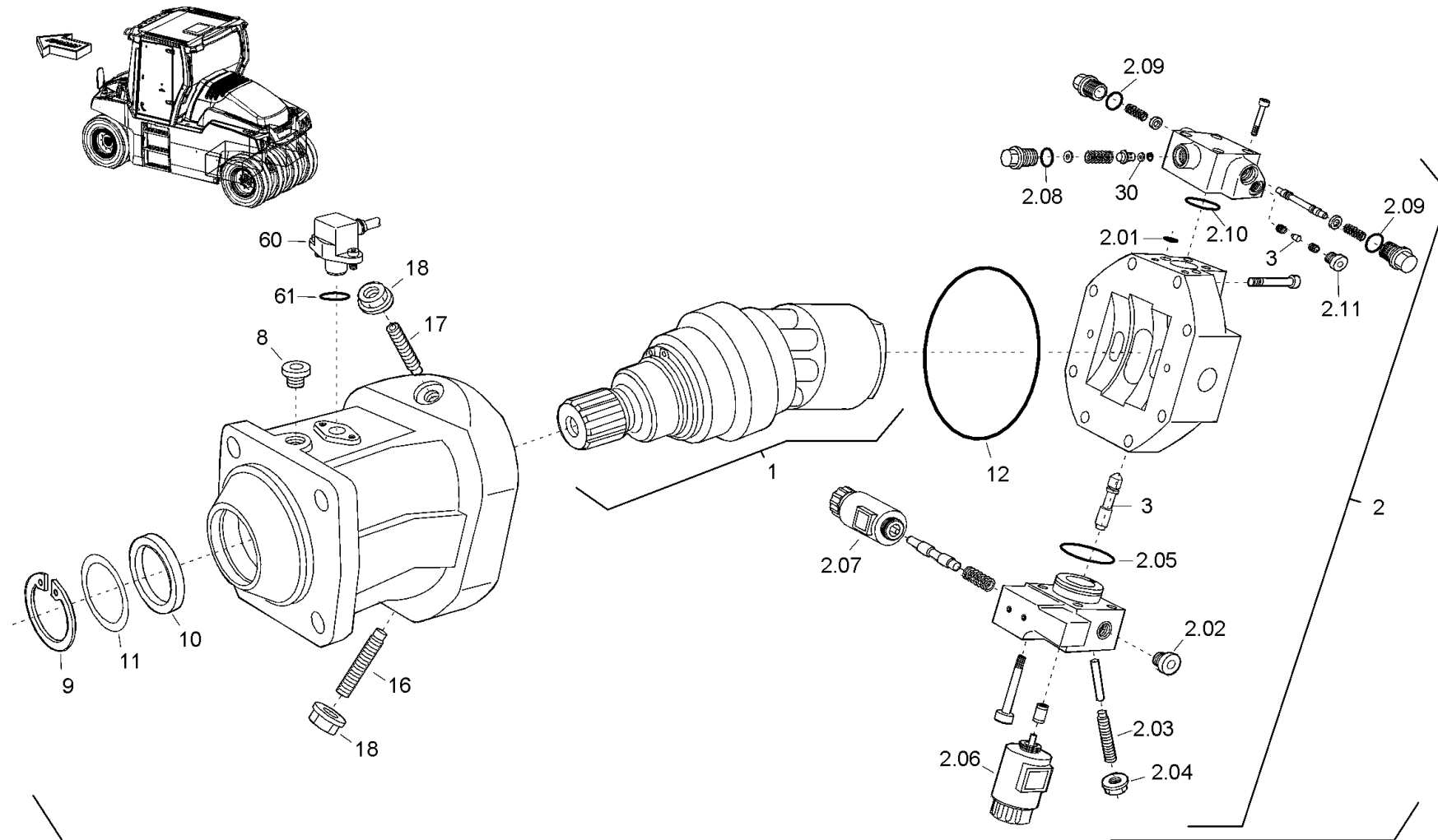
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	05.01.00 / 00 2306121	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	VERSTELLPUMPE (FAHRANTRIEB) VARIABLE DISPLACEMENT PUMP (DRIVE) BOMBA REGULABLE (ACCIONAMIENTO DE MARCHA) POMPE À DÉBIT VARIABLE (TRANSLATION)	17/03/2020 Seite 241	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---




<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 05.01.00 / 00 Assembly: 05.01.00 / 00 Grupo: 2306121 Groupe: 2306121</p>	<p>Benennung: VERSTELLPUMPE (FAHRANTRIEB) Designation: VARIABLE DISPLACEMENT PUMP (DRIVE) Denominación: BOMBA REGULABLE (ACCIONAMIENTO DE MARCHA) Dénomination: POMPE À DÉBIT VARIABLE (TRANSLATION)</p>	<p>17/03/2020 Seite 242</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
5.03	1253174	1-9999	3	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
5.04	360430	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
7	2174344	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
7.01	360082	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
7.02	1223216	1-9999	1	PC	DICHTBUNDMUTTER	SEAL NUT	TUERCA C/ COLLAR ESTANQUEIDAD	ECROU D'ÉTANCHÉITÉ
8	2174359	1-9999	1	PC	DÜSE 7,0	NOZZLE 7,0	TOBERA 7,0	GICLEUR 7,0
20	360058	1-9999	2	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
21	2024028	1-9999	2	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
22	360864	1-9999	3	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
28	1277839	1-9999	2	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
32	360066	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
33	1203142	1-9999	3	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
35	1203169	1-9999	4	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
46	2174349	1-9999	1	PC	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO	VIS
47	360104	1-9999	1	PC	DICHTBUNDMUTTER	SEAL NUT	TUERCA C/ COLLAR ESTANQUEIDAD	ECROU D'ÉTANCHÉITÉ
49	2066062	1-9999	1	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
54	2174351	1-9999	1	PC	DROSSELSCHRAUBE	THROTTLE SCREW	TORNILLO DE REGLAJE	VIS DE RÉGLAGE
100	2149052	1-9999	1	PC	VERSTELLPUMPE (FAHRANTRIEB) KOMPL.	VARIABLE DISPLAC. PUMP (DRIVE) COMPL.	BOMBA REGULABLE (ACC. TRASL.) COMPL.	POMPE À DÉBIT VAR. (TRANSLAT.) COMPL.
100.01	2022246	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	05.01.00 / 00 2306121	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	VERSTELLPUMPE (FAHRANTRIEB) VARIABLE DISPLACEMENT PUMP (DRIVE) BOMBA REGULABLE (ACCIONAMIENTO DE MARCHA) POMPE À DÉBIT VARIABLE (TRANSLATION)	17/03/2020 Seite 243	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



100
100.01

<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 05.05.00 / 00 Assembly: 05.05.00 / 00 Grupo: 2306122 Groupe: 2306122</p>	<p>Benennung: VERSTELLMOTOR (FAHRANTRIEB) Designation: VARIABLE DISPLACEMENT MOTOR (DRIVE) Denominación: MOTOR REGULABLE (ACCIONAMIENTO DE MARCHA) Dénomination: MOTEUR À DÉBIT VARIABLE (TRANSLATION)</p>	<p>17/03/2020 Seite 244</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	1269267	1-9999	1	PC	TRIEBWERK KOMPL.	DRIVING GEAR COMPL.	MECANISMO PROPULSOR COMPL.	ENGRENAGE COMPL.
2	2185568	1-9999	1	PC	VERSTELLUNG HYDRAULISCH KOMPL.	HYDRAULIC REGULATION COMPL.	REGULACIÓN HIDRÁULICA COMPL.	RÉGLAGE HYDRAULIQUE COMPL.
2.01	1226304	1-9999	6	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
2.02	1286013	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
2.03	2185670	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
2.04	360694	1-9999	1	PC	DICHTBUNDMUTTER	SEAL NUT	TUERCA C/ COLLAR ESTANQUEIDAD	ECROU D'ÉTANCHÉITÉ
2.05	363111	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
2.06	2185630	1-9999	1	PC	SCHALTMAGNET	CONTROL MAGNET	IMÁN DE CONMUTACIÓN	AIMANT DE CÔNTROLE
2.07	2185632	1-9999	1	PC	SCHALTMAGNET	CONTROL MAGNET	IMÁN DE CONMUTACIÓN	AIMANT DE CÔNTROLE
2.08	1202804	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
2.09	2125228	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
2.10	1228293	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
2.11	355135	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
3	2185633	1-9999	1	PC	STIFT	PIN	ESPIGA	CHEVILLE
8	2024028	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
9	217565	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
10	1269283	1-9999	1	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
11	1279181	1-9999	1	PC	PASSSCHEIBE	SPACER SHIM	ARANDELA DE AJUSTE	RONDELLE D'AJUSTAGE
12	1275410	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
16	2185639	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT M12X100	THREADED PIN M12X100	ESPIGA ROSCADA M12X100	GOUPILLE FILETÉE M12X100
17	2185637	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT M12X50	THREADED PIN M12X50	ESPIGA ROSCADA M12X50	GOUPILLE FILETÉE M12X50
18	1285963	1-9999	2	PC	DICHTBUNDMUTTER	SEAL NUT	TUERCA C/ COLLAR ESTANQUEIDAD	ECROU D'ÉTANCHÉITÉ
30	2185634	1-9999	1	PC	DÜSE	NOZZLE	TOBERA	GICLEUR
60	881899	1-9999	1	PC	DREHZAHLSSENSOR	SPEED SENSOR	SENSOR DE REVOLUCIONES	SENSEUR DE VITESSE
61	2185643	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
100	2144008	1-9999	1	PC	VERSTELLMOTOR LINKS,KOMPL.	VARIABLE DISPLACEMENT MOTOR LEFT,KOMPL.	MOTOR DE REGULACIÓN IZQUIERDA,KOMPL.	MOTEUR À DÉBIT VARIABLE GAUCHE,KOMPL.
100	2106710	1-9999	1	PC	VERSTELLMOTOR RECHTS,KOMPL.	VARIABLE DISPLACEMENT MOTOR RIGHT,KOMPL.	MOTOR DE REGULACIÓN DERECHA,KOMPL.	MOTEUR À DÉBIT VARIABLE DROITE,KOMPL.
100.01	2020554	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS

Baureihe:
Series:
Código der serie:
Code de série:

H229

Gruppe:
Assembly:
Grupo:
Groupe:

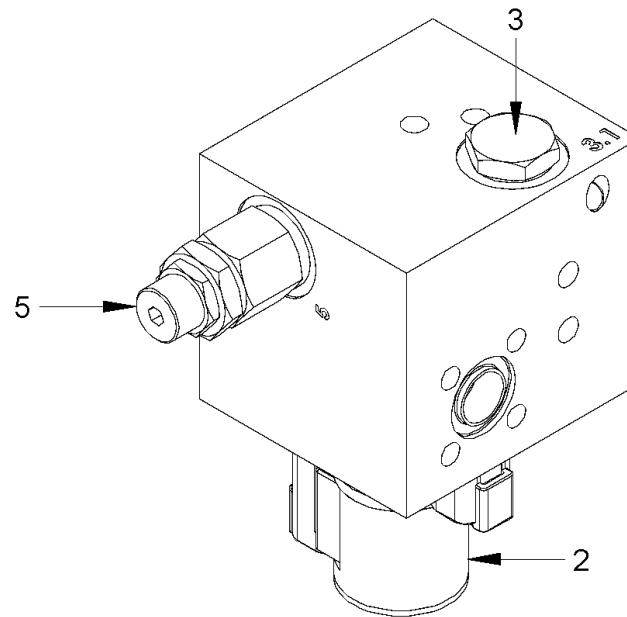
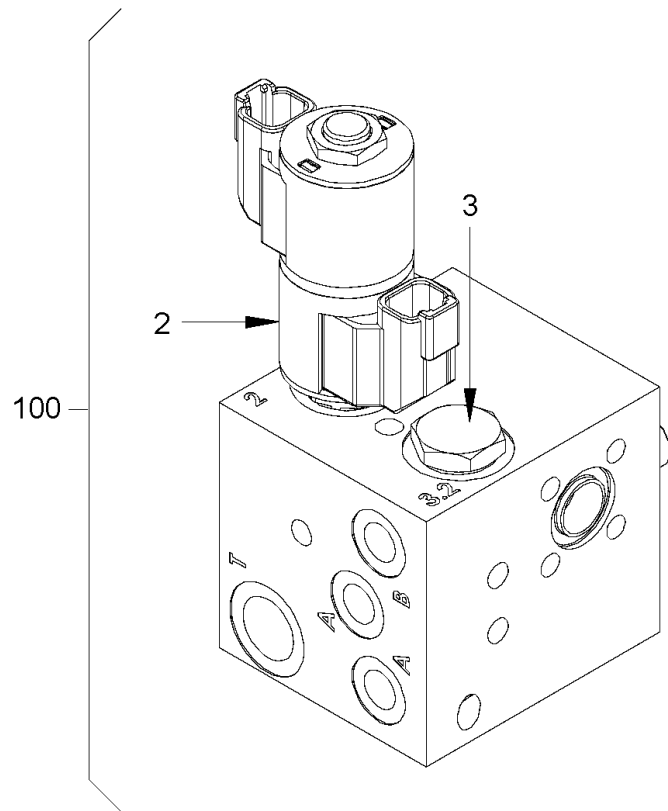
05.05.00 / 00
2306122


Benennung:
Designation:
Denominación:
Dénomination:

VERSTELLMOTOR (FAHRANTRIEB)
VARIABLE DISPLACEMENT MOTOR (DRIVE)
MOTOR REGULABLE (ACCIONAMIENTO DE MARCHA)
MOTEUR À DÉBIT VARIABLE (TRANSLATION)

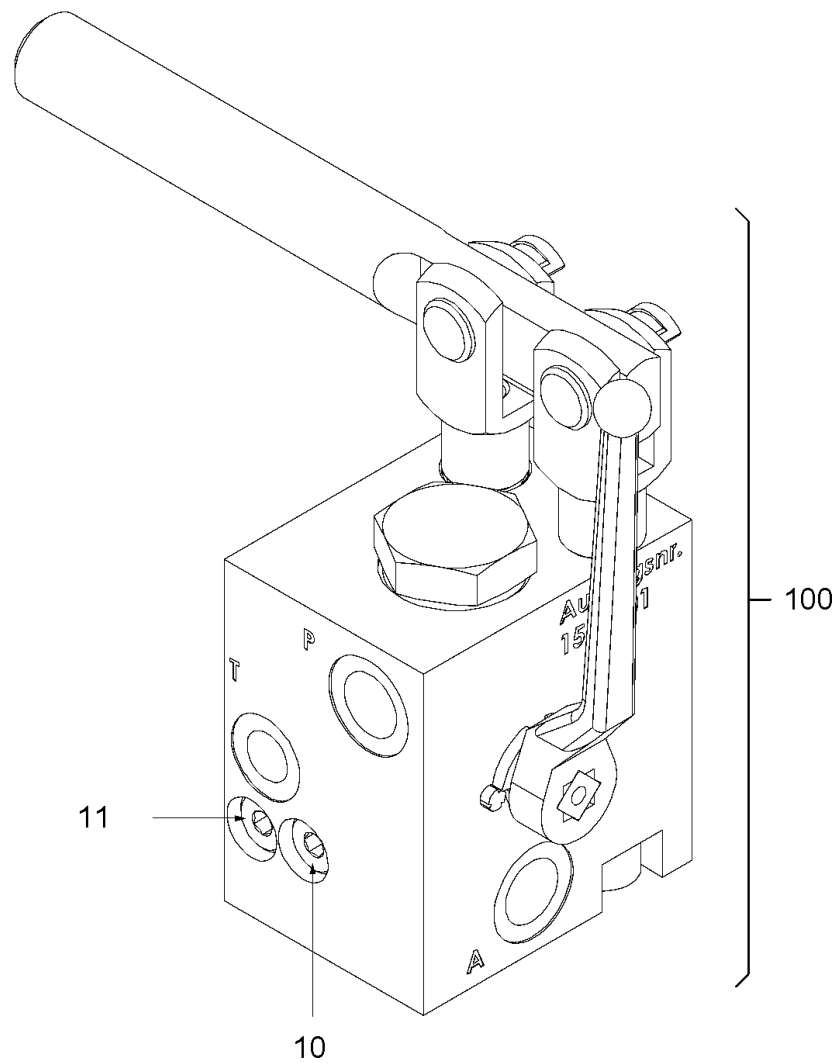
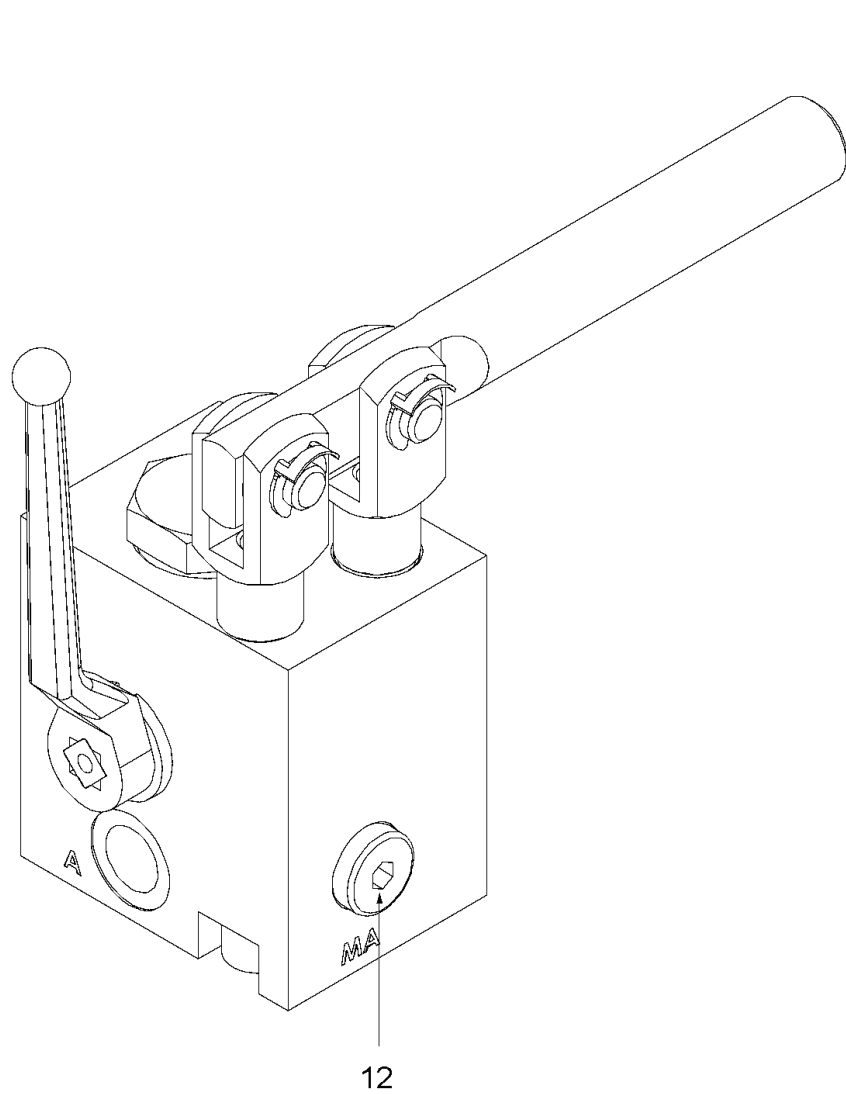
17/03/2020
Seite 245







<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 05.17.00 / 00 Grupo: 2441435 Groupe:</p>	<p>Benennung: VENTILBLOCK (TREN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG) Designation: VALVE BLOCK (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE) Denominación: BLOQUE DE VÁLVULA (DISPOSIT. DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO) Dénomination: BLOC SOUPAPE (APPAREIL COUPE ET COMPRESSION DES ARÊTES)</p>	<p>17/03/2020 Seite 246</p>	
--	---	---	---------------------------------	---

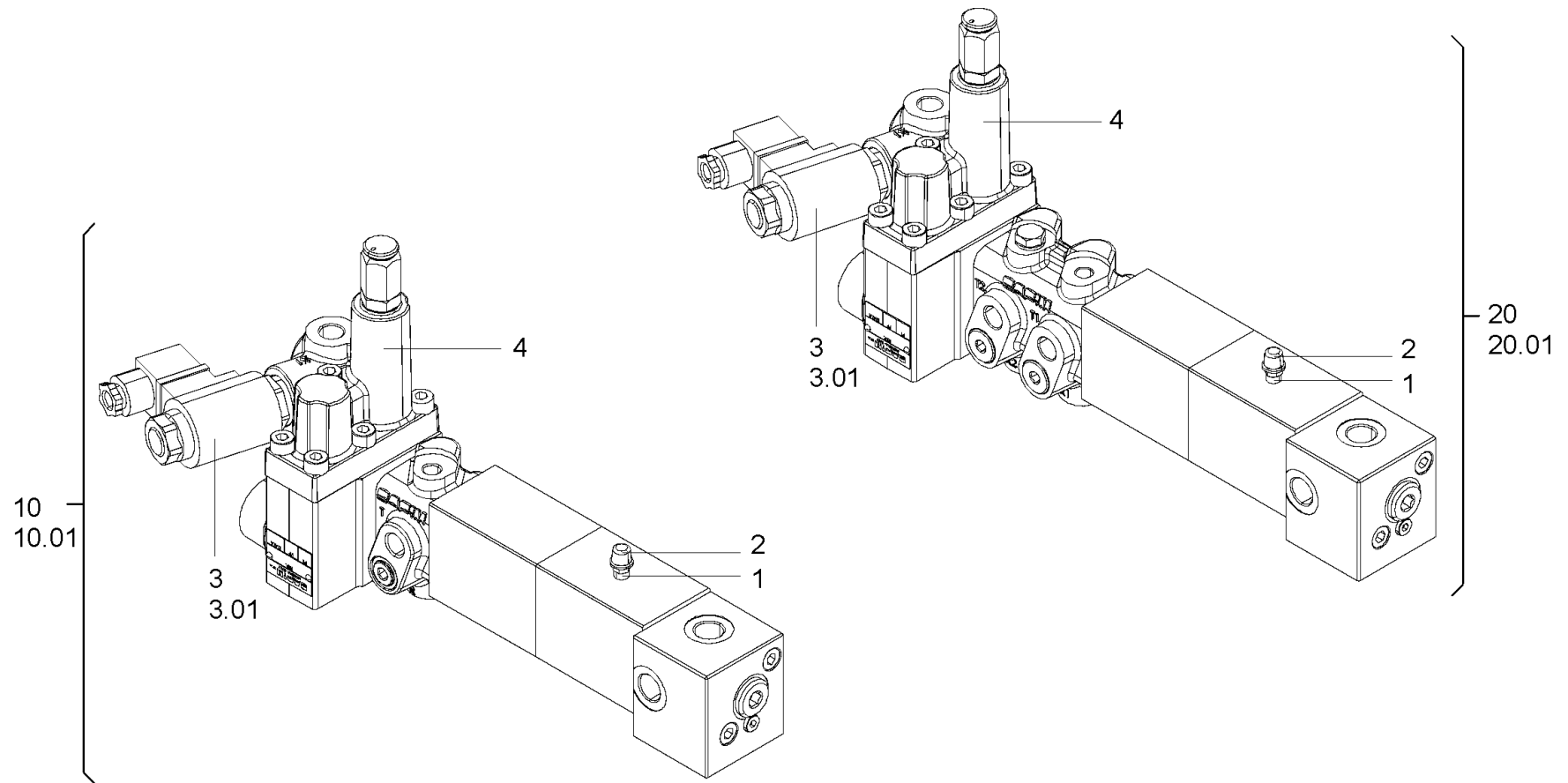
<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
2	2317301	1-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
3	2307859	1-9999	2	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
5	2441393	1-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
100	2253375	1-9999	1	PC	VENTILBLOCK KOMPL.	VALVE BLOCK COMPL.	BLOQUE DE VÁLVULA COMPL.	BLOC DE SOUPAPE COMPL.



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 05.20.10 / 00 Assembly: 05.20.10 / 00 Grupo: 2306123 Groupe: 2306123</p>	<p>Benennung: VENTILBLOCK (PARKBREMSE) Designation: VALVE BLOCK (PARKING BRAKE) Denominación: BLOQUE DE VÁLVULA (FRENO DE ESTACIONAMIENTO) Dénomination: BLOC SOUPAPE (FREIN DE BLOCAGE)</p>	<p>17/03/2020 Seite 248</p>	
--	--	---	--	---

<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
10	2272008	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
11	2272009	1-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
12	2272010	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
100	2196133	1-9999	1	PC	BREMSVENTIL KOMPL.	BRAKE VALVE COMPL.	VÁLVULA DEL FRENO COMPL.	SOUPAPE DE FREIN COMPL.

<i>Baureihe:</i> <i>Series:</i> <i>Código der serie:</i> <i>Code de série:</i>	H229	<i>Gruppe:</i> <i>Assembly:</i> <i>Grupo:</i> <i>Groupe:</i>	05.20.10 / 00 2306123	<i>Benennung:</i> <i>Designation:</i> <i>Denominación:</i> <i>Dénomination:</i>	VENTILBLOCK (PARKBREMSE) VALVE BLOCK (PARKING BRAKE) BLOQUE DE VÁLVULA (FRENO DE ESTACIONAMIENTO) BLOC SOUPAPE (FREIN DE BLOCAGE)	17/03/2020 Seite 249	
---	-------------	---	--	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 05.20.20 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306124
 Groupe:

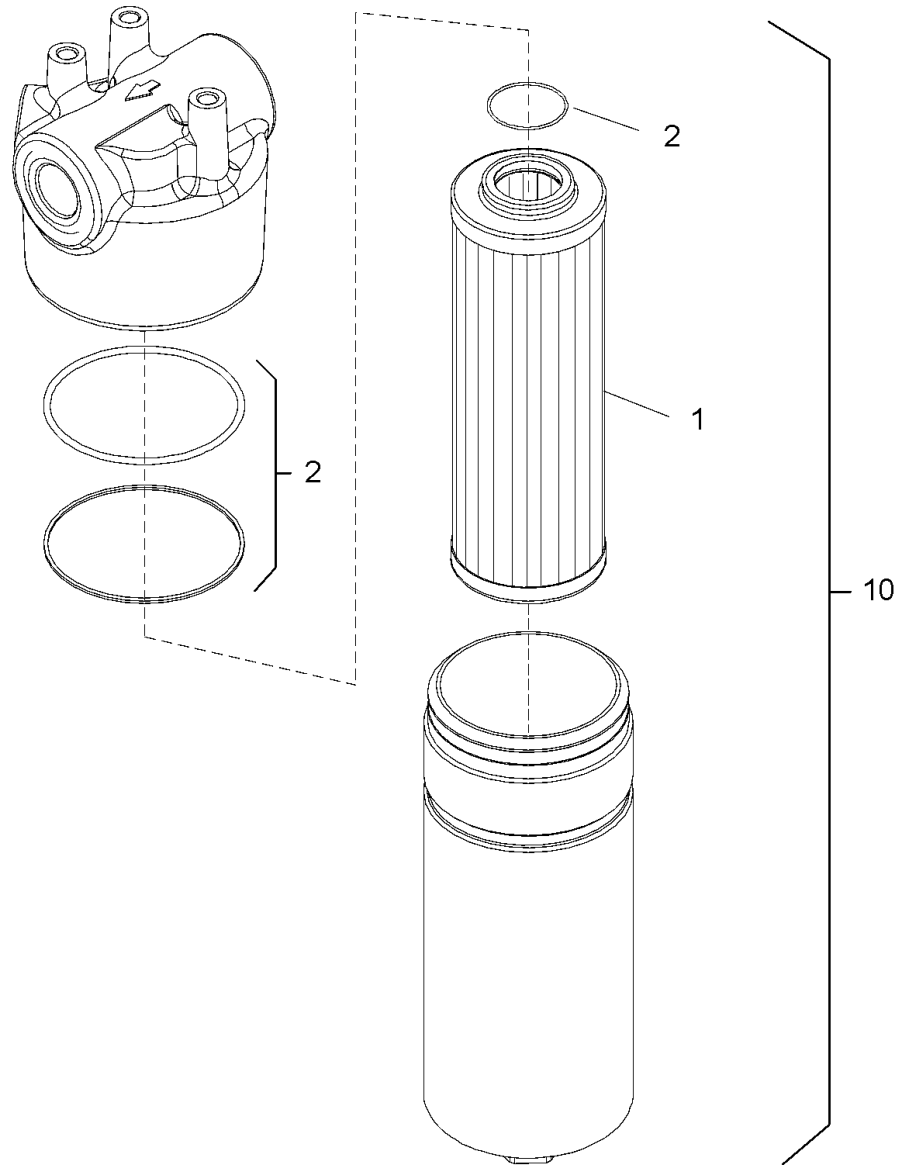
Benennung: **VENTILBLOCK (BREMSE)**
 Designation: **VALVE BLOCK (BRAKE)**
 Denominación: **BLOQUE DE VÁLVULA (FRENO)**
 Dénomination: **BLOC SOUPAPE (FREIN)**

17/03/2020
 Seite 250



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2279622	1-9999	1	PC	ENTLÜFTUNGSSCHRAUBE	VENT SCREW	TORNILLO DEL VENTILADOR	VIS DE PURGE D'AIR
2	2279624	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
3	2279606	1-9999	1	PC	MAGNETVENTIL KOMPL.	SOLENOID VALVE COMPL.	VÁLVULA MAGNÉTICA COMPL.	ELECTROVANNE COMPL.
3.01	2279612	1-9999	1	PC	MAGNET	MAGNET	IMÁN	AIMANT
4	2279615	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
10	2188757	1-9999	1	PC	BREMSVENTIL EINKREIS,KOMPL.	BRAKE VALVE SINGLE-CIRCUIT, COMPL.	VÁLVULA DEL FRENO MONOCIRCUITO,COMPL.	SOUPAPE DE FREIN CIRCUIT UNIQUE,COMPL.
10.01	2279601	1-9999	1	PC	DICHTSATZ EINKREIS	SET OF SEALS SINGLE-CIRCUIT	KIT DE JUNTAS MONOCIRCUITO	KIT DE JOINTS CIRCUIT UNIQUE
20	2188763	1-9999	1	PC	BREMSVENTIL KOMPL.	BRAKE VALVE COMPL.	VÁLVULA DEL FRENO COMPL.	SOUPAPE DE FREIN COMPL.
20.01	2279600	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	05.20.20 / 00 2306124	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	VENTILBLOCK (BREMSE) VALVE BLOCK (BRAKE) BLOQUE DE VÁLVULA (FRENO) BLOC SOUPAPE (FREIN)	17/03/2020 Seite 251	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

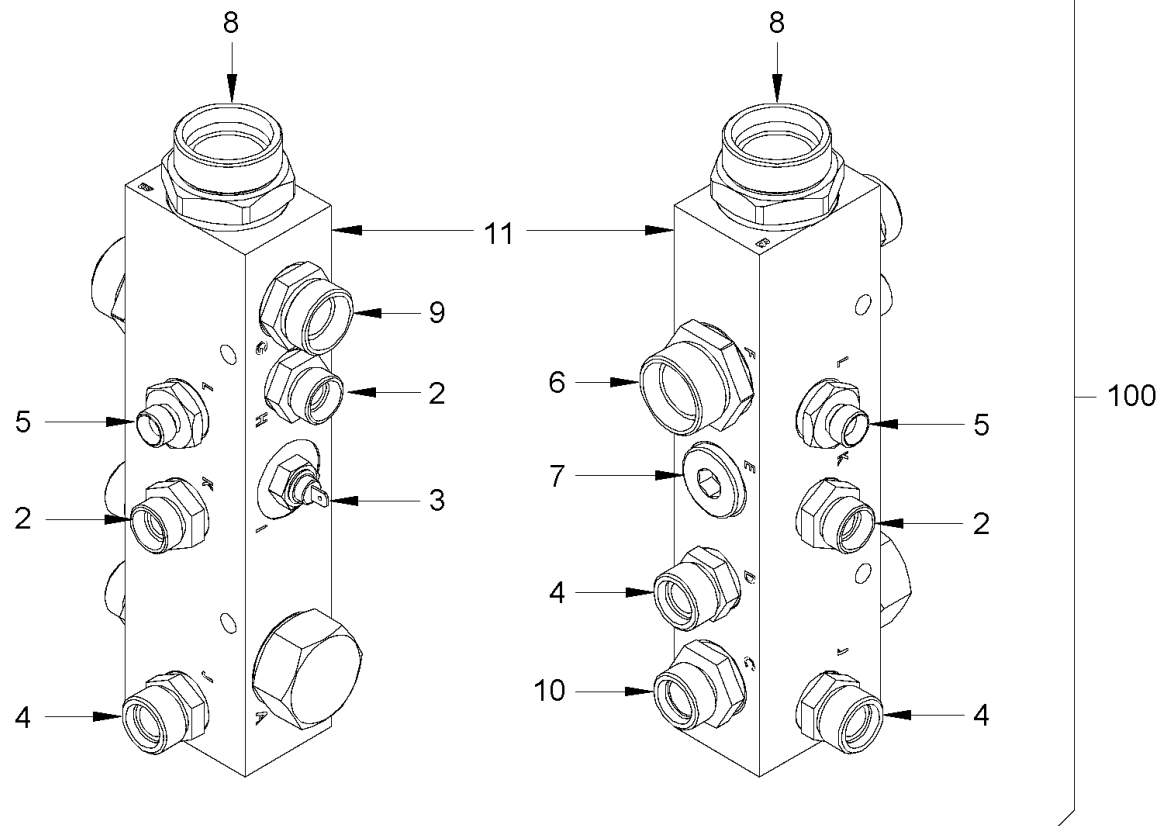
Gruppe:
 Assembly: 05.21.00 / 00
 Grupo:
 2306125
 Groupe:

Benennung: **FILTER (HYDRAULIKÖL)**
 Designation: **FILTER (HYDRAULIC OIL)**
 Denominación: **FILTRO (ACEITE HIDRÁULICO)**
 Dénomination: **FILTRE (HUILE HYDRAULIQUE)**

17/03/2020
 Seite 252



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	1296396	1-9999	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
2	2028295	1-9999	1	PC	REPARATURSATZ	REPAIR SET	KIT DE REPARACIÓN	KIT DE RÉPARATION
10	1295381	1-9999	1	PC	FILTER KOMPL.	FILTER COMPL.	FILTRO COMPL.	FILTRE COMPL.



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 05.24.00 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2434510
 Groupe:

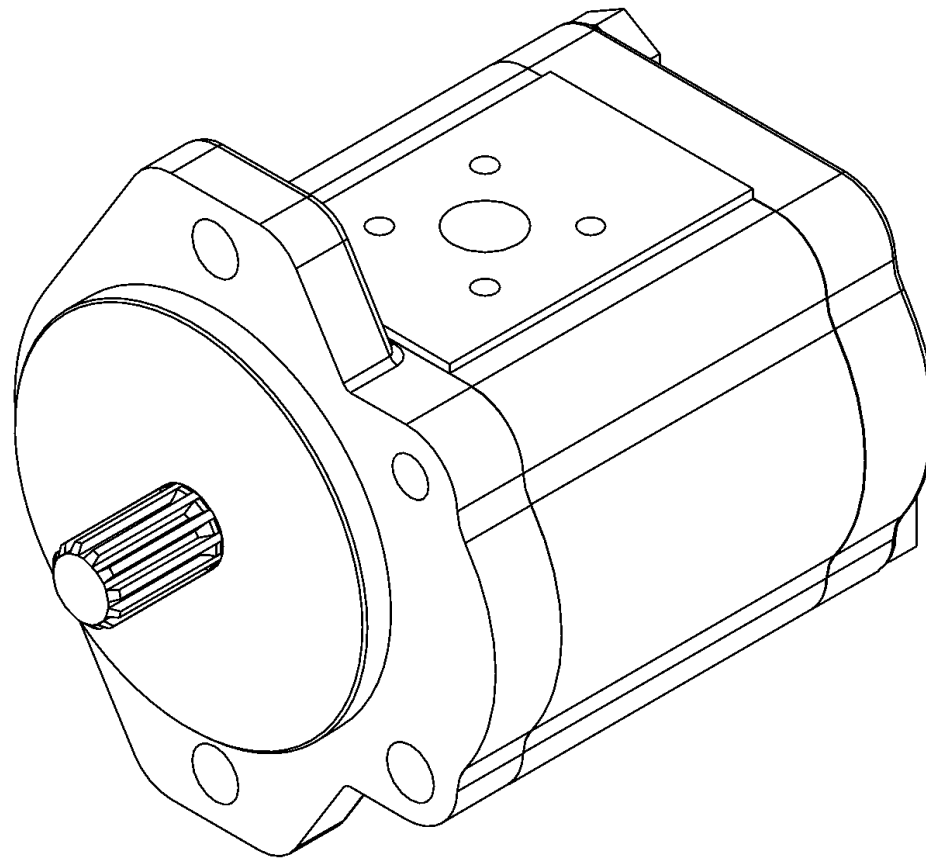
Benennung: **SAMMELBLOCK (HYDRAULIKÖL)**
 Designation: **COLLECTING BLOCK (HYDRAULIC OIL)**
 Denominación: **BLOQUE COLECTOR (ACEITE HIDRÁULICO)**
 Dénomination: **BLOC COLLECTEUR (HUILE HYDRAULIQUE)**

17/03/2020
 Seite 254



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	317179	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
3	282308	1-9999	1	PC	TEMPERATURGEBER	THERMO COUPLE	TRANSMISOR DE TEMPERATURA	SONDE THERMIQUE
4	317187	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
5	330272	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
6	317233	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
7	1257900	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
8	2075980	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
9	317195	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
10	396729	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
11	2148093	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSBLOCK	CONNECTING BLOCK	BLOQUE DE CONEXIÓN	BLOC DE CONNEXION
100	2233765	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSBLOCK KOMPL.	CONNECTING BLOCK COMPL.	BLOQUE DE CONEXIÓN COMPL.	BLOC DE CONNEXION COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	05.24.00 / 00 2434510	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	SAMMELBLOCK (HYDRAULIKÖL) COLLECTING BLOCK (HYDRAULIC OIL) BLOQUE COLECTOR (ACEITE HIDRÁULICO) BLOC COLLECTEUR (HUILE HYDRAULIQUE)	17/03/2020 Seite 255	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



1
1.01

Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:


Gruppe: 05.25.00 / 00
Assembly:
Grupo: 2306126
Groupe:

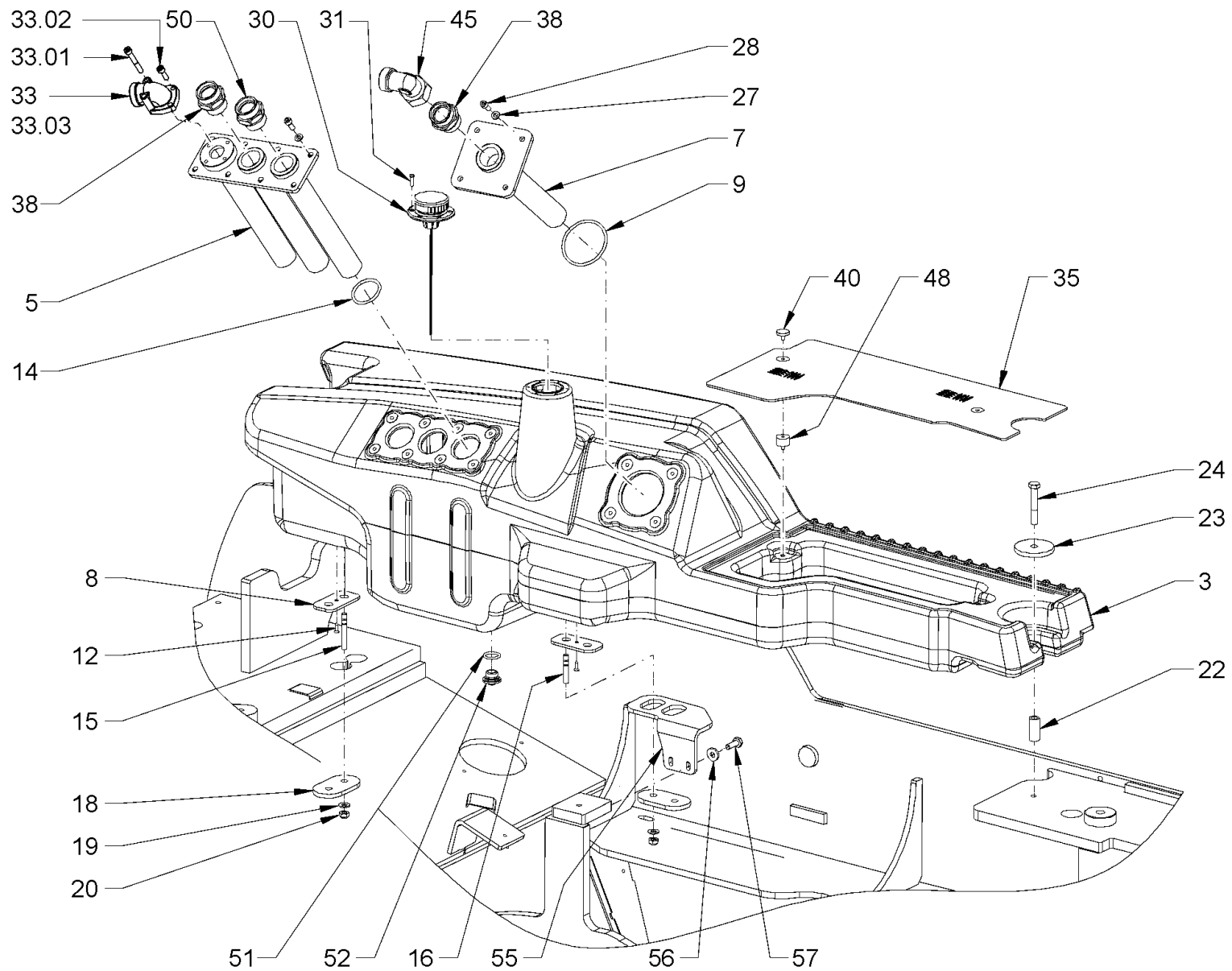
Benennung: ZAHNRADPUMPE (MOTORKÜHLUNG)
Designation: GEAR PUMP (ENGINE COOLING)
Denominación: BOMBA DEL ENGRANAJE (REFRIGERACIÓN MOTOR)
Dénomination: POMPE À ENGRANAGES (REFROIDISSEMENT MOTEUR)

17/03/2020
Seite 256



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	1290118	1-9999	1	PC	ZAHNRADPUMPE KOMPL.	GEAR PUMP COMPL.	BOMBA DEL ENGRANAJE COMPL.	POMPE À ENGRENAGES COMPL.
1.01	1242822	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS

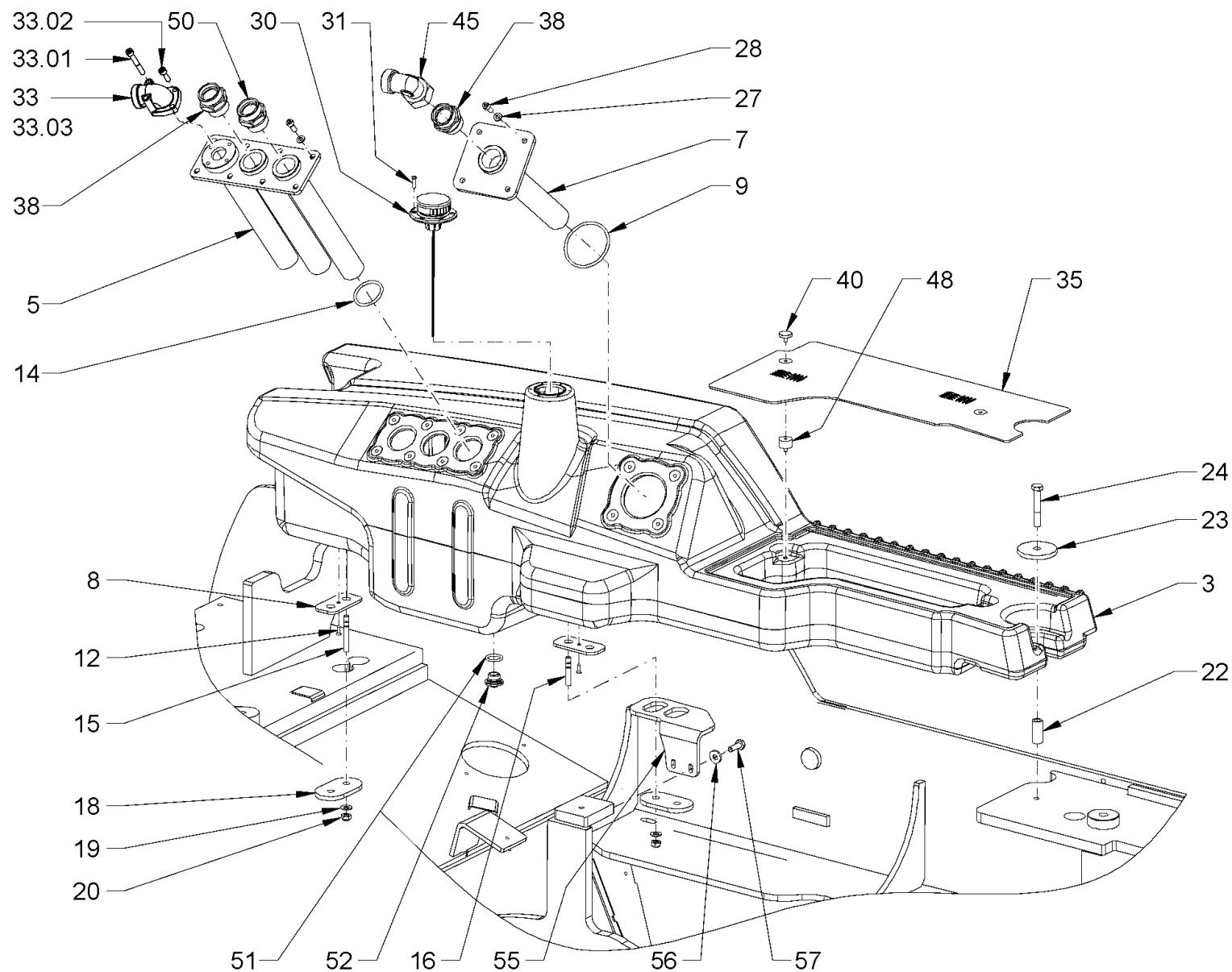
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	05.25.00 / 00 2306126	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ZAHNRADPUMPE (MOTORKÜHLUNG) GEAR PUMP (ENGINE COOLING) BOMBA DEL ENGRANAJE (REFRIGERACIÓN MOTOR) POMPE À ENGRENAGES (REFROIDISSEMENT MOTEUR)	17/03/2020 Seite 257	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 05.95.00 / 00 Assembly: 05.95.00 / 00 Grupo: 2306129 Groupe: 2306129</p>	<p>Benennung: ÖLTANK Designation: OIL TANK Denominación: DEPÓSITO DE ACEITE Dénomination: RÉSERVOIR D'HUILE</p>	<p>17/03/2020 Seite 258</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
3	2126935	1-9999	1	PC	HYDRAULIKÖLTANK	HYDRAULIC OIL TANK	TANQUE DE ACEITE HIDRÁULICO	RESERVOIR D'HUILE HYDRAULIQUE
5	2126804	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
7	2126805	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
8	1520482	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
9	2143631	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
12	2039533	1-9999	2	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
14	2159500	1-9999	3	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
15	2538350	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
16	2538349	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
18	1520814	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
19	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
20	2127021	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	2140916	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
23	2140915	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
24	2119320	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
27	2175172	1-9999	12	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
28	2119339	1-9999	12	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	2142505	1-9999	1	PC	FILTER	FILTER	FILTRO	FILTRE
31	2082793	1-9999	6	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
33	2024037	1-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
33.01	340499	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
33.02	214469	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
33.03	1280368	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
35	2126839	1-9999	1	PC	TRÄNENBLECH	BULB PLATE	CHAPA RASPA	TÔLE LARMÉE
38	2075980	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
40	2166336	1-9999	2	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
45	317861	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
48	2166337	1-9999	2	PC	SCHWINGMETALLPUFFER	RUBBER METAL BUFFER	TOPE DE CAUCHO-METAL	SILENTBLOC EN MÉTAL-CAOUTCHOUC
50	2149842	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
51	2159503	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
52	2111676	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
55	2209421	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	05.95.00 / 00 2306129	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ÖLTANK OIL TANK DEPÓSITO DE ACEITE RÉSERVOIR D'HUILE	17/03/2020 Seite 259	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

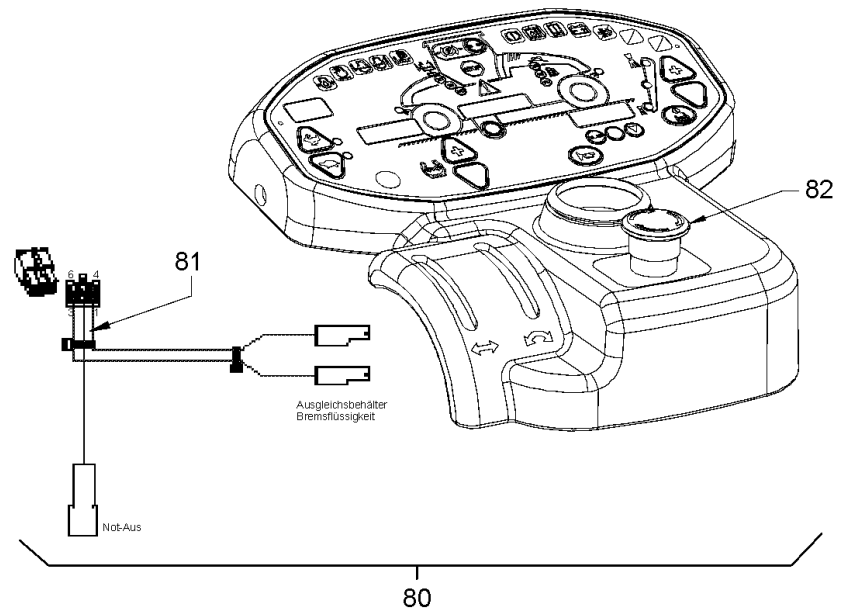
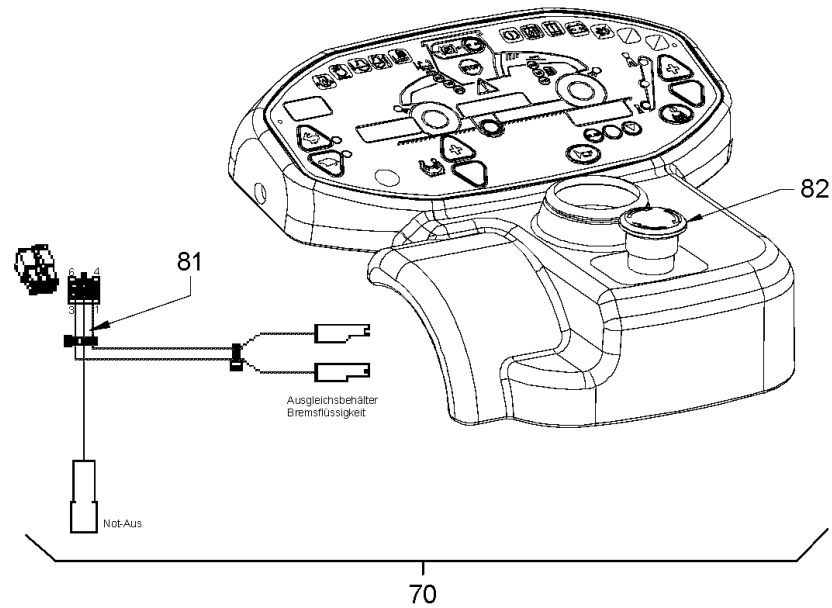
Gruppe:
 Assembly: 05.95.00 / 00
 Grupo: 2306129
 Groupe:

Benennung: ÖLTANK
 Designation: OIL TANK
 Denominación: DEPÓSITO DE ACEITE
 Dénomination: RÉSERVOIR D'HUILE

17/03/2020
 Seite 260

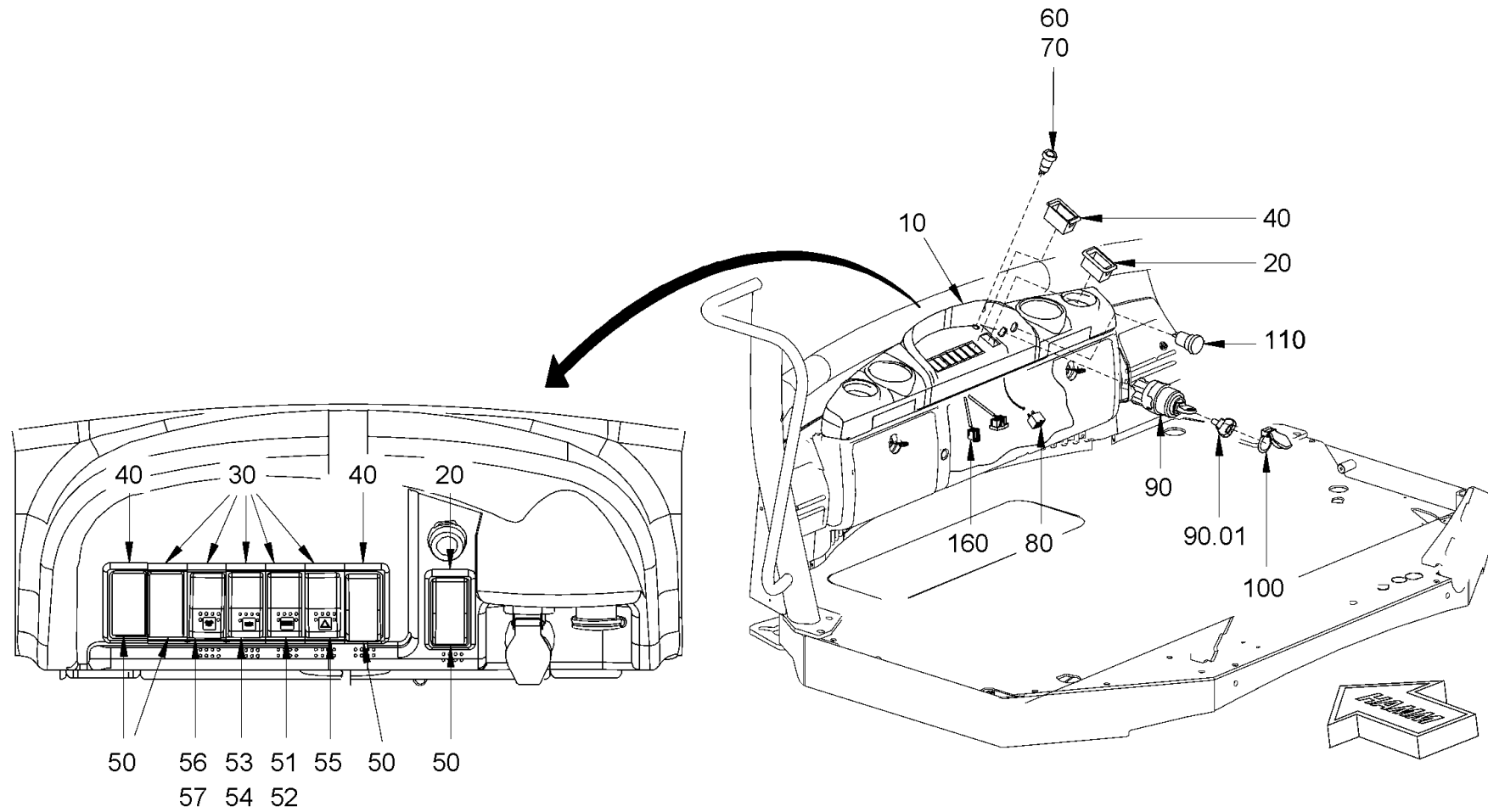


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
56	2232539	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
57	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE



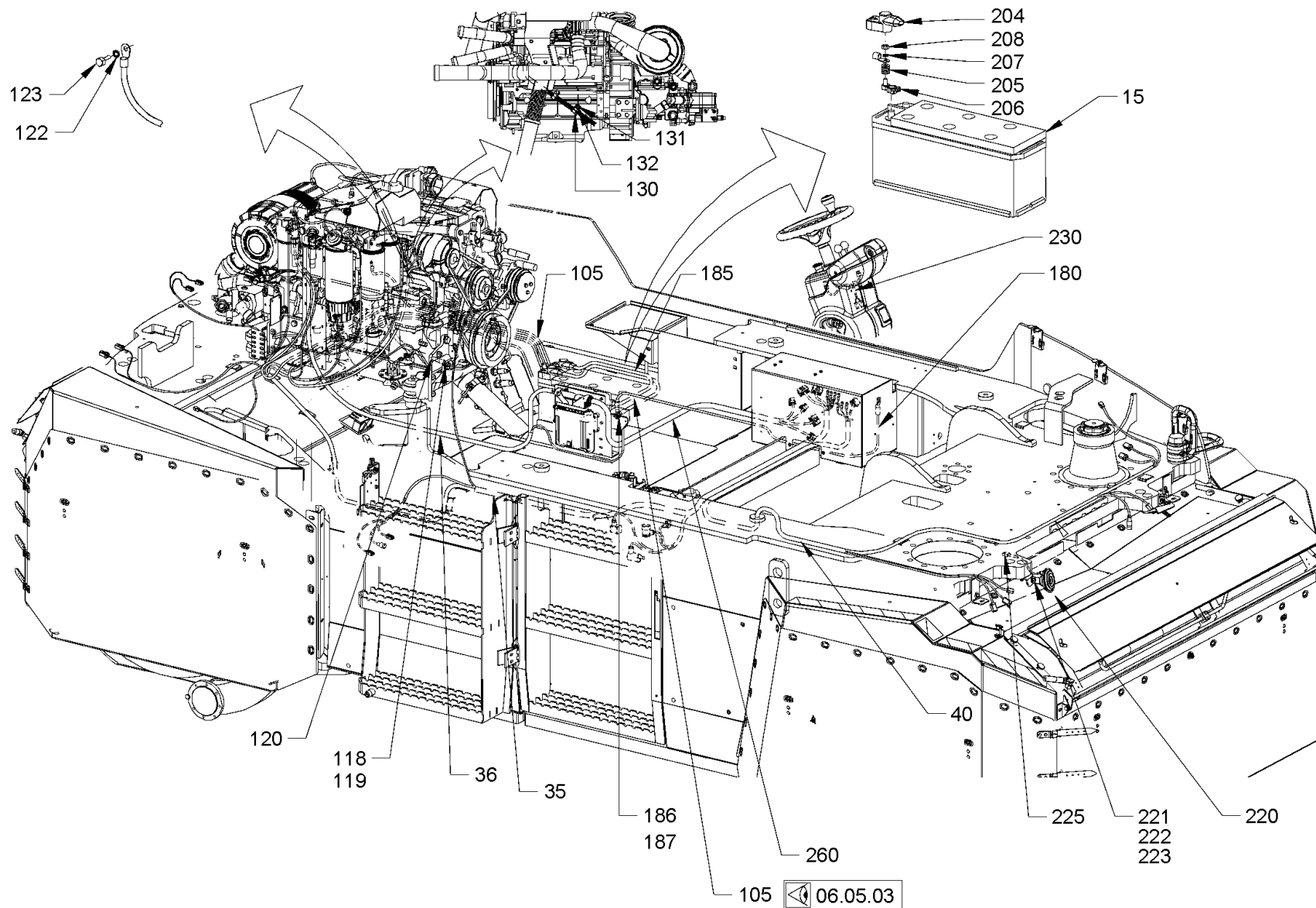
<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 06.01.01 / 00 Assembly: 06.01.01 / 00 Grupo: 2306143 Groupe: 2306143</p>	<p>Benennung: ARMATURENBRETT Designation: INSTRUMENT PANEL Denominación: PANEL DE INSTRUMENTOS Dénomination: TABLEAU DE BORD</p>	<p>17/03/2020 Seite 262</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
70	2313847	1-502	1	PC	ARMATURENBRETT KOMPL.	INSTRUMENT PANEL COMPL.	PANEL DE INSTRUMENTOS COMPL.	TABLEAU DE BORD COMPL.
70	2560849	503-9999	1	PC	ARMATURENBRETT	INSTRUMENT PANEL	PANEL DE INSTRUMENTOS	TABLEAU DE BORD
80	2313849	1-502	1	PC	ARMATURENBRETT KOMPL.	INSTRUMENT PANEL COMPL.	PANEL DE INSTRUMENTOS COMPL.	TABLEAU DE BORD COMPL.
80	2560851	503-9999	1	PC	ARMATURENBRETT	INSTRUMENT PANEL	PANEL DE INSTRUMENTOS	TABLEAU DE BORD
81	2150648	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
82	2104662	1-502	1	PC	DRUCKKNOPFTASTER	PUSH BUTTON	PULSADOR	BOUTON À POUSSOIR
82	2251624	503-9999	1	PC	DRUCKKNOPFTASTER	PUSH BUTTON	PULSADOR	BOUTON À POUSSOIR



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 06.01.02 / 00 Assembly: 06.01.02 / 00 Grupo: 2306144 Groupe: 2306144</p>	<p>Benennung: ARMATURENBRETT Designation: INSTRUMENT PANEL Denominación: PANEL DE INSTRUMENTOS Dénomination: TABLEAU DE BORD</p>	<p>17/03/2020 Seite 264</p>	
--	--	---	--	---

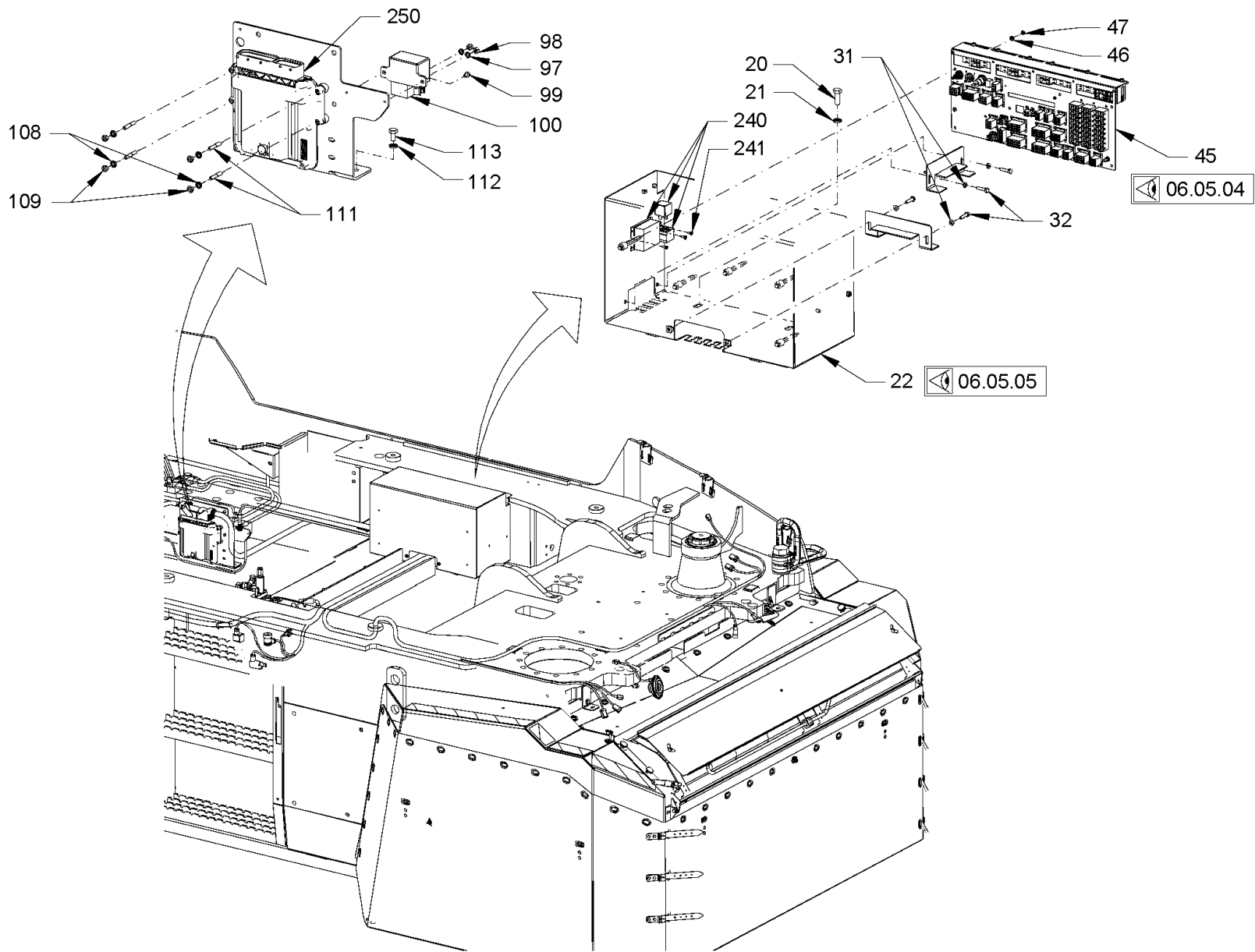
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2244562	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL VERSION MIT KABINE	COVERING PART VERSION WITH CABIN	PIEZA DE RECUBRIMIENTO VERSIÓN CON CABINA	PIECE DE REVETEMENT VERSION AVEC CABINE
10	2244563	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL VERSION OHNE KABINE	COVERING PART VERSION WITHOUT CABIN	PIEZA DE RECUBRIMIENTO VERSIÓN SIN CABINA	PIECE DE REVETEMENT VERSION SANS CABINE
20	2031475	1-9999	1	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
30	1269445	1-9999	5	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
40	1269437	1-9999	2	PC	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR	CADRE
50	1263005	1-9999	8	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
51	1268678	1-9999	1	PC	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR	INTERRUPTEUR
52	2031843	1-9999	1	PC	WIPPE	BOGIE	BOGIE	BOGIE
53	1269461	1-9999	1	PC	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR	INTERRUPTEUR
54	2031842	1-9999	1	PC	WIPPE	BOGIE	BOGIE	BOGIE
55	1264524	1-9999	1	PC	WARNBLINKSCHALTER	ALARM SYSTEM SWITCH	INTERRUPTOR LUCES ADVERTENCIA	COMMUTATEUR FEUX DE DÉTRESSE
56	1262955	1-9999	1	PC	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR	INTERRUPTEUR
57	1291947	1-9999	1	PC	WIPPE, RUNDUMKENNLEUCHTE	ROCKER, ROTATING BEAM LIGHT	SOPORTE BASC., LUZ GIRATORIA	BASCULE, GYROPHARE
60	386308	1-9999	1	PC	KONTROLLEUCHTE, GLÜHEN	PILOT LIGHT, GLOW	TESTIGO DE CONTROL, BRILLO	LAMPE TÉMOIN, PRÉCHAUFFAGE
70	209643	1-9999	1	PC	LAMPE	LAMP	LÁMPARA	LAMPE
80	2028837	1-9999	1	PC	SIGNALTONGEBER	AUDIO SIGNAL TRANSMITTER	TRANSMISOR DE SEÑAL	TRANSMETTEUR DES SIGNAUX
90	380296	1-9999	1	PC	SCHLÜSSELSCHALTER	IGNITION SWITCH	INTERRUPTOR DE LLAVE	INTERRUPTEUR À CLÉ
90.01	367125	1-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
100	335983	1-9999	1	PC	KLAPPDECKEL	FOLDING LID	TAPA ABATIBLE	COUVERCLE RABATTANT
110	2034731	1-9999	1	PC	EINBAUSTECKDOSE	BUILT-IN SOCKET	ENCHUFE EMPOTRADO	PRISE FEMELLE INCORPORÉE
160	2285389	86-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
160	2232727	1-85	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 06.05.01 / 00 Assembly: 06.05.01 / 00 Grupo: 2306264 Groupe: 2306264</p>	<p>Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE Designation: ELECTRICAL SYSTEM Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE</p>	<p>17/03/2020 Seite 266</p>	
--	--	---	--	---


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
15	351857	1-305	1	PC	BATTERIE	BATTERY	BATERÍA	BATTERIE
15	2323965	306-9999	1	PC	BATTERIE	BATTERY	BATERÍA	BATTERIE
35	2270471	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
36	2268639	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
40	2234003	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
105	2270478	1-85	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
105	2293423	86-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
118	2358669	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
119	2041843	1-9999	1	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
120	2245380	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
122	2041841	1-9999	1	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
123	2358667	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
130	1200305	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
131	213829	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
132	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
180	2245353	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
185	2245348	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
186	2358670	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
187	2041843	1-9999	1	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
204	2182036	1-9999	1	PC	ABDECKKAPPE	PROTECTING CAP	CAPACETE DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
205	2041843	1-9999	4	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
206	326240	1-9999	1	PC	BATTERIEKLEMME MINUS	BATTERY TERMINAL NEGATIVE	TERMINAL DE PUENTE NEGATIVO	BORNE DE BATTERIE NEGATIVE
207	2041841	1-9999	1	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
208	2041836	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
220	2213644	1-9999	1	PC	SIGNALHORN	SIGNAL HORN	BOCINA	AVERTISSEUR
221	213829	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
222	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
223	2127020	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
225	821136	1-9999	1	PC	DIODE	DIODE	DIODO	DIODE
230	2150648	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
260	2263042	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES

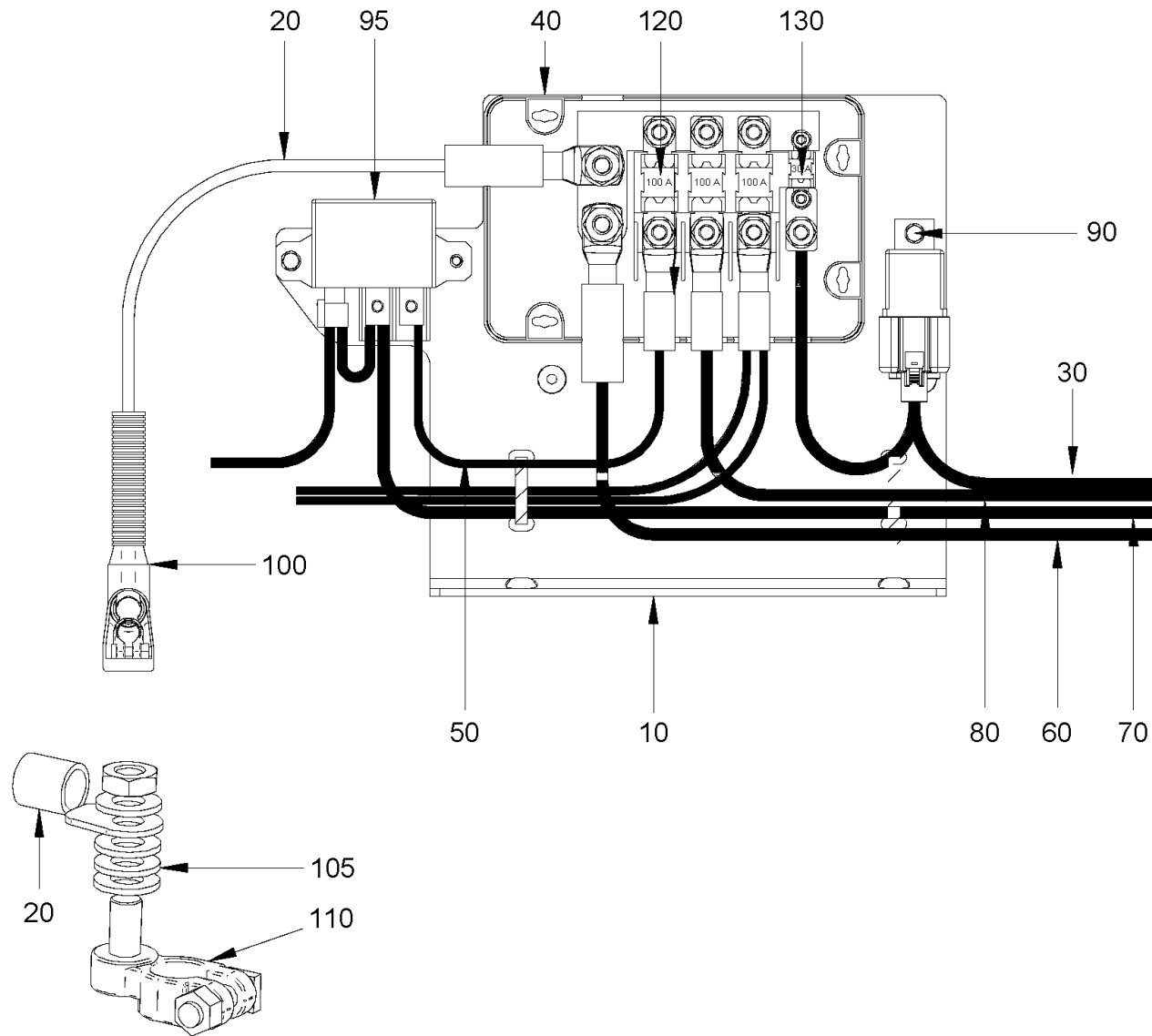
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	06.05.01 / 00 2306264	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ELEKTRISCHE ANLAGE ELECTRICAL SYSTEM SISTEMA ELÉCTRICO SYSTÈME ÉLECTRIQUE	17/03/2020 Seite 267	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 06.05.02 / 00 Grupo: 2306265 Groupe:</p>	<p>Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE Designation: ELECTRICAL SYSTEM Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE</p>	<p>17/03/2020 Seite 268</p>	
--	---	--	---------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
20	213888	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
21	2175174	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
22	2150923	1-9999	1	PC	SICHERUNGSKASTEN	FUSE BOX	CAJA PARA FUSIBLES	BOITE À FUSIBLES
31	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
32	2105250	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
45	2266018	1-85	1	PC	ZENTRALELEKTRIK	CENTRAL ELECTRIC	ELECTRICIDAD CENTRAL	ÉLECTRICITÉ CENTRALE
45	2294037	86-9999	1	PC	ZENTRALELEKTRIK	CENTRAL ELECTRIC	ELECTRICIDAD CENTRAL	ÉLECTRICITÉ CENTRALE
46	354589	1-9999	6	PC	FÄCHERSCHEIBE	SERRATED LOCK WASHER	ARANDELA ELÁSTICA DENTADA	RONDELLE À ÉVENTAIL
47	216054	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
97	2041840	1-9999	2	PC	FÄCHERSCHEIBE	SERRATED LOCK WASHER	ARANDELA ELÁSTICA DENTADA	RONDELLE À ÉVENTAIL
98	2041835	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
99	387223	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
100	1289829	1-9999	1	PC	RELAIS	RELAY	RELE	RELAIS
108	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
109	2127017	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
111	1263773	1-9999	4	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
112	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
113	2119327	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
240	2153962	1-9999	1	PC	VERZÖGERUNGSRELAIS	SLOW-RELEASE RELAY	RELÉ DE RETARDO	RELAIS À FONCTIONNEM. RETARDÉ
241	320870	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
250	2051927	1-9999	1	PC	STEUERGERÄT	CONTROL DEVICE	UNIDAD DE CONTROL	APPAREIL DE COMMANDE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	06.05.02 / 00 2306265	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ELEKTRISCHE ANLAGE ELECTRICAL SYSTEM SISTEMA ELÉCTRICO SYSTÈME ÉLECTRIQUE	17/03/2020 Seite 269	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

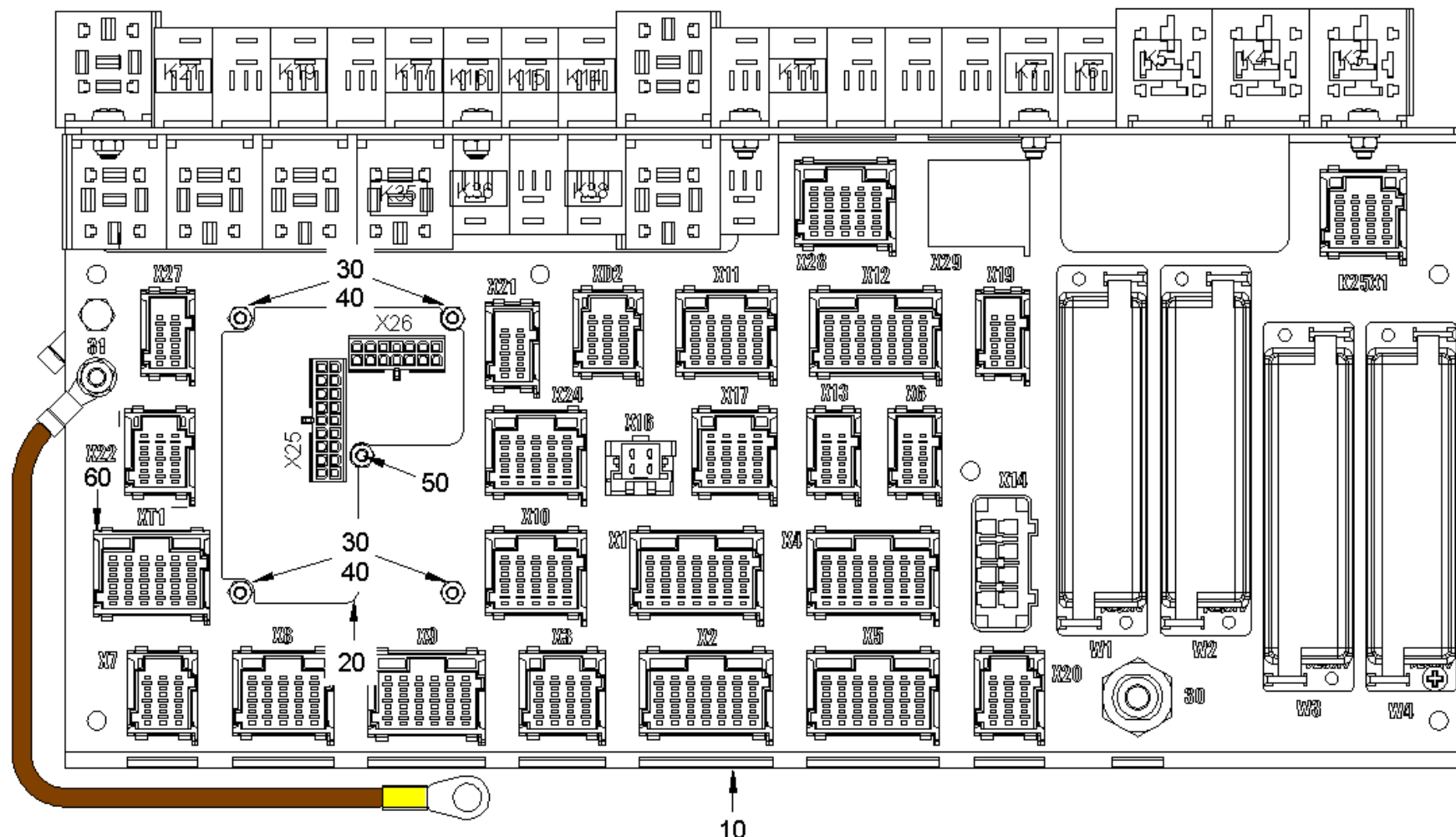
Gruppe:
 Assembly: 06.05.03 / 00
 Grupo:
 2306306
 Groupe:

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE
 Designation: ELECTRICAL SYSTEM
 Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO
 Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE

17/03/2020
 Seite 270



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2240135	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
20	2227373	1-9999	1	PC	KABELBAUM BATTERIE	CABLE HARNESS BATTERY	MAZO DE CABLES BATERÍA	FAISCEAU DE CÂBLES BATTERIE
30	2290064	1-9999	1	PC	KABELBAUM SICHERUNGSKASTEN	CABLE HARNESS FUSE BOX	MAZO DE CABLES CAJA PARA FUSIBLES	FAISCEAU DE CÂBLES BOITE À FUSIBLES
40	1506986	1-9999	1	PC	SICHERUNGSKASTEN	FUSE BOX	CAJA PARA FUSIBLES	BOITE À FUSIBLES
50	2245387	1-9999	1	PC	KABELBAUM HEIZFLANSCH	CABLE HARNESS HEATING DEVICE	MAZO DE CABLES BRIDA CALEFACTORA	FAISCEAU DE CÂBLES BRIDE DE CHAUFFAGE
60	2173886	1-9999	1	PC	KABELBAUM ANLASSER	CABLE HARNESS STARTER	MAZO DE CABLES ARRANCADOR	FAISCEAU DE CÂBLES DÉMARREUR
70	2272847	1-9999	1	PC	KABELBAUM GLÜHKERZE	CABLE HARNESS HEATER PLUG	MAZO DE CABLES BUJÍA DE ARRANQUE	FAISCEAU DE CÂBLES BOUGIE DE RÉCHAUFFAGE
80	2272849	1-9999	1	PC	KABELBAUM GENERATOR	CABLE HARNESS ALTERNATOR	MAZO DE CABLES DINAMO	FAISCEAU DE CÂBLES DYNAMO À COURANT TRIPHASE
90	387223	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
95	1289829	1-9999	1	PC	RELAIS	RELAY	RELE	RELAIS
100	2161099	1-9999	1	PC	ABDECKKAPPE	PROTECTING CAP	CAPACETE DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
105	216607	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
110	293601	1-9999	1	PC	BATTERIEKLEMME PLUS	BATTERY TERMINAL POSITIVE	BORNE DE BATERÍA POSITIVO	BORNE DE BATTERIE POSITIVE
120	1293001	1-9999	3	PC	SICHERUNG	FUSE	FUSIBLE	FUSIBLE
130	2161826	1-9999	1	PC	FLACHSICHERUNG	BLADE-TYPE FUSE	FUSIBLE PLANO	FUSIBLE À LANGUETTE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

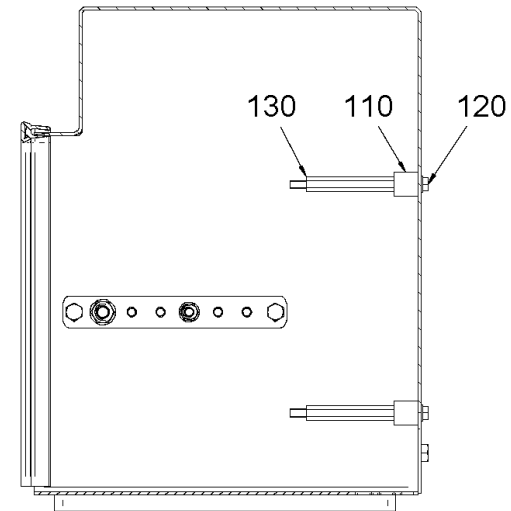
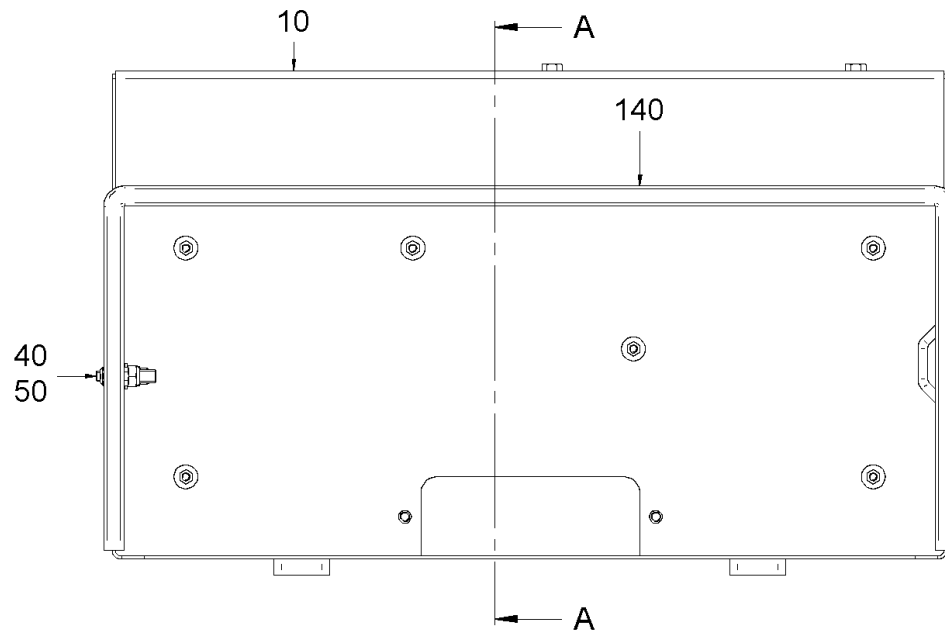
Gruppe: 06.05.04 / 00
 Assembly: 06.05.04 / 00
 Grupo: 2306307
 Groupe:

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE
 Designation: ELECTRICAL SYSTEM
 Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO
 Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE

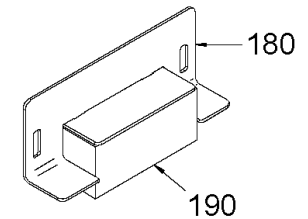
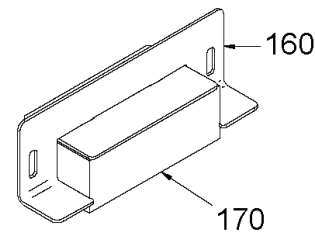
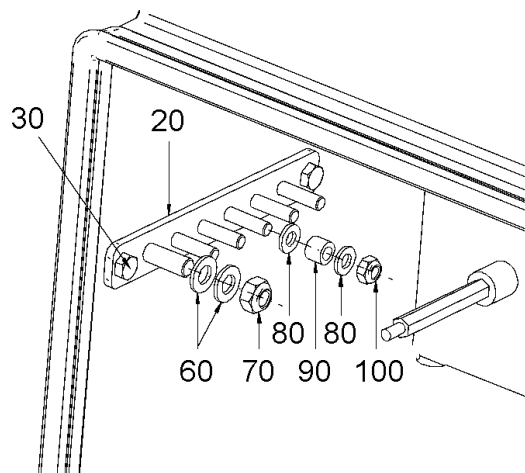
17/03/2020
 Seite 272



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2284113	1-9999	1	PC	ZENTRALELEKTRIK	CENTRAL ELECTRIC	ELECTRICIDAD CENTRAL	ELÉCTRICITÉ CENTRALE
20	2265981	1-9999	1	PC	PLATINE	CIRCUIT BOARD	PLATINA	PLATINE
30	2026392	1-9999	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	1264362	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
50	2159783	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
60	2290653	1-9999	1	PC	KABELBAUM BRÜCKENSTECKER	WIRE HARNESS JUMPER PLUG	MAZO DE CABLES JUMPER	FAISCEAU DE CÂBLES CONNECTEUR JUMPER



Schnitt A-A



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

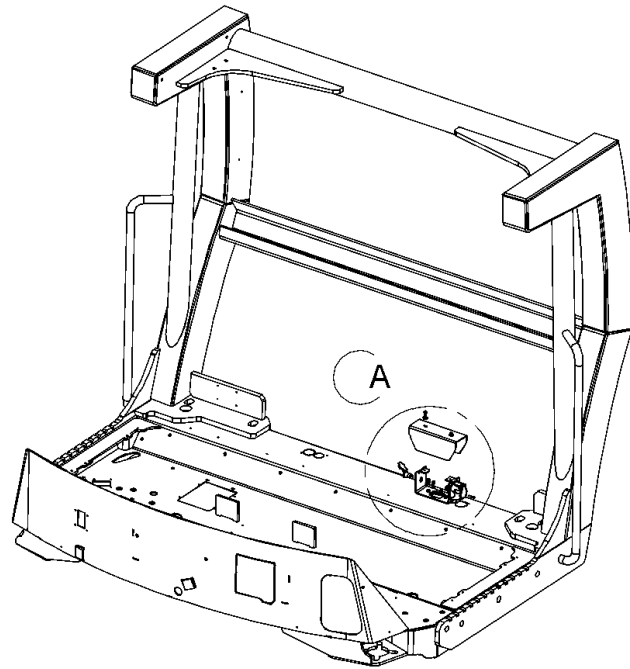
Gruppe: 06.05.05 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306364
 Groupe:

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE
 Designation: ELECTRICAL SYSTEM
 Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO
 Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE

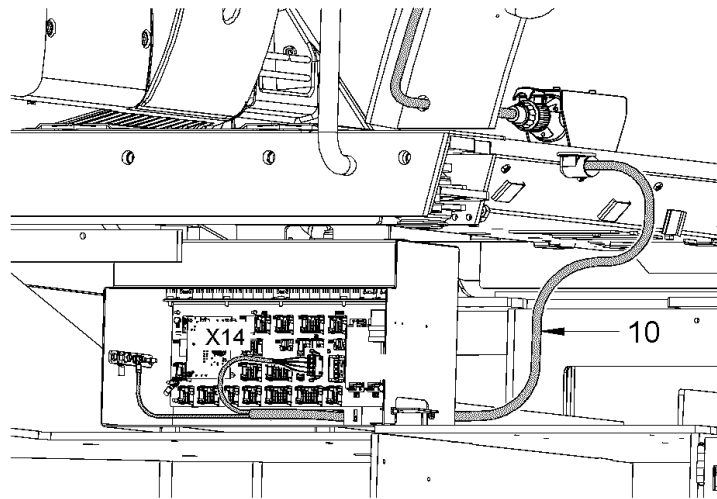
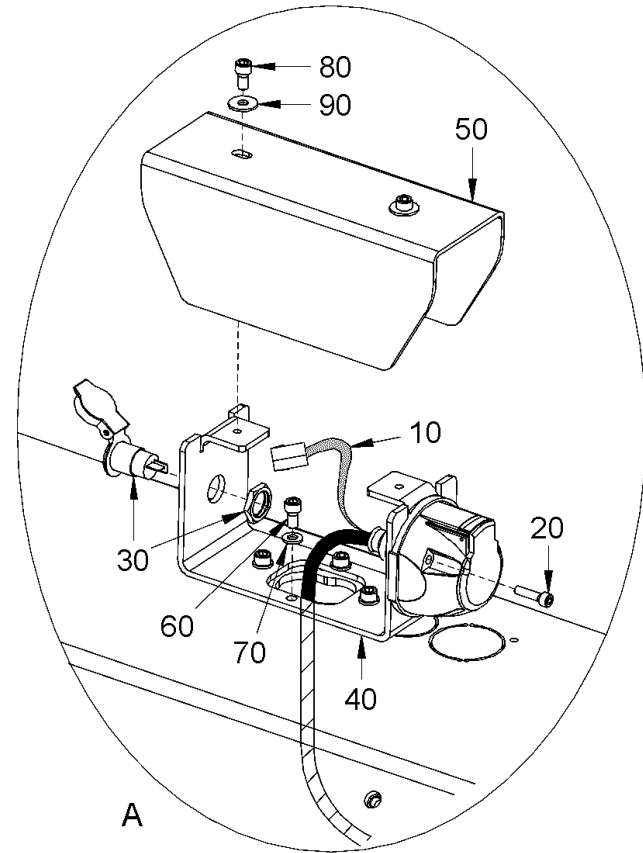
17/03/2020
 Seite 274



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2136854	1-9999	1	PC	SICHERUNGSKASTEN	FUSE BOX	CAJA PARA FUSIBLES	BOITE À FUSIBLES
20	2047831	1-9999	1	PC	MASSEKLEMME	GROUND TERMINAL	BORNE DE TOMA DE TIERRA	BORNE DE MISE À LA MASSE
30	213667	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
40	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
50	2257942	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
60	216593	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
70	1209302	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
80	216577	1-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
90	2029637	1-9999	5	PC	DISTANZBUCHSE	DISTANCE BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE DE DISTANCE
100	2257942	1-9999	5	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
110	1300334	1-9999	6	PC	SCHWINGMETALLPUFFER	RUBBER METAL BUFFER	TOPE DE CAUCHO-METAL	SILENTBLOC EN MÉTAL-CAOUTCHOUC
120	387223	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
130	2042057	1-9999	6	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
140	608537	1-9999	0,93	M	DICHTUNGSPROFIL	SEALING PROFILE	PERFIL DE IMPERMEABILIZACIÓN	JOINT D'ÉTANCHÉITÉ PROFILÉ
160	2147505	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
170	2150994	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE
180	2147510	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
190	2150993	1-9999	1	PC	DÄMMPLATTE	INSULATION PLATE	PLACA AISLANTE	PLAQUE ISOLANTE



OPTION



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

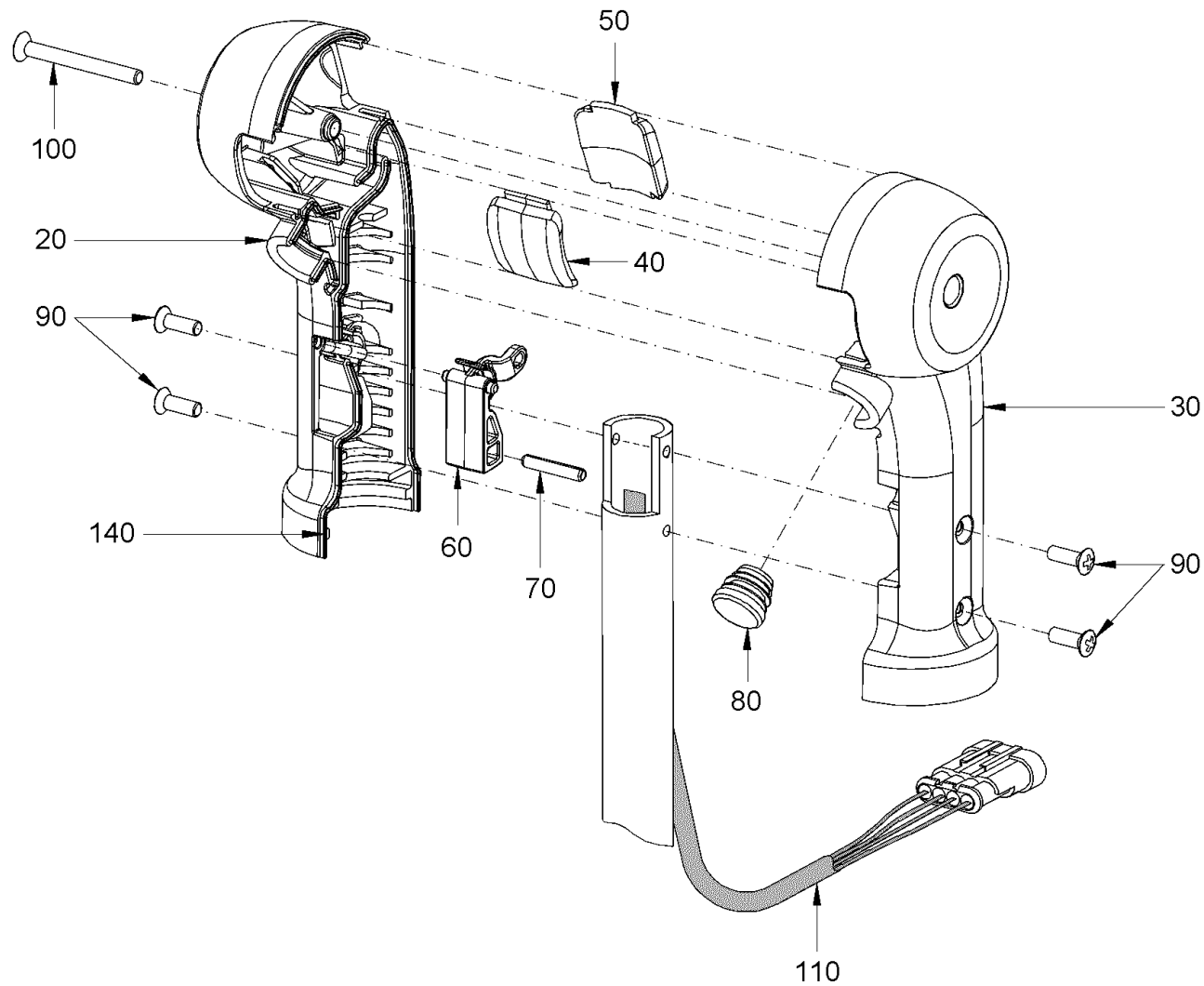
Gruppe: 06.05.06 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306374
 Groupe:

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE
 Designation: ELECTRICAL SYSTEM
 Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO
 Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE

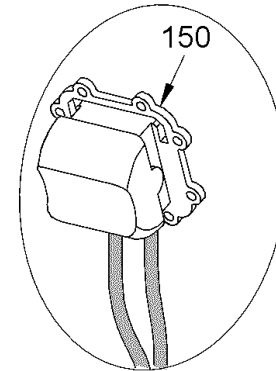
17/03/2020
 Seite 276



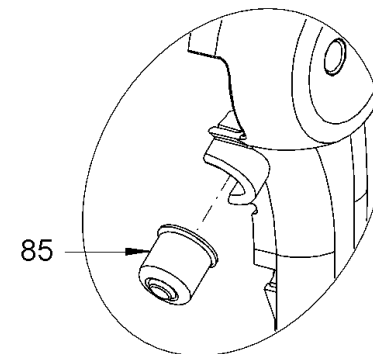
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2164872	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
20	396184	1-9999	3	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
30	207705	1-9999	1	PC	EINBAUSTECKDOSE	BUILT-IN SOCKET	ENCHUFE EMPOTRADO	PRISE FEMELLE INCORPORÉE
40	2165350	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
50	2165349	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
60	367575	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
70	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
80	367575	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
90	350389	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE



OPTION - KAG



OPTION - ADDITIV



Baureihe: H229
Series: H229
Código der serie: H229
Code de série: H229

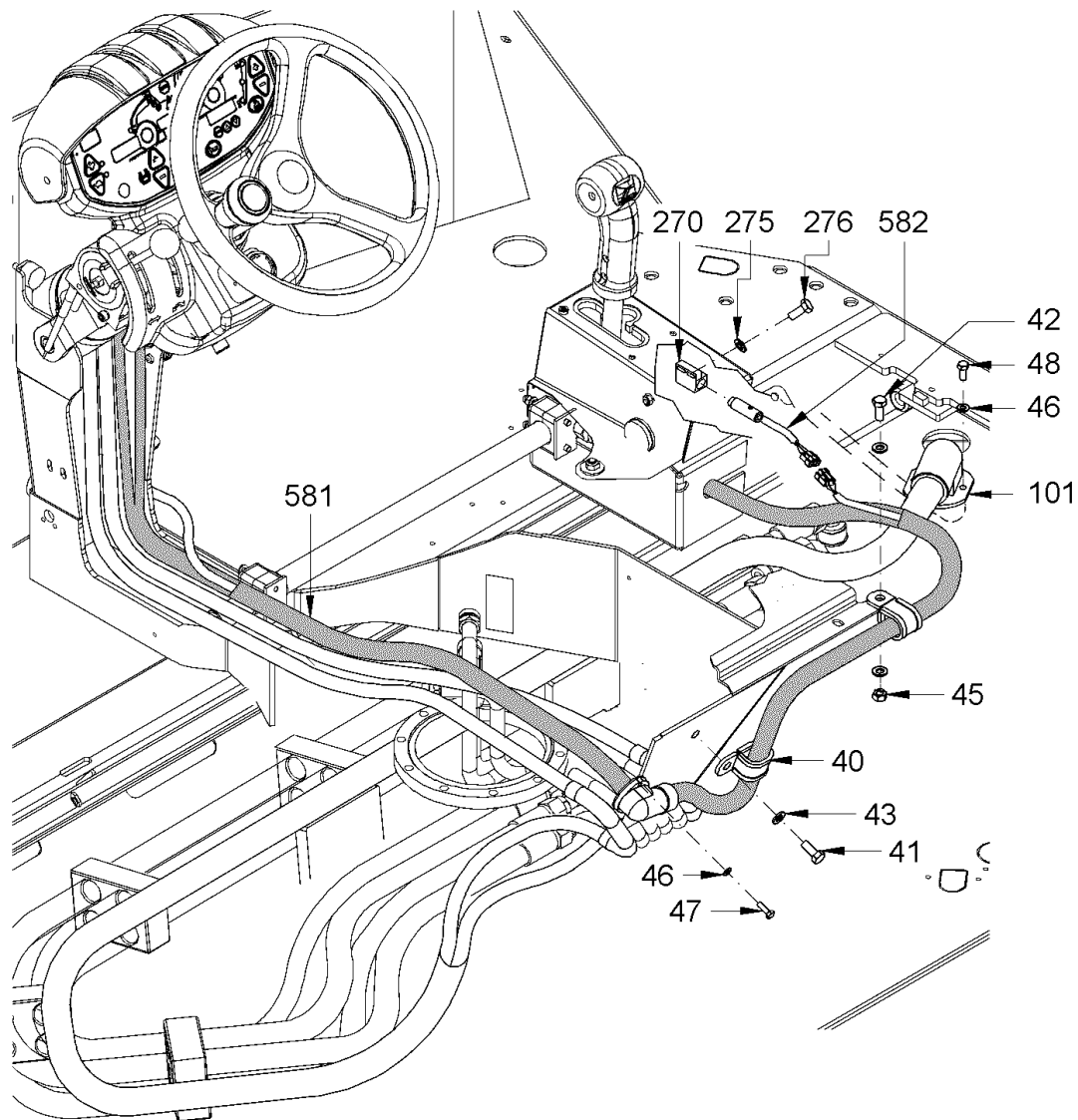
Gruppe: 06.05.07 / 00
Assembly: 06.05.07 / 00
Grupo: 2307269
Groupe: 2307269

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE
Designation: ELECTRICAL SYSTEM
Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO
Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE

17/03/2020
 Seite 278



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
20	1512803	1-9999	1	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
30	1512811	1-9999	1	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
40	1512943	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
50	1512951	1-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
60	1512838	1-9999	1	PC	BETÄTIGUNGSHABEL	OPERATING LEVER	PALANCA DE ACCIONAMIENTO	LEVIER D'ACTIONNEMENT
70	2051008	1-9999	1	PC	SPANNHÜLSE	CLAMPING SLEEVE	MANGUITO DE APRIETE	DOUILLE DE SERRAGE
80	1237667	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
85	2201065	1-9999	1	PC	KABELBAUM TASTER VIBRATION ADDITIVBERIESELUNG	WIRE HARNESS PUSH BUTTON SWITCH VIBRAT. ADDITIVE SPRINKLING	MAZO DE CABLES PULSADOR DE VIBRACIÓN ROCIADO DE ADITIVO	FAISCEAU DE CÂBLES BOUTON-POUSSOIR VIBR. ARROSAGE D'ADDITIFS
90	393053	1-9999	4	PC	LINSENENKSCHRAUBE	RAISED COUNTERSUNK HEAD SCREW	TORNILLO AVELLANADO DE LENTE	VIS À TÊTE FRAISÉE BOMBÉE
100	2020530	1-9999	1	PC	LINSENENKSCHRAUBE	RAISED COUNTERSUNK HEAD SCREW	TORNILLO AVELLANADO DE LENTE	VIS À TÊTE FRAISÉE BOMBÉE
110	2200495	1-9999	1	PC	KABELBAUM FAHRHEBEL	WIRE HARNESS DRIVE LEVER	MAZO DE CABLES PALANCA DE MARCHA	FAISCEAU DE CÂBLES LEVIER DE CONDUITE
140	613697	1-9999	0,40	M	RUNDSCHNUR	ROUND CABLE	CABLE REDONDO	CÂBLE ROND
150	2201073	1-9999	1	PC	WIPPSCHALTER KAG	ROCKER SWITCH EDGE PRESS. + CUTTING ASSEMBLY	INTERRUPTOR BASCULANTE KAG	INTERRUPTEUR BASCULANT DISPOS. PRESS. + DÉCOUPE BORD.



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 06.05.08 / 00
 Assembly: 06.05.08 / 00
 Grupo: 2428360
 Groupe: 2428360

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE
 Designation: ELECTRICAL SYSTEM
 Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO
 Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE

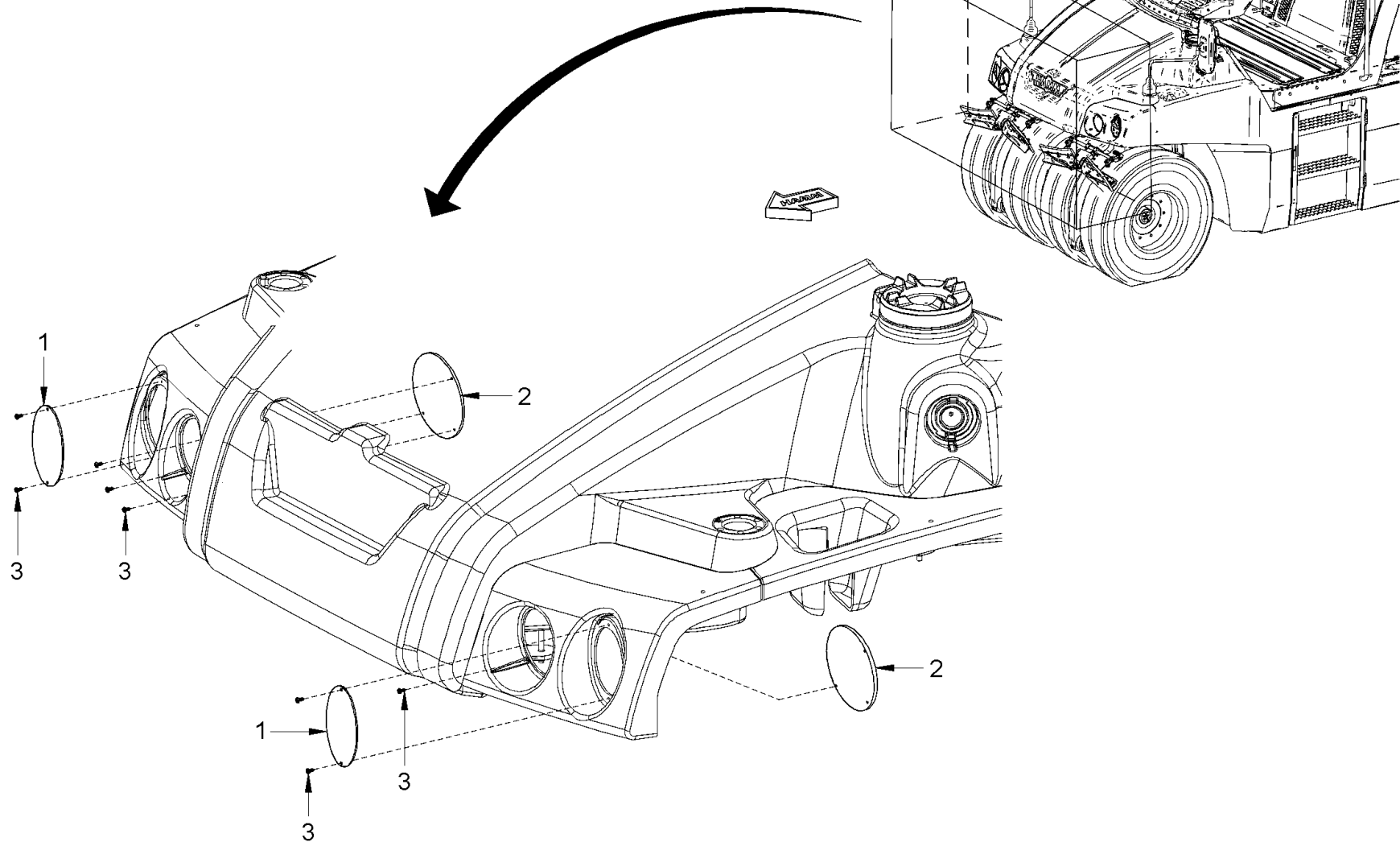
17/03/2020
 Seite 280



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
40	1208411	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
41	2119339	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
42	213829	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
43	216593	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
45	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
46	216577	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
47	283568	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
48	367575	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
101	2232438	1-502	1	PC	KABELBAUM FAHRERSITZ VERSTELLBAR	CABLE HARNESS DRIVER'S SEAT ADJUSTABLE	MAZO DE CABLES ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE	FAISCEAU DE CÂBLES SIÈGE DU CONDUCTEUR RÉGLABLE
101	2232439	1-502	1	PC	KABELBAUM FAHRERSITZ NICHT VERSTELLBAR	CABLE HARNESS DRIVER'S SEAT NOT ADJUSTABLE	MAZO DE CABLES ASIENTO DEL CONDUCTOR NO AJUSTABLE	FAISCEAU DE CÂBLES SIÈGE DU CONDUCTEUR NON RÉGLABLE
101	2560535	503-9999	1	PC	KABELBAUM FAHRERSITZ NICHT VERSTELLBAR	CABLE HARNESS DRIVER'S SEAT NOT ADJUSTABLE	MAZO DE CABLES ASIENTO DEL CONDUCTOR NO AJUSTABLE	FAISCEAU DE CÂBLES SIÈGE DU CONDUCTEUR NON RÉGLABLE
101	2560536	503-9999	1	PC	KABELBAUM FAHRERSITZ VERSTELLBAR	CABLE HARNESS DRIVER'S SEAT ADJUSTABLE	MAZO DE CABLES ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE	FAISCEAU DE CÂBLES SIÈGE DU CONDUCTEUR RÉGLABLE
270	2041579	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
275	274356	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
276	1237853	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
581	2229241	1-9999	1	PC	KABELBAUM SITZKONSOLE SITZKONSOLE	WIRE HARNESS SEAT PEDESTAL SEAT PEDESTAL	MAZO CABLES CONSOLA ASIENTO CONSOLA DE ASIENTO	FAISCEAU CÂBLES CONS. SIÈGE CONSOLE DE SIÈGE
582	2117171	1-9999	1	PC	KABELBAUM NÄHERUNGSSCHALTER NÄHERUNGSSCHALTER	WIRE HARNESS PROXIMITY SWITCH PROXIMITY SWITCH	MAZO DE CABLES INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD INTERRUPTOR DE PROXIMIDAD	FAISCEAU DE CÂBLES COMMUTATEUR PROXIMITÉ COMMUTATEUR DE PROXIMITÉ

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	06.05.08 / 00 2428360	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ELEKTRISCHE ANLAGE ELECTRICAL SYSTEM SISTEMA ELÉCTRICO SYSTÈME ÉLECTRIQUE	17/03/2020 Seite 281	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---

VORN
FRONT
AVANT
DELANTE



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

Gruppe:
Assembly: 06.07.11 / 00
Grupo:
Grupu: 2306378

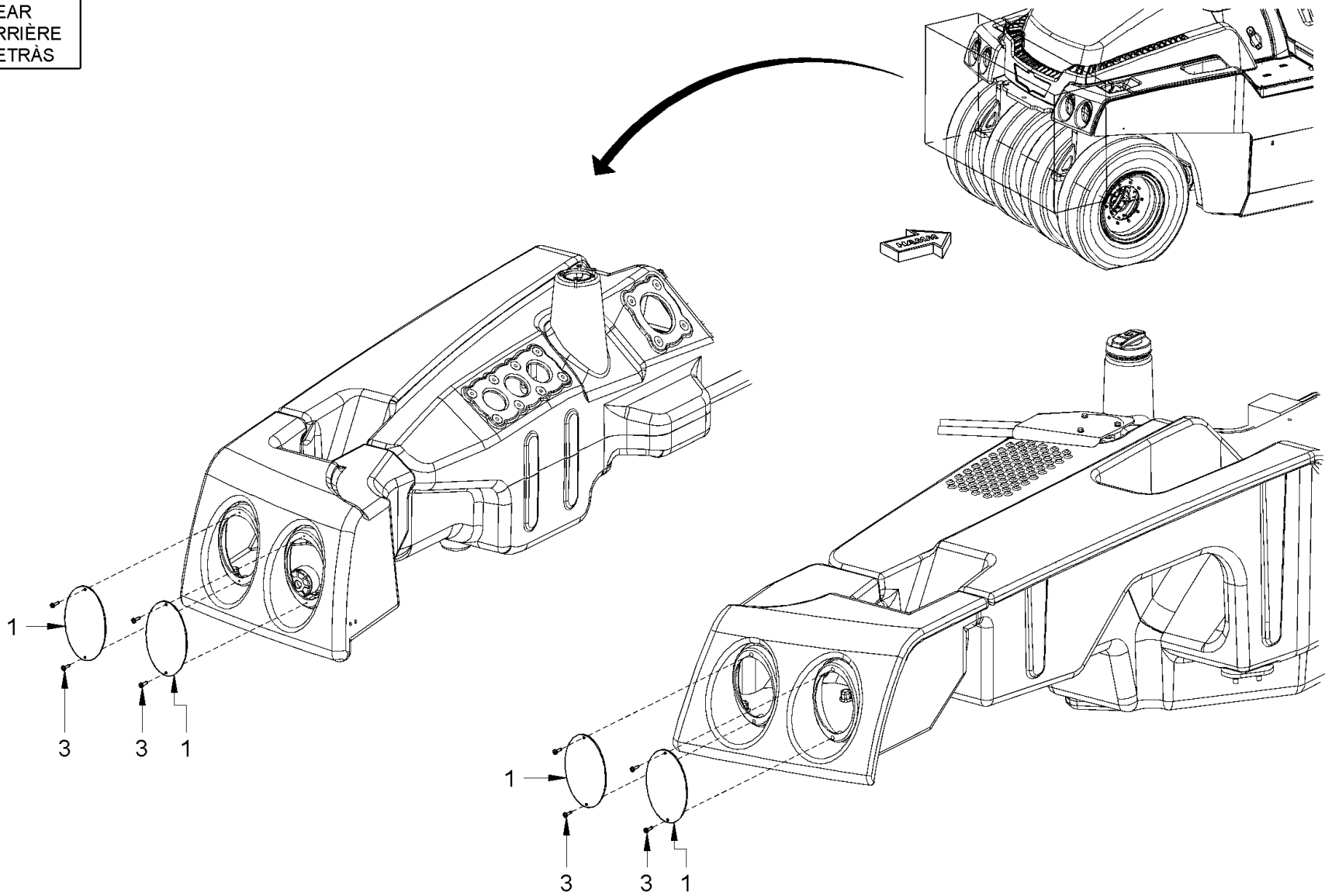
Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE (OHNE BELEUCHTUNG)
Designation: ELECTRICAL SYSTEM (WITHOUT LIGHTING)
Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO (SIN LUZ)
Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE (SANS ÉCLAIRAGE)


17/03/2020
Seite 282



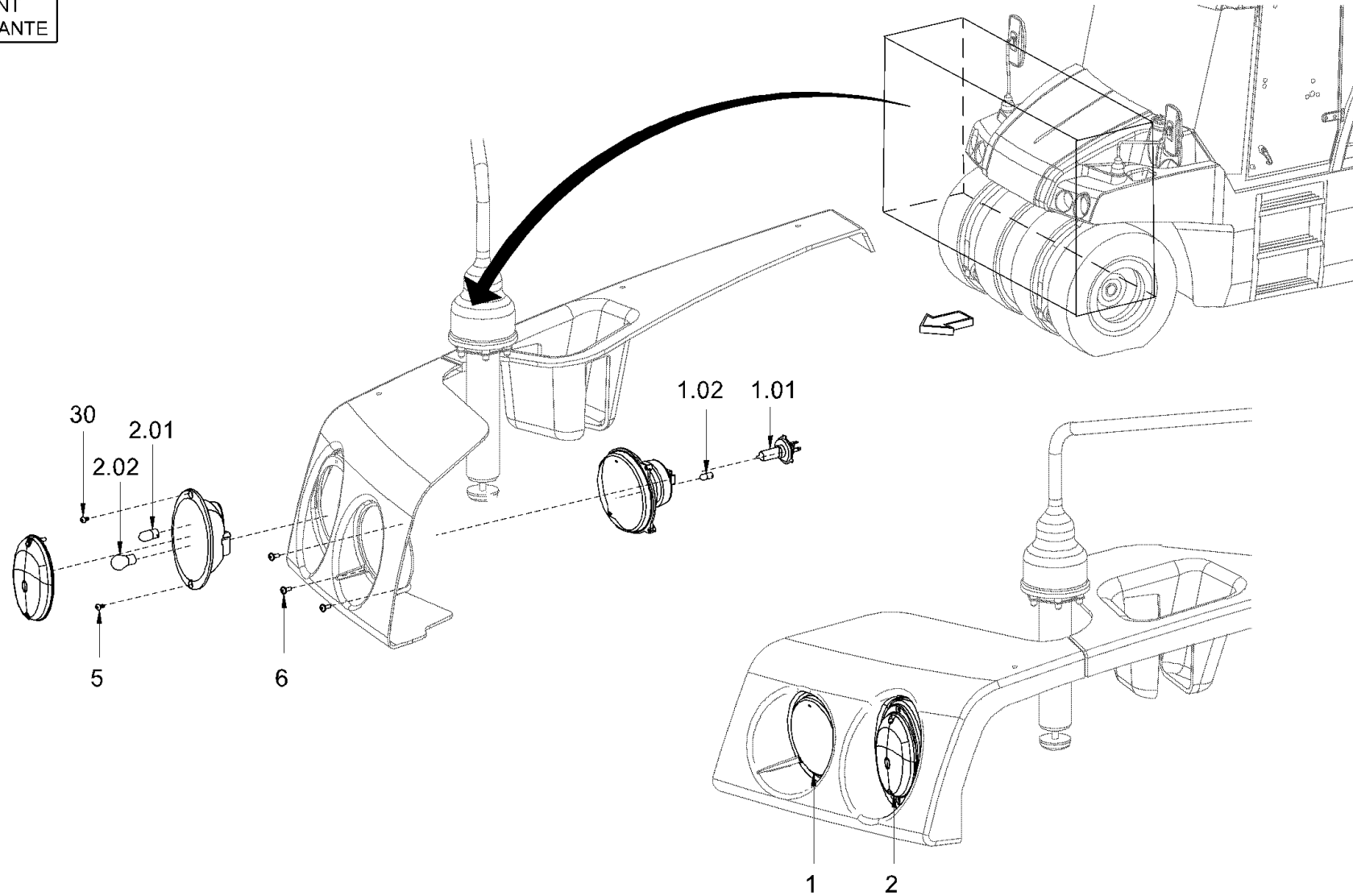
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2101751	1-9999	2	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
2	2161882	1-9999	2	PC	BLINDDECKEL	BLIND COVER	TAPA POSTIZA	FAUX COUVERCLE
3	398721	1-9999	10	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE

HINTEN
 REAR
 ARRIÈRE
 DETRÀS



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 06.07.12 / 00 Assembly: 06.07.12 / 00 Grupo: 2306380 Groupe: 2306380</p>	<p>Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE (OHNE BELEUCHTUNG) Designation: ELECTRICAL SYSTEM (WITHOUT LIGHTING) Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO (SIN LUZ) Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE (SANS ÉCLAIRAGE)</p>	<p>17/03/2020 Seite 284</p>	
--	--	--	--	---

VORN
FRONT
AVANT
DELANTE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 06.07.21 / 00
 Assembly: 06.07.21 / 00
 Grupo: 2306381
 Groupe: 2306381

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE (MIT BELEUCHTUNG)
 Designation: ELECTRICAL SYSTEM (WITH LIGHTING)
 Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO (CON LUZ)
 Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE (AVEC ÉCLAIRAGE)

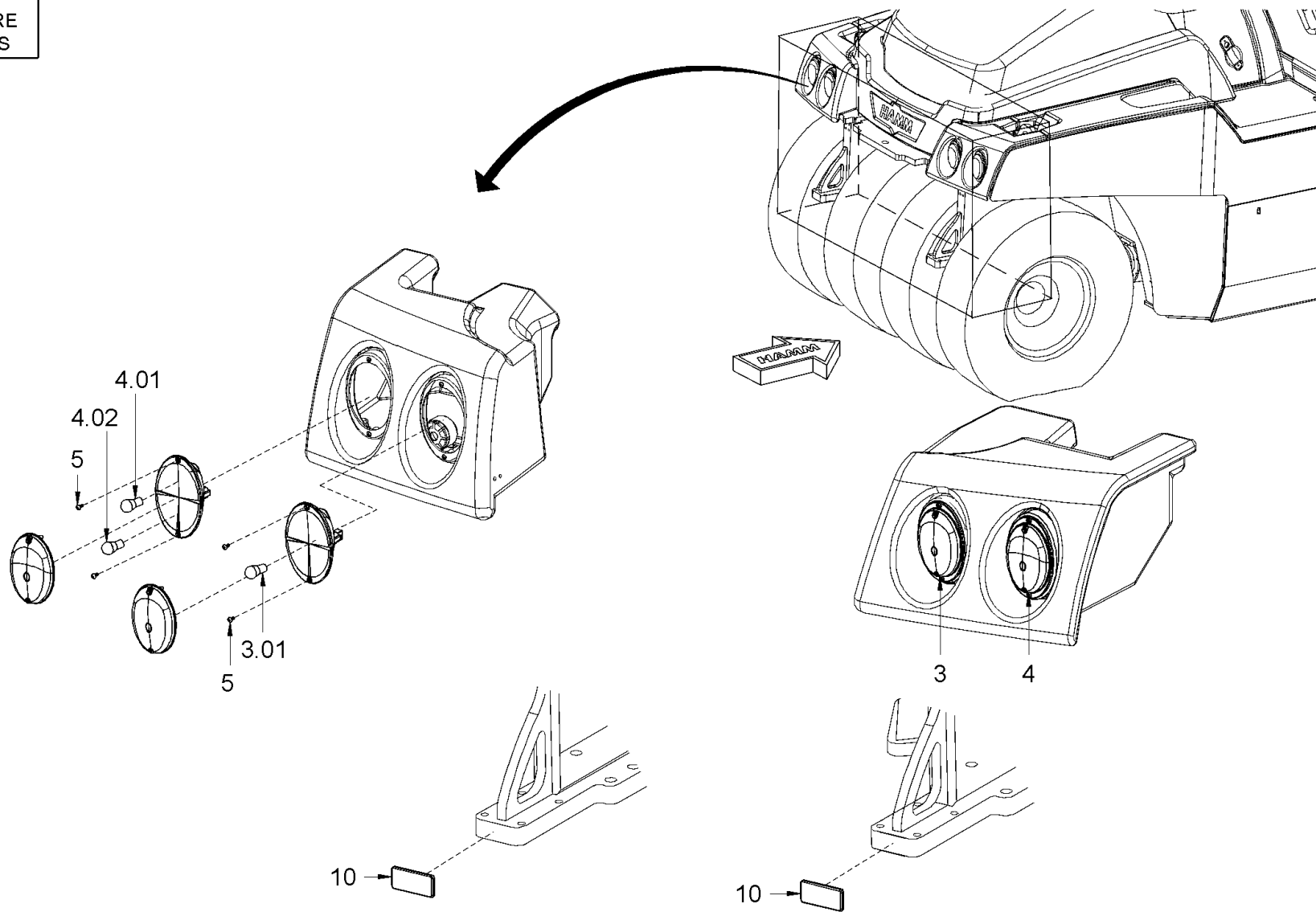
17/03/2020
 Seite 286



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2030857	1-9999	2	PC	SCHEINWERFER KOMPL.	HEADLIGHT COMPL.	LUZ INTERMITENTE COMPL.	PHARE COMPL.
1.01	346357	1-9999	1	PC	LAMPE H4 12V	LAMP H4 12V	LÁMPARA H4 12V	LAMPE H4 12V
1.02	209635	1-9999	1	PC	LAMPE 12V 4W	LAMP 12V 4W	LÁMPARA 12V 4W	LAMPE 12V 4W
2	2142251	1-9999	2	PC	SCHLUSSLEUCHTE KOMPL.	TAIL LIGHT COMPL.	LUZ TRASERA COMPL.	FEU ARRIÈRE COMPL.
2.01	2065509	1-9999	2	PC	GLÜHLAMPE 5W	INCANDESCENT LAMP 5W	BOMBILLA 5W	AMPOULE 5W
2.02	283150	1-9999	2	PC	LAMPE 12V 21W	LAMP 12V 21W	LÁMPARA 12V 21W	LAMPE 12V 21W
5	276758	1-9999	4	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
6	338664	1-9999	6	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
30	228893	1-9999	4	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	06.07.21 / 00 2306381	Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE (MIT BELEUCHTUNG) Designation: ELECTRICAL SYSTEM (WITH LIGHTING) Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO (CON LUZ) Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE (AVEC ÉCLAIRAGE)	17/03/2020 Seite 287	
---	------	---	--------------------------	---	-------------------------	---

HINTEN
 REAR
 ARRIÈRE
 DETRÀS



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

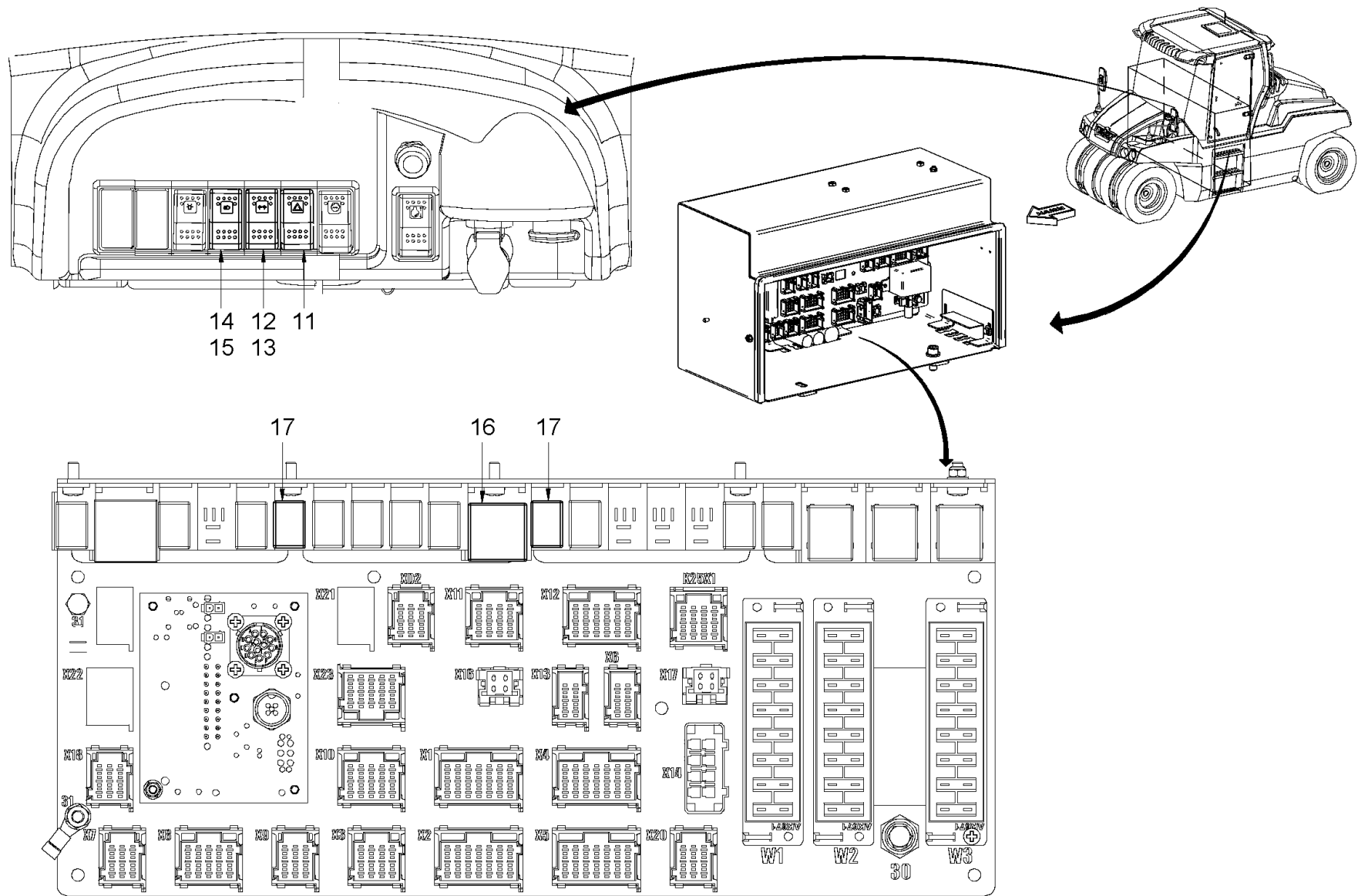
Gruppe: 06.07.22 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306382
 Groupe:

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE (MIT BELEUCHTUNG)
 Designation: ELECTRICAL SYSTEM (WITH LIGHTING)
 Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO (CON LUZ)
 Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE (AVEC ÉCLAIRAGE)

17/03/2020
 Seite 288



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
3	2030859	1-9999	2	PC	RÜCKFAHRLEUCHE KOMPL.	REVERSING LIGHT COMPL.	FARO DE MARCHA ATRÁS COMPL.	FEU DE MARCHE-ARRIÈRE COMPL.
3.01	283150	1-9999	2	PC	LAMPE 12V 21W	LAMP 12V 21W	LÁMPARA 12V 21W	LAMPE 12V 21W
4	2030860	1-9999	2	PC	SCHLUSSLEUCHE KOMPL.	TAIL LIGHT COMPL.	LUZ TRASERA COMPL.	FEU ARRIÈRE COMPL.
4.01	283150	1-9999	2	PC	LAMPE 12V 21W	LAMP 12V 21W	LÁMPARA 12V 21W	LAMPE 12V 21W
4.02	2065509	1-9999	2	PC	GLÜHLAMPE 5W	INCANDESCENT LAMP 5W	BOMBILLA 5W	AMPOULE 5W
5	276758	1-9999	12	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
10	2025134	1-9999	2	PC	RÜCKSTRAHLER	REAR REFLECTOR	REFLECTOR TRASERO	RÉFLECTEUR ARRIÈRE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

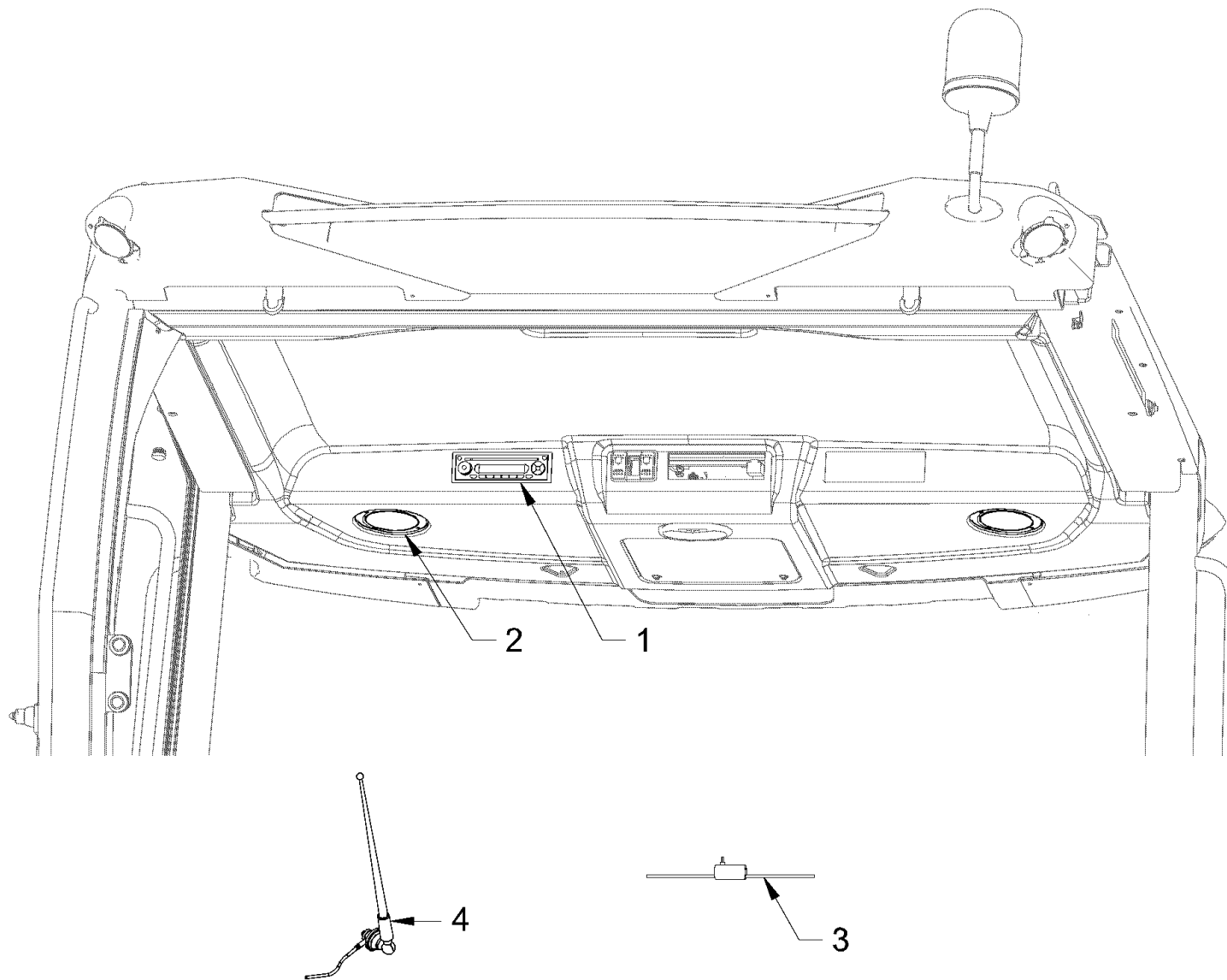
Gruppe: 06.07.23 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306386
 Gruppe:

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE (MIT BELEUCHTUNG)
 Designation: ELECTRICAL SYSTEM (WITH LIGHTING)
 Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO (CON LUZ)
 Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE (AVEC ÉCLAIRAGE)

17/03/2020
 Seite 290



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
11	1264524	1-9999	1	PC	WARNBLINKSCHALTER	ALARM SYSTEM SWITCH	INTERRUPTOR LUCES ADVERTENCIA	COMMUTATEUR FEUX DE DÉTRESSE
12	1268678	1-9999	1	PC	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR	INTERRUPTEUR
13	2031843	1-9999	1	PC	WIPPE BLINKER	BOGIE BLINKER	BOGIE INTERMITENTES	BOGIE CLIGNOTANT
14	1269461	1-9999	1	PC	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR	INTERRUPTEUR
15	2031842	1-9999	1	PC	WIPPE BELEUCHTUNG	BOGIE BELEUCHTUNG	BOGIE BELEUCHTUNG	BOGIE BELEUCHTUNG
16	282618	1-9999	1	PC	BLINKGEBERRELAIS	FLASHER RELAY	RELÉ TRANSMISOR INTERMITENTE	RELAIS DE CLIGNOTANT
17	1263986	1-9999	2	PC	RELAIS	RELAY	RELE	RELAIS



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

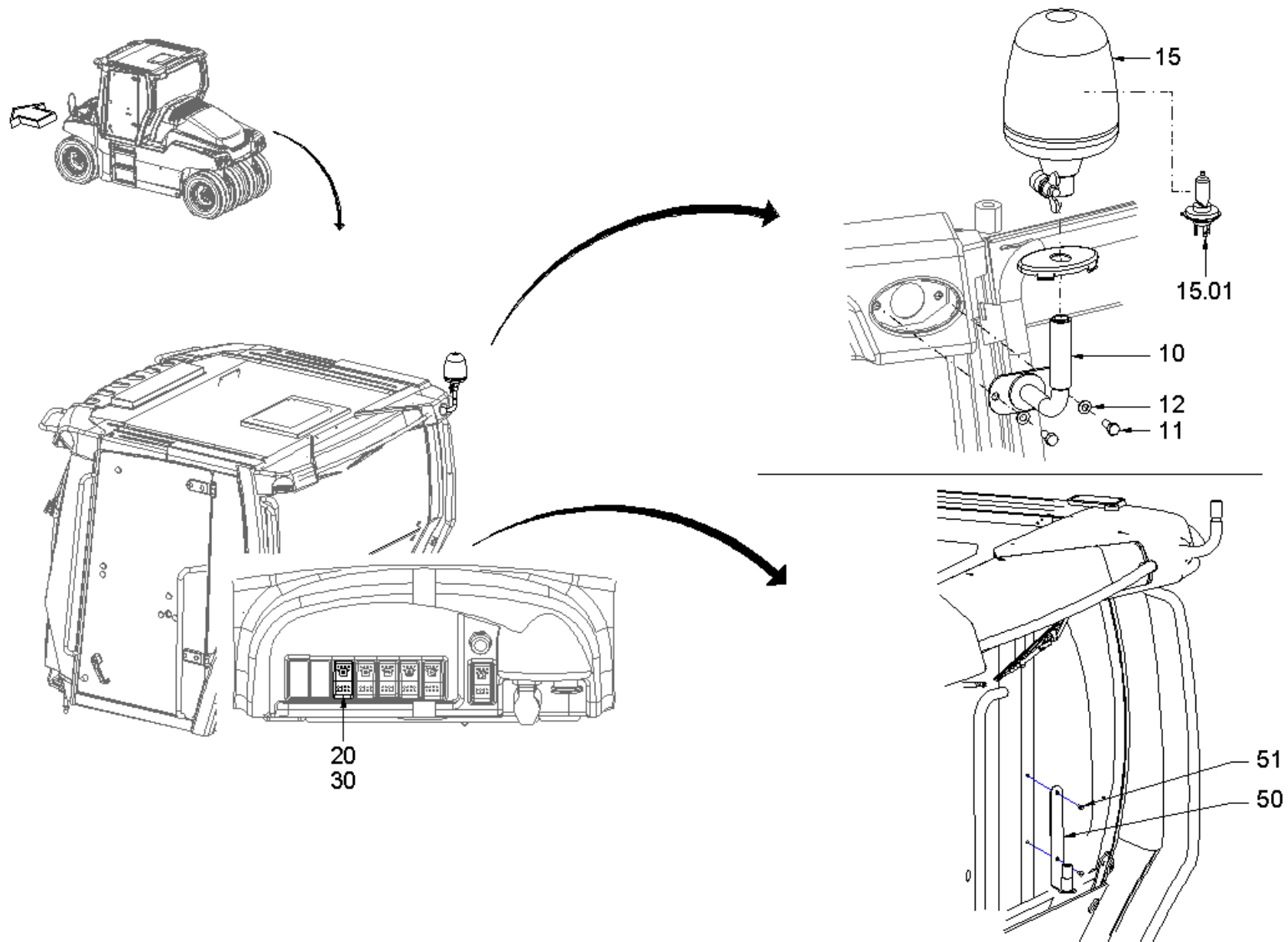
Gruppe: 06.15.00 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2272060
 Groupe:

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE (RADIO)
 Designation:
 Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO (RADIO)
 Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE (RADIO)

17/03/2020
 Seite 292



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
1	2031076	1-9999	1	PC	RADIO	RADIO	RADIO	RADIO
2	1215140	1-9999	1	PC	LAUTSPRECHERSATZ	SET OF LOUDSPEAKERS	JUEGO DE ALTAVOCES	PAIRE DE HAUT-PARLEURS
3	384836	1-9999	1	PC	FRONTSCHIEBANTENNE	ANTENNA	ANTENA DE LUNA FRONTAL	ANTENNE
4	2464973	-	1	PC	ANTENNE	ANTENNA	ANTENA	ANTENNE



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 06.30.11 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306403
 Groupe:

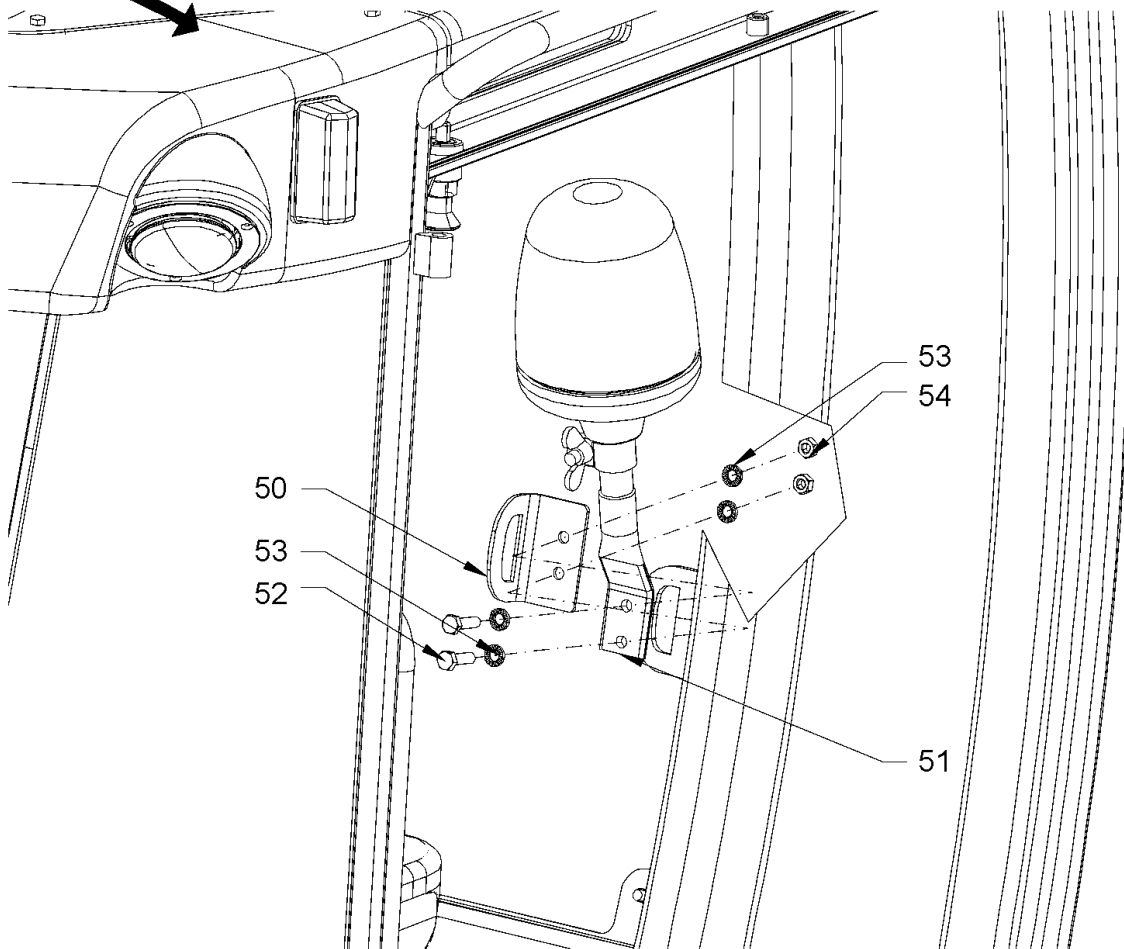
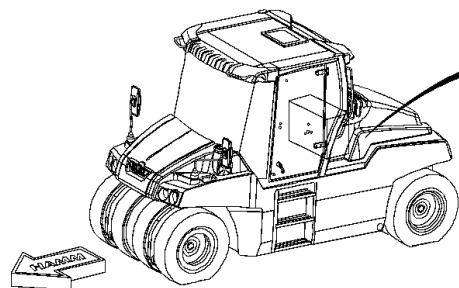
Benennung: RUNDUMKENNLEUCHTE (FAHRERKABINE)
 Designation: ROTARY BEACON (DRIVER'S CABIN)
 Denominación: LUZ OMNIDIRECCIONAL (CABINA DEL CONDUCTOR)
 Dénomination: GYROPHARE (CABINE DU CONDUCTEUR)

17/03/2020
 Seite 294



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2106204	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
11	214426	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
12	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
15	2045239	1-9999	1	PC	RUNDUMKENNLEUCHTE KOMPL.	ROTARY BEACON COMPL.	LUZ OMNIDIRECCIONAL COMPL.	GYROPHARE COMPL.
15.01	355283	1-9999	1	PC	GLÜHLAMPE	INCANDESCENT LAMP	BOMBILLA	AMPOULE
20	1262955	1-9999	1	PC	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR	INTERRUPTEUR
30	1291947	1-9999	1	PC	WIPPE, RUNDUMKENNLEUCHTE	ROCKER, ROTATING BEAM LIGHT	SOPORTE BASC., LUZ GIRATORIA	BASCULE, GYROPHARE
50	2407856	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
51	2129471	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	06.30.11 / 00 2306403	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RUNDUMKENNLEUCHTE (FAHRERKABINE) ROTARY BEACON (DRIVER'S CABIN) LUZ OMNIDIRECCIONAL (CABINA DEL CONDUCTOR) GYROPHARE (CABINE DU CONDUCTEUR)	17/03/2020 Seite 295	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
Series: H229
Código der serie: H229
Code de série: H229

Gruppe: 06.30.12 / 00
Assembly: 06.30.12 / 00
Grupo: 2306405
Groupe: 2306405

Benennung: RUNDUMKENNLEUCHTE (FAHRERKABINE)
Designation: ROTARY BEACON (DRIVER'S CABIN)
Denominación: LUZ OMNIDIRECCIONAL (CABINA DEL CONDUCTOR)
Dénomination: GYROPHARE (CABINE DU CONDUCTEUR)

17/03/2020
 Seite 296



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
50	2280526	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
51	1509489	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
52	339180	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
53	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
54	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

Baureihe:
Series:
Código der serie:
Code de série:

H229

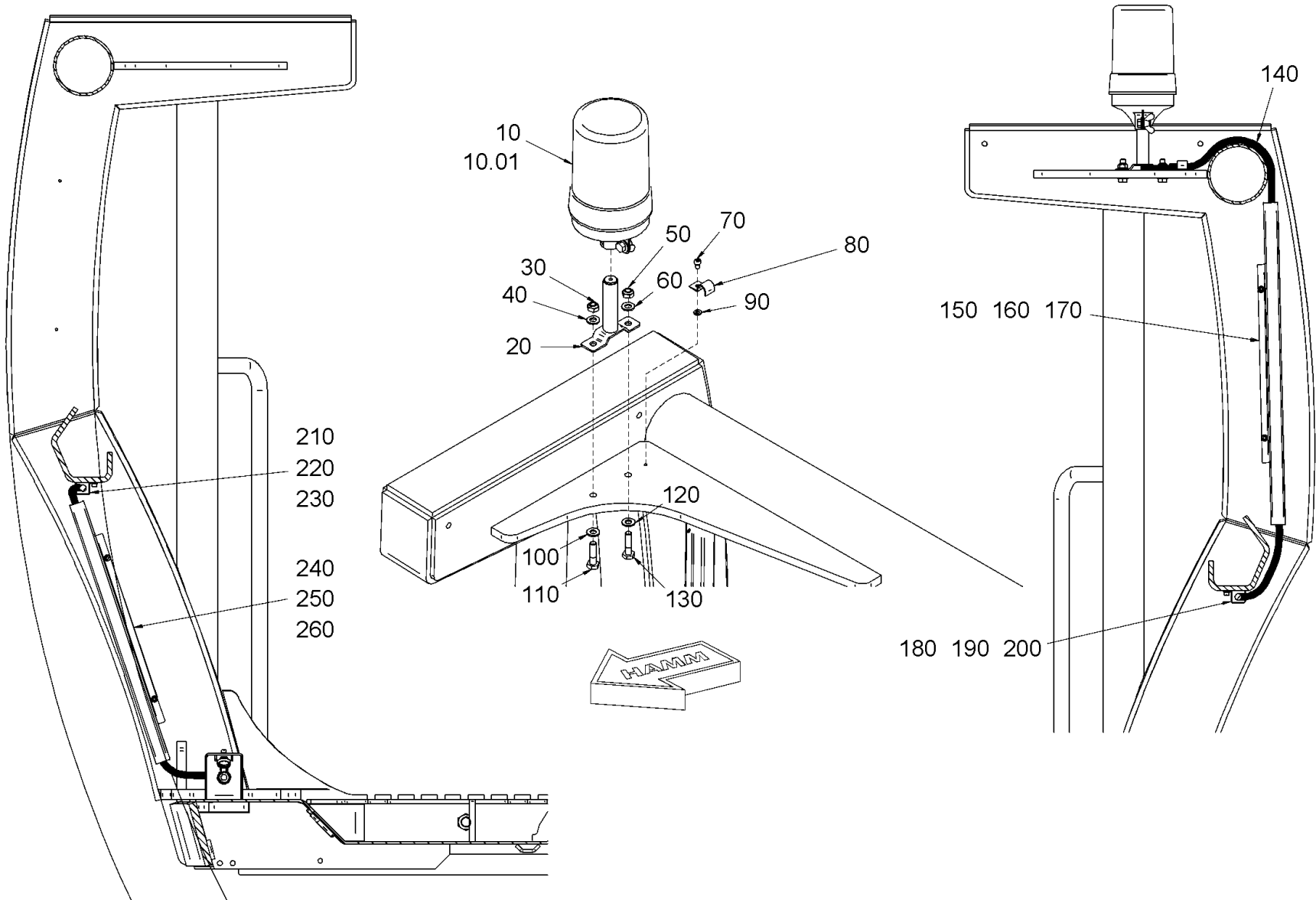
Gruppe:
Assembly:
Grupo:
Groupe:

06.30.12 / 00
2306405

Benennung: **RUNDUMKENNLEUCHTE (FAHRERKABINE)**
Designation: **ROTARY BEACON (DRIVER'S CABIN)**
Denominación: **LUZ OMNIDIRECCIONAL (CABINA DEL CONDUCTOR)**
Dénomination: **GYROPHARE (CABINE DU CONDUCTEUR)**

17/03/2020
Seite 297





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 06.30.20 / 00
 Assembly: 06.30.20 / 00
 Grupo: 2306408
 Groupe: 2306408

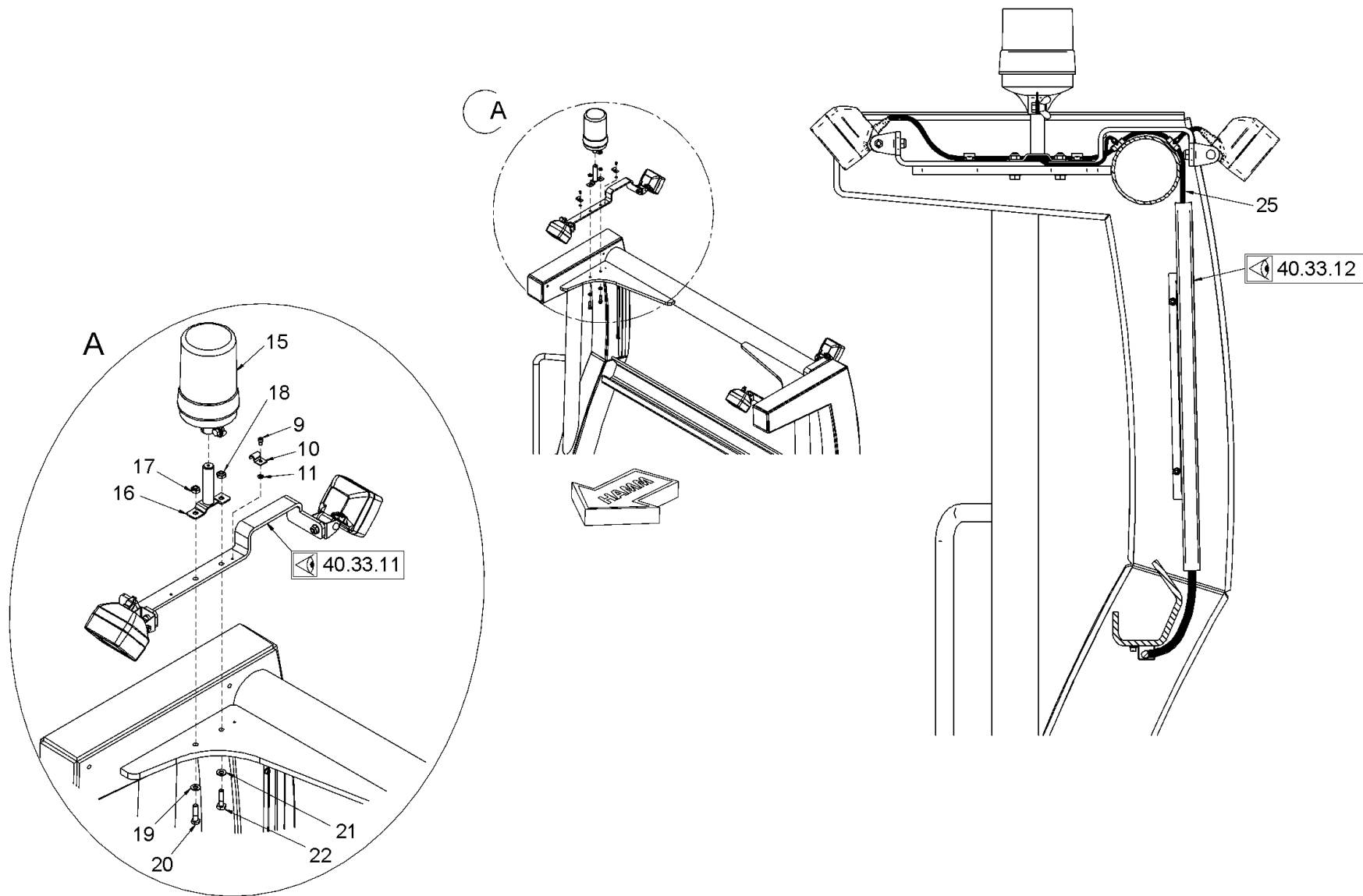
Benennung: RUNDUMKENNLEUCHE (ROPS)
 Designation: ROTARY BEACON (ROPS)
 Denominación: LUZ OMNIDIRECCIONAL (ROPS)
 Dénomination: GYROPHARE (ROPS)

17/03/2020
 Seite 298



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	342505	1-9999	1	PC	RUNDUMKENNLEUCHE KOMPL.	ROTARY BEACON COMPL.	LUZ OMNIDIRECCIONAL COMPL.	GYROPHARE COMPL.
10.01	355283	1-9999	1	PC	GLÜHLAMPE	INCANDESCENT LAMP	BOMBILLA	AMPOULE
20	395846	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
30	388220	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
40	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
50	388220	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
60	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
70	234605	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
80	210897	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
90	2175169	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
100	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
110	2119450	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
120	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
130	2119450	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
140	2170422	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
150	2168846	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
160	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
170	234605	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
180	2168846	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
190	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
200	234605	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
210	2168846	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
220	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
230	234605	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
240	2168847	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
250	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
260	234605	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	06.30.20 / 00 2306408	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RUNDUMKENNLEUCHE (ROPS) ROTARY BEACON (ROPS) LUZ OMNIDIRECCIONAL (ROPS) GYROPHARE (ROPS)	17/03/2020 Seite 299	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 06.30.30 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306413
 Groupe:

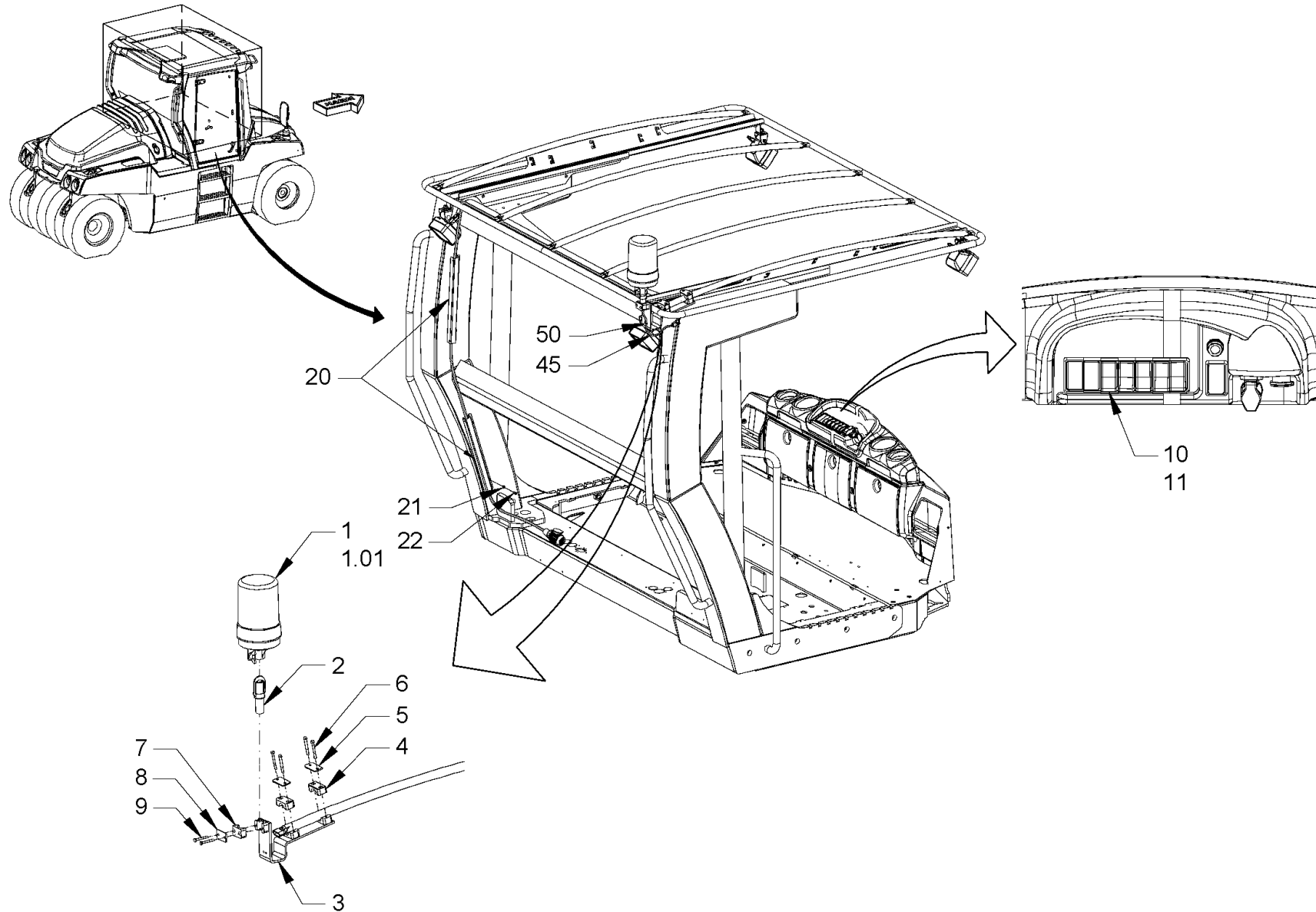
Benennung: RUNDUMKENNLEUCHE (ARBEITSSCHEINWERFER)
 Designation: WARNING LIGHT (WORKING SPOTLIGHTS)
 Denominación: LUZ GIRATORIA (FAROS DE TRABAJO)
 Dénomination: GYROPHARE (PHARES DE TRAVAIL)

17/03/2020
 Seite 300



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
9	234605	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
10	210862	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
11	2175169	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
15	342505	1-9999	1	PC	RUNDUMKENNLEUCHTE	ROTARY BEACON	LUZ OMNIDIRECCIONAL	GYROPHARE
16	395846	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
17	388220	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
18	388220	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
19	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
20	2119450	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
21	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
22	2119450	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
25	2164883	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	06.30.30 / 00 2306413	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RUNDUMKENNLEUCHTE (ARBEITSSCHEINWERFER) WARNING LIGHT (WORKING SPOTLIGHTS) LUZ GIRATORIA (FAROS DE TRABAJO) GYROPHARE (PHARES DE TRAVAIL)	17/03/2020 Seite 301	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 06.30.40 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306415
 Groupe:

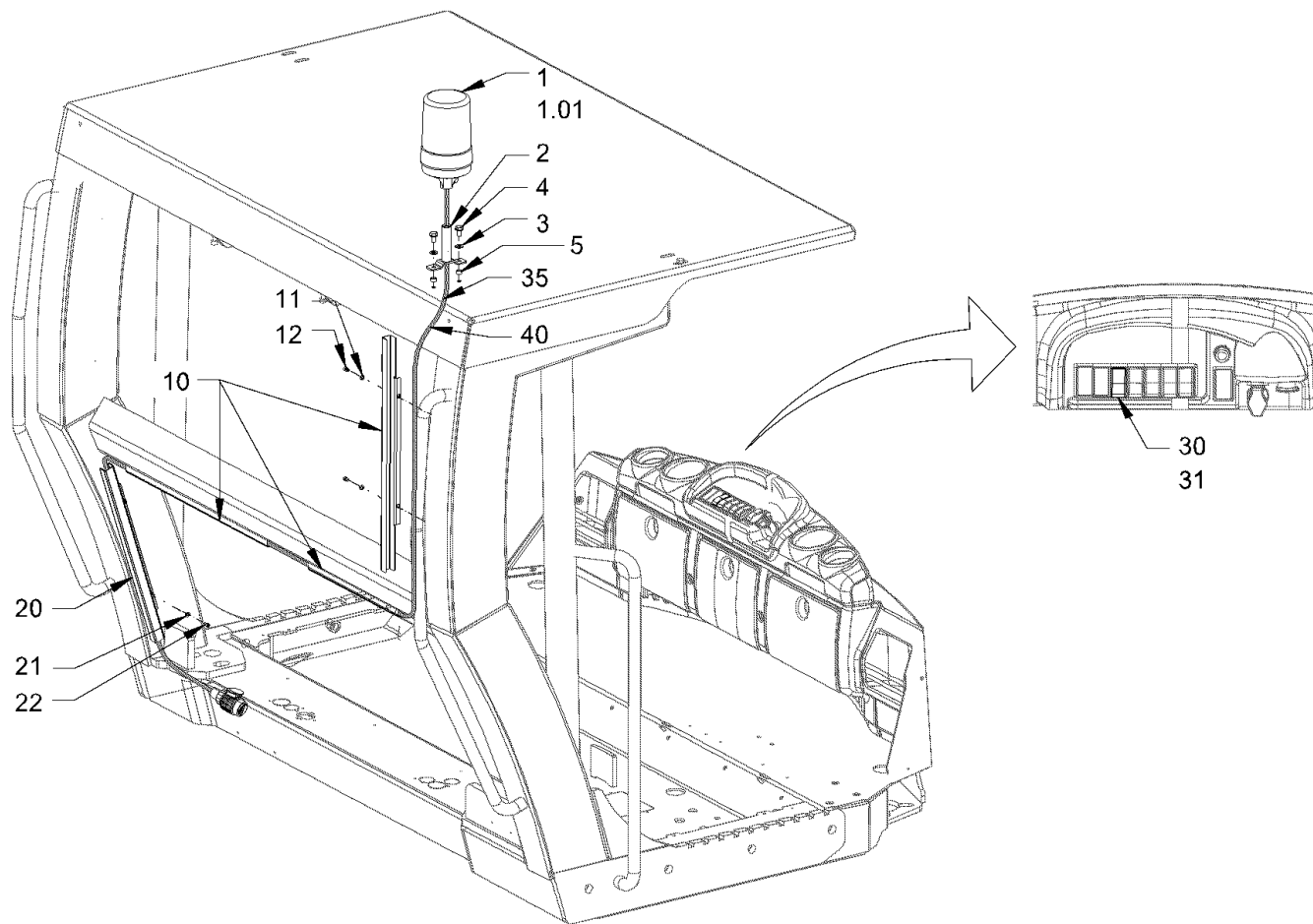
Benennung: RUNDUMKENNLEUCHTE (SONNENDACH)
 Designation: WARNING LIGHT (SUN ROOF)
 Denominación: LUZ GIRATORIA (TECHO CORREDIZO)
 Dénomination: GYROPHARE (PROTECTION SOLAIRE)

17/03/2020
 Seite 302



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	342505	1-9999	1	PC	RUNDUMKENNLEUCHTE	ROTARY BEACON	LUZ OMNIDIRECCIONAL	GYROPHARE
1.01	355283	1-9999	1	PC	GLÜHLAMPE	INCANDESCENT LAMP	BOMBILLA	AMPOULE
2	342513	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
3	2028233	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
4	313963	1-9999	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
5	314048	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
6	1212737	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
7	314242	1-9999	2	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
8	314021	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
9	314099	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	1262955	1-9999	1	PC	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR	INTERRUPTEUR
11	1291947	1-9999	1	PC	WIPPE, RUNDUMKENNLEUCHTE	ROCKER, ROTATING BEAM LIGHT	SOPORTE BASC., LUZ GIRATORIA	BASCULE, GYROPHARE
20	2223174	1-9999	2	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
21	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
22	234605	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
45	2198668	1-9999	1	PC	KABELBAUM VERSION, MIT BELEUCHTUNG	CABLE HARNESS VERSION, WITH LIGHTING	MAZO DE CABLES VERSIÓN, CON ILUMINACION	FAISCEAU DE CÂBLES VERSION, AVEC ÉCLAIRAGE
45	2199119	1-9999	1	PC	KABELBAUM VERSION, OHNE BELEUCHTUNG	CABLE HARNESS VERSION, WITHOUT LIGHTING	MAZO DE CABLES VERSIÓN, SIN ILUMINACION	FAISCEAU DE CÂBLES VERSION, SANS ÉCLAIRAGE
50	380687	1-9999	10	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE

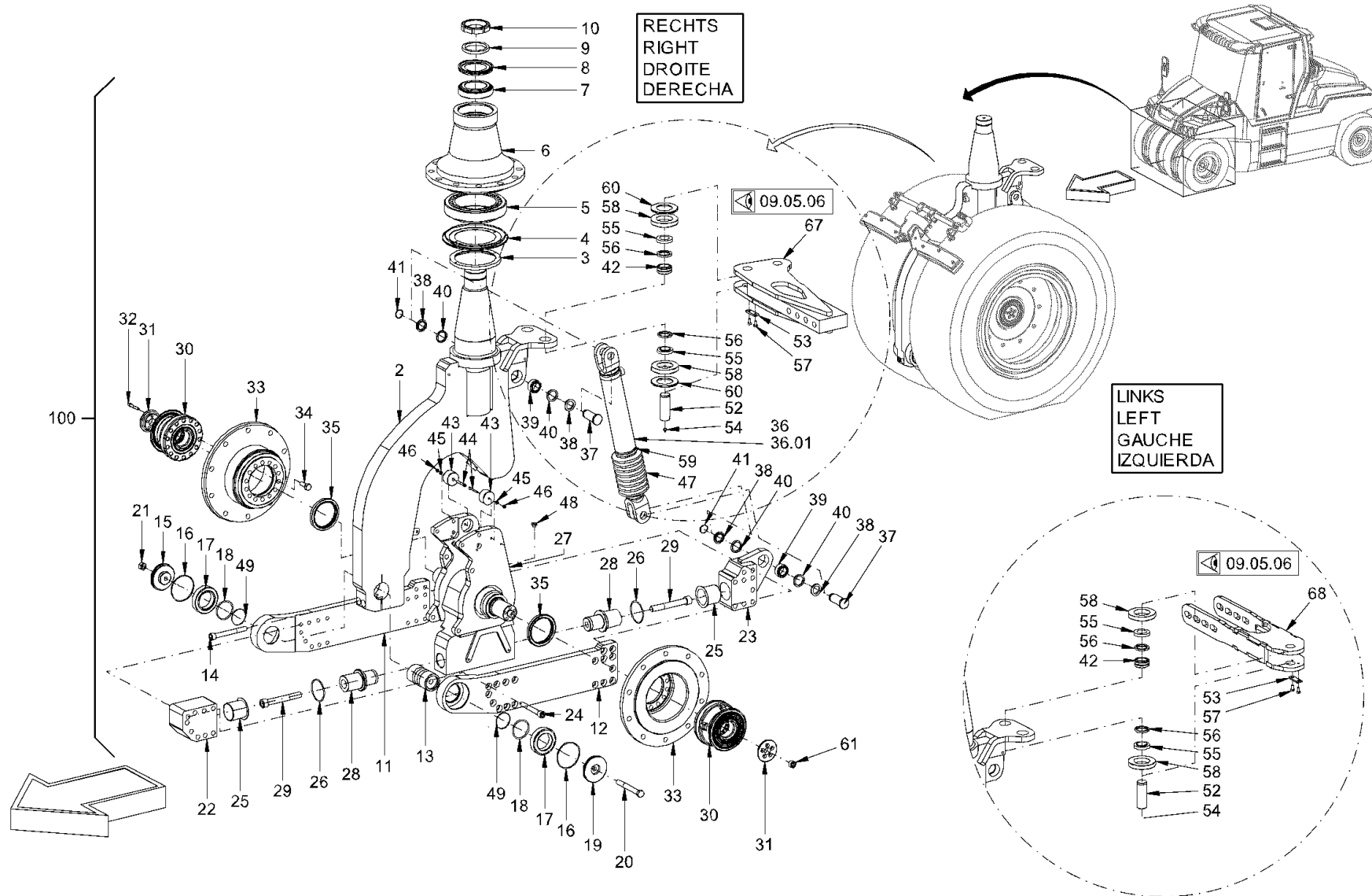
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	06.30.40 / 00 2306415	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RUNDUMKENNLEUCHTE (SONNENDACH) WARNING LIGHT (SUN ROOF) LUZ GIRATORIA (TECHO CORREDIZO) GYROPHARE (PROTECTION SOLAIRE)	17/03/2020 Seite 303	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 06.30.50 / 00 Assembly: 06.30.50 / 00 Grupo: 2306418 Groupe: 2306418</p>	<p>Benennung: RUNDUMKENNLEUCHE SCHUTZDACH Designation: WARNING LIGHT PROTECTIVE ROOF Denominación: LUZ GIRATORIA TECHO DE PROTECCIÓN Dénomination: GYROPHARE TOIT DE PROTECTION</p>	<p>17/03/2020 Seite 304</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	342505	1-9999	1	PC	RUNDUMKENNLEUCHTE	ROTARY BEACON	LUZ OMNIDIRECCIONAL	GYROPHARE
1.01	355283	1-9999	1	PC	GLÜHLAMPE	INCANDESCENT LAMP	BOMBILLA	AMPOULE
2	395846	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
3	2175174	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
4	213888	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
5	1470620	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
10	2168846	1-9999	3	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
11	2175169	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
12	234605	1-9999	6	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
20	2168847	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
21	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
22	234605	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
30	1262955	1-9999	1	PC	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR	INTERRUPTEUR
31	1291947	1-9999	1	PC	WIPPE, RUNDUMKENNLEUCHTE	ROCKER, ROTATING BEAM LIGHT	SOPORTE BASC., LUZ GIRATORIA	BASCULE, GYROPHARE
35	2198668	1-9999	1	PC	KABELBAUM VERSION, MIT BELEUCHTUNG	CABLE HARNESS VERSION, WITH LIGHTING	MAZO DE CABLES VERSIÓN, CON ILUMINACION	FAISCEAU DE CÂBLES VERSION, AVEC ÉCLAIRAGE
35	2199119	1-9999	1	PC	KABELBAUM VERSION, OHNE BELEUCHTUNG	CABLE HARNESS VERSION, WITHOUT LIGHTING	MAZO DE CABLES VERSIÓN, SIN ILUMINACION	FAISCEAU DE CÂBLES VERSION, SANS ÉCLAIRAGE
40	380687	1-9999	5	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	06.30.50 / 00 2306418	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RUNDUMKENNLEUCHTE SCHUTZDACH WARNING LIGHT PROTECTIVE ROOF LUZ GIRATORIA TECHO DE PROTECCIÓN GYROPHARE TOIT DE PROTECTION	17/03/2020 Seite 305	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 07.01.01 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306431
 Groupe:

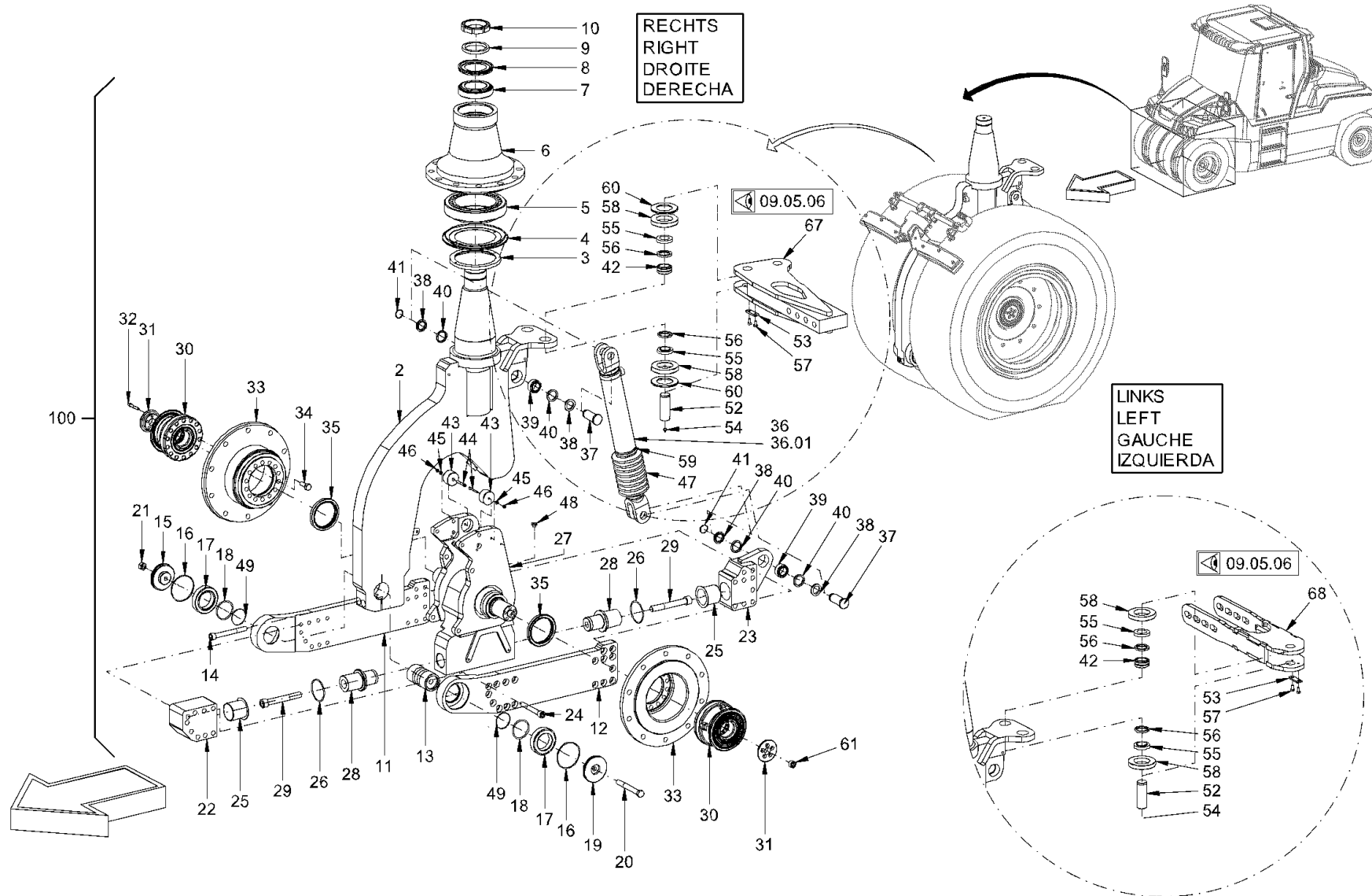
Benennung: VORDERRADLAGERUNG - HYDRAULISCHER HÖHENANSGLEICH
 Designation: FRONT WHEEL SUSPENSION - HYDRAULIC VERTICAL ADJUSTMENT
 Denominación: ALOJAMIENTO RUEDA DELANTERA - COMPENSACIÓN HIDRÁULICA ALTURA
 Dénomination: SUPPORT DE ROUE AVANT - BALANCE VERTICAL HYDRAULIQUE

17/03/2020
 Seite 306



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2187689	1-167	1	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
2	2299386	168-9999	1	PC	BÜGEL	BRACKET	ESTRIBO	BRIDE DE FIXATION
3	2110754	1-9999	1	PC	RING	RING	ANILLO	BAGUE
4	2110795	1-9999	1	PC	NILOS-RING	NILOS RING	JUNTA NILOS	JOINT DE NILOS
5	2110324	1-9999	1	PC	KEGELROLLENLAGER	TAPER ROLLER BEARING	RODAMIENTO DE RODILLOS CÓNICOS	ROULEMENT À ROULEAUX CONIQUES
6	2109964	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
7	260177	1-9999	1	PC	KEGELROLLENLAGER	TAPER ROLLER BEARING	RODAMIENTO DE RODILLOS CÓNICOS	ROULEMENT À ROULEAUX CONIQUES
8	260193	1-9999	1	PC	NILOS-RING	NILOS RING	JUNTA NILOS	JOINT DE NILOS
9	435767	1-9999	1	PC	RING	RING	ANILLO	BAGUE
10	328014	1-9999	1	PC	NUTMUTTER	GROOVE NUT	TUERCA RANURADA	ECROU À ENCOCHE
11	2143464	1-167	1	PC	LASCHE RECHTS	STRAP RIGHT	ESCLISA DERECHA	ECLISSE DROITE
11	2299383	168-9999	1	PC	LASCHE RECHTS	STRAP RIGHT	ESCLISA DERECHA	ECLISSE DROITE
12	2143459	1-167	1	PC	LASCHE LINKS	STRAP LEFT	ESCLISA IZQUIERDA	ECLISSE GAUCHE
12	2299377	168-9999	1	PC	LASCHE LINKS	STRAP LEFT	ESCLISA IZQUIERDA	ECLISSE GAUCHE
13	2143466	1-9999	1	PC	ACHSE	AXLE	EJE	ESSIEU
14	364894	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
15	2143455	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
16	2149918	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
17	2149919	1-9999	2	PC	SCHRÄGGELENKLAGER	JOINT BEARING	COJINETE ARTICULADO INCLINADO	PALIER À ROTULE
18	2149917	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
19	2143465	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
20	2081342	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
21	2080567	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
22	2143458	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
23	2143391	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
24	235318	1-9999	18	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
25	2144023	1-9999	2	PC	LAGERBUCHSE	BEARING BUSH	CASQUILLO COJINETE	COUSSINET
26	361429	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
27	2143503	1-9999	1	PC	ACHSE	AXLE	EJE	ESSIEU
28	2144345	1-9999	2	PC	ACHSE	AXLE	EJE	ESSIEU
29	333638	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
30	2110519	1-9999	2	PC	LAGEREINHEIT	BEARING ASSEMBLY	CAJA DE COJINETE	CARTER DU PALIER

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	07.01.01 / 00 2306431	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	VORDERRADLAGERUNG - HYDRAULISCHER HÖHENAUSGLEICH FRONT WHEEL SUSPENSION - HYDRAULIC VERTICAL ADJUSTMENT ALOJAMIENTO RUEDA DELANTERA - COMPENSACIÓN HIDRÁULICA ALTURA SUPPORT DE ROUE AVANT - BALANCE VERTICAL HYDRAULIQUE	17/03/2020 Seite 307	
---	------	---	--------------------------	--	--	--------------------------------	---



RECHTS
RIGHT
DROITE
DERECHA

LINKS
LEFT
GAUCHE
IZQUIERDA

09.05.06

09.05.06

100

Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:

Gruppe: 07.01.01 / 00
Assembly:
Grupo: 2306431
Groupe:

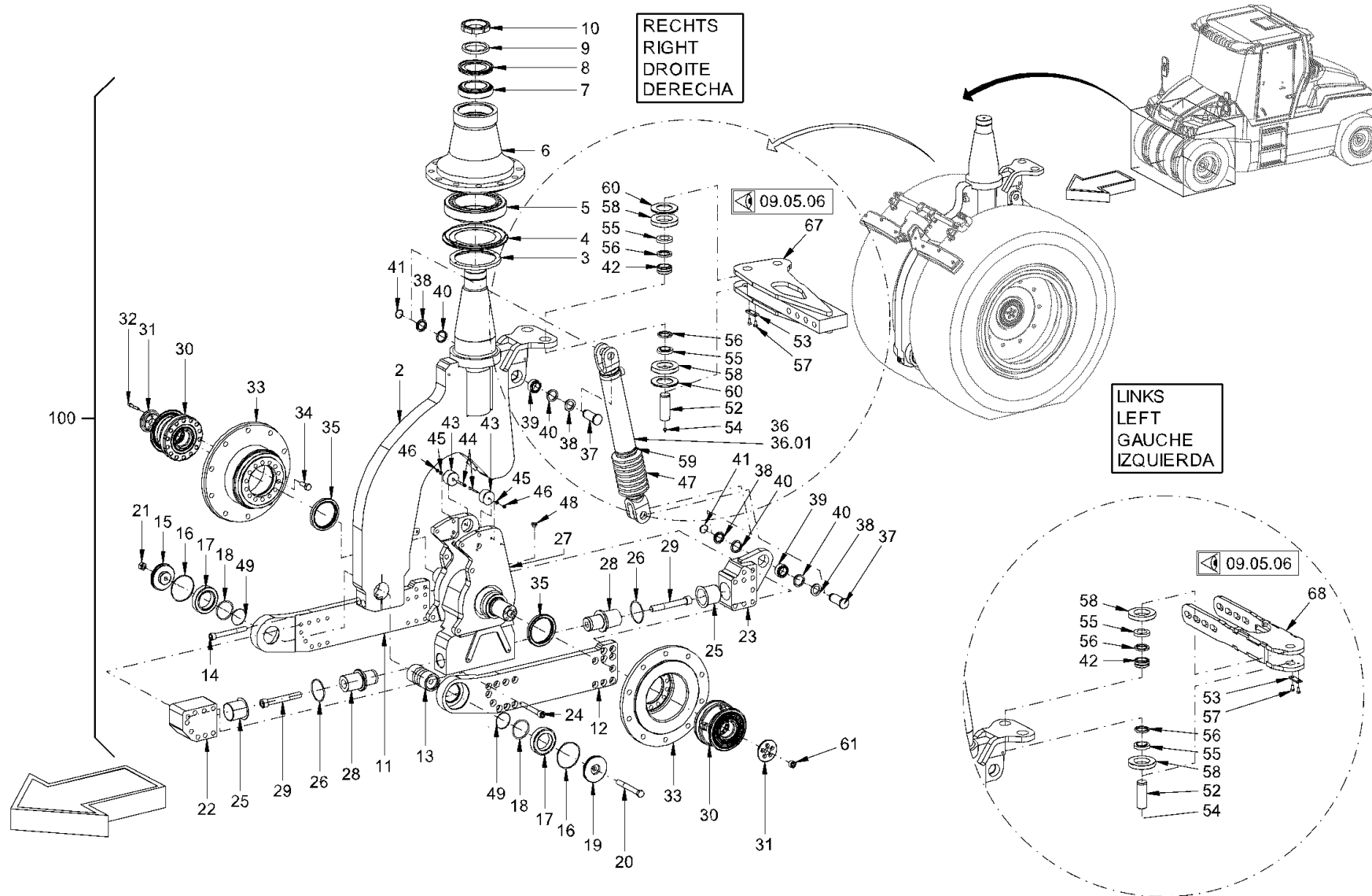
Benennung: VORDERRADLAGERUNG - HYDRAULISCHER HÖHENANSGLEICH
Designation: FRONT WHEEL SUSPENSION - HYDRAULIC VERTICAL ADJUSTMENT
Denominación: ALOJAMIENTO RUEDA DELANTERA - COMPENSACIÓN HIDRÁULICA ALTURA
Dénomination: SUPPORT DE ROUE AVANT - BALANCE VERTICAL HYDRAULIQUE

17/03/2020
Seite 308



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
31	2111956	1-9999	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
32	214787	1-9999	10	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
33	2149443	1-9999	2	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
34	222240	1-9999	28	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
35	203092	1-9999	2	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
36	2112316	1-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
36.01	2172006	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
37	2112094	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
38	2112143	1-9999	4	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
39	2112091	1-9999	2	PC	RADIALGELENKLAGER	RADIAL ROD END BEARING	COJINETE ARTICULACIÓN RADIAL	PALIER À BASCULE RADIALE
40	2055714	1-9999	4	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
41	217417	1-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
42	364592	1-9999	1	PC	RADIALGELENKLAGER	RADIAL ROD END BEARING	COJINETE ARTICULACIÓN RADIAL	PALIER À BASCULE RADIALE
43	2143967	1-9999	2	PC	ANSCHLAG	STOP	TOPE	BUTÉE
44	392073	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
45	216577	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
46	2127017	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
47	2153378	1-9999	1	PC	FALTENBALG	BELLOWS	FUELLE	TUYAU ACCORDÉON
48	1301632	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
49	385859	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
52	2187791	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
53	2112630	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
54	210129	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
55	2187823	1-9999	2	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
56	371505	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
57	2119327	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
58	2187814	1-9999	2	PC	GLEITSCHLEIBE	SLIDING DISK	DISCO DE DESLIZAMIENTO	RONDELLE
59	267341	1-9999	2	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
60	2272279	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
61	308250	1-9999	2	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
67	2186087	1-9999	1	PC	LENKUNG RECHTS	STEERING RIGHT	DIRECCIÓN DERECHA	DIRECTION DROITE
68	2186258	1-9999	1	PC	LENKUNG LINKS	STEERING LEFT	DIRECCIÓN IZQUIERDA	DIRECTION GAUCHE
100	2187136	1-167	1	PC	AUFHÄNGUNG RECHTS,KOMPL	MOUNTING RIGHT,KOMPL	SUSPENSIÓN DERECHA,KOMPL	SUSPENSION DROITE,KOMPL

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	07.01.01 / 00 2306431	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	VORDERRADLAGERUNG - HYDRAULISCHER HÖHENAUSGLEICH FRONT WHEEL SUSPENSION - HYDRAULIC VERTICAL ADJUSTMENT ALOJAMIENTO RUEDA DELANTERA - COMPENSACIÓN HIDRÁULICA ALTURA SUPPORT DE ROUE AVANT - BALANCE VERTICAL HYDRAULIQUE	17/03/2020 Seite 309	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



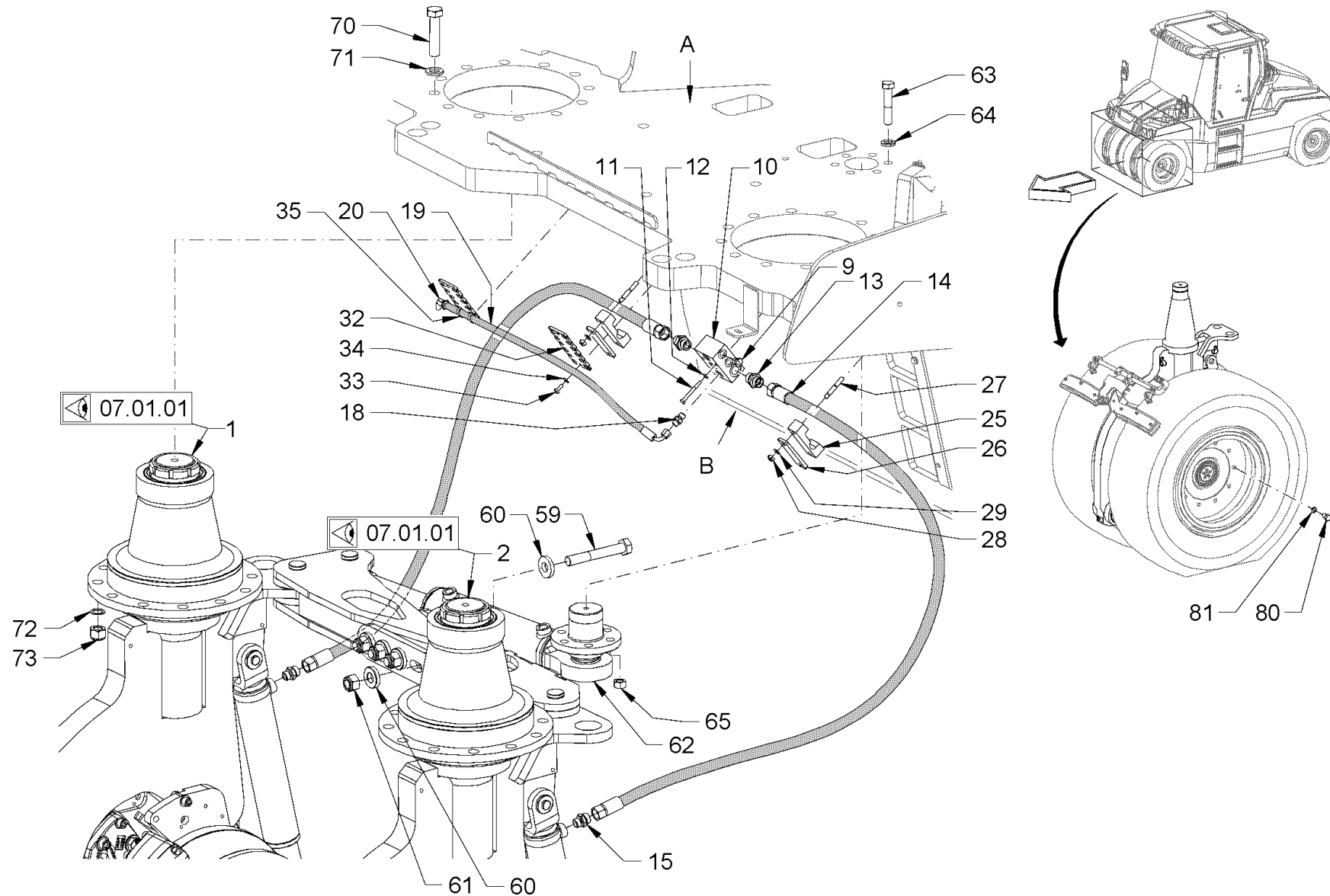
Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 07.01.01 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306431
 Groupe:

Benennung: VORDERRADLAGERUNG - HYDRAULISCHER HÖHENANSGLEICH
 Designation: FRONT WHEEL SUSPENSION - HYDRAULIC VERTICAL ADJUSTMENT
 Denominación: ALOJAMIENTO RUEDA DELANTERA - COMPENSACIÓN HIDRÁULICA ALTURA
 Dénomination: SUPPORT DE ROUE AVANT - BALANCE VERTICAL HYDRAULIQUE

17/03/2020
 Seite 310





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 07.01.02 / 00
 Assembly: 07.01.02 / 00
 Grupo: 2306432
 Groupe:

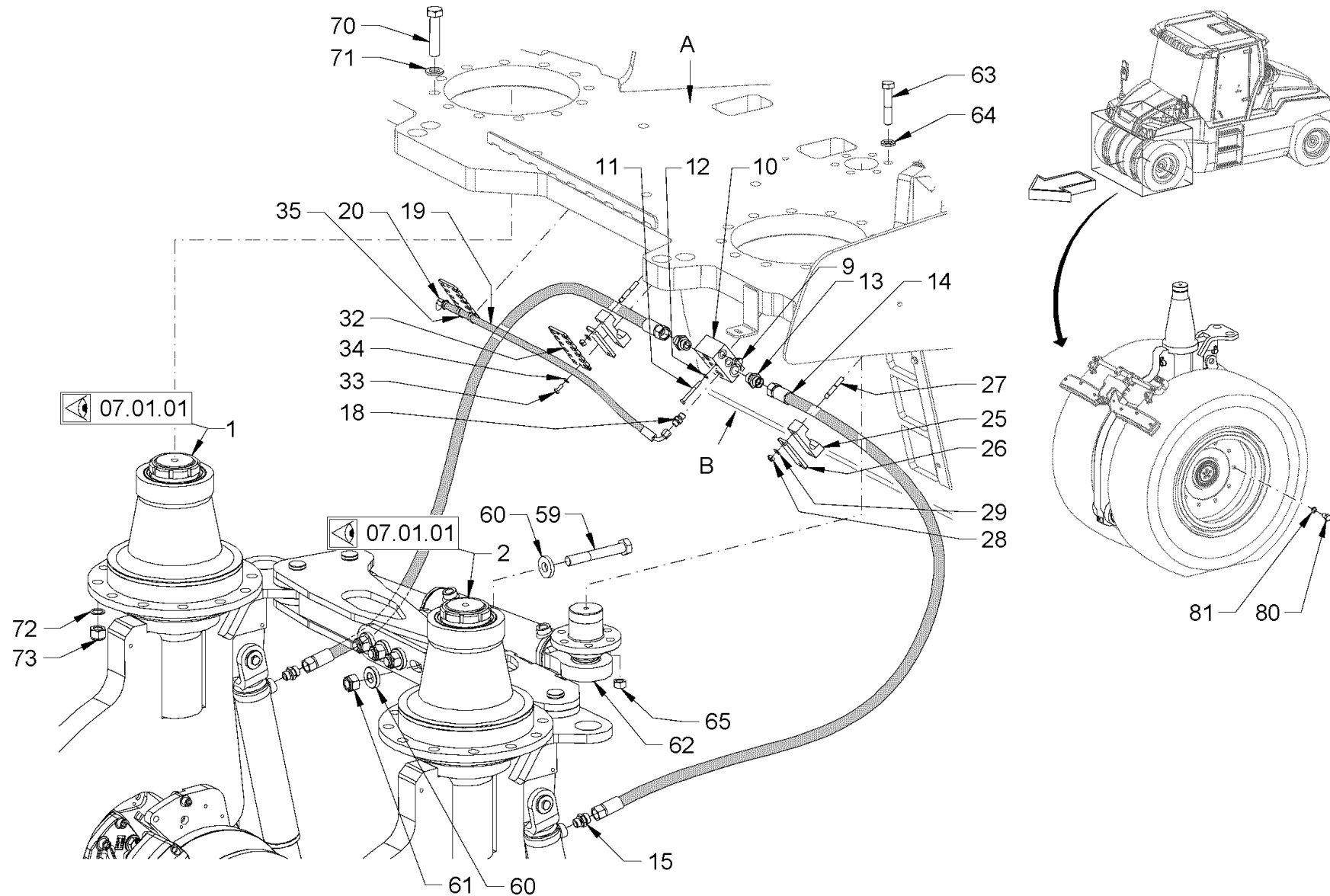
Benennung: VORDERRADLAGERUNG - HYDRAULISCHER HÖHEN AUSGLEICH
 Designation: FRONT WHEEL SUSPENSION - HYDRAULIC VERTICAL ADJUSTMENT
 Denominación: ALOJAMIENTO RUEDA DELANTERA - COMPENSACIÓN HIDRÁULICA ALTURA
 Dénomination: SUPPORT DE ROUE AVANT - BALANCE VERTICAL HYDRAULIQUE

17/03/2020
 Seite 312



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2187136	1-9999	1	PC	AUFHÄNGUNG RECHTS	MOUNTING RIGHT	SUSPENSIÓN DERECHA	SUSPENSION DROITE
1	2328327	168-9999	1	PC	AUFHÄNGUNG RECHTS	MOUNTING RIGHT	SUSPENSIÓN DERECHA	SUSPENSION DROITE
2	2187140	1-9999	1	PC	AUFHÄNGUNG LINKS	MOUNTING LEFT	SUSPENSIÓN IZQUIERDA	SUSPENSION GAUCHE
2	2328330	168-9999	1	PC	AUFHÄNGUNG LINKS	MOUNTING LEFT	SUSPENSIÓN IZQUIERDA	SUSPENSION GAUCHE
9	1273078	1-9999	6	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
10	2132337	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSBLOCK	CONNECTING BLOCK	BLOQUE DE CONEXIÓN	BLOC DE CONNEXION
11	211931	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
12	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
13	317179	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
14	2216007	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
15	317098	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
18	1242547	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
19	2150832	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
20	2152213	1-9999	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
25	2150117	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
26	2133145	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
27	2540273	1-9999	4	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
28	2127020	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
29	216593	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	2132852	1-9999	2	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
33	2128330	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
34	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
35	267341	1-9999	4	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
59	2187905	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
60	2235853	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
61	361763	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
62	2187131	1-9999	1	PC	LENKZYLINDER	STEERING CYLINDER	CILINDRO DE DIRECCIÓN	CYLINDRE DE DIRECTION
63	377988	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
64	2175178	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
65	2080567	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
70	1278460	1-9999	24	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
71	2173175	1-9999	24	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
72	2173175	1-9999	24	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	07.01.02 / 00 2306432	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	VORDERRADLAGERUNG - HYDRAULISCHER HÖHENAUSGLEICH FRONT WHEEL SUSPENSION - HYDRAULIC VERTICAL ADJUSTMENT ALOJAMIENTO RUEDA DELANTERA - COMPENSACIÓN HIDRÁULICA ALTURA SUPPORT DE ROUE AVANT - BALANCE VERTICAL HYDRAULIQUE	17/03/2020 Seite 313	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



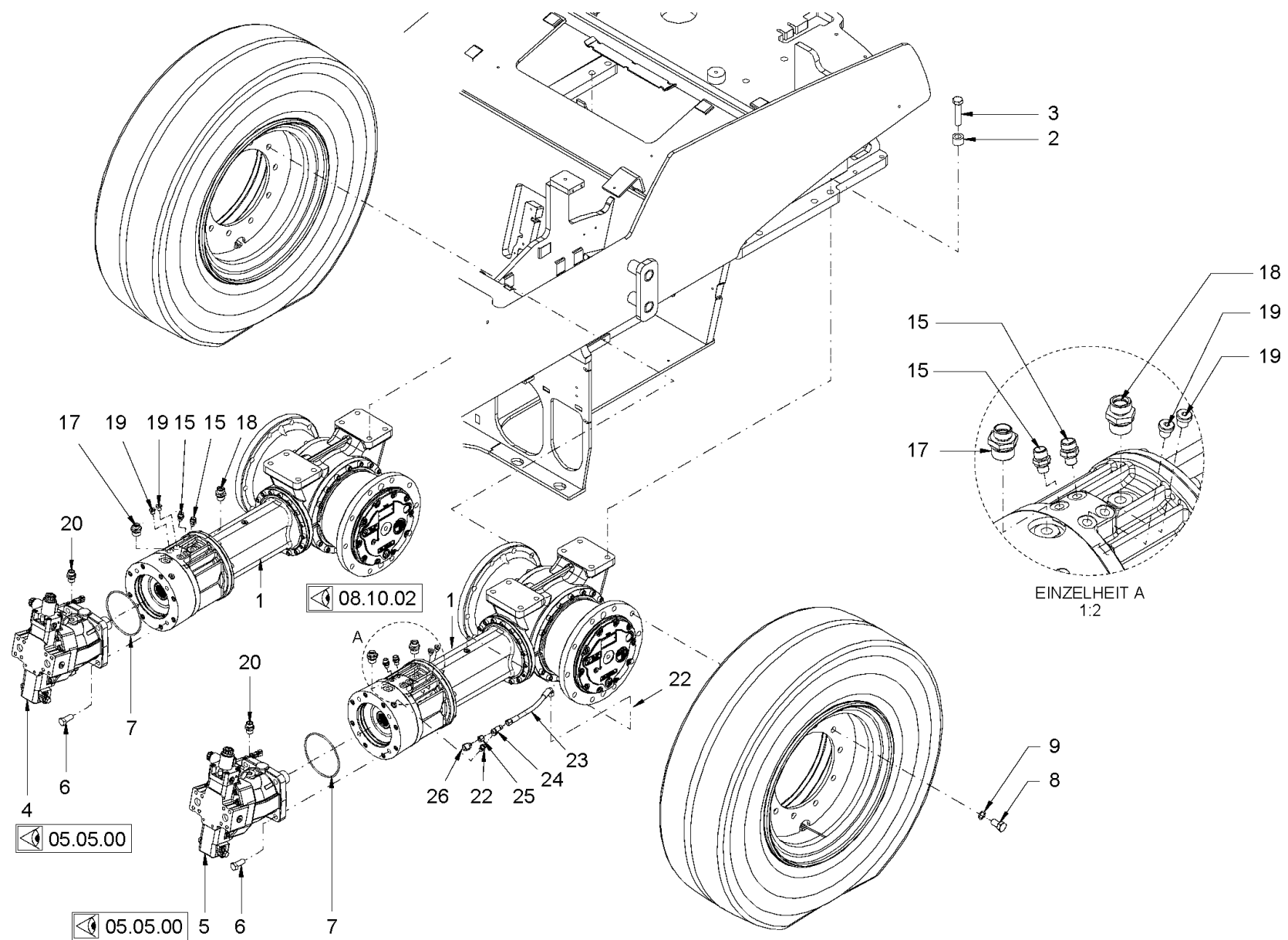
Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 07.01.02 / 00
 Assembly: 07.01.02 / 00
 Grupo: 2306432
 Groupe:

Benennung: **VORDERRADLAGERUNG - HYDRAULISCHER HÖHENAUSGLEICH**
 Designation: **FRONT WHEEL SUSPENSION - HYDRAULIC VERTICAL ADJUSTMENT**
 Denominación: **ALOJAMIENTO RUEDA DELANTERA - COMPENSACIÓN HIDRÁULICA ALTURA**
 Dénomination: **SUPPORT DE ROUE AVANT - BALANCE VERTICAL HYDRAULIQUE**

17/03/2020
 Seite 314





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 08.10.01 / 00
 Assembly: 08.10.01 / 00
 Grupo: 2306509
 Groupe:

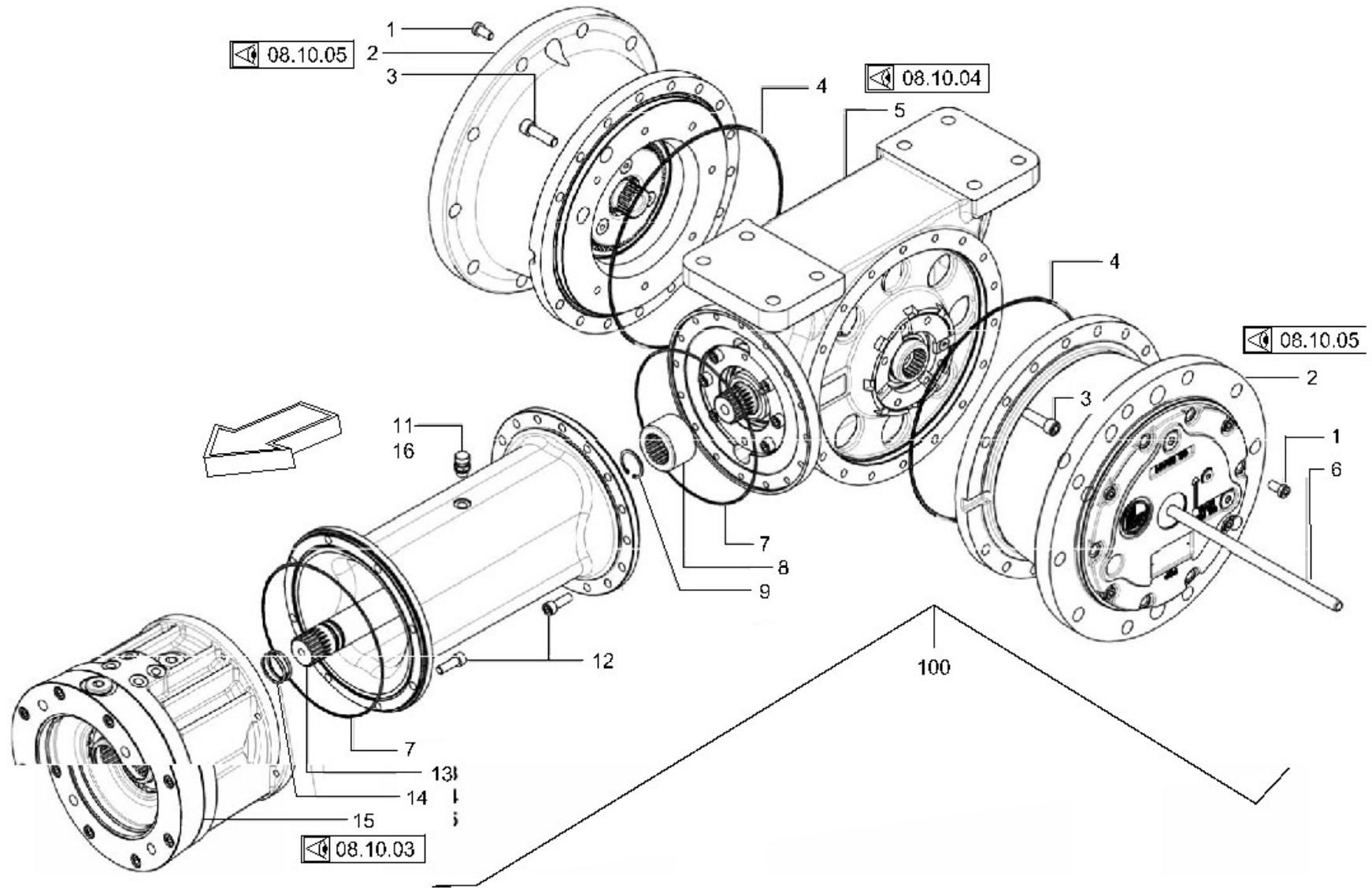
Benennung: RADGETRIEBE
 Designation: WHEEL GEAR
 Denominación: ENGRANAJE DE RUEDAS
 Dénomination: ENGRENAGE

17/03/2020
 Seite 316



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2107057	1-9999	2	PC	RADGETRIEBE KOMPL.	WHEEL GEAR COMPL.	ENGRANAJE DE RUEDAS COMPL.	TRAIN D'ENGRENAGES COMPL.
2	2148626	1-9999	16	PC	DISTANZBUCHSE	DISTANCE BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE DE DISTANCE
3	1278460	1-9999	16	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	2106710	1-9999	1	PC	VERSTELLMOTOR	VARIABLE DISPLACEMENT MOTOR	MOTOR DE REGULACIÓN	MOTEUR À DÉBIT VARIABLE
5	2144008	1-9999	1	PC	VERSTELLMOTOR	VARIABLE DISPLACEMENT MOTOR	MOTOR DE REGULACIÓN	MOTEUR À DÉBIT VARIABLE
6	1208721	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
7	376701	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
8	1238752	1-9999	40	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
9	2173175	1-9999	40	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
15	397601	1-9999	4	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
17	396710	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
18	396729	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
19	1273078	1-9999	4	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
20	317098	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
22	1263102	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
23	2058074	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
24	2308456	1-9999	1	PC	T-STUTZEN EINSTELLBAR	T-PIECE ADJUSTABLE	PIEZA EN T AJUSTABLE	PIÈCE EN T AJUSTABLE
25	2365049	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
26	200433	1-9999	1	PC	ENTLÜFTUNGSKAPPE	VENT CAP	CAPUCHA DE VENTILACIÓN	CAPOUCHON

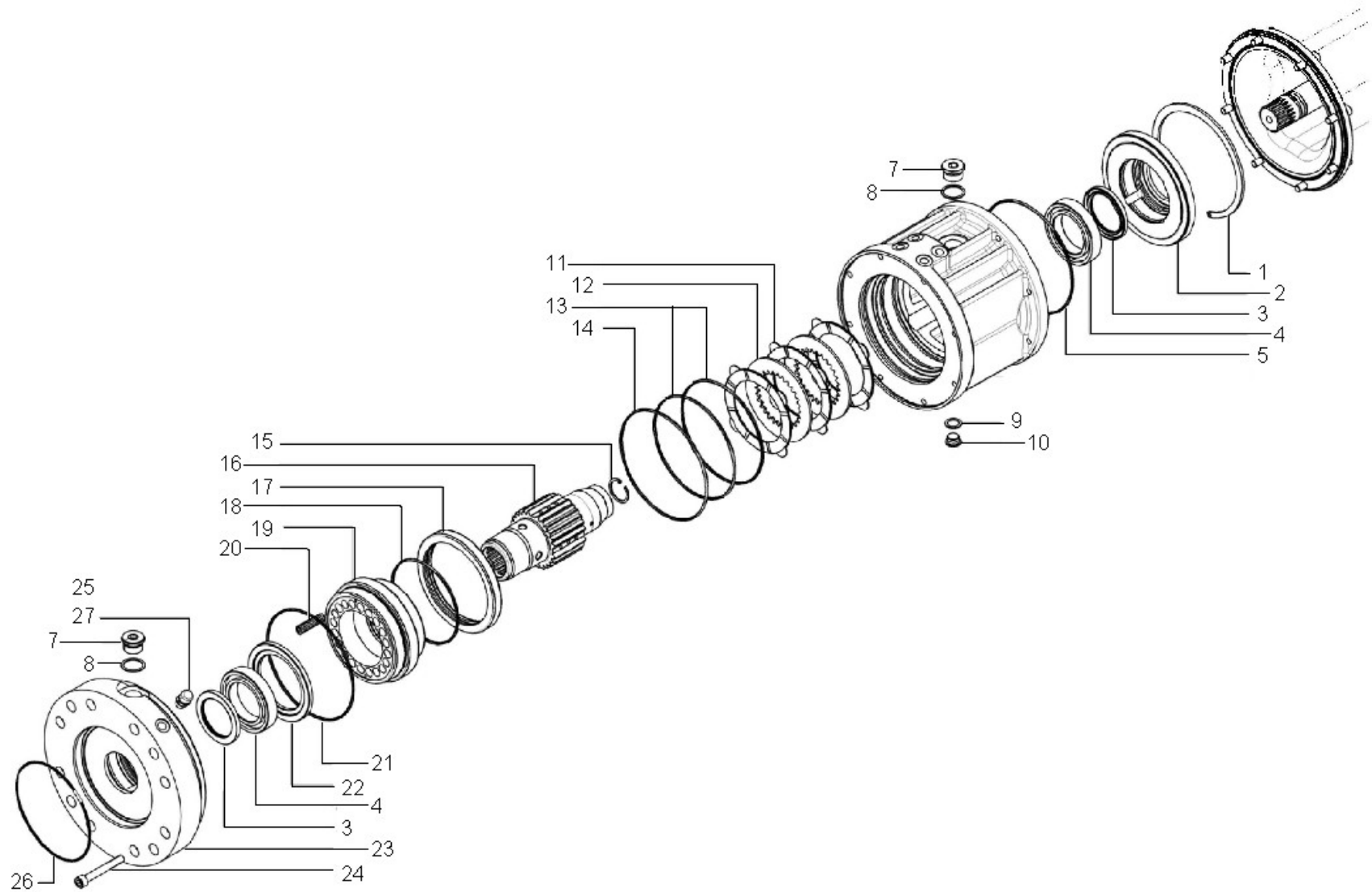
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	08.10.01 / 00 2306509	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RADGETRIEBE WHEEL GEAR ENGRANAJE DE RUEDAS ENGRENAGE	17/03/2020 Seite 317	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 08.10.02 / 00 Assembly: 08.10.02 / 00 Grupo: 2306510 Groupe: 2306510</p>	<p>Benennung: RADGETRIEBE Designation: WHEEL GEAR Denominación: ENGRANAJE DE RUEDAS Dénomination: ENGRENAGE</p>	<p>17/03/2020 Seite 318</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	214434	1-9999	12	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
2	2158260	1-9999	2	PC	VERTEILERGETRIEBE KOMPL.	TRANSFER GEARBOX COMPL.	CAJA DE TRANSFERENCIA COMPL.	CARTER À PIGNONS COMPL.
3	2158267	1-9999	32	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
4	2159083	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
5	2146987	1-9999	1	PC	KEGELRADGETRIEBE KOMPL.	BEVEL GEAR COMPL.	ENGRANAJE CÓNICO COMPL.	ENGRENAGE CONIQUE COMPL.
6	2146979	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
7	1201573	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
8	2161555	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
9	252921	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
11	2161721	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
12	283681	1-9999	24	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
13	2161736	1-9999	1	PC	KEILWELLE	SPLINED SHAFT	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
14	2161742	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
15	2161747	1-9999	1	PC	BREMSE KOMPL.	BRAKE COMPL.	FRENO COMPL.	FREIN COMPL.
16	2161728	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
100	2107057	1-9999	2	PC	RADGETRIEBE KOMPL.	WHEEL GEAR KOMPL.	ENGRANAJE DE RUEDAS KOMPL.	TRAIN D'ENGRENAGES KOMPL.

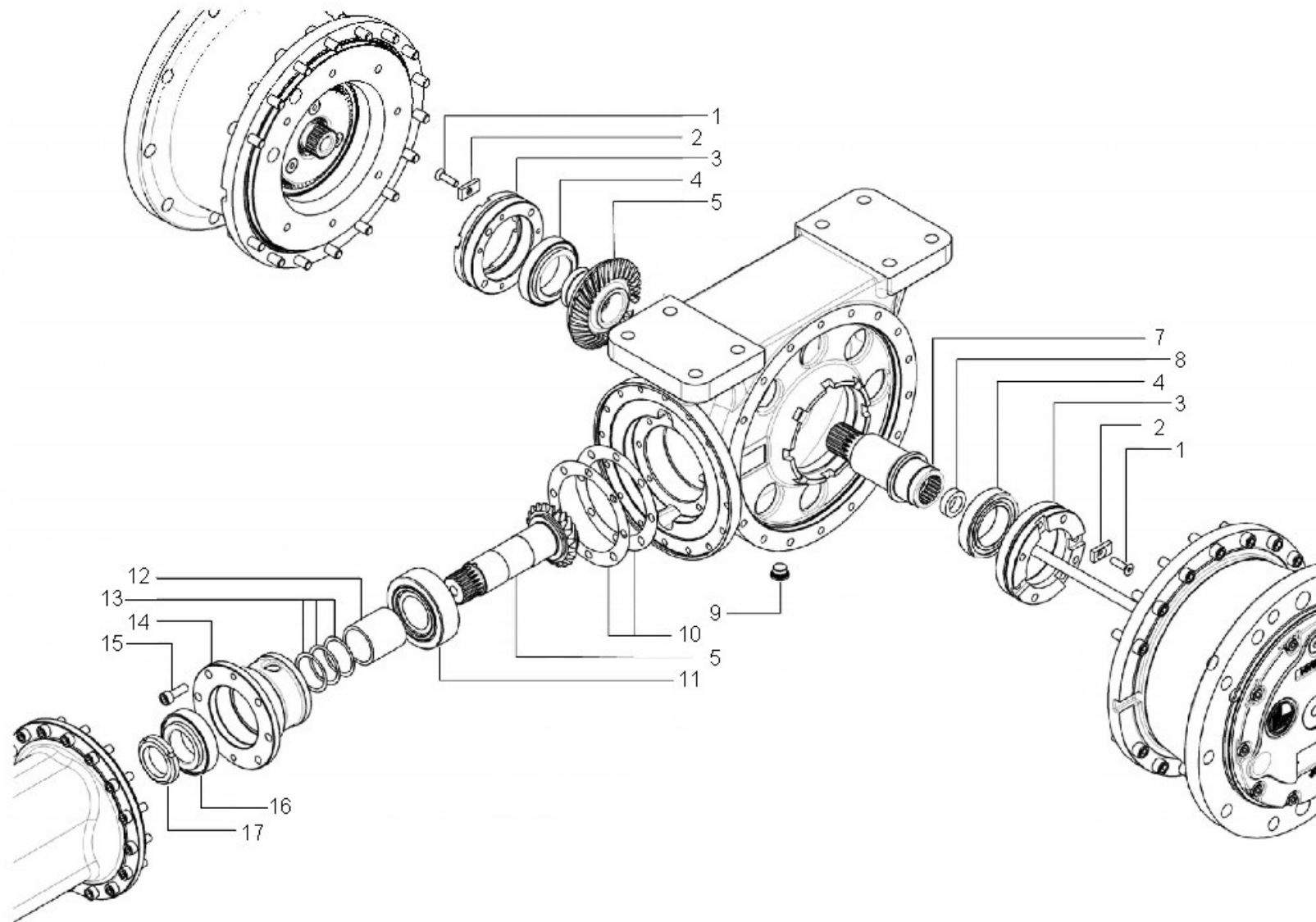
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	08.10.02 / 00 2306510	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RADGETRIEBE WHEEL GEAR ENGRANAJE DE RUEDAS ENGRENAGE	17/03/2020 Seite 319	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 08.10.03 / 00 Assembly: 08.10.03 / 00 Grupo: 2306511 Group: 2306511</p>	<p>Benennung: RADGETRIEBE Designation: WHEEL GEAR Denominación: ENGRANAJE DE RUEDAS Dénomination: ENGRENAGE</p>	<p>17/03/2020 Seite 320</p>	
--	---	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	327883	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
2	2161751	1-9999	1	PC	DRUCKSCHEIBE	THRUST WASHER	DISCO DE PRESIÓN	DISQUE DE PRESSION
3	2161752	1-9999	2	PC	WELLENDICHTRING	SHAFT SEAL	JUNTA DE EJE	GARNITURE ÉTANCHE DE L'ARBRE
4	2161756	1-9999	2	PC	LAGER	BEARING	COJINETE	ROULEMENT
5	2161758	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
7	2161556	1-9999	2	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON
8	2161761	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	2161764	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	239585	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
11	2161840	1-9999	9	PC	BREMSLAMELLE	BRAKE DISC	DISCO DEL FRENO	DISQUE FRICTION
12	2161846	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	354716	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
14	1275410	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
15	252921	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
16	2161848	1-9999	1	PC	BREMSWELLE	BRAKE SHAFT	ÁRBOL DEL FRENO	ARBRE DE FREIN
17	2161851	1-9999	1	PC	DISTANZSCHEIBE	SPACER WASHER	DISCO DE DISTANCIA	RONDELLE D'ÉCARTEMENT
18	287628	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
19	2161856	1-9999	1	PC	BREMSKOLBEN	BRAKE PISTON	PISTÓN DEL FRENO	PISTON DU FREIN
20	2161860	1-9999	17	PC	FEDER	SPRING	RESORTE	RESSORT
21	1202324	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
22	2161861	1-9999	1	PC	DISTANZSCHEIBE	SPACER WASHER	DISCO DE DISTANCIA	RONDELLE D'ÉCARTEMENT
23	2161863	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
24	1210041	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
25	2161721	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
26	341126	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
27	2161728	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	08.10.03 / 00 2306511	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RADGETRIEBE WHEEL GEAR ENGRANAJE DE RUEDAS ENGRENAGE	17/03/2020 Seite 321	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe:
 Assembly: 08.10.04 / 00
 Grupo:
 2306512
 Groupe:

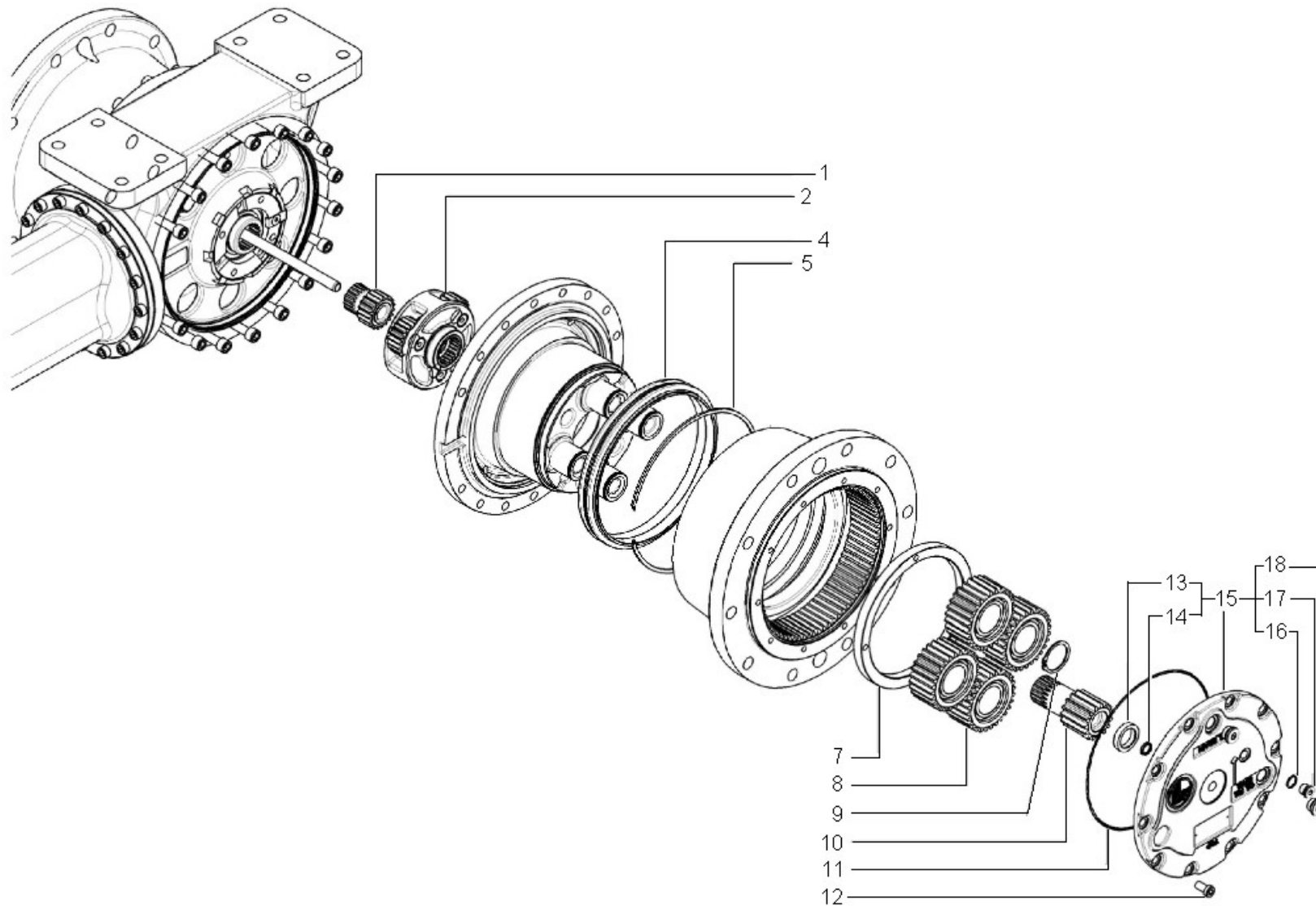
Benennung: **RADGETRIEBE**
 Designation: **WHEEL GEAR**
 Denominación: **ENGRANAJE DE RUEDAS**
 Dénomination: **ENGRENAGE**

17/03/2020
 Seite 322



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2161868	1-9999	2	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
2	2161872	1-9999	2	PC	SICHERUNGSBLECH	LOCKING SHEET	CHAPA DE SEGURIDAD	TÔLE D'ARRÊT
3	2161875	1-9999	2	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
4	344060	1-9999	2	PC	KEGELROLLENLAGER	TAPER ROLLER BEARING	RODAMIENTO DE RODILLOS CÓNICOS	ROULEMENT À ROULEAUX CONIQUES
5	2161886	1-9999	1	PC	KEGELRADGETRIEBE	BEVEL GEAR	ENGRANAJE CÓNICO	ENGRENAGE CONIQUE
7	2161884	1-9999	1	PC	NABE	HUB	CUBO	MOYEU
8	2161912	1-9999	1	PC	DISTANZSCHEIBE	SPACER WASHER	DISCO DE DISTANCIA	RONDELLE D'ÉCARTEMENT
9	2161893	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
10	2161894	1-9999	2	PC	SCHEIBE T=0,15	WASHER T=0,15	ARANDELA T=0,15	RONDELLE T=0,15
10	2161895	1-9999	2	PC	SCHEIBE T=0,10	WASHER T=0,10	ARANDELA T=0,10	RONDELLE T=0,10
11	2161901	1-9999	1	PC	KEGELROLLENLAGER	TAPER ROLLER BEARING	RODAMIENTO DE RODILLOS CÓNICOS	ROULEMENT À ROULEAUX CONIQUES
12	2161904	1-9999	1	PC	DISTANZSCHEIBE	SPACER WASHER	DISCO DE DISTANCIA	RONDELLE D'ÉCARTEMENT
13	2161905	1-9999	2	PC	SCHEIBE T=0,20	WASHER T=0,20	ARANDELA T=0,20	RONDELLE T=0,20
13	2161906	1-9999	2	PC	SCHEIBE T=0,15	WASHER T=0,15	ARANDELA T=0,15	RONDELLE T=0,15
14	2161907	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
15	283681	1-9999	6	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
16	2161908	1-9999	1	PC	KEGELROLLENLAGER	TAPER ROLLER BEARING	RODAMIENTO DE RODILLOS CÓNICOS	ROULEMENT À ROULEAUX CONIQUES
17	2161910	1-9999	1	PC	RINGMUTTER	RING NUT	TUERCA ANULAR	ECROU À ANNEAU

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	08.10.04 / 00 2306512	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RADGETRIEBE WHEEL GEAR ENGRANAJE DE RUEDAS ENGRENAGE	17/03/2020 Seite 323	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

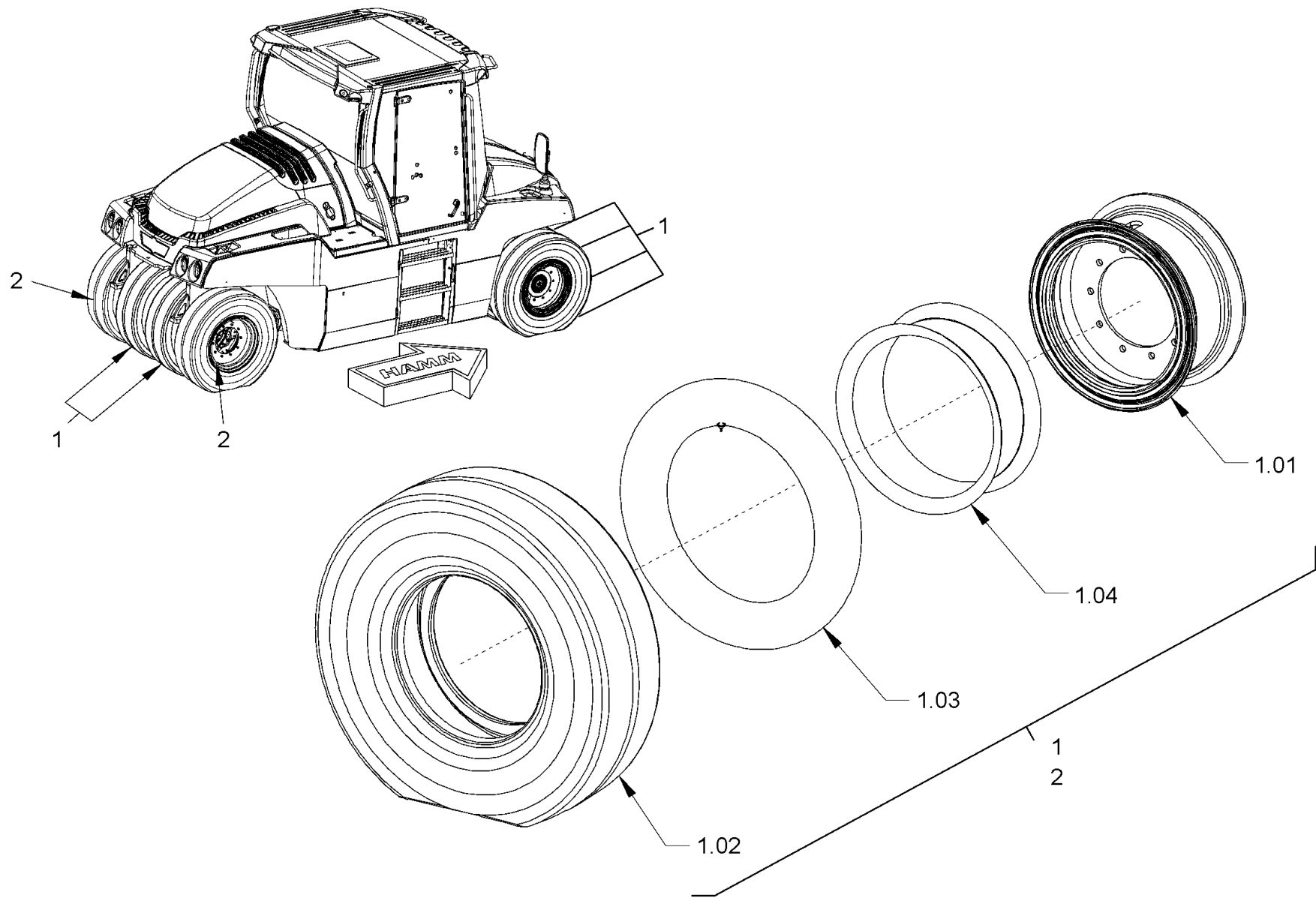
Gruppe: 08.10.05 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306513
 Groupe:

Benennung: **RADGETRIEBE**
 Designation: **WHEEL GEAR**
 Denominación: **ENGRANAJE DE RUEDAS**
 Dénomination: **ENGRENAGE**

17/03/2020
 Seite 324



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2161952	1-9999	1	PC	SONNENRAD	SUN WHEEL	RUEDA SOLAR	ROUE SOLAIRE
2	2161954	1-9999	1	PC	DIFFERENTIALKORB	DIFFERENTIAL CAGE	JAULA DE DIFERENCIAL	CAGE DE DIFFÉRENTIEL
4	2161958	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
5	2161960	1-9999	1	PC	SPRENGRING	RETAINING RING	ARO DE FIJACIÓN	JONC
7	1299239	1-9999	1	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
8	1299220	1-9999	4	PC	PLANETENRAD	PLANETARY WHEEL	RUEDA PLANETARIA	ROUE PLANÉTAIRE
9	217174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
10	2161963	1-9999	1	PC	SONNENRAD	SUN WHEEL	RUEDA SOLAR	ROUE SOLAIRE
11	1299174	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
12	214434	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
13	2161997	1-9999	1	PC	ANLAUFSCHLEIBE	STOP WASHER	DISCO DE ARRANQUE	DISQUE DE BUTÉE
14	2162120	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
15	2162122	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
16	2161728	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	2161721	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
18	1299158	1-9999	2	PC	STOPFEN	BUNG	TAPÓN	BOUCHON



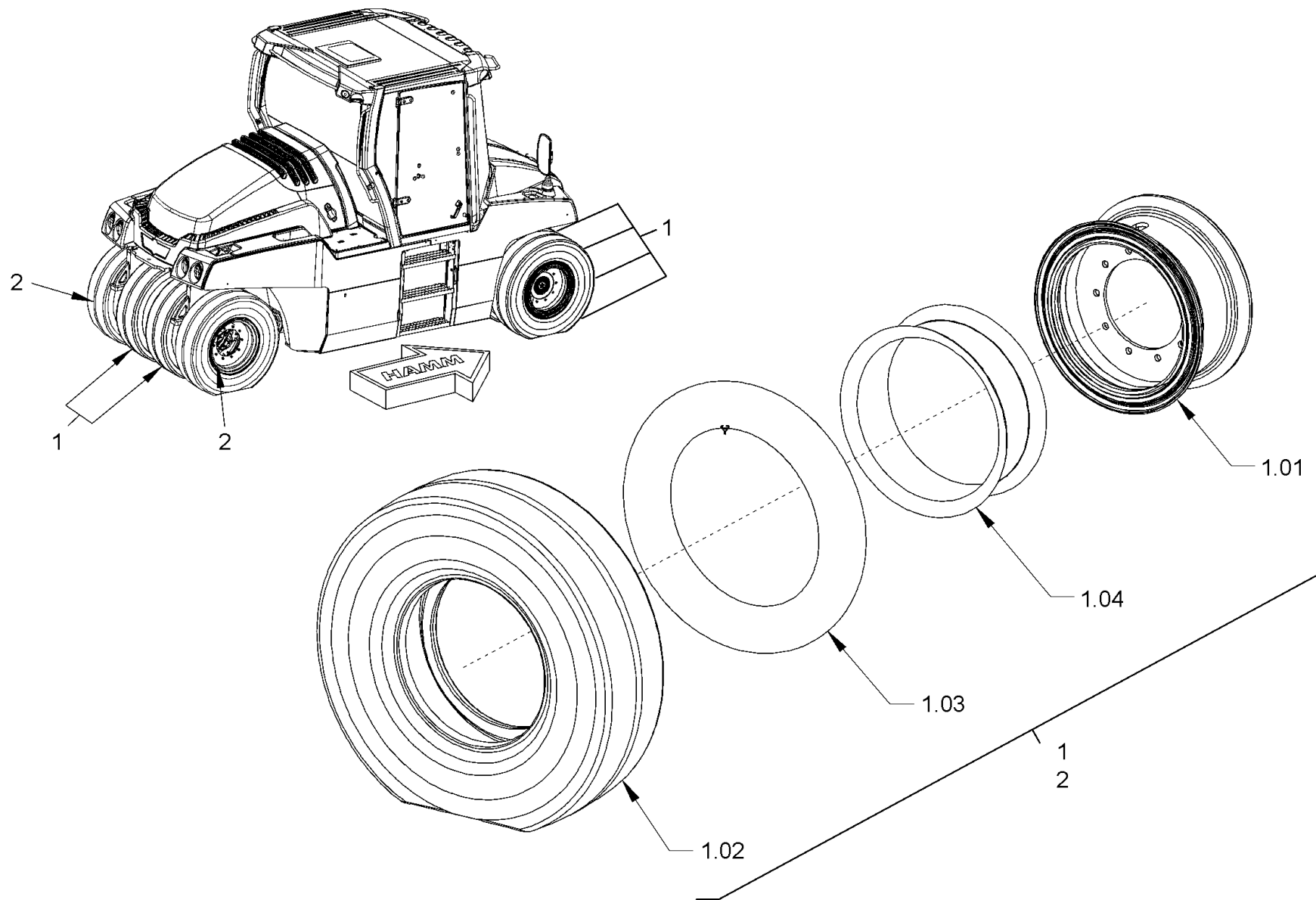
Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 08.40.10 / 00
 Assembly: 08.40.10 / 00
 Grupo: 2306609
 Groupe: 2306609

Benennung: **BEREIFUNG**
 Designation: **TIRE EQUIPMENT**
 Denominación: **NEUMÁTICOS**
 Dénomination: **EQUIPEMENT DE PNEUS**

17/03/2020
 Seite 326





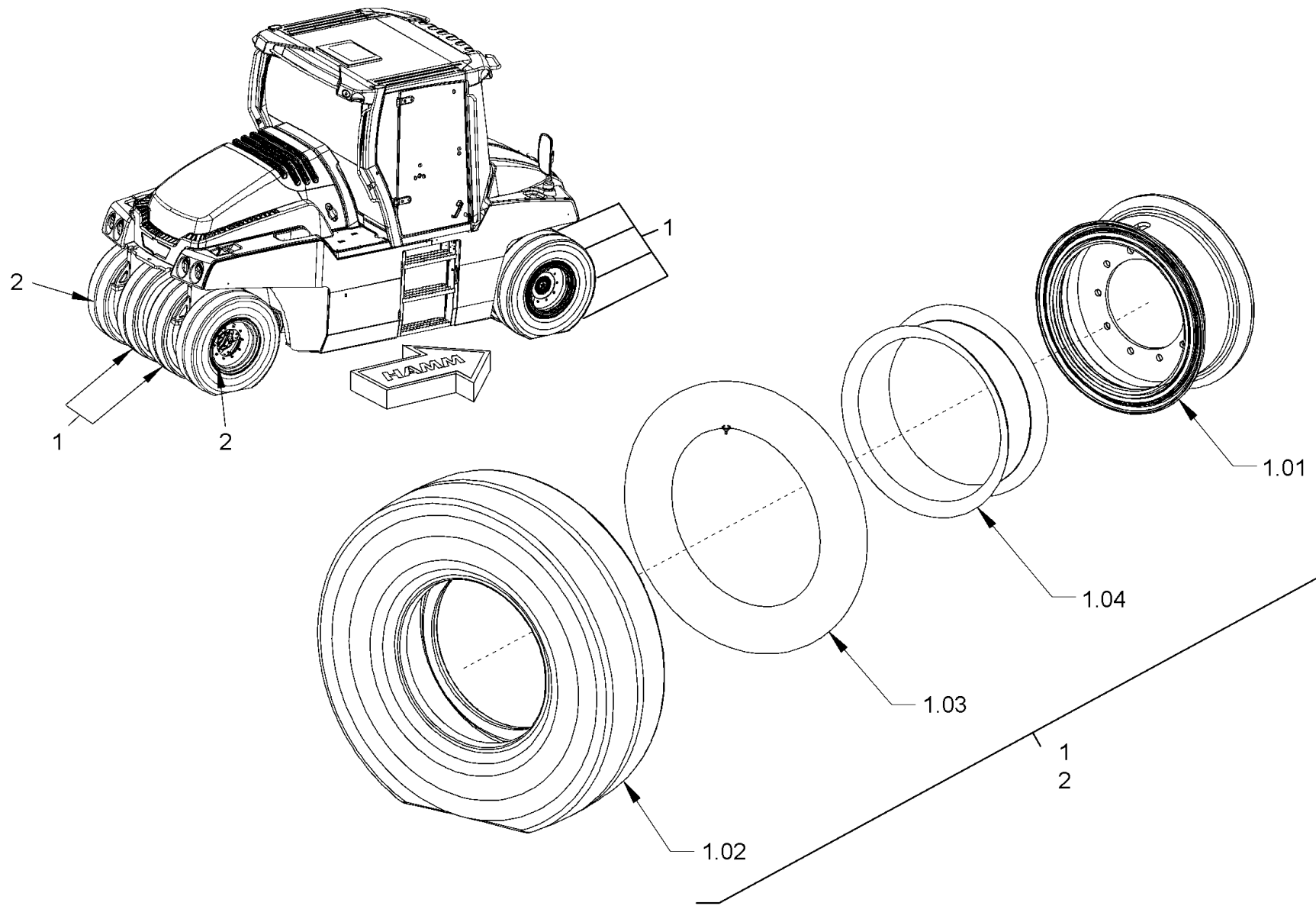
Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 08.40.20 / 00
 Assembly: 08.40.20 / 00
 Grupo: 2306610
 Groupe: 2306610

Benennung: **BEREIFUNG**
 Designation: **TIRE EQUIPMENT**
 Denominación: **NEUMÁTICOS**
 Dénomination: **EQUIPEMENT DE PNEUS**

17/03/2020
 Seite 328





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 08.40.30 / 00
 Assembly: 08.40.30 / 00
 Grupo: 2306611
 Groupe: 2306611

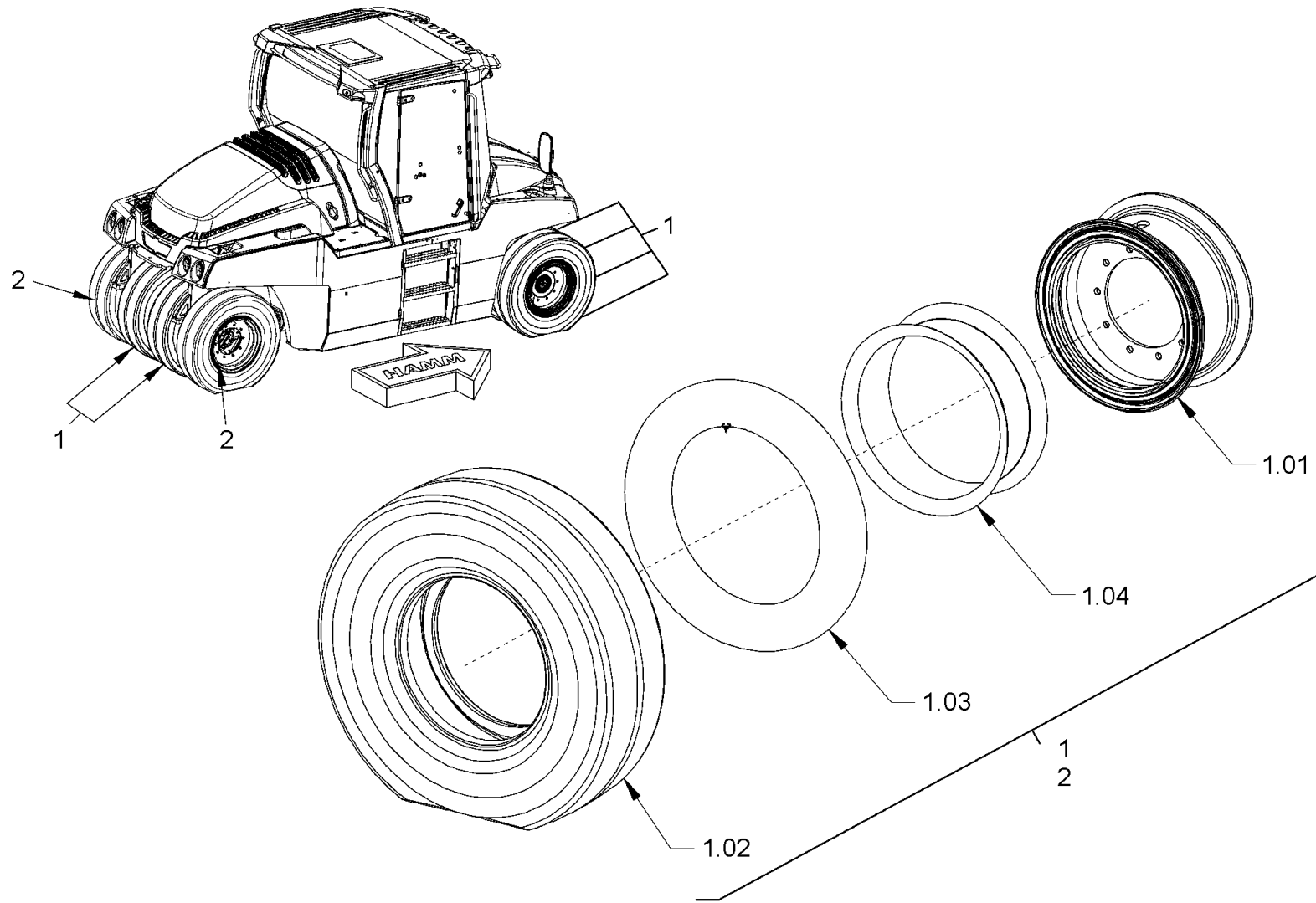
Benennung: **BEREIFUNG**
 Designation: **TIRE EQUIPMENT**
 Denominación: **NEUMÁTICOS**
 Dénomination: **EQUIPEMENT DE PNEUS**


17/03/2020
 Seite 330



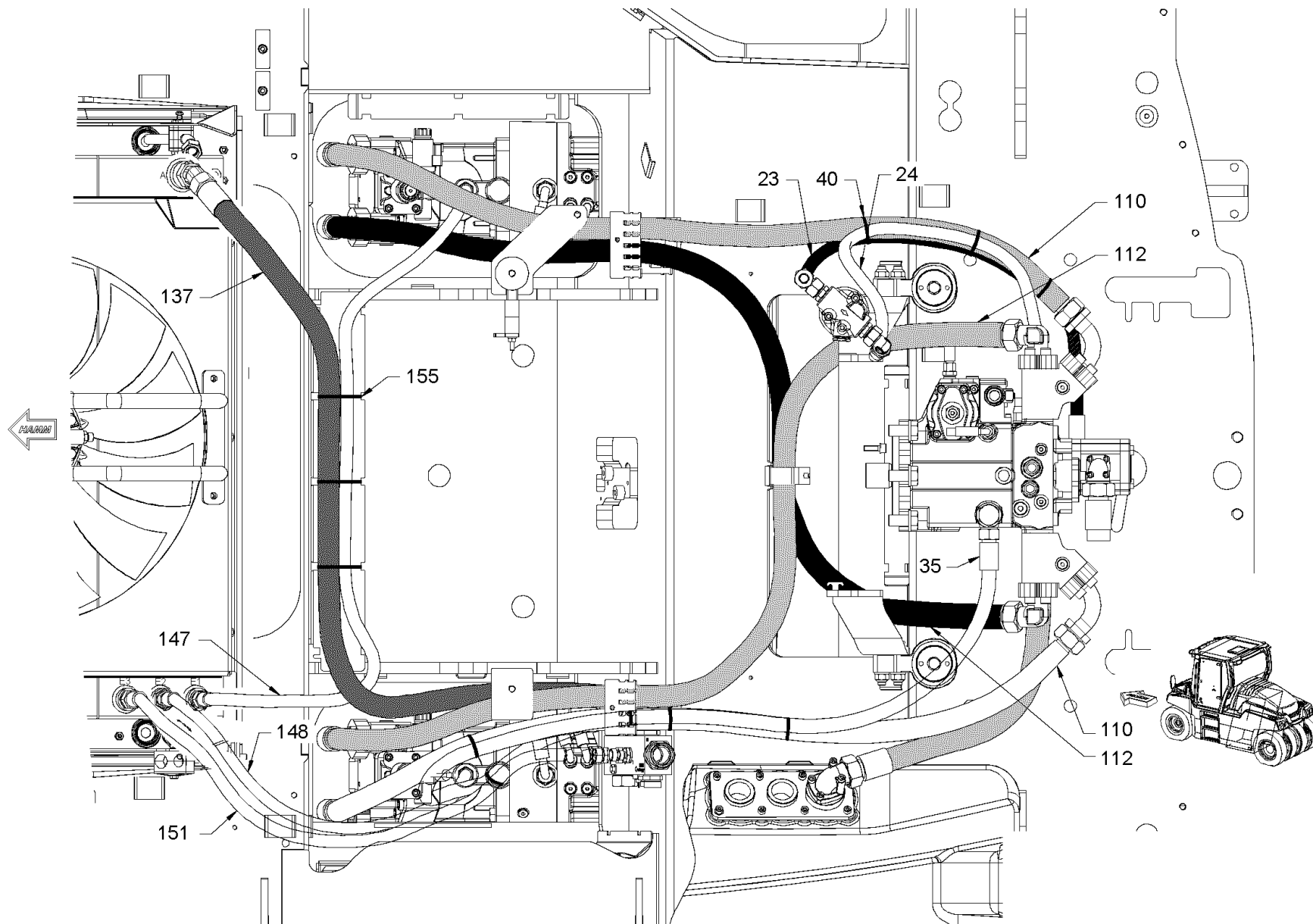
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2144381	1-9999	6	PC	RAD KOMPL.,MITAS	WHEEL COMPL.,MITAS	RUEDA COMPL.,MITAS	ROUE COMPL.,MITAS
1.01	2114847	1-9999	1	PC	SCHEIBENRAD	DISC WHEEL	LLANTA	JANTE
1.02	2108260	1-9999	1	PC	GLATTREIFEN	SMOOTH TIRE	NEUMÁTICO LISO	PNEU À LISSER
1.03	314927	1-9999	1	PC	REIFENSCHLAUCH	AIR TUBE	CÁMARA DE AIRE	CHAMBRE À AIR
1.04	314919	1-9999	1	PC	WULSTBAND	CLINCHER BAND	NEUMÁTICO DE TALÓN	BANDE À BOURRELET
2	2144382	1-9999	2	PC	RAD KOMPL.,MITAS	WHEEL COMPL.,MITAS	RUEDA COMPL.,MITAS	ROUE COMPL.,MITAS

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	08.40.30 / 00 2306611	Benennung: BEREIFUNG Designation: TIRE EQUIPMENT Denominación: NEUMÁTICOS Dénomination: EQUIPEMENT DE PNEUS	17/03/2020 Seite 331	
---	------	---	--------------------------	--	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 08.40.40 / 00 Assembly: 08.40.40 / 00 Grupo: 2355984 Groupe: 2355984</p>	<p>Benennung: BEREIFUNG Designation: TIRE EQUIPMENT Denominación: NEUMÁTICOS Dénomination: EQUIPEMENT DE PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 332</p>	
--	--	---	--	---

<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Réfèrece</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
1	2341361	1-9999	6	PC	RAD KOMPL.,HAMM	WHEEL COMPL.,HAMM	RUEDA COMPL.,HAMM	ROUE COMPL.,HAMM
1.01	2114847	1-9999	1	PC	SCHEIBENRAD	DISC WHEEL	LLANTA	JANTE
1.02	2301739	1-9999	1	PC	GLATTREIFEN	SMOOTH TIRE	NEUMÁTICO LISO	PNEU À LISSER
1.03	314927	1-9999	1	PC	REIFENSCHLAUCH	AIR TUBE	CÁMARA DE AIRE	CHAMBRE À AIR
1.04	314919	1-9999	1	PC	WULSTBAND	CLINCHER BAND	NEUMÁTICO DE TALÓN	BANDE À BOURRELET
2	2352837	1-9999	2	PC	RAD KOMPL.,HAMM	WHEEL COMPL.,HAMM	RUEDA COMPL.,HAMM	ROUE COMPL.,HAMM



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

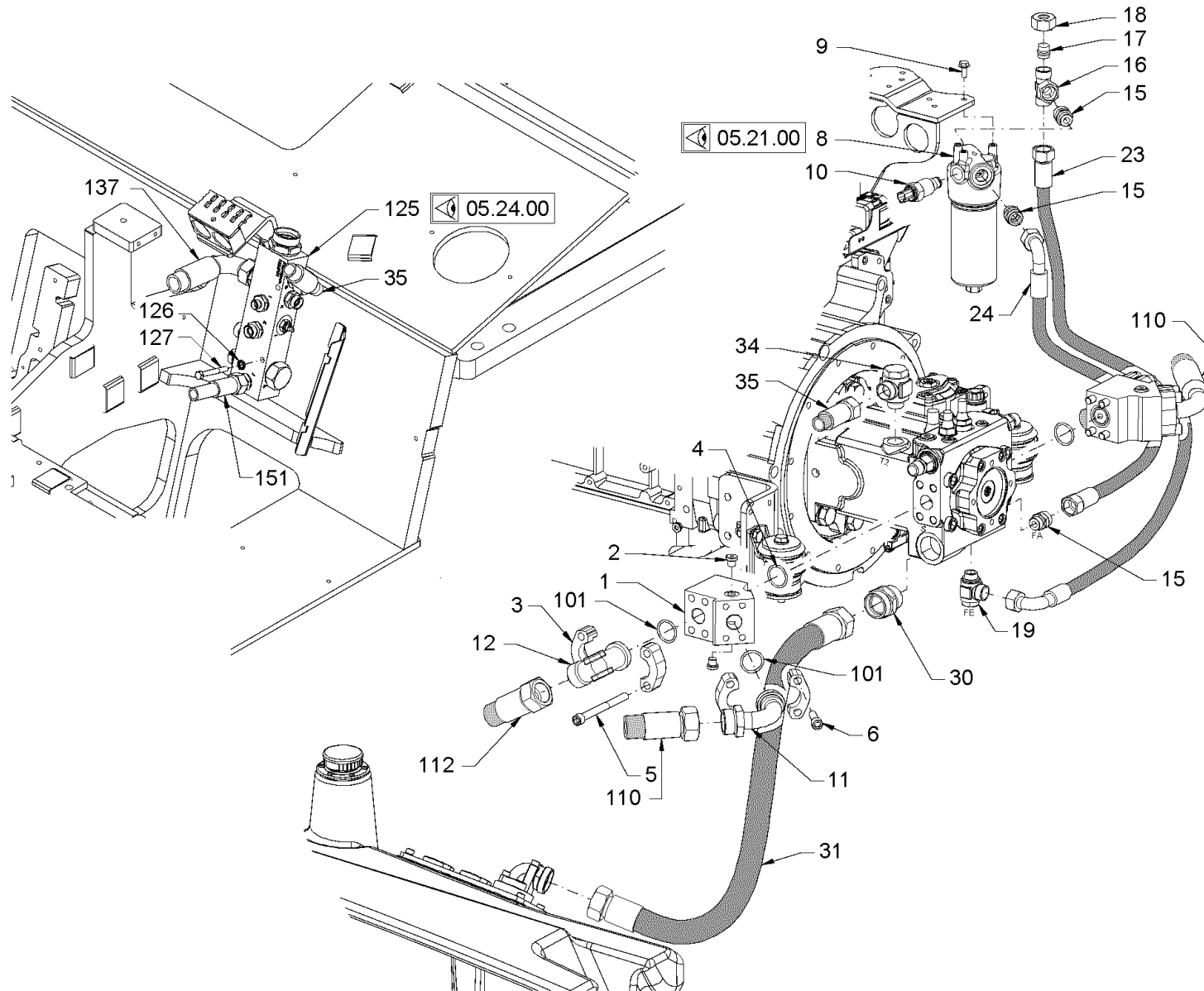
Gruppe: 08.50.01 / 00
 Assembly: 08.50.01 / 00
 Grupo: 2306635
 Groupe: 2306635

Benennung: FAHRANTRIEB
 Designation: ADVANCE DRIVE
 Denominación: ACCIONAMIENTO DE AVANCE
 Dénomination: TRANSMISSION

17/03/2020
 Seite 334



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
23	2149822	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
24	2149612	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
35	2216020	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
40	267341	1-9999	5	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
110	2269489	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
112	2269491	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
137	2215992	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
147	2234769	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
148	2216014	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
151	2216013	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
155	267341	1-9999	8	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

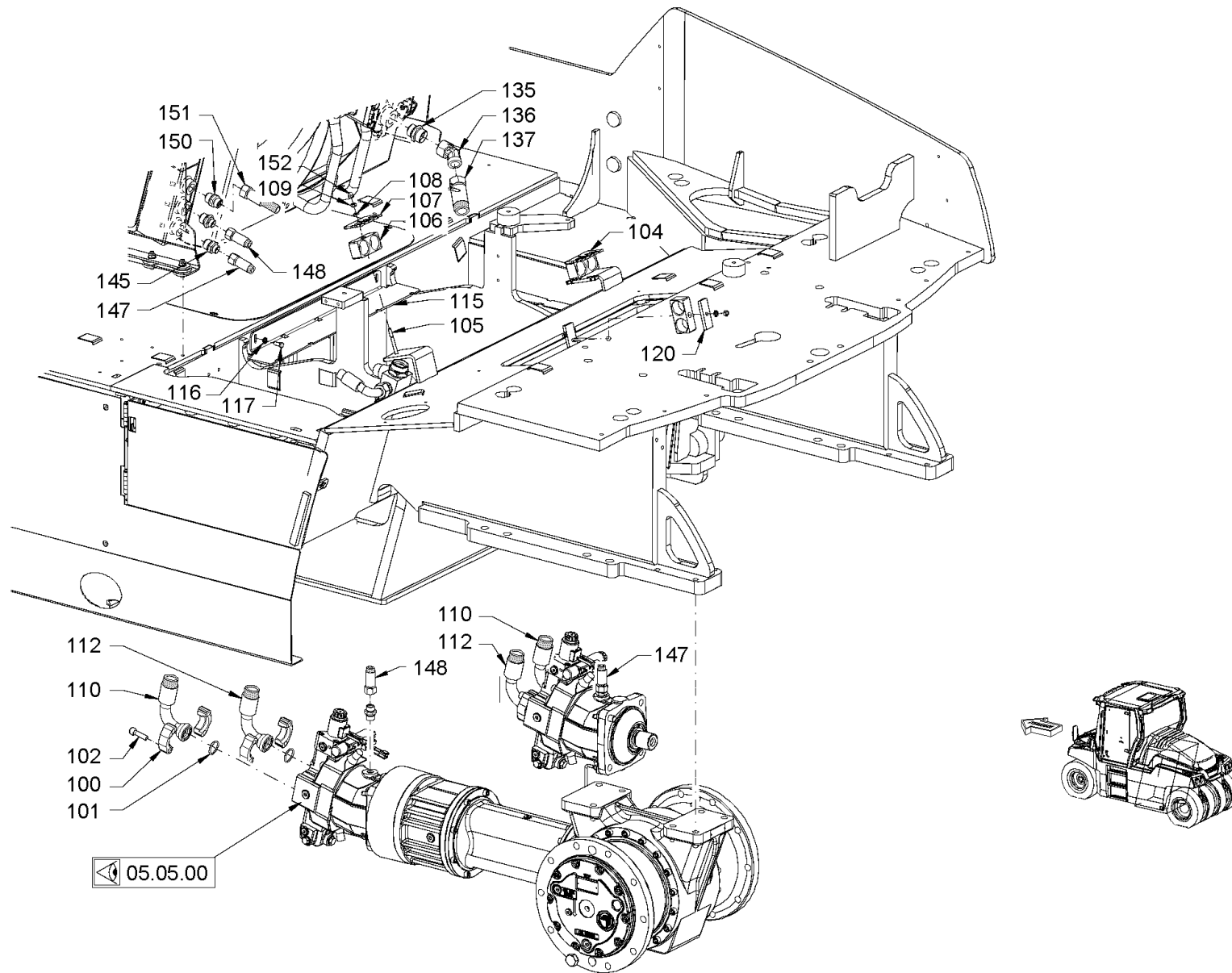
Gruppe: 08.50.02 / 00
 Assembly: 08.50.02 / 00
 Grupo: 2306636
 Groupe: 2306636

Benennung: FAHRANTRIEB
 Designation: ADVANCE DRIVE
 Denominación: ACCIONAMIENTO DE AVANCE
 Dénomination: TRANSMISSION

17/03/2020
 Seite 336



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	1485202	1-9999	2	PC	ANSCHLUSSBLOCK	CONNECTING BLOCK	BLOQUE DE CONEXIÓN	BLOC DE CONNEXION
2	1273078	1-9999	4	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
3	287199	1-9999	8	PC	SAE-FLANSCHHÄLFTE	SAE-FLANGE HALF	MITAD DE LA BRIDA SAE	MOITIÉ DE BRIDE SAE
4	228516	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
5	1268856	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
6	214701	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
8	1295381	1-9999	1	PC	FILTER	FILTER	FILTRO	FILTRE
9	2052194	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
10	1295403	1-9999	1	PC	VERSCHMUTZUNGSANZEIGE ELEKT.	ELECTRICAL FILTER INDICATOR	INDICADOR SUCIEDAD ELÉCTRICO	INDICATEUR DE COLMATAGE ÉLECT.
11	1450204	1-9999	2	PC	ROHRKRÜMMER	PIPE ELBOW	CODO DEL TUBO	COUDE DE TUBE
12	364010	1-9999	2	PC	STUTZEN	SOCKET	RACOR	TUYAU DE RALLONGE
15	315699	1-9999	3	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
16	317810	1-9999	1	PC	T-STUTZEN EINSTELLBAR	T-PIECE ADJUSTABLE	PIEZA EN T AJUSTABLE	PIÈCE EN T AJUSTABLE
17	284505	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
18	206857	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
19	317462	1-9999	1	PC	SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO	RACOR GIRATORIO	RACCORD BANJO
23	2149822	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
24	2149612	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
30	317128	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
31	2149610	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
34	317470	1-9999	1	PC	SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO	RACOR GIRATORIO	RACCORD BANJO
35	2216020	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
101	228516	1-9999	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
110	2269489	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
112	2269491	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
125	2233765	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSBLOCK	CONNECTING BLOCK	BLOQUE DE CONEXIÓN	BLOC DE CONNEXION
126	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
127	2540243	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
137	2215992	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
151	2216013	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

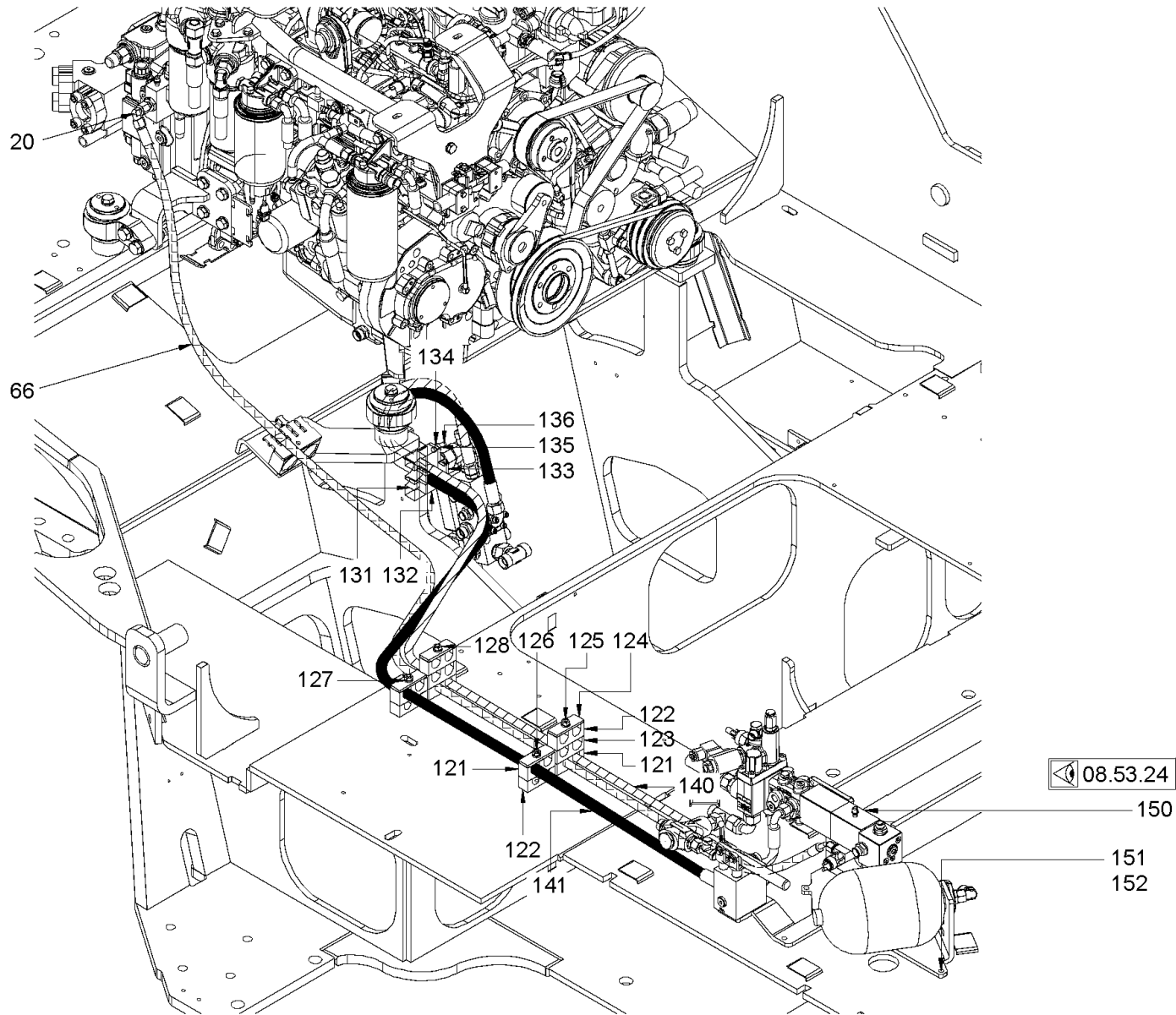
Gruppe: 08.50.03 / 00
 Assembly: 08.50.03 / 00
 Grupo: 2306637
 Groupe: 2306637

Benennung: FAHRANTRIEB
 Designation: ADVANCE DRIVE
 Denominación: ACCIONAMIENTO DE AVANCE
 Dénomination: TRANSMISSION

17/03/2020
 Seite 338



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
100	287199	1-9999	8	PC	SAE-FLANSCHHÄLFTE	SAE-FLANGE HALF	MITAD DE LA BRIDA SAE	MOITIÉ DE BRIDE SAE
101	228516	1-9999	8	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
102	214701	1-9999	16	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
104	2269384	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
105	2540276	1-9999	3	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
106	2174002	1-9999	6	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
107	2208563	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
108	2175172	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
109	2127020	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
110	2269489	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
112	2269491	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
115	2215385	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
116	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
117	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
120	1459627	1-9999	1	PC	UNTERLAGE	SUPPORTING PLATE	CHAPA DE ASIENTO	TÔLE D'APPUI
135	317233	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
136	2150053	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
137	2215992	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
145	396710	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
147	2234769	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
148	2216014	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
150	396729	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
151	2216013	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
152	1232517	1-9999	2	PC	HUTMUTTER	CAP NUT	TUERCA DE CAPERUZA	ECROU BORGNE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 08.53.11 / 00
 Assembly: 08.53.11 / 00
 Grupo: 2306739
 Groupe: 2306739

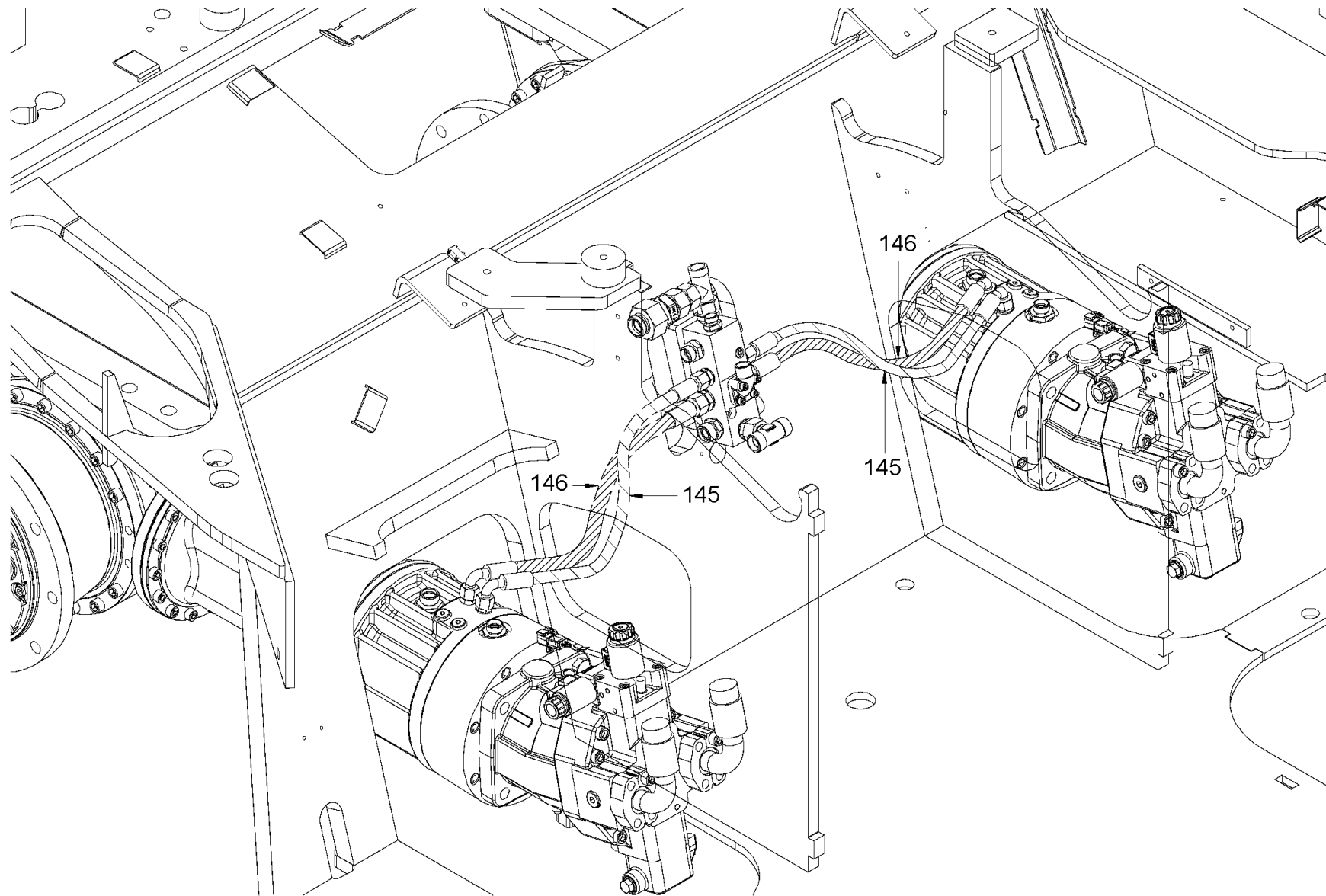
Benennung: BREMSHYDRAULIK
 Designation: BRAKE HYDRAULICS
 Denominación: HIDRÁULICA DE FRENO
 Dénomination: HYDRAULIQUE DE FREINAGE

17/03/2020
 Seite 340



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
20	1263110	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
66	2269494	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
121	2212685	1-9999	4	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
122	2212683	1-9999	4	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
123	2212684	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
124	2212698	1-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
125	2540277	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
126	2540276	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
127	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
128	2127020	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
131	2212595	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
132	2212596	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
133	2212604	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
134	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
135	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
136	2186451	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
140	2216068	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
141	2216042	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
150	2271352	1-9999	1	PC	BREMSLÖSEEINRICHTUNG	BRAKE RELEASING DEVICE	DISPOSITIVO PARA SOLTAR FRENO	DISPOS. P. DESSERER LE FREIN
151	2175172	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
152	2119339	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	08.53.11 / 00 2306739	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	BREMSHYDRAULIK BRAKE HYDRAULICS HIDRÁULICA DE FRENO HYDRAULIQUE DE FREINAGE	17/03/2020 Seite 341	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



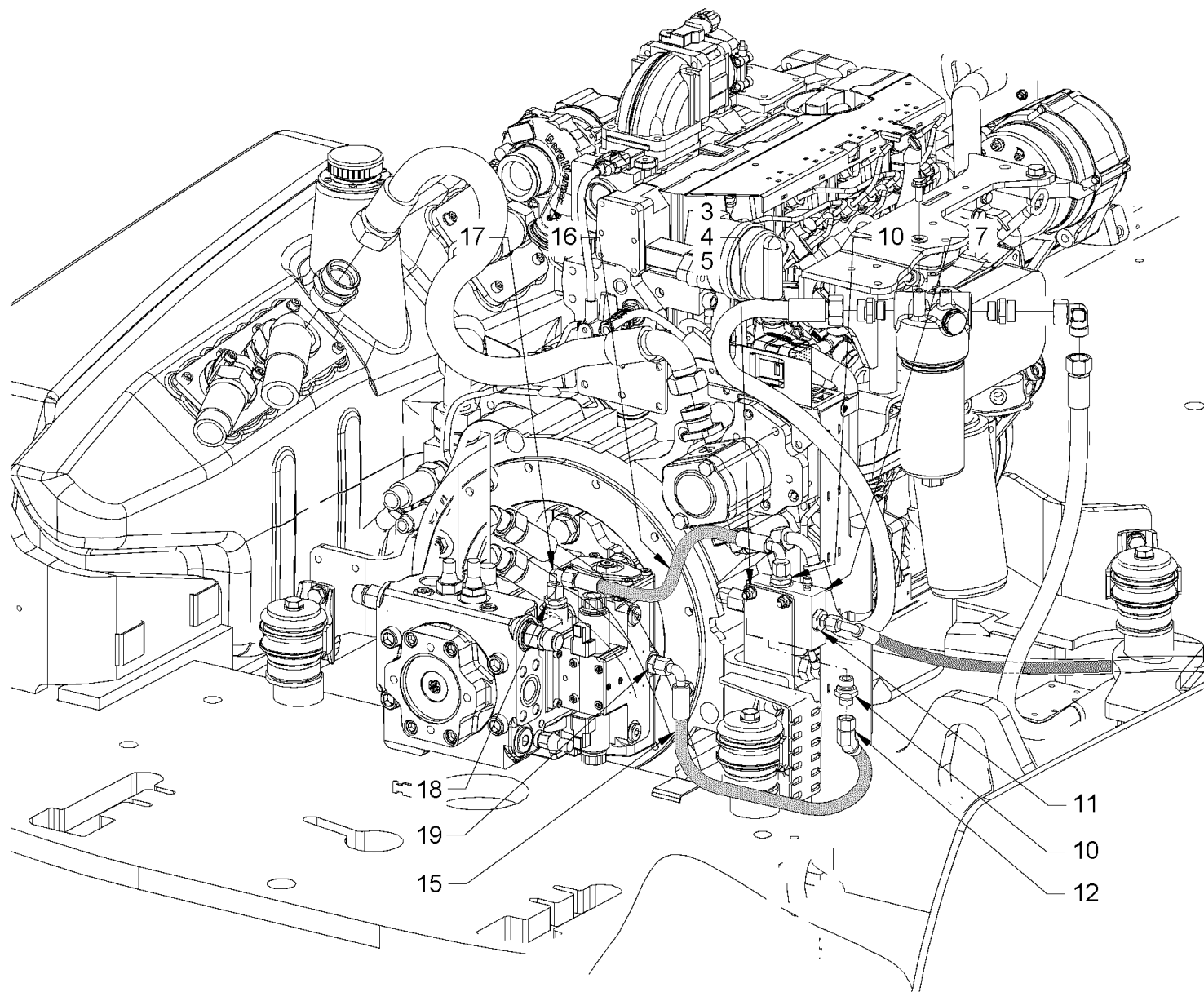
Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

Gruppe:
Assembly: 08.53.12 / 00
Grupo: 2306740
Groupe:

Benennung: **BREMSHYDRAULIK**
Designation: **BRAKE HYDRAULICS**
Denominación: **HIDRÁULICA DE FRENO**
Dénomination: **HYDRAULIQUE DE FREINAGE**

17/03/2020
Seite 342

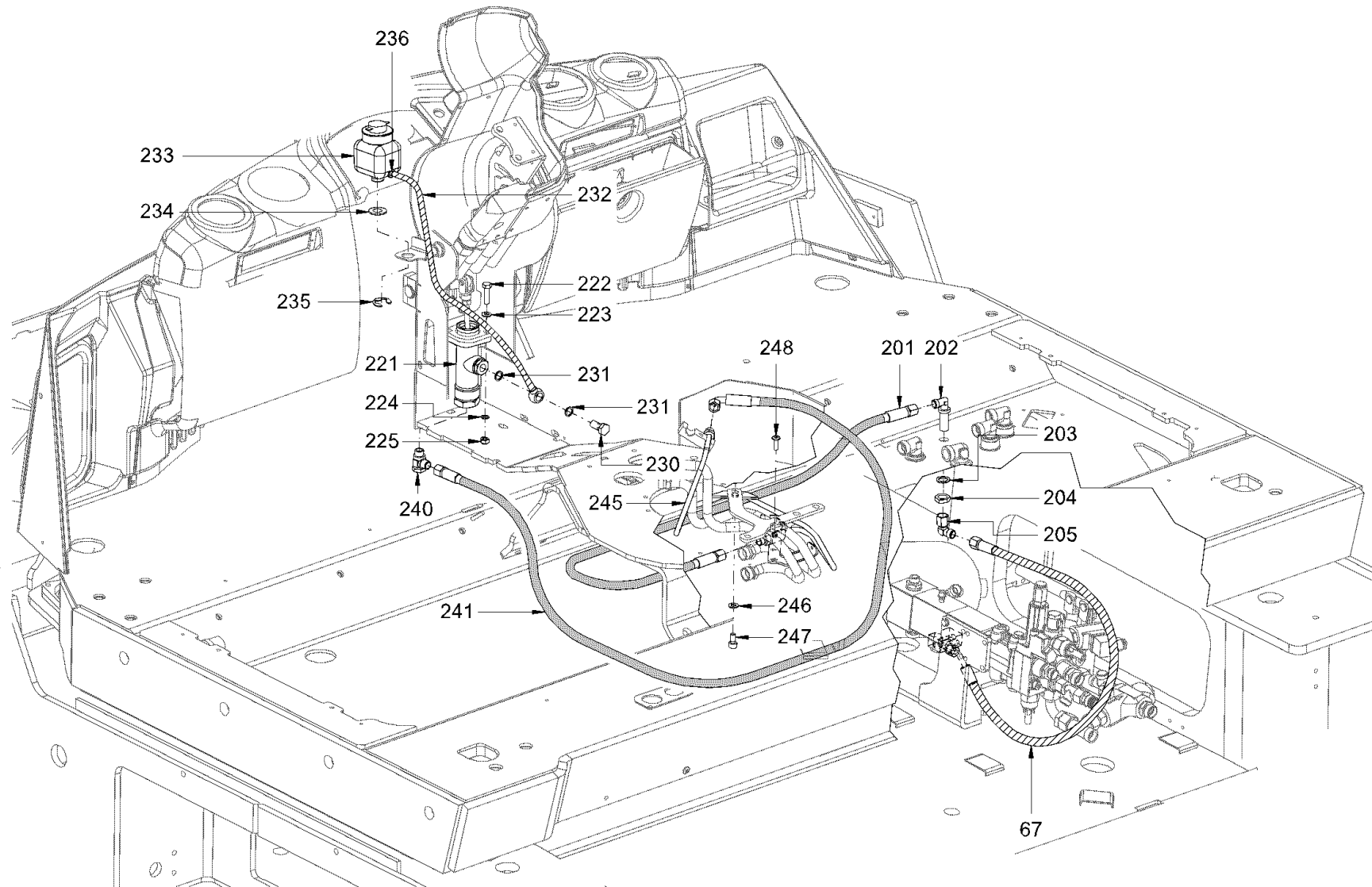




<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 08.53.13 / 00 Grupo: 2306741 Groupe:</p>	<p>Benennung: BREMSHYDRAULIK Designation: BRAKE HYDRAULICS Denominación: HIDRÁULICA DE FRENO Dénomination: HYDRAULIQUE DE FREINAGE</p>	<p>17/03/2020 Seite 344</p>	
--	---	--	---------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
3	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
4	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
5	1209930	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
7	2144056	1-9999	1	PC	VENTIL	VALVE	VÁLVULA	VALVE
10	382523	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
11	365114	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
12	2054969	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
15	2150791	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
16	2150802	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
17	317829	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
18	382523	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
19	382493	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	08.53.13 / 00 2306741	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	BREMSHYDRAULIK BRAKE HYDRAULICS HIDRÁULICA DE FRENO HYDRAULIQUE DE FREINAGE	17/03/2020 Seite 345	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

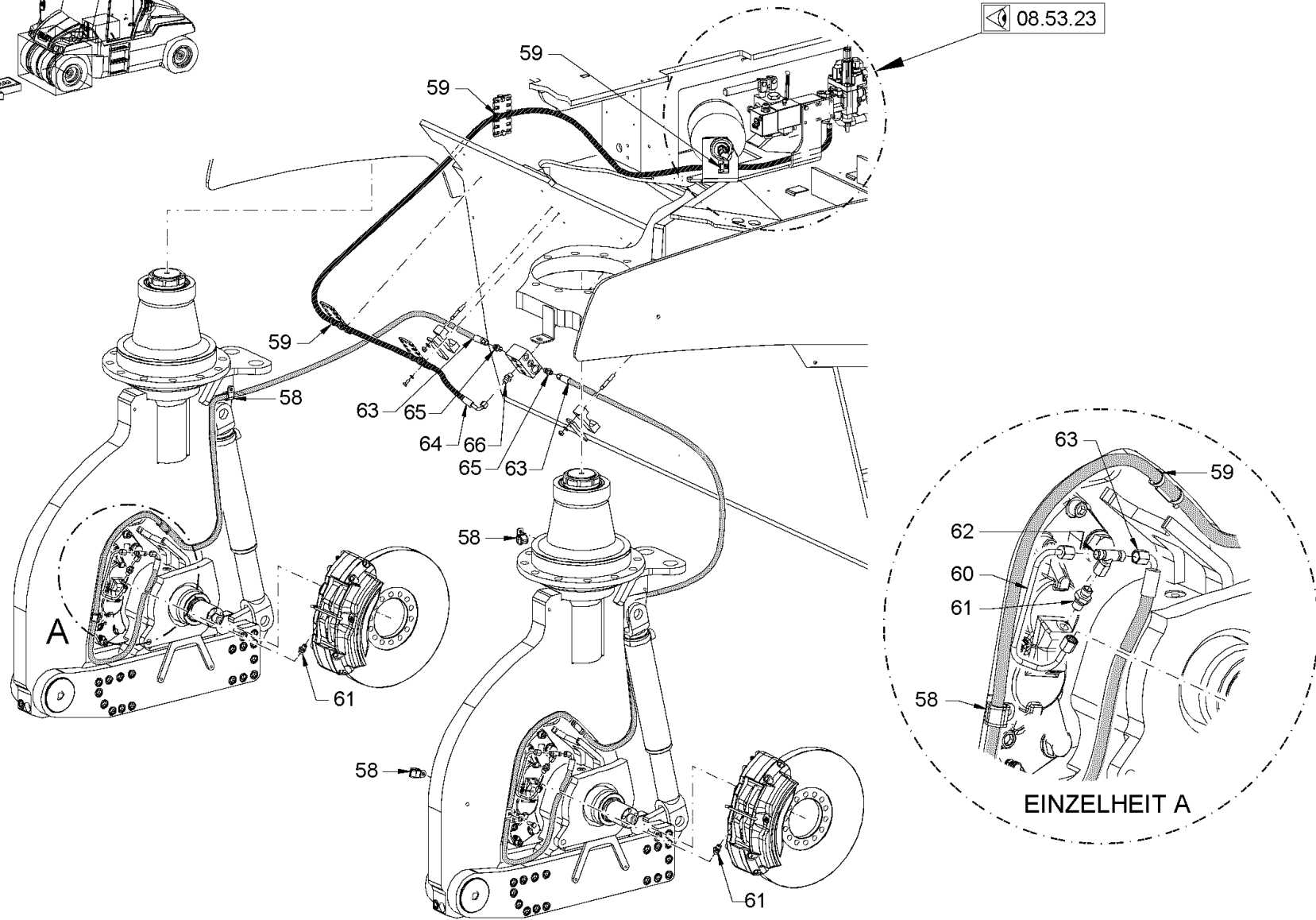
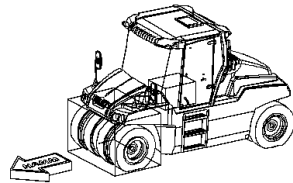
Gruppe: 08.53.14 / 00
 Assembly: 08.53.14 / 00
 Grupo: 2306742
 Groupe: 2306742

Benennung: BREMSHYDRAULIK
 Designation: BRAKE HYDRAULICS
 Denominación: HIDRÁULICA DE FRENO
 Dénomination: HYDRAULIQUE DE FREINAGE

17/03/2020
 Seite 346



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
67	2216040	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
201	2150828	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
202	2159440	1-9999	1	PC	WINKEL-SCHOTTSTUTZEN	BULKHEAD ELBOW	CODO MAMPARA	COUDE ÉGAL PASSE CLOISON
203	216879	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
204	2027920	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
205	1263110	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
221	2245736	1-9999	1	PC	BREMSZYLINDER	BRAKE CYLINDER	CILINDRO DEL FRENO	CYLINDRE DE FREIN
222	339180	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
223	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
224	276332	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
225	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
230	206733	1-9999	1	PC	HOHLSCHRAUBE	HOLLOW-CORE SCREW	TORNILLO HUECO	BOULON À FILET FEMELLE
231	219371	1-9999	2	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
232	2160079	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
233	2149591	1-9999	1	PC	AUSGLEICHSBEHÄLTER	COMPENSATOR TANK	DEPÓSITO DE COMPENSACIÓN	RÉSERVOIR DE COMPENSATION
234	1238906	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
235	2269056	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
236	1214497	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
240	2026957	1-9999	1	PC	SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO	RACOR GIRATORIO	RACCORD BANJO
241	2150826	1-9999	1	PC	SCHLAUCH FAHRERSITZ VERSTELLBAR	HOSE DRIVER'S SEAT ADJUSTABLE	MANGUERA ASIENTO DEL CONDUCTOR AJUSTABLE	TUYAU FLEXIBLES SIÈGE DU CONDUCTEUR RÉGLABLE
241	2194260	1-9999	1	PC	SCHLAUCH FAHRERSITZ NICHT VERSTELLBAR	HOSE DRIVER'S SEAT NOT ADJUSTABLE	MANGUERA ASIENTO DEL CONDUCTOR NO AJUSTABLE	TUYAU FLEXIBLES SIÈGE DU CONDUCTEUR NON RÉGLABLE
245	2146734	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
246	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
247	214361	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
248	2024087	1-9999	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE



◁ 08.53.23

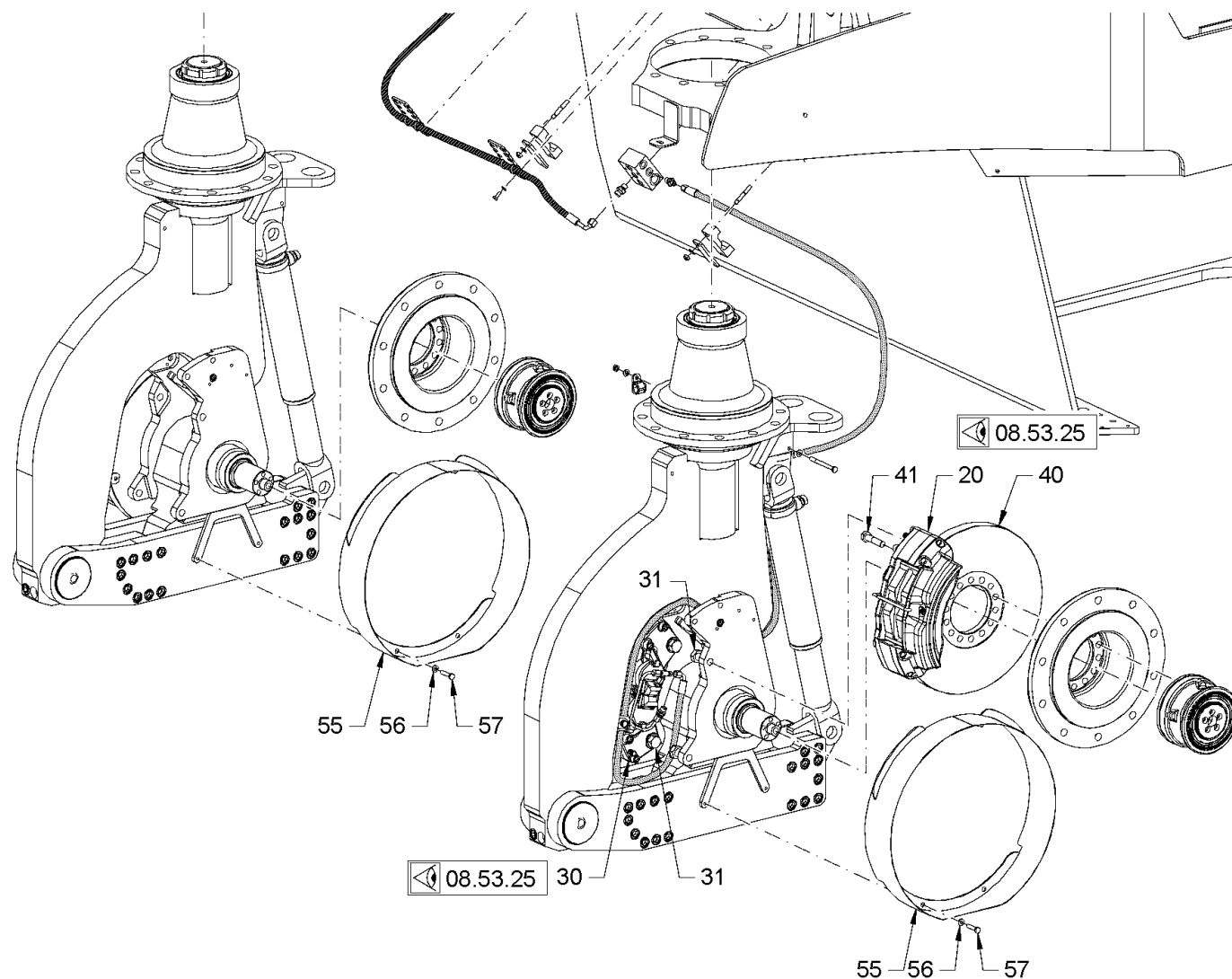
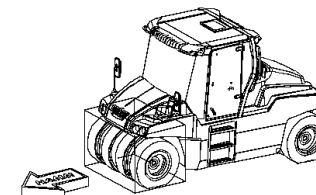
A

EINZELHEIT A

<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 08.53.21 / 00 Assembly: 08.53.21 / 00 Grupo: 2306744 Groupe: 2306744</p>	<p>Benennung: BREMSHYDRAULIK Designation: BRAKE HYDRAULICS Denominación: HIDRÁULICA DE FRENO Dénomination: HYDRAULIQUE DE FREINAGE</p>	<p>17/03/2020 Seite 348</p>	
--	--	---	--	--

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
58	1207563	1-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
59	267341	1-9999	20	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
60	2151301	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
61	206385	1-9999	4	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
62	387312	1-9999	2	PC	T-STUTZEN EINSTELLBAR	T-PIECE ADJUSTABLE	PIEZA EN T AJUSTABLE	PIÈCE EN T AJUSTABLE
63	2216075	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
64	2216074	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
65	1242547	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
66	293423	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	08.53.21 / 00 2306744	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	BREMSHYDRAULIK BRAKE HYDRAULICS HIDRÁULICA DE FRENO HYDRAULIQUE DE FREINAGE	17/03/2020 Seite 349	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

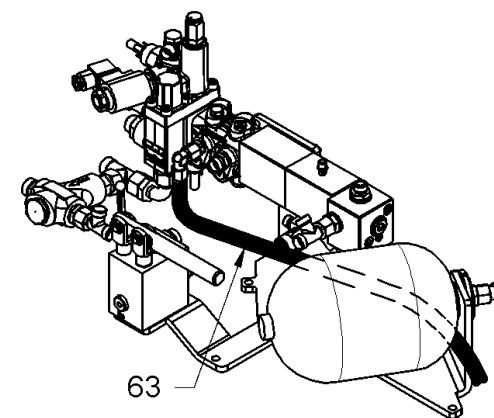
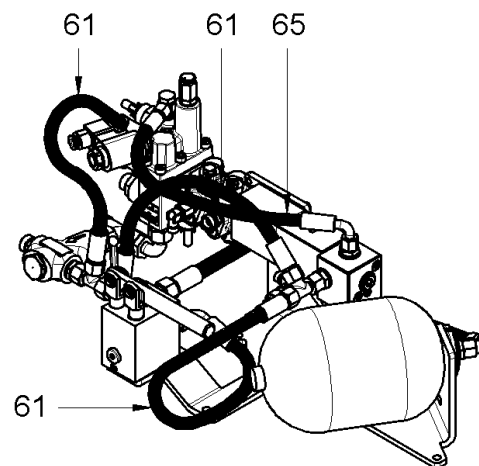
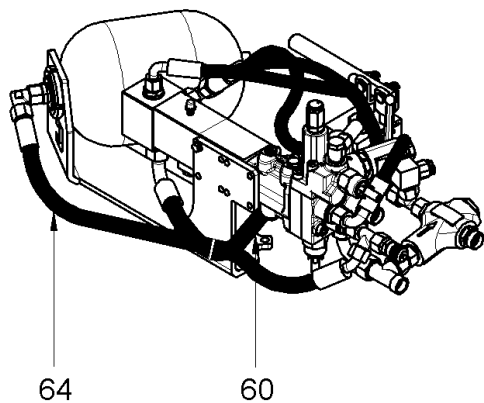
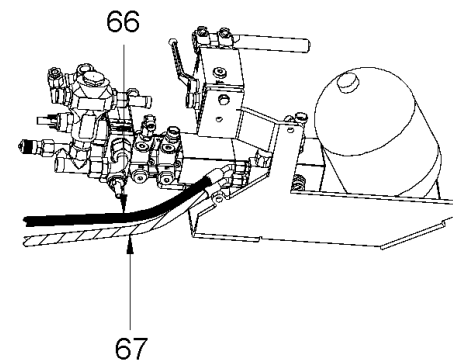
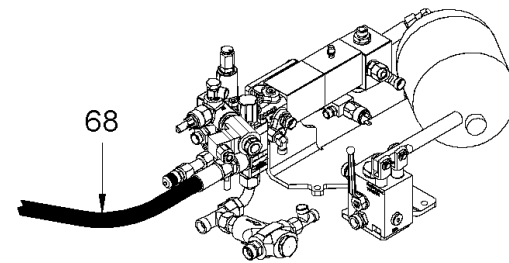
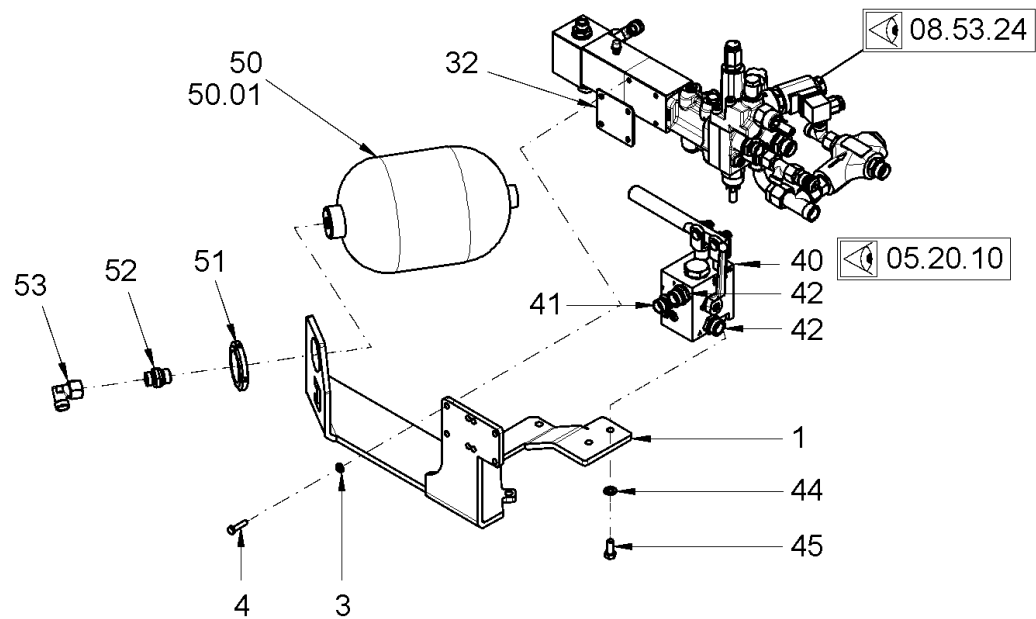
Gruppe: 08.53.22 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306745
 Groupe:

Benennung: BREMSHYDRAULIK
 Designation: BRAKE HYDRAULICS
 Denominación: HIDRÁULICA DE FRENO
 Dénomination: HYDRAULIQUE DE FREINAGE

17/03/2020
 Seite 350



<i>Position Item Posición Position</i>	<i>Teile-Nr. Part No. Referencia Référence</i>	<i>Gültig für Valid for Válido para Valable</i>	<i>Menge Quantity Cantidad Quantité</i>	<i>Einheit Unit Unidad Unité</i>	<i>Benennung</i>	<i>Designation</i>	<i>Denominación</i>	<i>Dénomination</i>
20	2272110	1-9999	2	PC	BREMSSATTEL LINKS	CALIPER LEFT	ASIENTO DEL FRENO IZQUIERDA	ETRIER GAUCHE
30	2272108	1-9999	2	PC	BREMSSATTEL RECHTS	CALIPER RIGHT	ASIENTO DEL FRENO DERECHA	ETRIER DROITE
31	663391	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
40	2111991	1-9999	4	PC	BREMSSSCHEIBE	BRAKE DISK	DISCO DE FRENO	DISQUE DE FREIN
41	259071	1-9999	56	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
55	2147795	1-9999	4	PC	SCHUTZBLECH	PROTECTING SHEET	CHAPA DE PROTECCIÓN	TÔLE DE PROTECTION
56	2175172	1-9999	16	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
57	2119327	1-9999	16	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 08.53.23 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306746
 Groupe:

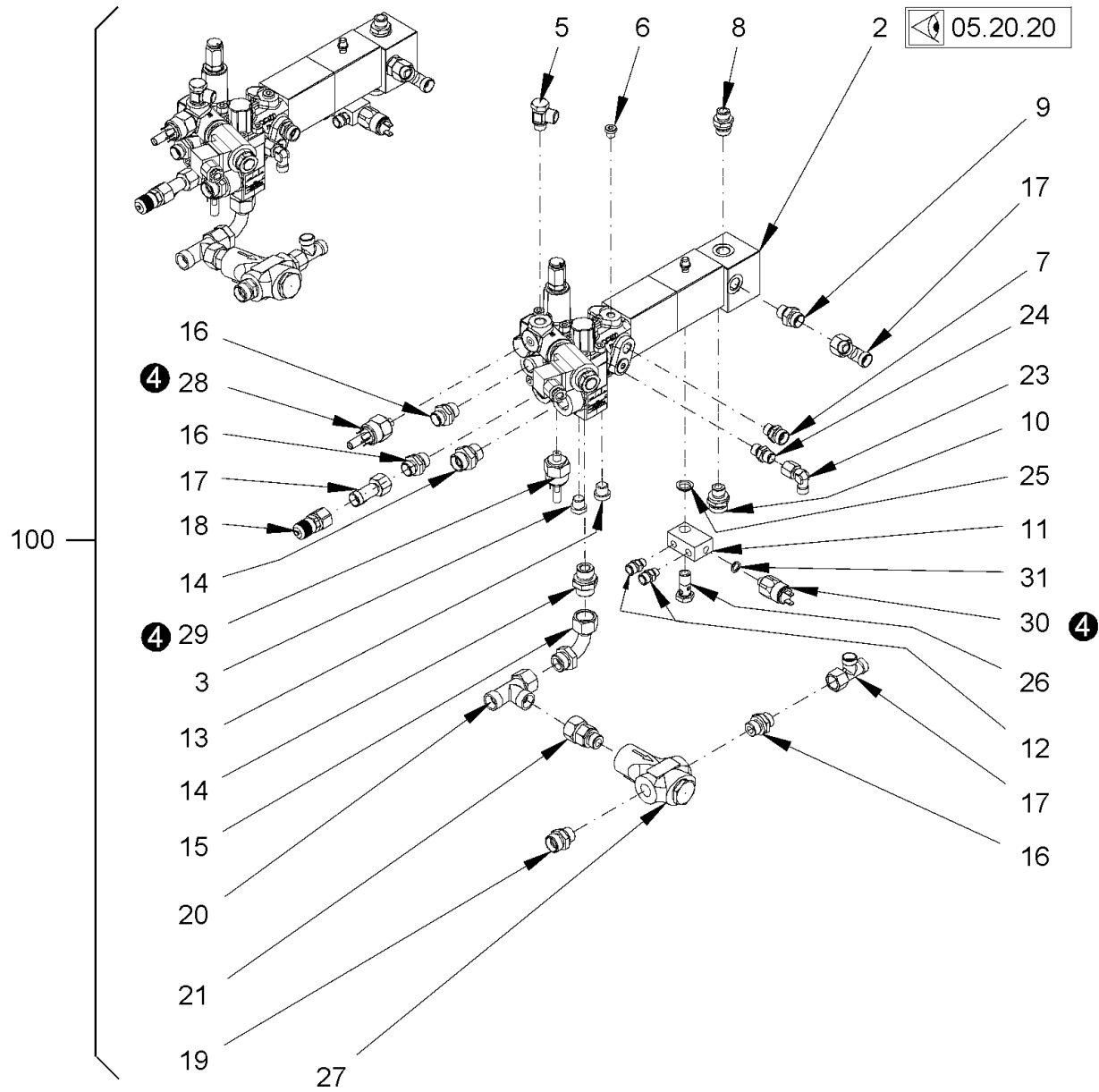
Benennung: BREMSHYDRAULIK
 Designation: BRAKE HYDRAULICS
 Denominación: HIDRÁULICA DE FRENO
 Dénomination: HYDRAULIQUE DE FREINAGE

17/03/2020
 Seite 352



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2217896	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
3	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
4	239526	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
32	2222521	1-9999	1	PC	DISTANZBLECH	DISTANCE SHEET	CHAPA DE DISTANCIA	TÔLE D'ÉCARTEMENT
40	2196133	1-9999	1	PC	BREMSVENTIL	BRAKE VALVE	VÁLVULA DEL FRENO	SOUPAPE DE FREIN
41	397601	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
42	391379	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
44	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
45	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
50	2152637	1-9999	1	PC	HYDROSPEICHER	HYDRAULIC ACCUMULATOR	ACUMULADOR HIDRÁULICO	ACCUMULATEUR HYDRAULIQUE
50.01	2316094	1-9999	1	PC	REPARATURSATZ	REPAIR SET	KIT DE REPARACIÓN	KIT DE RÉPARATION
51	216399	1-9999	1	PC	NUTMUTTER	GROOVE NUT	TUERCA RANURADA	ECROU À ENCOCHE
52	2173323	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
53	397750	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
60	2143785	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
61	397660	1-9999	3	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
63	2216074	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
64	2222838	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
65	2213574	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
66	2269494	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
67	2216040	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
68	2150829	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	08.53.23 / 00 2306746	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	BREMSHYDRAULIK BRAKE HYDRAULICS HIDRÁULICA DE FRENO HYDRAULIQUE DE FREINAGE	17/03/2020 Seite 353	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 08.53.24 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306747
 Groupe:

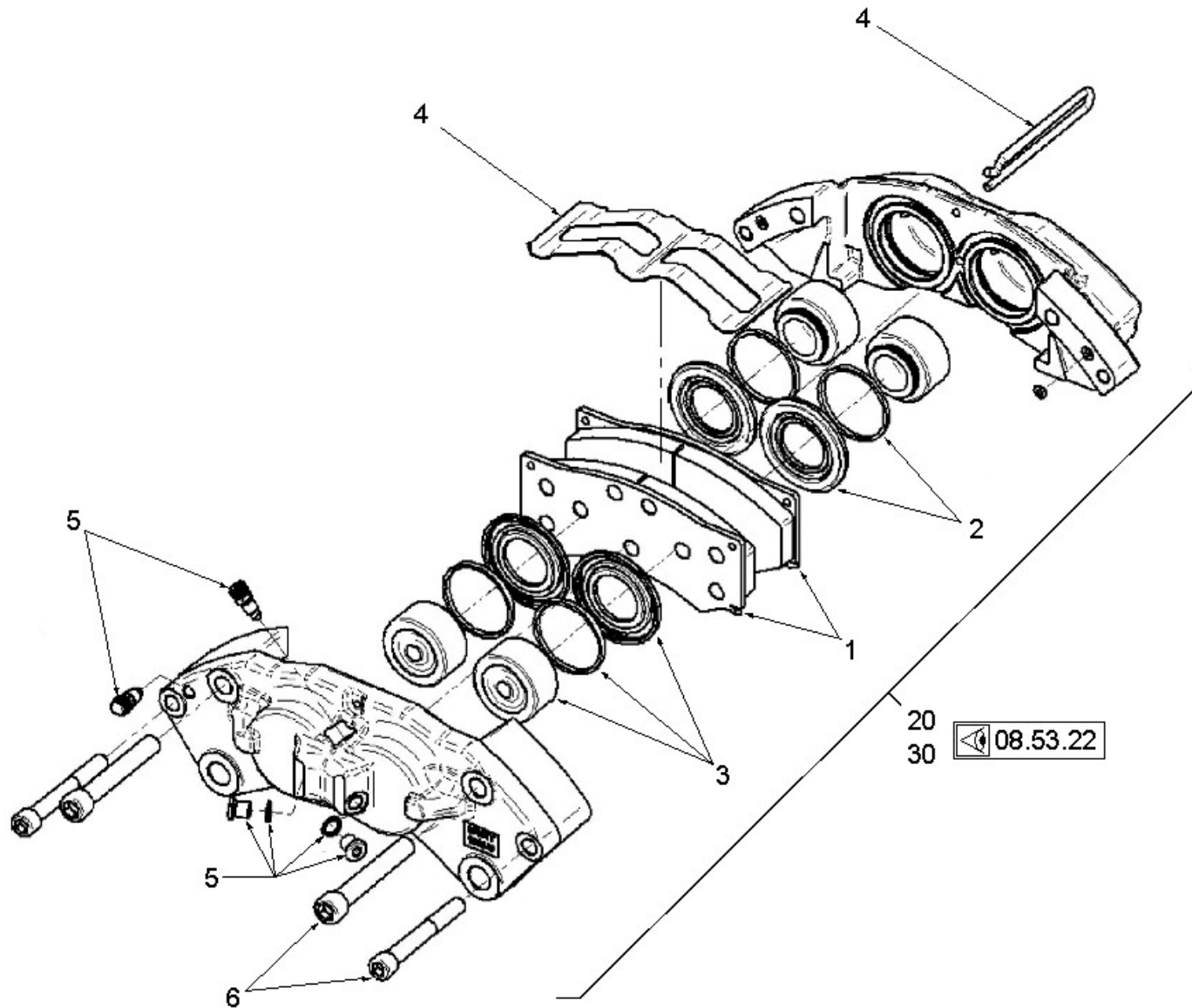
Benennung: BREMSHYDRAULIK
 Designation: BRAKE HYDRAULICS
 Denominación: HIDRÁULICA DE FRENO
 Dénomination: HYDRAULIQUE DE FREINAGE

17/03/2020
 Seite 354



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2188757	1-9999	1	PC	BREMSVENTIL EINKREIS,KOMPL.	BRAKE VALVE SINGLE-CIRCUIT, COMPL.	VALVULA DEL FRENO MONOCIRCUITO,COMPL.	SOUPAPE DE FREIN CIRCUIT UNIQUE,COMPL.
2	2188763	1-9999	1	PC	BREMSVENTIL KOMPL.	BRAKE VALVE COMPL.	VÁLVULA DEL FRENO COMPL.	SOUPAPE DE FREIN COMPL.
3	355135	1-9999	2	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
5	2048316	1-9999	1	PC	SCHWENKVERSCHRAUBUNG	BANJO	RACOR GIRATORIO	RACCORD BANJO
6	1301632	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
7	397610	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
8	366277	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
9	317160	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
10	391379	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
11	2184828	1-9999	1	PC	VENTILBLOCK	VALVE BLOCK	BLOQUE DE VÁLVULA	BLOC DE SOUPAPE
12	365114	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
13	355135	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
14	317179	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
15	231584	1-9999	1	PC	ZWISCHENSTÜCK	INTERMEDIATE PIECE	PIEZA INTERMEDIA	PIÈCE INTERMÉDIAIRE
16	396567	1-9999	3	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
17	396575	1-9999	3	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
18	2214557	1-9999	1	PC	MESSSTUTZEN	CONNECTOR FOR MEASUREMENT	RACOR DE MEDICIÓN	RACCORD DE MESURE
19	317098	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
20	350648	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
21	382280	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
23	1263110	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
24	1263102	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
25	1207962	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
26	2214171	1-9999	1	PC	HOHLSCHRAUBE	HOLLOW-CORE SCREW	TORNILLO HUECO	BOULON À FILET FEMELLE
27	211354	1-9999	1	PC	DRUCKBEGRENZUNGSVENTIL	PRESSURE-RELIEF VALVE	VÁLVULA LIMITADORA DE PRESIÓN	LIMITEUR DE PRESSION
28	1301020	1-9999	1	PC	DRUCKSCHALTER, PARKBREMSE	PRESSURE SWITCH, PARKING BRAKE	INTERRUPTOR PRESIÓN, FRENO EST	INTERRUPTEUR DE PRESSION, FREI
29	2161806	1-9999	1	PC	DRUCKSCHALTER	PRESSURE SWITCH	INTERRUPTOR DE PRESIÓN	INTERRUPTEUR À PRESSION
30	2106717	1-9999	1	PC	DRUCKSCHALTER	PRESSURE SWITCH	INTERRUPTOR DE PRESIÓN	INTERRUPTEUR À PRESSION
31	219355	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
100	2271352	1-9999	1	PC	BREMSLÖSEEINRICHTUNG EINKREIS,KOMPL.	BRAKE RELEASING DEVICE SINGLE-CIRCUIT,COMPL.	DISPOSITIVO PARA SOLTAR FRENO MONOCIRCUITO,COMPL.	DISPOS. P. DESSERER LE FREIN CIRCUIT UNIQUE,COMPL.
100	2271353	1-9999	1	PC	BREMSLÖSEEINRICHTUNG KOMPL.	BRAKE RELEASING DEVICE COMPL.	DISPOSITIVO PARA SOLTAR FRENO COMPL.	DISPOS. P. DESSERER LE FREIN COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	08.53.24 / 00 2306747	Benennung: BREMSHYDRAULIK Designation: BRAKE HYDRAULICS Denominación: HIDRÁULICA DE FRENO Dénomination: HYDRAULIQUE DE FREINAGE	17/03/2020 Seite 355	
---	------	---	--------------------------	--	--------------------------------	---



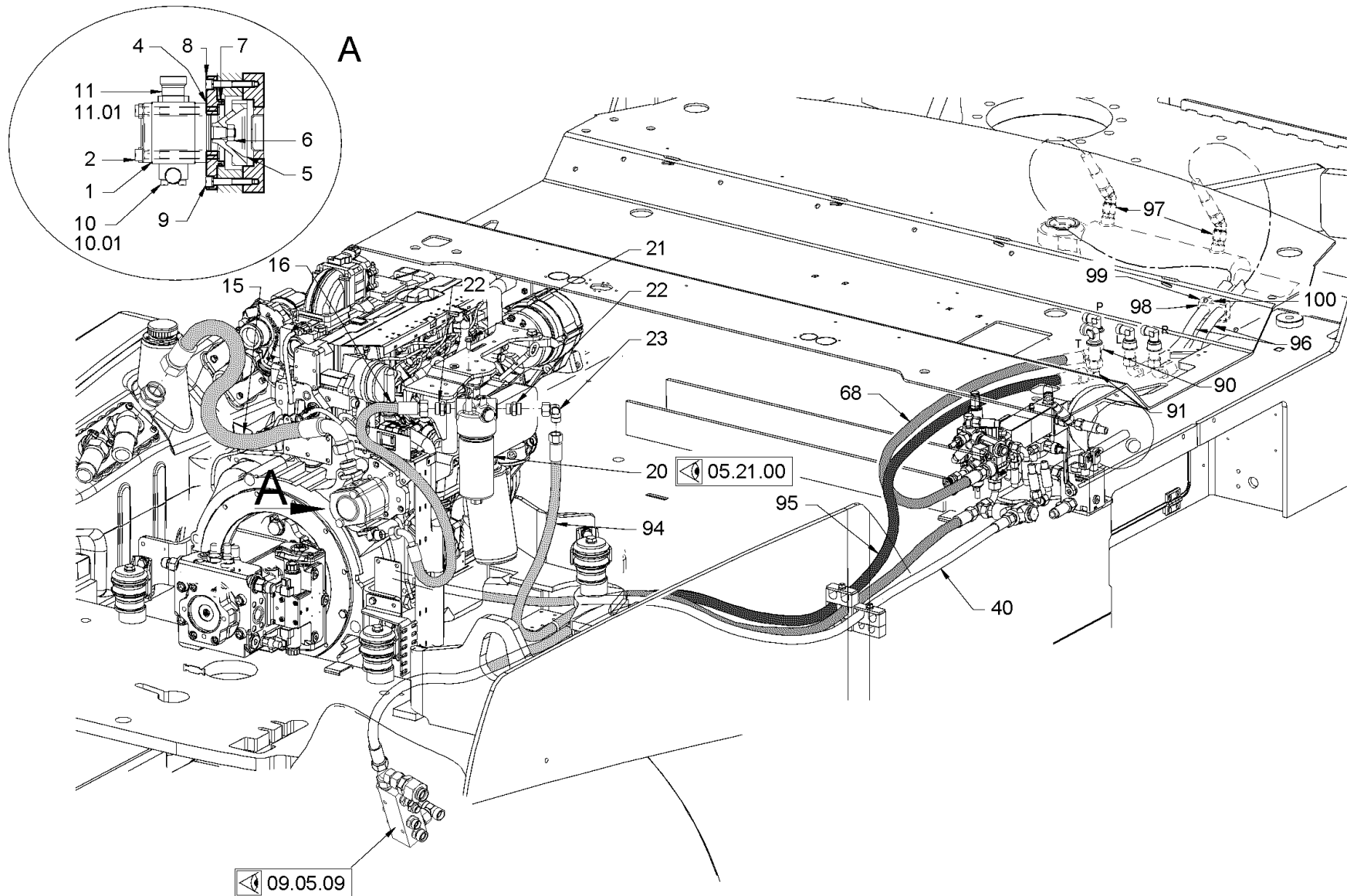
Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

Gruppe:
Assembly: 08.53.25 / 00
Grupo: 2306749
Groupe:

Benennung: BREMSHYDRAULIK
Designation: BRAKE HYDRAULICS
Denominación: HIDRÁULICA DE FRENO
Dénomination: HYDRAULIQUE DE FREINAGE

17/03/2020
 Seite 356





Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe:
 Assembly: 09.05.01 / 00
 Grupo:
 2306808
 Groupe:

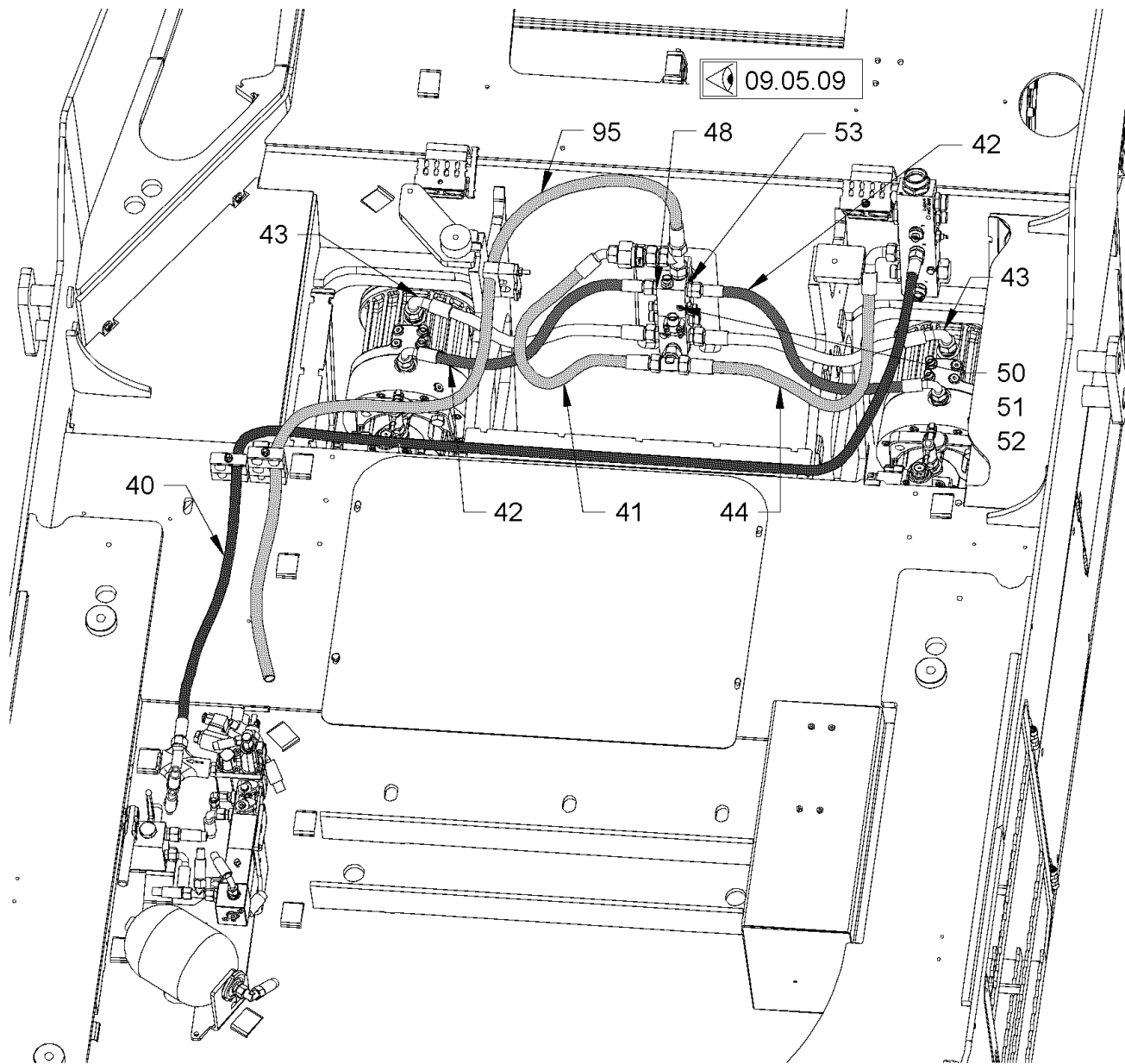
Benennung: **LENKUNG**
 Designation: **STEERING**
 Denominación: **DIRECCIÓN**
 Dénomination: **DIRECTION**

17/03/2020
 Seite 358



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2124665	1-9999	1	PC	ZAHNRADPUMPE	GEAR PUMP	BOMBA DEL ENGRANAJE	POMPE À ENGRENAGES
2	347175	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
4	262323	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
5	1215450	1-9999	1	PC	ZAHNRAD	TOOTHED WHEEL	PIÑÓN	PIGNON
6	388343	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
7	1215833	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
8	1215817	1-9999	1	PC	FLANSCH	FLANGE	BRIDA	BRIDE
9	214809	1-9999	3	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
10	206644	1-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
10.01	396532	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
11	2039594	1-9999	1	PC	FLANSCHVERSCHRAUBUNG GERADE	STRAIGHT FLANGE JOINT	RACOR DE BRIDA RECTO	ASSEMBLAGE PAR BRIDES DROIT
11.01	1215426	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
15	2150835	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
16	378356	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
20	1295381	1-9999	1	PC	FILTER	FILTER	FILTRO	FILTRE
21	2052194	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
22	206415	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
23	317837	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
40	2216021	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
68	2150829	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
90	317837	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
91	317845	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
94	2216033	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
95	2216002	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
96	2216035	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
97	2079309	1-9999	2	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
98	387401	1-9999	4	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
99	387380	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
100	211907	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	09.05.01 / 00 2306808	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	LENKUNG STEERING DIRECCIÓN DIRECTION	17/03/2020 Seite 359	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe:
 Assembly: 09.05.02 / 00
 Grupo:
 2306809
 Groupe:

Benennung: **LENKUNG**
 Designation: **STEERING**
 Denominación: **DIRECCIÓN**
 Dénomination: **DIRECTION**

17/03/2020
 Seite 360

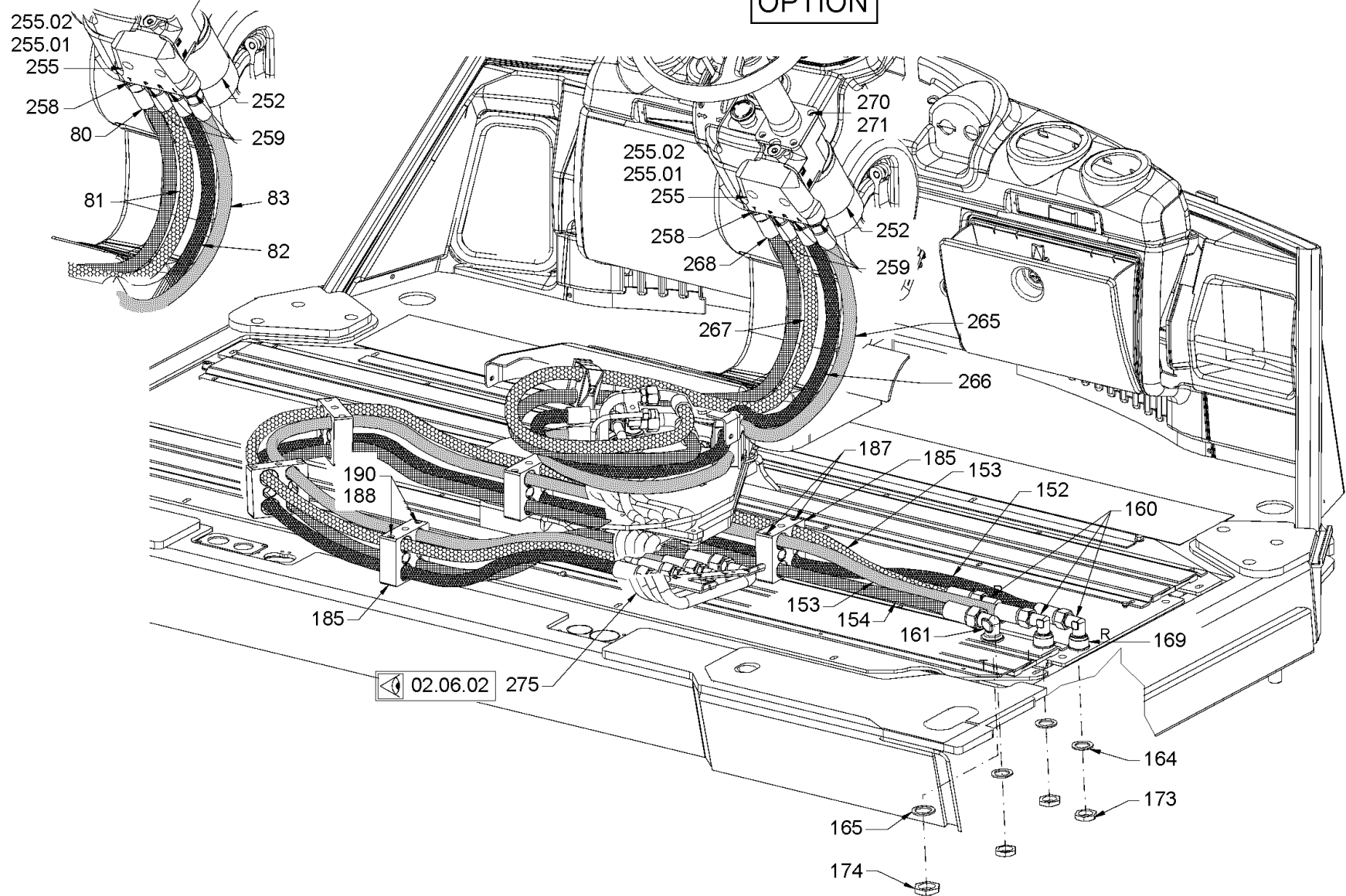


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
40	2216021	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
41	2216006	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
42	2216003	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
43	2216004	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
44	2216005	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
48	2233704	1-9999	1	PC	VERTEILER	DISTRIBUTOR	DISTRIBUIDOR	DISTRIBUTEUR
50	237086	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
51	2232539	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
52	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
53	1426990	1-9999	2	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
95	2216002	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	09.05.02 / 00 2306809	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	LENKUNG STEERING DIRECCIÓN DIRECTION	17/03/2020 Seite 361	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---

STANDARD

OPTION



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229
 Gruppe: 09.05.03 / 00
 Assembly: 09.05.03 / 00
 Grupo: 2306810
 Groupe: 2306810

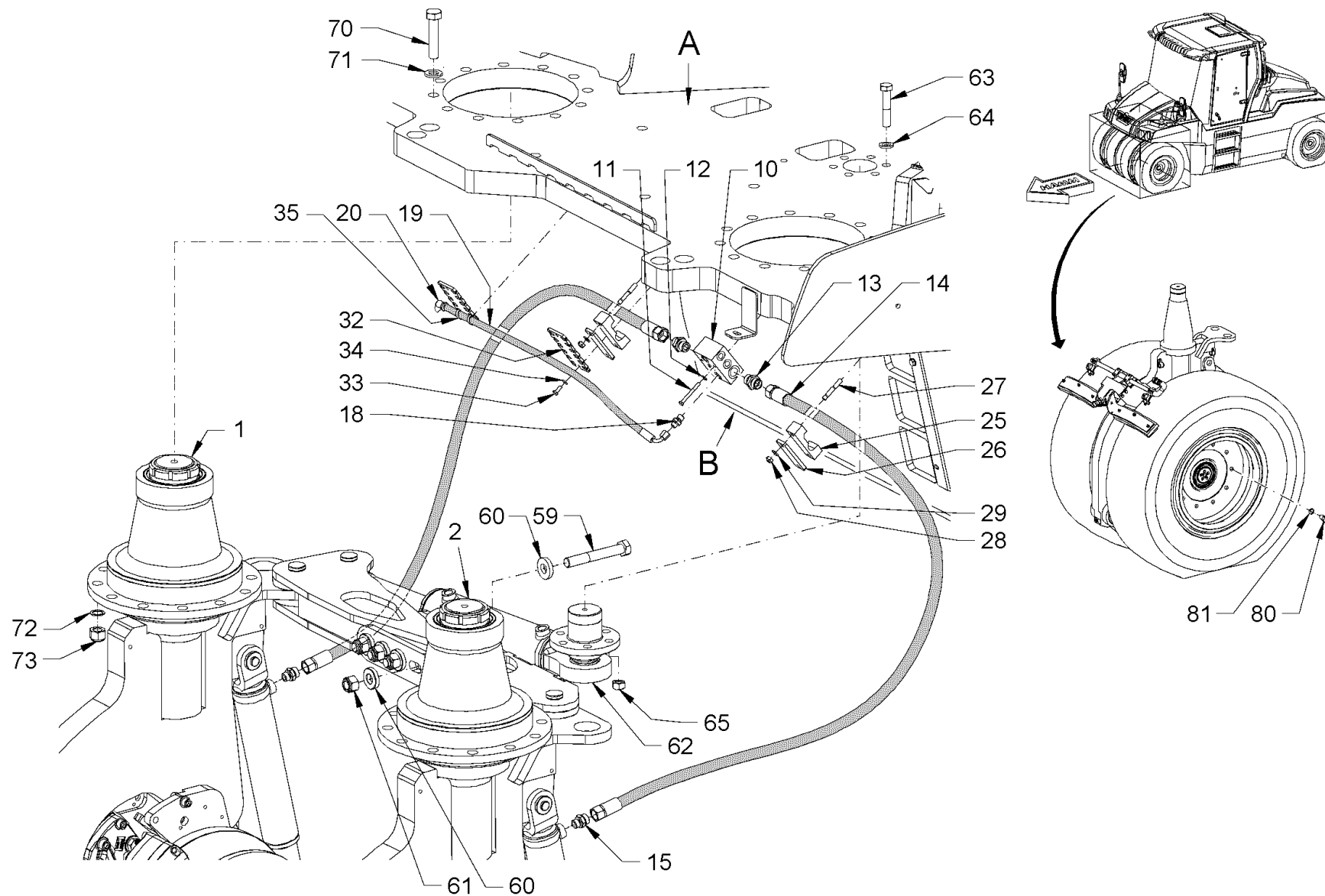
Benennung: **LENKUNG**
 Designation: **STEERING**
 Denominación: **DIRECCIÓN**
 Dénomination: **DIRECTION**

17/03/2020
 Seite 362



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
80	2194264	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
81	2146167	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
82	2200366	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
83	2200367	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
152	2150827	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
153	2079189	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
154	2079175	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
160	317926	1-9999	3	PC	WINKEL-SCHOTTSTUTZEN	BULKHEAD ELBOW	CODO MAMPARA	COUDE ÉGAL PASSE CLOISON
161	317934	1-9999	1	PC	WINKEL-SCHOTTSTUTZEN	BULKHEAD ELBOW	CODO MAMPARA	COUDE ÉGAL PASSE CLOISON
164	2133237	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
165	1237624	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
169	2099861	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
173	317993	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
174	318000	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
185	2145778	1-9999	5	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
187	1301497	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
188	1203320	1-9999	13	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
190	2127017	1-9999	13	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
252	1238930	1-9999	1	PC	LENKEINHEIT	STEERING UNIT	UNIDAD DE DIRECCIÓN	UNITÉ DE DIRECTION
255	1238949	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSPLATTE	JOINT PLATE	PLACA DE CONEXIÓN	PLAQUE DE RACCORD
255.01	214671	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
255.02	361925	1-9999	4	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
258	317187	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
259	317179	1-9999	3	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
265	2150815	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
266	2150816	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
267	2150823	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
268	2150825	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
270	276243	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
271	245569	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
275	2146736	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	09.05.03 / 00 2306810	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	LENKUNG STEERING DIRECCIÓN DIRECTION	17/03/2020 Seite 363	
---	------	---	--------------------------	--	---	---------------------------------------	---



Baureihe:	Gruppe:	Benennung:
Series:	Assemlly:	Designation:
Código der serie:	Grupo:	Denominación:
Code de série:	Grupe:	Dénomination:

H229

09.05.04 / 00
2306869

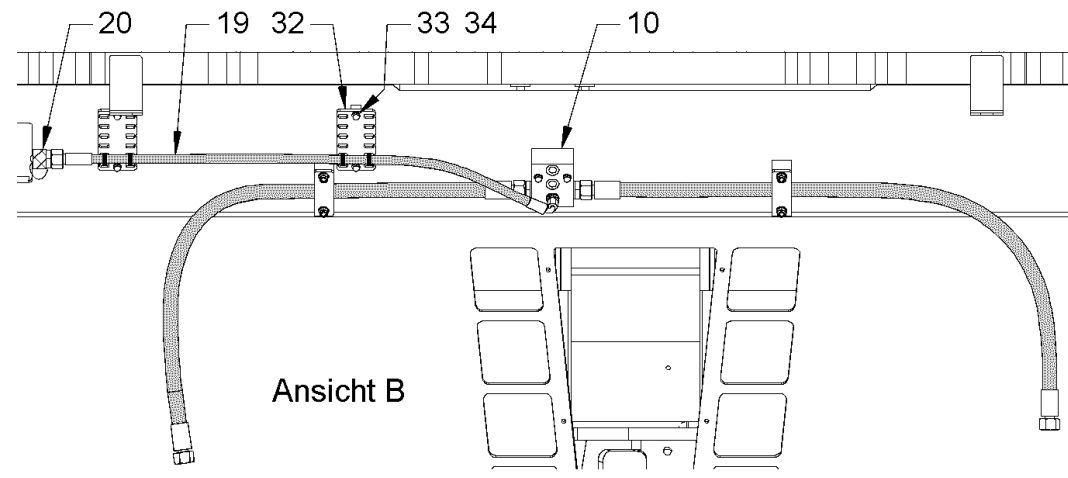
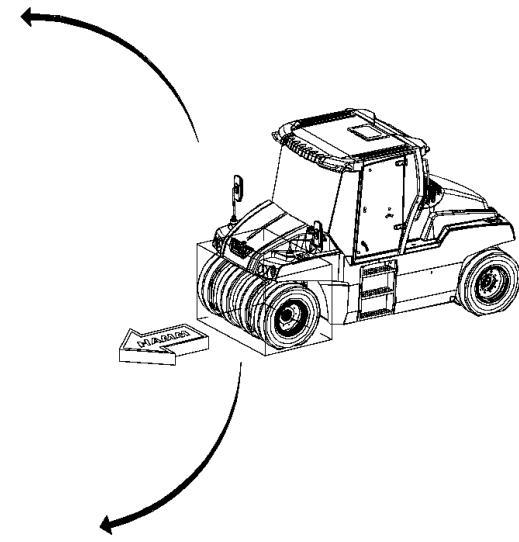
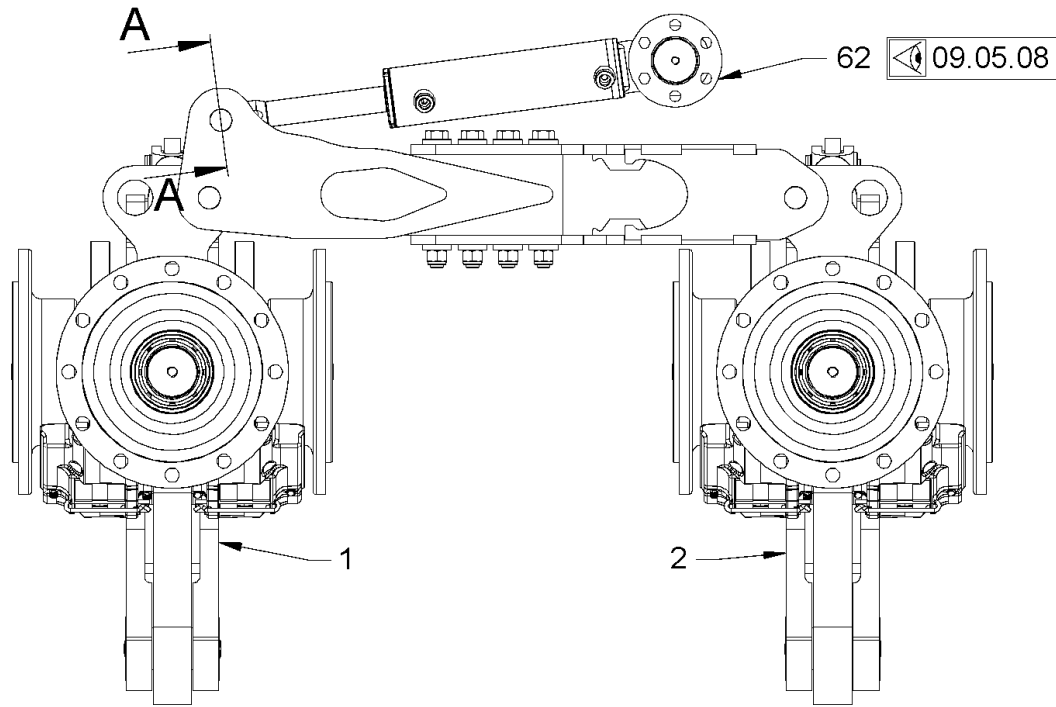
LENKUNG
STEERING
DIRECCIÓN
DIRECTION

17/03/2020
Seite 364



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2187136	1-9999	1	PC	AUFHÄNGUNG	MOUNTING	SUSPENSIÓN	SUSPENSION
2	2187140	1-9999	1	PC	AUFHÄNGUNG	MOUNTING	SUSPENSIÓN	SUSPENSION
10	2132337	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSBLOCK	CONNECTING BLOCK	BLOQUE DE CONEXIÓN	BLOC DE CONNEXION
11	211931	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
12	216577	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	317179	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
14	2216007	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
15	317098	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
18	1242547	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
19	2150832	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
20	2152213	1-9999	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
25	2150117	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
26	2133145	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
27	2032809	1-9999	4	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
28	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
29	216593	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	2132852	1-9999	2	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
33	2128330	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
34	216577	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
35	267341	1-9999	4	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
59	2187905	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
60	2235853	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
61	361763	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
62	2187131	1-9999	1	PC	LENKZYLINDER	STEERING CYLINDER	CILINDRO DE DIRECCIÓN	CYLINDRE DE DIRECTION
63	377988	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
64	250473	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
65	2080567	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
70	1278460	1-9999	24	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
71	383120	1-9999	24	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
72	1237616	1-9999	24	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
73	2127027	1-9999	24	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
80	1238752	1-9999	40	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
81	2173175	1-9999	40	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	09.05.04 / 00 2306869	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	LENKUNG STEERING DIRECCIÓN DIRECTION	17/03/2020 Seite 365	
---	------	---	--------------------------	--	---	---------------------------------------	---



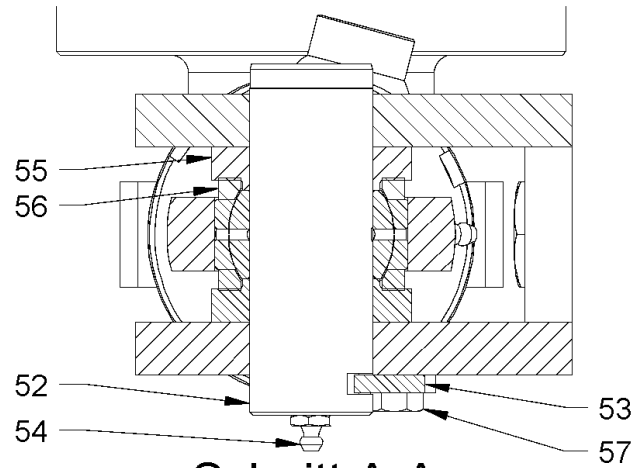
Baureihe: Series:	H229	Gruppe: Assembly:	09.05.05 / 00
Código der serie: Code de série:		Grupo: Groupe:	2306861

Benennung: Designation:	LENKUNG STEERING
Denominación: Dénomination:	DIRECCIÓN DIRECTION

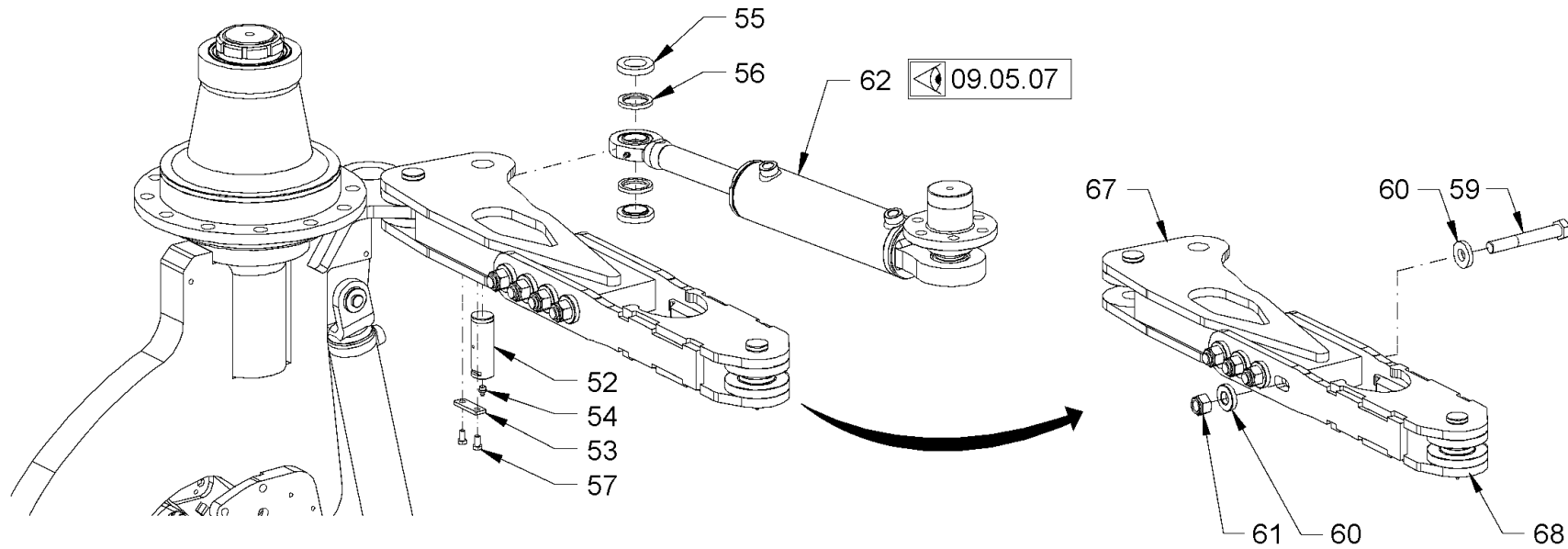
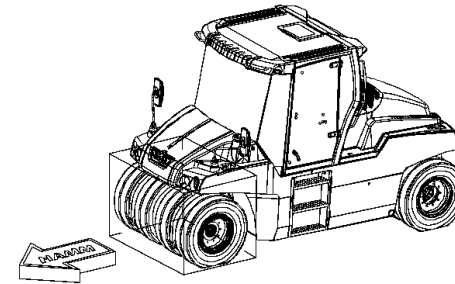
17/03/2020
Seite 366



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2187136	1-9999	1	PC	AUFHÄNGUNG	MOUNTING	SUSPENSIÓN	SUSPENSION
2	2187140	1-9999	1	PC	AUFHÄNGUNG	MOUNTING	SUSPENSIÓN	SUSPENSION
10	2132337	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSBLOCK	CONNECTING BLOCK	BLOQUE DE CONEXIÓN	BLOC DE CONNEXION
19	2150832	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
20	2152213	1-9999	1	PC	SCHRAUBKUPPLUNG	SCREW COUPLING	JUNTA A ROSCA	RACCORD À VIS
32	2132852	1-9999	2	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
33	2128330	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
34	216577	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
62	2187131	1-9999	1	PC	LENKZYLINDER	STEERING CYLINDER	CILINDRO DE DIRECCIÓN	CYLINDRE DE DIRECTION



Schnitt A-A



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 09.05.06 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2306862
 Grupo:

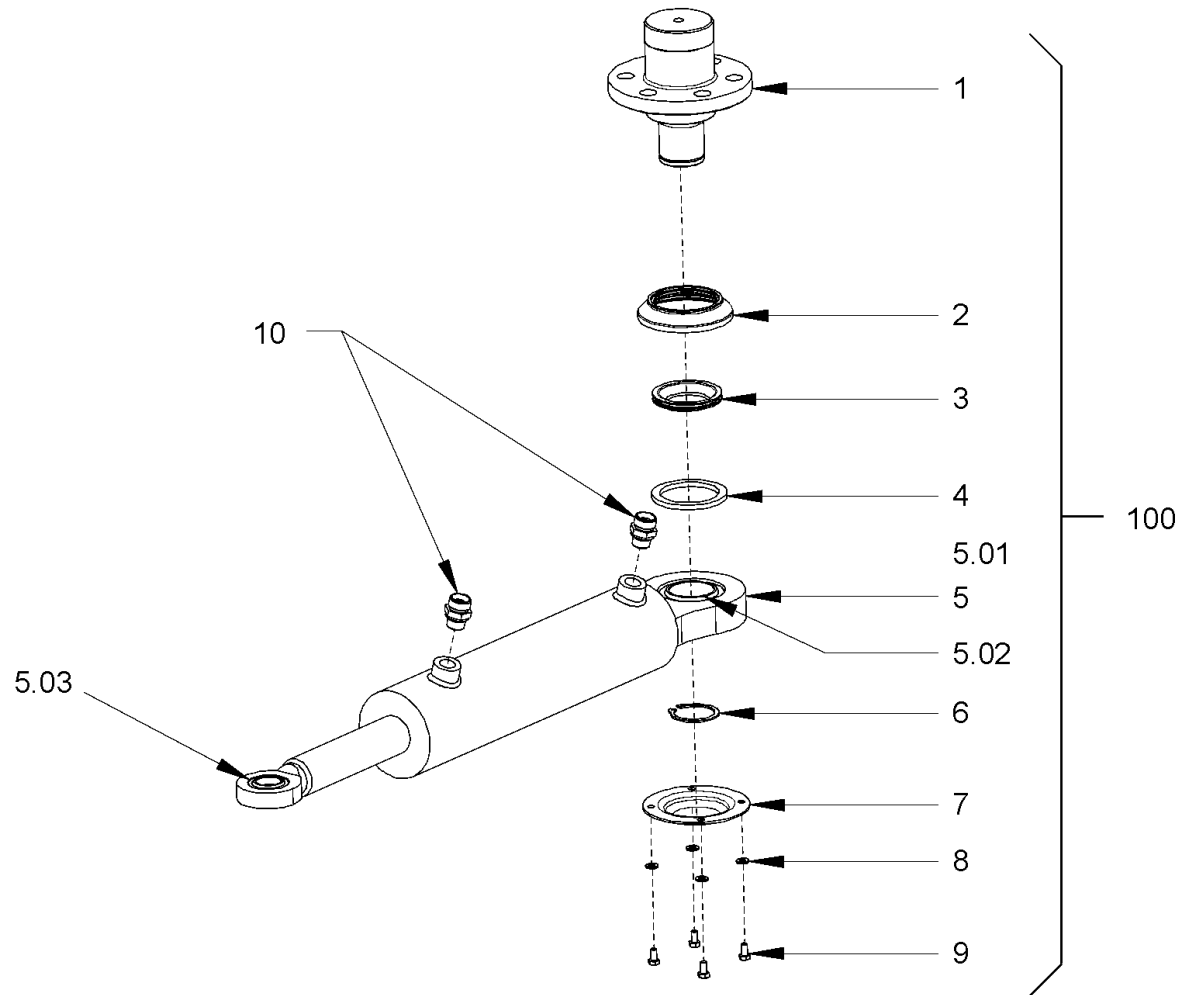
Benennung: **LENKUNG**
 Designation: **STEERING**
 Denominación: **DIRECCIÓN**
 Dénomination: **DIRECTION**

17/03/2020
 Seite 368



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
52	2187791	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
53	2112630	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
54	210129	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
55	2187823	1-9999	2	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
56	371505	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
57	2119327	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
59	2187905	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
60	2235853	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
61	2136715	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
62	2187131	1-9999	1	PC	LENKZYLINDER	STEERING CYLINDER	CILINDRO DE DIRECCIÓN	CYLINDRE DE DIRECTION
67	2186087	1-9999	1	PC	LENKUNG RECHTS	STEERING RIGHT	DIRECCIÓN DERECHA	DIRECTION DROITE
68	2186258	1-9999	1	PC	LENKUNG LINKS	STEERING LEFT	DIRECCIÓN IZQUIERDA	DIRECTION GAUCHE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	09.05.06 / 00 2306862	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	LENKUNG STEERING DIRECCIÓN DIRECTION	17/03/2020 Seite 369	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



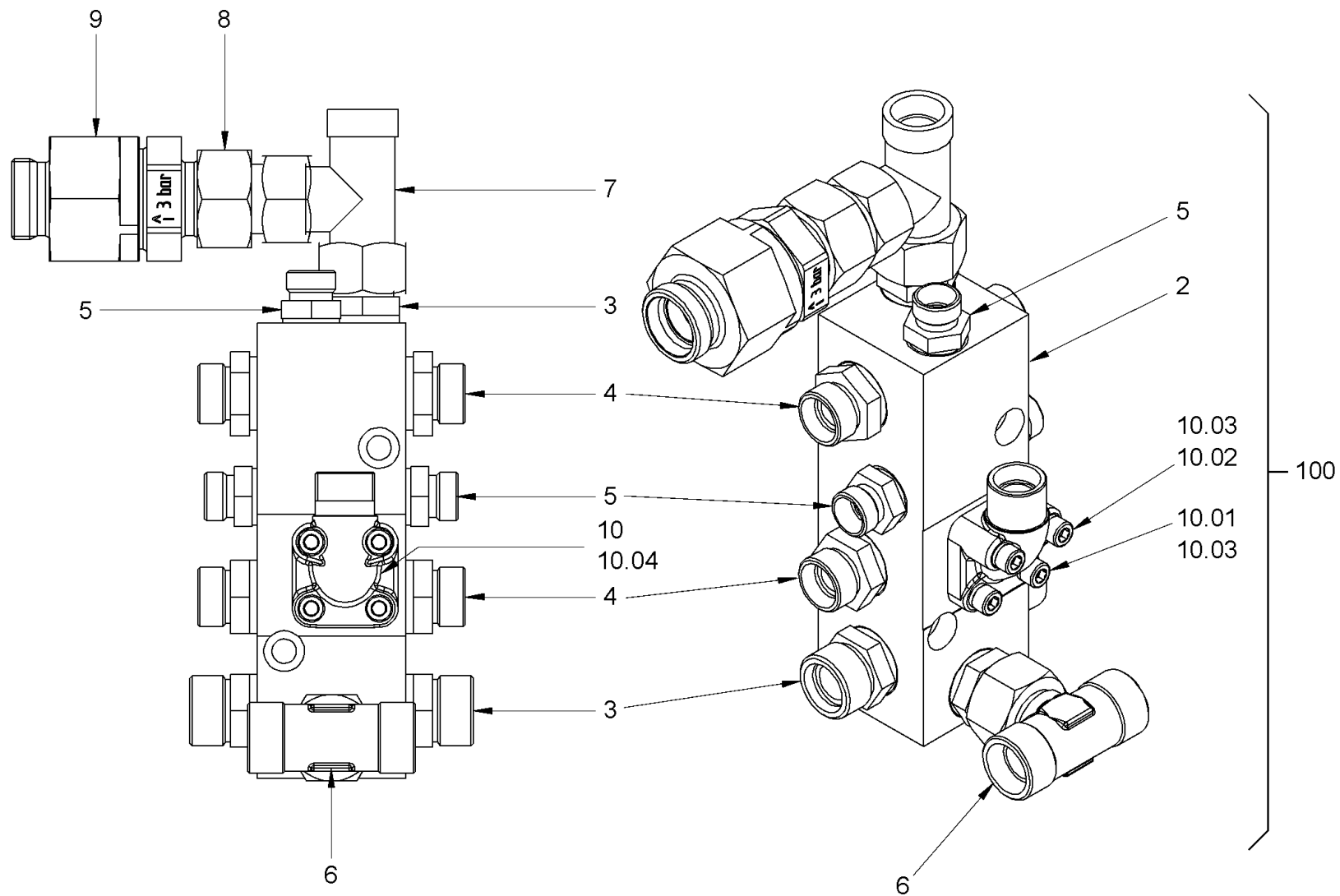
<i>Baureihe:</i>		<i>Gruppe:</i>		<i>Benennung:</i>	LENKUNG
<i>Series:</i>	H229	<i>Assembly:</i>	09.05.07 / 00	<i>Designation:</i>	STEERING
<i>Código der serie:</i>		<i>Grupo:</i>	2306860	<i>Denominación:</i>	DIRECCIÓN
<i>Code de série:</i>		<i>Groupe:</i>		<i>Dénomination:</i>	DIRECTION

17/03/2020
Seite 370



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2127697	1-9999	1	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
2	1517392	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
3	1517376	1-9999	1	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
4	2152591	1-9999	1	PC	RING	RING	ANILLO	BAGUE
5	2184881	1-9999	1	PC	LENKZYLINDER	STEERING CYLINDER	CILINDRO DE DIRECCIÓN	CYLINDRE DE DIRECTION
5.01	1456776	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
5.02	2112387	1-9999	1	PC	RADIALGELENKLAGER	RADIAL ROD END BEARING	COJINETE ARTICULACIÓN RADIAL	PALIER À BASCULE RADIALE
5.03	2273201	1-9999	1	PC	GELENKKOPF	JOINT HEAD	ARTICULACIÓN	ARTICULATION
6	217182	1-9999	1	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
7	1517406	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
8	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
9	2128330	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	317098	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
100	2187131	1-9999	1	PC	LENKZYLINDER KOMPL.	STEERING CYLINDER COMPL.	CILINDRO DE DIRECCIÓN COMPL.	CYLINDRE DE DIRECTION COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	09.05.07 / 00 2306860	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	LENKUNG STEERING DIRECCIÓN DIRECTION	17/03/2020 Seite 371	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

Gruppe:
Assembly: 09.05.08 / 00
Grupo:
Group: 2306898

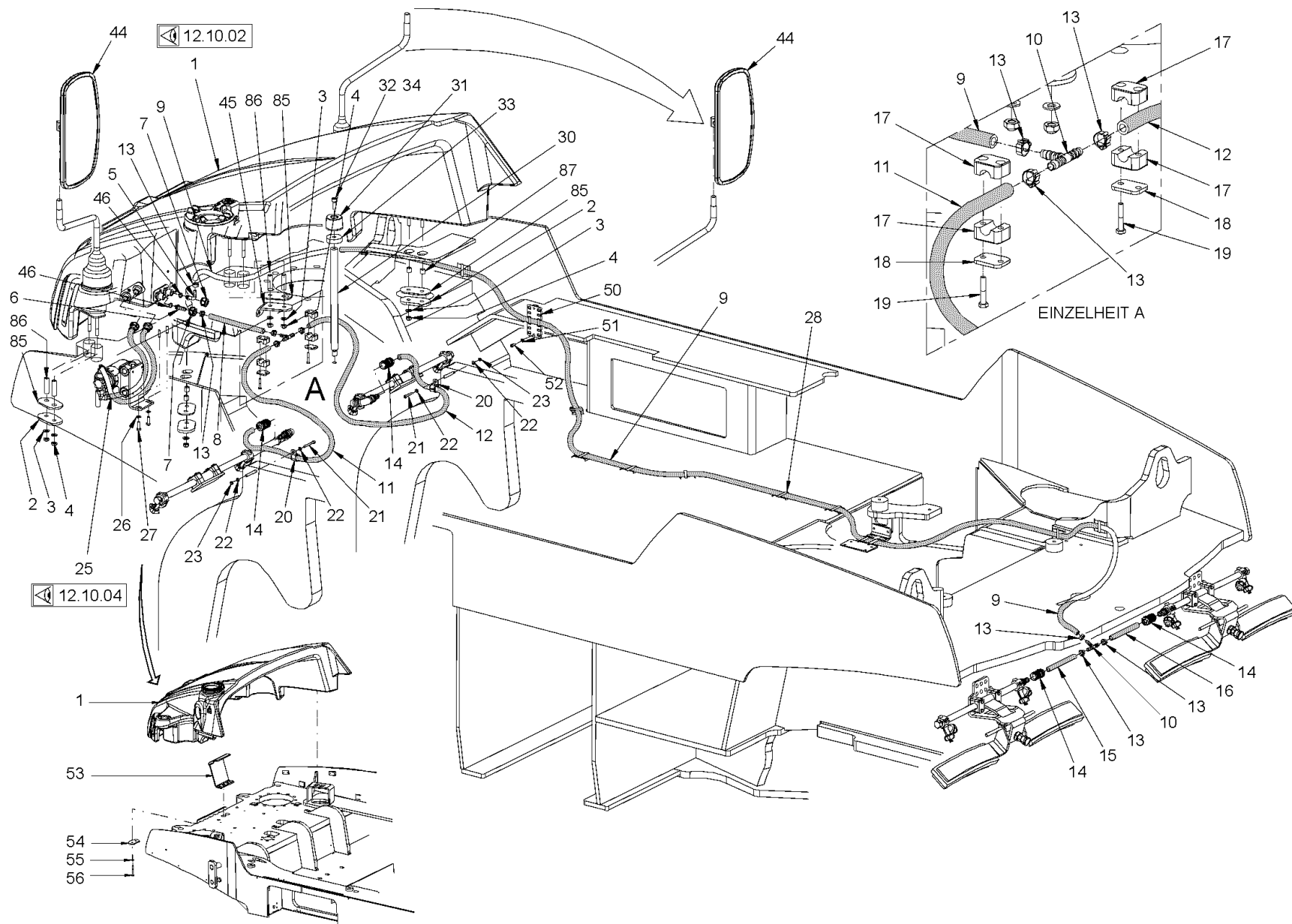
Benennung: **LENKUNG**
Designation: **STEERING**
Denominación: **DIRECCIÓN**
Dénomination: **DIRECTION**

17/03/2020
Seite 372



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2132584	1-9999	1	PC	ANSCHLUSSBLOCK	CONNECTING BLOCK	BLOQUE DE CONEXIÓN	BLOC DE CONNEXION
3	317187	1-9999	4	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
4	317179	1-9999	4	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
5	317160	1-9999	3	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
6	317810	1-9999	1	PC	T-STUTZEN EINSTELLBAR	T-PIECE ADJUSTABLE	PIEZA EN T AJUSTABLE	PIÈCE EN T AJUSTABLE
7	355658	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
8	2160163	1-9999	1	PC	REDUZIERVERSCHRAUBUNG	REDUCING COUPLING	RACOR REDUCTOR	RACCORD DE RÉDUCTION
9	328278	1-9999	1	PC	RÜCKSCHLAGVENTIL	NON-RETURN VALVE	VÁLVULA DE RETENCION	SOUPAPE DE NON-RETOUR
10	206644	1-9999	1	PC	WINKELFLANSCHVERSCHRAUBUNG	ANGLE FLANGE SCREWING	RACOR DE LA BRIDA ANGULAR	RACCORD À BRIDE ANGULAIRE
10.01	396532	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
10.02	216666	1-9999	4	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
10.03	226467	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
10.04	214418	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
100	2233704	1-9999	1	PC	VERTEILER KOMPL.	DISTRIBUTOR COMPL.	DISTRIBUIDOR COMPL.	DISTRIBUTEUR COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	09.05.08 / 00 2306898	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	LENKUNG STEERING DIRECCIÓN DIRECTION	17/03/2020 Seite 373	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:


Gruppe:
Assembly: 12.10.01 / 00
Grupo: 2306863
Groupe:

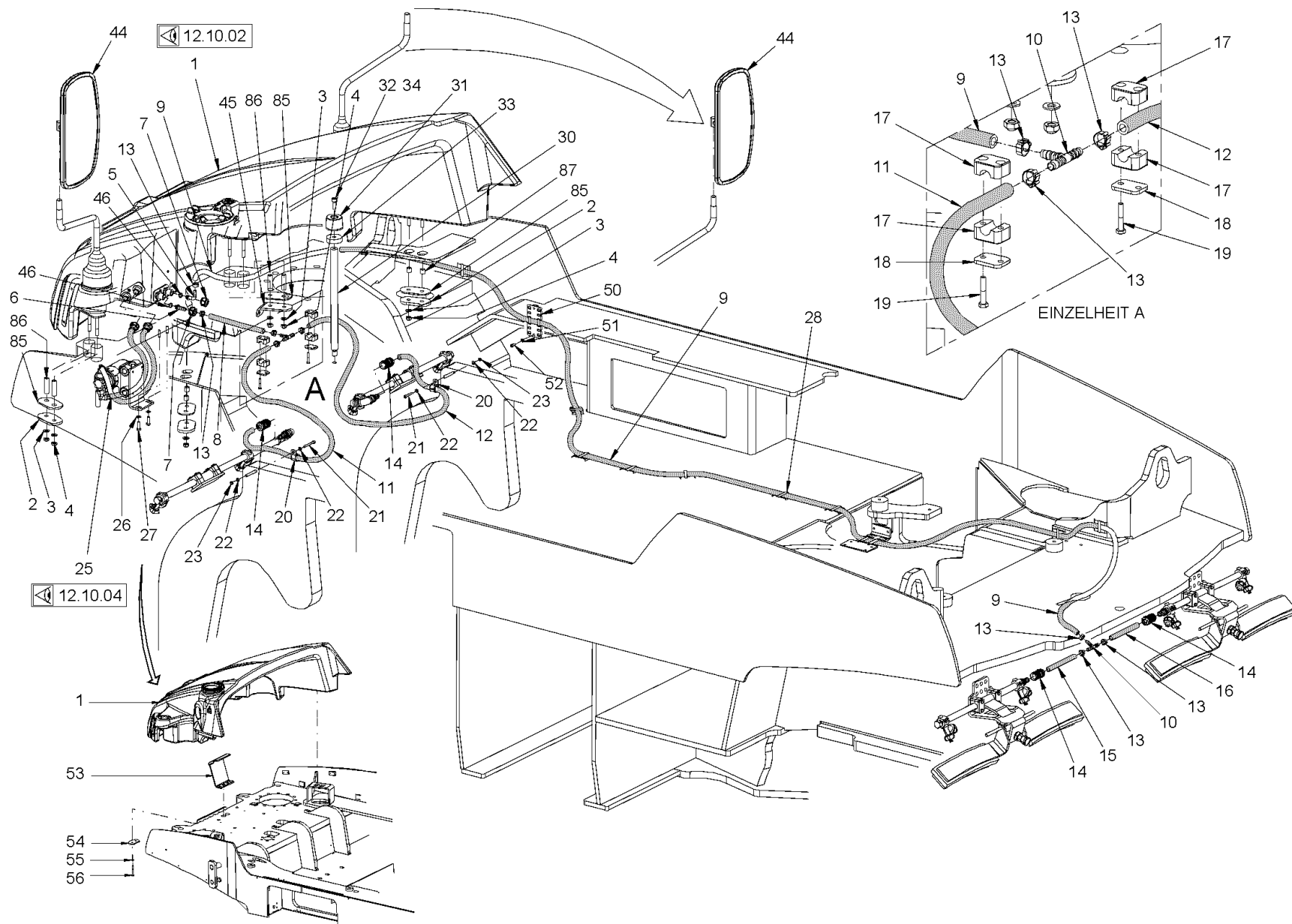
Benennung: **WASSERBERIESELUNG**
Designation: **SPRINKLING**
Denominación: **ROCIADO DE AGUA**
Dénomination: **ARROSAGE**

17/03/2020
Seite 374



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2323505	1-9999	1	PC	WASSERTANK KOMPL.	WATER TANK COMPL.	DEPÓSITO DE AGUA COMPL.	RÉSERVOIR D'EAU COMPL.
2	1520814	1-9999	4	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
3	2175174	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
4	2127021	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	2078083	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
6	2076059	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
7	2076065	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
8	614170	1-9999	0,30	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
9	614170	1-9999	6,35	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
10	1232533	1-9999	2	PC	T-SCHLAUCHVERBINDUNGSSTUTZEN	T-HOSE CONNECTOR NOZZLE	CODO EN T DE UNIÓN MANGUERAS	PIÈCE EN T
11	614170	1-9999	0,91	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
12	614170	1-9999	1,03	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
13	2035621	1-9999	12	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
14	2031621	1-9999	4	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
15	614170	1-9999	0,18	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
16	614170	1-9999	0,18	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
17	314196	1-9999	4	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
18	314013	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
19	2128332	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
20	1241710	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
21	355224	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
22	216577	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
23	2257942	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
25	2157998	1-9999	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
26	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
27	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
28	380687	1-9999	10	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
30	2157902	1-9999	1	PC	RUNDSTAHL	ROD STEEL	ACERO REDONDO	ACIER ROND
31	2032064	1-9999	1	PC	RUNDPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN REDONDO	BUTOIR
32	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
33	2049999	1-9999	1	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
34	214671	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
44	2407609	1-9999	2	PC	SPIEGEL	MIRROR	ESPEJO	MIROIR

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.10.01 / 00 2306863	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	WASSERBERIESELUNG SPRINKLING ROCIADO DE AGUA ARROSAGE	17/03/2020 Seite 375	
---	------	---	--------------------------	--	--	--------------------------------	---



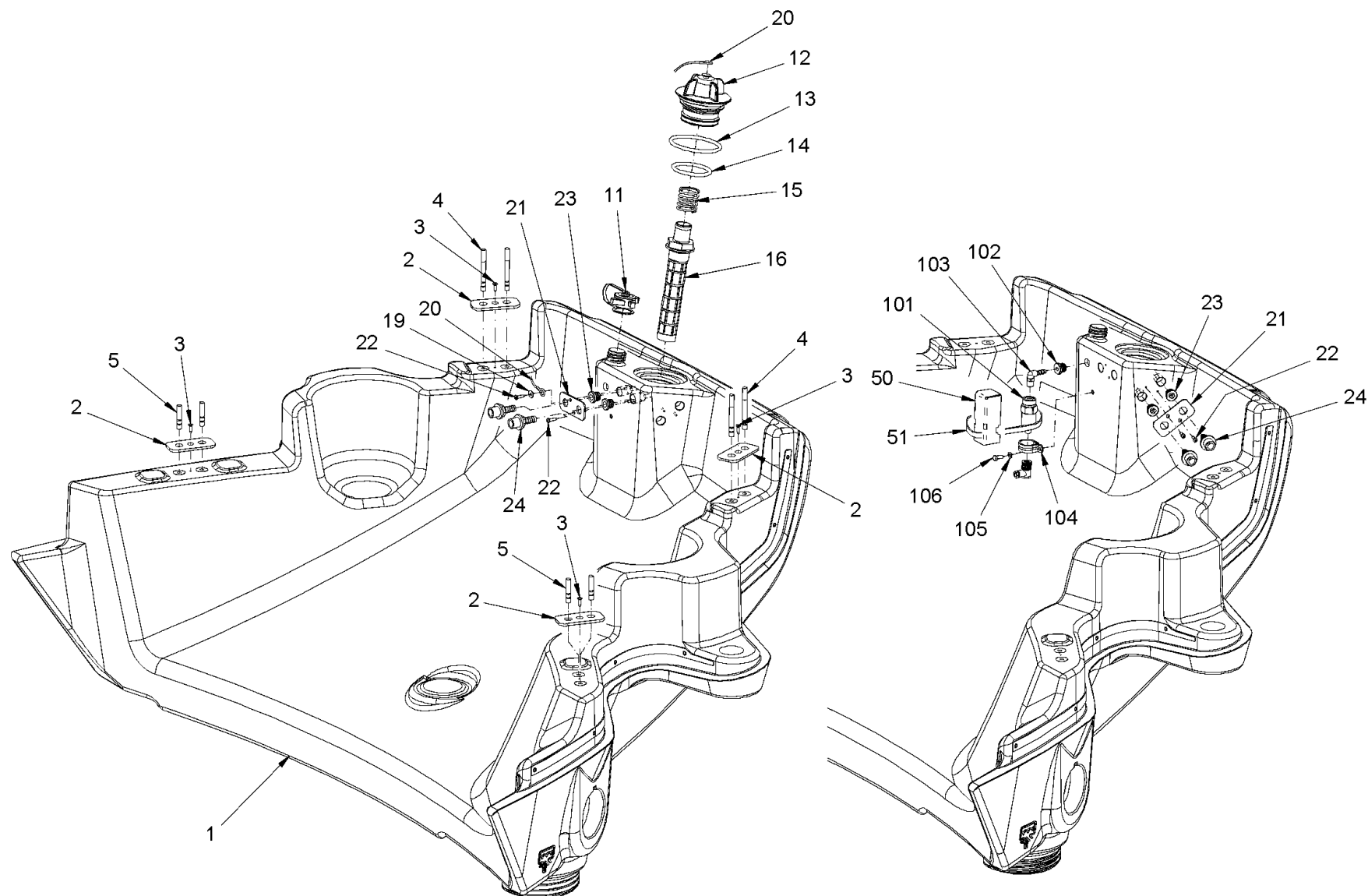
Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

Gruppe:
Assembly: 12.10.01 / 00
Grupo:
Group: 2306863

Benennung: **WASSERBERIESELUNG**
Designation: **SPRINKLING**
Denominación: **ROCIADO DE AGUA**
Dénomination: **ARROSAGE**

17/03/2020
Seite 376





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 12.10.02 / 00
 Assembly: 12.10.02 / 00
 Grupo: 2307003
 Groupe: 2307003

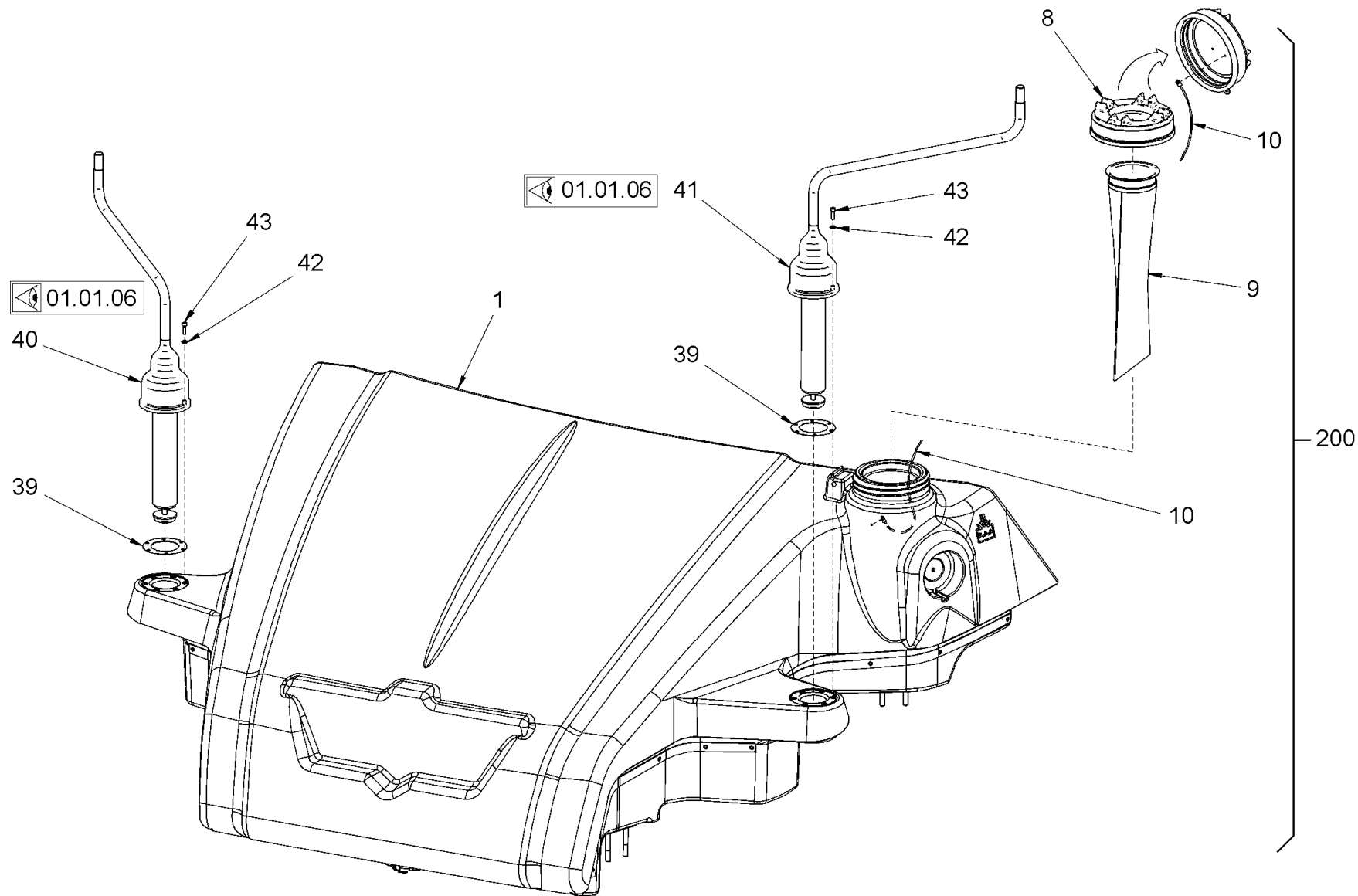
Benennung: WASSERBERIESELUNG
 Designation: SPRINKLING
 Denominación: ROCIADO DE AGUA
 Dénomination: ARROSAGE

17/03/2020
 Seite 378



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2128170	1-9999	1	PC	WASSERTANK	WATER TANK	DEPÓSITO DE AGUA	RÉSERVOIR D'EAU
2	2333390	1-9999	4	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
3	2039533	1-9999	4	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
4	2145759	1-9999	4	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
5	2168705	1-9999	4	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
11	2070660	1-9999	1	PC	ABLASSSTOPFEN	DRAIN PLUG	TAPÓN DE DESAGÜE	BOUCHON DE DÉCHARGE
12	2031438	1-9999	1	PC	ABLASSSTOPFEN	DRAIN PLUG	TAPÓN DE DESAGÜE	BOUCHON DE DÉCHARGE
13	2035816	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
14	2035815	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
15	2035783	1-9999	1	PC	DRUCKFEDER	COMPRESSION SPRING	MUELLE DE PRESIÓN	RESSORT DE PRESSION
16	2033909	1-9999	1	PC	SIEB	STRAINER	TAMIZ	TAMIS
19	284882	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	1265849	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHNUR	SAFETY CORD	CORDÓN DE SEGURIDAD	CORDON DE SÉCURITÉ
21	2142474	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
22	2082793	1-9999	4	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
23	2034650	1-9999	4	PC	GUMMITÜLLE	RUBBER SPOUT	BOQUILLA DE GOMA	DOUILLE EN CAOUTCHOUC
24	2075754	1-9999	4	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
50	2216601	1-9999	1	PC	ABDECKBLECH	COVER SHEET	CHAPA DE RECUBRIMIENTO	TÔLE DE RECOUVREMENT
51	380687	1-9999	1	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
101	2136472	1-9999	1	PC	DRUCKSENSOR	PRESSURE SENSOR	SENSOR DE PRESION	CAPTEUR DE PRESSION
102	2034841	1-9999	1	PC	GUMMITÜLLE	RUBBER SPOUT	BOQUILLA DE GOMA	DOUILLE EN CAOUTCHOUC
103	2025942	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
104	2057865	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
105	216577	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
106	213721	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.10.02 / 00 2307003	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	WASSERBERIESELUNG SPRINKLING ROCIADO DE AGUA ARROSAGE	17/03/2020 Seite 379	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:


Gruppe:
Assembly: 12.10.03 / 00
Grupo:
Grúpe: 2307005

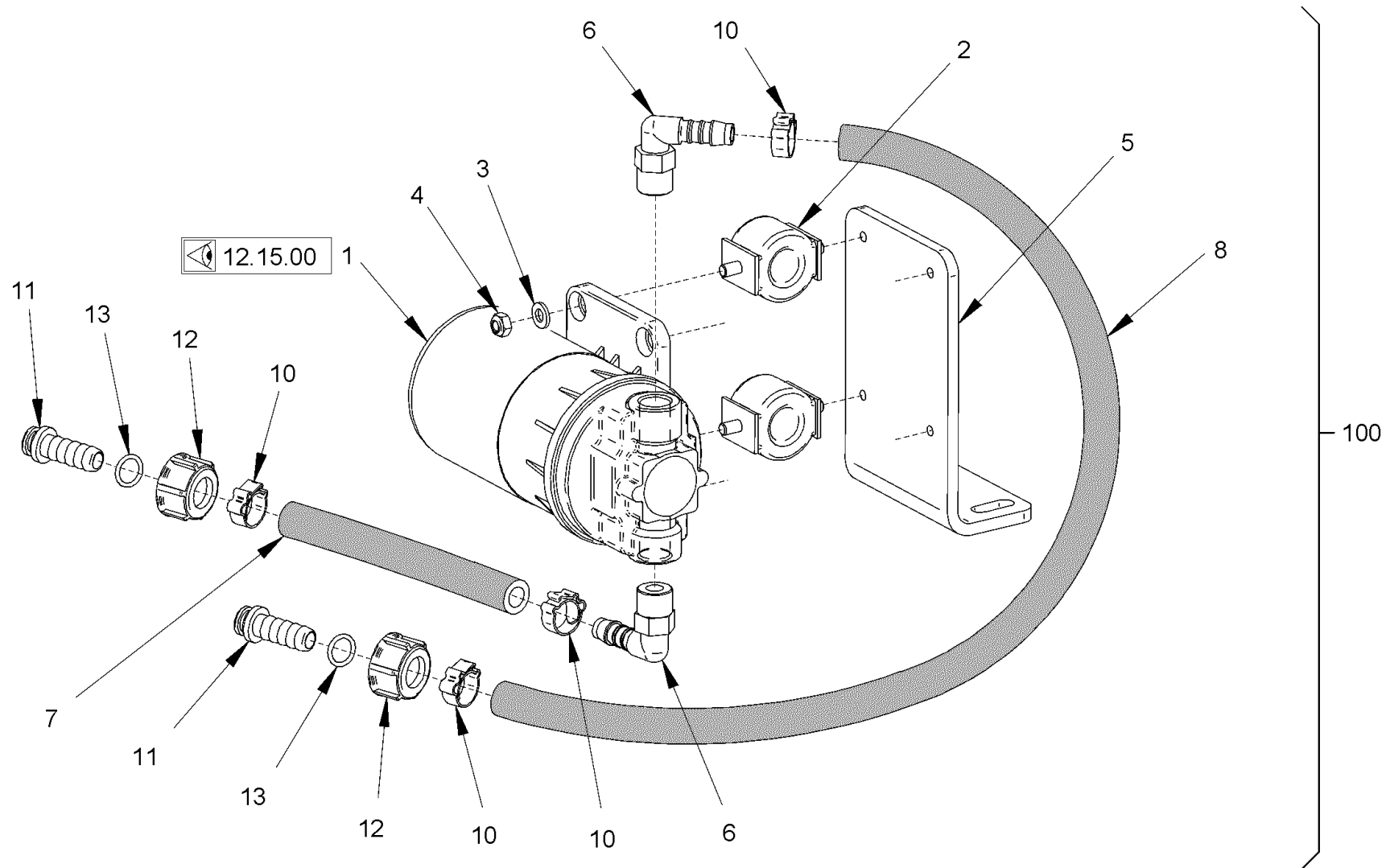
Benennung: **WASSERBERIESELUNG**
Designation: **SPRINKLING**
Denominación: **ROCIADO DE AGUA**
Dénomination: **ARROSAGE**

17/03/2020
Seite 380



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2128170	1-9999	1	PC	WASSERTANK	WATER TANK	DEPÓSITO DE AGUA	RÉSERVOIR D'EAU
8	1237225	1-9999	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
9	1472526	1-9999	1	PC	SIEB	STRAINER	TAMIZ	TAMIS
10	2105892	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHNUR	SAFETY CORD	CORDÓN DE SEGURIDAD	CORDON DE SÉCURITÉ
39	2161948	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
40	2162243	1-9999	1	PC	SPIEGELHALTER KOMPL.	MIRROR-RETAINER KOMPL.	SOPORTE DEL ESPEJO KOMPL.	SUPPORT POUR MIROIR KOMPL.
41	2143730	1-9999	1	PC	SPIEGELHALTER KOMPL.	MIRROR-RETAINER KOMPL.	SOPORTE DEL ESPEJO KOMPL.	SUPPORT POUR MIROIR KOMPL.
42	216577	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	214418	1-9999	12	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
200	2323505	1-9999	1	PC	WASSERTANK KOMPL.	WATER TANK KOMPL.	DEPÓSITO DE AGUA KOMPL.	RÉSERVOIR D'EAU KOMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.10.03 / 00 2307005	Benennung: WASSERBERIESELUNG Designation: SPRINKLING Denominación: ROCIADO DE AGUA Dénomination: ARROSAGE	17/03/2020 Seite 381	
---	------	---	--------------------------	--	-------------------------	---



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe:
 Assembly: 12.10.04 / 00
 Grupo:
 Groupe: 2307006

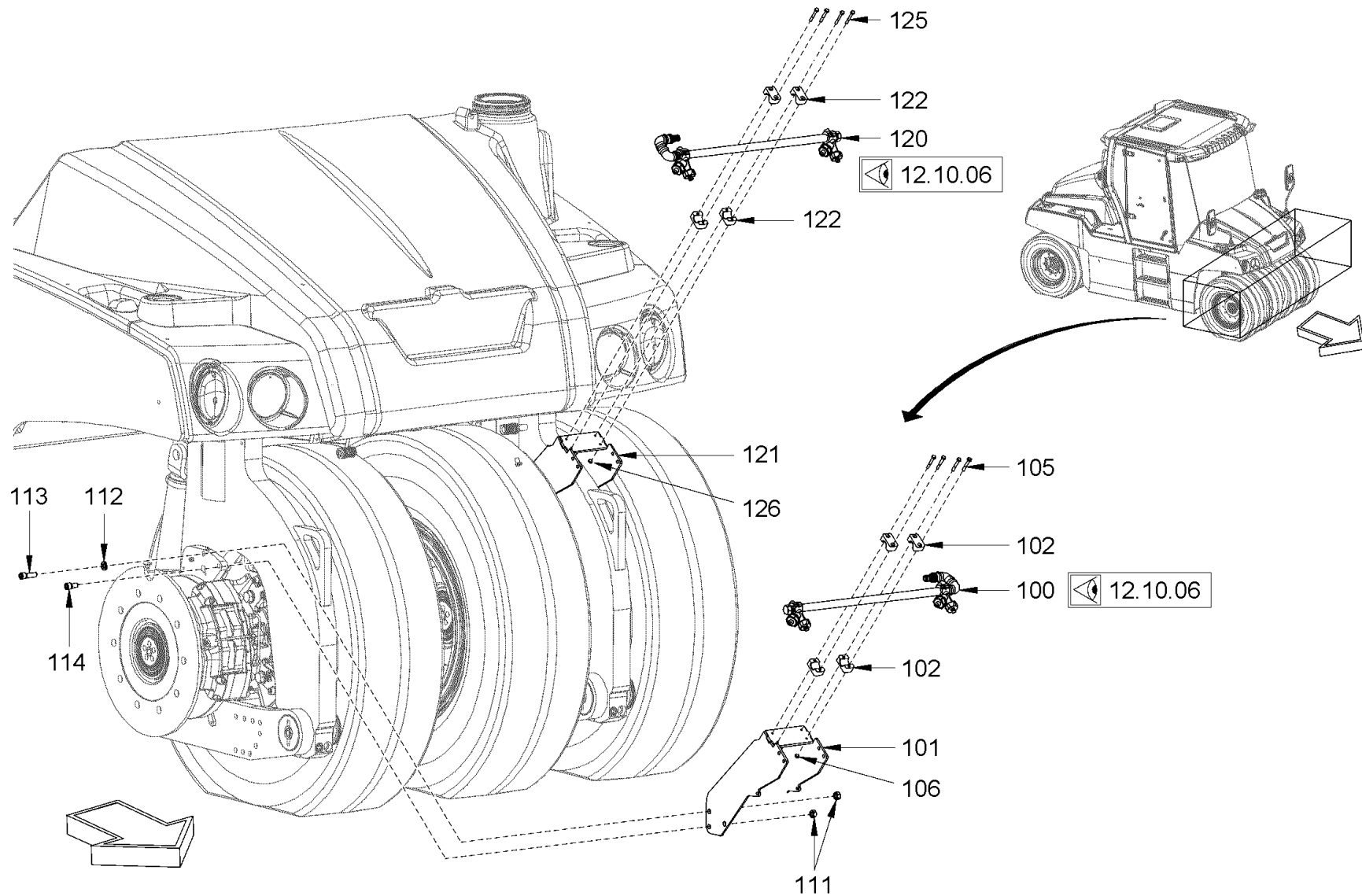
Benennung: **WASSERBERIESELUNG**
 Designation: **SPRINKLING**
 Denominación: **ROCIADO DE AGUA**
 Dénomination: **ARROSAGE**

17/03/2020
 Seite 382



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	851124	1-173	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
1	2335548	174-9999	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
2	1232649	1-9999	4	PC	GUMMIFORMTEIL	RUBBER PIECE	PIEZA DE CAUCHO	PIÈCE EN CAOUTCHOUC
3	216577	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	2136710	1-9999	8	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
5	2148214	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
6	1232576	1-9999	2	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
7	614170	1-9999	0,17	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
8	614170	1-9999	0,42	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
10	2035621	1-9999	4	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
11	2076059	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
12	2076065	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
13	2076083	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
100	2157998	1-9999	1	PC	WASSERPUMPE KOMPL.	WATER PUMP COMPL.	BOMBA DE AGUA COMPL.	POMPE À EAU COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.10.04 / 00 2307006	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	WASSERBERIESELUNG SPRINKLING ROCIADO DE AGUA ARROSAGE	17/03/2020 Seite 383	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 12.10.05 / 00
 Assembly: 12.10.05 / 00
 Grupo: 2307007
 Groupe: 2307007

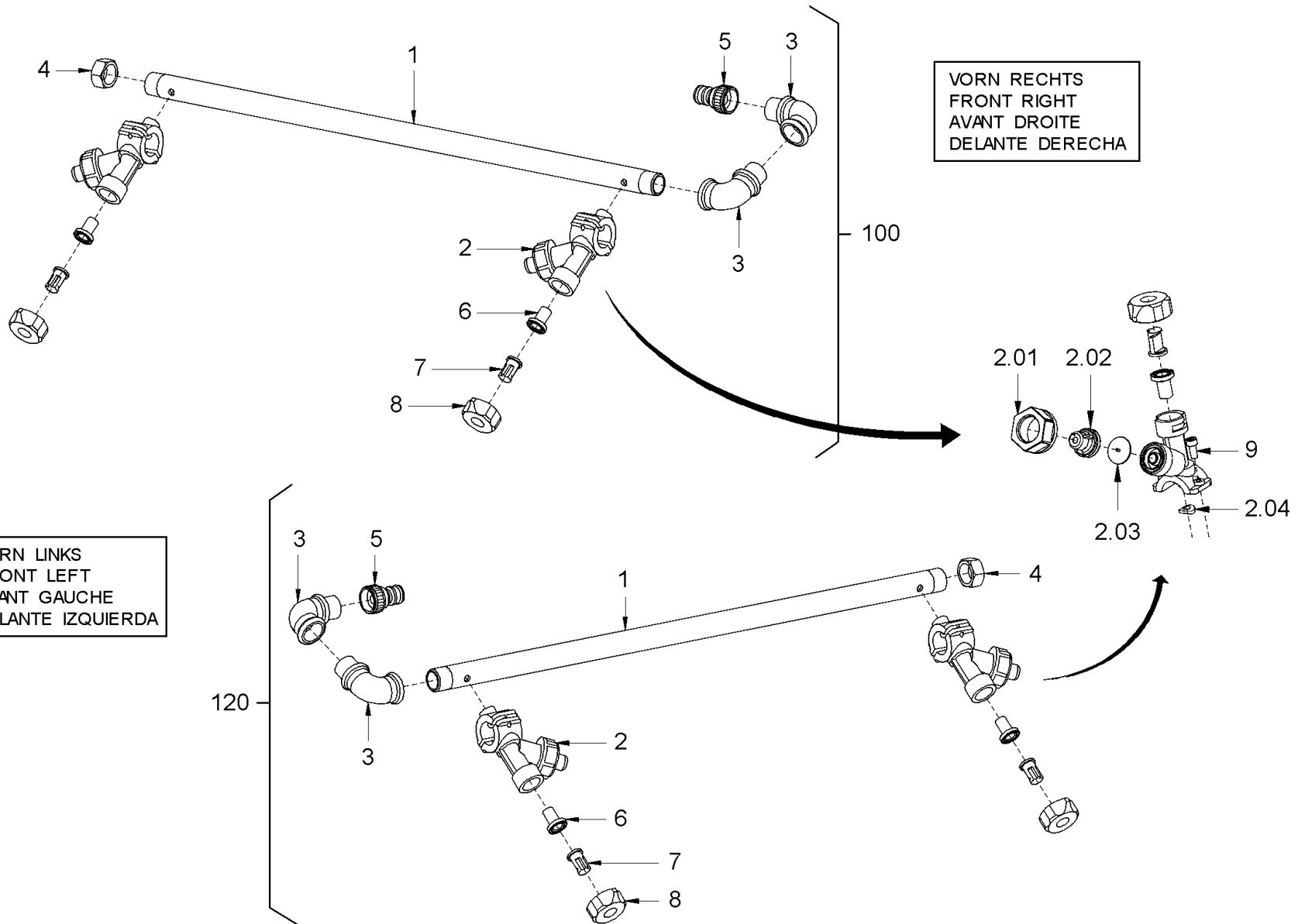
Benennung: **WASSERBERIESELUNG VORN**
 Designation: **SPRINKLING FRONT**
 Denominación: **ROCIADO DE AGUA DELANTE**
 Dénomination: **ARROSAGE AVANT**

17/03/2020
 Seite 384



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
100	2149936	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
101	2248632	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
102	2247855	1-9999	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
105	293768	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
106	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
111	2127024	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
112	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
113	214701	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
114	214507	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
120	2149983	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
121	2248632	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
122	2247855	1-9999	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
125	293768	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
126	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.10.05 / 00 2307007	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	WASSERBERIESELUNG VORN SPRINKLING FRONT ROCIADO DE AGUA DELANTE ARROSAGE AVANT	17/03/2020 Seite 385	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

Gruppe:
Assembly: 12.10.06 / 00
Grupo: 2307008
Groupe:

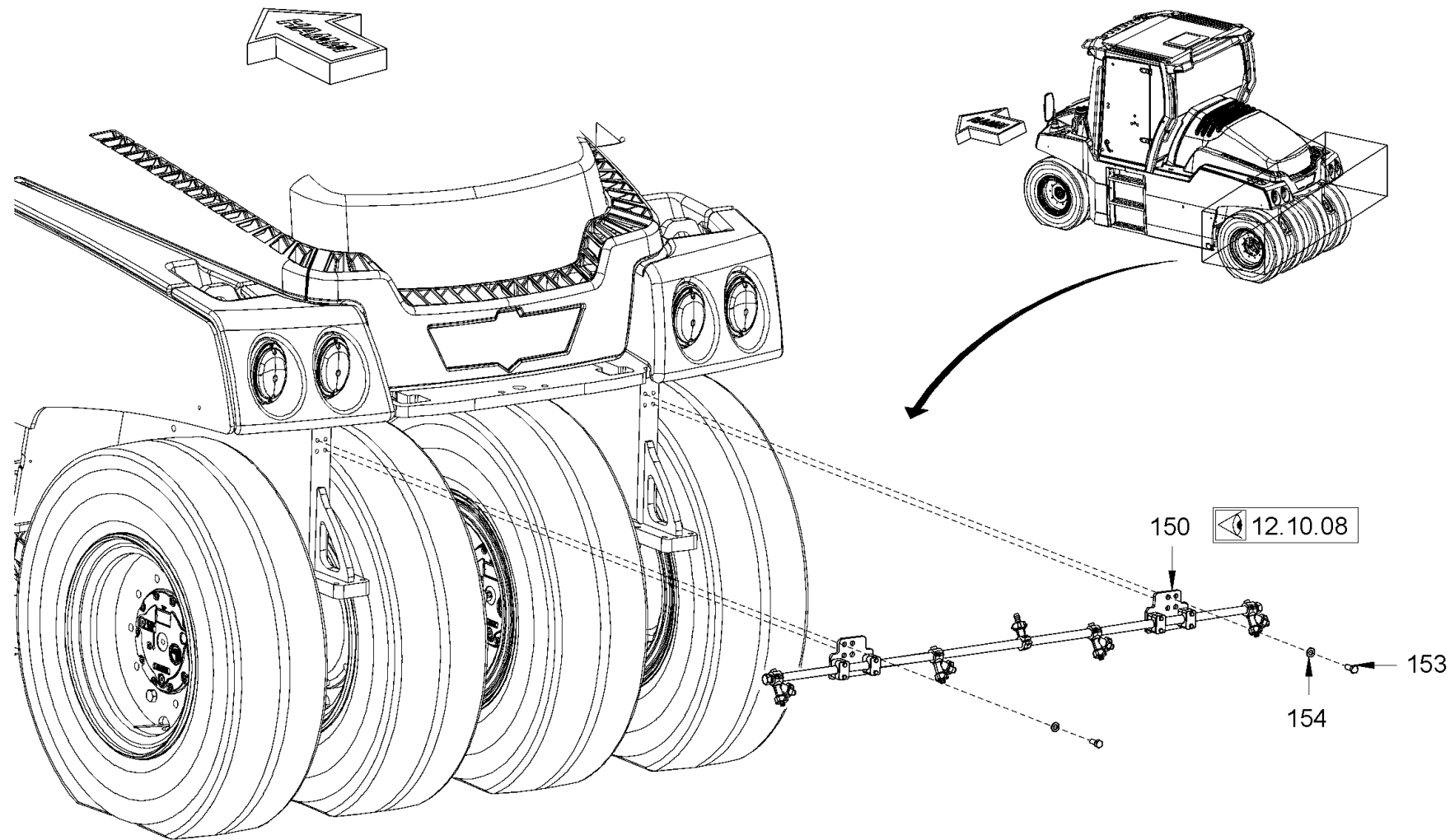
Benennung: **WASSERBERIESELUNG VORN**
Designation: **SPRINKLING FRONT**
Denominación: **ROCIADO DE AGUA DELANTE**
Dénomination: **ARROSAGE AVANT**

17/03/2020
Seite 386



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2148235	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
2	1232770	1-9999	4	PC	DÜSENHALTER KOMPL.	NOZZLE HOLDER COMPL.	SOPORTE DE TOBERA COMPL.	PORTE-INJECTEUR COMPL.
2.01	1236059	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
2.02	1297198	1-9999	1	PC	MEMBRANHALTER	MEMBRANE HOLDER	SOPORTE DE MEMBRANA	PORTE-MEMBRANE
2.03	2048137	1-9999	1	PC	MEMBRAN	MEMBRANE	MEMBRANAS	MEMBRANE
2.04	2025909	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
3	322652	1-9999	4	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
4	1226002	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
5	2029231	1-9999	2	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
6	1212281	1-9999	4	PC	SIEBFILTER	FILTERING SCREEN	TAMIZ FILTRANTE	FILTRE-TAMIS
7	1232762	1-9999	4	PC	ZUNGENDÜSE	SPRINKLER NOZZLE	ATOMIZADOR	ATOMISEUR
8	1212273	1-9999	4	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
9	2056415	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
100	2149936	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR KOMPL.	SPRINKLER PIPE COMPL.	TUBO DE ASPERSIÓN COMPL.	TUBE D'ARROSAGE COMPL.
120	2149983	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR KOMPL.	SPRINKLER PIPE COMPL.	TUBO DE ASPERSIÓN COMPL.	TUBE D'ARROSAGE COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.10.06 / 00 2307008	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	WASSERBERIESELUNG VORN SPRINKLING FRONT ROCIADO DE AGUA DELANTE ARROSAGE AVANT	17/03/2020 Seite 387	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



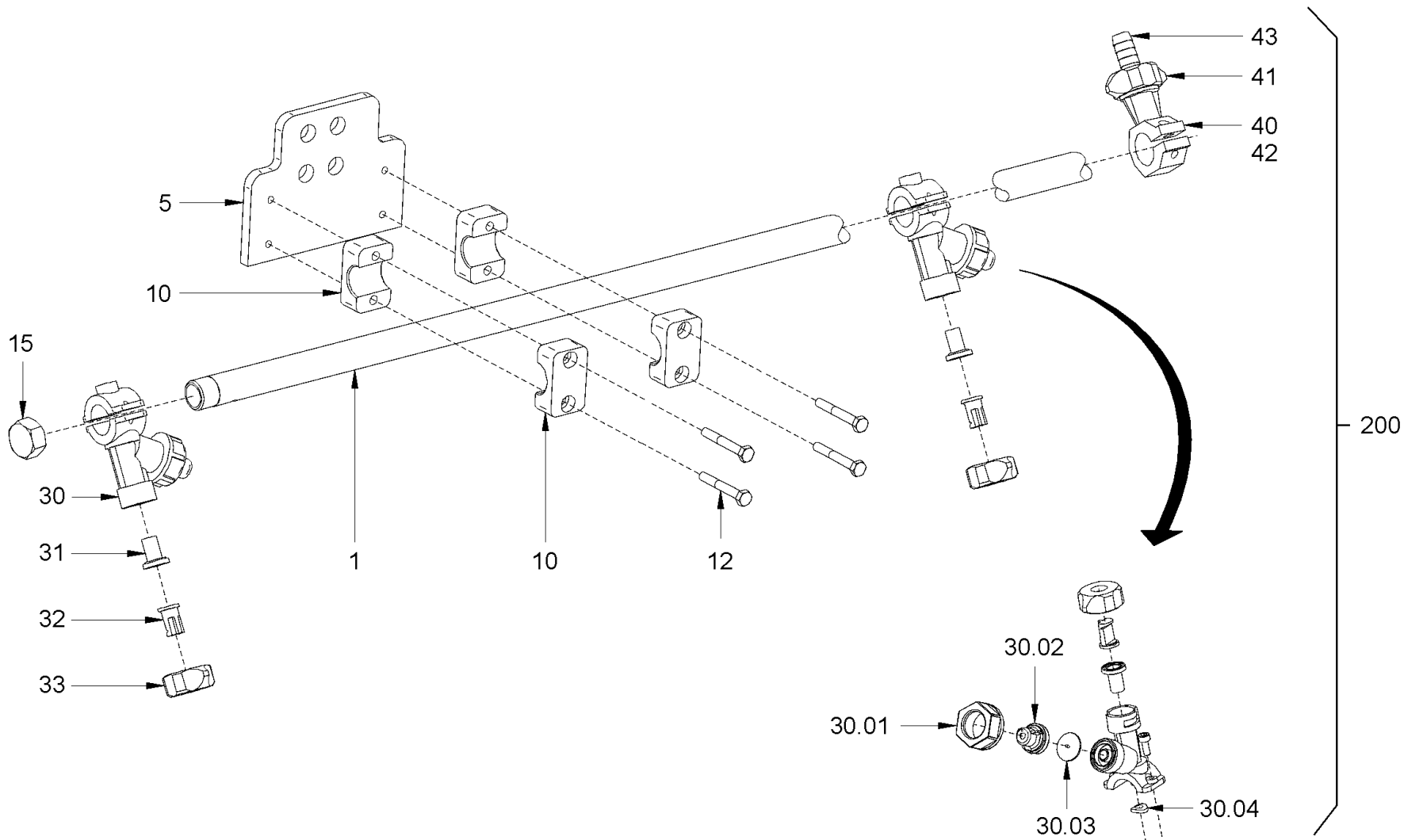
Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 12.10.07 / 00
 Assembly: 12.10.07 / 00
 Grupo: 2307009
 Groupe: 2307009

Benennung: **WASSERBERIESELUNG HINTEN**
 Designation: **SPRINKLING REAR**
 Denominación: **ROCIADO DE AGUA DETRÁS**
 Dénomination: **ARROSAGE ARRIÈRE**

17/03/2020
 Seite 388





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 12.10.08 / 00
 Assembly: 12.10.08 / 00
 Grupo: 2307010
 Groupe: 2307010

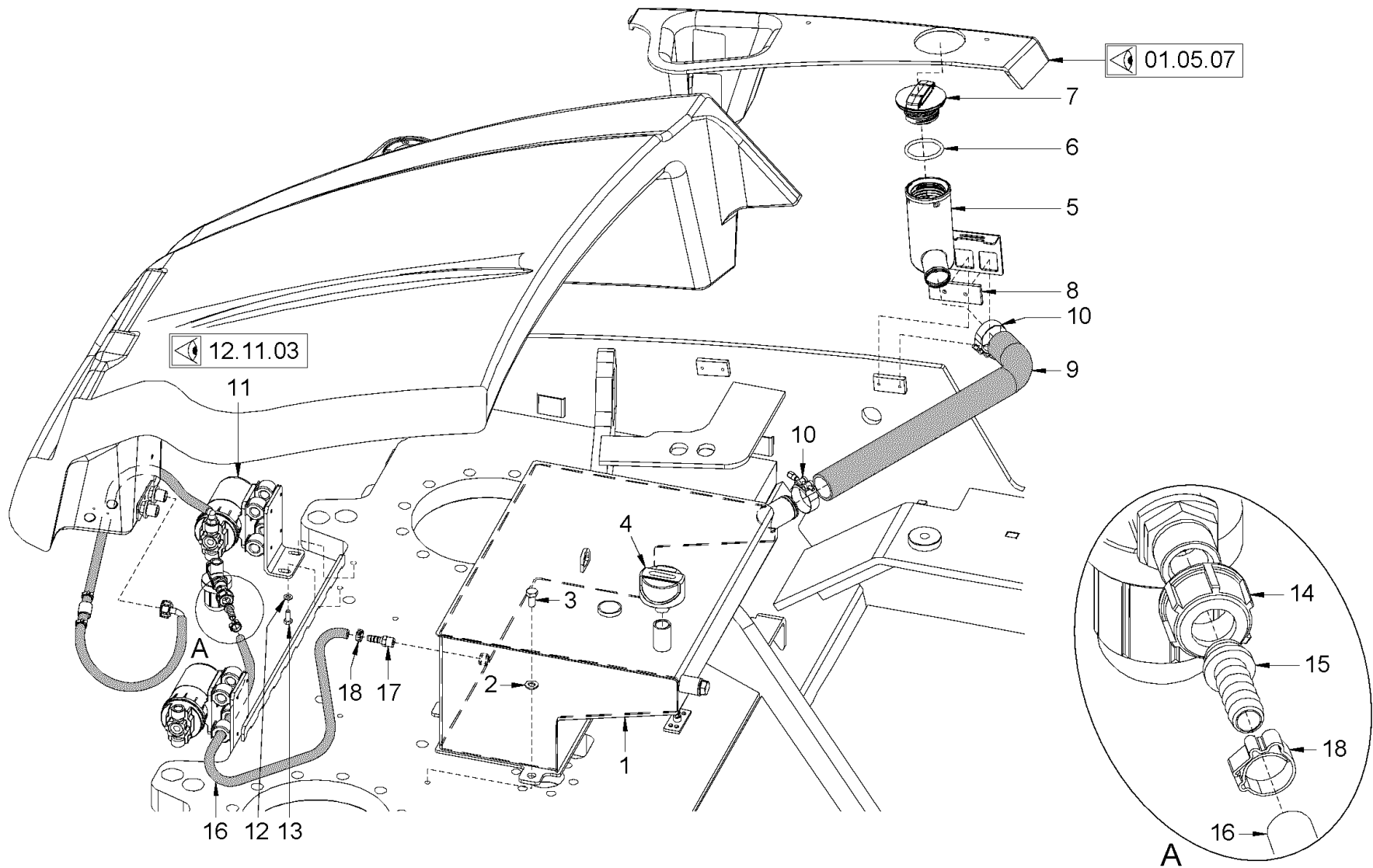
Benennung: **WASSERBERIESELUNG HINTEN**
 Designation: **SPRINKLING REAR**
 Denominación: **ROCIADO DE AGUA DETRÁS**
 Dénomination: **ARROSAGE ARRIÈRE**

17/03/2020
 Seite 390



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2221551	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
5	2252854	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	2247855	1-9999	8	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
12	293768	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
15	1226002	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
30	1232770	1-9999	4	PC	DÜSENHALTER	NOZZLE HOLDER	SOPORTE DE TOBERA	PORTE-INJECTEUR
30.01	1236059	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
30.02	1297198	1-9999	1	PC	MEMBRANHALTER	MEMBRANE HOLDER	SOPORTE DE MEMBRANA	PORTE-MEMBRANE
30.03	2048137	1-9999	1	PC	MEMBRAN	MEMBRANE	MEMBRANAS	MEMBRANE
30.04	2025909	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
31	1212281	1-9999	4	PC	SIEBFILTER	FILTERING SCREEN	TAMIZ FILTRANTE	FILTRE-TAMIS
32	1232762	1-9999	4	PC	ZUNGENDÜSE	SPRINKLER NOZZLE	ATOMIZADOR	ATOMISEUR
33	1212273	1-9999	4	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
40	1212265	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
41	1212273	1-9999	1	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
42	1212281	1-9999	1	PC	SIEBFILTER	FILTERING SCREEN	TAMIZ FILTRANTE	FILTRE-TAMIS
43	1246879	1-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
200	2252922	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR KOMPL.	SPRINKLER PIPE COMPL.	TUBO DE ASPERSIÓN COMPL.	TUBE D'ARROSAGE COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.10.08 / 00 2307010	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	WASSERBERIESELUNG HINTEN SPRINKLING REAR ROCIADO DE AGUA DETRÁS ARROSAGE ARRIÈRE	17/03/2020 Seite 391	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 12.11.01 / 00
 Assembly: 12.11.01 / 00
 Grupo: 2307026
 Groupe: 2307026

Benennung: **ADDITIVBERIESELUNG**
 Designation: **ADDITIVE SPRINKLING**
 Denominación: **ROCIADO DE ADITIVO**
 Dénomination: **ARROSAGE D'ADDITIFS**

17/03/2020
 Seite 392



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2193897	1-9999	1	PC	ADDITIVTANK	ADDITIVE TANK	DEPÓSITO DE ADITIVOS	RÉSERVOIR D'ADDITIFS
2	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
3	1278479	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	2153515	1-9999	1	PC	BELÜFTUNGSFILTER	VENT FILTER	FILTRO DE VENTILACIÓN	FILTRE DE VENTILATION
5	2194462	1-9999	1	PC	BEFÜLLSTUTZEN	FILLER NECK	TUBULADURA DE LLENADO	TUBULURE DE REMPLISSAGE
6	2043665	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
7	2075954	1-9999	1	PC	TANKDECKEL, OHNE SCHLOSS	TANK CAP, WITHOUT LOCK	TAPA DEL DEPÓSITO S/ CERRADURA	BOUCHON RÉSERV., SANS SERRURE
8	2212514	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
9	1504584	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
10	1214349	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
11	2202918	1-9999	1	PC	WASSERPUMPE KOMPL.	WATER PUMP COMPL.	BOMBA DE AGUA COMPL.	POMPE À EAU COMPL.
12	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
13	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
14	2076065	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
15	2076059	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
16	2194806	1-9999	1,08	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
17	1232622	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
18	2035621	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE

Baureihe:
Series:
Código der serie:
Code de série:

H229

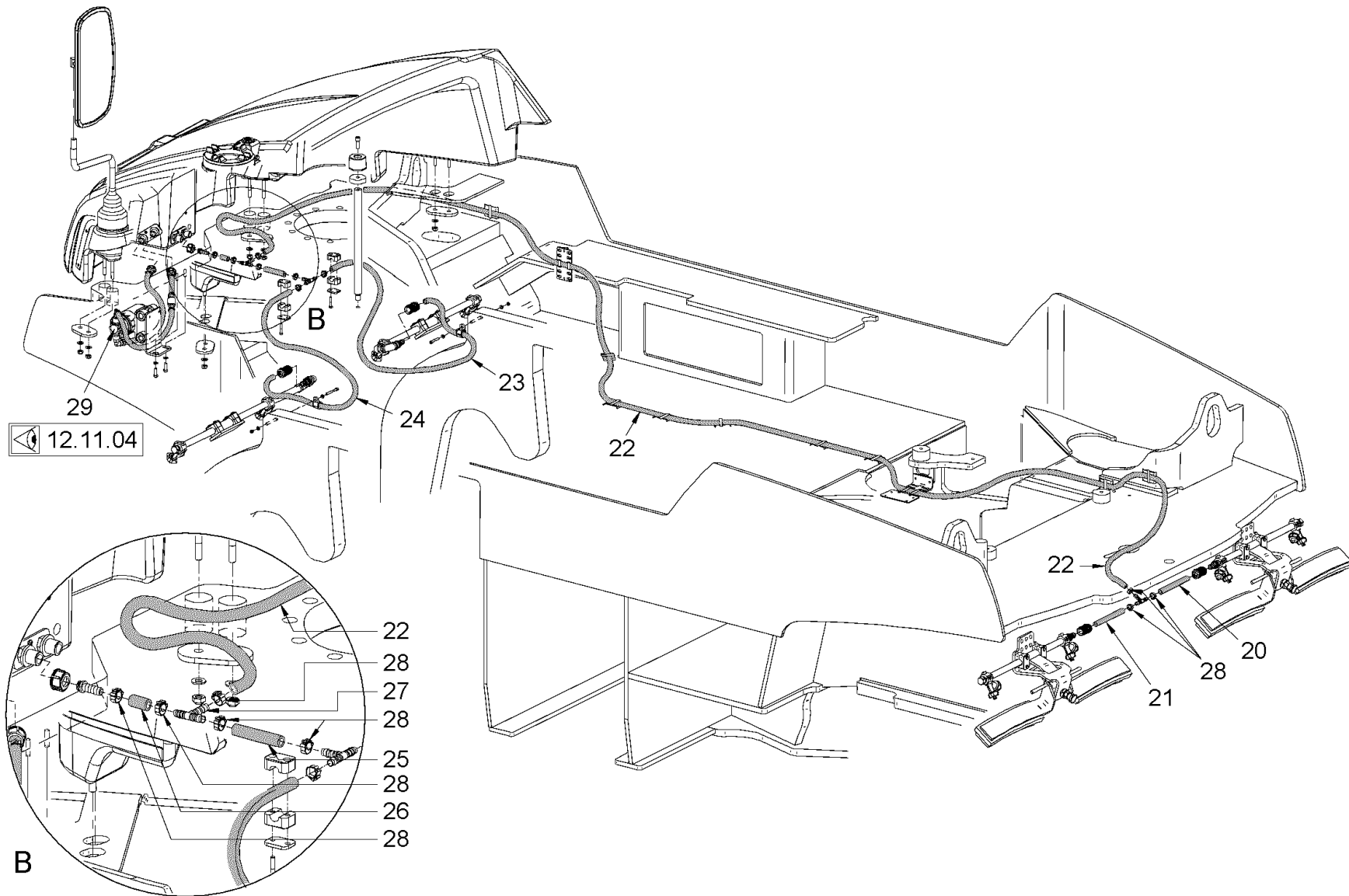
Gruppe:
Assembly:
Grupo:
Groupe:

12.11.01 / 00
2307026

Benennung: **ADDITIVBERIESELUNG**
Designation: **ADDITIVE SPRINKLING**
Denominación: **ROCIADO DE ADITIVO**
Dénomination: **ARROSAGE D'ADDITIFS**

17/03/2020
Seite 393





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 12.11.02 / 00
 Assembly: 12.11.02 / 00
 Grupo: 2307027
 Groupe: 2307027

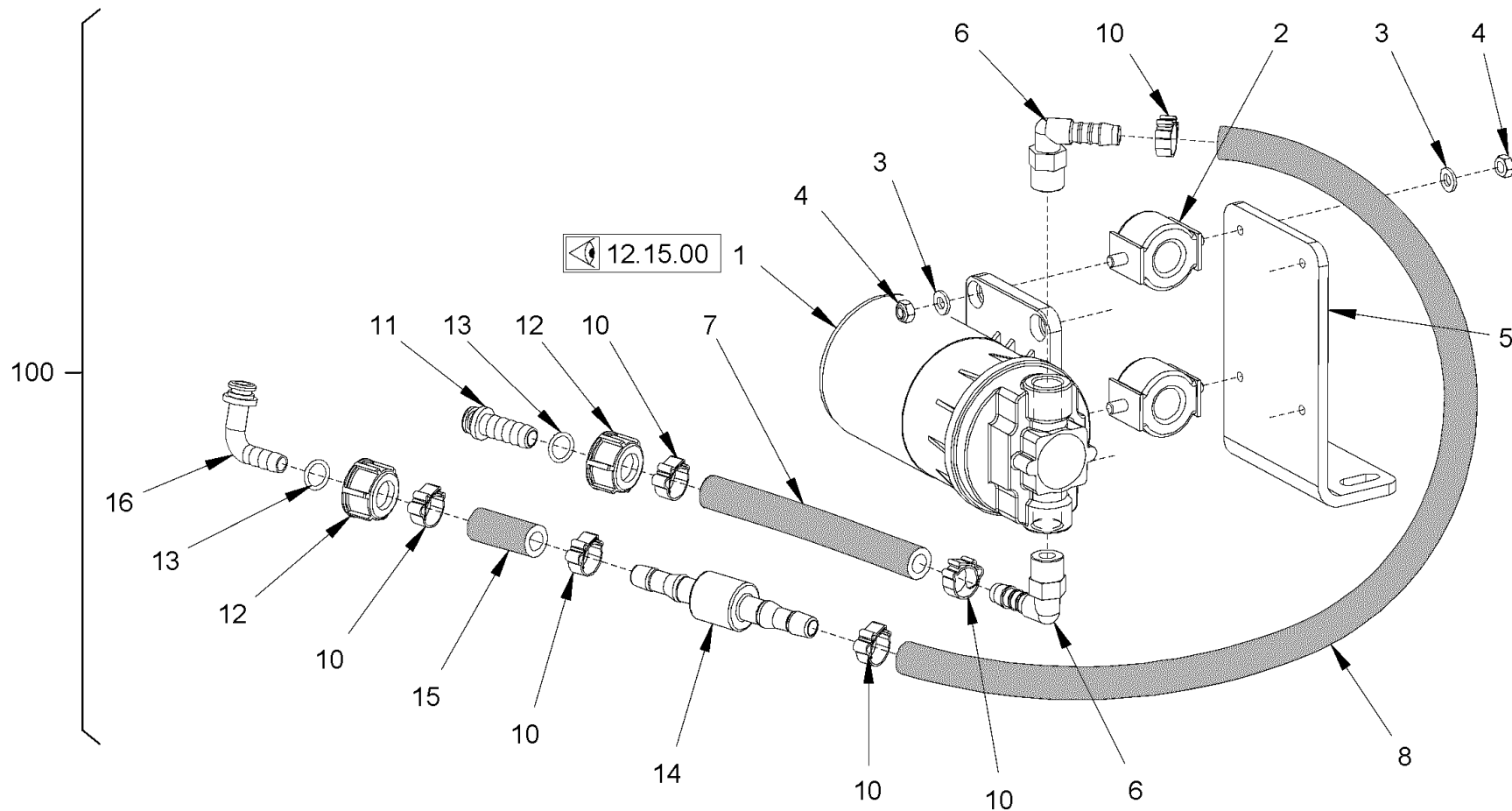
Benennung: **ADDITIVBERIESELUNG**
 Designation: **ADDITIVE SPRINKLING**
 Denominación: **ROCIADO DE ADITIVO**
 Dénomination: **ARROSAGE D'ADDITIFS**

17/03/2020
 Seite 394



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
20	2194806	1-9999	0,18	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
21	2194806	1-9999	0,18	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
22	2194806	1-9999	7,00	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
23	2194806	1-9999	1,03	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
24	2194806	1-9999	1,03	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
25	2194806	1-9999	0,245	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
26	2194806	1-9999	0,06	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
27	1232533	1-9999	1	PC	T-SCHLAUCHVERBINDUNGSSTUTZEN	T-HOSE CONNECTOR NOZZLE	CODO EN T DE UNIÓN MANGUERAS	PIÈCE EN T
28	2035621	1-9999	8	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
29	2202899	1-9999	1	PC	WASSERPUMPE KOMPL.	WATER PUMP COMPL.	BOMBA DE AGUA COMPL.	POMPE À EAU COMPL.

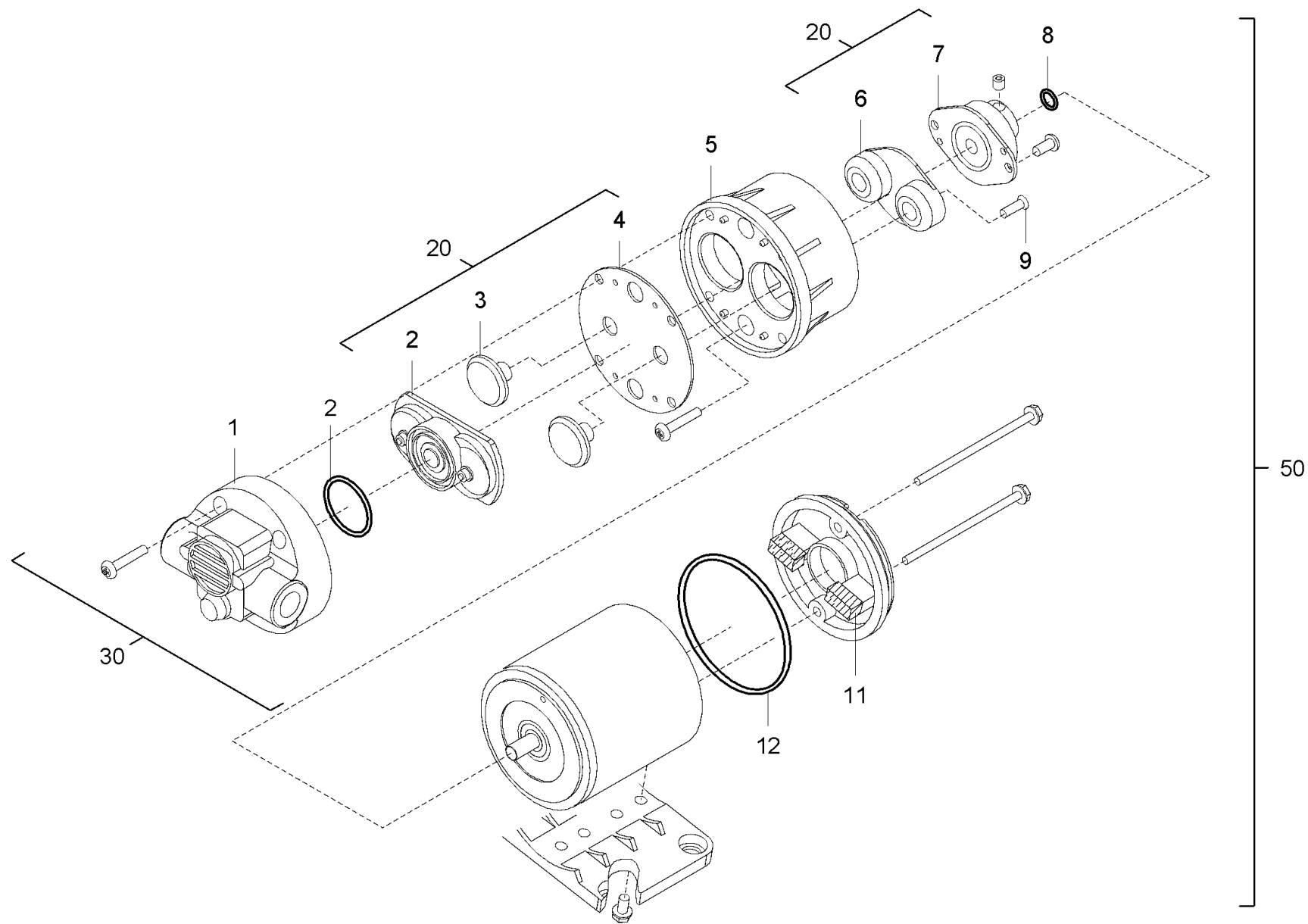
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	851124	1-173	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
1	2335548	174-9999	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
2	1232649	1-9999	4	PC	GUMMIFORMTEIL	RUBBER PIECE	PIEZA DE CAUCHO	PIÈCE EN CAOUTCHOUC
3	216577	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	2136710	1-9999	8	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
5	2148214	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
6	1232576	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
7	2194806	1-9999	0,50	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
8	2194806	1-9999	0,06	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
10	2035621	1-9999	4	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
11	2078083	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
12	2076065	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
13	2076083	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
14	2194509	1-9999	1	PC	EINBAUSATZ	MOUNTING SET	JUEGO DE MONTAJE	PIÈCES POUR LE MONTAGE
15	2202832	1-9999	1	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
16	274097	1-9999	1	PC	WASSERFILTER	WATER FILTER	FILTRO DE AGUA	FILTRE À EAU
16.01	280283	1-9999	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
17	2193455	1-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
100	2202918	1-9999	1	PC	WASSERPUMPE KOMPL.	WATER PUMP COMPL.	BOMBA DE AGUA COMPL.	POMPE À EAU COMPL.



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 12.11.04 / 00 Assembly: 12.11.04 / 00 Grupo: 2307029 Groupe: 2307029</p>	<p>Benennung: ADDITIVBERIESELUNG Designation: ADDITIVE SPRINKLING Denominación: ROCIADO DE ADITIVO Dénomination: ARROSAGE D'ADDITIFS</p>	<p>17/03/2020 Seite 398</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	851124	1-173	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
1	2335548	174-9999	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
2	1232649	1-9999	4	PC	GUMMIFORMTEIL	RUBBER PIECE	PIEZA DE CAUCHO	PIÈCE EN CAOUTCHOUC
3	216577	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	2136710	1-9999	8	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
5	2148214	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
6	1232576	1-9999	2	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
7	2194806	1-9999	0,21	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
8	2194806	1-9999	0,27	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
10	2035621	1-9999	6	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
11	2076059	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
12	2076065	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
13	2076083	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
14	2194509	1-9999	1	PC	EINBAUSATZ	MOUNTING SET	JUEGO DE MONTAJE	PIÈCES POUR LE MONTAGE
15	2194806	1-9999	0,06	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
16	2078083	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
100	2202899	1-9999	1	PC	WASSERPUMPE KOMPL.	WATER PUMP COMPL.	BOMBA DE AGUA COMPL.	POMPE À EAU COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.11.04 / 00 2307029	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ADDITIVBERIESELUNG ADDITIVE SPRINKLING ROCIADO DE ADITIVO ARROSAGE D'ADDITIFS	17/03/2020 Seite 399	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



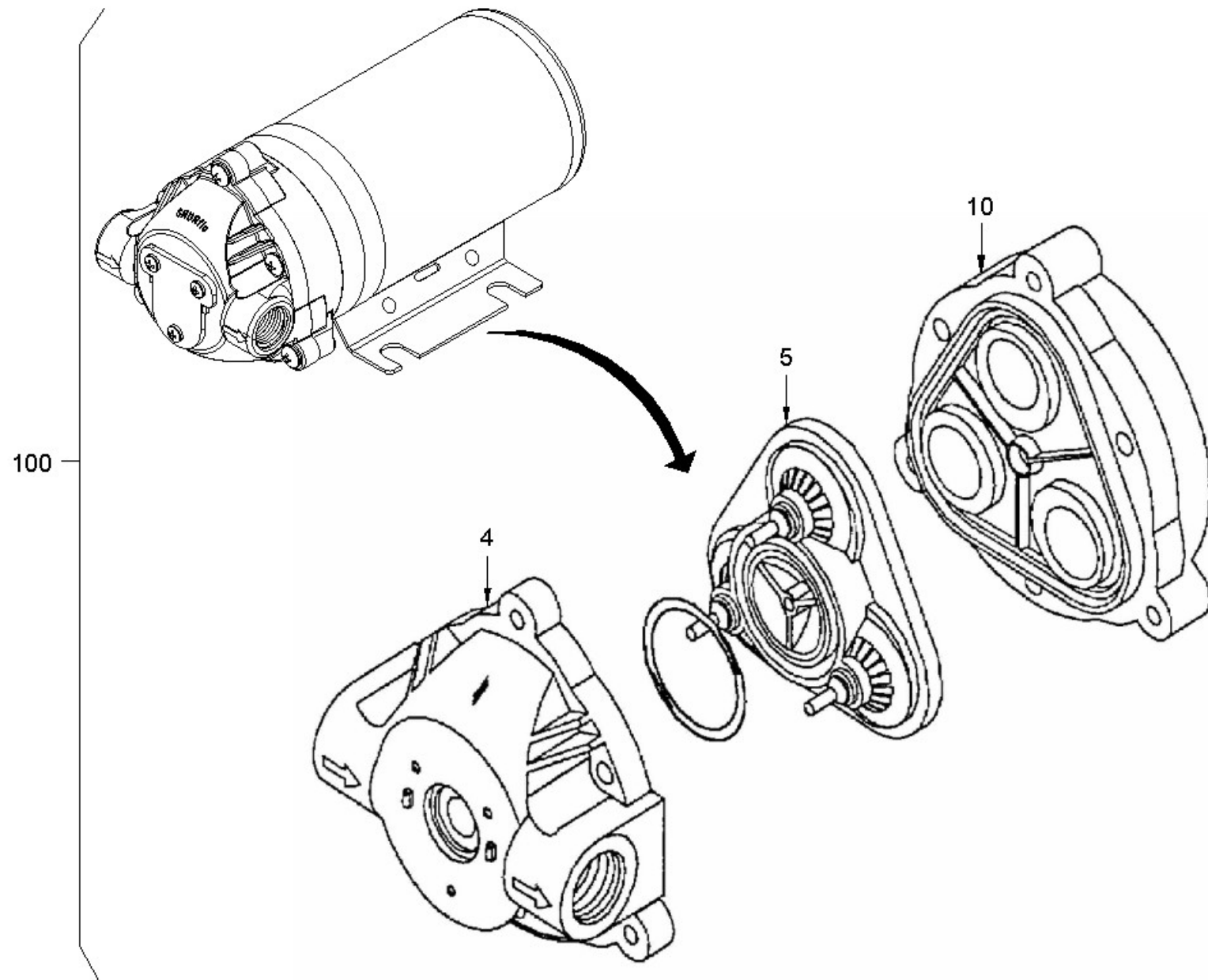
Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 12.15.00 / 00
 Assembly: 12.15.00 / 00
 Grupo: 2307035
 Groupe: 2307035

Benennung: **WASSERPUMPE**
 Designation: **WATER PUMP**
 Denominación: **BOMBA DE AGUA**
 Dénomination: **POMPE À EAU**

17/03/2020
 Seite 400





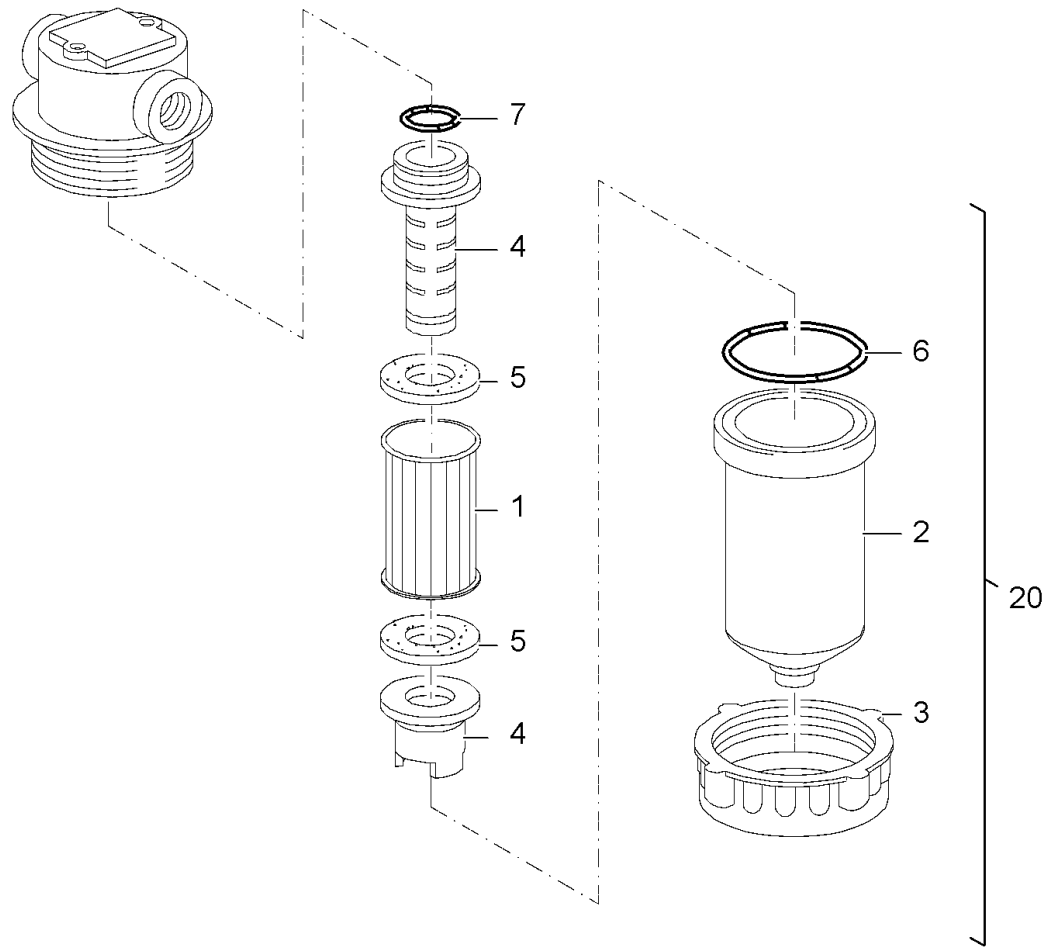
Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 12.15.00 / 01
 Assembly:
 Grupo: 2382999
 Groupe:

Benennung: **WASSERPUMPE**
 Designation: **WATER PUMP**
 Denominación: **BOMBA DE AGUA**
 Dénomination: **POMPE À EAU**

17/03/2020
 Seite 402





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 12.16.00 / 00
 Assembly: 12.16.00 / 00
 Grupo: 2304145
 Groupe: 2304145

Benennung: **WASSERFILTER**
 Designation: **WATER FILTER**
 Denominación: **FILTRO DE AGUA**
 Dénomination: **FILTRE À EAU**

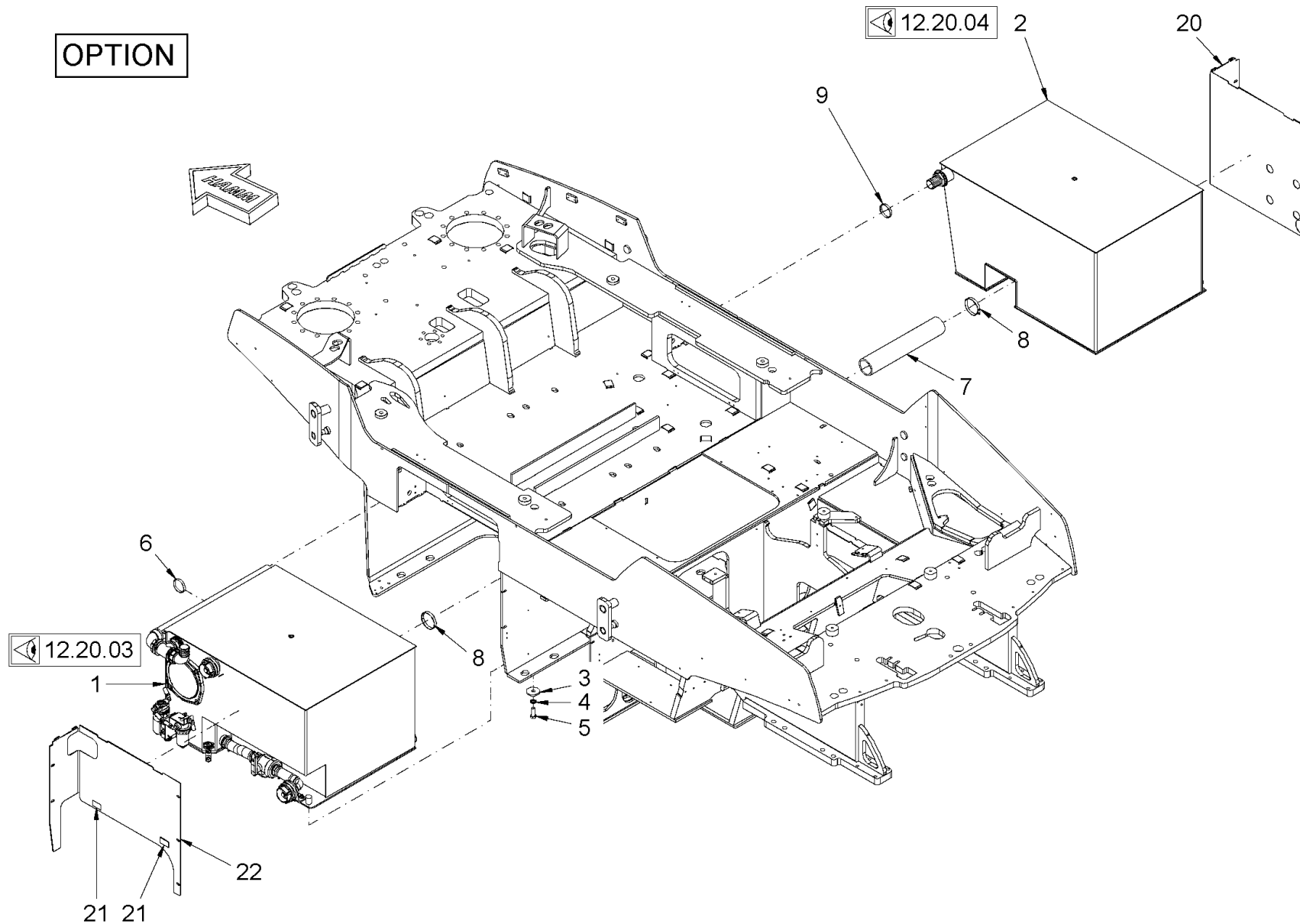
17/03/2020
 Seite 404



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	386596	1-9999	1	PC	FILTEREINSATZ	FILTER INSERT	CARTUCHO DE FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
2	878685	1-9999	1	PC	ERSATZGLAS	SIGHT GLASS	VIDRIO- LUBRICADOR	VERRE - VERSE-GOUTTE
3	390313	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	CUENTAGOTAS	ECROU-RACCORD
4	392723	1-9999	1	PC	STÜTZKÖRPER	SUPPORTING BODY	TUERCA ROSCADA	SOPORTE
5	392731	1-9999	2	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	SUPPORT
6	392758	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	BAGUE À LÈVRES
7	361925	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
20	813249	1-9999	1	PC	WASSERFILTER KOMPL.	WATER FILTER KOMPL.	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
							FILTRO DE AGUA KOMPL.	FILTRE À EAU KOMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.16.00 / 00 2304145	Benennung: WASSERFILTER Designation: WATER FILTER Denominación: FILTRO DE AGUA Dénomination: FILTRE À EAU	17/03/2020 Seite 405	
---	------	---	--------------------------	--	-------------------------	---

OPTION



Baureihe: H229
Series: H229
Código der serie: H229
Code de série: H229

Gruppe: 12.20.01 / 00
Assembly: 12.20.01 / 00
Grupo: 2435072
Groupe: 2435072

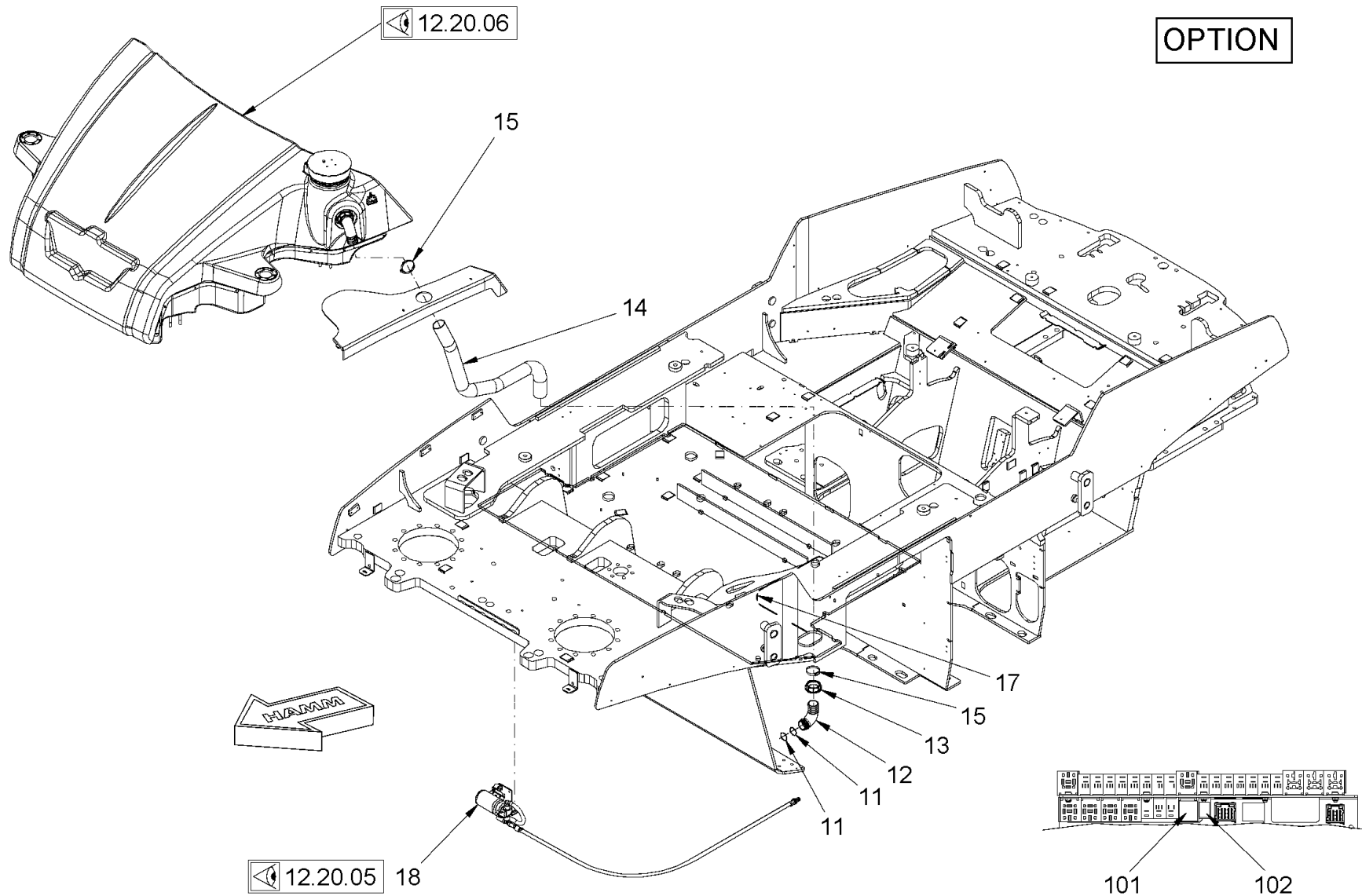
Benennung: ZUSATZWSSERTANK
Designation: ADDITIONAL WATER TANK
Denominación: DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL
Dénomination: RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL

17/03/2020
Seite 406



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2370477	1-9999	1	PC	WASSERTANK KOMPL.	WATER TANK COMPL.	DEPÓSITO DE AGUA COMPL.	RÉSERVOIR D'EAU COMPL.
2	2370643	1-9999	1	PC	WASSERTANK KOMPL.	WATER TANK COMPL.	DEPÓSITO DE AGUA COMPL.	RÉSERVOIR D'EAU COMPL.
3	506176	1-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	2175178	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
5	1280309	1-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
6	380687	1-9999	1	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
7	2362525	1-9999	0,53	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
8	2053436	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
9	2161456	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
20	2376954	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT
21	2382483	1-9999	2	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE
22	2376952	1-9999	1	PC	VERKLEIDUNGSTEIL	COVERING PART	PIEZA DE RECUBRIMIENTO	PIÈCE DE REVÊTEMENT

OPTION



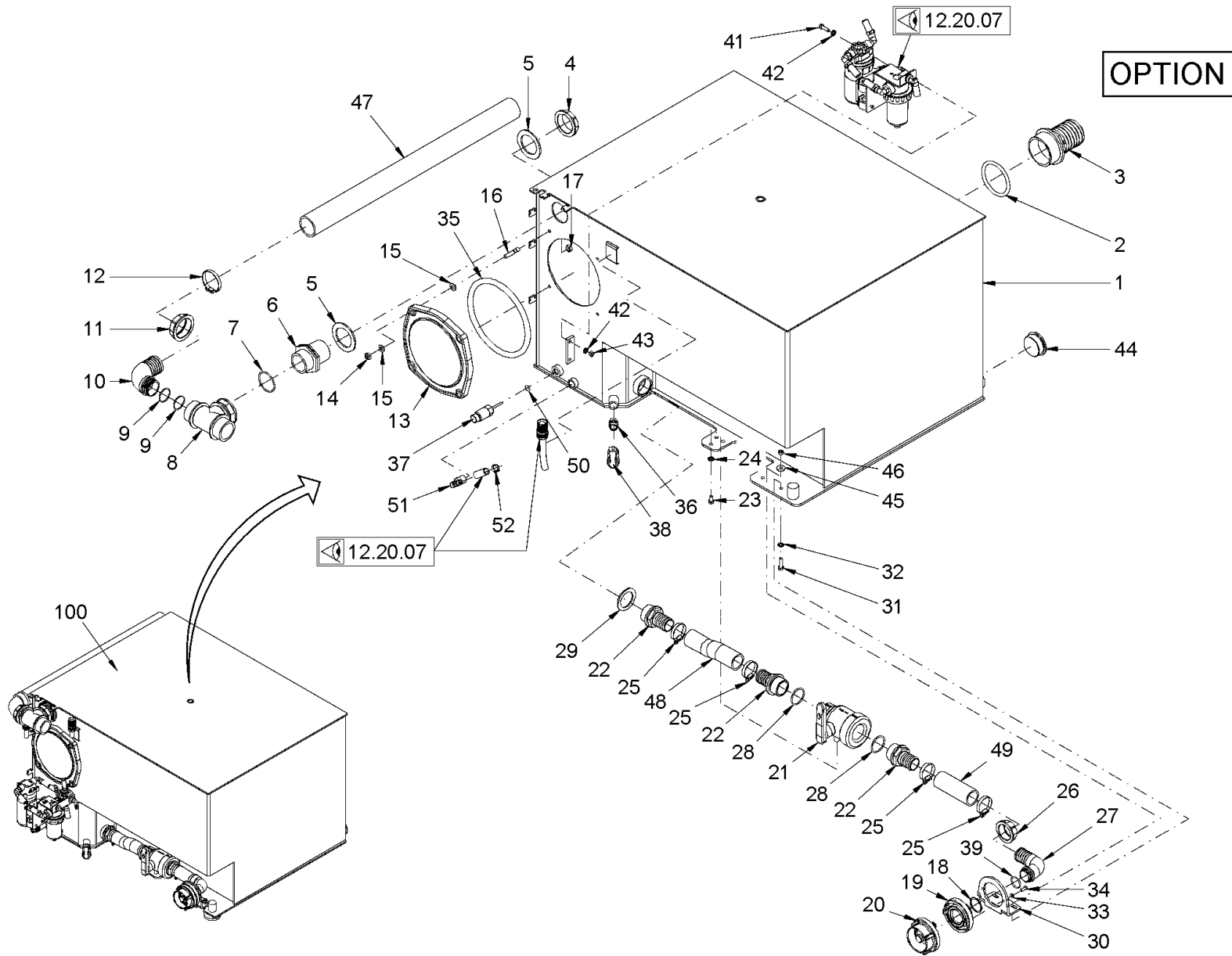
Baureihe: H229
Series: H229
Código der serie:
Code de série:


Gruppe: 12.20.02 / 00
Assembly: 12.20.02 / 00
Grupo: 2435075
Groupe:

Benennung: ZUSATZWSSERTANK
Designation: ADDITIONAL WATER TANK
Denominación: DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL
Dénomination: RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL


17/03/2020
Seite 408

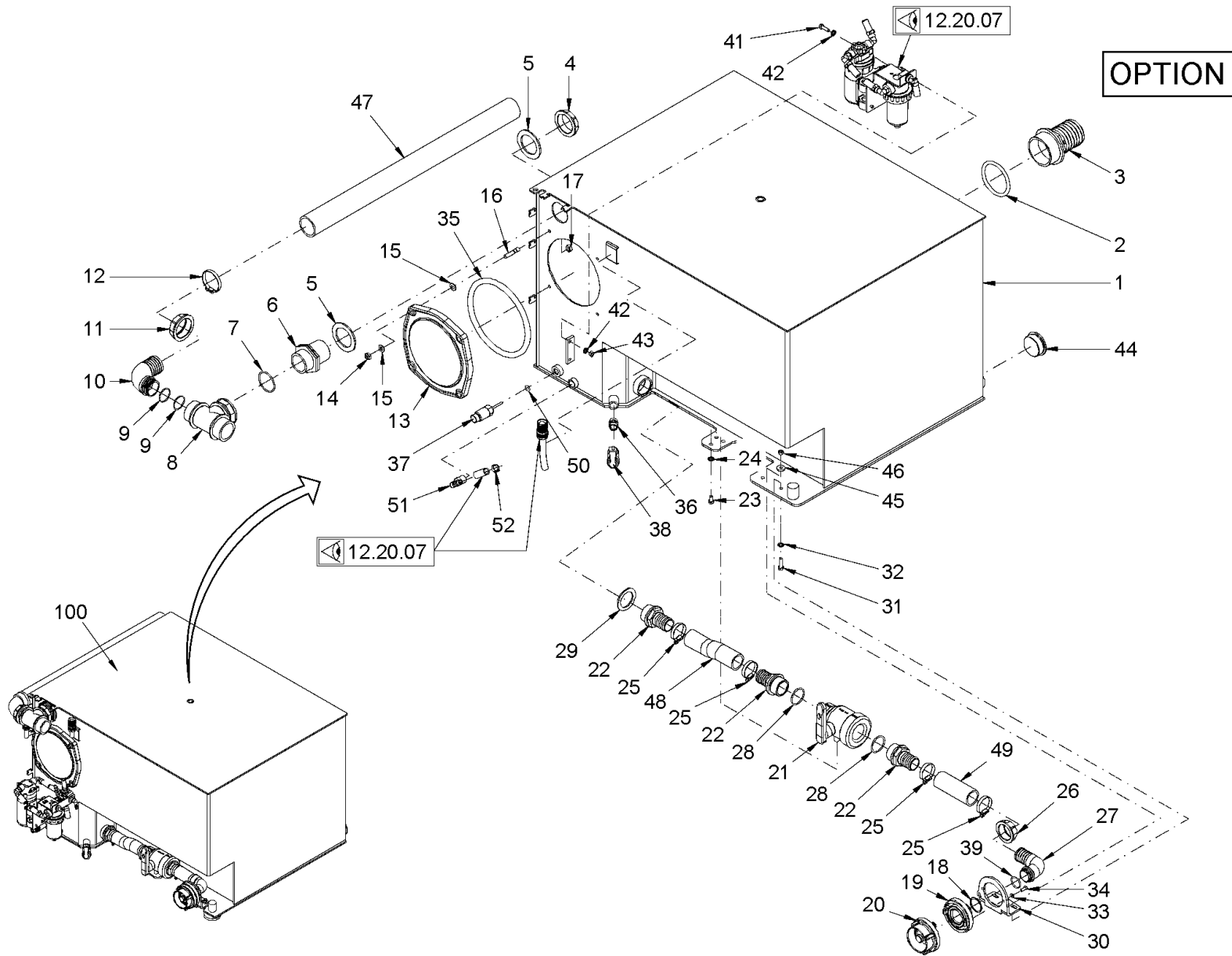




<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 12.20.03 / 00 Assembly: 12.20.03 / 00 Grupo: 2435076 Groupe: 2435076</p>	<p>Benennung: ZUSATZWSSERTANK Designation: ADDITIONAL WATER TANK Denominación: DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL Dénomination: RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL</p>	<p>17/03/2020 Seite 410</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2363030	1-9999	1	PC	WASSERTANK	WATER TANK	DEPÓSITO DE AGUA	RÉSERVOIR D'EAU
2	2143631	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
3	2362508	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
4	2362506	1-9999	1	PC	NUTMUTTER	GROOVE NUT	TUERCA RANURADA	ECROU À ENCOCHE
5	2362511	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
6	2362518	1-9999	1	PC	SCHOTTSTUTZEN GERADE	BULKHEAD SOCKET STRAIGHT	RACOR RECTO DE MAMPARA	TRAVERSÉE CLOISON ÉTAN. DROIT
7	2362503	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
8	2362516	1-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
9	2362505	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
10	2362513	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
11	2362507	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
12	2161456	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
13	571148	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
14	2127021	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
15	216607	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
16	2168705	1-9999	4	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOIJON FILETÉ
17	2127021	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
18	219606	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
19	2076172	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
20	201774	1-9999	1	PC	KUPPLUNG	COUPLING	CONEXIÓN	RACCORD
21	2362496	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
22	2362510	1-9999	3	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
23	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
24	2119327	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
25	1293389	1-9999	4	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
26	2076167	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
27	2076171	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
28	241407	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
29	2076176	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
30	2370321	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
31	339180	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
32	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
33	216577	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.20.03 / 00 2435076	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ZUSATZWASSERTANK ADDITIONAL WATER TANK DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL	17/03/2020 Seite 411	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 12.20.03 / 00
 Assembly: 12.20.03 / 00
 Grupo: 2435076
 Groupe: 2435076

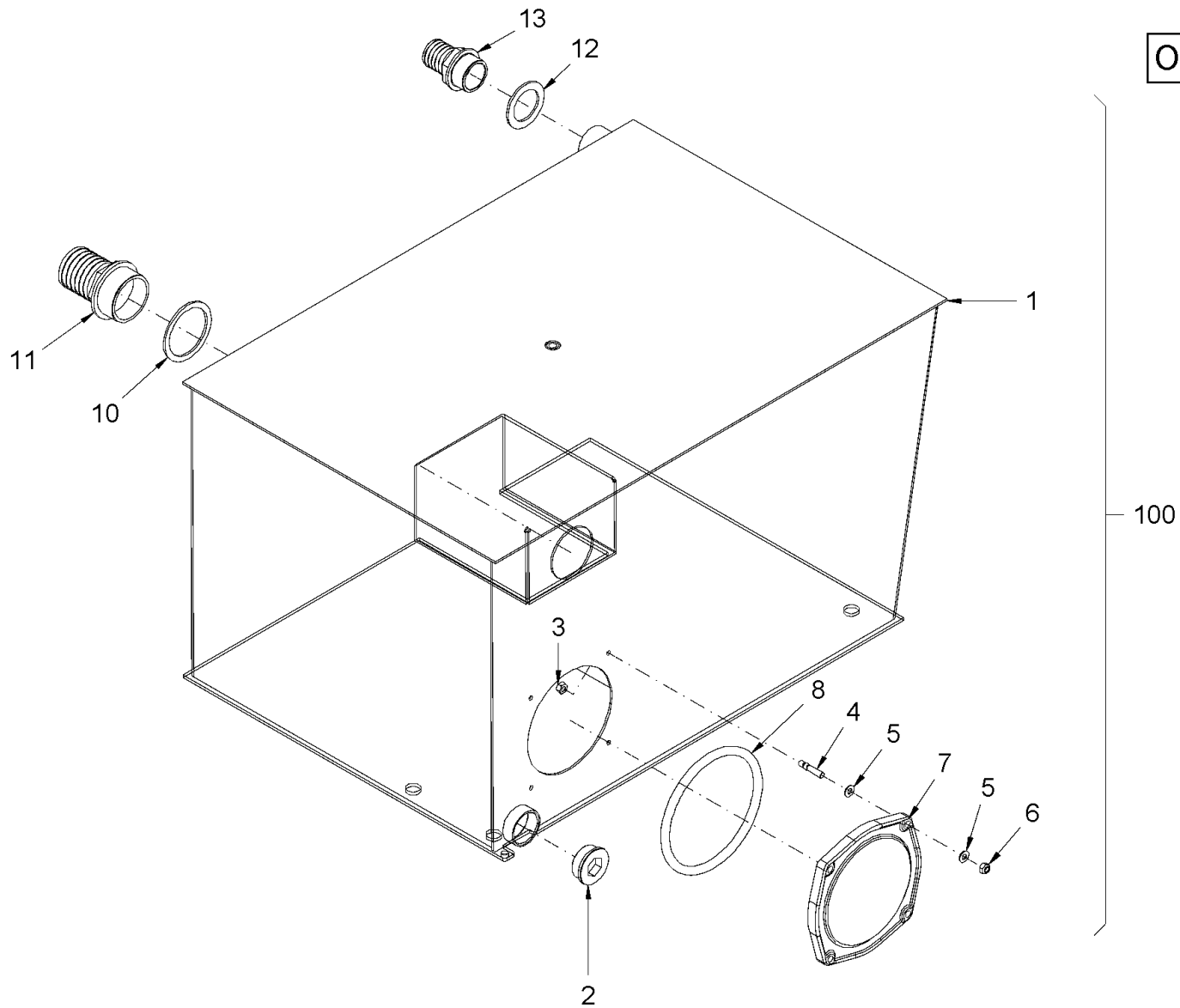
Benennung: ZUSATZWSSERTANK
 Designation: ADDITIONAL WATER TANK
 Denominación: DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL
 Dénomination: RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL

17/03/2020
 Seite 412



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
34	213667	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
35	576476	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
36	2362554	1-9999	1	PC	DOPPELNIPPEL	TWIN NIPPLE	BOQUILLA ROSCADA DOBLE	TÉTON DOUBLE
37	2161685	1-9999	1	PC	SENSOR	SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
38	1299921	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
39	2076169	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
41	213829	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
42	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
43	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
44	2362483	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
45	2232539	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
46	2588139	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
47	2362523	1-9999	0,79	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
48	2076183	1-9999	0,19	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
49	2076183	1-9999	0,13	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
50	272078	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
51	267759	1-9999	1	PC	WINKLEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
52	2057842	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
100	2370477	1-9999	1	PC	WASSERTANK KOMPL.	WATER TANK COMPL.	DEPÓSITO DE AGUA COMPL.	RÉSERVOIR D'EAU COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.20.03 / 00 2435076	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ZUSATZWASSERTANK ADDITIONAL WATER TANK DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL	17/03/2020 Seite 413	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 12.20.04 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2435078
 Groupe:

Benennung: ZUSATZWSSERTANK
 Designation: ADDITIONAL WATER TANK
 Denominación: DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL
 Dénomination: RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL

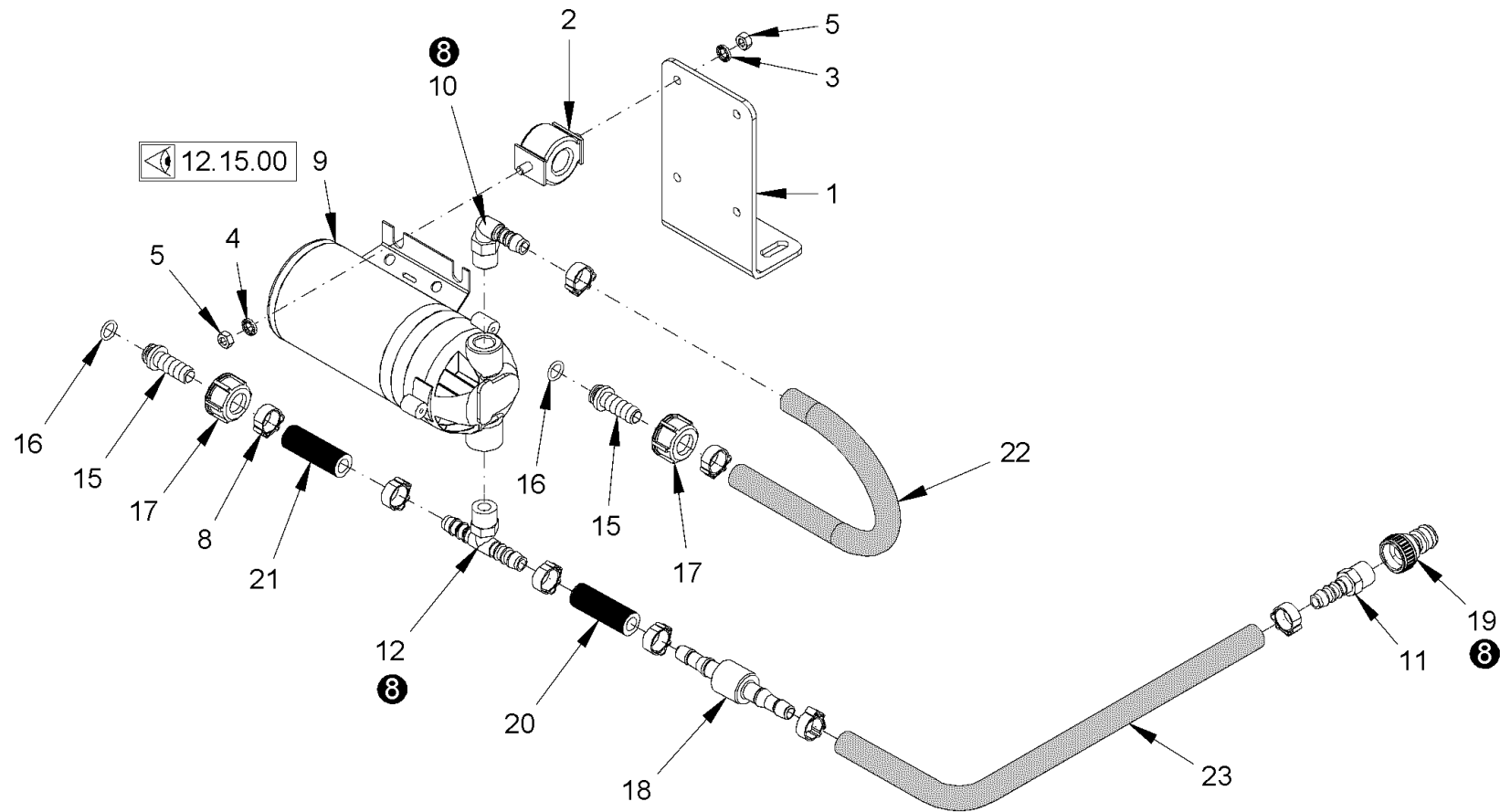
17/03/2020
 Seite 414



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2364529	1-9999	1	PC	WASSERTANK	WATER TANK	DEPÓSITO DE AGUA	RÉSERVOIR D'EAU
2	2362483	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
3	2127021	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
4	2168705	1-9999	4	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
5	216607	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	2127021	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	571148	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
8	576476	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
10	2143631	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
11	2362508	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
12	2362511	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
13	2362509	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
100	2370643	1-9999	1	PC	WASSERTANK KOMPL.	WATER TANK COMPL.	DEPÓSITO DE AGUA COMPL.	RÉSERVOIR D'EAU COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.20.04 / 00 2435078	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ZUSATZWASSERTANK ADDITIONAL WATER TANK DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL	17/03/2020 Seite 415	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---

OPTION



Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:


Gruppe: 12.20.05 / 00
Assembly:
Grupo: 2435080
Groupe:

Benennung: ZUSATZWSSERTANK
Designation: ADDITIONAL WATER TANK
Denominación: DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL
Dénomination: RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL

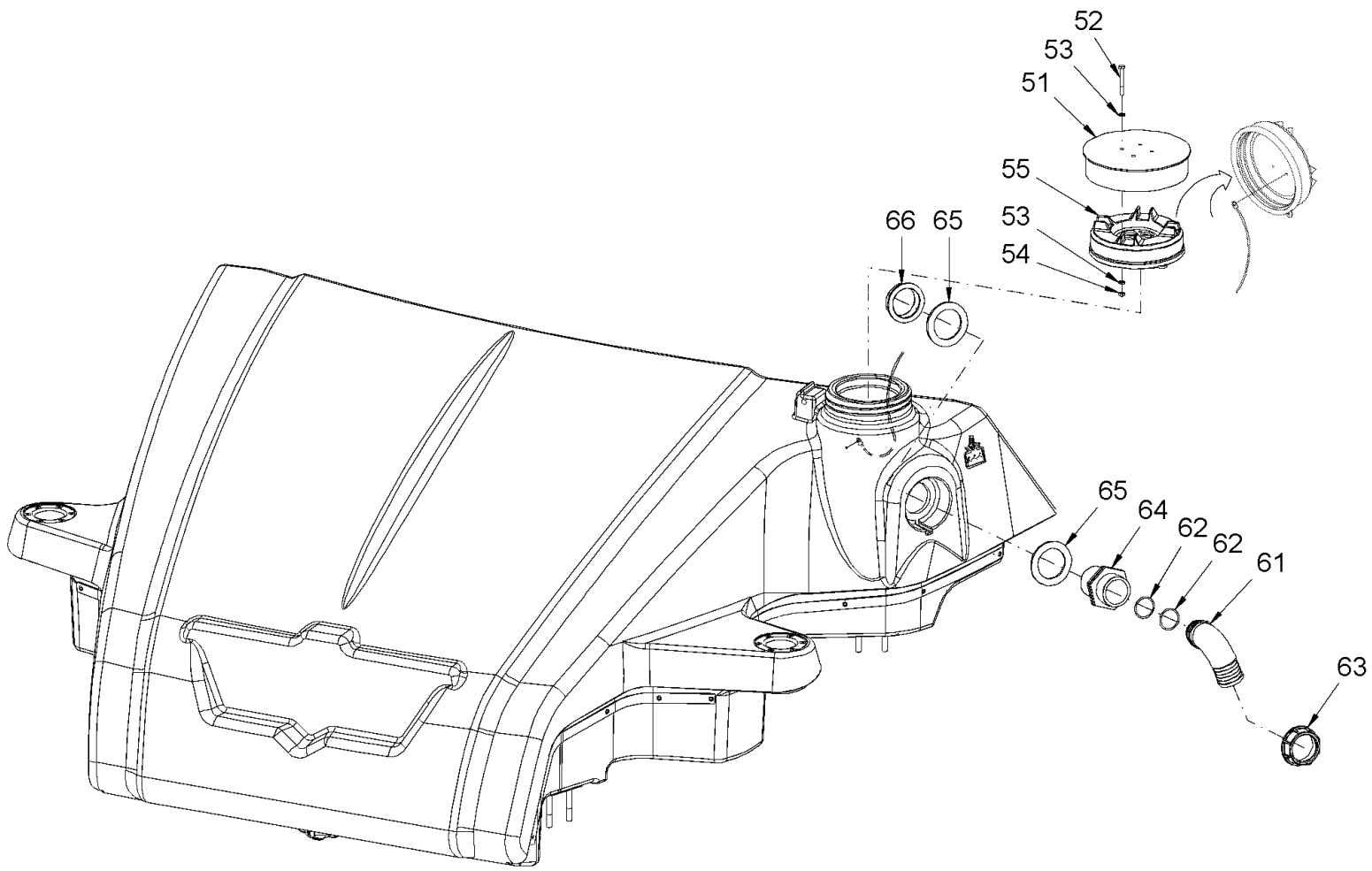
17/03/2020
Seite 416



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2148214	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	1232649	1-9999	4	PC	GUMMIFORMTEIL	RUBBER PIECE	PIEZA DE CAUCHO	PIÈCE EN CAOUTCHOUC
3	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
4	350389	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	2127017	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	2035621	1-9999	8	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
9	2335548	1-9999	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
10	1232576	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
11	1234447	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
12	1232568	1-9999	1	PC	T-SCHLAUCHSTUTZEN	T-HOSE CONNECTION PIECE	OLIVETA EN T	TUBULURE EN T
15	2076059	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
16	2076083	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
17	2076065	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
18	2194509	1-9999	1	PC	EINBAUSATZ	MOUNTING SET	JUEGO DE MONTAJE	PIÈCES POUR LE MONTAGE
19	2029231	1-9999	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
20	614170	1-9999	0,07	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
21	614170	1-9999	0,17	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
22	614170	1-9999	0,42	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
23	614170	1-9999	2,20	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.20.05 / 00 2435080	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ZUSATZWSSERTANK ADDITIONAL WATER TANK DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL	17/03/2020 Seite 417	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---

OPTION



Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:


Gruppe: 12.20.06 / 00
Assembly:
Grupo: 2435081
Groupe:

Benennung: ZUSATZWSSERTANK
Designation: ADDITIONAL WATER TANK
Denominación: DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL
Dénomination: RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL

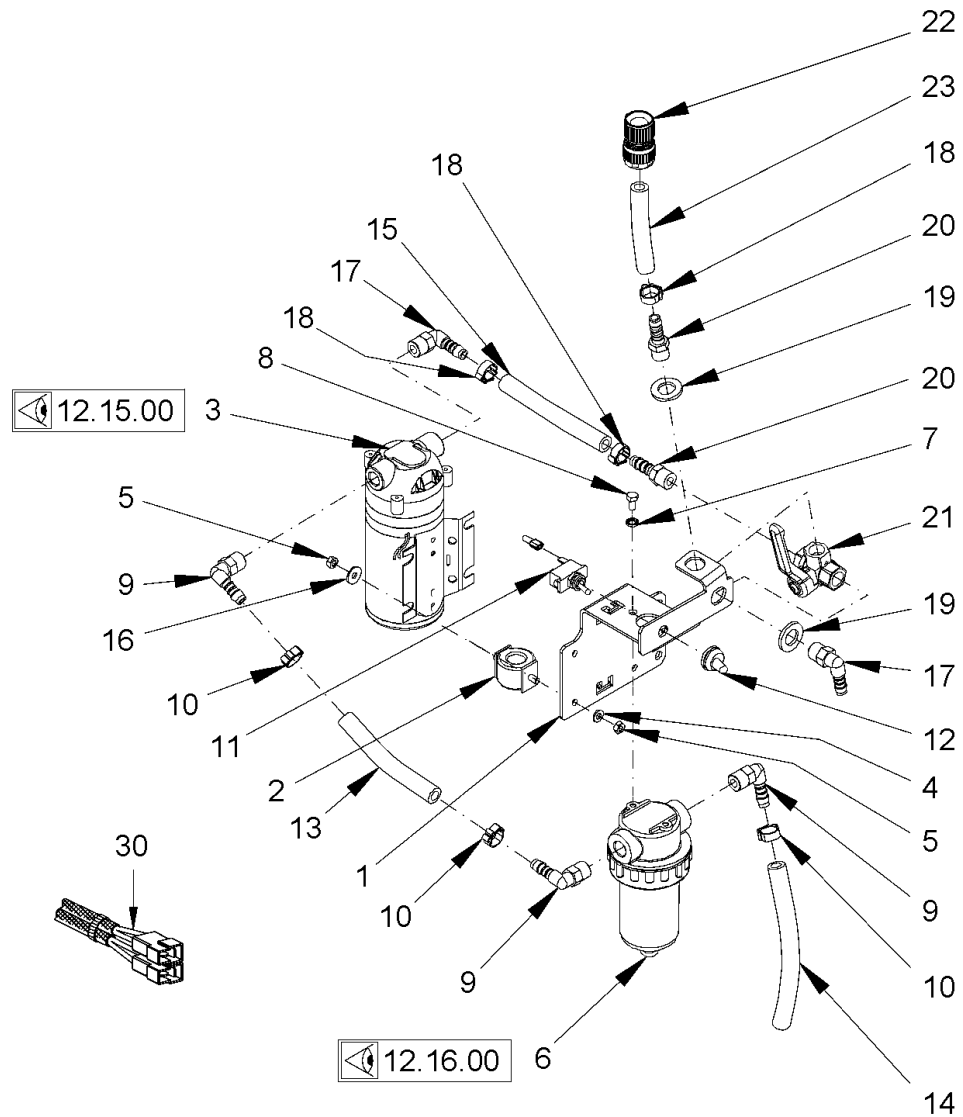
17/03/2020
Seite 418



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
51	2364596	1-9999	1	PC	ABSCHLUSSDECKEL	COVER PLATE	TAPA DE CIERRE	COUVERCLE DE FERMETURE
52	1212737	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
53	2175169	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
54	2127017	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
55	2382666	1-9999	1	PC	TANKDECKEL	TANK CAP	TAPA DEL DEPÓSITO	BOUCHON RÉSERVOIR
61	2362513	1-9999	1	PC	WINKLEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
62	2362505	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
63	2362507	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
64	2362518	1-9999	1	PC	SCHOTTSTUTZEN GERADE	BULKHEAD SOCKET STRAIGHT	RACOR RECTO DE MAMPARA	TRAVERSÉE CLOISON ÉTAN. DROIT
65	2362511	1-9999	2	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
66	2362506	1-9999	1	PC	NUTMUTTER	GROOVE NUT	TUERCA RANURADA	ECROU À ENCOCHE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.20.06 / 00 2435081	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ZUSATZWSSERTANK ADDITIONAL WATER TANK DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL	17/03/2020 Seite 419	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---

OPTION



Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:


Gruppe: 12.20.07 / 00
Assembly:
Grupo: 2435083
Groupe:

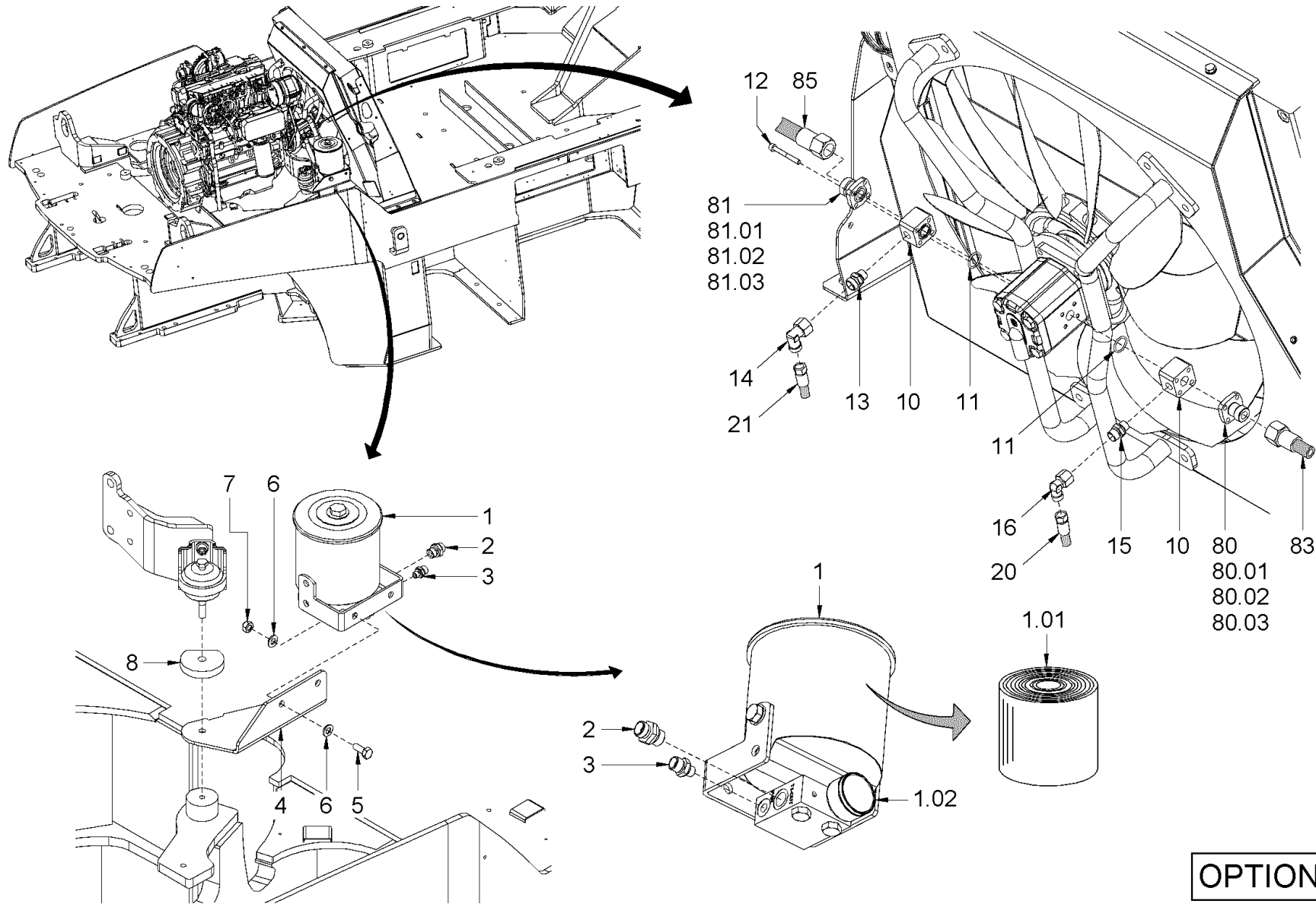
Benennung: ZUSATZWSSERTANK
Designation: ADDITIONAL WATER TANK
Denominación: DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL
Dénomination: RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL

17/03/2020
Seite 420



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2364569	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
2	1232649	1-9999	4	PC	GUMMIFORMTEIL	RUBBER PIECE	PIEZA DE CAUCHO	PIÈCE EN CAOUTCHOUC
3	2335548	1-9999	1	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
4	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
5	2127017	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
6	813249	1-9999	1	PC	WASSERFILTER	WATER FILTER	FILTRO DE AGUA	FILTRE À EAU
7	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
8	2128330	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
9	274259	1-9999	3	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
10	2057842	1-9999	3	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
11	2389293	1-9999	1	PC	KIPPSCHALTER	TUMBLER SWITCH	INTERRUPTOR BASCULANTE	INTERRUPTEUR BASCULANT
12	1286463	1-9999	1	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
13	607441	1-9999	0,15	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
14	607441	1-9999	0,20	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
15	614170	1-9999	0,10	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
16	350389	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
17	1232576	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
18	2035621	1-9999	3	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
19	250473	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
20	1232622	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
21	2045440	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
22	2031621	1-9999	1	PC	SCHLAUCHKUPPLUNG	HOSE COUPLING	ACOPLAMIENTO DE LA MANGUERA	RACCORD POUR TUYAUX
23	614170	1-9999	0,35	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
30	2361666	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	12.20.07 / 00 2435083	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ZUSATZWSSERTANK ADDITIONAL WATER TANK DEPÓSITO DE AGUA ADICIONAL RÉSERVOIR D'EAU ADDITIONNEL	17/03/2020 Seite 421	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 15.25.00 / 00
 Assembly: 15.25.00 / 00
 Grupo: 2307047
 Groupe: 2307047

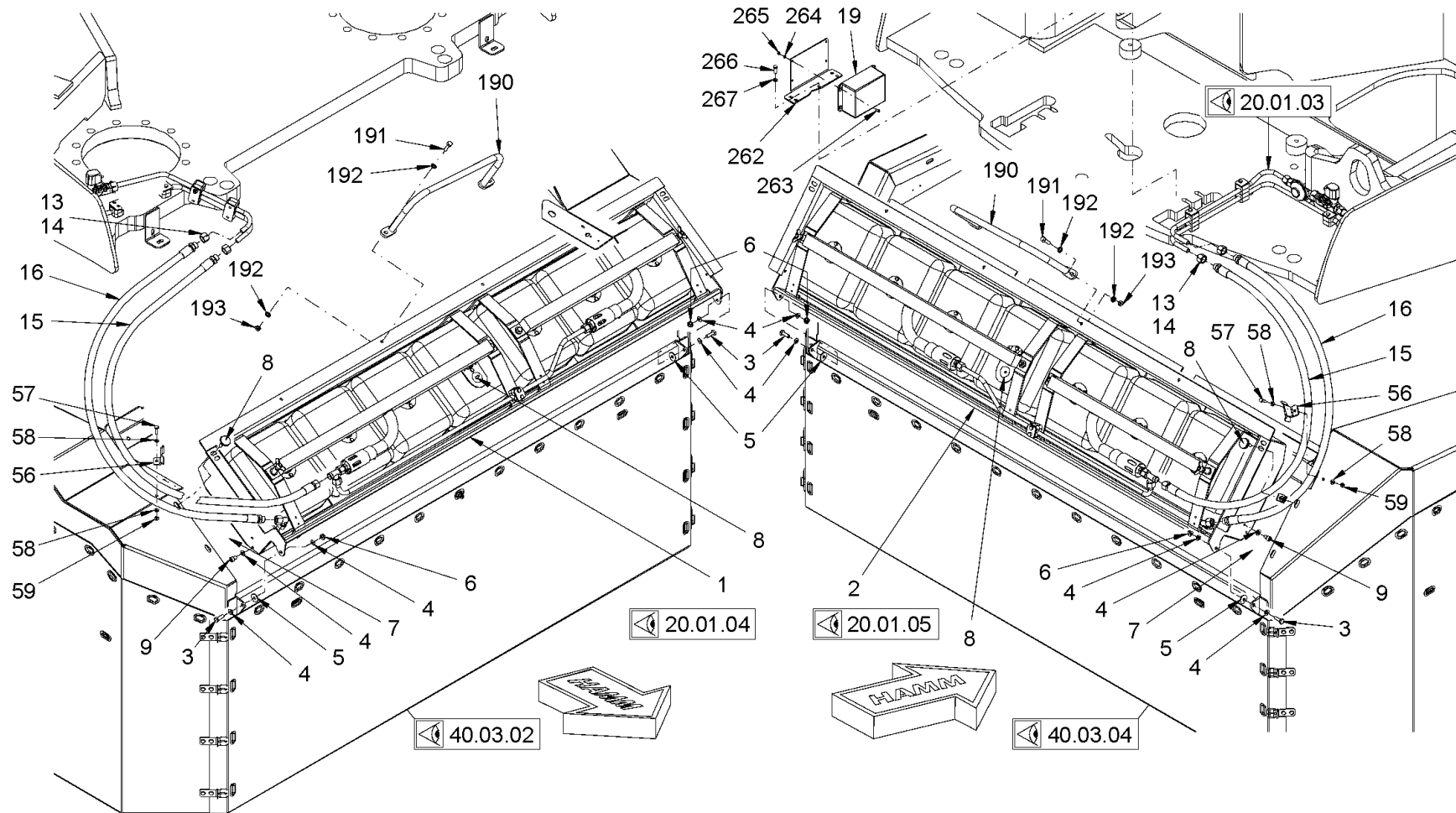
Benennung: NEBENSTROMÖLFILTER
 Designation: BYPASS OIL FILTER
 Denominación: FILTRO DE ACEITE EN DERIVACIÓN
 Dénomination: DÉRIVATION DU FILTRE À HUILE


17/03/2020
 Seite 422




Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2031564	1-9999	1	PC	FILTER	FILTER	FILTRO	FILTRE
1.01	2027327	1-9999	1	PC	FILTERPATRONE	FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
1.02	2200317	1-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
2	396567	1-9999	4	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
3	278769	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
4	2225354	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
5	214094	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
6	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
7	2534252	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
8	2225312	1-9999	1	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
10	2225272	1-9999	2	PC	ANSCHLUSSBLOCK	CONNECTING BLOCK	BLOQUE DE CONEXIÓN	BLOC DE CONNEXION
11	396532	1-9999	2	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
12	325449	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
13	397610	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
14	397750	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
15	322261	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
16	317829	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
20	338451	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
21	1249894	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
80	206695	1-9999	1	PC	FLANSCHVERSCHRAUBUNG GERADE KOMPL.	STRAIGHT FLANGE JOINT COMPL.	RACOR DE BRIDA RECTO COMPL.	ASSEMBLAGE PAR BRIDES DROIT COMPL.
80.01	396532	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
80.02	214418	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
80.03	216666	1-9999	4	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
81	2151477	1-9999	1	PC	FLANSCHVERSCHRAUBUNG GERADE KOMPL.	STRAIGHT FLANGE JOINT COMPL.	RACOR DE BRIDA RECTO COMPL.	ASSEMBLAGE PAR BRIDES DROIT COMPL.
81.01	1215426	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
81.02	214418	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
81.03	216666	1-9999	4	PC	FEDERRING	SPRING RING	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLE ÉLASTIQUE
83	2269493	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
85	2149612	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES

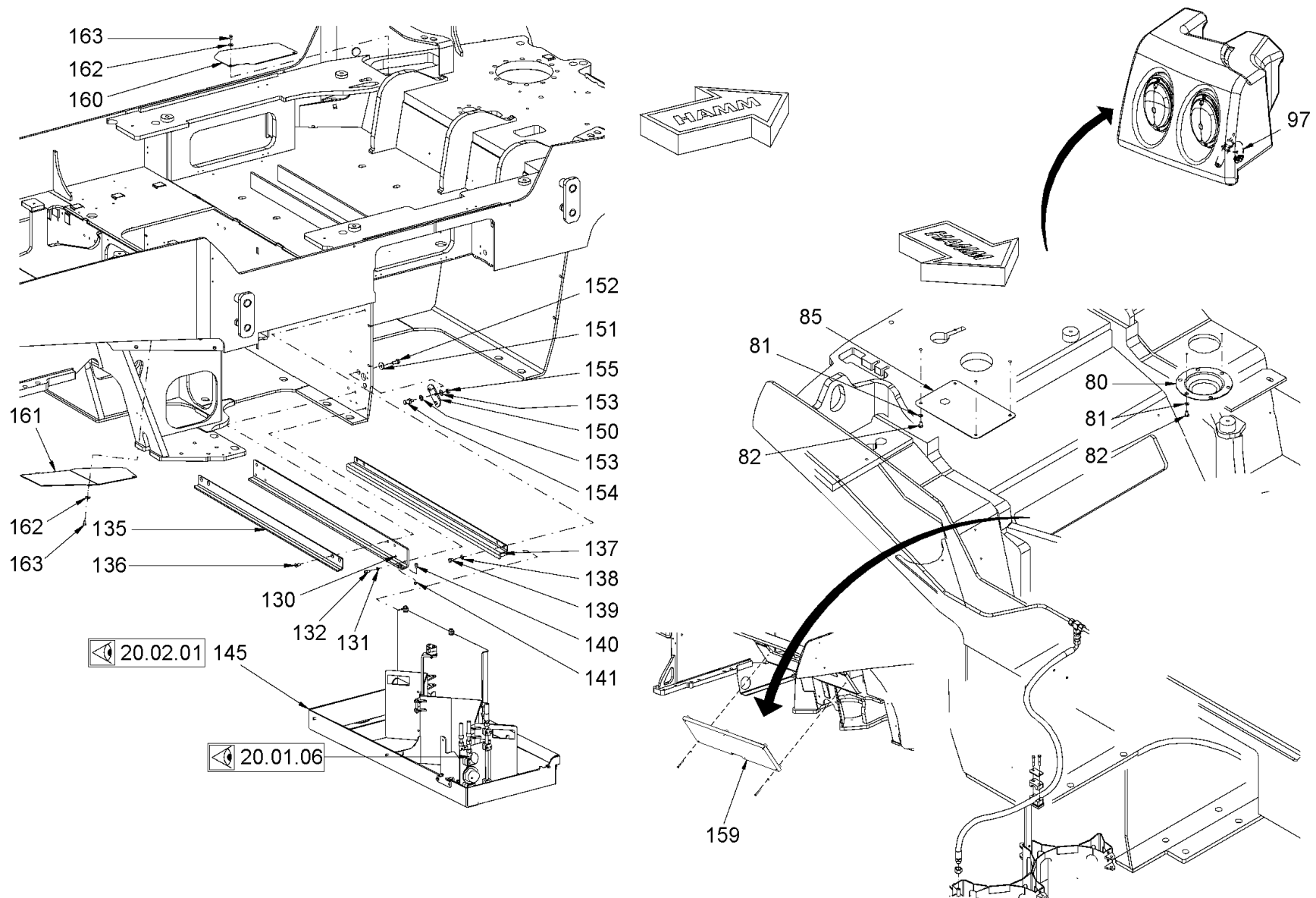
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	15.25.00 / 00 2307047	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	NEBENSTROMÖLFILTER BYPASS OIL FILTER FILTRO DE ACEITE EN DERIVACIÓN DÉRIVATION DU FILTRE À HUILE	17/03/2020 Seite 423	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 20.01.01 / 00 Assembly: 20.01.01 / 00 Grupo: 2437072 Groupe: 2437072</p>	<p>Benennung: REIFENHEIZUNG Designation: TIRE-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 424</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2199718	1-9999	1	PC	STRAHLER VORN	HEAT RADIATOR FRONT	SOPLETE DELANTE	BRÛLEUR AVANT
2	2199719	1-9999	1	PC	STRAHLER HINTEN	HEAT RADIATOR REAR	SOPLETE DETRÁS	BRÛLEUR ARRIÈRE
3	213829	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	216593	1-9999	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	231355	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	387231	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
7	385760	1-9999	4	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
8	225347	1-9999	4	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
9	240869	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
13	206954	1-9999	8	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
14	206830	1-9999	8	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
15	2199548	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
16	2210622	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
19	2269085	1-9999	2	PC	ZÜNDGERÄT	IGNITION STARTER	EQUIPO DE ENCENDIDO	DISPOSITIF D'ALLUMAGE
56	2199563	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
57	213721	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
58	216577	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
59	2257942	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
190	2345849	1-9999	2	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
191	213829	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
192	2175172	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
193	2041836	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
262	2317875	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
263	1204980	1-9999	8	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
264	274356	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
265	216046	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
266	2540234	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
267	216593	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.01.01 / 00 2437072	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 425	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

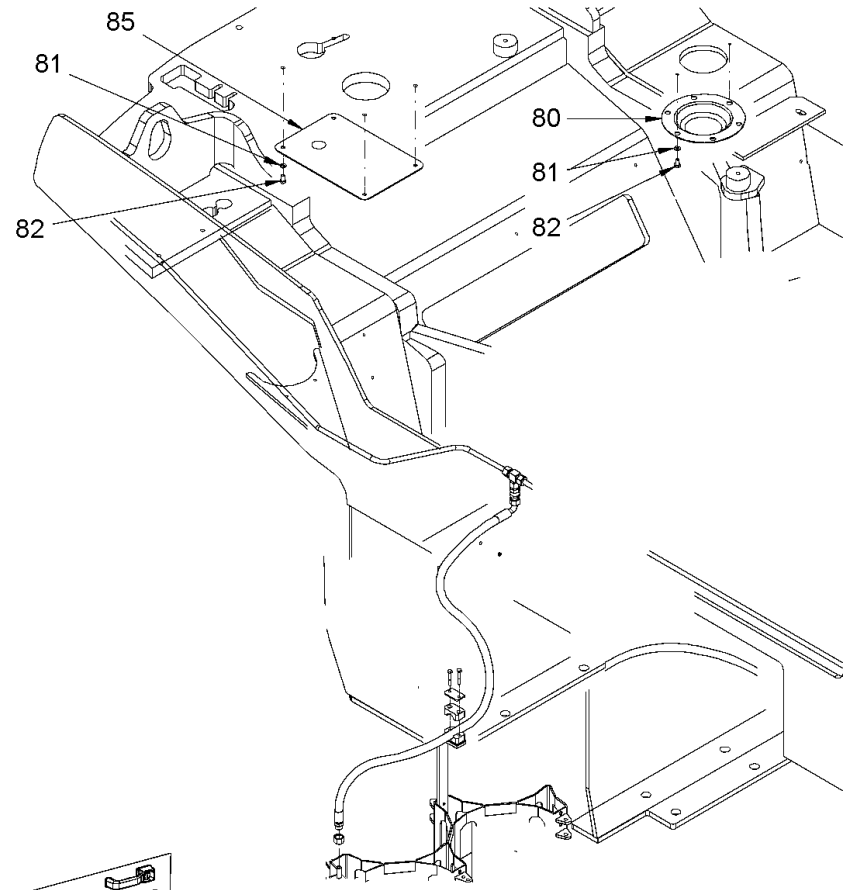
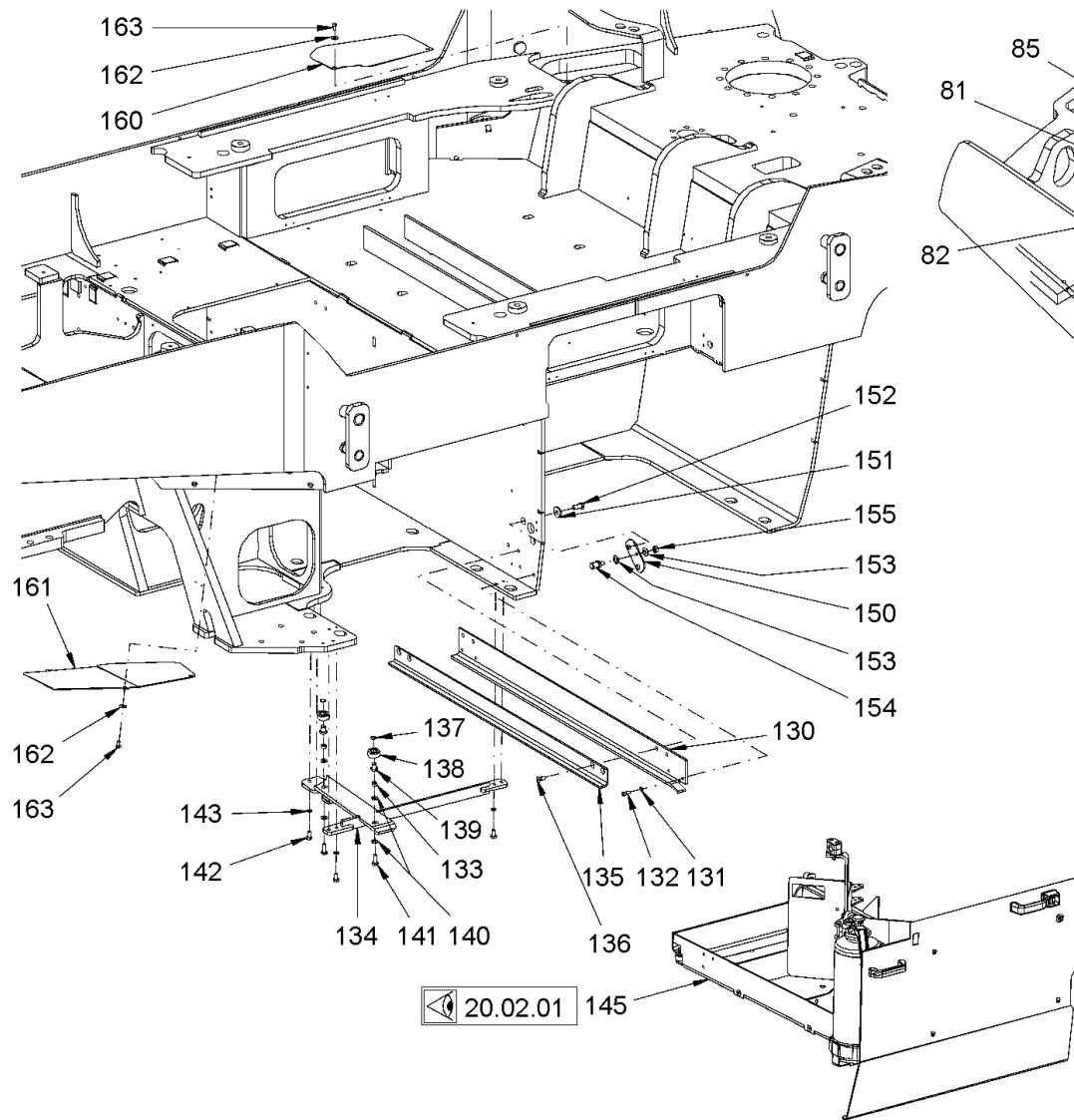
Gruppe: 20.01.02 / 00
 Assembly: 20.01.02 / 00
 Grupo: 2437300
 Groupe: 2437300


Benennung: REIFENHEIZUNG
 Designation: TIRE-HEATING
 Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
 Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS

17/03/2020
 Seite 426




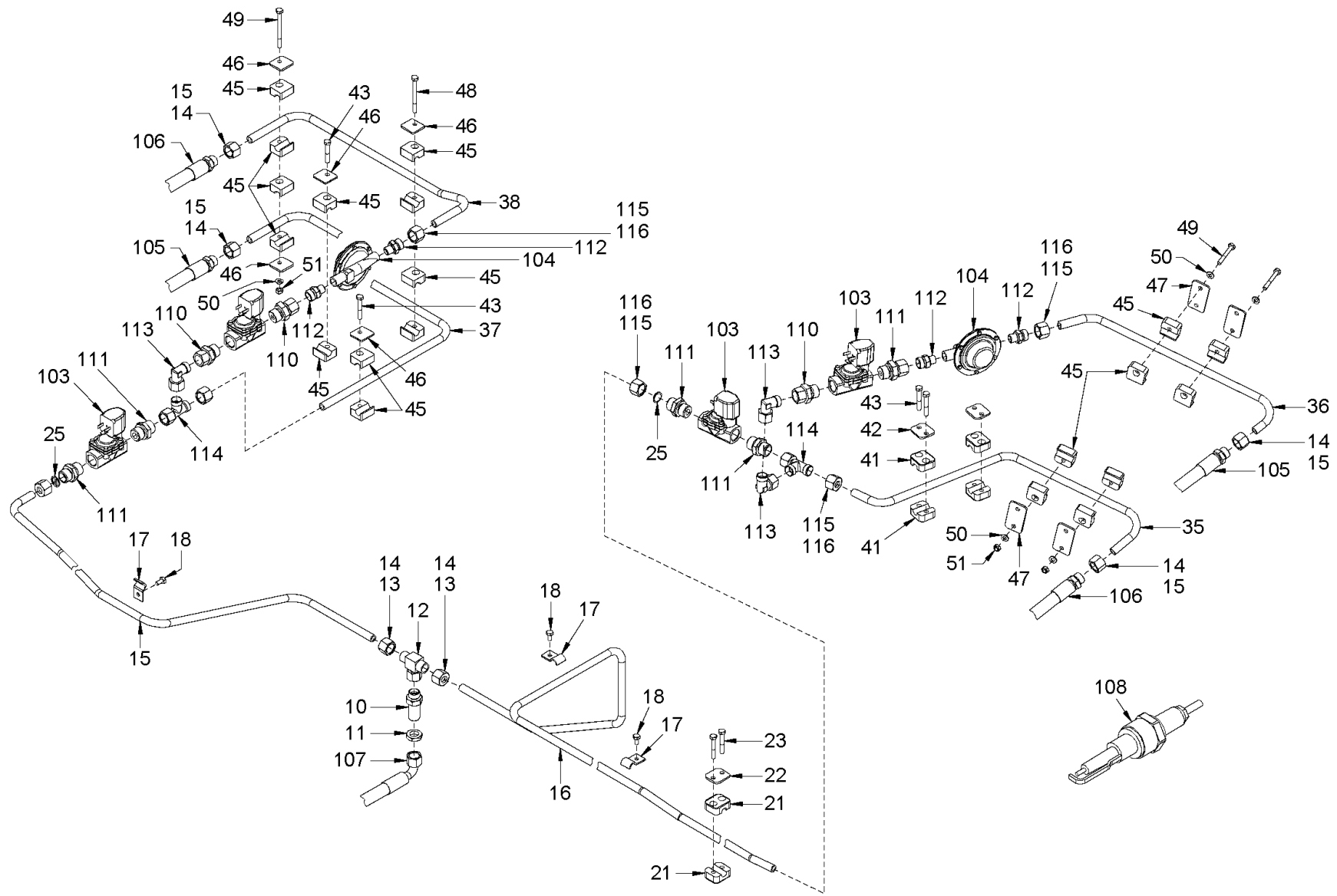
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
80	1494317	1-329	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
81	216593	1-329	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
82	2119327	1-329	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
85	2202808	1-329	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
97	2224019	1-329	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
130	2361218	1-329	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
131	216593	1-329	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
132	214426	1-329	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
135	2256260	1-329	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
136	2194599	1-329	4	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
137	2361214	1-329	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
138	216607	1-329	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
139	213683	1-329	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
140	240869	1-329	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
141	1209302	1-329	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
145	2259023	1-329	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
150	2348121	1-329	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
151	2235850	1-329	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
152	214094	1-329	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
153	226882	1-329	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
154	2134804	1-329	1	PC	SCHLIESSBOLZEN	CLOSING BOLT	PERNO DE CIERRE	BOULON DE FERMETURE
155	249610	1-329	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
159	2306858	1-329	1	PC	SCHALLSCHUTZEINRICHTUNG	SILENCING EQUIPMENT	DISPOSITIVO DE INSONORIZACIÓN	DISPOSITIF D'INSONORISATION
160	2334550	1-329	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
161	2334570	1-329	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
162	231355	1-329	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
163	2119327	1-329	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE




<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 20.01.02 / 01 Assembly: 20.01.02 / 01 Grupo: 2481218 Groupe: 2481218</p>	<p>Benennung: REIFENHEIZUNG Designation: TIRE-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 428</p>	
--	--	---	--	---


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
80	1494317	330-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
81	216593	330-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
82	2119327	330-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
85	2202808	330-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
130	2361218	330-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
131	216593	330-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
132	214426	330-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
133	1470620	330-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
134	2448946	330-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
135	2256260	330-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
136	2539667	330-9999	4	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
137	217301	330-9999	2	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
138	2060785	330-9999	2	PC	LAUFROLLE	TRACK ROLLER	ROLDANA	GALET DE ROULEMENT
139	2361341	330-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
140	216607	330-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
141	2119445	330-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
142	2119445	330-9999	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
143	2175172	330-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
145	2259023	330-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
150	2348121	330-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
151	2235850	330-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
152	214094	330-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
153	1278533	330-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
154	2134804	330-9999	1	PC	SCHLIESSBOLZEN	CLOSING BOLT	PERNO DE CIERRE	BOULON DE FERMETURE
155	249610	330-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
160	2334550	330-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
161	2334570	330-9999	1	PC	ABDECKUNG	COVER	CUBIERTA	COUVERCLE
162	231355	330-9999	5	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
163	2119327	330-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE

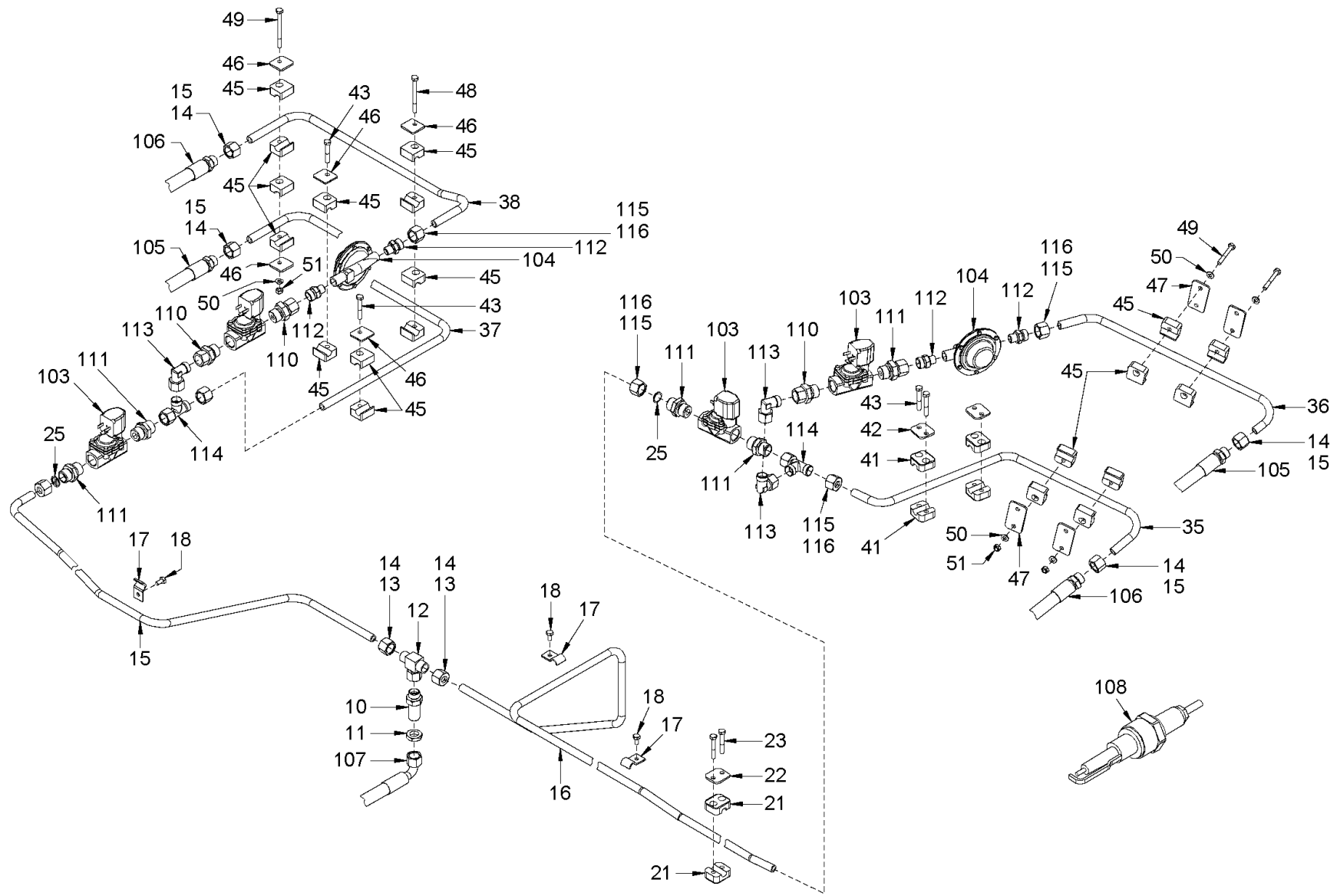
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.01.02 / 01 2481218	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 429	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 20.01.03 / 00 Grupo: Grupo: 2437096</p>	<p>Benennung: REIFENHEIZUNG Designation: TIRE-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 430</p>	
--	--	--	---------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	397695	1-329	1	PC	SCHOTTSTUTZEN GERADE	BULKHEAD SOCKET STRAIGHT	RACOR RECTO DE MAMPARA	TRAVERSÉE CLOISON ÉTAN. DROIT
11	396559	1-329	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	398004	1-329	1	PC	T-STUTZEN EINSTELLBAR	T-PIECE ADJUSTABLE	PIEZA EN T AJUSTABLE	PIÈCE EN T AJUSTABLE
13	206954	1-329	6	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
14	206830	1-329	6	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
15	2317183	1-329	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
16	2317855	1-329	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
17	210870	1-329	3	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
18	2128330	1-329	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
21	314161	1-329	2	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
22	314005	1-329	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
23	314080	1-329	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
25	2361351	1-329	2	PC	SIEB	STRAINER	TAMIZ	TAMIS
35	2198980	1-329	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
36	2209205	1-329	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
37	2198981	1-329	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
38	2209193	1-329	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
41	314161	1-329	4	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
42	314005	1-329	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
43	314080	1-329	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
45	314137	1-329	20	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
46	313998	1-329	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
47	314048	1-329	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
48	212083	1-329	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
49	322768	1-329	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
50	216577	1-329	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
51	2257942	1-329	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
103	2199531	1-329	4	PC	ABSPERRVENTIL	STOP VALVE	VÁLVULA DE BLOQUEO	SOUPAPE D'ARRÊT
104	2210746	1-329	2	PC	DRUCKMINDERVENTIL	PRESSURE REDUCING VALVE	VÁLVULA DE DESCOMPRESIÓN	DÉTENDEUR DE PRESSION
105	2199548	1-329	2	PC	SCHLAUCH 1100MM	HOSE 1100MM	MANGUERA 1100MM	TUYAU FLEXIBLES 1100MM
106	2210622	1-329	2	PC	SCHLAUCH 900MM	HOSE 900MM	MANGUERA 900MM	TUYAU FLEXIBLES 900MM
107	2200365	1-329	1	PC	SCHLAUCH 1575MM	HOSE 1575MM	MANGUERA 1575MM	TUYAU FLEXIBLES 1575MM
108	2199819	1-329	2	PC	GLÜHKERZE	HEATER PLUG	BUJÍA DE ARRANQUE	BOUGIE DE RÉCHAUFFAGE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.01.03 / 00 2437096	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 431	
---	-------------	---	--	--	--	---------------------------------------	---



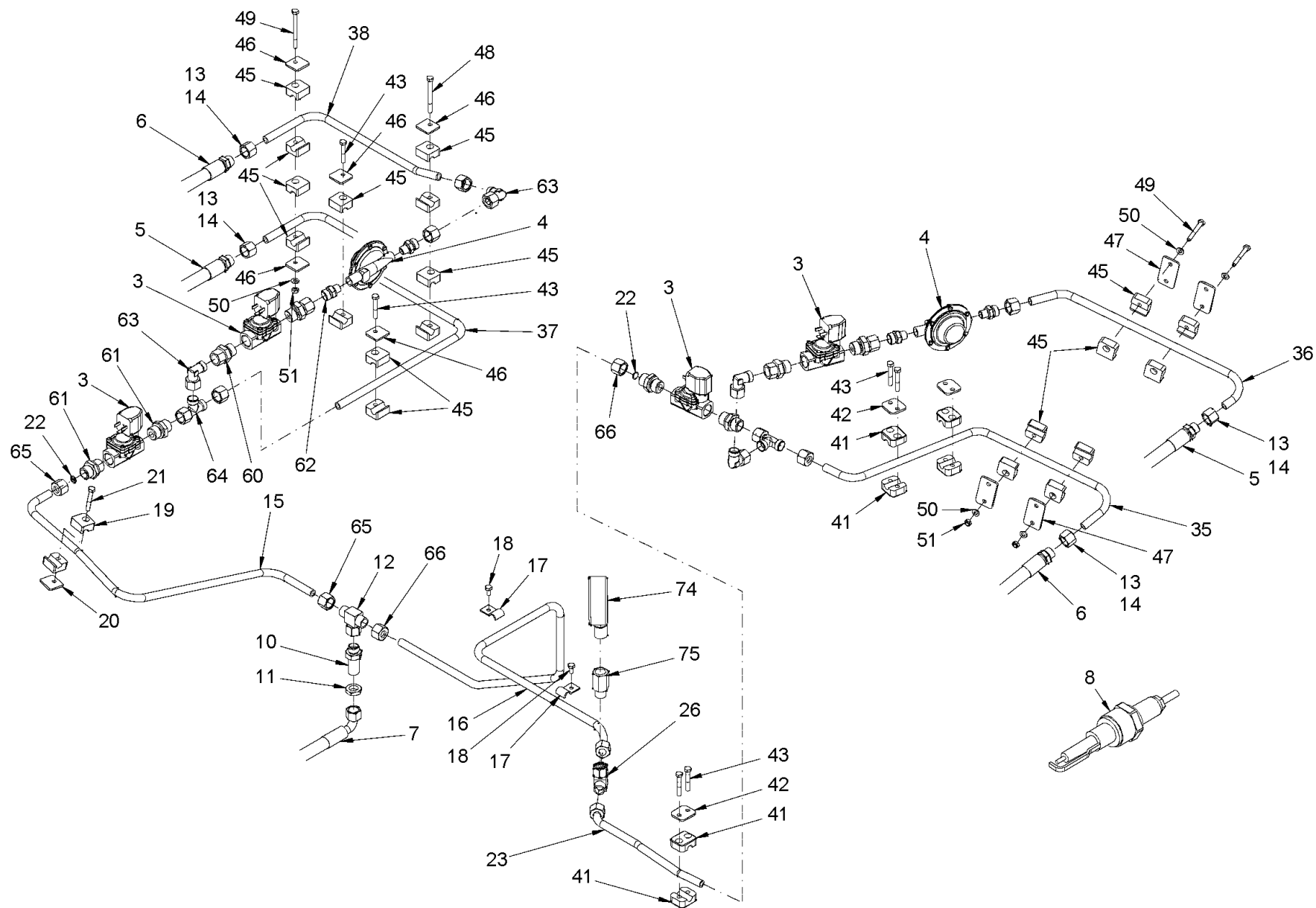
Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe:
 Assembly: 20.01.03 / 00
 Grupo:
 Grupos: 2437096

Benennung: **REIFENHEIZUNG**
 Designation: **TIRE-HEATING**
 Denominación: **CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS**
 Dénomination: **CHAUFFAGE POUR PNEUS**

17/03/2020
 Seite 432





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 20.01.03 / 01
 Assembly: 20.01.03 / 01
 Grupo: 2481219
 Groupe: 2481219

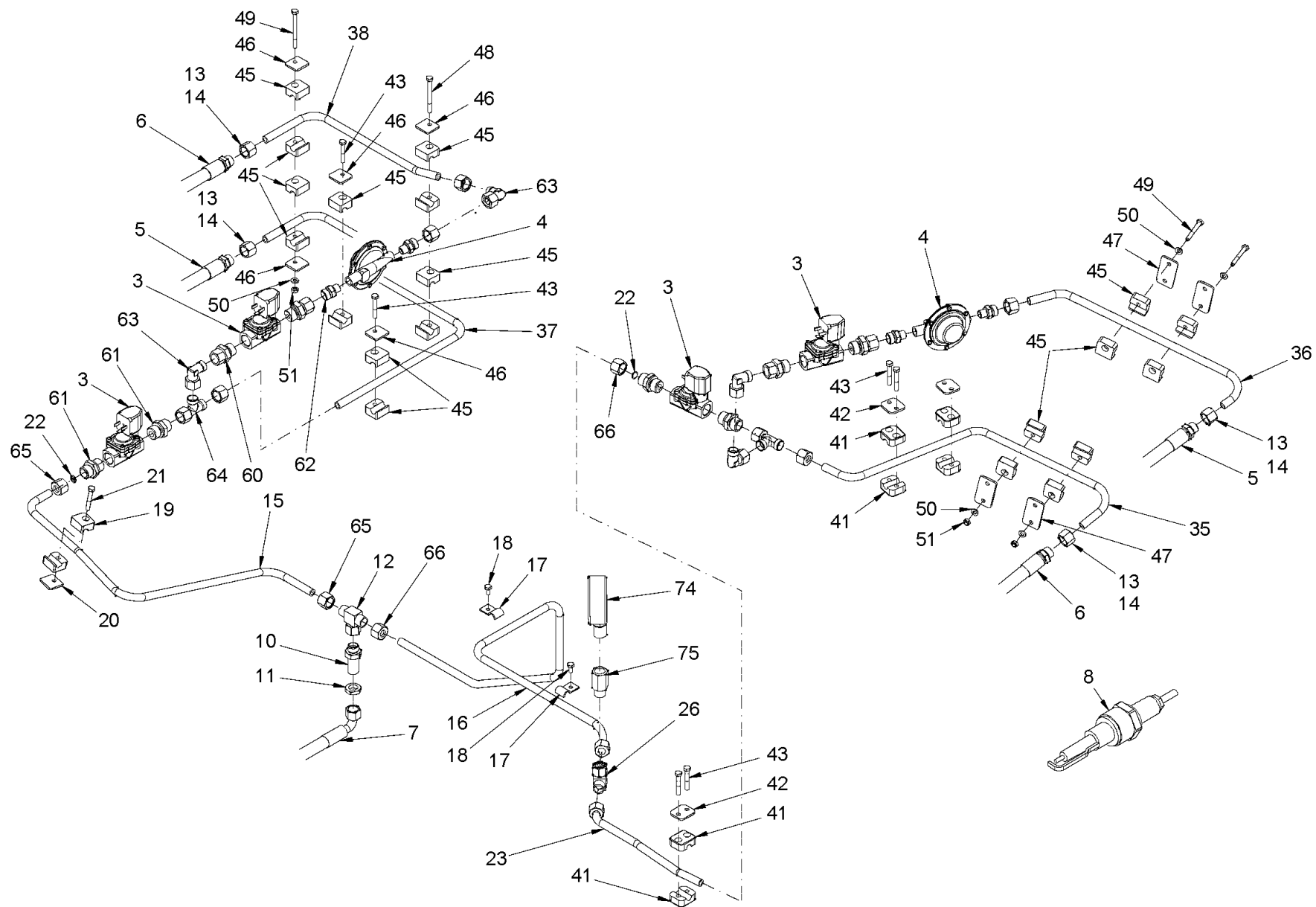
Benennung: REIFENHEIZUNG
 Designation: TIRE-HEATING
 Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
 Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS

17/03/2020
 Seite 434



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
3	2199531	330-9999	4	PC	ABSPERRVENTIL	STOP VALVE	VÁLVULA DE BLOQUEO	SOUPAPE D'ARRÊT
4	2210746	330-9999	2	PC	DRUCKMINDERVENTIL	PRESSURE REDUCING VALVE	VÁLVULA DE DESCOMPRESIÓN	DÉTENDEUR DE PRESSION
5	2199548	330-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
6	2210622	330-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
7	2200365	330-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
8	2199819	330-9999	2	PC	GLÜHKERZE	HEATER PLUG	BUJÍA DE ARRANQUE	BOUGIE DE RÉCHAUFFAGE
10	397695	330-9999	1	PC	SCHOTTSTUTZEN GERADE	BULKHEAD SOCKET STRAIGHT	RACOR RECTO DE MAMPARA	TRAVERSÉE CLOISON ÉTAN. DROIT
11	396559	330-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
12	398004	330-9999	1	PC	T-STUTZEN EINSTELLBAR	T-PIECE ADJUSTABLE	PIEZA EN T AJUSTABLE	PIÈCE EN T AJUSTABLE
13	206954	330-9999	8	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
14	206830	330-9999	8	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
15	2317183	330-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
16	2450014	330-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
17	210870	330-9999	2	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
18	2128330	330-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
19	314137	330-9999	2	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
20	313998	330-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
21	1210076	330-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
22	2361351	330-9999	2	PC	SIEB	STRAINER	TAMIZ	TAMIS
23	2450019	330-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
26	398004	330-9999	1	PC	T-STUTZEN EINSTELLBAR	T-PIECE ADJUSTABLE	PIEZA EN T AJUSTABLE	PIÈCE EN T AJUSTABLE
35	2198980	330-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
36	2209205	330-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
37	2198981	330-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
38	2209193	330-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
41	314161	330-9999	6	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
42	314005	330-9999	3	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
43	314080	330-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
45	314137	330-9999	20	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
46	313998	330-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
47	314048	330-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
48	212083	330-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
49	322768	330-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.01.03 / 01 2481219	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 435	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe:
 Assembly: 20.01.03 / 01
 Grupo:
 2481219
 Groupe:

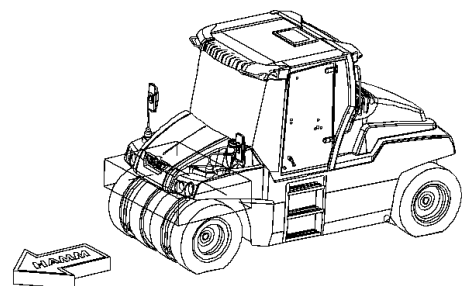
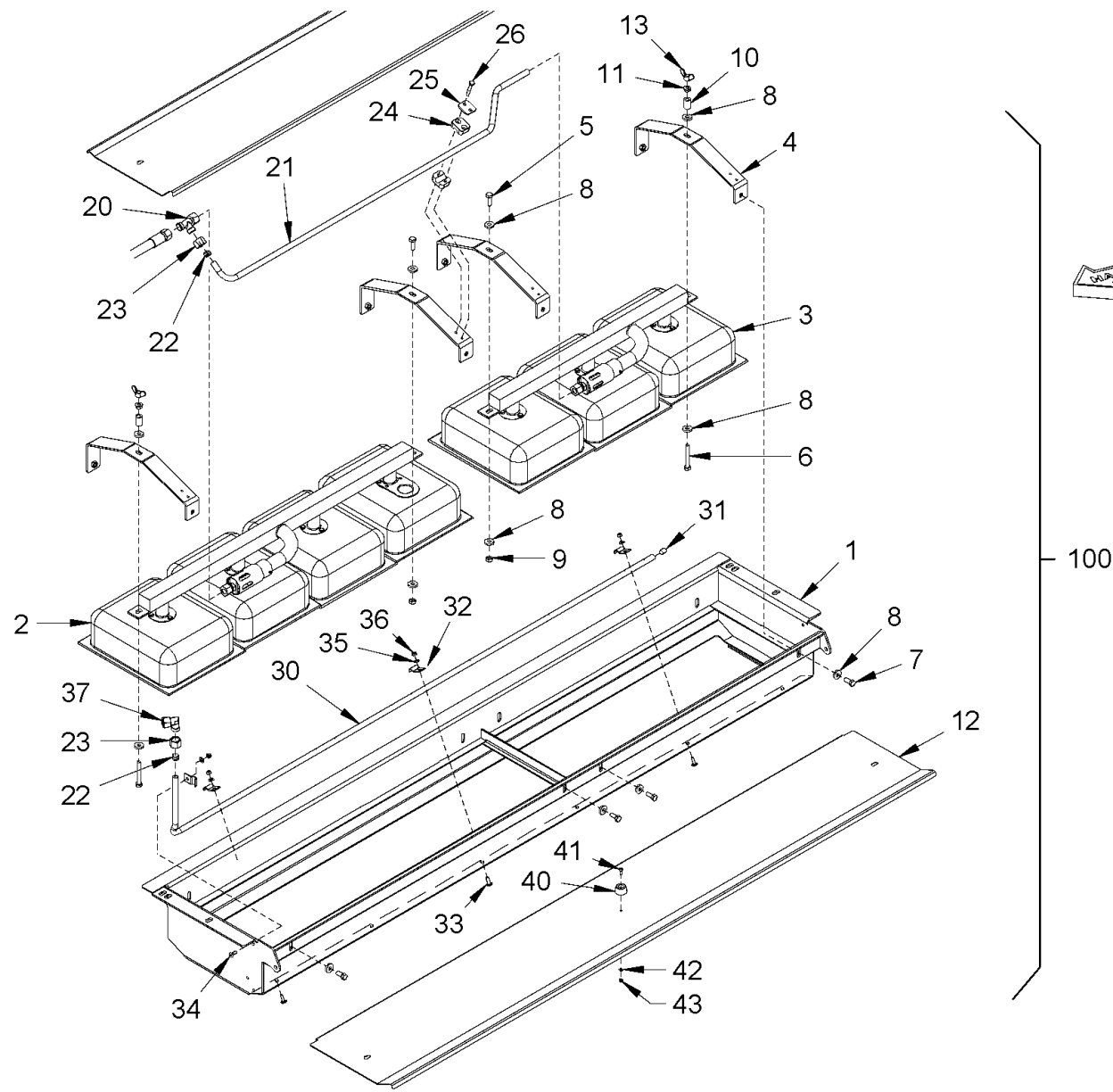
Benennung: **REIFENHEIZUNG**
 Designation: **TIRE-HEATING**
 Denominación: **CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS**
 Dénomination: **CHAUFFAGE POUR PNEUS**


17/03/2020
 Seite 436




Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
50	216577	330-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
51	2257942	330-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
60	2210740	330-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
61	268402	330-9999	4	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
62	397601	330-9999	4	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
63	397750	330-9999	4	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
64	396575	330-9999	2	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
65	206954	330-9999	4	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
66	206830	330-9999	4	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
74	2446704	330-9999	1	PC	MANOMETER	MANOMETER	MANÓMETRO	MANOMÈTRE
75	2448115	330-9999	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS

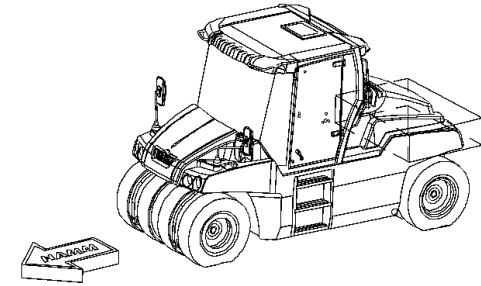
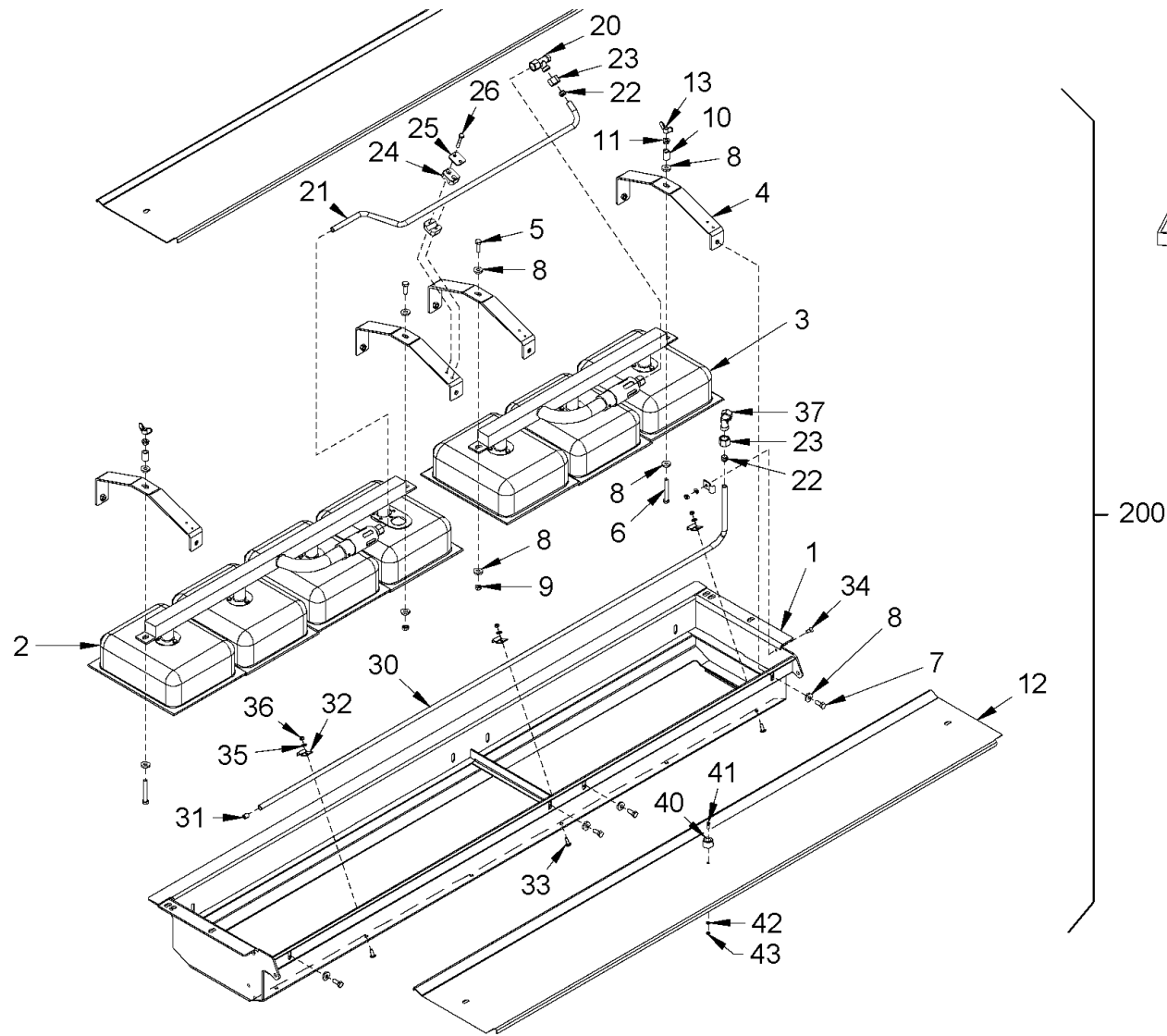
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.01.03 / 01 2481219	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 437	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 20.01.04 / 00 Grupo: 2262658 Groupe:</p>	<p>Benennung: REIFENHEIZUNG Designation: TIRE-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 438</p>	
--	---	--	---------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2199359	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
2	2199489	1-9999	1	PC	HEIZUNG	HEATING	CALEFACCIÓN	CHAUFFAGE
3	2199491	1-9999	1	PC	HEIZUNG	HEATING	CALEFACCIÓN	CHAUFFAGE
4	2199562	1-9999	4	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
5	213799	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
6	2143762	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
7	2119339	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
8	231355	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	2200841	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
11	387231	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
12	2199713	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
13	216313	1-9999	2	PC	FLÜGELMUTTER	THUMB NUT	TUERCA DE MARIPOSA	ECROU À OREILLES
20	396575	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
21	2199736	1-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
22	206954	1-9999	3	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
23	206830	1-9999	3	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
24	2199758	1-9999	2	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
25	314005	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
26	314080	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	2368779	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
31	215880	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
32	210870	1-9999	4	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
33	2135527	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
34	240885	1-9999	1	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
35	216577	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
36	2136710	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
37	397750	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
40	267864	1-9999	1	PC	RUNDPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN REDONDO	BUTOIR
41	1220632	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
42	274356	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	1264362	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
100	2199718	1-9999	1	PC	STRAHLER KOMPL.	HEAT RADIATOR COMPL.	SOPLETE COMPL.	BRÛLEUR COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.01.04 / 00 2262658	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 439	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 20.01.05 / 00
 Assembly: 20.01.05 / 00
 Grupo: 2262660
 Groupe: 2262660

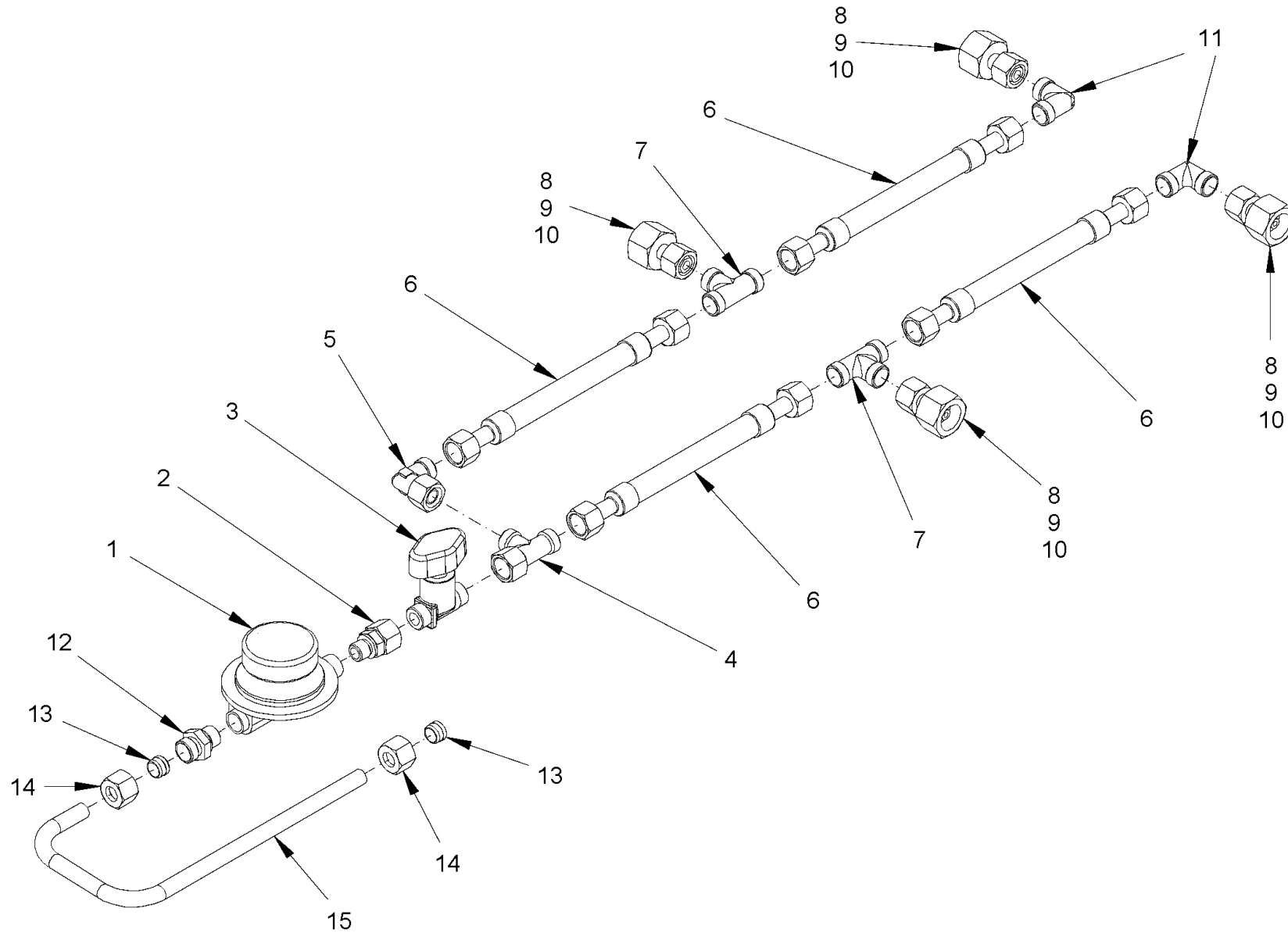
Benennung: REIFENHEIZUNG
 Designation: TIRE-HEATING
 Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
 Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS


17/03/2020
 Seite 440




Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2199359	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
2	2199490	1-9999	1	PC	HEIZUNG	HEATING	CALEFACCIÓN	CHAUFFAGE
3	2199493	1-9999	1	PC	HEIZUNG	HEATING	CALEFACCIÓN	CHAUFFAGE
4	2199562	1-9999	4	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
5	213799	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
6	2143762	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
7	2119339	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
8	231355	1-9999	16	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
10	2200841	1-9999	2	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
11	387231	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
12	2199713	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
13	216313	1-9999	2	PC	FLÜGELMUTTER	THUMB NUT	TUERCA DE MARIPOSA	ECROU À OREILLES
20	396575	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
21	2199736	1-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
22	206954	1-9999	3	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
23	206830	1-9999	3	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
24	2199758	1-9999	2	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
25	314005	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
26	314080	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	2366322	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
31	215880	1-9999	1	PC	GEWINDESTIFT	THREADED PIN	ESPIGA ROSCADA	GOUPILLE FILETÉE
32	210870	1-9999	4	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
33	2135527	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
34	240885	1-9999	1	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
35	216577	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
36	2136710	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
37	397750	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
40	267864	1-9999	1	PC	RUNDPUFFER	RUBBER BUFFER	TAMPÓN REDONDO	BUTOIR
41	1220632	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
42	274356	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
43	1264362	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
200	2199719	1-9999	1	PC	STRAHLER KOMPL.	HEAT RADIATOR COMPL.	SOPLETE COMPL.	BRÛLEUR COMPL.

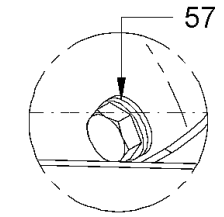
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.01.05 / 00 2262660	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 441	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



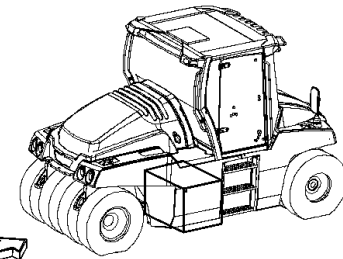
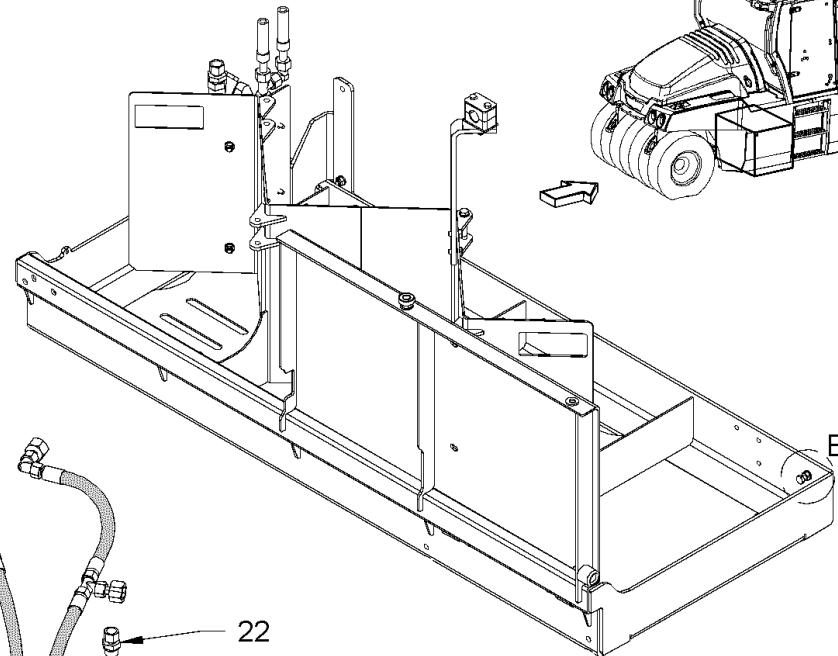
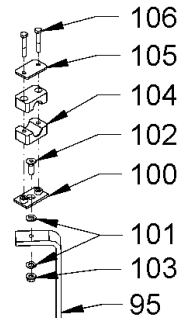
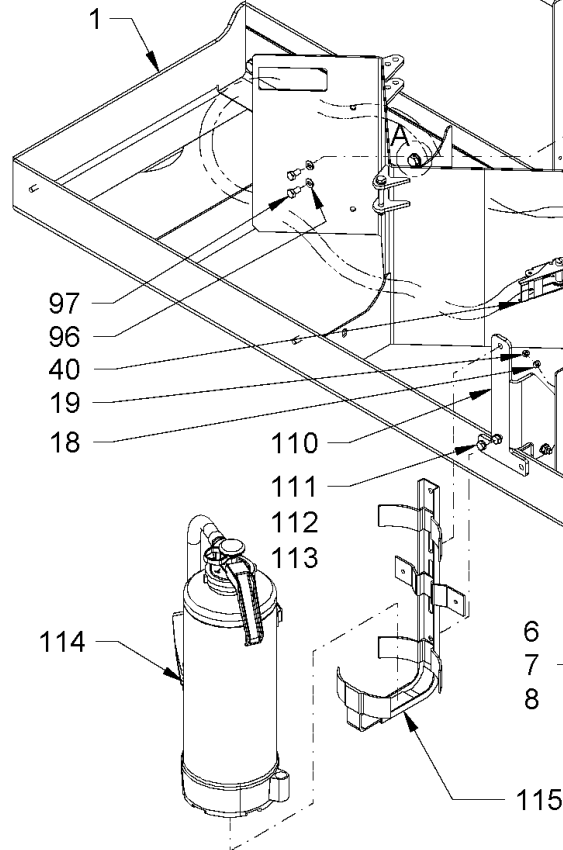
<p><i>Baureihe:</i> Series: H229 <i>Código der serie:</i> Code de série:</p>	<p><i>Gruppe:</i> Assembly: 20.01.06 / 00 <i>Grupo:</i> Grupo: 2437829</p>	<p><i>Benennung:</i> REIFENHEIZUNG <i>Designation:</i> TIRE-HEATING <i>Denominación:</i> CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS <i>Dénomination:</i> CHAUFFAGE POUR PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 442</p>	
--	--	--	---------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2311613	1-9999	1	PC	DRUCKREGLER	PRESSURE GOVERNOR	REGULADOR DE PRESIÓN	RÉGULATEUR DE PRESSION
2	2199466	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
3	397830	1-9999	1	PC	ABSPERRVENTIL	STOP VALVE	VÁLVULA DE BLOQUEO	SOUPAPE D'ARRÊT
4	396575	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
5	397750	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
6	2211034	1-9999	4	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
7	206156	1-9999	2	PC	T-STUTZEN	T-CONNECTOR	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
8	383066	1-9999	4	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
9	383058	1-9999	4	PC	STUTZEN	SOCKET	RACOR	TUYAU DE RALLONGE
10	383074	1-9999	4	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
11	206075	1-9999	2	PC	WINKELSTUTZEN	ELBOW	CODO	RACCORD COUDÉ
12	317160	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
13	206954	1-9999	2	PC	SCHNEIDRING	CUTTING RING	ANILLO CORTANTE	OLIVE
14	206830	1-9999	2	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
15	2200629	1-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.01.06 / 00 2437829	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 443	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



EINZELHEIT A



EINZELHEIT B

Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 20.02.01 / 00
 Assembly: 20.02.01 / 00
 Grupo: 2438057
 Gruppe: 2438057

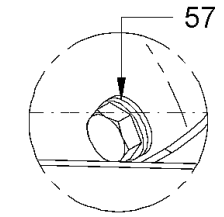
Benennung: REIFENHEIZUNG
 Designation: TIRE-HEATING
 Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
 Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS

17/03/2020
 Seite 444

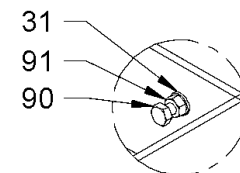
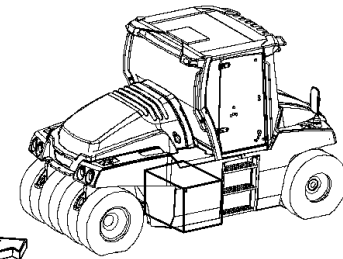
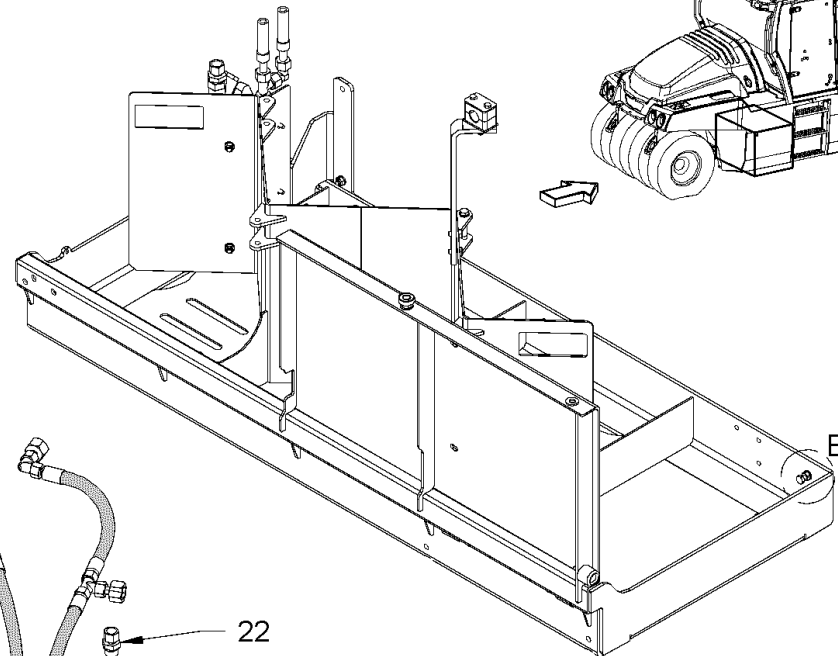
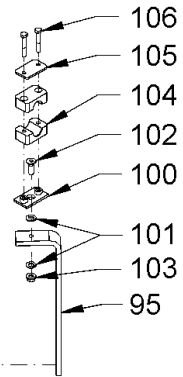
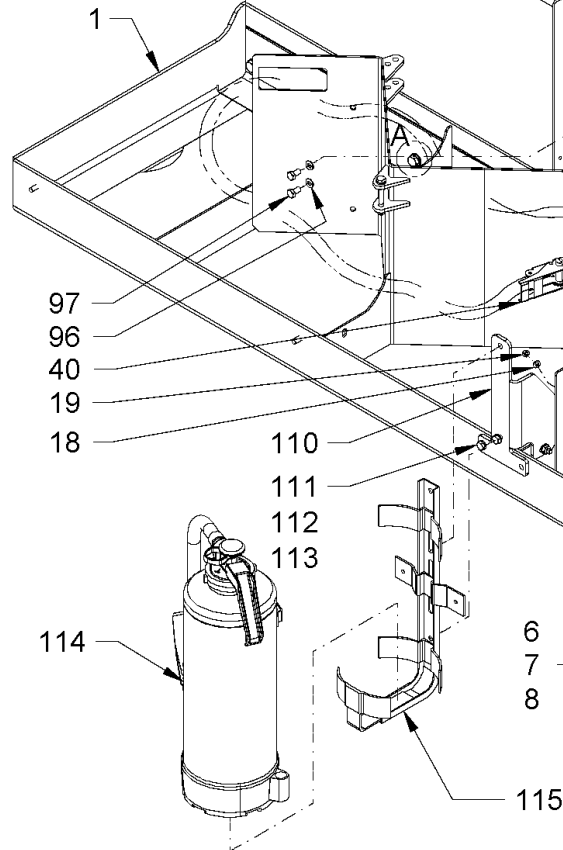


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2257406	1-329	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
5	2256739	1-329	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
6	216593	1-329	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	2119339	1-329	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
8	1209302	1-329	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
15	314242	1-329	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
16	314021	1-329	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
17	211931	1-329	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
18	216577	1-329	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	2257942	1-329	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	268402	1-329	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
21	2361345	1-329	1	PC	SCHMUTZFÄNGER	DIRT GUARD	FALDILLA POSTERIOR	BAVETTE
21.01	2490449	1-329	1	PC	WARTUNGSSATZ	SERVICE KIT	KIT DE MANTENIMIENTO	KIT D'ENTRETIEN
22	2210740	1-329	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
25	314161	1-329	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
26	314005	1-329	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
27	314080	1-329	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
31	216593	1-329	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
40	2264935	1-329	1	PC	KOFFERGURT	LUGGAGE STRAP	BANDA DE LA MALETA	SANGLE DE VALISE
57	216607	1-329	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
90	339180	1-329	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
91	2127020	1-329	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
95	2200663	1-329	1	PC	FLACHSTAHL	FLAT STEEL	ACERO PLANO	ACIER PLAT
96	216593	1-329	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
97	2119327	1-329	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
100	2200817	1-329	1	PC	ANSCHWEISS-PLATTE	WELD-ON PLATE	PLACA DE SOLDAR	PLAQUE À SOUDER
101	216593	1-329	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
102	214221	1-329	1	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
103	1209302	1-329	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
104	313955	1-329	2	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
105	314021	1-329	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
106	314080	1-329	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
110	2265124	1-329	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT

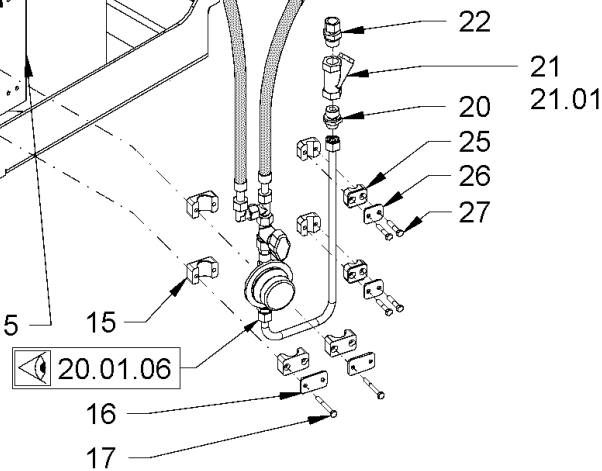
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.02.01 / 00 2438057	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 445	
---	------	---	--------------------------	--	--	--------------------------------	---




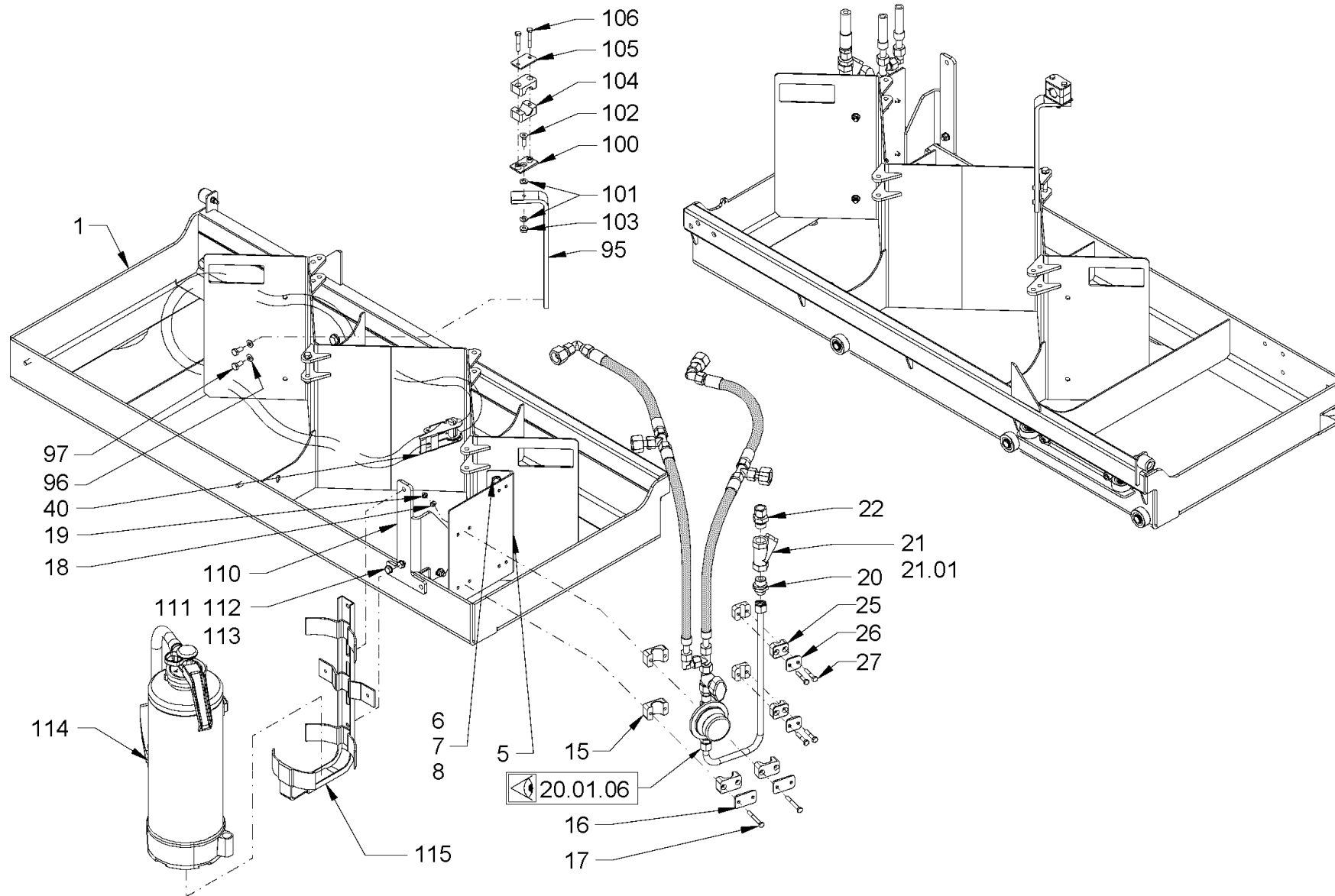
EINZELHEIT A



EINZELHEIT B



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 20.02.01 / 00 Assembly: 20.02.01 / 00 Grupo: 2438057 Gruppe: 2438057</p>	<p>Benennung: REIFENHEIZUNG Designation: TIRE-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 446</p>	
--	--	---	--	---



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe:
 Assembly: 20.02.01 / 01
 Grupo:
 Grupos: 2481236

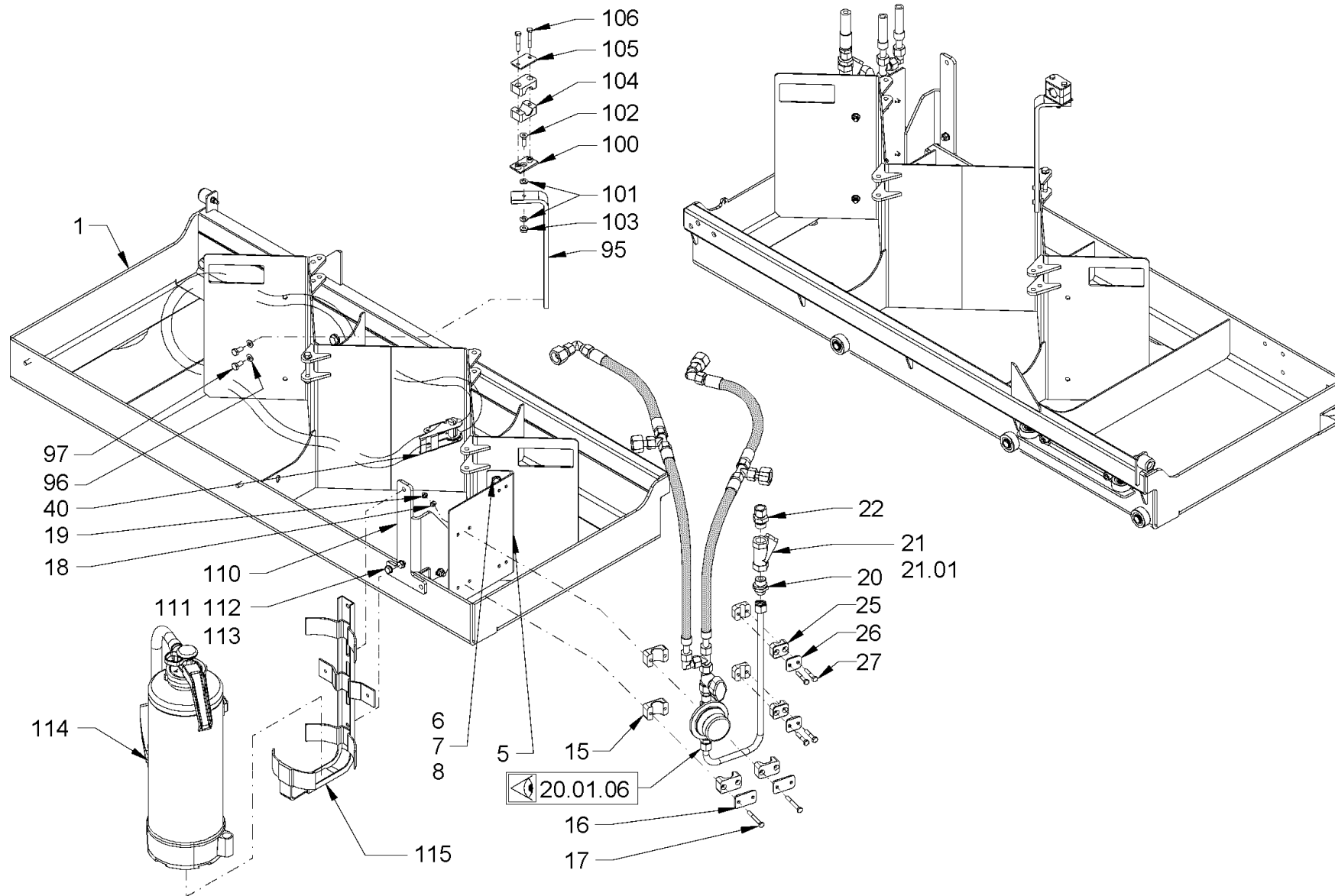
Benennung: **REIFENHEIZUNG**
 Designation: **TIRE-HEATING**
 Denominación: **CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS**
 Dénomination: **CHAUFFAGE POUR PNEUS**

17/03/2020
 Seite 448



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2257406	330-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
5	2256739	330-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
6	216593	330-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	2119339	330-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
8	1209302	330-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
15	314242	330-9999	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
16	314021	330-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
17	211931	330-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
18	216577	330-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
19	2257942	330-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	268402	330-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
21	2361345	330-9999	1	PC	SCHMUTZFÄNGER	DIRT GUARD	FALDILLA POSTERIOR	BAVETTE
21.01	2490449	330-9999	1	PC	WARTUNGSSATZ	SERVICE KIT	KIT DE MANTENIMIENTO	KIT D'ENTRETIEN
22	2210740	330-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
25	314161	330-9999	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
26	314005	330-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
27	314080	330-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
40	2264935	330-9999	1	PC	KOFFERGURT	LUGGAGE STRAP	BANDA DE LA MALETA	SANGLE DE VALISE
95	2200663	330-9999	1	PC	FLACHSTAHL	FLAT STEEL	ACERO PLANO	ACIER PLAT
96	216593	330-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
97	2119327	330-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
100	2200817	330-9999	1	PC	ANSCHWEISS-PLATTE	WELD-ON PLATE	PLACA DE SOLDAR	PLAQUE À SOUDER
101	216593	330-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
102	214221	330-9999	1	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
103	1209302	330-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
104	313955	330-9999	2	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
105	314021	330-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
106	314080	330-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
110	2265124	330-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
111	216593	330-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
112	1209302	330-9999	5	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
113	213829	330-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
114	2264978	330-9999	1	PC	FEUERLÖSCHER	FIRE EXTINGUISHER	EXTINGUIDOR	EXTINCTEUR D'INCENDIE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.02.01 / 01 2481236	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 449	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



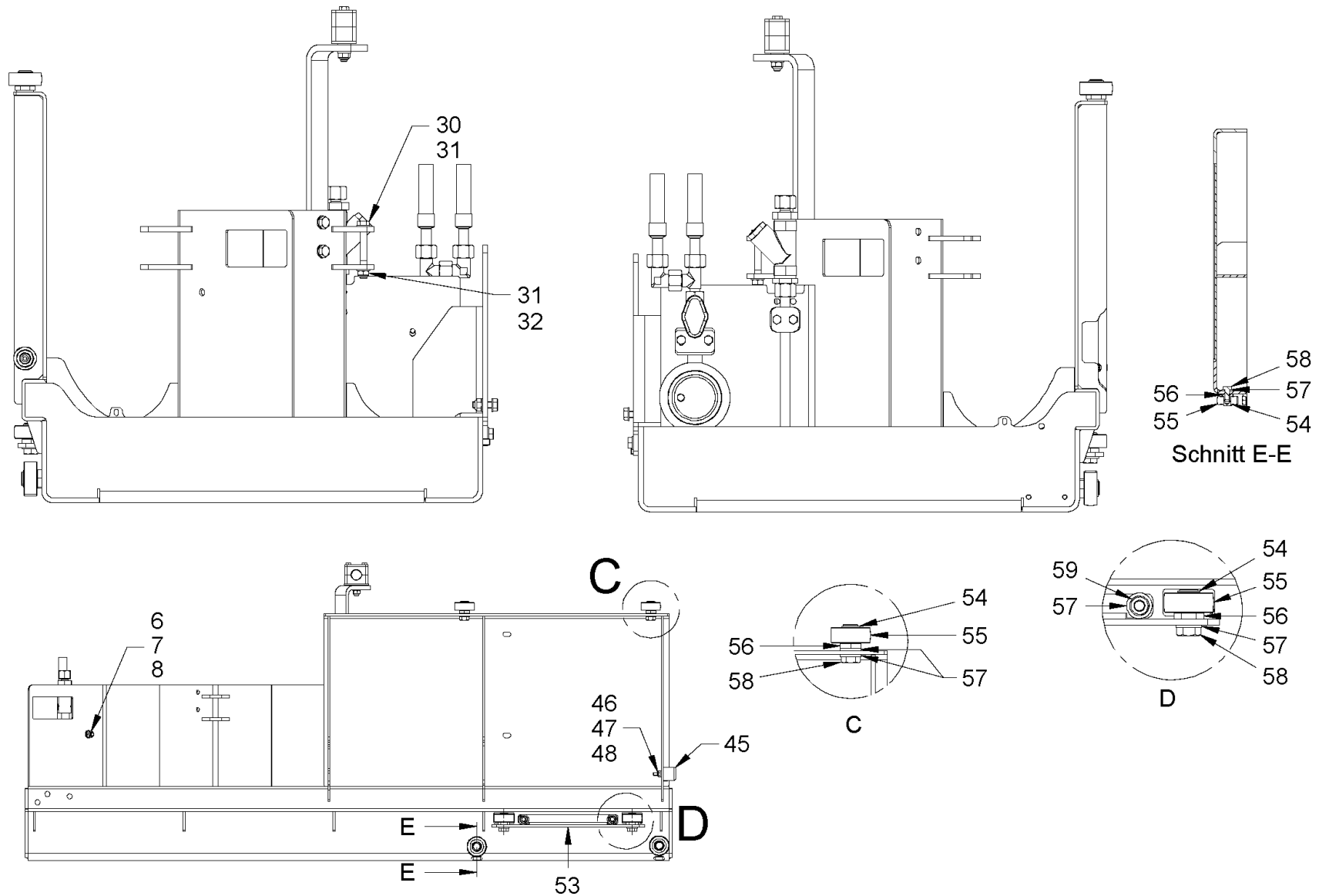
Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 20.02.01 / 01
 Assembly: 20.02.01 / 01
 Grupo: 2481236
 Groupe: 2481236

Benennung: REIFENHEIZUNG
 Designation: TIRE-HEATING
 Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
 Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS

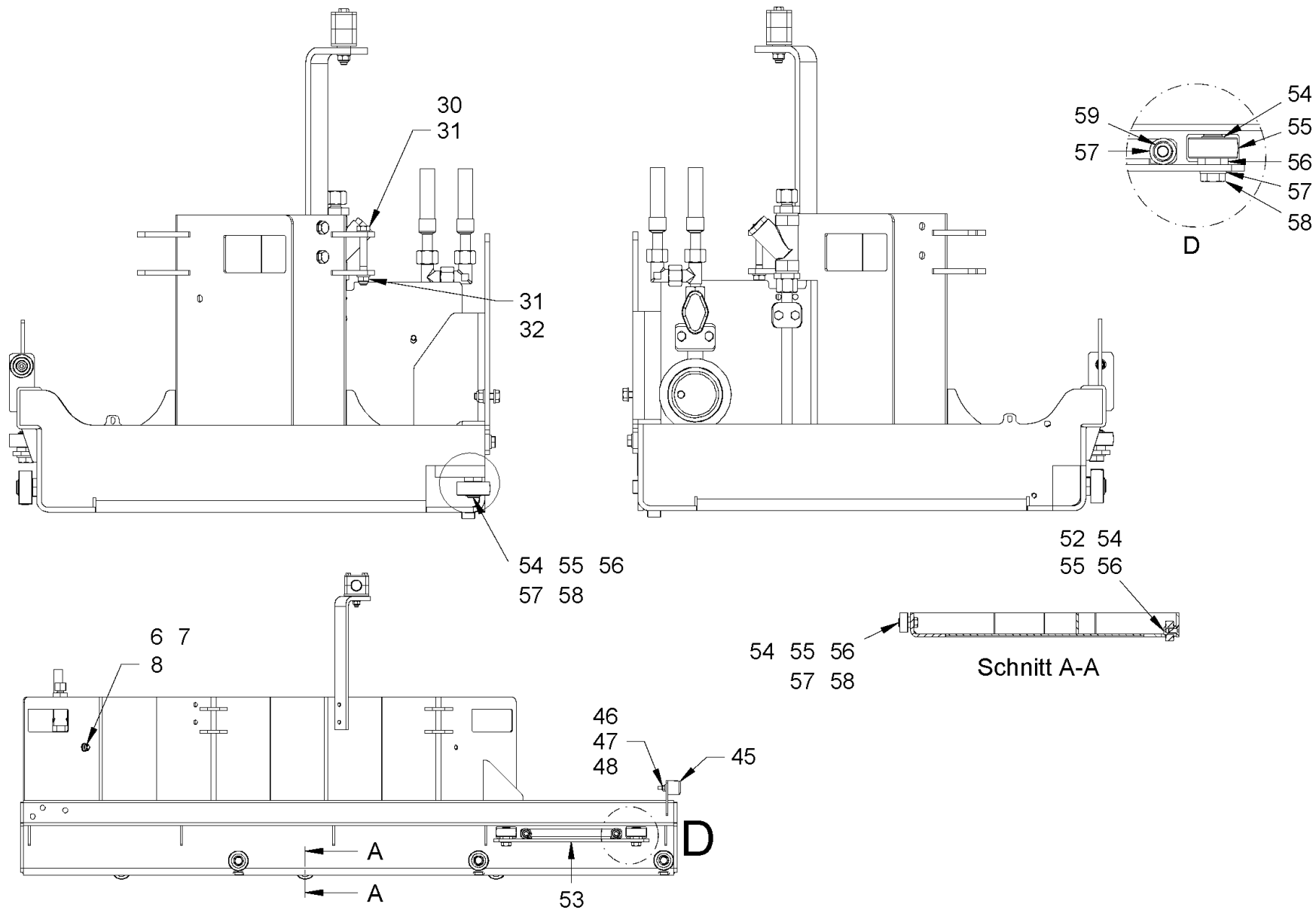
17/03/2020
 Seite 450







<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 20.02.02 / 00 Assembly: 20.02.02 / 00 Grupo: 2438059 Gruppe: 2438059</p>	<p>Benennung: REIFENHEIZUNG Designation: TIRE-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 452</p>	
--	--	---	--	---

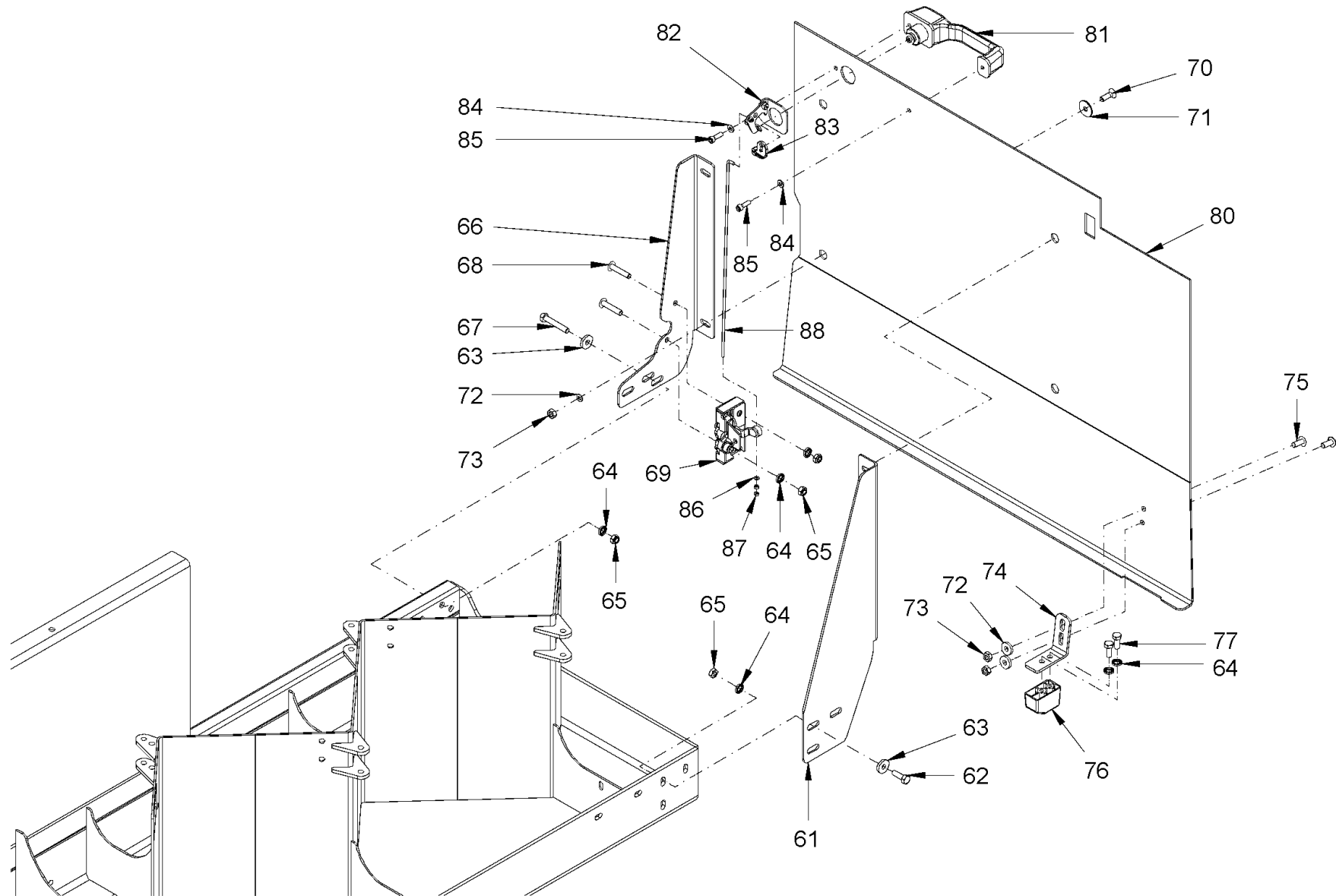
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
6	216593	1-329	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	2119339	1-329	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
8	1209302	1-329	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
30	1212729	1-329	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
31	216593	1-329	12	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	1209302	1-329	5	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
45	2075638	1-329	1	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
46	1273248	1-329	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
47	216577	1-329	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
48	2257942	1-329	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
53	2361226	1-329	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
54	217301	1-329	6	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
55	2060785	1-329	6	PC	LAUFROLLE	TRACK ROLLER	ROLDANA	GALET DE ROULEMENT
56	2361341	1-329	6	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
57	216607	1-329	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
58	2119445	1-329	6	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
59	312886	1-329	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 20.02.02 / 01 Assembly: 20.02.02 / 01 Grupo: 2481237 Gruppe: 2481237</p>	<p>Benennung: REIFENHEIZUNG Designation: TIRE-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 454</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
6	216593	330-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
7	2119339	330-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
8	1209302	330-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
30	1212729	330-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
31	216593	330-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
32	1209302	330-9999	5	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
45	2075638	330-9999	1	PC	GUMMIPUFFER	RUBBER BUFFER	SILENTBLOC	SILENTBLOC
46	1273248	330-9999	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
47	216577	330-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
48	2257942	330-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
52	1212788	330-9999	3	PC	SENKSCHEIBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
53	2361226	330-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
54	217301	330-9999	9	PC	SICHERUNGSRING	CIRCLIP	ANILLO FIJADOR	BAGUE D'ARRÊT
55	2060785	330-9999	9	PC	LAUFROLLE	TRACK ROLLER	ROLDANA	GALET DE ROULEMENT
56	2361341	330-9999	9	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
57	216607	330-9999	11	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
58	2119445	330-9999	9	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
59	312886	330-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.02.02 / 01 2481237	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 455	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---




<i>Baureihe:</i>	<i>Gruppe:</i>
<i>Series:</i>	<i>Assembly:</i>
H229	20.02.03 / 00
<i>Código der serie:</i>	<i>Grupo:</i>
	2438061
<i>Code de série:</i>	<i>Groupe:</i>

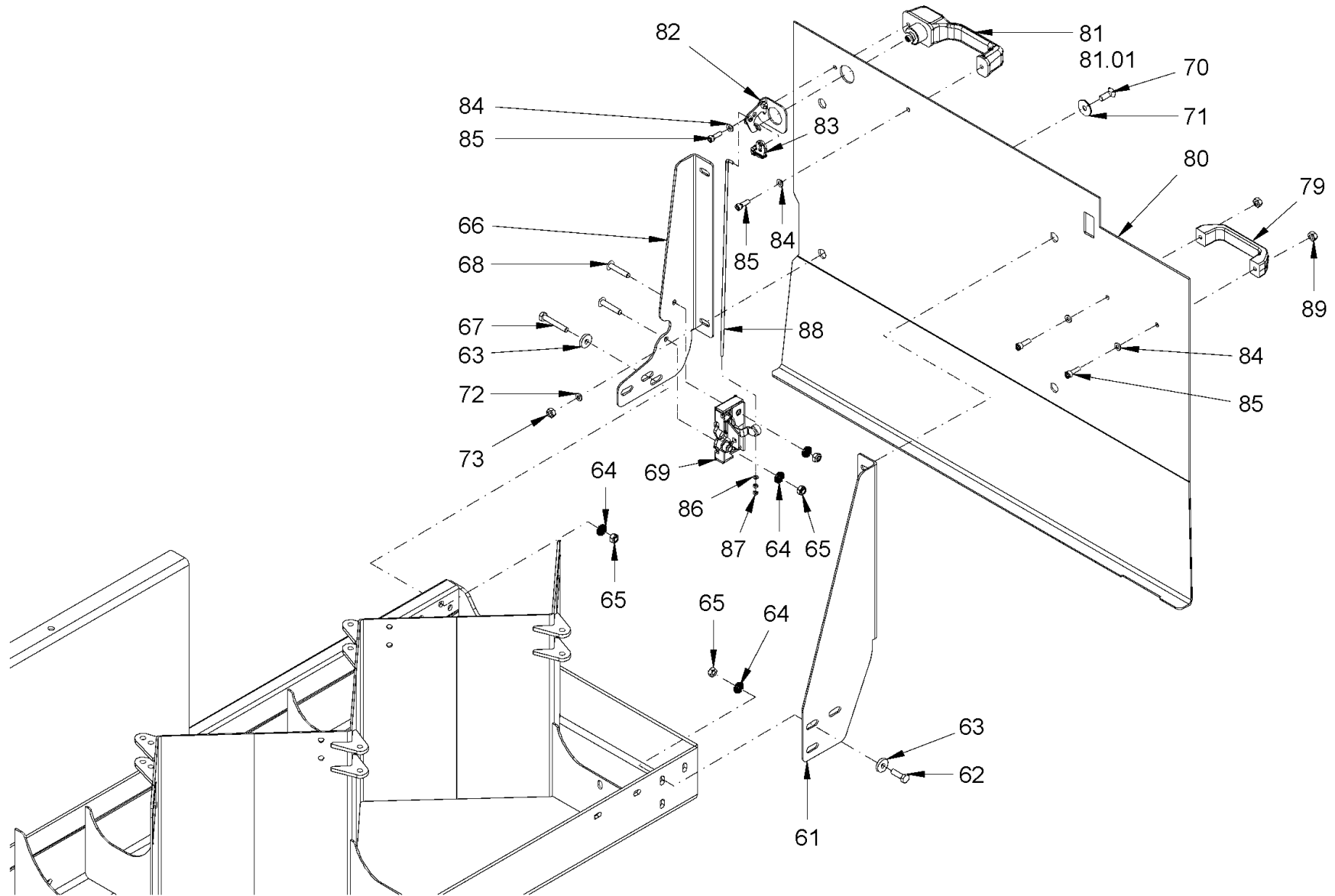
<i>Benennung:</i>	REIFENHEIZUNG
<i>Designation:</i>	TIRE-HEATING
<i>Denominación:</i>	CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
<i>Dénomination:</i>	CHAUFFAGE POUR PNEUS


17/03/2020
Seite 456




Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
61	2334080	1-329	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
62	213829	1-329	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
63	2232539	1-329	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
64	2175172	1-329	10	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
65	1209302	1-329	8	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
66	2334077	1-329	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
67	1209841	1-329	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
68	2043668	1-329	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
69	2135347	1-329	1	PC	DREHFALLENSCHLOSS	CABINET BOLT	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF
70	214221	1-329	4	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
71	2184171	1-329	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
72	231355	1-329	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
73	2127020	1-329	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
74	2334089	1-329	1	PC	HALTEWINKEL	ANGLE BRACKET	ARBOL ACANALADO	ARBRE CANNELÉ
75	2083059	1-329	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
76	2068067	1-329	1	PC	UNTERLEGKEIL	CHOCK	CALCE	CALE
77	2119339	1-329	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
80	2333066	1-329	1	PC	SEITENVERKLEIDUNG	SIDE COVERING	REVESTIMIENTO LATERAL	HABILLAGE LATÉRAL
81	386243	1-329	1	PC	SCHLOSSAUSSENGRIFF	LOCK OUTSIDE HANDLE	TIRADOR EXTERIOR	POIGNÉE EXTÉRIEURE
82	386294	1-329	1	PC	UMLENKUNG	DEVIATION	CAMBIO DE DIRECCIÓN	ÉLÉMENT DE RENVOI
83	386278	1-329	1	PC	DRUCKTASTER	PUSH BUTTON	PULSADOR	BOUTON-POUSSOIR
84	216577	1-329	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
85	214418	1-329	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
86	274356	1-329	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
87	216046	1-329	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
88	2334103	1-329	1	PC	GESTÄNGE	LINKAGE	VARILLAJE	TRINGLES

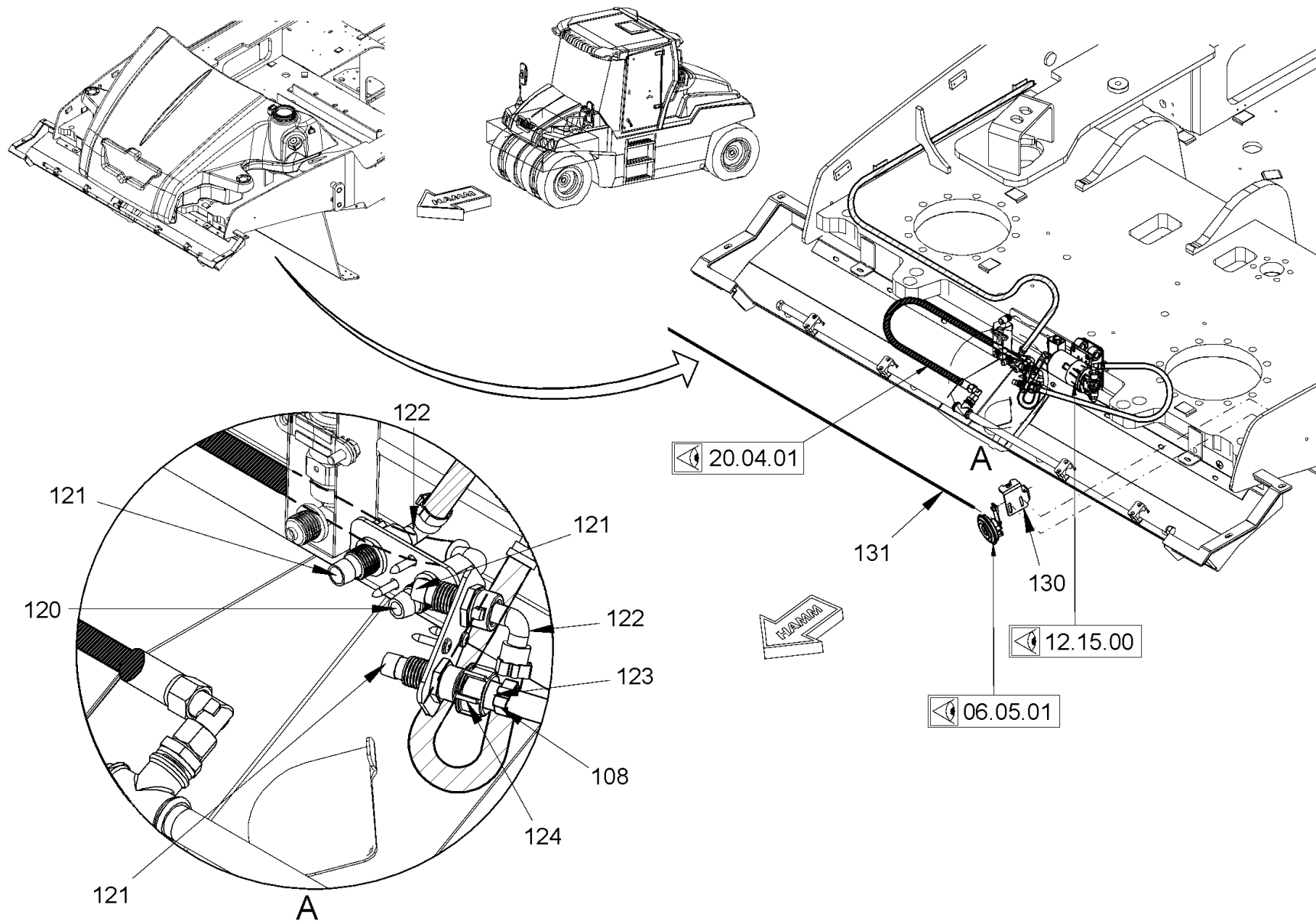
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.02.03 / 00 2438061	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 457	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 20.02.03 / 01 Grupo: 2481238 Groupe:</p>	<p>Benennung: REIFENHEIZUNG Designation: TIRE-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 458</p>	
--	---	--	---------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
61	2334080	330-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
62	213829	330-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
63	2232539	330-9999	6	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
64	2175172	330-9999	10	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
65	1209302	330-9999	6	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
66	2334077	330-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
67	1209841	330-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
68	2043668	330-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
69	2135347	330-9999	1	PC	DREHFALLENSCHLOSS	CABINET BOLT	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF
70	214221	330-9999	4	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
71	2184171	330-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
72	231355	330-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
73	2127020	330-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
79	2164804	330-9999	1	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
80	2333066	330-9999	1	PC	SEITENVERKLEIDUNG	SIDE COVERING	REVESTIMIENTO LATERAL	HABILLAGE LATÉRAL
81	386243	330-9999	1	PC	SCHLOSSAUSSENGRIFF	LOCK OUTSIDE HANDLE	TIRADOR EXTERIOR	POIGNÉE EXTÉRIEURE
81.01	367125	330-9999	1	PC	SCHLÜSSEL	KEY	LLAVE	CLÉ
82	386294	330-9999	1	PC	UMLENKUNG	DEVIATION	CAMBIO DE DIRECCIÓN	ÉLÉMENT DE RENVOI
83	386278	330-9999	1	PC	DRUCKTASTER	PUSH BUTTON	PULSADOR	BOUTON-POUSSOIR
84	216577	330-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
85	214418	330-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
86	274356	330-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
87	216046	330-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
88	2334103	330-9999	1	PC	GESTÄNGE	LINKAGE	VARILLAJE	TRINGLES
89	2127017	330-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.02.03 / 01 2481238	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 459	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



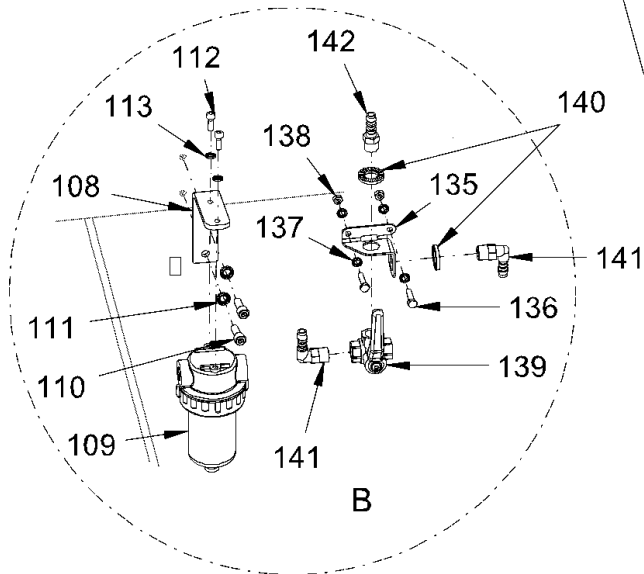
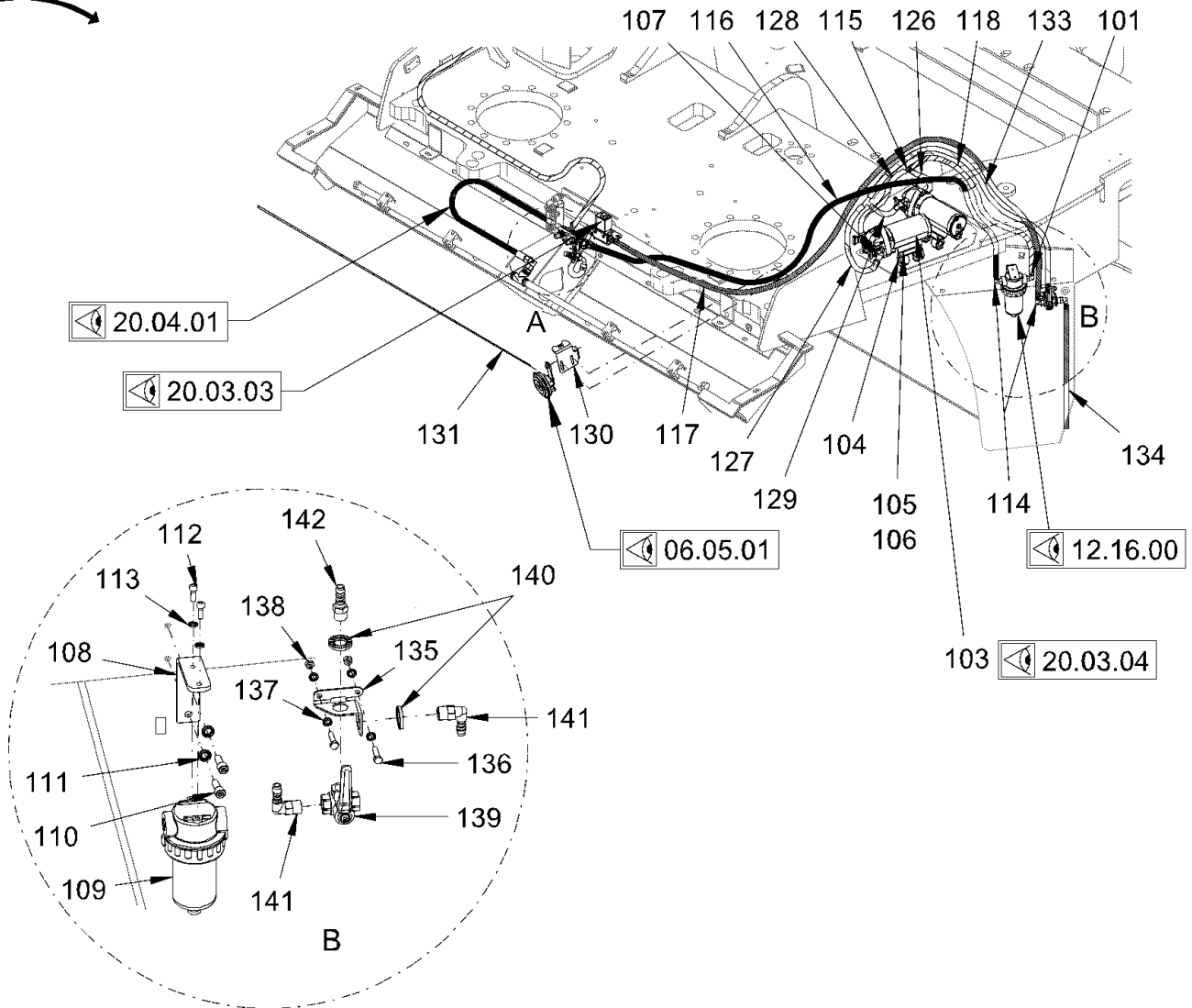
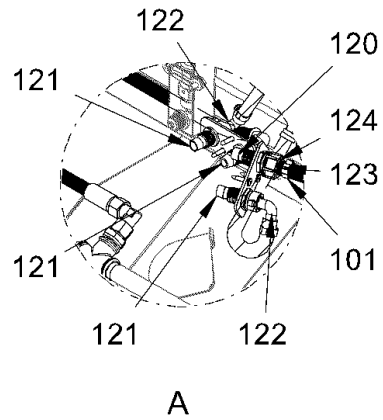
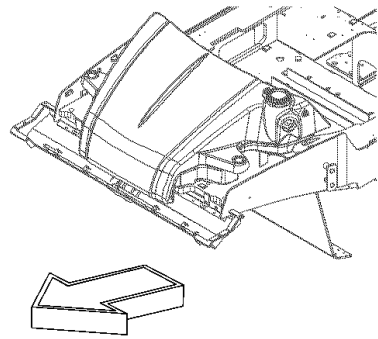
Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe:
 Assembly: 20.03.01 / 00
 Grupo:
 2438288
 Groupe:

Benennung: **REIFENHEIZUNG**
 Designation: **TIRE-HEATING**
 Denominación: **CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS**
 Dénomination: **CHAUFFAGE POUR PNEUS**

17/03/2020
 Seite 460





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 20.03.01 / 01
 Assembly: 20.03.01 / 01
 Grupo: 2481260
 Groupe: 2481260

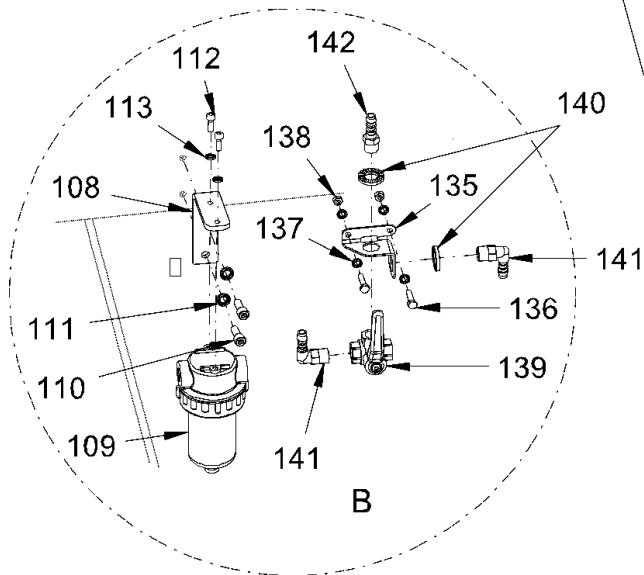
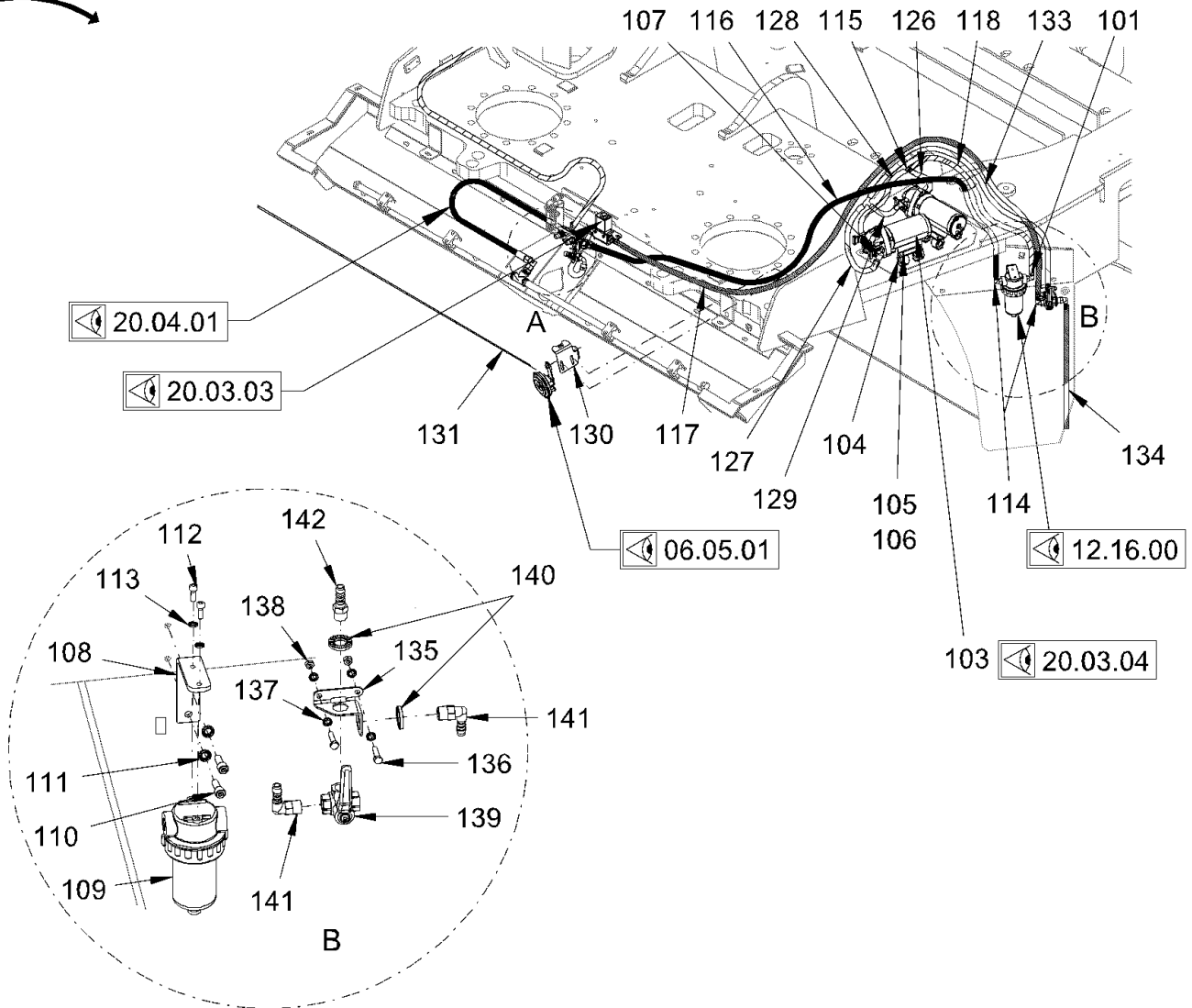
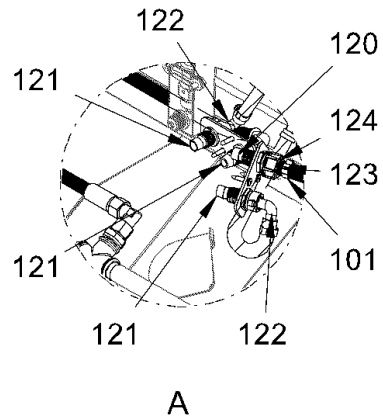
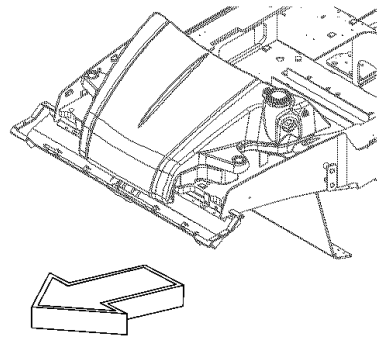
Benennung: REIFENHEIZUNG
 Designation: TIRE-HEATING
 Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
 Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS

17/03/2020
 Seite 462



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
101	2035621	330-9999	18	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
103	2245726	330-9999	2	PC	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA	POMPE À EAU
104	1232649	330-9999	8	PC	GUMMIFORMTEIL	RUBBER PIECE	PIEZA DE CAUCHO	PIÈCE EN CAOUTCHOUC
105	2175169	330-9999	16	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
106	2257942	330-9999	16	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
107	2245734	330-9999	4	PC	WINKLEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
108	2449324	330-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
109	813249	330-9999	1	PC	WASSERFILTER	WATER FILTER	FILTRO DE AGUA	FILTRE À EAU
110	214426	330-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
111	2175172	330-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
112	1202359	330-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
113	2175169	330-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
114	1232576	330-9999	4	PC	WINKLEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
115	1232533	330-9999	2	PC	T-SCHLAUCHVERBINDUNGSSTUTZEN	T-HOSE CONNECTOR NOZZLE	CODO EN T DE UNIÓN MANGUERAS	PIÈCE EN T
116	2194806	330-9999	2,15	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
117	2194806	330-9999	2,20	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
118	2194806	330-9999	0,80	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
120	2327486	330-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUIT À OLIVE
121	2327523	330-9999	3	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUIT À OLIVE
122	2327541	330-9999	2	PC	WINKELVERSCHRAUBUNG	EQUAL ELBOW	RACOR ANGULAR	COUDE ÉGAUX
123	2253304	330-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUIT À OLIVE
124	2253308	330-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
126	2194806	330-9999	0,25	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
127	2194806	330-9999	0,40	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
128	2194806	330-9999	0,40	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
129	2194806	330-9999	0,25	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
130	2328221	330-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
131	2328087	330-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
133	2194806	330-9999	1,00	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
134	2194806	330-9999	0,60	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
135	2144815	330-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
136	239526	330-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
137	2175169	330-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.03.01 / 01 2481260	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 463	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



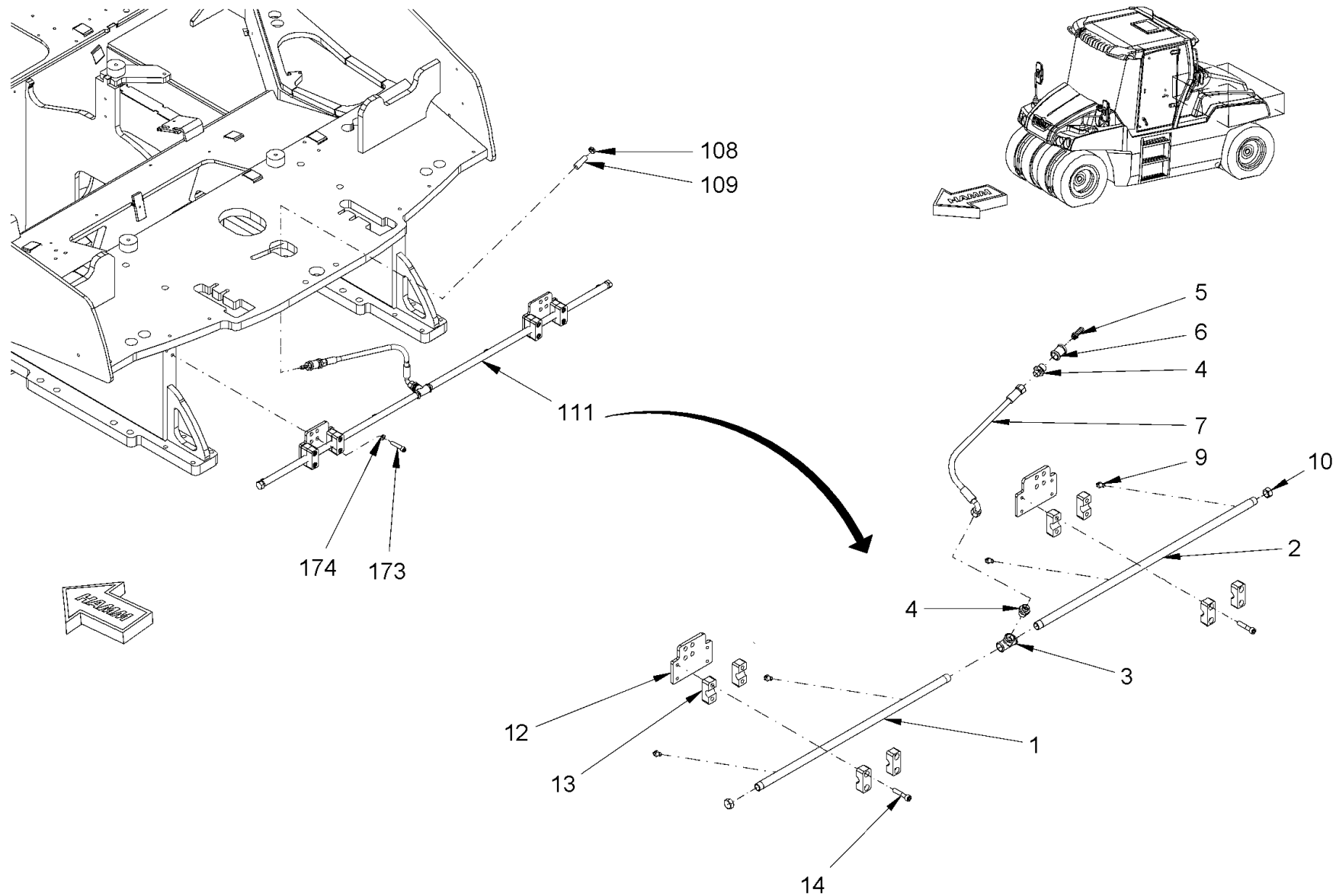
Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 20.03.01 / 01
 Assembly: 20.03.01 / 01
 Grupo: 2481260
 Groupe: 2481260

Benennung: REIFENHEIZUNG
 Designation: TIRE-HEATING
 Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
 Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS

17/03/2020
 Seite 464





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 20.03.02 / 00
 Assembly: 20.03.02 / 00
 Grupo: 2438290
 Groupe: 2438290

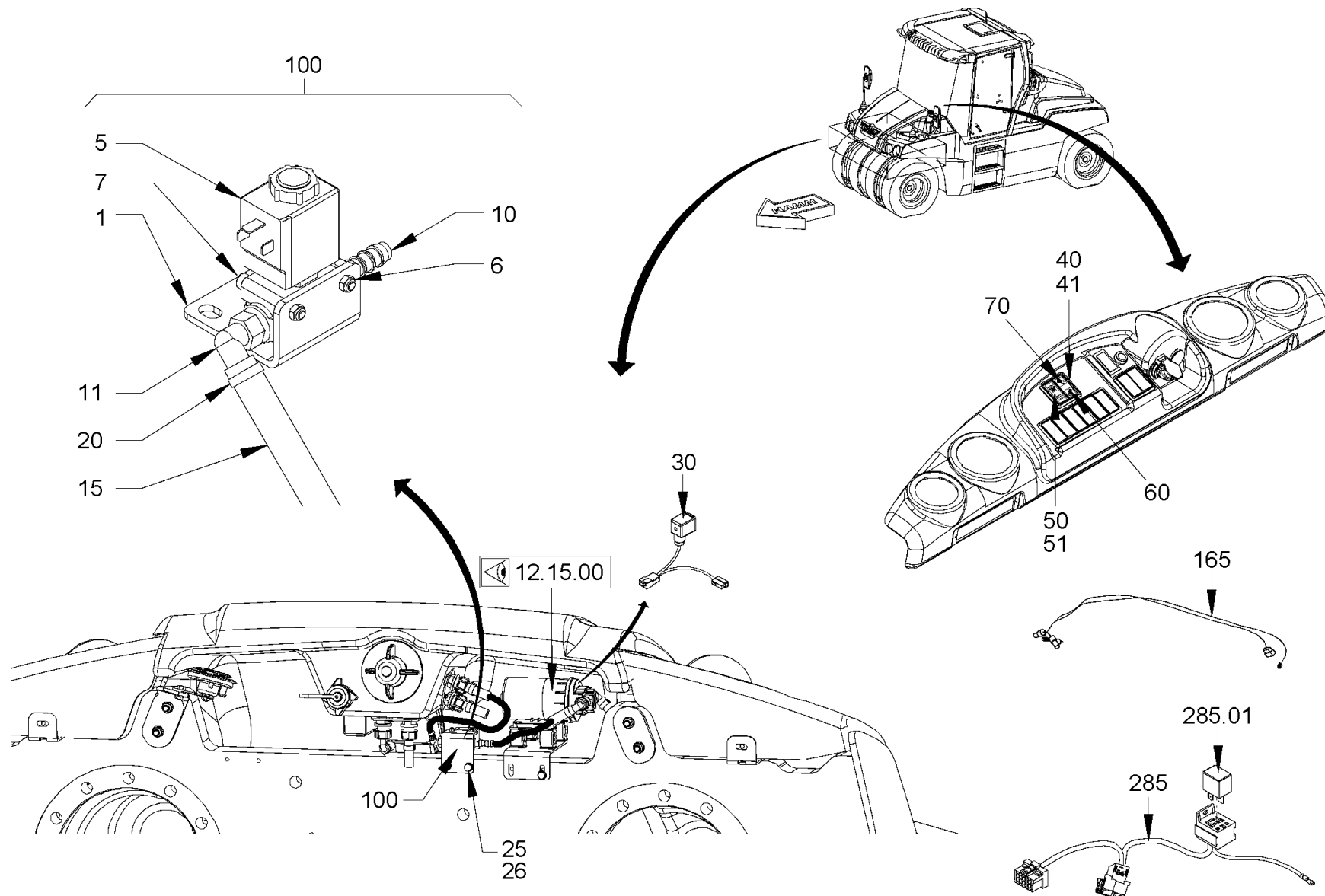
Benennung: **REIFENHEIZUNG**
 Designation: **TIRE-HEATING**
 Denominación: **CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS**
 Dénomination: **CHAUFFAGE POUR PNEUS**

17/03/2020
 Seite 466



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2326781	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
2	2326779	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
3	225606	1-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
4	2331846	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
5	1234447	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
6	226947	1-9999	1	PC	MUFFE	FITTING	MANGUITO DE ACOPLAMIENTO	MANCHON D'ACCOUPLLEMENT
7	2328242	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
9	2310080	1-9999	4	PC	SPRÜHDÜSE	SPRAY NOZZLE	TOBERA DE ASPERSIÓN	GICLEUR D'ARROSAGE
10	1226002	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
12	2171764	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
13	323985	1-9999	8	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
14	226467	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
108	2035621	1-9999	8	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
109	614170	1-9999	6,35	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
111	2347349	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR KOMPL.	SPRINKLER PIPE COMPL.	TUBO DE ASPERSIÓN COMPL.	TUBE D'ARROSAGE COMPL.
173	214094	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
174	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.03.02 / 00 2438290	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 467	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 20.03.03 / 00
 Assembly: 20.03.03 / 00
 Grupo: 2438291
 Groupe: 2438291

Benennung: REIFENHEIZUNG
 Designation: TIRE-HEATING
 Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
 Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS

17/03/2020
 Seite 468



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2164130	1-329	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
5	1235133	1-329	1	PC	MAGNETVENTIL	SOLENOID VALVE	VÁLVULA MAGNÉTICA	ELECTROVANNE
6	1270648	1-329	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	2026560	1-329	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
10	1232622	1-329	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
11	1232576	1-329	1	PC	WINKLEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
15	614170	1-329	0,30	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
20	380687	1-329	1	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
25	216593	1-329	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	213829	1-329	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	2231936	1-329	1	PC	KABELBAUM VENTIL,ZU POS.,100	CABLE HARNESS VALVE,TO POS., 100	MAZO DE CABLES VÁLVULA,A POS.,100	FAISCEAU DE CÂBLES VALVE,POUR POS.,100
40	1289217	1-329	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
41	2261204	1-329	2	PC	LAMPE	LAMP	LÁMPARA	LAMPE
50	1262955	1-329	1	PC	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR	INTERRUPTEUR
51	2081606	1-329	1	PC	WIPPE	BOGIE	BOGIE	BOGIE
60	2233318	1-329	1	PC	LINSE	LENS	LENTE	LENTILLE
70	2232725	1-329	1	PC	LINSE	LENS	LENTE	LENTILLE
100	2233952	1-329	1	PC	VENTIL KOMPL.	VALVE COMPL.	VÁLVULA COMPL.	VALVE COMPL.
165	2285524	1-329	1	PC	KABELBAUM REIFENHEIZUNG	CABLE HARNESS TYRE HEATING	MAZO DE CABLES CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	FAISCEAU DE CÂBLES CHAUFFAGE POUR PNEUS
285	2334471	1-329	1	PC	KABELBAUM STEUERGERÄT,RHZ	CABLE HARNESS CONTROL DEVICE,RHZ	MAZO DE CABLES UNIDAD DE CONTROL,RHZ	FAISCEAU DE CÂBLES APPAREIL DE COMMANDE,RHZ
285.01	2352883	1-329	1	PC	RELAIS	RELAY	RELE	RELAIS

Baureihe:
Series:
Código der serie:
Code de série:

H229

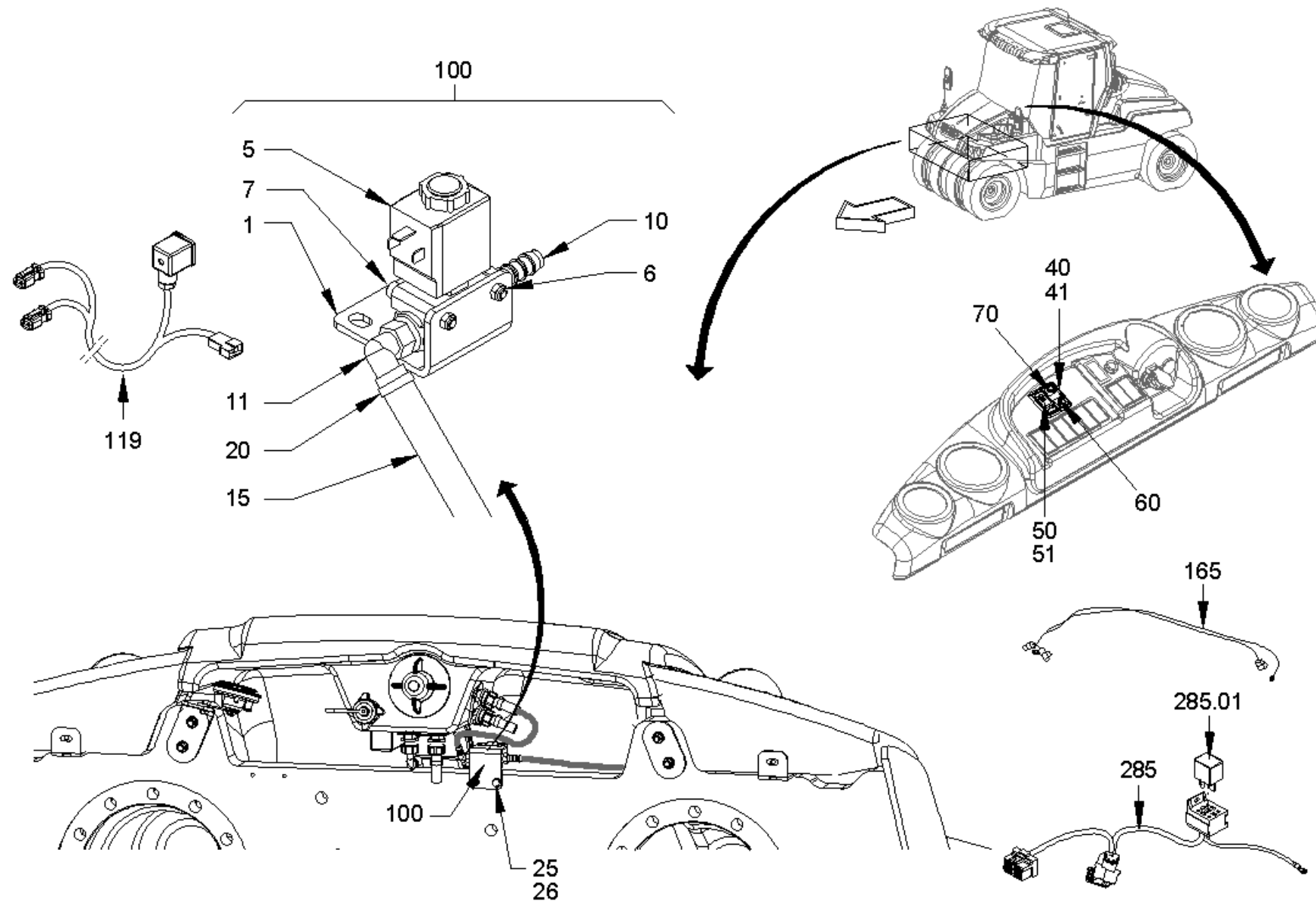
Gruppe:
Assembly:
Grupo:
Groupe:

20.03.03 / 00
2438291

Benennung: **REIFENHEIZUNG**
Designation: **TIRE-HEATING**
Denominación: **CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS**
Dénomination: **CHAUFFAGE POUR PNEUS**

17/03/2020
Seite 469





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 20.03.03 / 01
 Assembly: 20.03.03 / 01
 Grupo: 2481331
 Groupe: 2481331

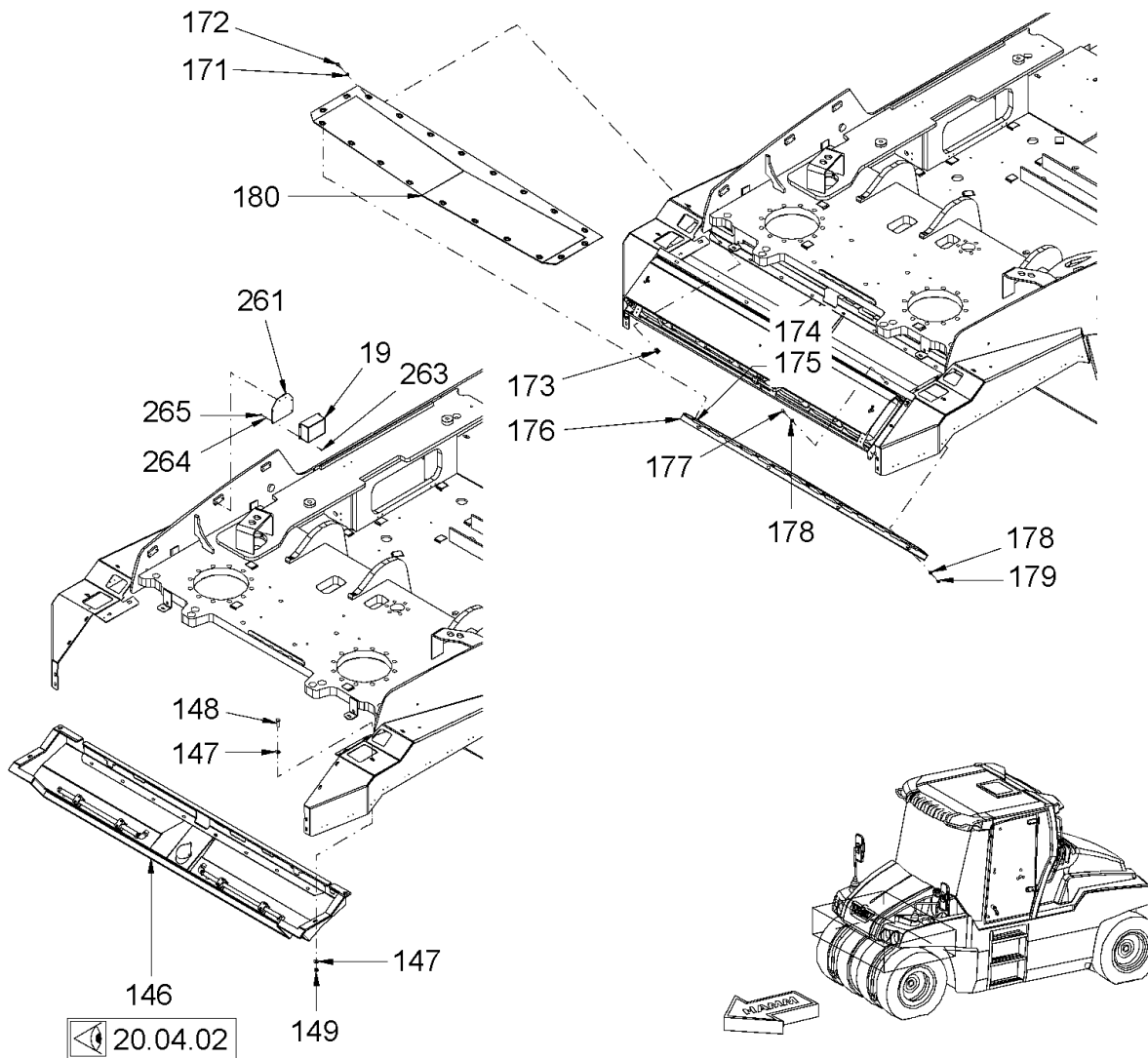
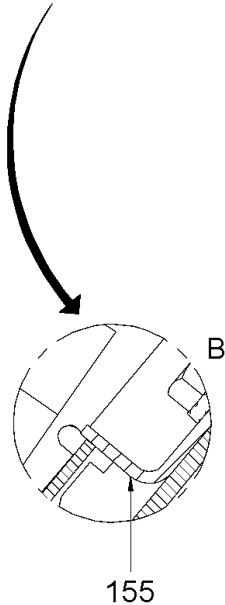
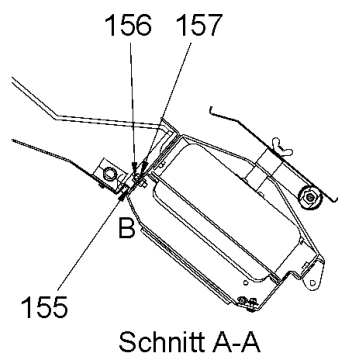
Benennung: REIFENHEIZUNG
 Designation: TIRE-HEATING
 Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
 Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS

17/03/2020
 Seite 470



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2164130	330-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
5	1235133	330-9999	1	PC	MAGNETVENTIL	SOLENOID VALVE	VÁLVULA MAGNÉTICA	ELECTROVANNE
6	1270648	330-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	2026560	330-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
10	1232622	330-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
11	1232576	330-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
15	614170	330-9999	0,30	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
20	380687	330-9999	1	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
25	216593	330-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
26	213829	330-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
40	1289217	330-9999	1	PC	GEHÄUSE	HOUSING	CARCASA	BOÎTIER
41	2261204	330-9999	2	PC	LAMPE	LAMP	LÁMPARA	LAMPE
50	1262955	330-9999	1	PC	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR	INTERRUPTEUR
51	2081606	330-9999	1	PC	WIPPE	BOGIE	BOGIE	BOGIE
60	2233318	330-9999	1	PC	LINSE	LENS	LENTE	LENTILLE
70	2232725	330-9999	1	PC	LINSE	LENS	LENTE	LENTILLE
100	2233952	330-9999	1	PC	VENTIL KOMPL.	VALVE COMPL.	VÁLVULA COMPL.	VALVE COMPL.
119	2450972	330-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
165	2285524	330-9999	1	PC	KABELBAUM REIFENHEIZUNG	CABLE HARNESS TYRE HEATING	MAZO DE CABLES CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	FAISCEAU DE CÂBLES CHAUFFAGE POUR PNEUS
285	2334471	330-9999	1	PC	KABELBAUM STEUERGERÄT,RHZ	CABLE HARNESS CONTROL DEVICE,RHZ	MAZO DE CABLES UNIDAD DE CONTROL,RHZ	FAISCEAU DE CÂBLES APPAREIL DE COMMANDE,RHZ
285.01	2352883	330-9999	1	PC	RELAIS	RELAY	RELE	RELAIS

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.03.03 / 01 2481331	Benennung: REIFENHEIZUNG Designation: TIRE-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 471	
---	------	---	--------------------------	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 20.04.01 / 00
 Assembly: 20.04.01 / 00
 Grupo: 2438292
 Groupe: 2438292

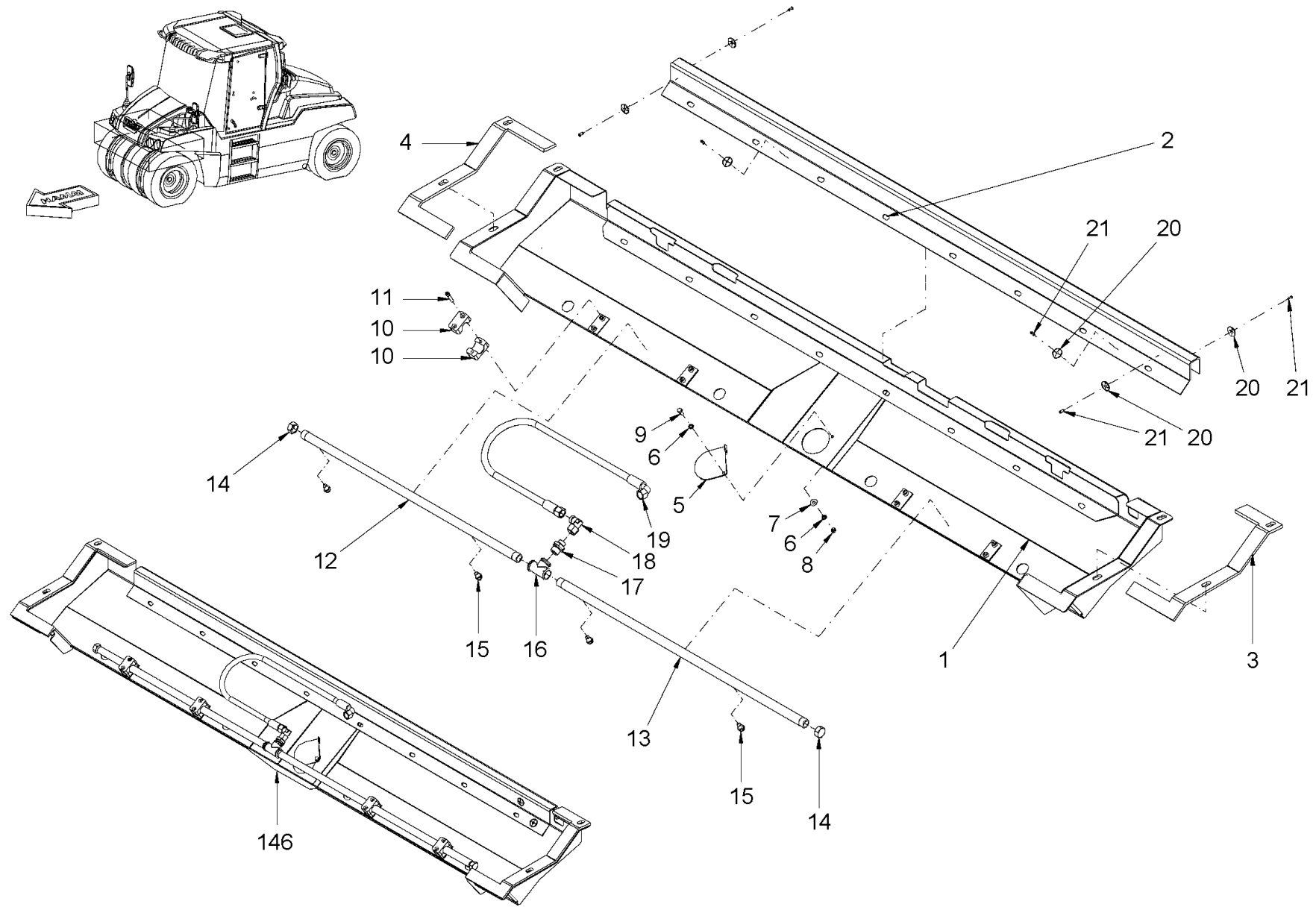
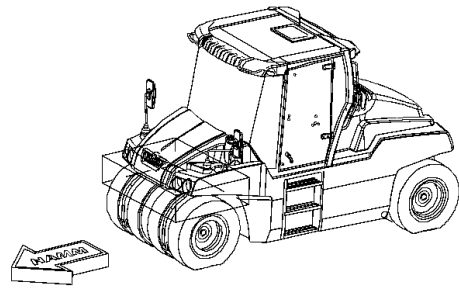
Benennung: REIFENHEIZUNG
 Designation: TIRE-HEATING
 Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS
 Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS


17/03/2020
 Seite 472



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
19	2269085	1-9999	2	PC	ZÜNDGERÄT	IGNITION STARTER	EQUIPO DE ENCENDIDO	DISPOSITIF D'ALLUMAGE
146	2304284	1-9999	1	PC	SCHUTZHAUBE KOMPL.	PROTECTIVE HOOD COMPL.	CAPUCHÓN COMPL.	CAPUCHON DE PROTECTION COMPL.
147	345490	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
148	252980	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
149	2127021	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
155	2311049	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
156	2119339	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
157	2175172	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
171	260983	1-9999	26	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
172	213829	1-9999	14	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
173	385760	1-9999	12	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
174	262285	1-9999	16	PC	DORNNIET	BOLT RIVET	REMACHE	RIVET
175	285080	1-9999	8	PC	DREHVERSCHLUSS	ROTARY LOCK	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF
176	2303497	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
177	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
178	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
179	2127020	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
180	2304812	1-9999	1	PC	ISOLIERUNG	INSULATION	AISLAMIENTO	ISOLATION
261	2317862	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
263	1204980	1-9999	8	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
264	274356	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
265	216046	1-9999	8	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	20.04.01 / 00 2438292	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENHEIZUNG TIRE-HEATING CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS CHAUFFAGE POUR PNEUS	17/03/2020 Seite 473	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 20.04.02 / 00 Grupo: 2438293 Groupe:</p>	<p>Benennung: REIFENHEIZUNG Designation: TIRE-HEATING Denominación: CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS Dénomination: CHAUFFAGE POUR PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 474</p>	
--	---	--	---------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2303502	1-9999	1	PC	SCHUTZVORRICHTUNG	PROTECTIVE DEVICE	DISPOSITIVO DE PROTECCIÓN	DISPOSITIF DE PROTETION
2	2326775	1-9999	1	PC	ISOLIERUNG	INSULATION	AISLAMIENTO	ISOLATION
3	2304211	1-9999	1	PC	ISOLIERUNG	INSULATION	AISLAMIENTO	ISOLATION
4	2304209	1-9999	1	PC	ISOLIERUNG	INSULATION	AISLAMIENTO	ISOLATION
5	2303479	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
6	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
7	1243497	1-9999	1	PC	TELLERFEDER	CUP SPRING	MUELLE DE DISCO	RESSORT BELLEVILLE
8	2136710	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
9	213667	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	323985	1-9999	8	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
11	1210076	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
12	2326781	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
13	2326779	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
14	1226002	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
15	2310080	1-9999	4	PC	SPRÜHDÜSE	SPRAY NOZZLE	TOBERA DE ASPERSIÓN	GICLEUR D'ARROSAGE
16	225606	1-9999	1	PC	T-STÜCK	T-PIECE	PIEZA EN T	PIÈCE EN T
17	2331846	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
18	397750	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
19	2328242	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
20	2109501	1-9999	35	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
21	267708	1-9999	35	PC	DORNNIET	BOLT RIVET	REMACHE	RIVET
146	2304284	1-9999	1	PC	SCHUTZHAUBE KOMPL.	PROTECTIVE HOOD COMPL.	CAPUCHÓN COMPL.	CAPUCHON DE PROTECTION COMPL.

Baureihe:
Series:
Código der serie:
Code de série:

H229

Gruppe:
Assembly:
Grupo:
Groupe:

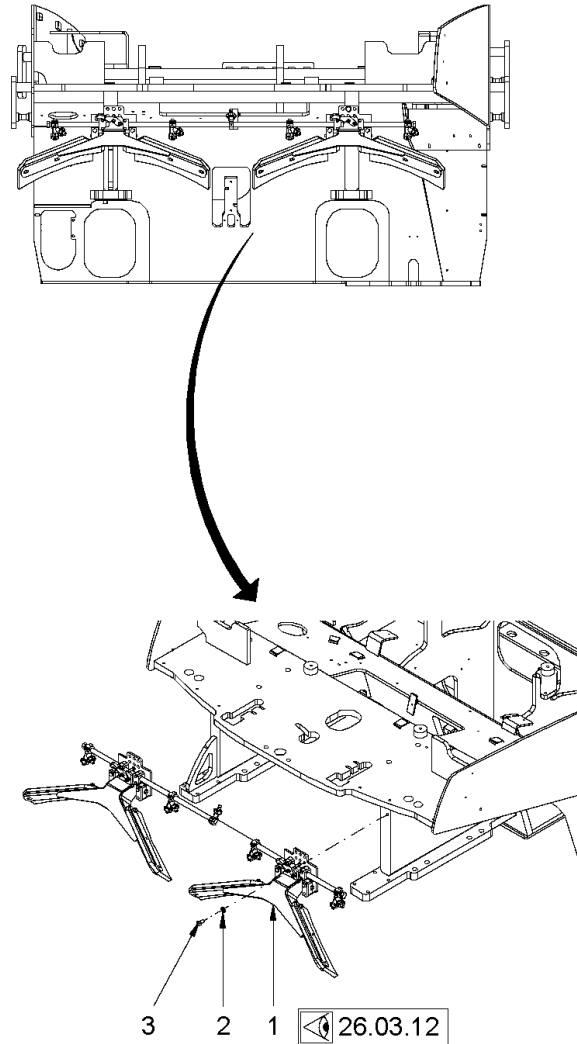
20.04.02 / 00
2438293

Benennung: **REIFENHEIZUNG**
Designation: **TIRE-HEATING**
Denominación: **CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS**
Dénomination: **CHAUFFAGE POUR PNEUS**

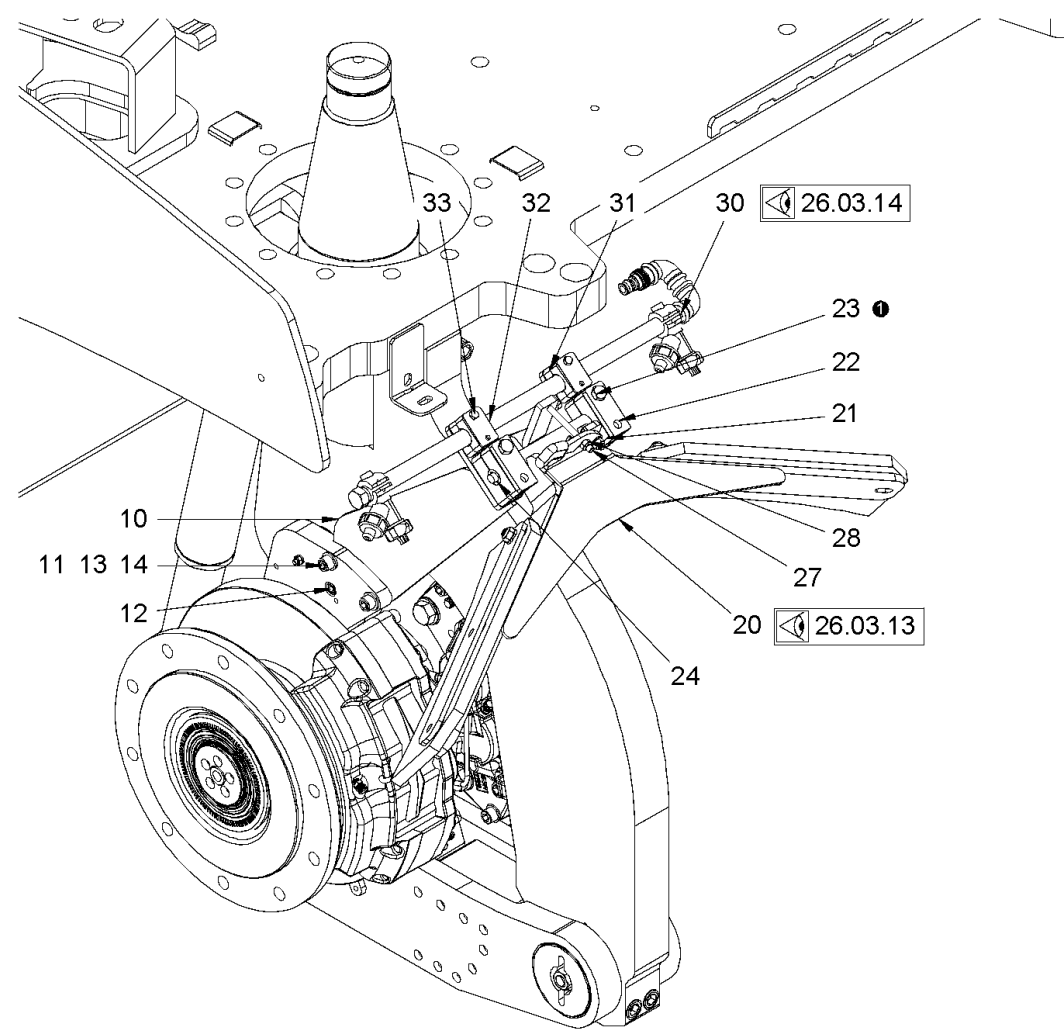
17/03/2020
Seite 475



ABSTEIFER HINTEN



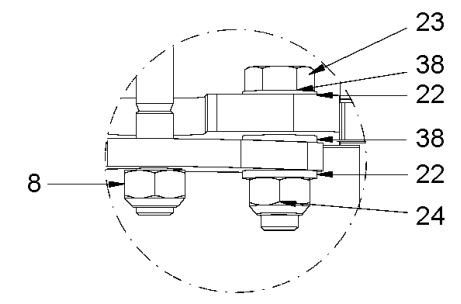
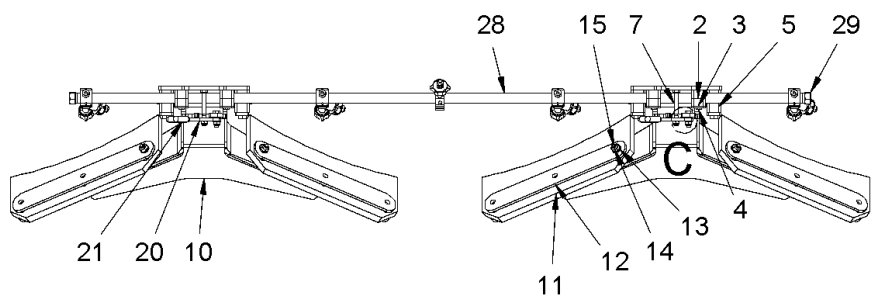
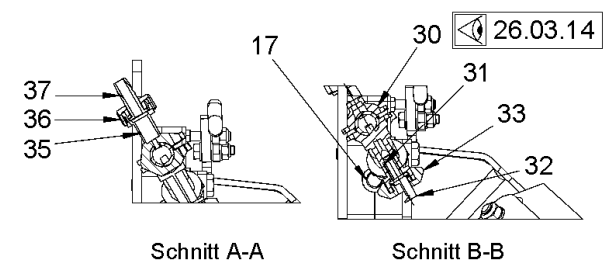
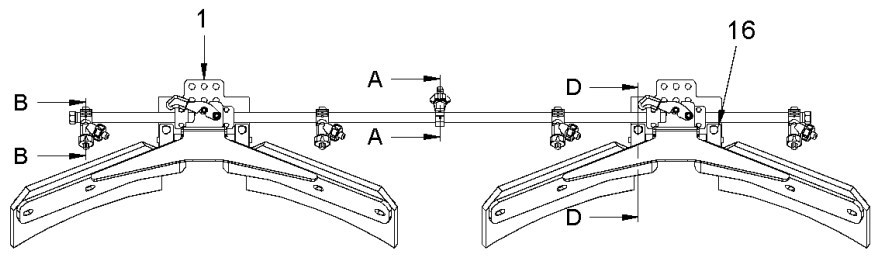
ABSTEIFER VORNE



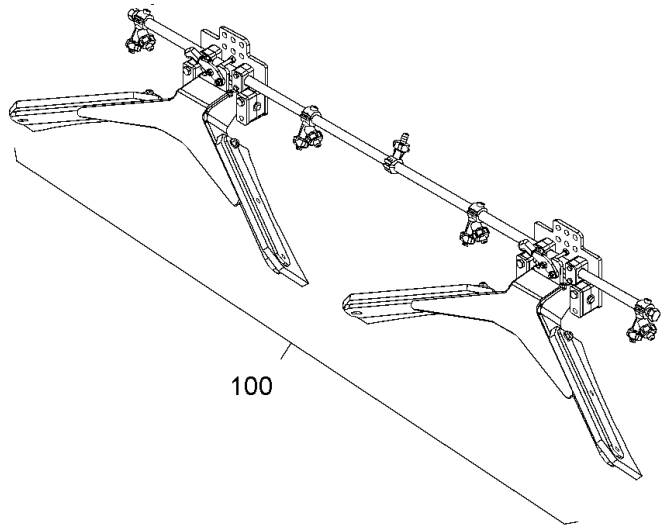
<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 26.03.11 / 00 Assembly: 26.03.11 / 00 Grupo: 2309693 Groupe: 2309693</p>	<p>Benennung: ABSTREIFER Designation: SCRAPER Denominación: RASCADOR Dénomination: RACLEUR</p>	<p>17/03/2020 Seite 476</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2277950	1-9999	1	PC	ABSTREIFER HINTEN	SCRAPER REAR	RASCADOR DETRÁS	RACLEUR ARRIÈRE
2	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
3	1278479	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
10	2283186	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
11	214701	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
12	214507	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
13	2175175	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
14	2127024	1-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	2278263	1-9999	2	PC	ABSTREIFER VORN	SCRAPER FRONT	RASCADOR DELANTE	RACLEUR AVANT
21	2247855	1-9999	8	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
22	1289322	1-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
23	2538197	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
24	2283241	1-9999	4	PC	HÜLSE	SLEEVE	CASQUILLO	DOUILLE
27	2186451	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
28	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
30	2290296	1-9999	2	PC	SPRÜHROHR KOMPL.	SPRINKLER PIPE COMPL.	TUBO DE ASPERSIÓN COMPL.	TUBE D'ARROSAGE COMPL.
31	314226	1-9999	8	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
32	314021	1-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
33	314099	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE

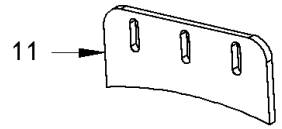
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	26.03.11 / 00 2309693	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ABSTREIFER SCRAPER RASCADOR RACLEUR	17/03/2020 Seite 477	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



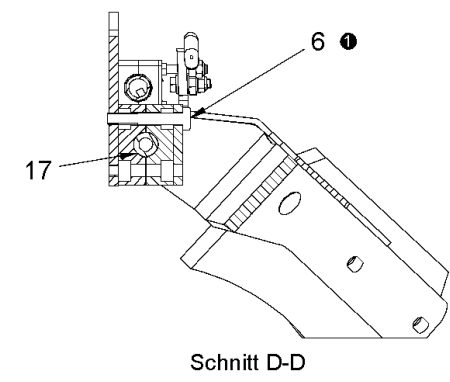
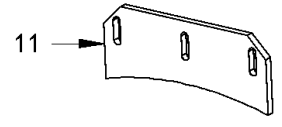
EINZELHEIT C



Version 1 - 45



Version 46 - 9999



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 26.03.12 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2309695
 Groupe:

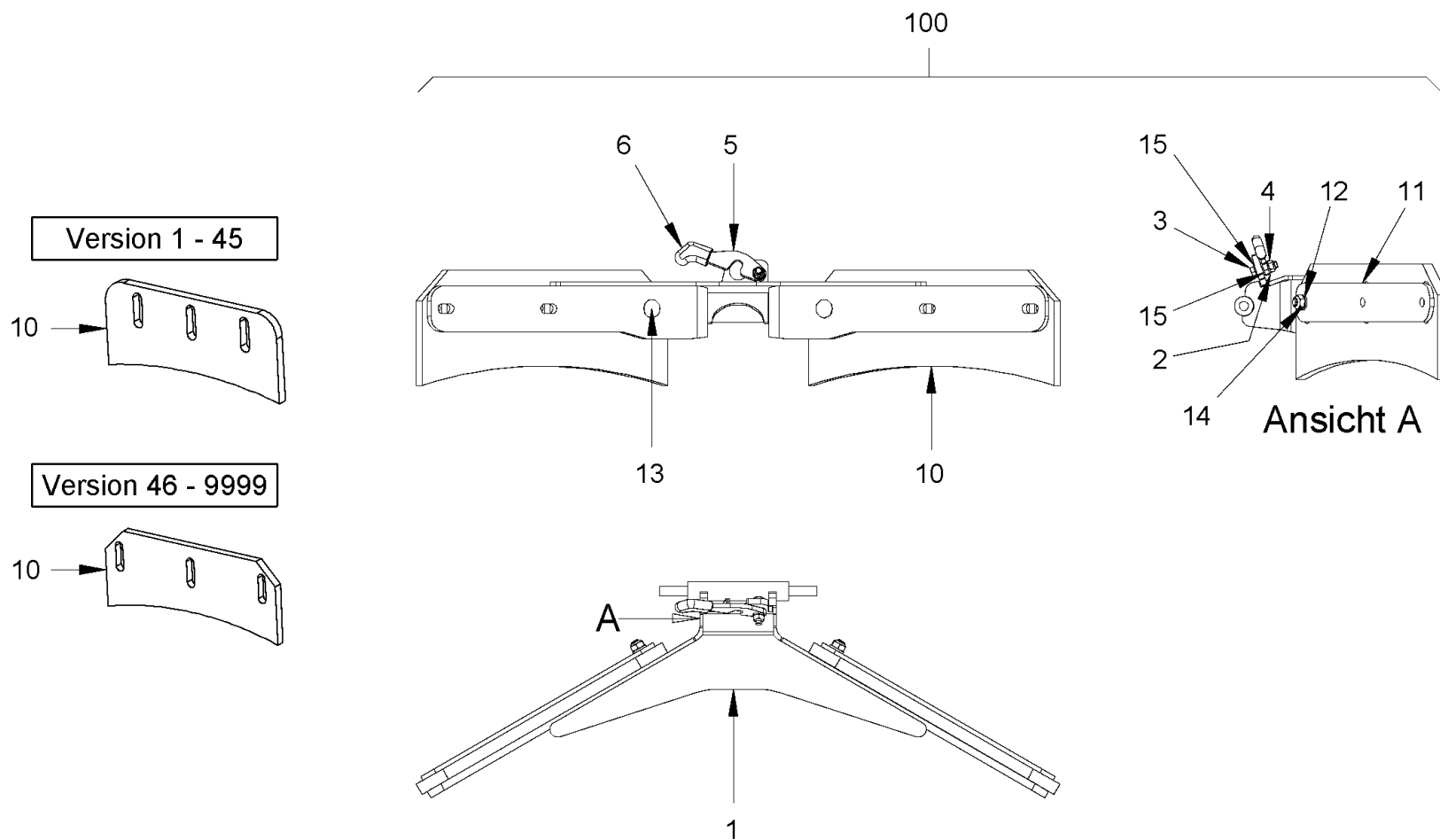
Benennung: **ABSTREIFER (HINTEN)**
 Designation: **SCRAPER (REAR)**
 Denominación: **RASCADOR (TRASERO)**
 Dénomination: **RACLEUR (ARRIÈRE)**

17/03/2020
 Seite 478



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2274089	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
2	314226	1-9999	8	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
3	314021	1-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
4	314099	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
5	2247855	1-9999	8	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
6	1209760	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
7	359270	1-9999	2	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
8	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
10	2283191	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
11	1406248	46-9999	4	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
11	2171169	1-45	4	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
12	1406183	1-9999	4	PC	FLACHSTAHL	FLAT STEEL	ACERO PLANO	ACIER PLAT
13	2175174	1-9999	12	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
14	388220	1-9999	12	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
15	1234943	1-9999	12	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
16	1289322	1-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
17	2283241	1-9999	4	PC	HÜLSE	SLEEVE	CASQUILLO	DOUILLE
20	2274096	1-9999	2	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
21	1200682	1-9999	2	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
22	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
23	339180	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
24	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
28	2221551	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
29	1226002	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
30	1232770	1-9999	4	PC	DÜSENHALTER	NOZZLE HOLDER	SOPORTE DE TOBERA	PORTE-INJECTEUR
31	1212281	1-9999	4	PC	SIEBFILTER	FILTERING SCREEN	TAMIZ FILTRANTE	FILTRE-TAMIS
32	1232762	1-9999	4	PC	ZUNGENDÜSE	SPRINKLER NOZZLE	ATOMIZADOR	ATOMISEUR
33	1212273	1-9999	4	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
35	1212265	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
36	1212273	1-9999	1	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
37	1246879	1-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
38	1243497	1-9999	4	PC	TELLERFEDER	CUP SPRING	MUELLE DE DISCO	RESSORT BELLEVILLE
100	2277950	1-9999	1	PC	ABSTREIFER KOMPL.	SCRAPER COMPL.	RASCADOR COMPL.	RACLEUR COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	26.03.12 / 00 2309695	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ABSTREIFER (HINTEN) SCRAPER (REAR) RASCADOR (TRASERO) RACLEUR (ARRIÈRE)	17/03/2020 Seite 479	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 26.03.13 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2309698
 Groupe:

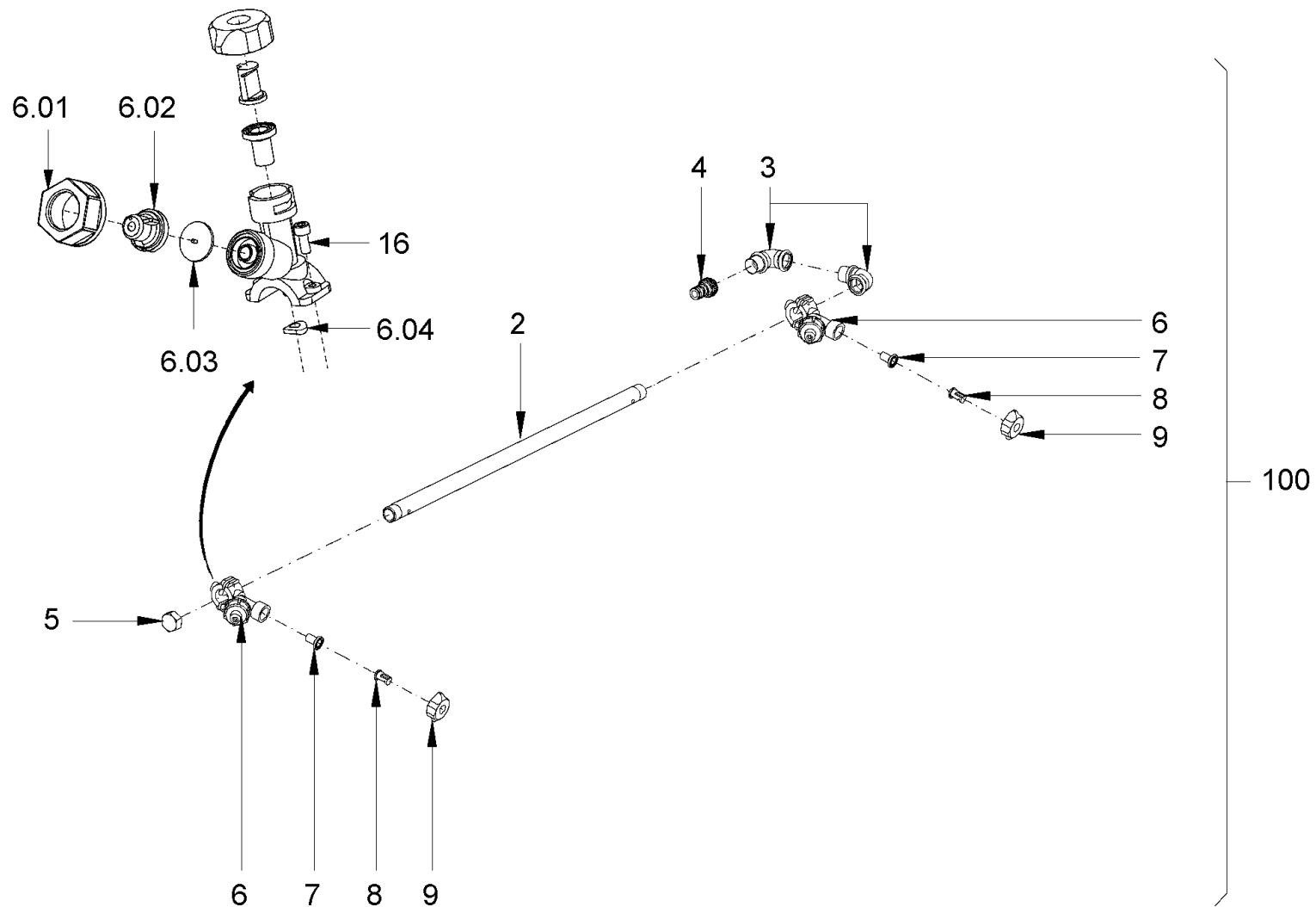
Benennung: **ABSTREIFER (VORN)**
 Designation: **SCRAPER (FRONT)**
 Denominación: **RASCADOR (DELANTERO)**
 Dénomination: **RACLEUR (AVANT)**

17/03/2020
 Seite 480



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2283173	1-9999	1	PC	ABSTREIFERHALTER	MOUNT FOR SCRAPER	SOPORTE PARA SEPARADOR	FIXATION DU RACLOIR
2	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
3	339180	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	1209302	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
5	2274096	1-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
6	1200682	1-9999	1	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
10	1406248	46-9999	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
10	2171169	1-45	2	PC	ABSTREIFER	SCRAPER	RASCADOR	RACLEUR
11	1406183	1-9999	2	PC	FLACHSTAHL	FLAT STEEL	ACERO PLANO	ACIER PLAT
12	2175174	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
13	1234943	1-9999	6	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
14	388220	1-9999	6	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
15	1243497	1-9999	2	PC	TELLERFEDER	CUP SPRING	MUELLE DE DISCO	RESSORT BELLEVILLE
100	2278263	1-9999	1	PC	ABSTREIFER KOMPL.	SCRAPER COMPL.	RASCADOR COMPL.	RACLEUR COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	26.03.13 / 00 2309698	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ABSTREIFER (VORN) SCRAPER (FRONT) RASCADOR (DELANTERO) RACLEUR (AVANT)	17/03/2020 Seite 481	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 26.03.14 / 00
 Assembly: 26.03.14 / 00
 Grupo: 2309699
 Groupe: 2309699

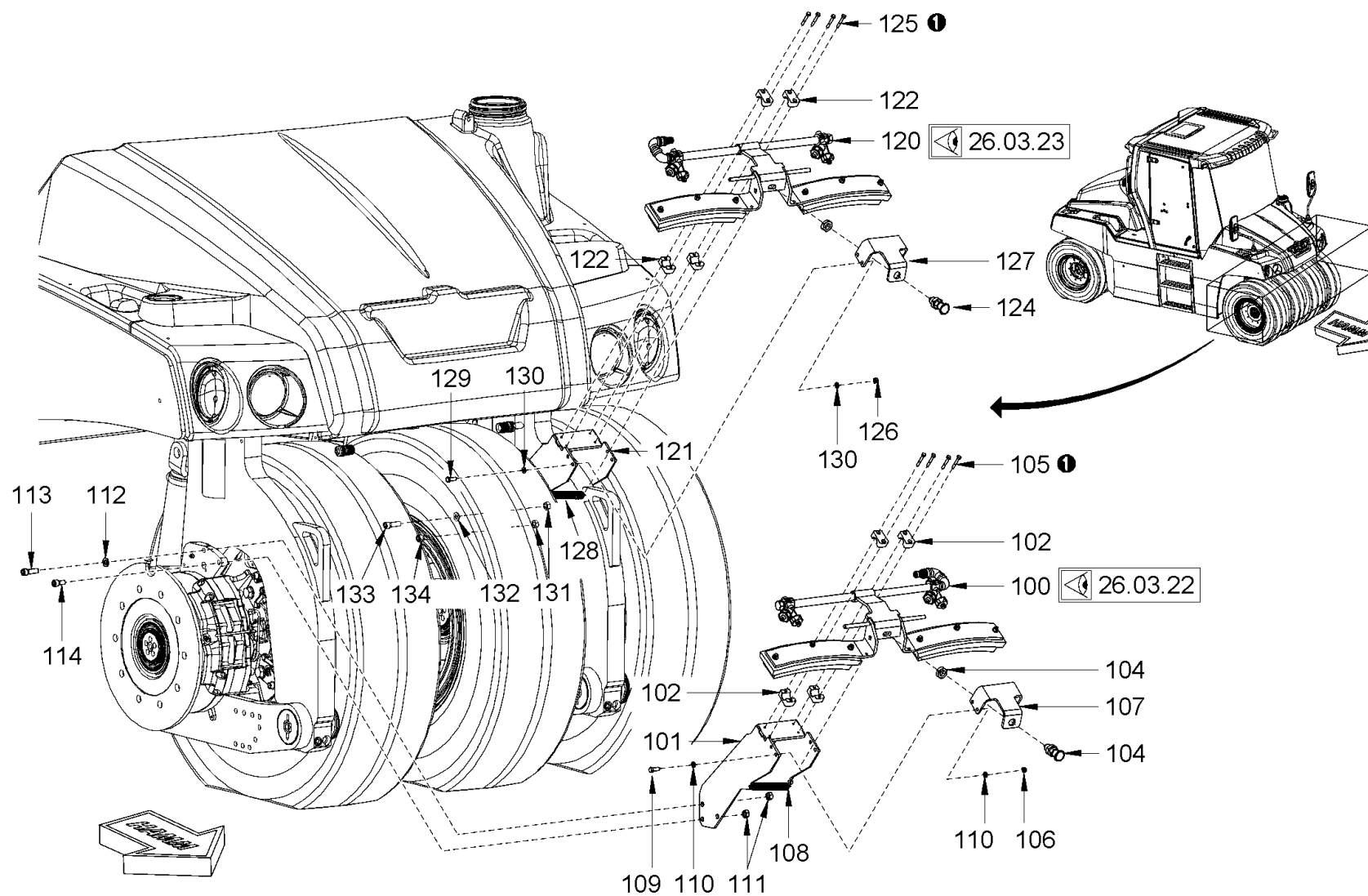
Benennung: **ABSTREIFER**
 Designation: **SCRAPER**
 Denominación: **RASCADOR**
 Dénomination: **RACLEUR**

17/03/2020
 Seite 482



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2148235	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
3	322652	1-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
4	2029231	1-9999	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
5	1226002	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
6	1232770	1-9999	2	PC	DÜSENHALTER KOMPL.	NOZZLE HOLDER COMPL.	SOPORTE DE TOBERA COMPL.	PORTE-INJECTEUR COMPL.
6.01	1236059	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
6.02	1297198	1-9999	1	PC	MEMBRANHALTER	MEMBRANE HOLDER	SOPORTE DE MEMBRANA	PORTE-MEMBRANE
6.03	2048137	1-9999	1	PC	MEMBRAN	MEMBRANE	MEMBRANAS	MEMBRANE
6.04	2025909	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
7	1212281	1-9999	2	PC	SIEBFILTER	FILTERING SCREEN	TAMIZ FILTRANTE	FILTRE-TAMIS
8	1232762	1-9999	2	PC	ZUNGENDÜSE	SPRINKLER NOZZLE	ATOMIZADOR	ATOMISEUR
9	1212273	1-9999	2	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
16	2056415	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
100	2290296	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR KOMPL.	SPRINKLER PIPE COMPL.	TUBO DE ASPERSIÓN COMPL.	TUBE D'ARROSAGE COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	26.03.14 / 00 2309699	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ABSTREIFER SCRAPER RASCADOR RACLEUR	17/03/2020 Seite 483	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 26.03.21 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2309889
 Gruppe:

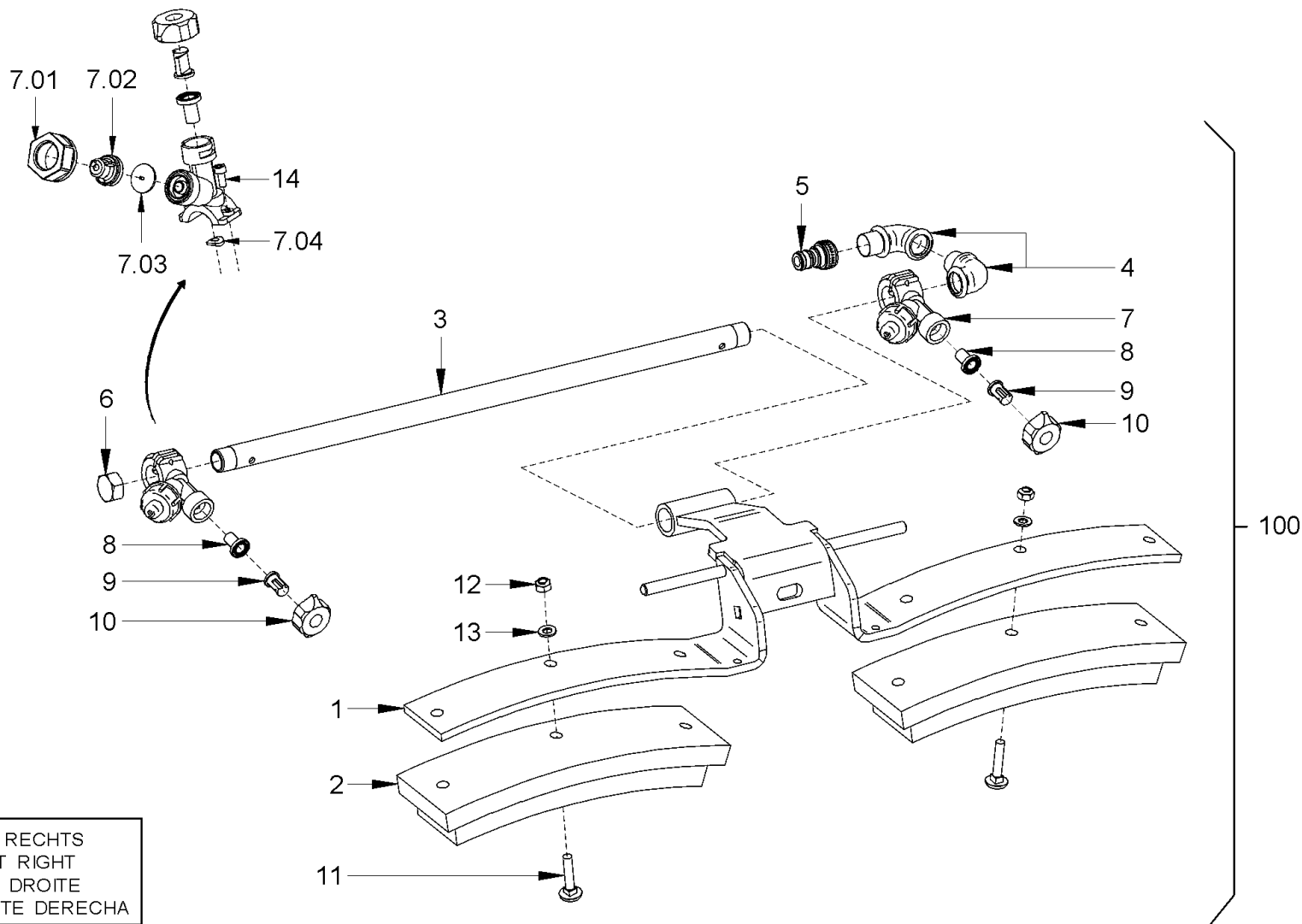
Benennung: **ABSTREIFER (VORN)**
 Designation: **SCRAPER (FRONT)**
 Denominación: **RASCADOR (DELANTERO)**
 Dénomination: **RACLEUR (AVANT)**

17/03/2020
 Seite 484



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
100	2248692	1-9999	1	PC	ABSTREIFER KOMPL.	SCRAPER COMPL.	RASCADOR COMPL.	RACLEUR COMPL.
101	2248632	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
102	2247855	1-9999	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
104	2223419	1-9999	1	PC	ARRETIERUNGSBOLZEN	LOCKING BOLT	ESPIGA DE RETENCIÓN	BOULON D'ARRÊT
105	293768	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
106	2127020	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
107	2248642	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
108	2150465	1-9999	2	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
109	213829	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
110	2175172	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
111	2127024	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
112	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
113	214701	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
114	214507	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
120	2248687	1-9999	1	PC	ABSTREIFER KOMPL.	SCRAPER COMPL.	RASCADOR COMPL.	RACLEUR COMPL.
121	2248632	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
122	2247855	1-9999	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
124	2223419	1-9999	1	PC	ARRETIERUNGSBOLZEN	LOCKING BOLT	ESPIGA DE RETENCIÓN	BOULON D'ARRÊT
125	293768	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
126	2127020	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
127	2248642	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
128	2150465	1-9999	2	PC	ZUGFEDER	TENSION SPRING	MUELLE DE TRACCIÓN	RESSORT DE TRACTION
129	213829	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
130	2175172	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
131	2127024	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
132	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
133	214701	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
134	214507	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	26.03.21 / 00 2309889	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ABSTREIFER (VORN) SCRAPER (FRONT) RASCADOR (DELANTERO) RACLEUR (AVANT)	17/03/2020 Seite 485	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:


Gruppe:
Assembly: 26.03.22 / 00
Grupo:
Group: 2309890

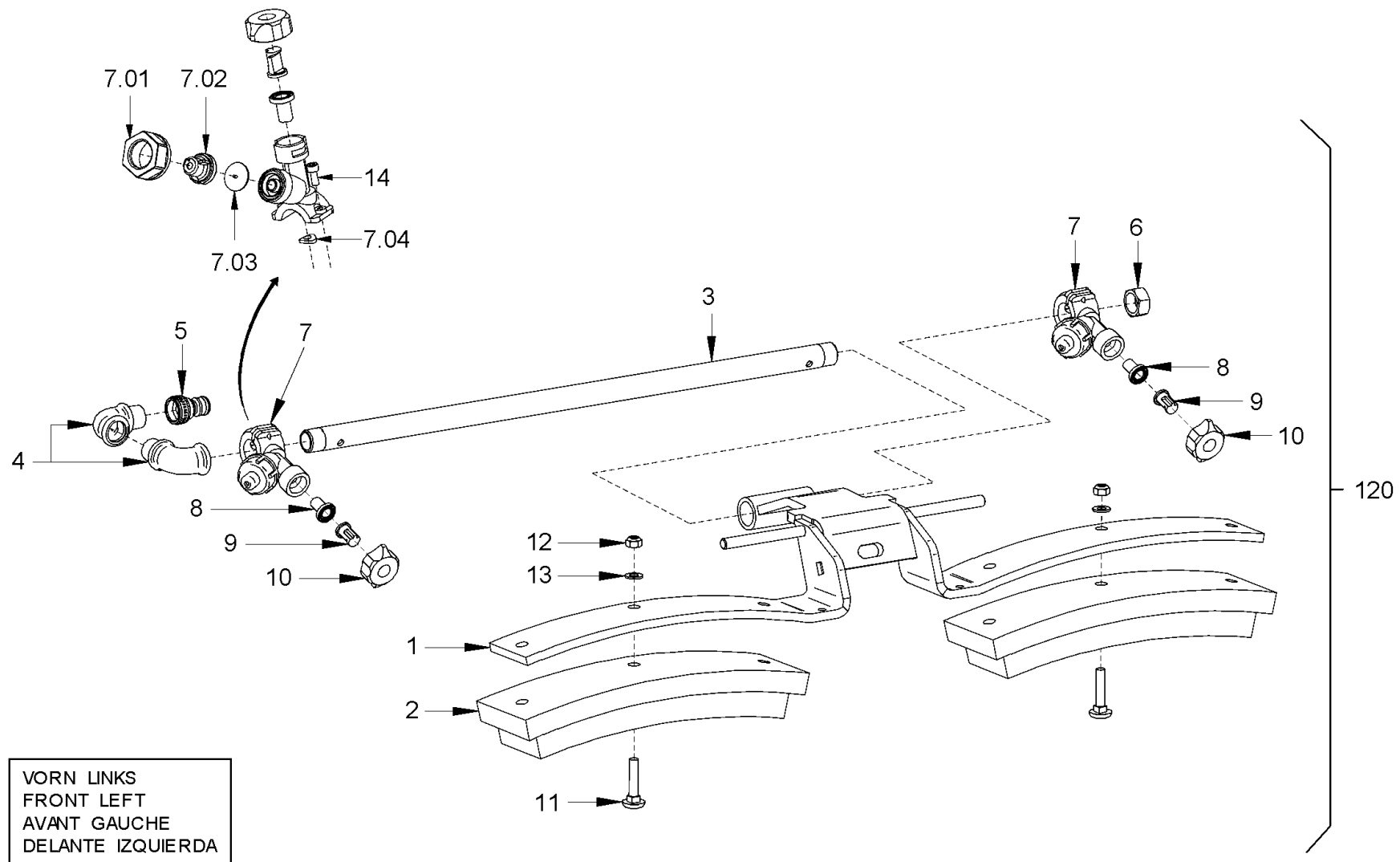
Benennung: **ABSTREIFER (VORN)**
Designation: **SCRAPER (FRONT)**
Denominación: **RASCADOR (DELANTERO)**
Dénomination: **RACLEUR (AVANT)**

17/03/2020
Seite 486



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2248667	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	2295331	1-9999	2	PC	ABSTREIFERBÜRSTE	SCRAPER BRUSH	CEPILLO DESVIADOR	BROSSE DE RACLEUR
3	2148235	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
4	322652	1-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
5	2029231	1-9999	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
6	1226002	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
7	1232770	1-9999	2	PC	DÜSENHALTER KOMPL.	NOZZLE HOLDER COMPL.	SOPORTE DE TOBERA COMPL.	PORTE-INJECTEUR COMPL.
7.01	1236059	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
7.02	1297198	1-9999	1	PC	MEMBRANHALTER	MEMBRANE HOLDER	SOPORTE DE MEMBRANA	PORTE-MEMBRANE
7.03	2048137	1-9999	1	PC	MEMBRAN	MEMBRANE	MEMBRANAS	MEMBRANE
7.04	2025909	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
8	1212281	1-9999	2	PC	SIEBFILTER	FILTERING SCREEN	TAMIZ FILTRANTE	FILTRE-TAMIS
9	1232762	1-9999	2	PC	ZUNGENDÜSE	SPRINKLER NOZZLE	ATOMIZADOR	ATOMISEUR
10	1212273	1-9999	2	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
11	1260707	1-9999	6	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
12	2127020	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
13	2175172	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
14	2056415	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
100	2248692	1-9999	1	PC	ABSTREIFER KOMPL.	SCRAPER COMPL.	RASCADOR COMPL.	RACLEUR COMPL.


Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	26.03.22 / 00 2309890	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ABSTREIFER (VORN) SCRAPER (FRONT) RASCADOR (DELANTERO) RACLEUR (AVANT)	17/03/2020 Seite 487	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---

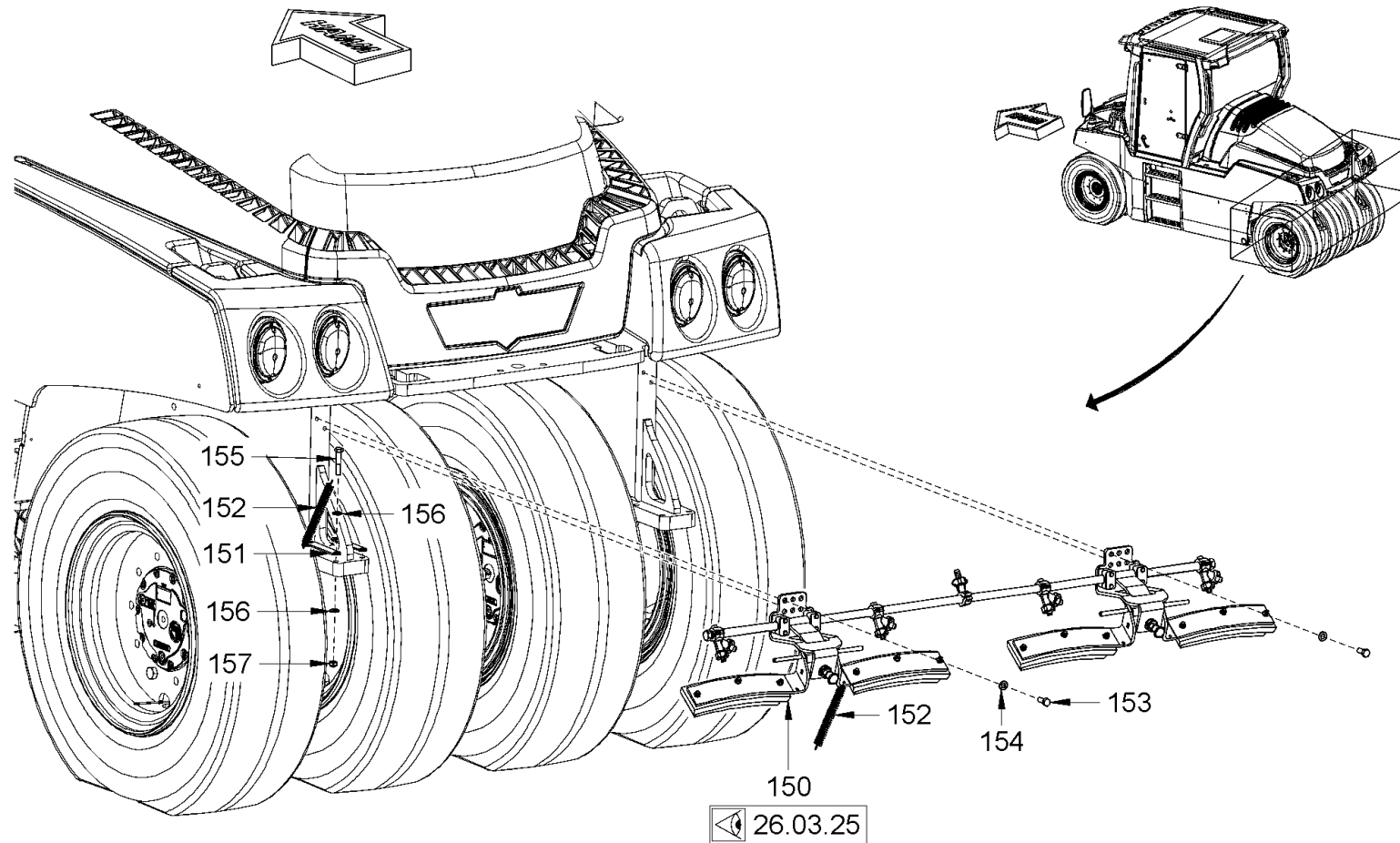


VORN LINKS
 FRONT LEFT
 AVANT GAUCHE
 DELANTE IZQUIERDA

<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 26.03.23 / 00 Assembly: 26.03.23 / 00 Grupo: 2309891 Groupe: 2309891</p>	<p>Benennung: ABSTREIFER (VORN) Designation: SCRAPER (FRONT) Denominación: RASCADOR (DELANTERO) Dénomination: RACLEUR (AVANT)</p>	<p>17/03/2020 Seite 488</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2248667	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	2295331	1-9999	2	PC	ABSTREIFERBÜRSTE	SCRAPER BRUSH	CEPILLO DESVIADOR	BROSSE DE RACLEUR
3	2148235	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
4	322652	1-9999	2	PC	WINKEL	ANGLE	ANGULO	EQUERRE
5	2029231	1-9999	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
6	1226002	1-9999	1	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
7	1232770	1-9999	2	PC	DÜSENHALTER KOMPL.	NOZZLE HOLDER COMPL.	SOPORTE DE TOBERA COMPL.	PORTE-INJECTEUR COMPL.
7.01	1236059	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
7.02	1297198	1-9999	1	PC	MEMBRANHALTER	MEMBRANE HOLDER	SOPORTE DE MEMBRANA	PORTE-MEMBRANE
7.03	2048137	1-9999	1	PC	MEMBRAN	MEMBRANE	MEMBRANAS	MEMBRANE
7.04	2025909	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
8	1212281	1-9999	2	PC	SIEBFILTER	FILTERING SCREEN	TAMIZ FILTRANTE	FILTRE-TAMIS
9	1232762	1-9999	2	PC	ZUNGENDÜSE	SPRINKLER NOZZLE	ATOMIZADOR	ATOMISEUR
10	1212273	1-9999	2	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
11	1260707	1-9999	6	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
12	2127020	1-9999	6	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
13	2175172	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
14	2056415	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
120	2248687	1-9999	1	PC	ABSTREIFER KOMPL.	SCRAPER COMPL.	RASCADOR COMPL.	RACLEUR COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	26.03.23 / 00 2309891	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ABSTREIFER (VORN) SCRAPER (FRONT) RASCADOR (DELANTERO) RACLEUR (AVANT)	17/03/2020 Seite 489	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



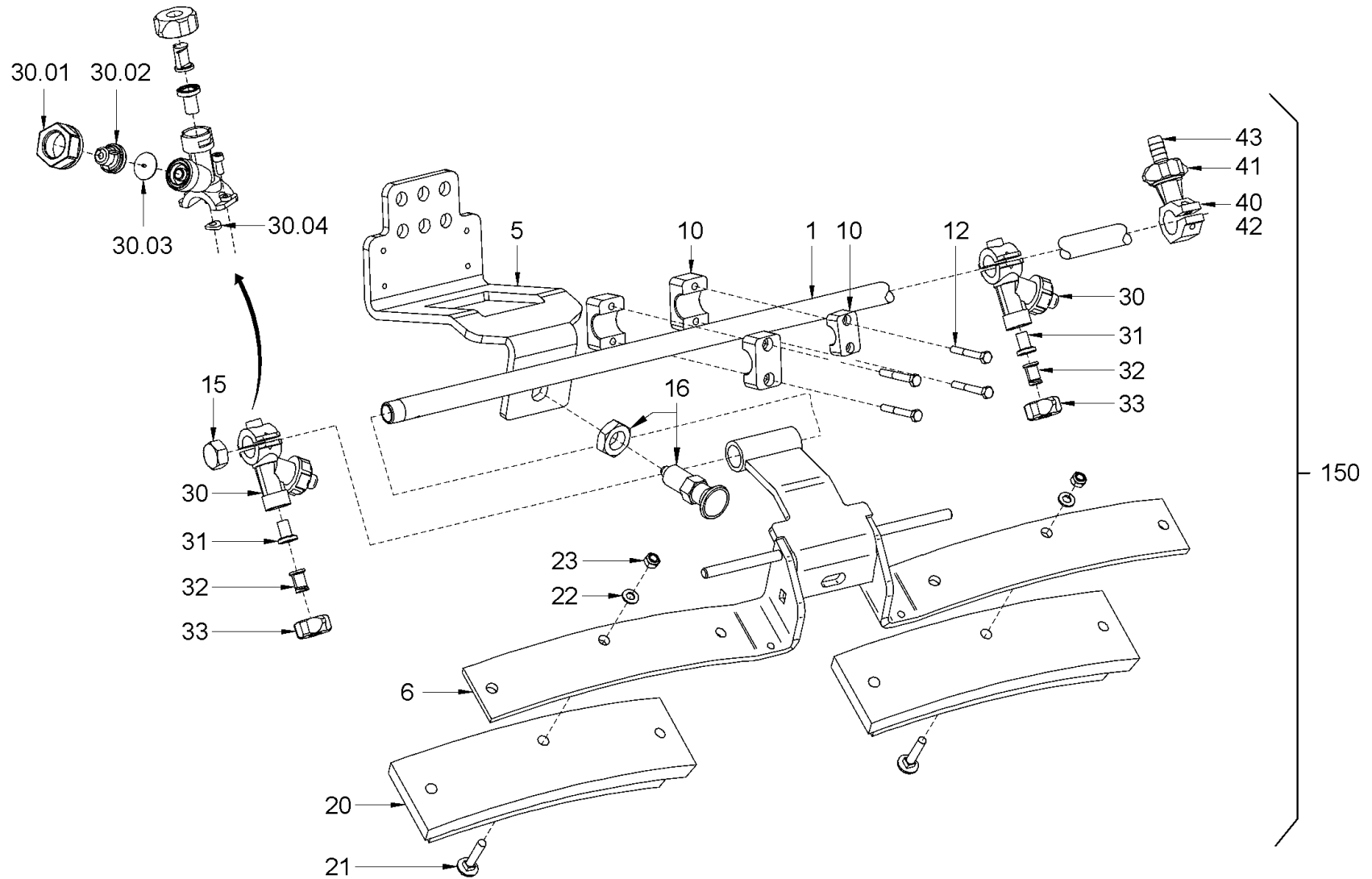
Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

Gruppe:
Assembly: 26.03.24 / 00
Grupo:
Groupe: 2309893

Benennung: **ABSTREIFER (HINTEN)**
Designation: **SCRAPER (REAR)**
Denominación: **RASCADOR (TRASERO)**
Dénomination: **RACLEUR (ARRIÈRE)**

17/03/2020
Seite 490





Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:


Gruppe:
Assembly: 26.03.25 / 00
Grupo:
Groupo: 2309894

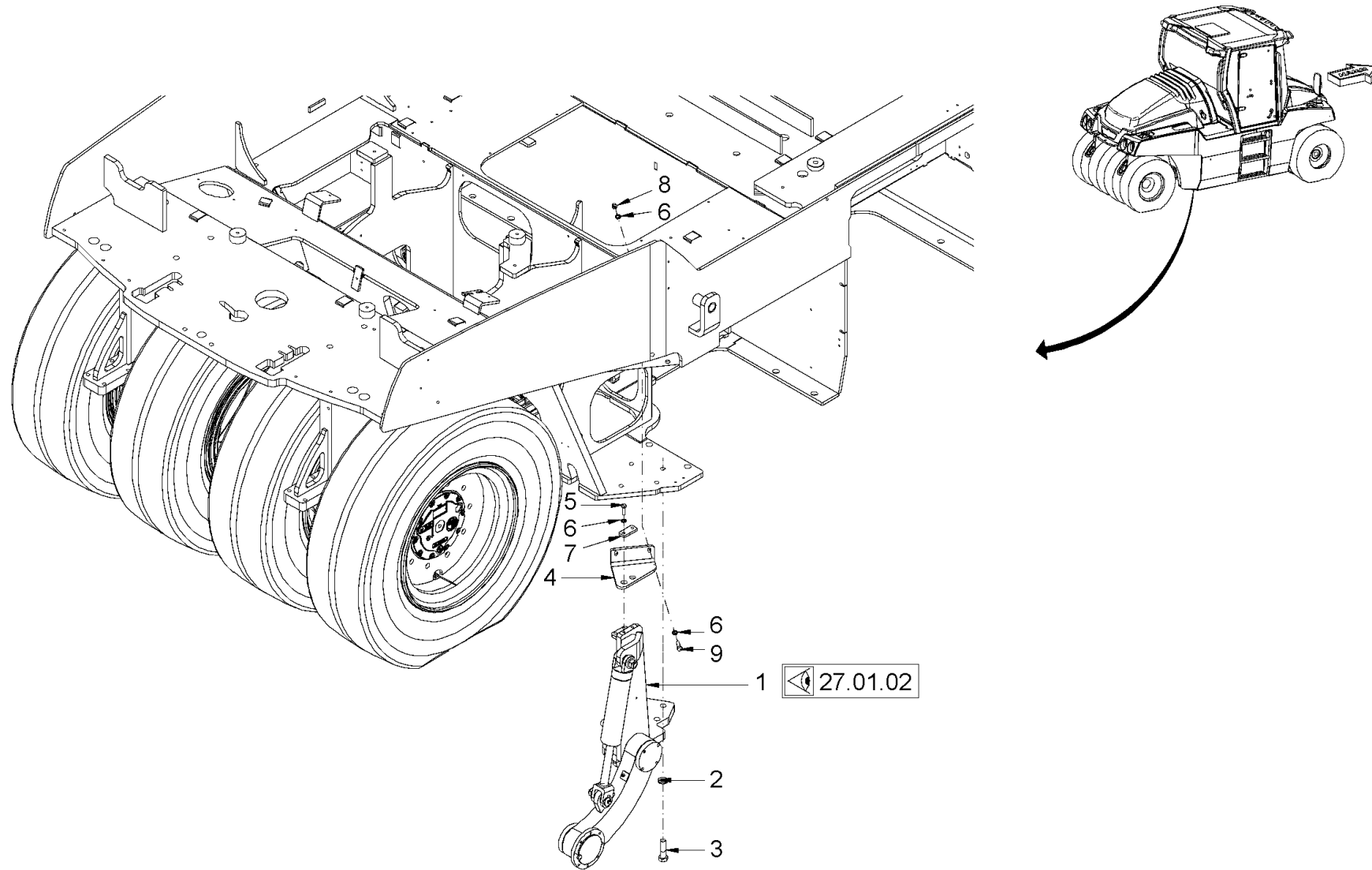
Benennung: **ABSTREIFER (HINTEN)**
Designation: **SCRAPER (REAR)**
Denominación: **RASCADOR (TRASERO)**
Dénomination: **RACLEUR (ARRIÈRE)**

17/03/2020
Seite 492



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2221551	1-9999	1	PC	SPRÜHROHR	SPRINKLER PIPE	TUBO DE ASPERSIÓN	TUBE D'ARROSAGE
5	2248403	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
6	2248667	1-9999	2	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	2247855	1-9999	8	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
12	293768	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
15	1226002	1-9999	2	PC	KAPPE	CAP	CAPERUZA	CAPUCHON
16	2223419	1-9999	2	PC	ARRETIERUNGSBOLZEN	LOCKING BOLT	ESPIGA DE RETENCIÓN	BOULON D'ARRÊT
20	2295331	1-9999	4	PC	ABSTREIFERBÜRSTE	SCRAPER BRUSH	CEPILLO DESVIADOR	BROSSE DE RACLEUR
21	1260707	1-9999	12	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
22	2175172	1-9999	12	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
23	2127020	1-9999	12	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
30	1232770	1-9999	4	PC	DÜSENHALTER KOMPL.	NOZZLE HOLDER COMPL.	SOPORTE DE TOBERA COMPL.	PORTE-INJECTEUR COMPL.
30.01	1236059	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
30.02	1297198	1-9999	1	PC	MEMBRANHALTER	MEMBRANE HOLDER	SOPORTE DE MEMBRANA	PORTE-MEMBRANE
30.03	2048137	1-9999	1	PC	MEMBRAN	MEMBRANE	MEMBRANAS	MEMBRANE
30.04	2025909	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
31	1212281	1-9999	4	PC	SIEBFILTER	FILTERING SCREEN	TAMIZ FILTRANTE	FILTRE-TAMIS
32	1232762	1-9999	4	PC	ZUNGENDÜSE	SPRINKLER NOZZLE	ATOMIZADOR	ATOMISEUR
33	1212273	1-9999	4	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
40	1212265	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
41	1212273	1-9999	1	PC	MUTTER	NUT	TUERCA	ECROU
42	1212281	1-9999	1	PC	SIEBFILTER	FILTERING SCREEN	TAMIZ FILTRANTE	FILTRE-TAMIS
43	1246879	1-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
150	2248774	1-9999	1	PC	ABSTREIFER KOMPL.	SCRAPER COMPL.	RASCADOR COMPL.	RACLEUR COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	26.03.25 / 00 2309894	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ABSTREIFER (HINTEN) SCRAPER (REAR) RASCADOR (TRASERO) RACLEUR (ARRIÈRE)	17/03/2020 Seite 493	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 27.01.01 / 00
 Assembly: 27.01.01 / 00
 Grupo: 2307286
 Groupe: 2307286

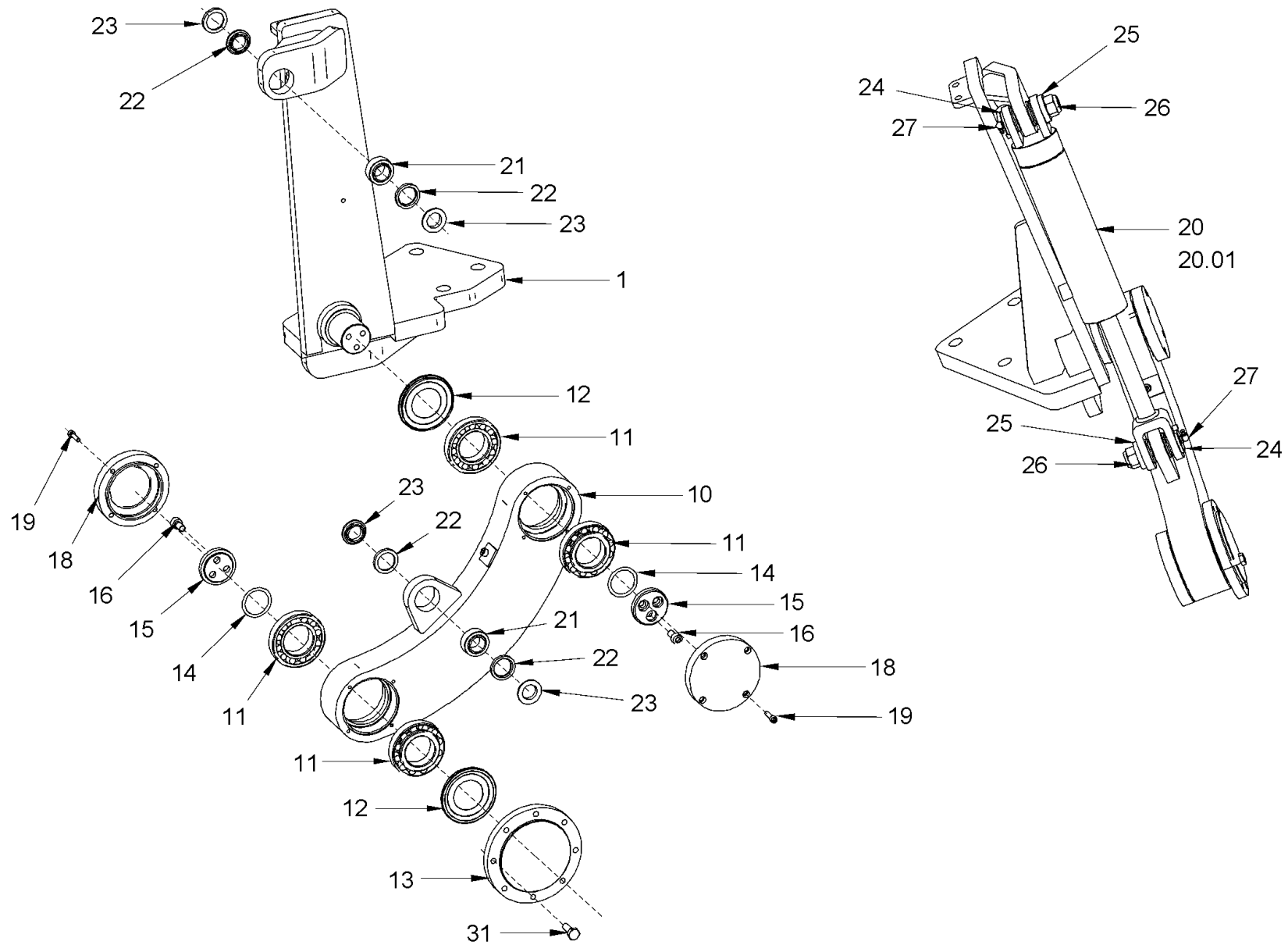
Benennung: **TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG**
 Designation: **EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE**
 Denominación: **DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO**
 Dénomination: **APPAREIL COUPE ET COMPRESSION DES ARÊTES**

17/03/2020
 Seite 494



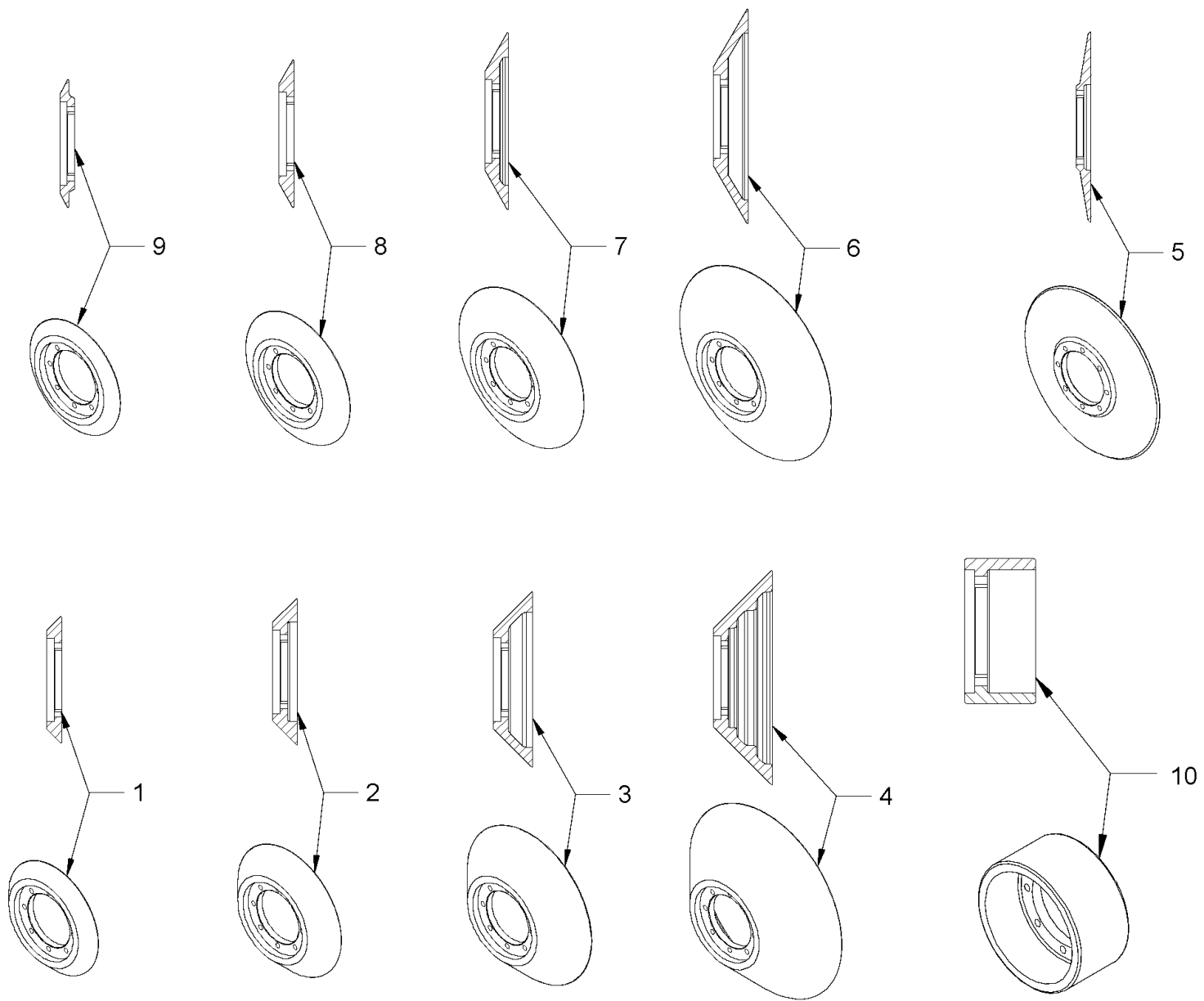
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2159932	1-9999	1	PC	KANTENANDRÜCKGERÄT KOMPL.	EDGE PRESSING ASSEMBLY COMPL.	ACCESORIO CANTEADOR COMPL.	DISPOSITIF DE PRESS. BORDURES COMPL.
2	2173175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
3	2111157	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	2251506	1-9999	1	PC	STÜTZE	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORT
5	252980	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
6	2175174	1-9999	6	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
7	1289322	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
8	2127021	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	2119450	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE


Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	27.01.01 / 00 2307286	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO APPAREIL COUPE ET COMPRESSION DES ARÊTES	17/03/2020 Seite 495	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---




<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 27.01.02 / 00 Grupo: Grupo: 2307287</p>	<p>Benennung: TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG Designation: EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE Denominación: DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO Dénomination: APPAREIL COUPE ET COMPRESSION DES ARÊTES</p>	<p>17/03/2020 Seite 496</p>	
--	--	---	---------------------------------	---

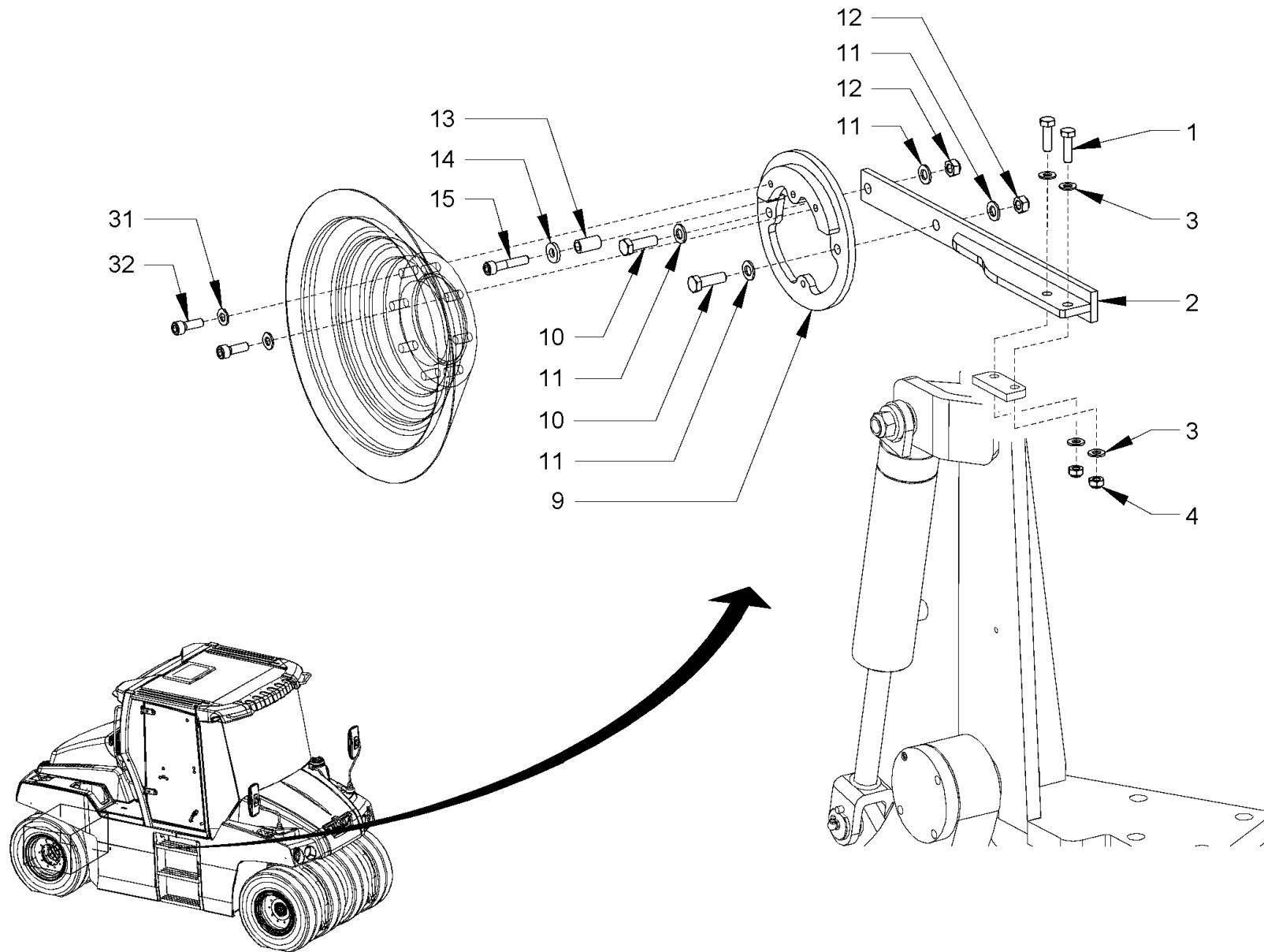
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2159980	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	2049932	1-9999	1	PC	HEBELARM	LEVER ARM	BRAZO PALANCA	BRAS DE LEVIER
11	209562	1-9999	4	PC	KEGELROLLENLAGER	TAPER ROLLER BEARING	RODAMIENTO DE RODILLOS CÓNICOS	ROULEMENT À ROULEAUX CONIQUES
12	260606	1-9999	2	PC	NILOS-RING	NILOS RING	JUNTA NILOS	JOINT DE NILOS
13	1456636	1-9999	1	PC	ACHSE	AXLE	EJE	ESSIEU
14	343188	1-9999	6	PC	PASSSCHEIBE	SPACER SHIM	ARANDELA DE AJUSTE	RONDELLE D'AJUSTAGE
15	1456628	1-9999	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
16	214434	1-9999	6	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
18	494976	1-9999	2	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
19	242535	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
20	1452967	1-9999	1	PC	HYDRAULIKZYLINDER	HYDRAULIC CYLINDER	CILINDRO HIDRÁULICO	CYLINDRE HYDRAULIQUE
20.01	1456830	1-9999	1	PC	DICHTSATZ	SET OF SEALS	KIT DE JUNTAS	KIT DE JOINTS
21	394327	1-9999	2	PC	RADIALGELENKLAGER	RADIAL ROD END BEARING	COJINETE ARTICULACIÓN RADIAL	PALIER À BASCULE RADIALE
22	371424	1-9999	4	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
23	1407597	1-9999	4	PC	DISTANZRING	DISTANCE RING	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE D'ÉCARTEMENT
24	1407953	1-9999	2	PC	BOLZEN	BOLT	BULÓN	BOULON
25	2173175	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
26	2127027	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
27	210145	1-9999	2	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR
31	213888	1-9999	8	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 27.02.01 / 00 Assembly: 27.02.01 / 00 Grupo: 2307288 Groupe: 2307288</p>	<p>Benennung: ANBAUTEILE (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG) Designation: ADD-ON PIECES (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE) Denominación: PIEZAS MONTAJE (DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO) Dénomination: PIÈCES ADDITIONNELLES (APPAREIL COUPE ET COMPR. DES ARÊTES)</p>	<p>17/03/2020 Seite 498</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	430994	1-9999	1	PC	DRUCKROLLE 45°/3 CM	PRESSURE ROLLER 45°/3 CM	RODILLO 45°/3 CM	ROULEAU 45°/3 CM
2	430986	1-9999	1	PC	DRUCKROLLE 45°/5 CM	PRESSURE ROLLER 45°/5 CM	RODILLO 45°/5 CM	ROULEAU 45°/5 CM
3	430978	1-9999	1	PC	DRUCKROLLE 45°/8 CM	PRESSURE ROLLER 45°/8 CM	RODILLO 45°/8 CM	ROULEAU 45°/8 CM
4	463418	1-9999	1	PC	DRUCKROLLE 45°/12 CM	PRESSURE ROLLER 45°/12 CM	RODILLO 45°/12 CM	ROULEAU 45°/12 CM
5	431001	1-9999	1	PC	SCHNEIDRAD	CUTTING WHEEL	RUEDA CORTANTE	ROUE À COUPER
6	420344	1-9999	1	PC	DRUCKROLLE 60°/12 CM	PRESSURE ROLLER 60°/12 CM	RODILLO 60°/12 CM	ROULEAU 60°/12 CM
7	420328	1-9999	1	PC	DRUCKROLLE 60°/8 CM	PRESSURE ROLLER 60°/8 CM	RODILLO 60°/8 CM	ROULEAU 60°/8 CM
8	478679	1-9999	1	PC	DRUCKROLLE 60°/5 CM	PRESSURE ROLLER 60°/5 CM	RODILLO 60°/5 CM	ROULEAU 60°/5 CM
9	420336	1-9999	1	PC	DRUCKROLLE 60°/3 CM	PRESSURE ROLLER 60°/3 CM	RODILLO 60°/3 CM	ROULEAU 60°/3 CM
10	1504002	1-9999	1	PC	ANDRÜCKROLLE	PRESSING ROLL	RODILLO DE PRESIÓN	ROULEAU DE PRESSION

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	27.02.01 / 00 2307288	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ANBAUTEILE (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG) ADD-ON PIECES (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE) PIEZAS MONTAJE (DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO) PIÈCES ADDITIONNELLES (APPAREIL COUPE ET COMPR. DES ARÊTES)	17/03/2020 Seite 499	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 27.02.02 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307289
 Groupe:

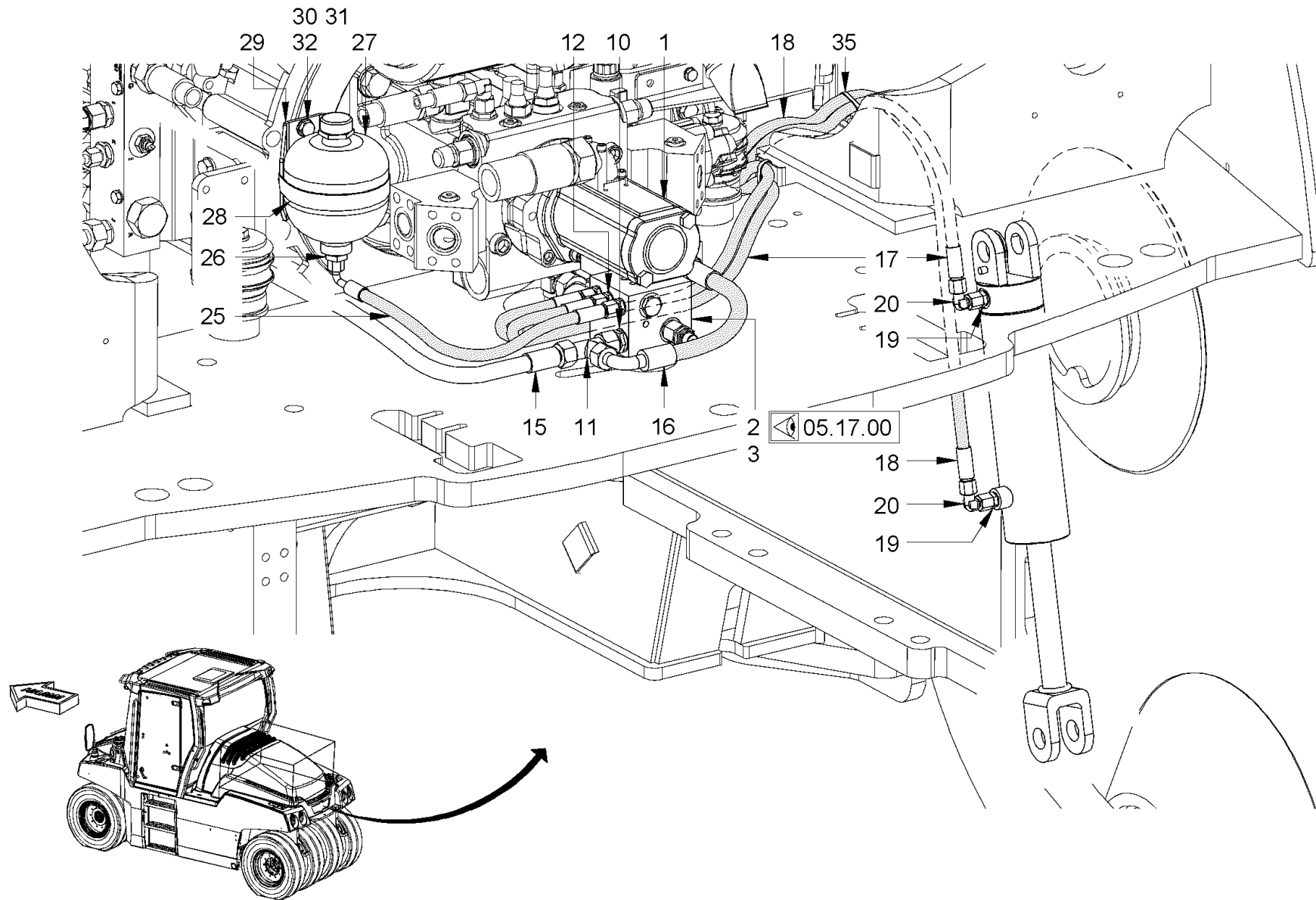
Benennung: ANBAUTEILE (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG)
 Designation: ADD-ON PIECES (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE)
 Denominación: PIEZAS MONTAJE (DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO)
 Dénomination: PIÈCES ADDITIONNELLES (APPAREIL COUPE ET COMPR. DES ARÊTES)

17/03/2020
 Seite 500



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	252980	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
2	2160036	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
3	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
4	388220	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
9	2048039	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
10	213985	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
11	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
12	2534252	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
13	436666	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
14	345490	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
15	293768	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
31	2175174	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
32	283681	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	27.02.02 / 00 2307289	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ANBAUTEILE (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG) ADD-ON PIECES (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE) PIEZAS MONTAJE (DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO) PIÈCES ADDITIONNELLES (APPAREIL COUPE ET COMPR. DES ARÊTES)	17/03/2020 Seite 501	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 27.03.00 / 00
 Assembly: 27.03.00 / 00
 Grupo: 2307290
 Groupe: 2307290

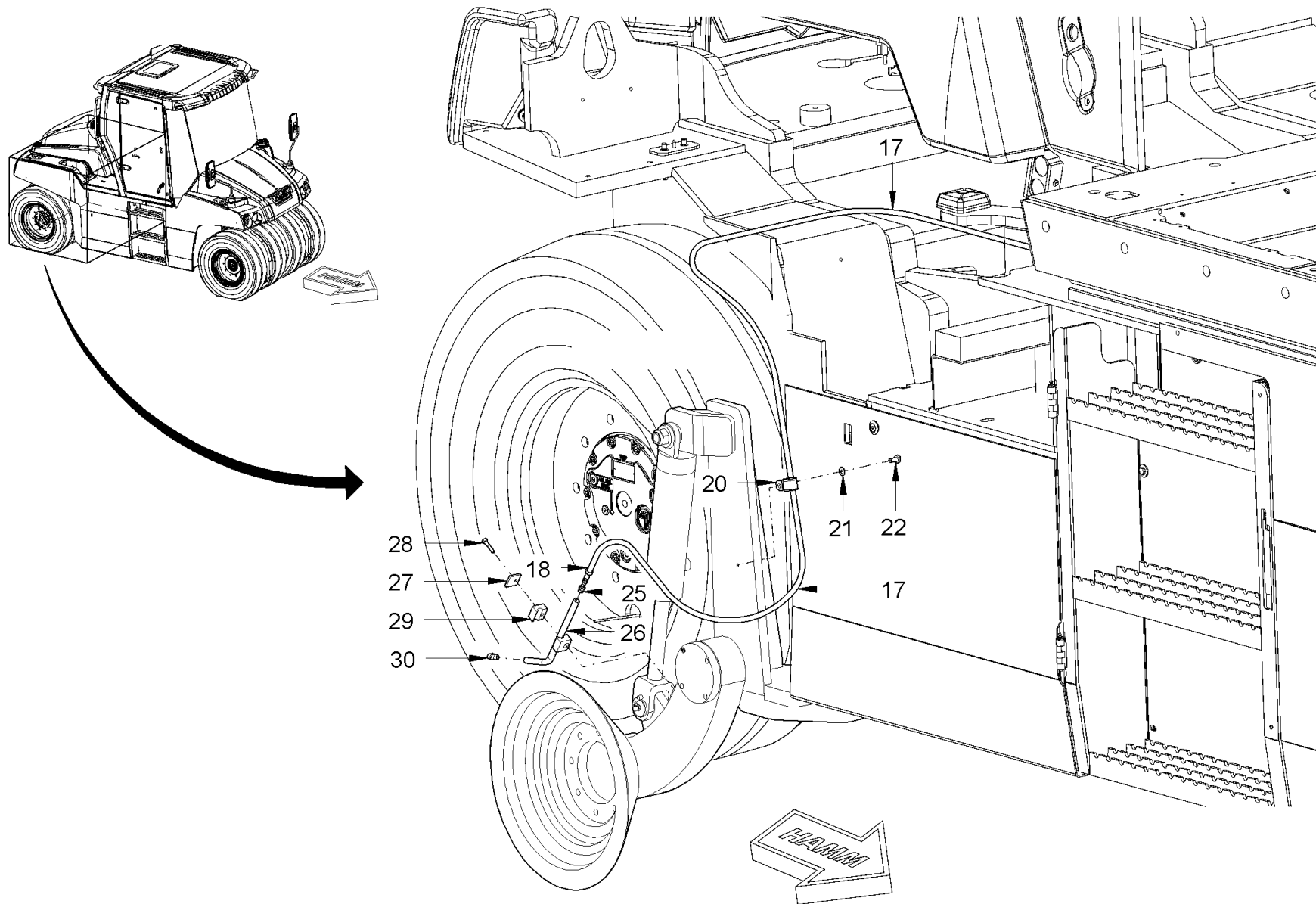
Benennung: **HYDRAULISCHE ANLAGE (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG)**
 Designation: **HYDRAULIC SYSTEM (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE)**
 Denominación: **SISTEMA HIDRÁULICO (DISPOSITIVO SEPARACIÓN Y CHAFLANADO)**
 Dénomination: **SYSTÈME HYDRAULIQUE (APPAR. COUPE ET COMPRESSION D. ARÊTES)**

17/03/2020
 Seite 502



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2168291	1-9999	1	PC	ZAHNRADPUMPE	GEAR PUMP	BOMBA DEL ENGRANAJE	POMPE À ENGRENAJES
2	2253375	1-9999	1	PC	VENTILBLOCK	VALVE BLOCK	BLOQUE DE VÁLVULA	BLOC DE SOUPAPE
3	2020543	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
10	317179	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
11	350648	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
12	293423	1-9999	3	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
15	2216012	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
16	2252869	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
17	2171308	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
18	2171310	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
19	1263102	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
20	1263110	1-9999	2	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
25	2252868	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
26	2026749	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
27	210811	1-9999	1	PC	HYDROSPEICHER	HYDRAULIC ACCUMULATOR	ACUMULADOR HIDRÁULICO	ACCUMULATEUR HYDRAULIQUE
28	2171230	1-9999	1	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
29	2171221	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
30	1213857	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
31	2175174	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
32	2253063	1-9999	2	PC	DISTANZSTÜCK	DISTANCE PIECE	PIEZA DISTANCIADORA	PIÈCE INTERCALAIRE
35	267341	1-9999	15	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	27.03.00 / 00 2307290	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HYDRAULISCHE ANLAGE (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG) HYDRAULIC SYSTEM (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE) SISTEMA HIDRÁULICO (DISPOSITIVO SEPARACIÓN Y CHAFLANADO) SYSTÈME HYDRAULIQUE (APPAR. COUPE ET COMPRESSION D. ARÊTES)	17/03/2020 Seite 503	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:


Gruppe:
Assembly: 27.04.01 / 00
Grupo:
Groupe: 2307291

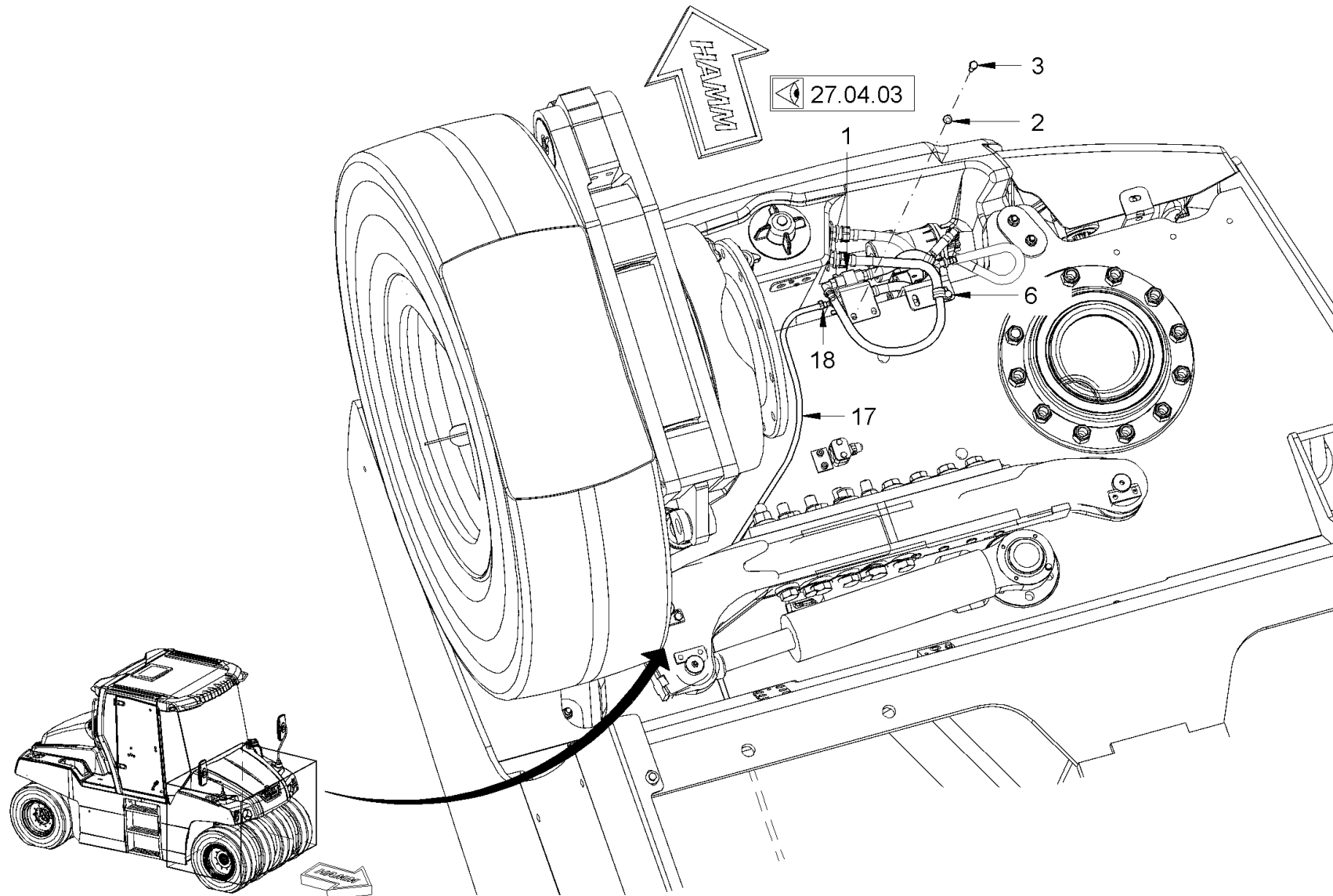
Benennung: **WASSERBERIESELUNG (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG)**
Designation: **SPRINKLING (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE)**
Denominación: **ROCIADO DE AGUA (DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO)**
Dénomination: **ARROSAGE (APPAREIL COUPE ET COMPRESSION DES ARÊTES)**

17/03/2020
Seite 504



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
17	2034055	1-9999	6,00	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
18	1214497	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
20	1207563	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
21	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
22	2119327	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
25	267805	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
26	1411039	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
27	313998	1-9999	1	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
28	314064	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
29	314137	1-9999	2	PC	SCELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
30	394297	1-9999	1	PC	ZUNGENDÜSE	SPRINKLER NOZZLE	ATOMIZADOR	ATOMISEUR

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	27.04.01 / 00 2307291	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	WASSERBERIESELUNG (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG) SPRINKLING (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE) ROCIADO DE AGUA (DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO) ARROSAGE (APPAREIL COUPE ET COMPRESSION DES ARÊTES)	17/03/2020 Seite 505	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



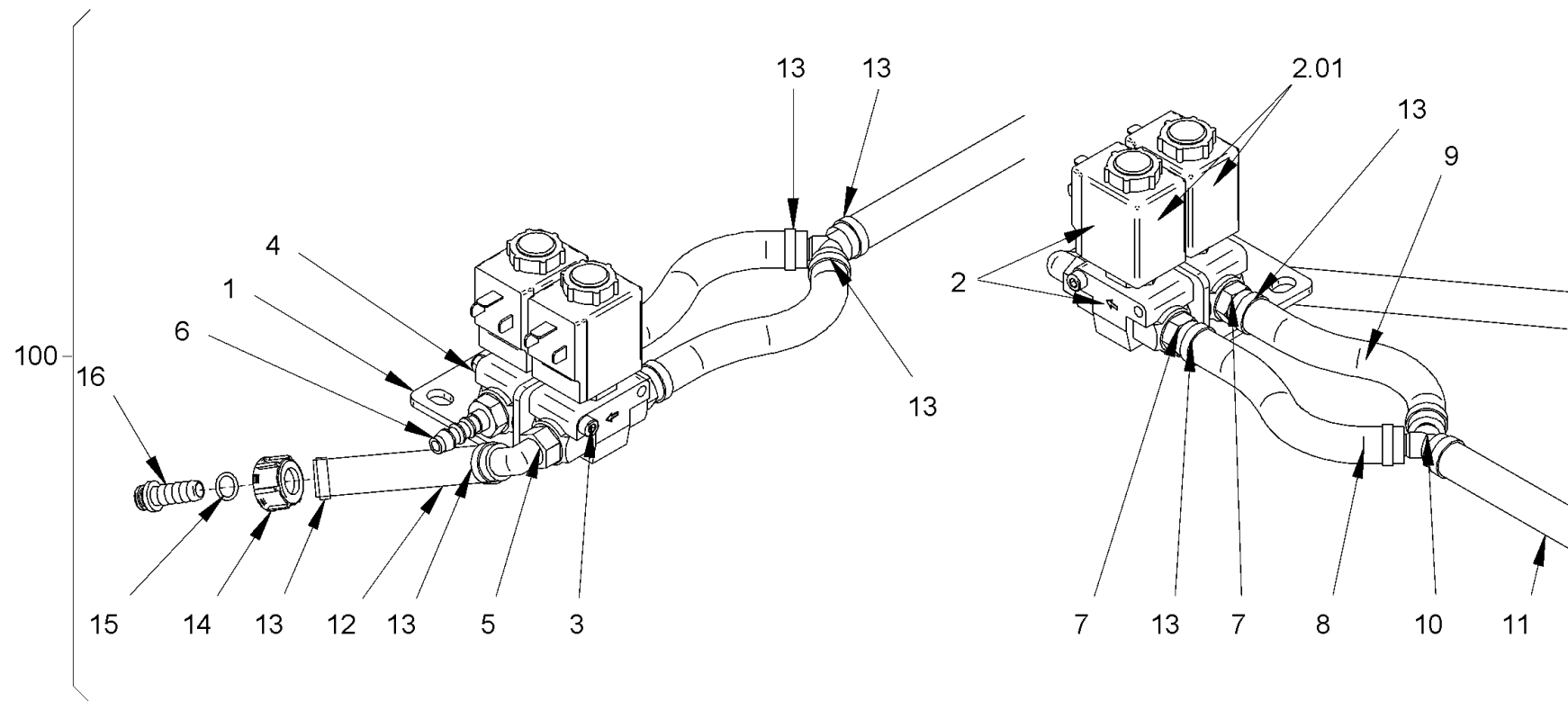
Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 27.04.02 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307292
 Groupe:

Benennung: **WASSERBERIESELUNG (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG)**
 Designation: **SPRINKLING (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE)**
 Denominación: **ROCIADO DE AGUA (DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO)**
 Dénomination: **ARROSAGE (APPAREIL COUPE ET COMPRESSION DES ARÊTES)**

17/03/2020
 Seite 506





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 27.04.03 / 00
 Assembly: 27.04.03 / 00
 Grupo: 2307293
 Groupe: 2307293

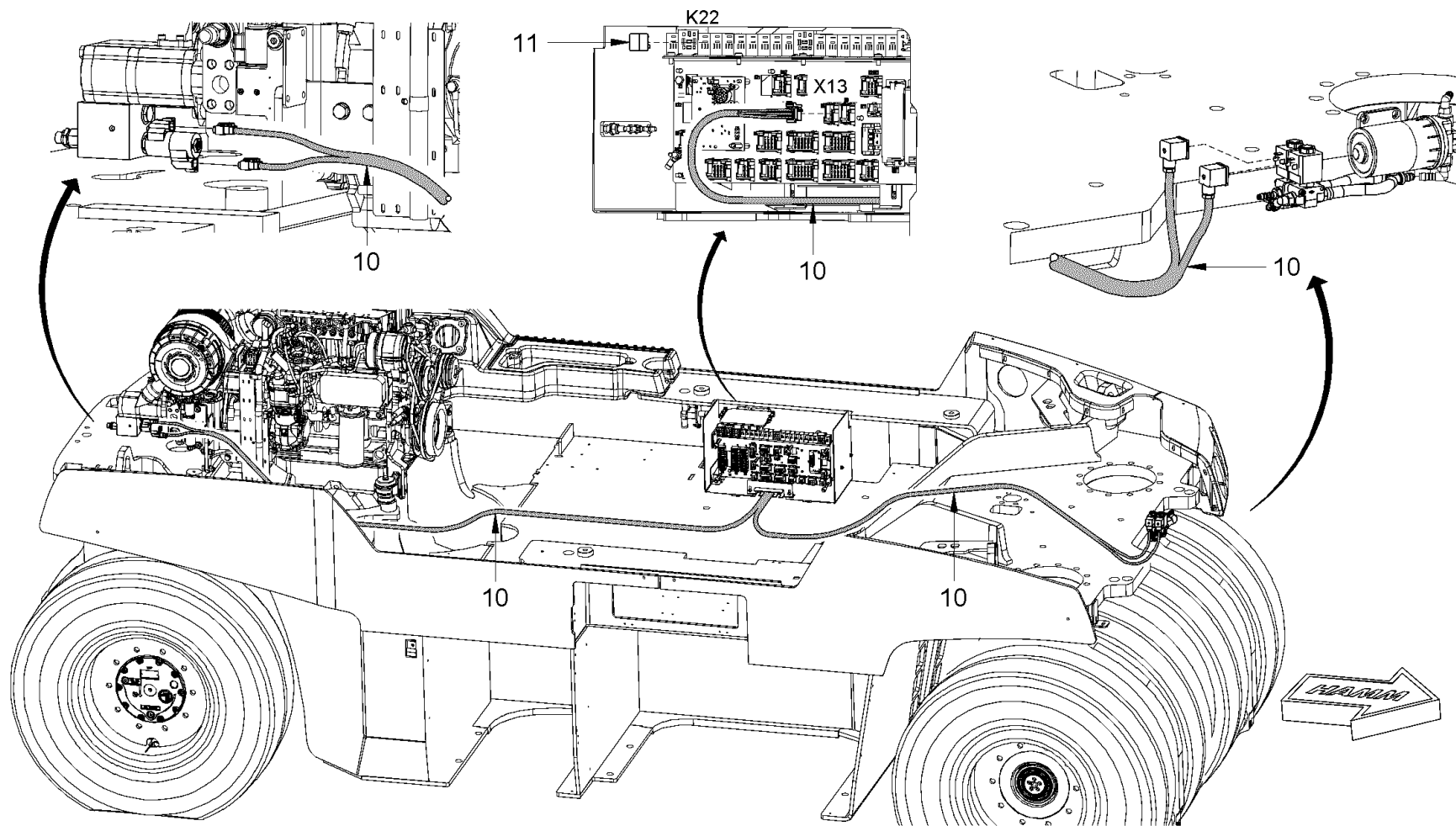
Benennung: **WASSERBERIESELUNG (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG)**
 Designation: **SPRINKLING (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE)**
 Denominación: **ROCIADO DE AGUA (DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO)**
 Dénomination: **ARROSAGE (APPAREIL COUPE ET COMPRESSION DES ARÊTES)**

17/03/2020
 Seite 508



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2164130	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
2	1235133	1-9999	2	PC	MAGNETVENTIL KOMPL.	SOLENOID VALVE COMPL.	VÁLVULA MAGNÉTICA COMPL.	ELECTROVANNE COMPL.
2.01	2045248	1-9999	2	PC	MAGNET	MAGNET	IMÁN	AIMANT
3	382531	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
4	1270648	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
5	1232576	1-9999	1	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
6	2026621	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
7	1232622	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
8	614170	1-9999	0,13	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
9	614170	1-9999	0,13	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
10	1234846	1-9999	1	PC	VERBINDUNGSSTUTZEN	UNION	RACOR DE UNIÓN	RACCORD
11	614170	1-9999	0,30	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
12	614170	1-9999	0,57	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
13	380687	1-9999	6	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
14	2076065	1-9999	1	PC	ÜBERWURFMUTTER	UNION NUT	TUERCA ROSCADA	ECROU-RACCORD
15	2076083	1-9999	1	PC	O-RING	O-RING SEAL	ANILLO TOROÏDAL	JOINT TORIQUE
16	2076059	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
100	2164365	1-9999	1	PC	MONTAGEGRUPPE KOMPL.	SUBASSEMBLY COMPL.	GRUPO DE MONTAJE COMPL.	SOUS-GROUPE COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	27.04.03 / 00 2307293	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	WASSERBERIESELUNG (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG) SPRINKLING (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE) ROCIADO DE AGUA (DISPOSITIVO DE SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO) ARROSAGE (APPAREIL COUPE ET COMPRESSION DES ARÊTES)	17/03/2020 Seite 509	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



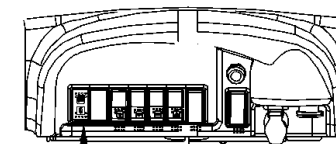
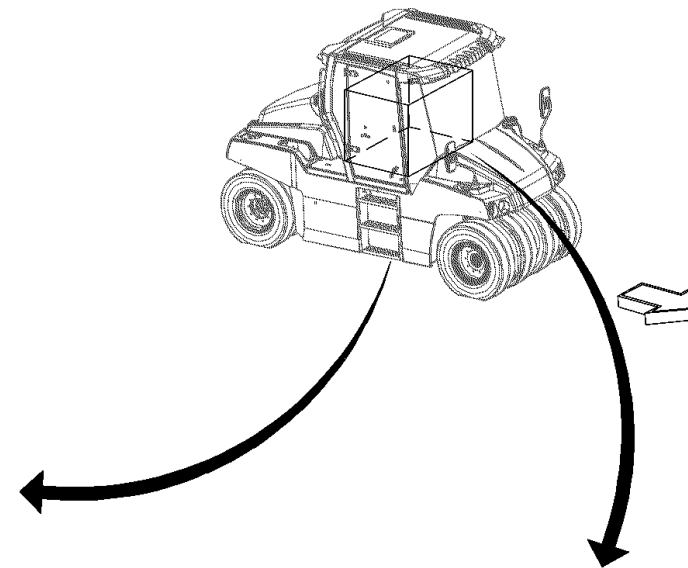
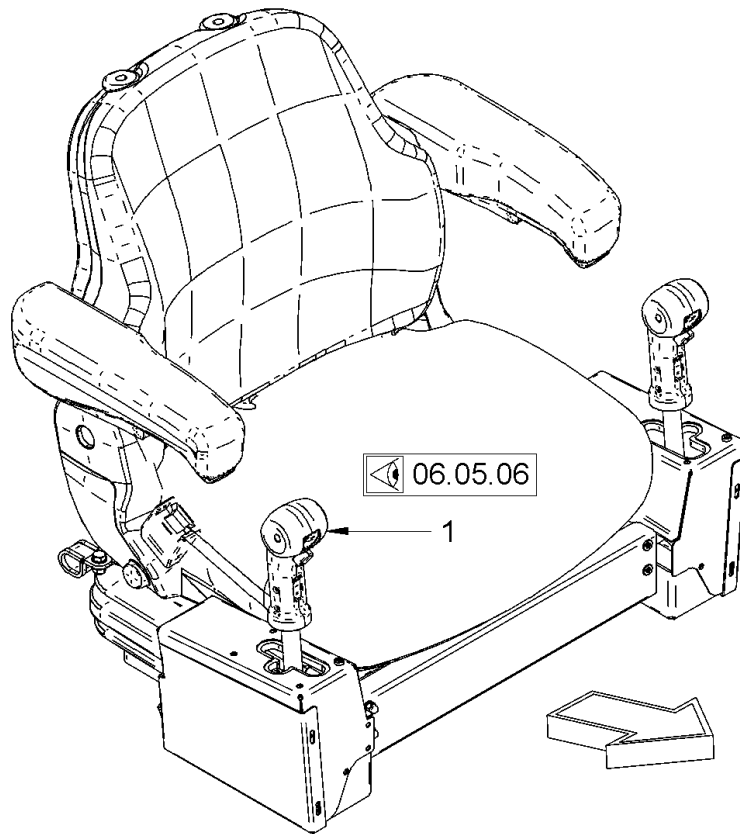
Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 27.05.01 / 00
 Assembly: 27.05.01 / 00
 Grupo: 2307294
 Groupe: 2307294

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG)
 Designation: ELECTRICAL SYSTEM (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE)
 Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO (DISPOSITIVO SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO)
 Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE (APPAREIL COUPE ET COMPR. D. ARÊTES)

17/03/2020
 Seite 510





48
49

Baureihe: H229
Series:
Código der serie:
Code de série:

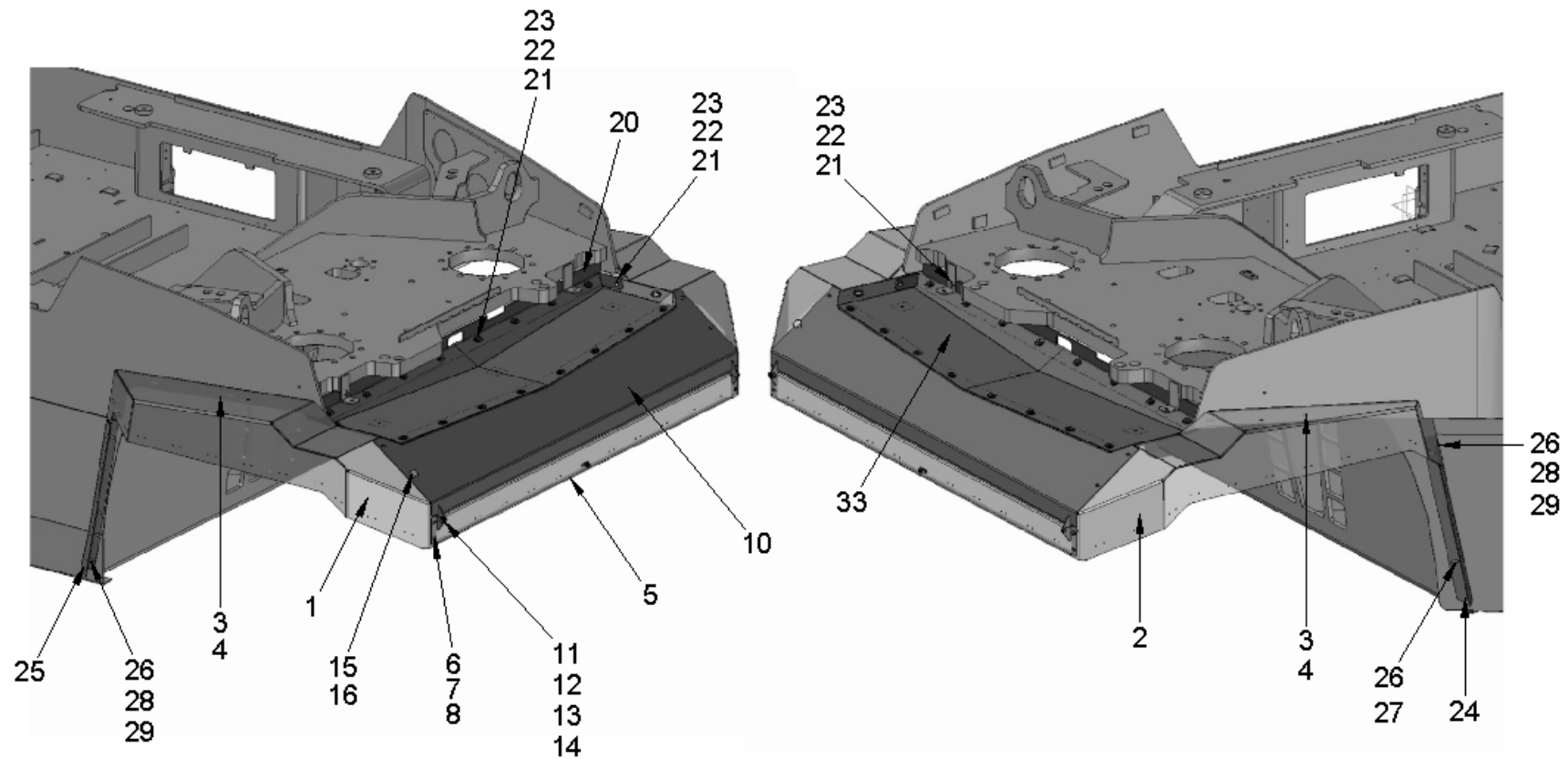
Gruppe: 27.05.02 / 00
Assembly:
Grupo: 2307295
Groupe:

Benennung: ELEKTRISCHE ANLAGE (TRENN- UND ABSCHRÄGVORRICHTUNG)
Designation: ELECTRICAL SYSTEM (EDGE PRESSING AND CUTTING DEVICE)
Denominación: SISTEMA ELÉCTRICO (DISPOSITIVO SEPARACIÓN Y DE CHAFLANADO)
Dénomination: SYSTÈME ÉLECTRIQUE (APPAREIL COUPE ET COMPR. D. ARÊTES)

17/03/2020
Seite 512




VORN
FRONT
AVANT
DELANTE

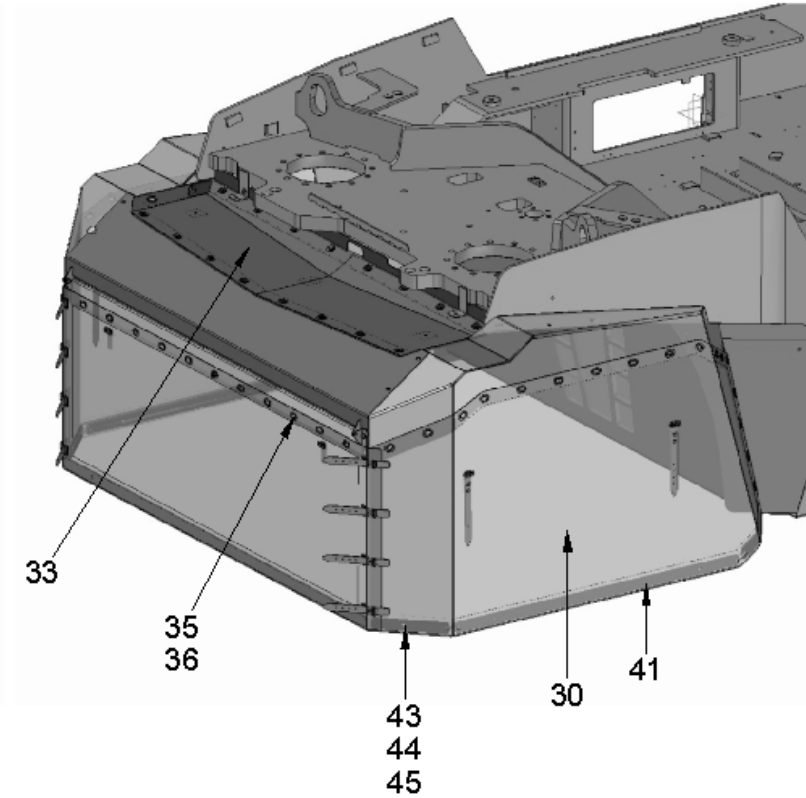
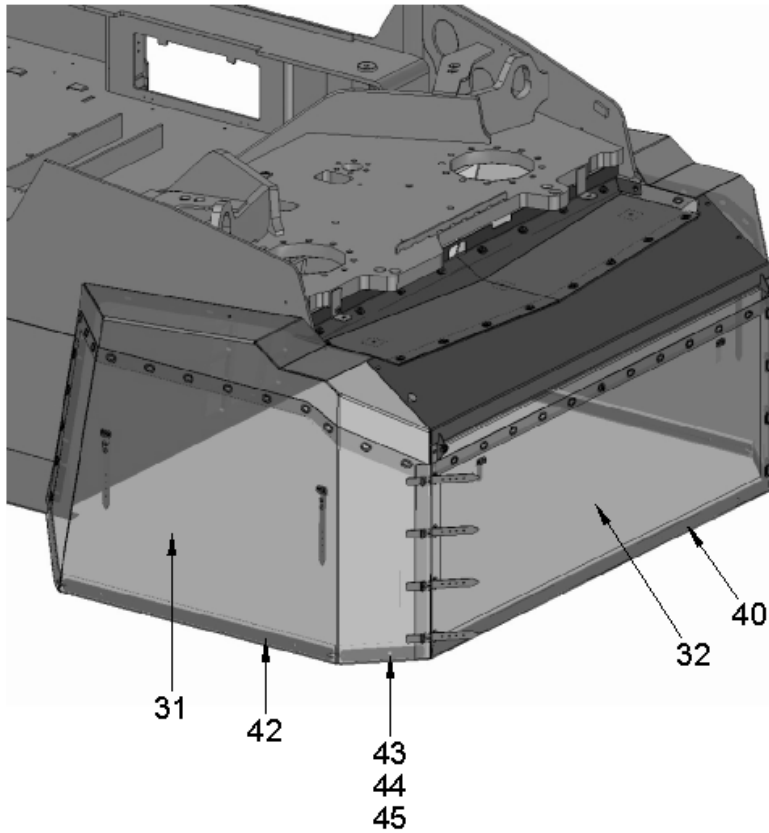


<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.03.01 / 00 Assembly: 40.03.01 / 00 Grupo: 2307314 Groupe: 2307314</p>	<p>Benennung: THERMISCHE SCHÜRZEN Designation: THERMAL SCUFFLE Denominación: FALDONES TÉRMICOS Dénomination: MANTEAU THERMIQUE</p>	<p>17/03/2020 Seite 514</p>	
---	---	--	---------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2258060	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
1	2303423	1-9999	1	PC	THERMISCHE SCHÜRZEN REIFENHEIZUNG	THERMAL APRONS TYRE HEATING	FALDONES TÉRMICOS CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	PROTECTIONS THERMIQUES CHAUFFAGE POUR PNEUS
2	2258185	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
2	2303467	1-9999	1	PC	THERMISCHE SCHÜRZEN REIFENHEIZUNG	THERMAL APRONS TYRE HEATING	FALDONES TÉRMICOS CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	PROTECTIONS THERMIQUES CHAUFFAGE POUR PNEUS
3	231355	1-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	2119339	1-9999	7	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
5	2175706	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
6	333026	1-9999	4	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
7	231355	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
8	387231	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
10	2175713	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
11	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
12	260983	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	213829	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
14	387231	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
15	385760	1-9999	4	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
16	225347	1-9999	4	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
20	2175700	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
21	260983	1-9999	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
22	213829	1-9999	10	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
23	387231	1-9999	10	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
24	2265025	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
25	2175703	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
26	231355	1-9999	10	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
27	2119327	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
28	2119339	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
29	387231	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
33	2175728	1-9999	1	PC	SCHÜRZE	APRON	FALDÓN	PROTECTION


Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.03.01 / 00 2307314	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	THERMISCHE SCHÜRZEN THERMAL SCUFFLE FALDONES TÉRMICOS MANTEAU THERMIQUE	17/03/2020 Seite 515	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---

VORN
FRONT
AVANT
DELANTE

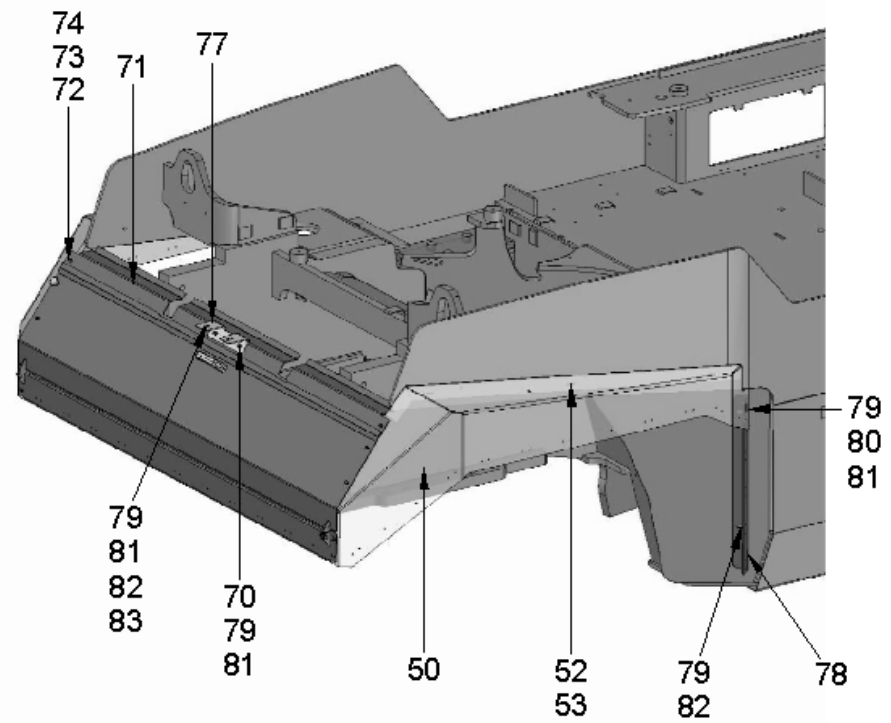
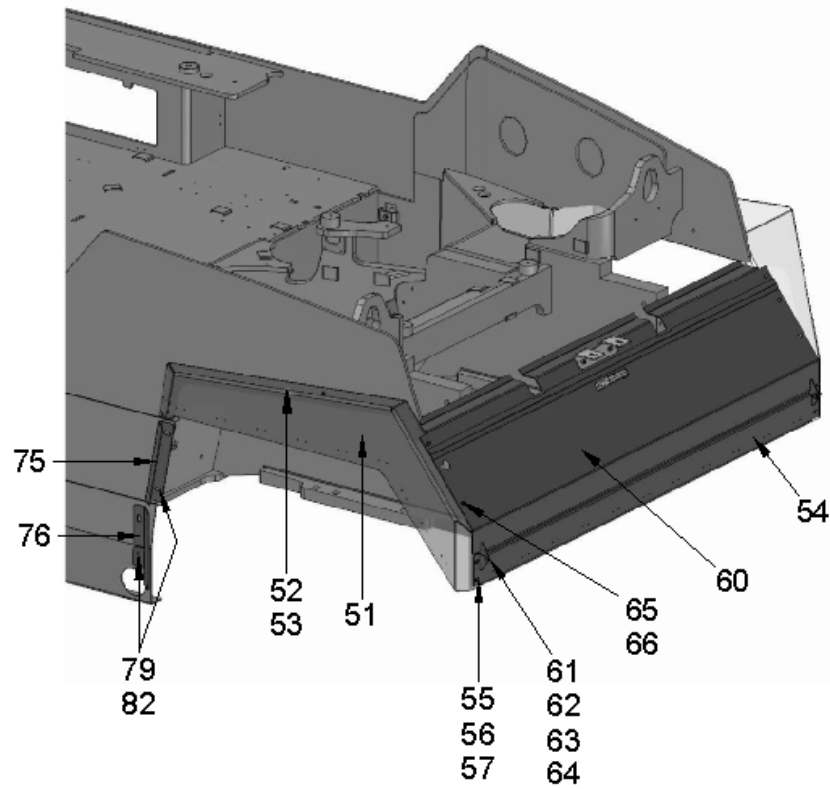


<p>Baureihe: H229 Series: Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: 40.03.02 / 00 Assembly: Grupo: 2307315 Grupe:</p>	<p>Benennung: THERMISCHE SCHÜRZEN Designation: THERMAL SCUFFLE Denominación: FALDONES TÉRMICOS Dénomination: MANTEAU THERMIQUE</p>	<p>17/03/2020 Seite 516</p>	
--	--	--	---------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
30	2175725	1-9999	1	PC	SCHÜRZE	APRON	FALDÓN	PROTECTION
30	2211741	1-9999	1	PC	SCHÜRZE REIFENHEIZUNG	APRON TYRE HEATING	FALDÓN CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	PROTECTION CHAUFFAGE POUR PNEUS
31	2175726	1-9999	1	PC	SCHÜRZE	APRON	FALDÓN	PROTECTION
31	2211742	1-9999	1	PC	SCHÜRZE REIFENHEIZUNG	APRON TYRE HEATING	FALDÓN CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	PROTECTION CHAUFFAGE POUR PNEUS
32	2175727	1-9999	1	PC	SCHÜRZE	APRON	FALDÓN	PROTECTION
32	2211743	1-9999	1	PC	SCHÜRZE REIFENHEIZUNG	APRON TYRE HEATING	FALDÓN CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	PROTECTION CHAUFFAGE POUR PNEUS
33	2175728	1-9999	1	PC	SCHÜRZE	APRON	FALDÓN	PROTECTION
35	262285	1-9999	110	PC	DORNNIET	BOLT RIVET	REMACHE	RIVET
36	285080	1-9999	55	PC	DREHVERSCHLUSS	ROTARY LOCK	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF
40	2182891	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
41	2182892	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
42	2182893	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
43	260983	1-9999	20	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
44	213829	1-9999	10	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
45	387231	1-9999	10	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU


Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.03.02 / 00 2307315	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	THERMISCHE SCHÜRZEN THERMAL SCUFFLE FALDONES TÉRMICOS MANTEAU THERMIQUE	17/03/2020 Seite 517	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---

HINTEN
 REAR
 ARRIÈRE
 DETRÀS

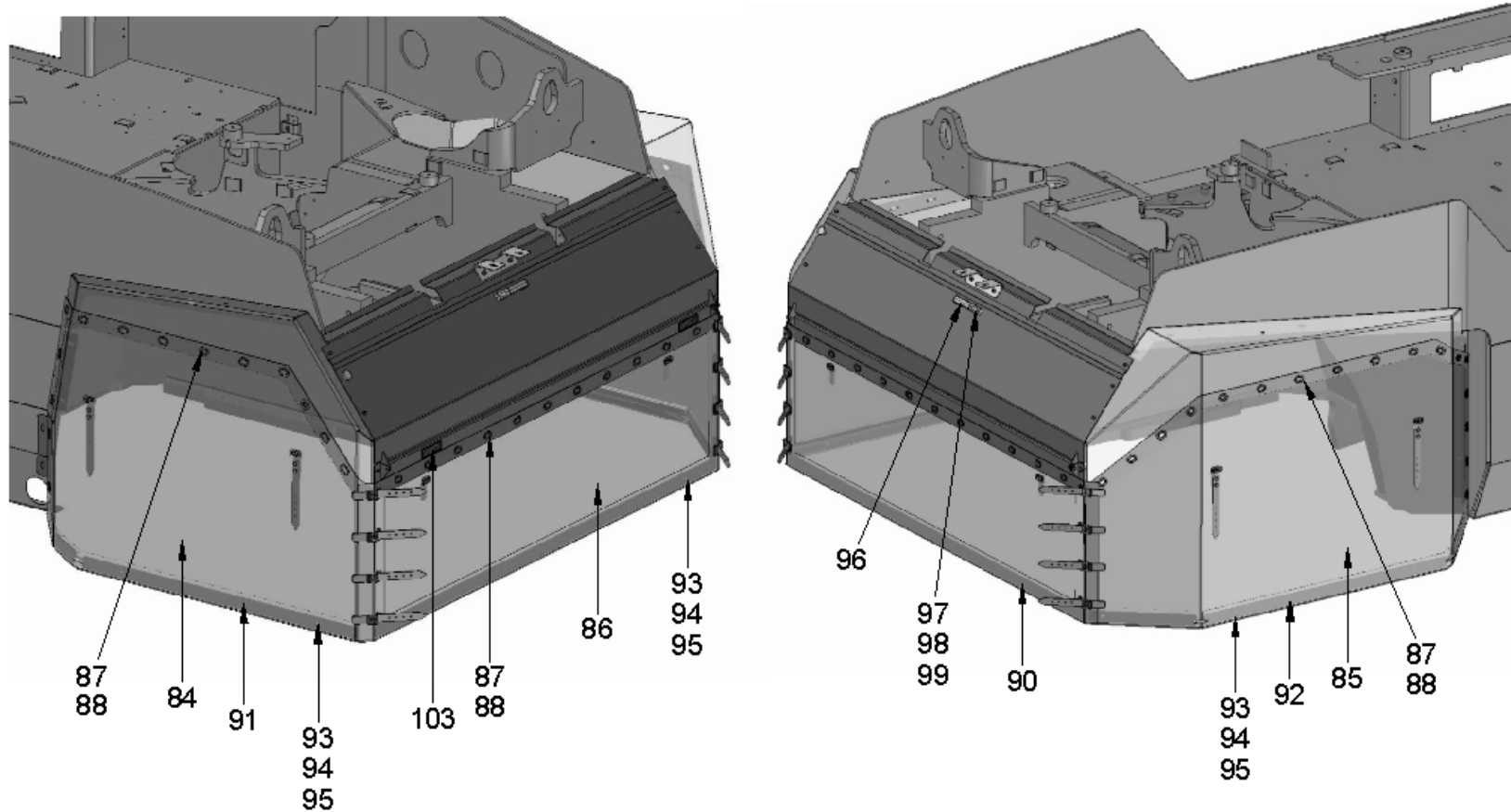


<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.03.03 / 00 Assembly: 40.03.03 / 00 Grupo: 2307316 Groupe: 2307316</p>	<p>Benennung: THERMISCHE SCHÜRZEN Designation: THERMAL SCUFFLE Denominación: FALDONES TÉRMICOS Dénomination: MANTEAU THERMIQUE</p>	<p>17/03/2020 Seite 518</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
50	2262180	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
51	2175699	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
52	231355	1-9999	7	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
53	2119339	1-9999	7	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
54	2175706	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
55	333026	1-9999	4	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
56	231355	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
57	387231	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
60	2175721	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
61	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
62	260983	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
63	213829	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
64	387231	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
65	385760	1-9999	4	PC	CLIPSMUTTER	CLIP NUT	TUERCA CLIP	ECROU À CLIP
66	225347	1-9999	4	PC	RÄNDELKOPFSCHRAUBE	KNURLED HEAD SCREW	TORNILLO CENTRAL	VIS CENTRALE
70	213829	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
71	2175705	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
71	2311327	1-9999	1	PC	BLECH REIFENHEIZUNG	METAL PLATE TYRE HEATING	CHAPA CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	TÔLE CHAUFFAGE POUR PNEUS
72	333026	1-9999	2	PC	FLACHRUNDSCHRAUBE	MUSHROOM HEAD SCREW	TORNILLO CIL. CABEZA REBAJADA	VIS À TÊTE BOMBÉE
73	231355	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
74	387231	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
75	2175702	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
76	2182884	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
77	2182882	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
78	2262192	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
79	231355	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
80	2119339	1-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
81	387231	1-9999	5	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
82	2119327	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
83	2540242	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE


Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.03.03 / 00 2307316	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	THERMISCHE SCHÜRZEN THERMAL SCUFFLE FALDONES TÉRMICOS MANTEAU THERMIQUE	17/03/2020 Seite 519	
---	------	---	--------------------------	--	--	---------------------------------------	---

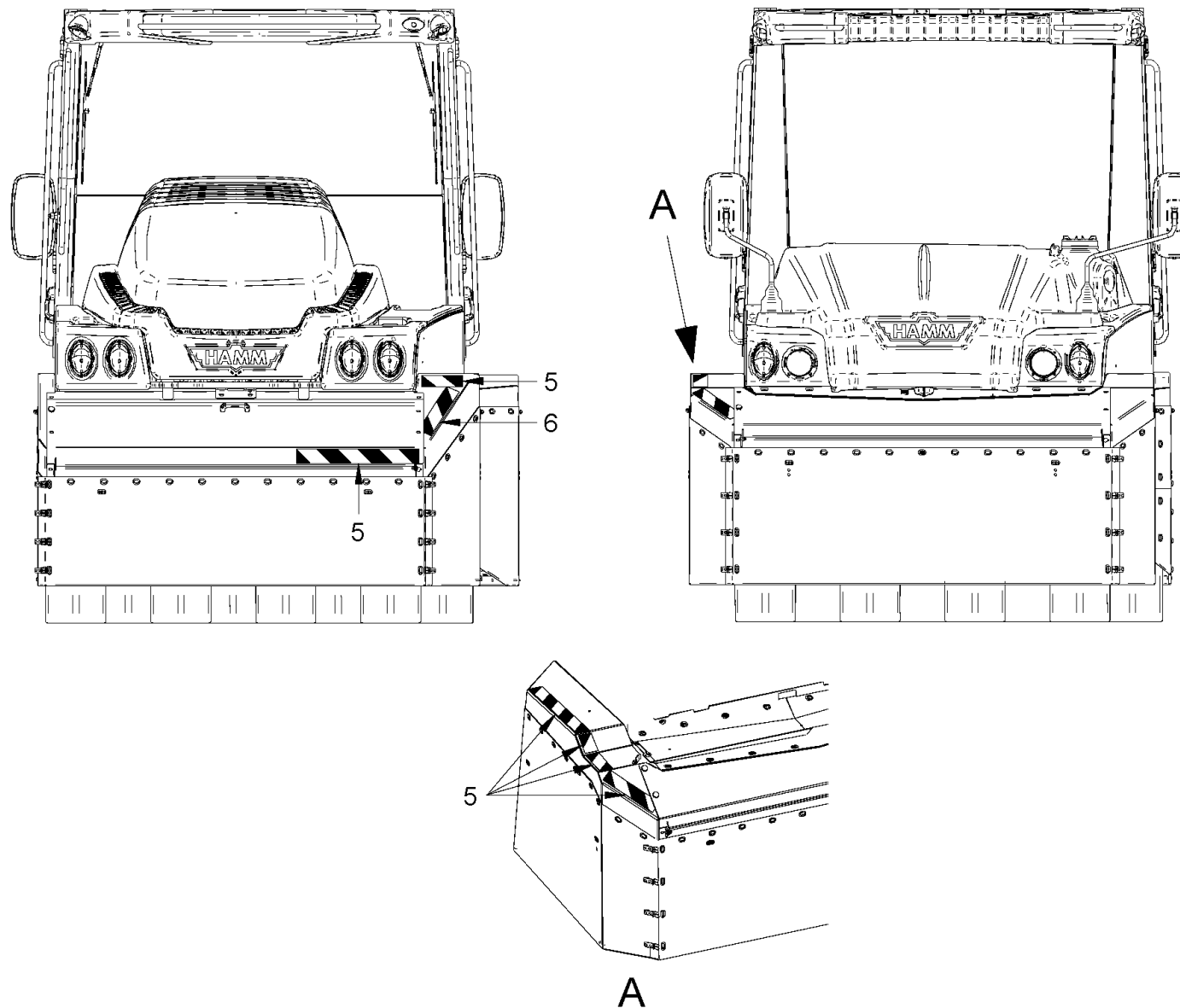
HINTEN
 REAR
 ARRIÈRE
 DETRÀS



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.03.04 / 00 Assembly: 40.03.04 / 00 Grupo: 2307317 Groupe: 2307317</p>	<p>Benennung: THERMISCHE SCHÜRZEN Designation: THERMAL SCUFFLE Denominación: FALDONES TÉRMICOS Dénomination: MANTEAU THERMIQUE</p>	<p>17/03/2020 Seite 520</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
84	2175729	1-9999	1	PC	SCHÜRZE	APRON	FALDÓN	PROTECTION
84	2211745	1-9999	1	PC	SCHÜRZE REIFENHEIZUNG	APRON TYRE HEATING	FALDÓN CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	PROTECTION CHAUFFAGE POUR PNEUS
85	2175730	1-9999	1	PC	SCHÜRZE	APRON	FALDÓN	PROTECTION
85	2211747	1-9999	1	PC	SCHÜRZE REIFENHEIZUNG	APRON TYRE HEATING	FALDÓN CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	PROTECTION CHAUFFAGE POUR PNEUS
86	2181520	1-9999	1	PC	SCHÜRZE	APRON	FALDÓN	PROTECTION
86	2211749	1-9999	1	PC	SCHÜRZE REIFENHEIZUNG	APRON TYRE HEATING	FALDÓN CALEFACCIÓN PARA NEUMÁTICOS	PROTECTION CHAUFFAGE POUR PNEUS
87	262285	1-9999	84	PC	DORNNIET	BOLT RIVET	REMACHE	RIVET
88	285080	1-9999	42	PC	DREHVERSCHLUSS	ROTARY LOCK	CIERRE GIRATORIO	VERROUILLAGE ROTATIF
90	2182891	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
91	2182895	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
92	2182896	1-9999	1	PC	LEISTE	STRIP	LISTÓN	BARRE
93	260983	1-9999	18	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
94	213829	1-9999	9	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
95	387231	1-9999	9	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
96	2164804	1-9999	1	PC	GRIFF	HANDLE	MANECILLA	POIGNÉE
97	213667	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
98	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
99	2127017	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
103	2025134	1-9999	2	PC	RÜCKSTRAHLER	REAR REFLECTOR	REFLECTOR TRASERO	RÉFLECTEUR ARRIÈRE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.03.04 / 00 2307317	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	THERMISCHE SCHÜRZEN THERMAL SCUFFLE FALDONES TÉRMICOS MANTEAU THERMIQUE	17/03/2020 Seite 521	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



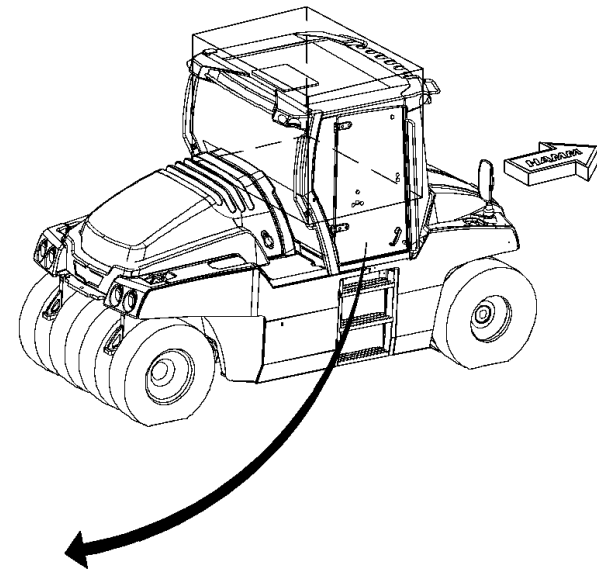
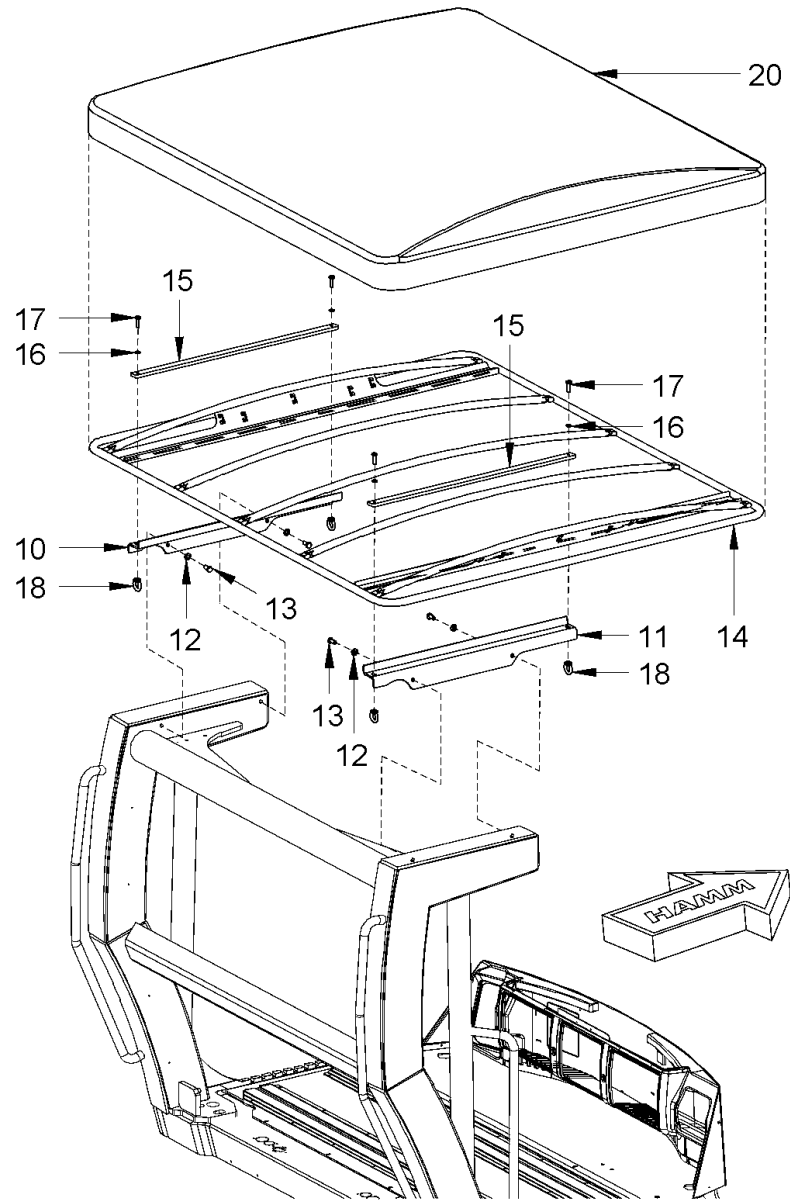
Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 40.03.05 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307318
 Groupe:

Benennung: **THERMISCHE SCHÜRZEN**
 Designation: **THERMAL SCUFFLE**
 Denominación: **FALDONES TÉRMICOS**
 Dénomination: **MANTEAU THERMIQUE**

17/03/2020
 Seite 522





Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 40.10.10 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2273970
 Groupe:

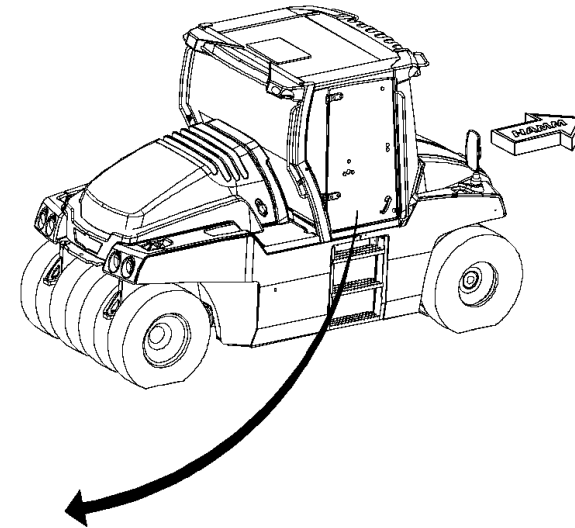
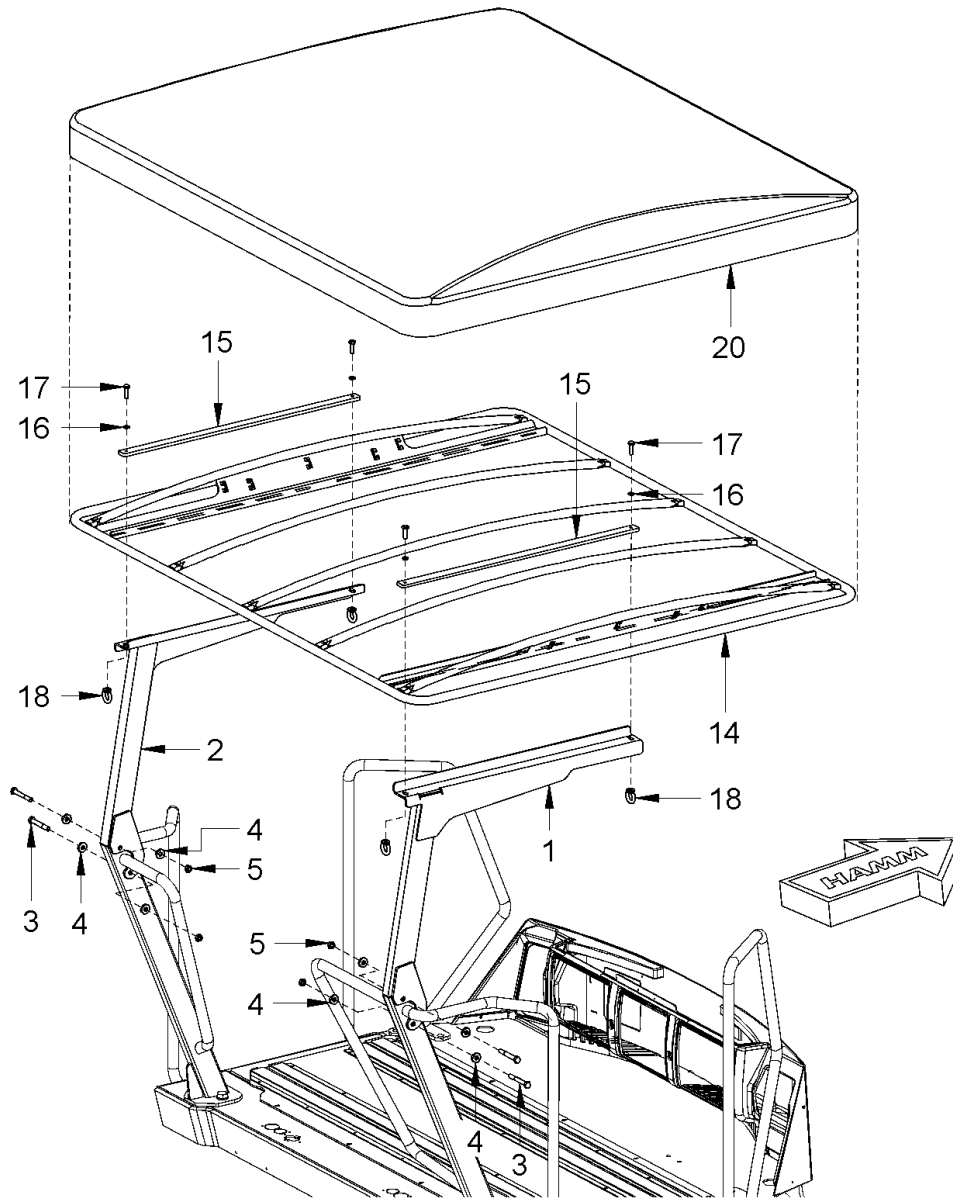
Benennung: SONNENDACH MIT ROPS
 Designation: SUN ROOF MIT ROPS
 Denominación: TECHO CORREDIZO MIT ROPS
 Dénomination: PROTECTION SOLAIRE MIT ROPS

17/03/2020
 Seite 524



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2172979	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
11	2172980	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
12	2175175	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
13	1278479	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
14	2172969	1-9999	1	PC	SONNENDACH	SUN CANOPY	TECHO CORREDIZO	PROTECTION SOLAIRE
15	2172982	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
16	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
17	252980	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
18	2047691	1-9999	4	PC	RINGMUTTER	RING NUT	TUERCA ANULAR	ECROU À ANNEAU
20	2181046	1-9999	1	PC	DACHPLANE	ROOF TARPAULIN	TECHADO	TOIT

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.10.10 / 00 2273970	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	SONNENDACH MIT ROPS SUN ROOF MIT ROPS TECHO CORREDIZO MIT ROPS PROTECTION SOLAIRE MIT ROPS	17/03/2020 Seite 525	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 40.10.20 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2273971
 Groupe:

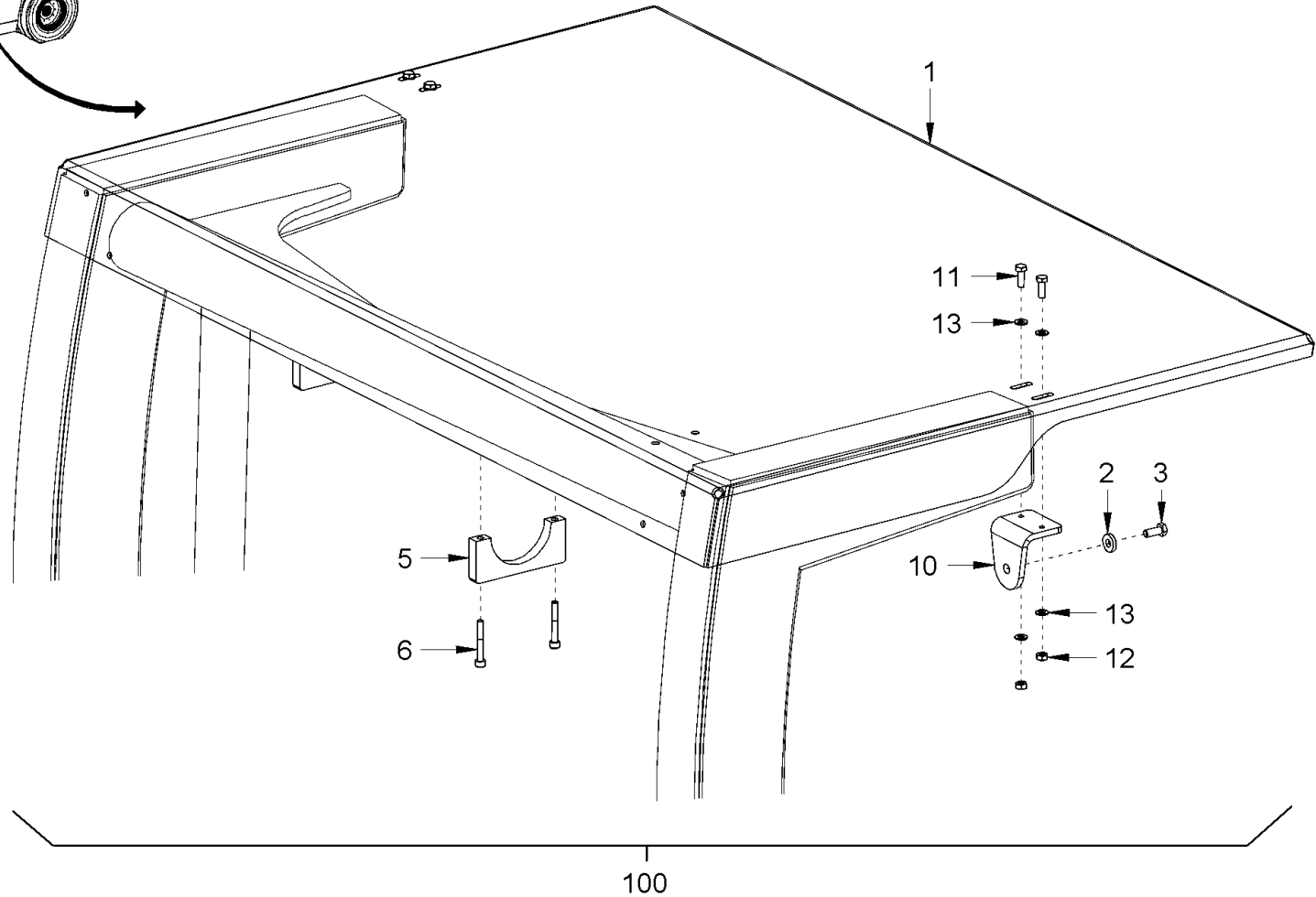
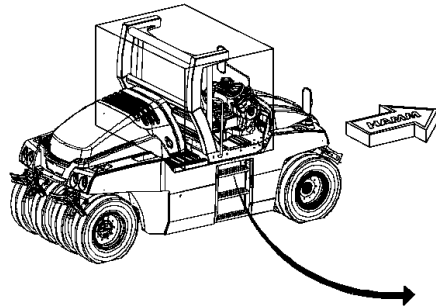
Benennung: SONNENDACH OHNE ROPS
 Designation: SUN ROOF OHNE ROPS
 Denominación: TECHO CORREDIZO OHNE ROPS
 Dénomination: PROTECTION SOLAIRE OHNE ROPS

17/03/2020
 Seite 526

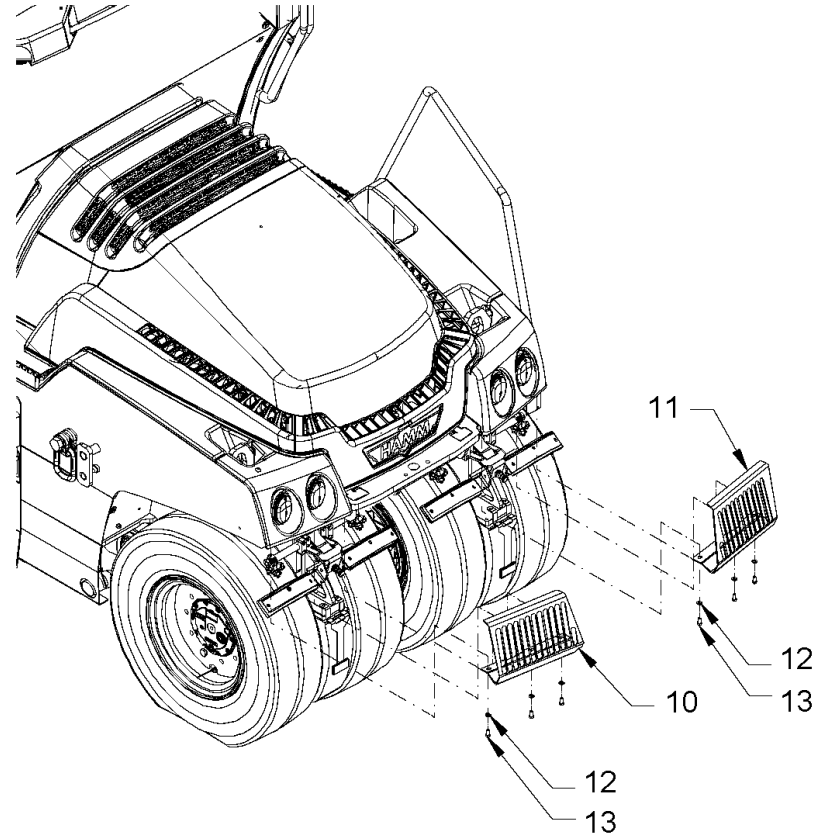
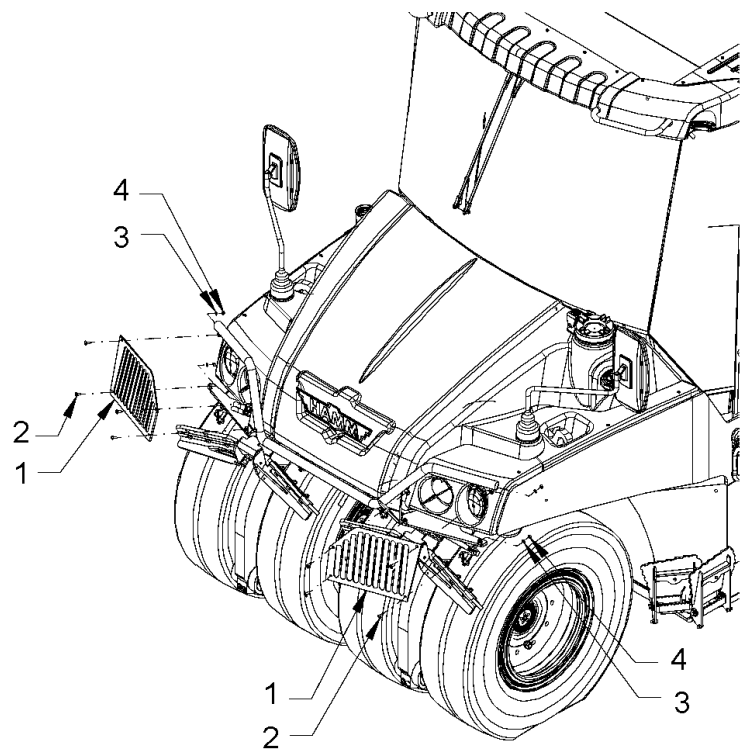


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2172963	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
2	2172964	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
3	2119320	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	293873	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
5	2534252	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
14	2172969	1-9999	1	PC	SONNENDACH	SUN CANOPY	TECHO CORREDIZO	PROTECTION SOLAIRE
15	2172982	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
16	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
17	252980	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
18	2047691	1-9999	4	PC	RINGMUTTER	RING NUT	TUERCA ANULAR	ECROU À ANNEAU
20	2181046	1-9999	1	PC	DACHPLANE	ROOF TARPAULIN	TECHADO	TOIT

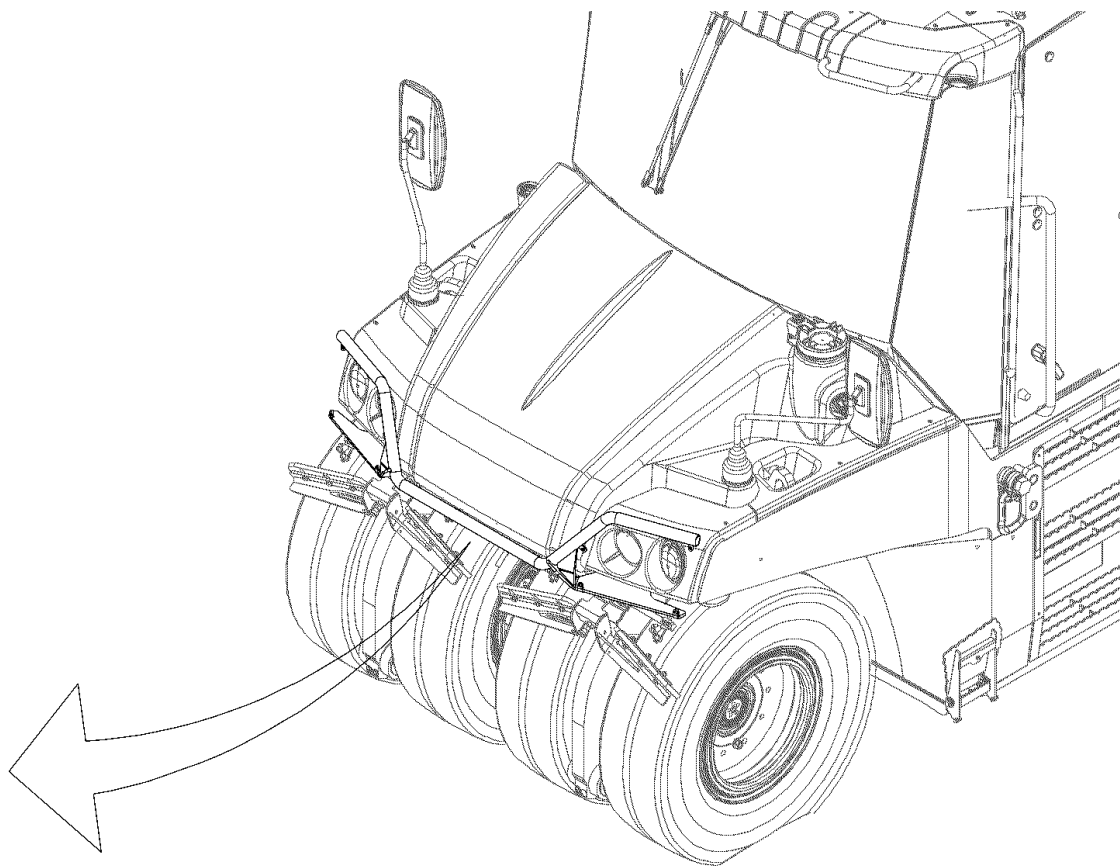
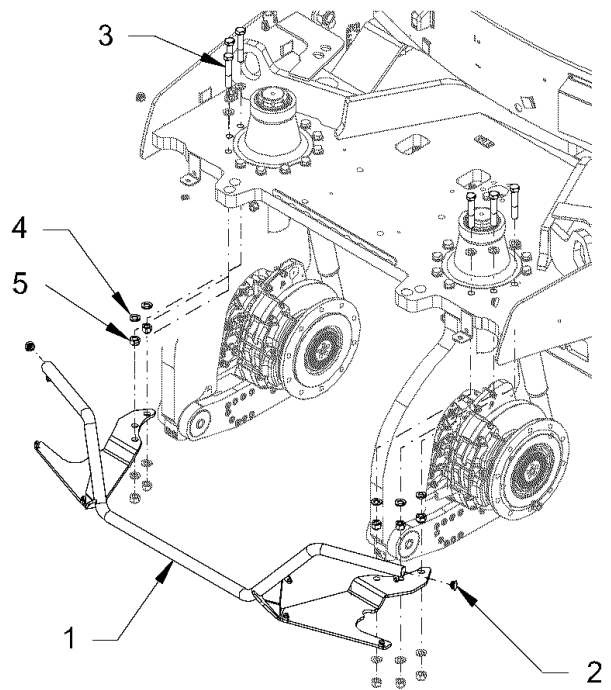
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.10.20 / 00 2273971	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	SONNENDACH OHNE ROPS SUN ROOF OHNE ROPS TECHO CORREDIZO OHNE ROPS PROTECTION SOLAIRE OHNE ROPS	17/03/2020 Seite 527	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



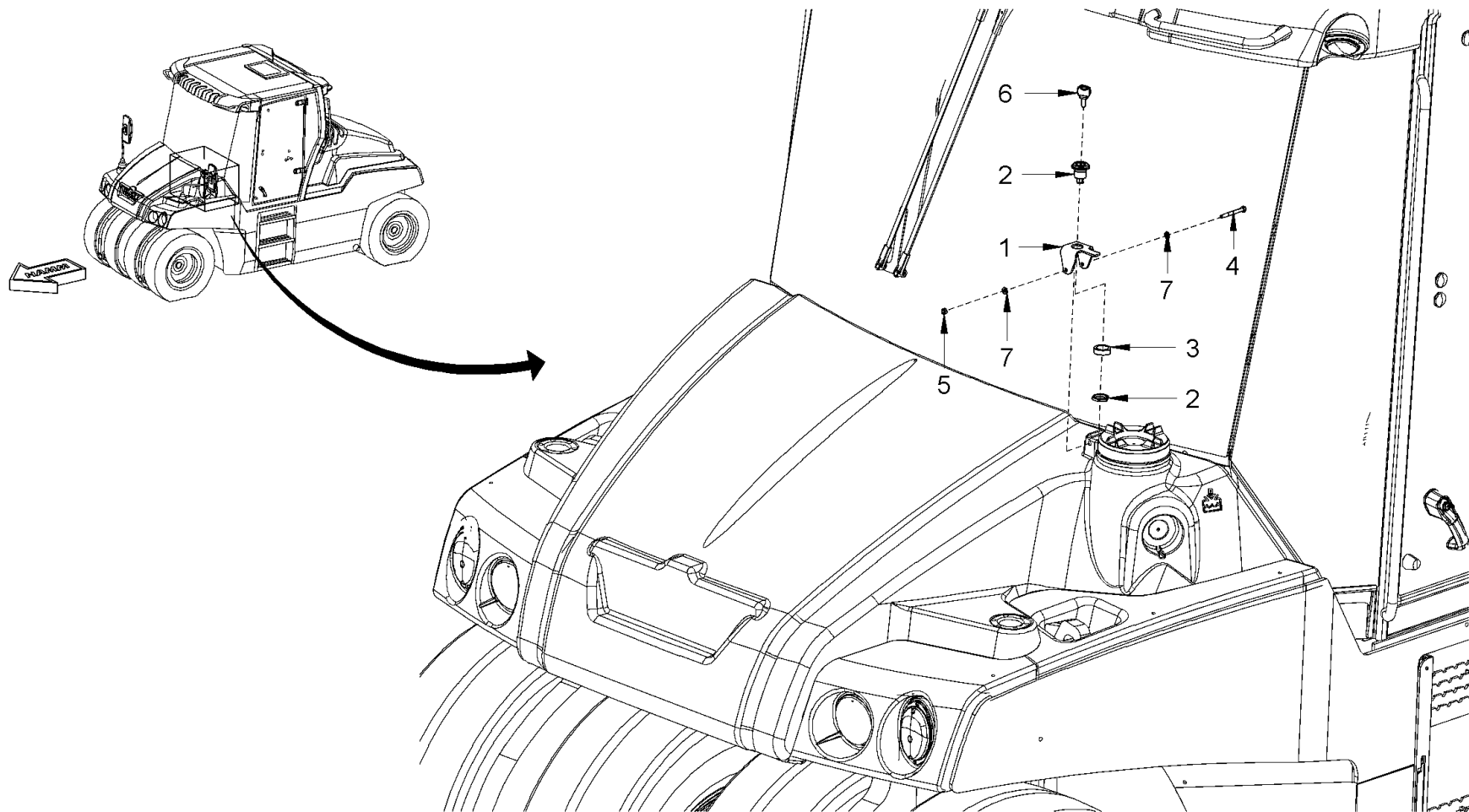
<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.10.30 / 00 Assembly: 40.10.30 / 00 Grupo: 2273976 Groupe: 2273976</p>	<p>Benennung: SCHUTZDACH Designation: PROTECTION ROOF Denominación: TECHO DE PROTECCIÓN Dénomination: TOIT DE PROTECTION</p>	<p>17/03/2020 Seite 528</p>	
--	--	---	--	---



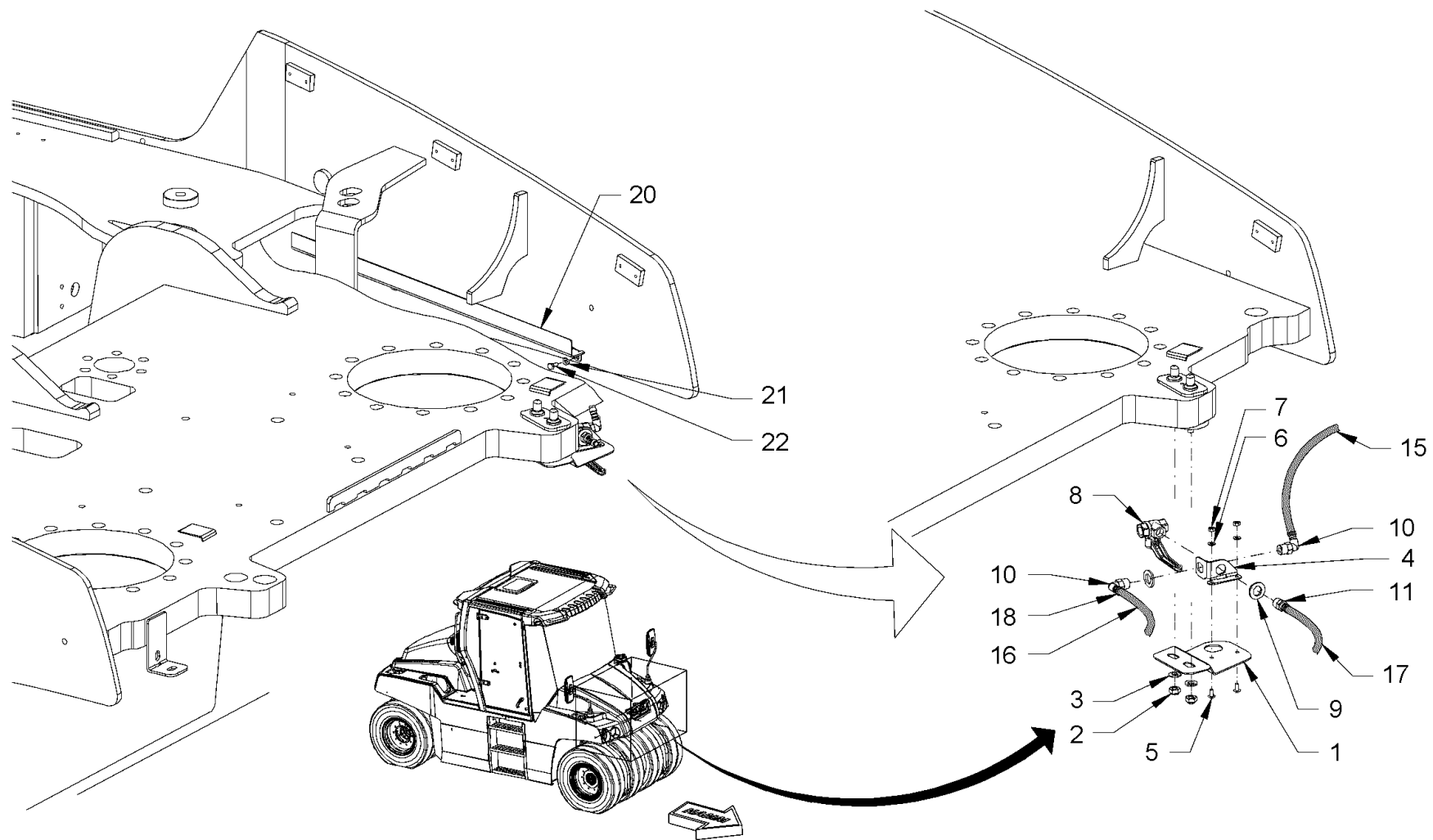
<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.15.00 / 00 Assembly: 40.15.00 / 00 Grupo: 2307365 Groupe: 2307365</p>	<p>Benennung: LAMPENSCHUTZ Designation: LAMP PROTECTION Denominación: PROTECCIÓN DE BOMBILLA Dénomination: PROTECTION DE LAMPE</p>	<p>17/03/2020 Seite 530</p>	
--	--	---	--	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.19.00 / 00 Assembly: 40.19.00 / 00 Grupo: 2307366 Groupe: 2307366</p>	<p>Benennung: RAMMSCHUTZ Designation: SAFETY BUMPER Denominación: TOPE DE SEGURIDAD Dénomination: BUTOIR BUMPER</p>	<p>17/03/2020 Seite 532</p>	
--	--	--	--	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.26.00 / 00 Assembly: 40.26.00 / 00 Grupo: 2307380 Groupe: 2307380</p>	<p>Benennung: ABSCHLIEßVORRICHTUNG (WASSERTANK) Designation: LOCKING DEVICE (WATER TANK) Denominación: DISPOSITIVO DE CIERRE (DEPÓSITO DE AGUA) Dénomination: DISPOSITIF DE FERMETURE (RÉSERVOIR D'EAU)</p>	<p>17/03/2020 Seite 534</p>	
--	--	--	--	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 40.32.00 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307398
 Groupe:

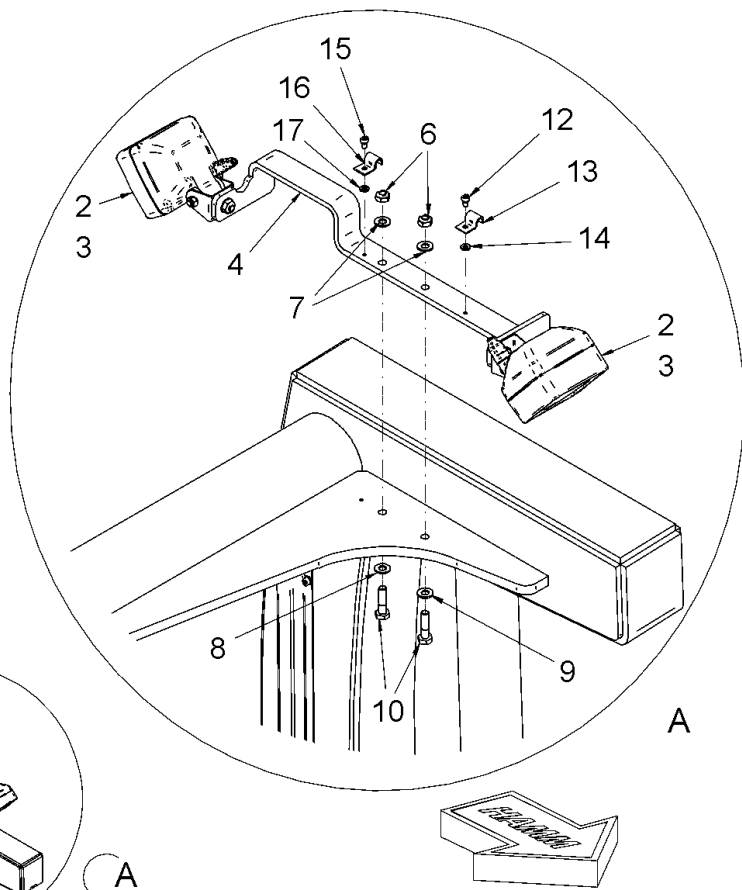
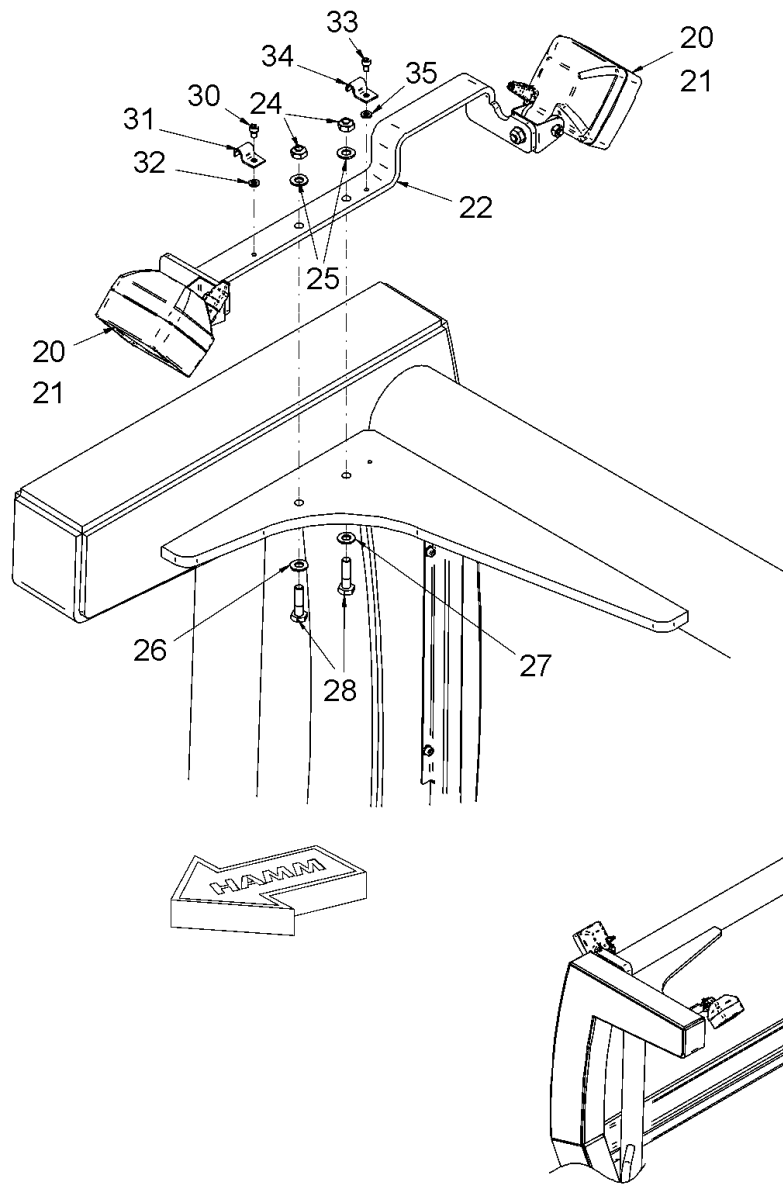
Benennung: FROSTSCHUTZEINRICHTUNG FÜR WASSERBERIESELUNG
 Designation: FROST PROTECTION FOR SPRINKLING
 Denominación: PROTECCIÓN DE HELADA PARA ROCIADO DE AGUA
 Dénomination: PROTECTION CONTRE LE GEL DE L'ARROSAGE


17/03/2020
 Seite 536




Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2249068	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
2	388220	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
3	345490	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
4	2144815	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
5	2024268	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
6	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
7	2127017	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
8	2045440	1-9999	1	PC	KUGELHAHN	BALL VALVE	LLAVE ESFÉRICA	ROBINET À BOISSEAU SPHÉRIQUE
9	2175178	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
10	1232576	1-9999	2	PC	WINKELEINSCHRAUBSTUTZEN	ANGLE SCREWED SOCKET	RACOR MACHO HEMBRA DEL CODO	RACCORD COUDÉ
11	1232622	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
15	614170	1-9999	1,85	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
16	614170	1-9999	0,49	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
17	614170	1-9999	0,26	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
18	2032969	1-9999	5	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
20	2249078	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
21	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
22	2128328	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE

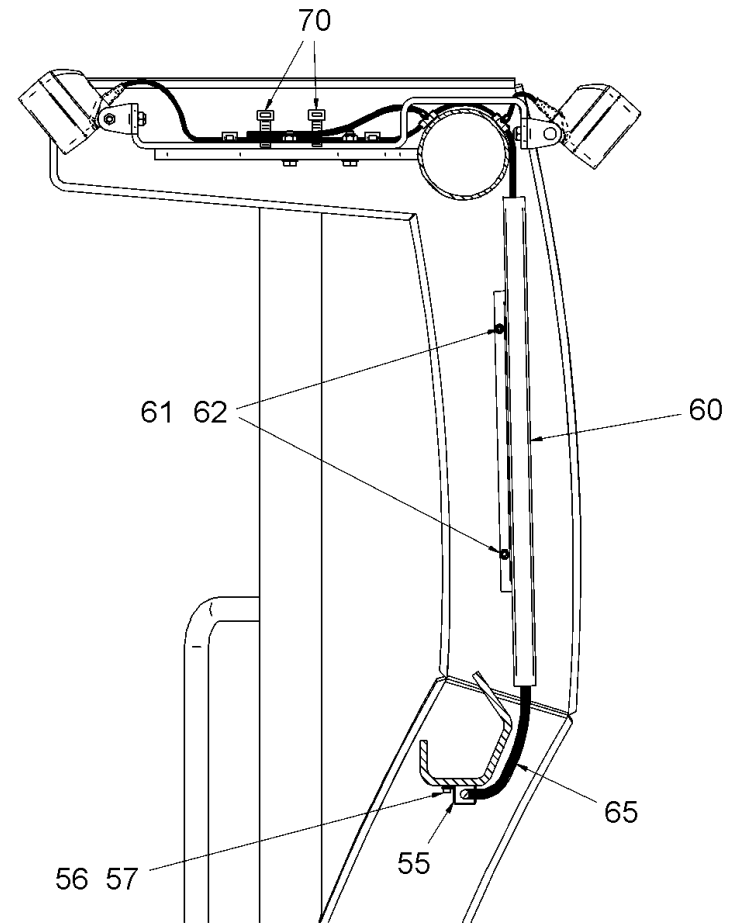
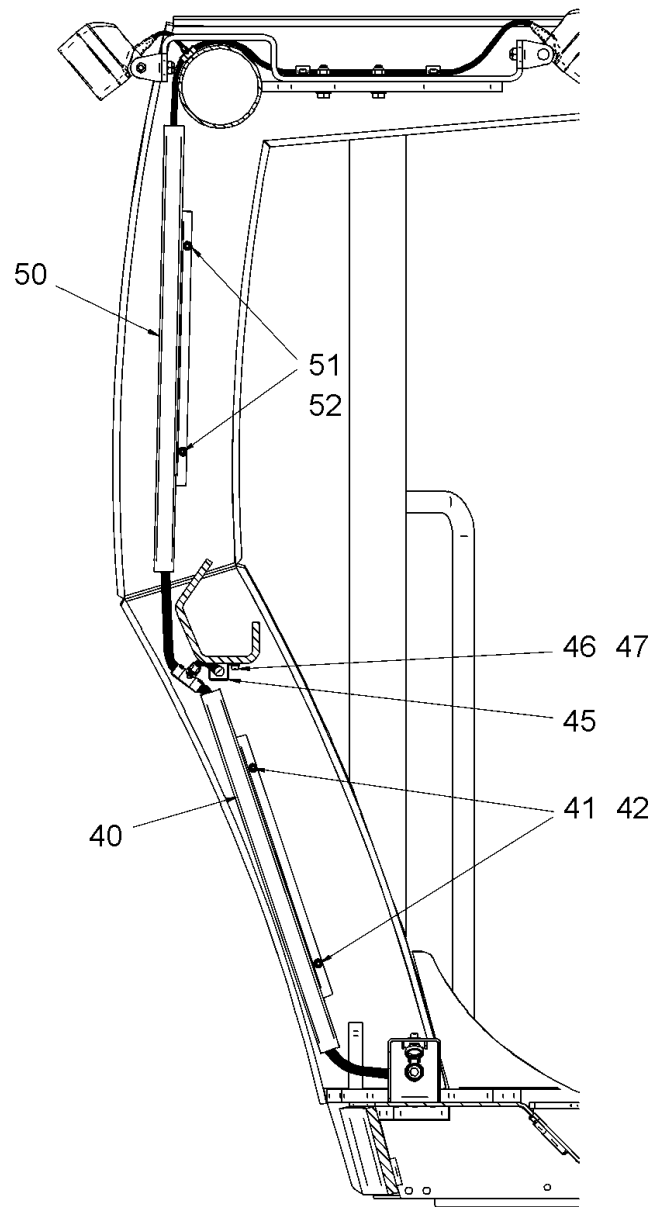
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.32.00 / 00 2307398	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	FROSTSCHUTZEINRICHTUNG FÜR WASSERBERIESELUNG FROST PROTECTION FOR SPRINKLING PROTECCIÓN DE HELADA PARA ROCIADO DE AGUA PROTECTION CONTRE LE GEL DE L'ARROSAGE	17/03/2020 Seite 537	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---




<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.33.11 / 00 Assembly: 40.33.11 / 00 Grupo: 2307441 Groupe: 2307441</p>	<p>Benennung: ZUSATZBELEUCHTUNG, ROPS Designation: ADDITIONAL LIGHTING, ROPS Denominación: LUCES ADICIONALES, PROTECCIÓN ANTIVUELCO Dénomination: ECLAIRAGE ADDITIONNEL, ROPS</p>	<p>17/03/2020 Seite 538</p>	
--	--	--	--	---


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	1272209	1-9999	2	PC	ARBEITSSCHEINWERFER	WORKING LIGHT	FARO DE TRABAJO	PROJECTEUR DE TRAVAIL
3	366528	1-9999	2	PC	LAMPE	LAMP	LÁMPARA	LAMPE
4	2169031	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
6	388220	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
7	2175174	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
8	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
9	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
10	2119450	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
12	234605	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
13	210862	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
14	2175169	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
15	234605	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
16	210862	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
17	2175169	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
20	1272209	1-9999	2	PC	ARBEITSSCHEINWERFER	WORKING LIGHT	FARO DE TRABAJO	PROJECTEUR DE TRAVAIL
21	366528	1-9999	2	PC	LAMPE	LAMP	LÁMPARA	LAMPE
22	2168853	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
24	388220	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
25	2175174	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
26	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
27	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
28	2119450	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
30	234605	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
31	210862	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
32	2175169	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
33	234605	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
34	210862	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNGSSCHELLE	MOUNTING CLIP	ARANDELA DE FIJACIÓN	COLLIER DE FIXATION
35	2175169	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT

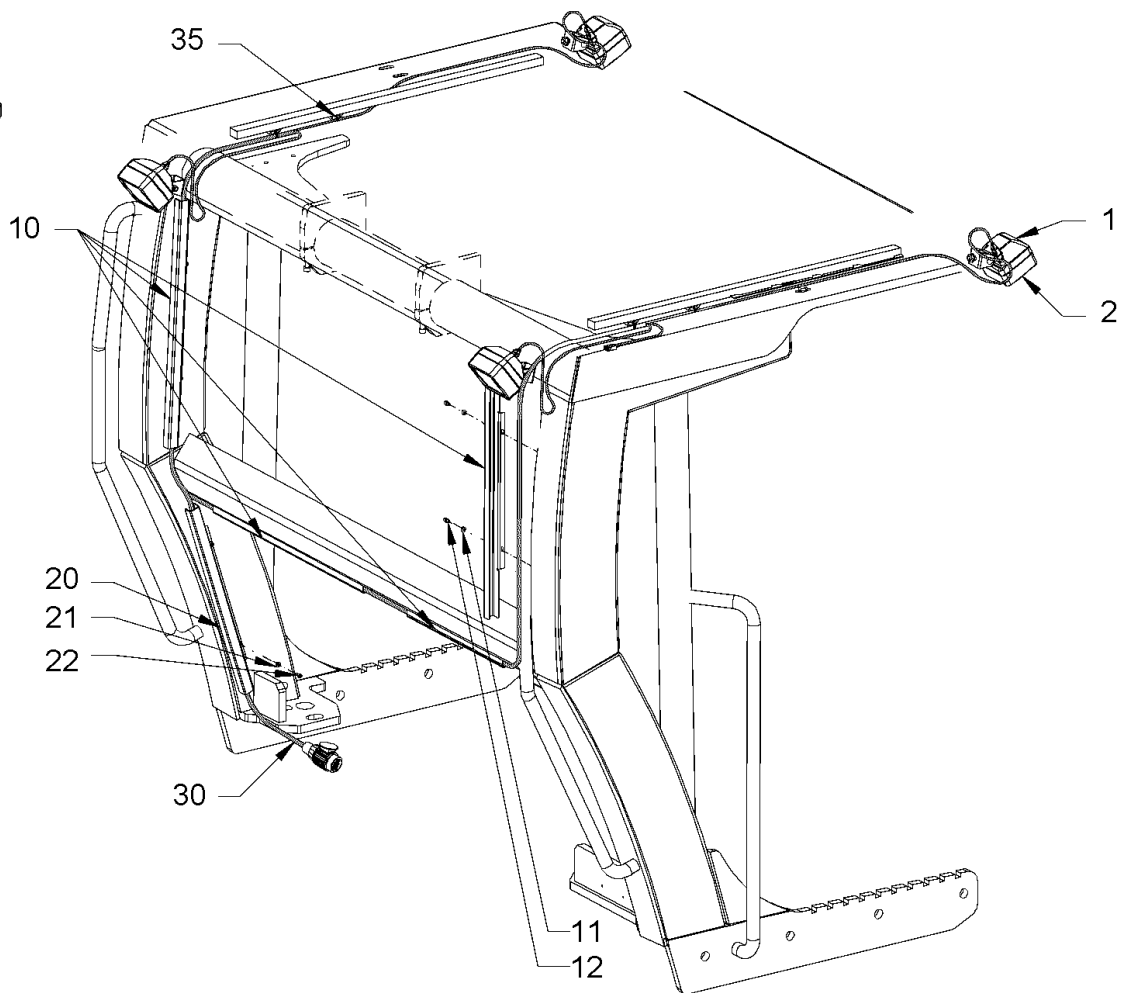
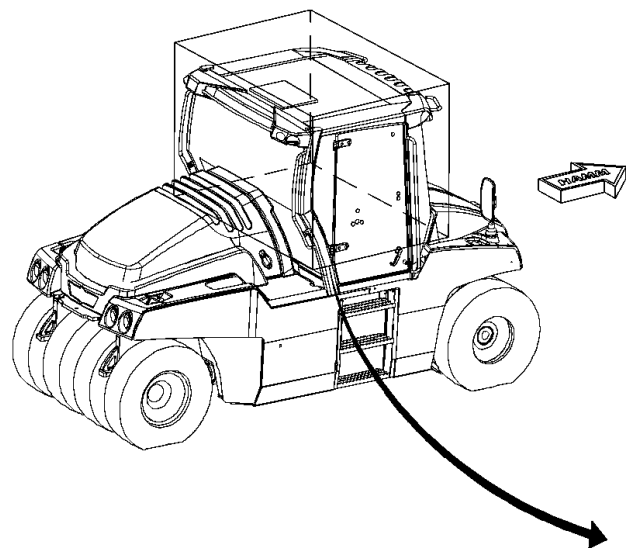
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.33.11 / 00 2307441	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ZUSATZBELEUCHTUNG, ROPS ADDITIONAL LIGHTING, ROPS LUCES ADICIONALES, PROTECCIÓN ANTIVUELCO ECLAIRAGE ADDITIONNEL, ROPS	17/03/2020 Seite 539	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---




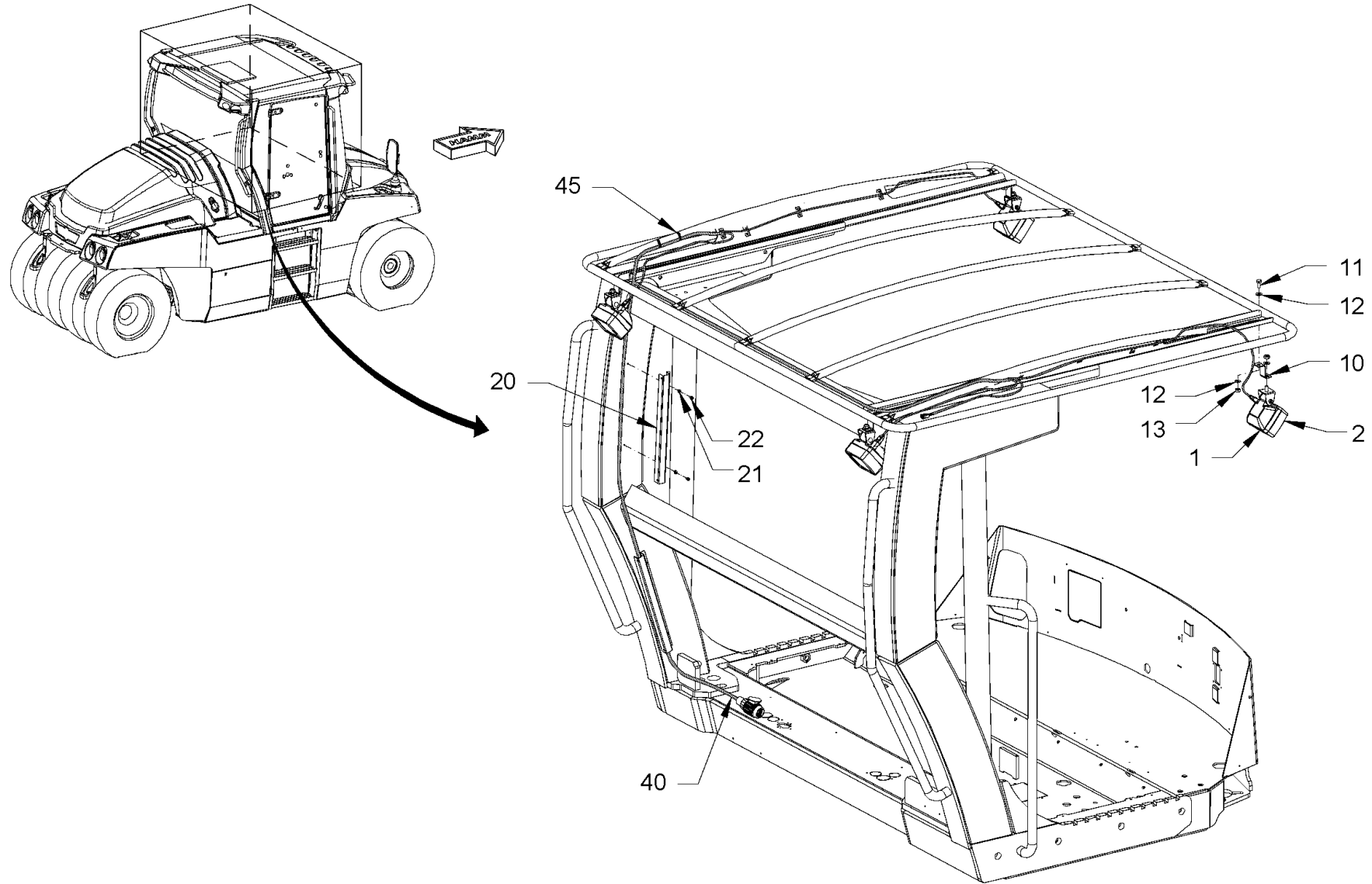
<p>Baureihe: Series: H229 Código der serie: Code de série:</p>	<p>Gruppe: Assembly: 40.33.12 / 00 Grupo: 2307442 Groupe:</p>	<p>Benennung: ZUSATZBELEUCHTUNG, ROPS Designation: ADDITIONAL LIGHTING, ROPS Denominación: LUCES ADICIONALES, PROTECCIÓN ANTIVUELCO Dénomination: ECLAIRAGE ADDITIONNEL, ROPS</p>	<p>17/03/2020 Seite 540</p>	
--	---	---	---------------------------------	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
40	2168847	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
41	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
42	234605	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
45	2168846	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
46	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
47	234605	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
50	2168846	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
51	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
52	234605	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
55	2168846	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
56	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
57	234605	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
60	2168846	1-9999	1	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
61	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
62	234605	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
65	2164883	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
70	380687	1-9999	2	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.33.12 / 00 2307442	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ZUSATZBELEUCHTUNG, ROPS ADDITIONAL LIGHTING, ROPS LUCES ADICIONALES, PROTECCIÓN ANTIVUELCO ECLAIRAGE ADDITIONNEL, ROPS	17/03/2020 Seite 541	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.33.20 / 00 Assembly: 40.33.20 / 00 Grupo: 2307444 Groupe: 2307444</p>	<p>Benennung: ZUSATZBELEUCHTUNG SCHUTZDACH Designation: ADDITIONAL LIGHTING PROTECTIVE ROOF Denominación: LUCES ADICIONALES TECHO DE PROTECCIÓN Dénomination: ECLAIRAGE ADDITIONNEL TOIT DE PROTECTION</p>	<p>17/03/2020 Seite 542</p>	
--	--	---	--	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 40.33.30 / 00
 Assembly: 40.33.30 / 00
 Grupo: 2307445
 Groupe: 2307445

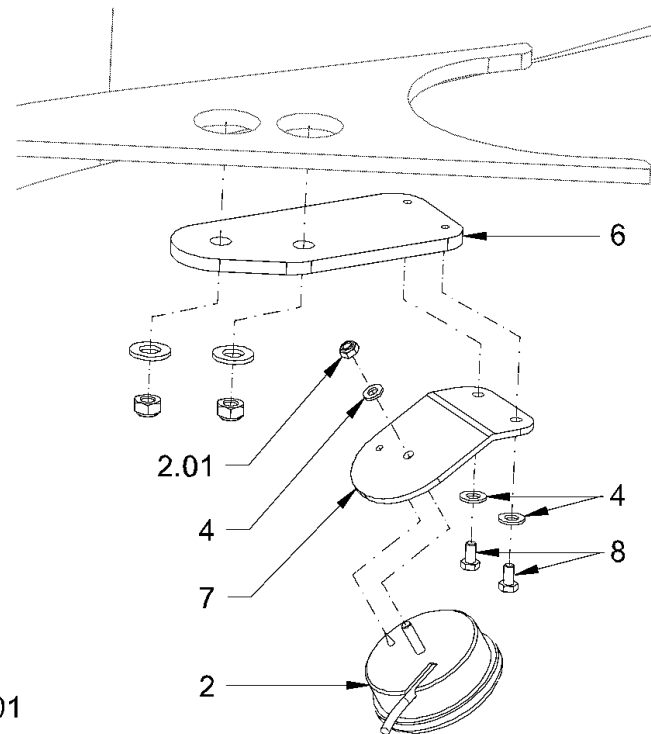
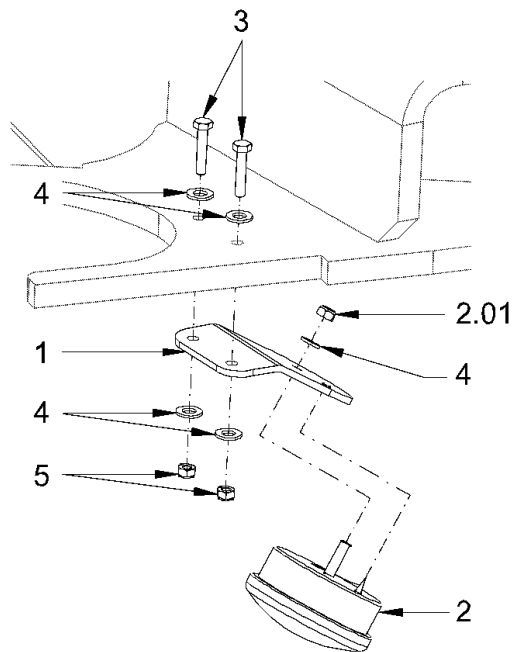
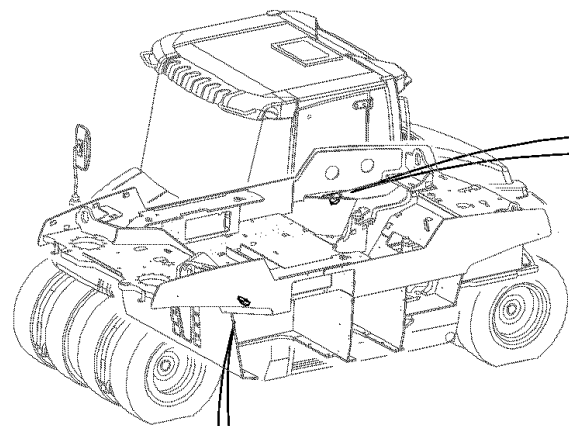
Benennung: ZUSATZBELEUCHTUNG SONNENDACH
 Designation: ADDITIONAL LIGHTING SUN CANOPY
 Denominación: LUCES ADICIONALES TECHO CORREDIZO
 Dénomination: ECLAIRAGE ADDITIONNEL PROTECTION SOLAIRE

17/03/2020
 Seite 544



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	1272209	1-9999	4	PC	ARBEITSSCHEINWERFER	WORKING LIGHT	FARO DE TRABAJO	PROJECTEUR DE TRAVAIL
2	366528	1-9999	4	PC	LAMPE	LAMP	LÁMPARA	LAMPE
10	2199629	1-9999	4	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
11	2119445	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
12	2175174	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
13	2127021	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	2223174	1-9999	2	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
21	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
22	234605	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
40	2216764	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
45	380687	1-9999	20	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.33.30 / 00 2307445	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	ZUSATZBELEUCHTUNG SONNENDACH ADDITIONAL LIGHTING SUN CANOPY LUCES ADICIONALES TECHO CORREDIZO ECLAIRAGE ADDITIONNEL PROTECTION SOLAIRE	17/03/2020 Seite 545	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 40.34.00 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307450
 Groupe:

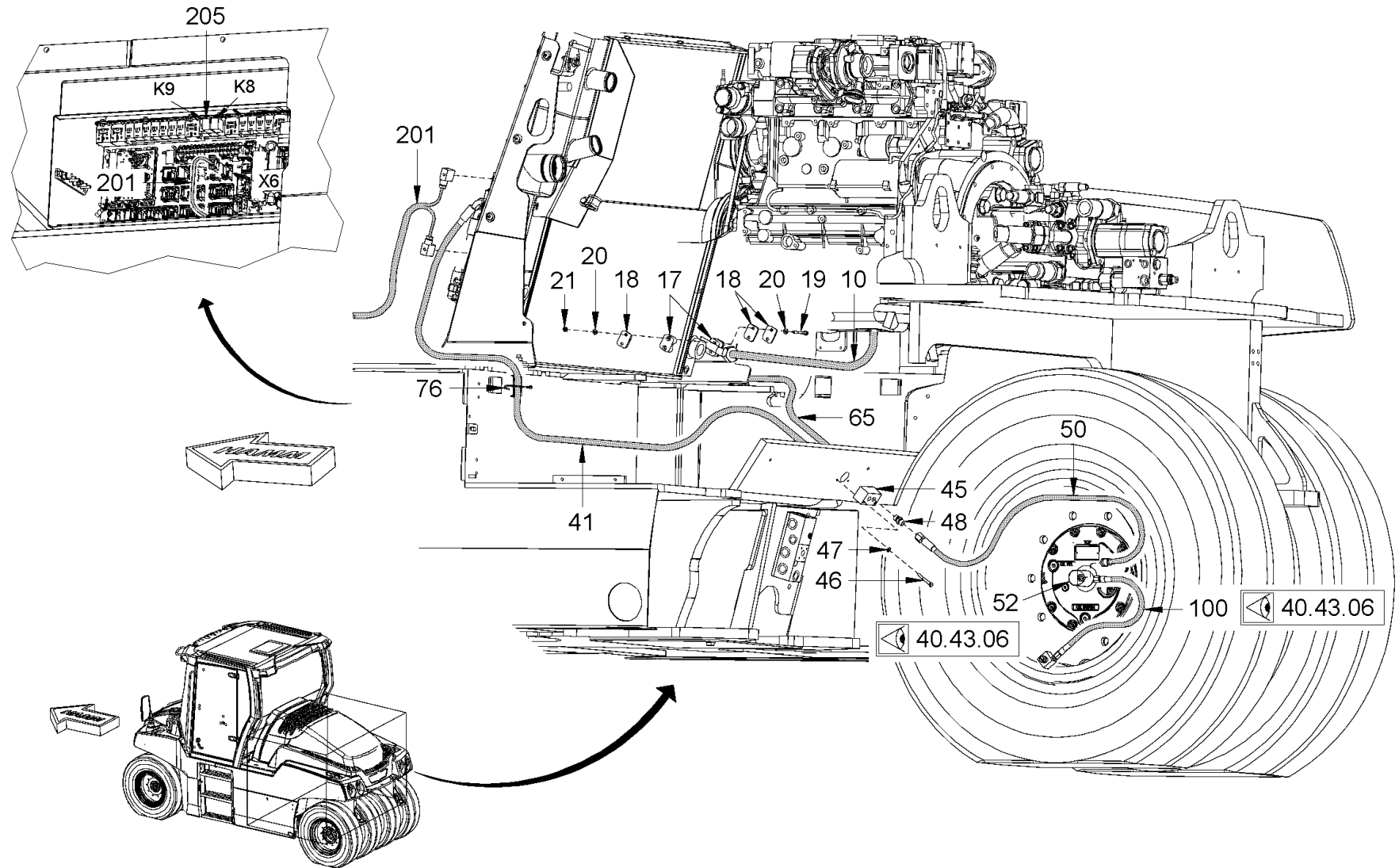
Benennung: **BANDAGENBELEUCHTUNG**
 Designation: **ROLLER DRUM LIGHTING**
 Denominación: **LUCES DEL BANDAJE**
 Dénomination: **ECLAIRAGE DE LA BANDAGE**

17/03/2020
 Seite 546



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2202211	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
2	2089186	1-9999	2	PC	ARBEITSSCHEINWERFER	WORKING LIGHT	FARO DE TRABAJO	PROJECTEUR DE TRAVAIL
2.01	2433247	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
3	399167	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	2175169	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
5	2433247	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
6	2165215	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNG	FIXATION	FIJACIÓN	FIXATION
7	2165231	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
8	2128330	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.34.00 / 00 2307450	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	BANDAGENBELEUCHTUNG ROLLER DRUM LIGHTING LUCES DEL BANDAJE ECLAIRAGE DE LA BANDAGE	17/03/2020 Seite 547	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



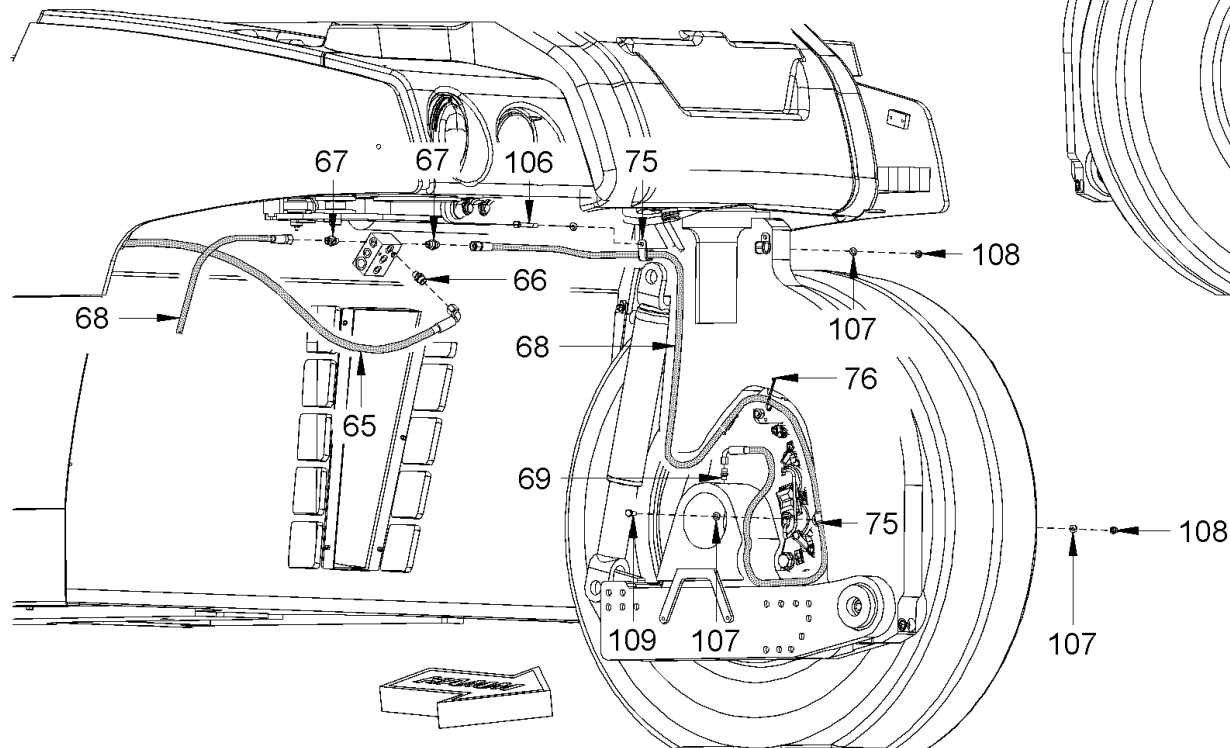
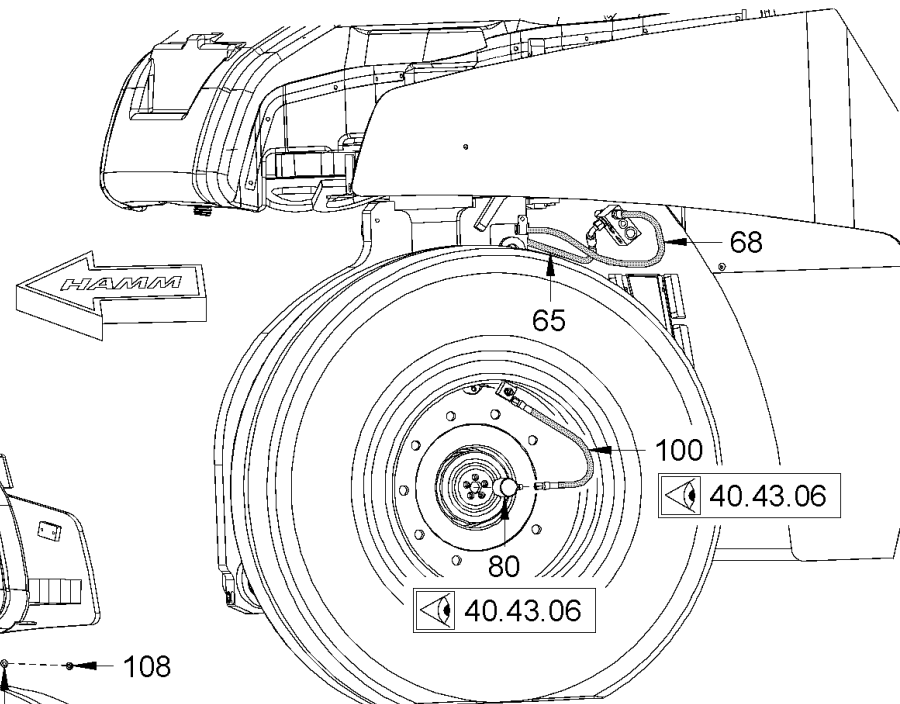
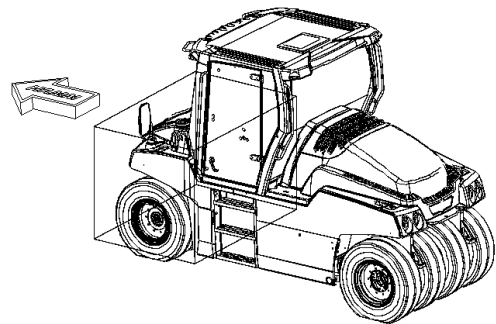
Baureihe:	Gruppe:
Series:	Assembly:
H229	40.43.01 / 00
Código der serie:	Grupo:
	2307476
Code de série:	Gruppe:

Benennung:	REIFENFÜLLANLAGE
Designation:	TIRE FILLING SYSTEM
Denominación:	DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS
Dénomination:	SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS

17/03/2020
Seite 548



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2149824	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
17	314218	1-9999	2	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
18	314013	1-9999	3	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
19	314102	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
20	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
21	2127017	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
41	2232536	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
45	2133332	1-9999	1	PC	VERTEILEREINHEIT	DISTRIBUTOR UNIT	UNIDAD DEL DISTRIBUIDOR	UNITÉ DE DISTRIBUTION
46	214655	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
47	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
48	1263102	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
50	2137069	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
52	2305814	1-9999	2	PC	ROTOR HINTEN,KOMPL.	ROTOR REAR,KOMPL.	ROTOR DETRÁS,KOMPL.	ROTOR ARRIÈRE,KOMPL.
65	2216037	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
76	267341	1-9999	25	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
100	2123342	1-9999	8	PC	DRUCKSICHERUNGSVENTIL KOMPL.	PRESSURE PROTECTION VALVE KOMPL.	VÁLVULA SEGURIDAD DE PRESIÓN KOMPL.	SOUPAPE KOMPL.
201	2152305	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
205	1263986	1-9999	2	PC	RELAIS	RELAY	RELE	RELAIS



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

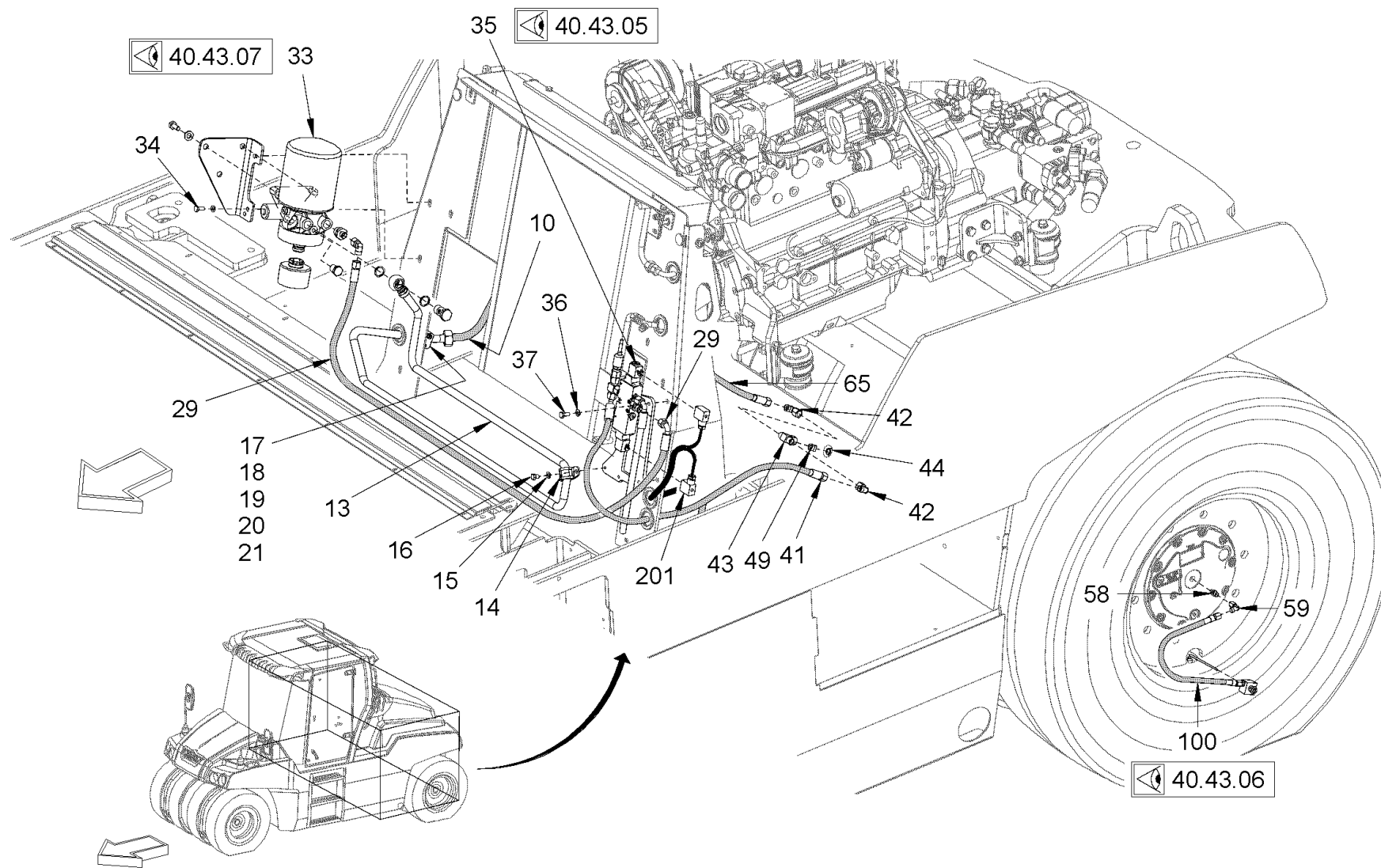
Gruppe: 40.43.02 / 00
 Assembly: 40.43.02 / 00
 Grupo: 2307477
 Groupe: 2307477


Benennung: REIFENFÜLLANLAGE
 Designation: TIRE FILLING SYSTEM
 Denominación: DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS
 Dénomination: SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS

17/03/2020
 Seite 550



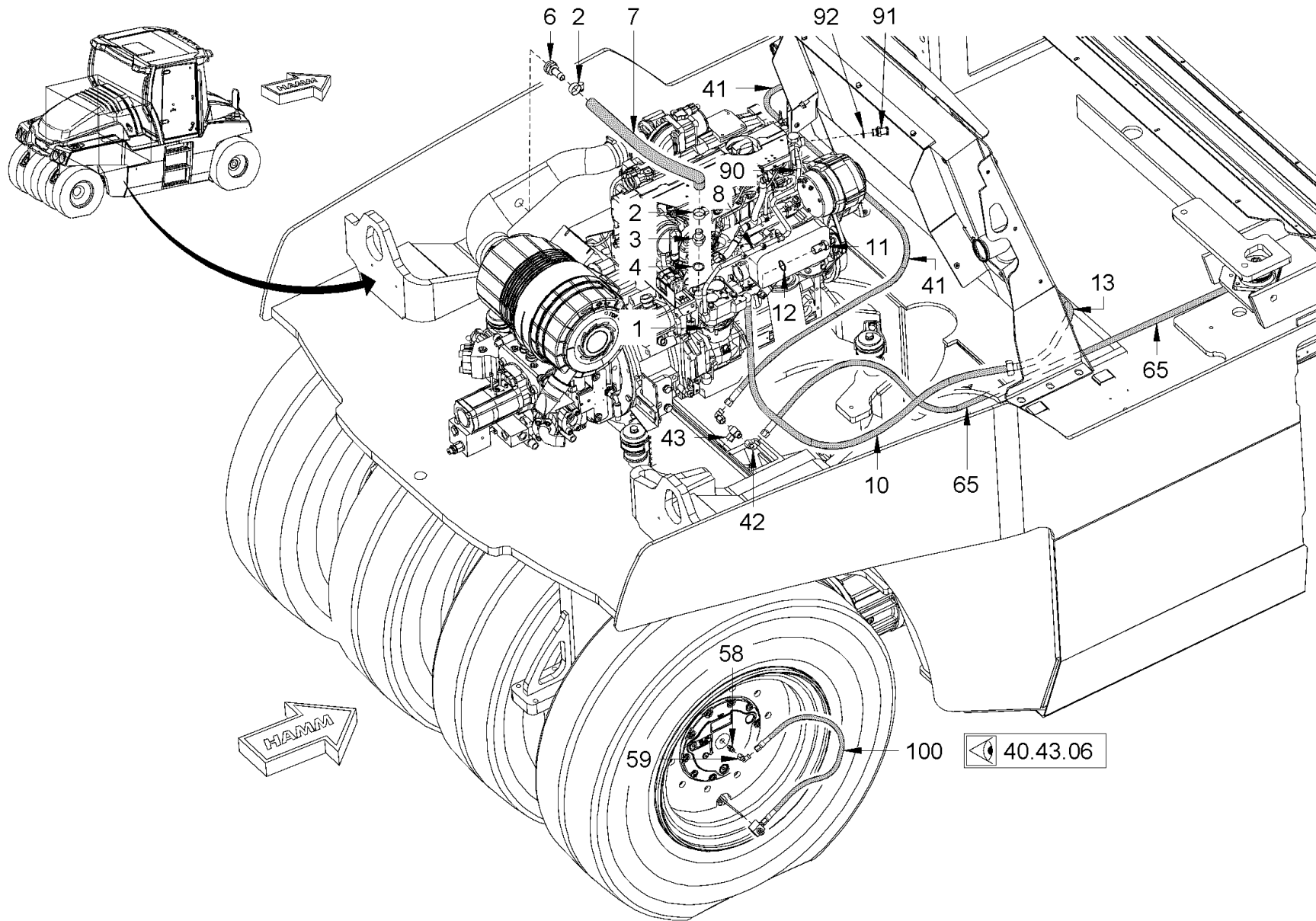
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
65	2216037	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
66	317152	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
67	293423	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
68	2216038	1-9999	2	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
69	365114	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
75	1207563	1-9999	4	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
76	267341	1-9999	25	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
80	2305805	1-9999	4	PC	ROTOR VORN,KOMPL.	ROTOR FRONT,KOMPL.	ROTOR DELANTE,KOMPL.	ROTOR AVANT,KOMPL.
100	2123342	1-9999	8	PC	DRUCKSICHERUNGSVENTIL KOMPL.	PRESSURE PROTECTION VALVE KOMPL.	VÁLVULA SEGURIDAD DE PRESIÓN KOMPL.	SOUPAPE KOMPL.
106	2540247	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
107	2232539	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
108	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
109	339180	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.43.03 / 00 Assembly: 40.43.03 / 00 Grupo: 2307478 Groupe: 2307478</p>	<p>Benennung: REIFENFÜLLANLAGE Designation: TIRE FILLING SYSTEM Denominación: DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS Dénomination: SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 552</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2149824	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
13	2228850	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
14	2054999	1-9999	1	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
15	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
16	2540234	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
17	314218	1-9999	2	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
18	314013	1-9999	3	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
19	314102	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
20	2175169	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
21	2127017	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
29	2271448	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
33	2252516	1-9999	1	PC	LUFTTROCKNER KOMPL.	AIR DRYER COMPL.	SECADOR DE AIRE COMPL.	SÉCHEUR D'AIR COMPL.
34	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
35	2144528	1-9999	1	PC	DRUCKREGLER KOMPL.	PRESSURE GOVERNOR COMPL.	REGULADOR DE PRESIÓN COMPL.	RÉGULATEUR DE PRESSION COMPL.
36	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
37	2119339	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
41	2232536	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
42	317829	1-9999	2	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
43	338435	1-9999	1	PC	T-STUTZEN EINSTELLBAR	T-PIECE ADJUSTABLE	PIEZA EN T AJUSTABLE	PIÈCE EN T AJUSTABLE
44	317160	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
49	317578	1-9999	1	PC	REDUZIERUNG	REDUCING CONNECTOR	RACOR DE REDUCCIÓN	RACCORD RÉDUCTEUR
58	2150398	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
59	330310	1-9999	2	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
65	2216037	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
100	2123342	1-9999	8	PC	DRUCKSICHERUNGSVENTIL KOMPL.	PRESSURE PROTECTION VALVE COMPL.	VÁLVULA SEGURIDAD DE PRESIÓN COMPL.	SOUPAPE COMPL.
201	2152305	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.43.03 / 00 2307478	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENFÜLLANLAGE TIRE FILLING SYSTEM DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS	17/03/2020 Seite 553	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

Gruppe: 40.43.04 / 00
 Assembly: 40.43.04 / 00
 Grupo: 2307479
 Groupe: 2307479

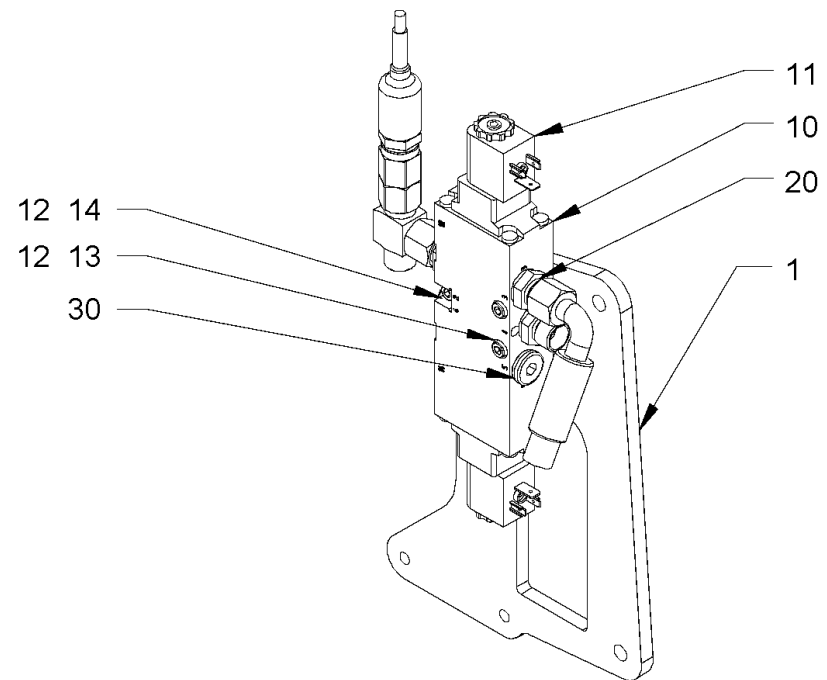
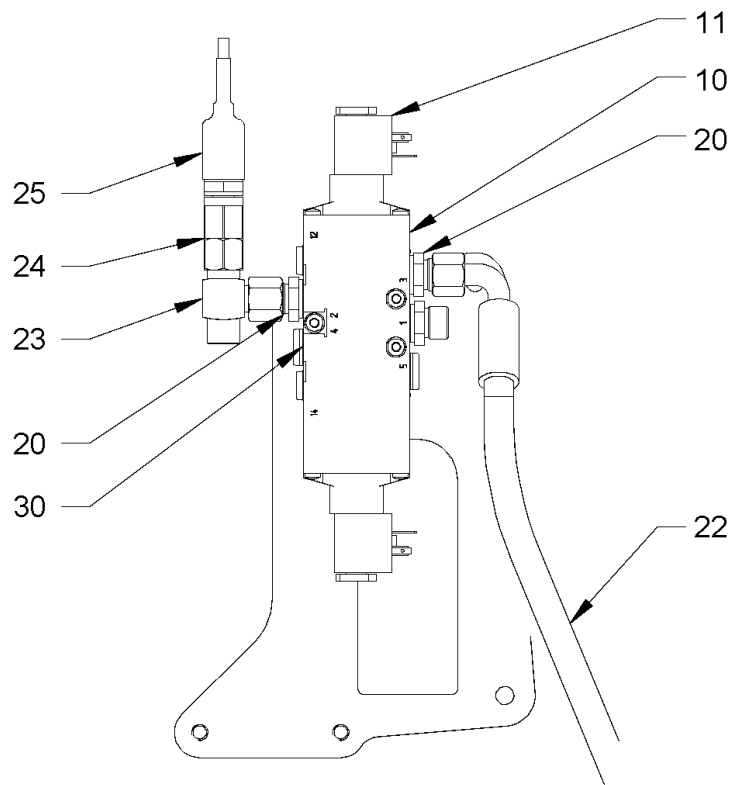
Benennung: REIFENFÜLLANLAGE
 Designation: TIRE FILLING SYSTEM
 Denominación: DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS
 Dénomination: SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS

17/03/2020
 Seite 554




Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	1295233	1-9999	1	PC	KOMPRESSORANBAU	COMPRESSOR-ADDITIONAL	COMPRESOR AUXILIAR	COMPRESSEUR INTÉGRÉ
2	284459	1-9999	2	PC	SCHLAUCHSCHELLE	HOSE CLAMP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
3	1511947	1-9999	1	PC	SCHLAUCHTÜLLE	HOSE NOZZLE	BOQUILLA DE LA MANGUERA	EMBOUT À OLIVE
4	219509	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
6	265292	1-9999	1	PC	NIPPEL	NIPPLE	NIPLE	NIPPLE
7	2147978	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
8	2335766	1-9999	1,00	M	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
10	2149824	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
11	227196	1-9999	1	PC	HOHLSCHRAUBE	HOLLOW-CORE SCREW	TORNILLO HUECO	BOULON À FILET FEMELLE
12	219509	1-9999	2	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
13	2228850	1-9999	1	PC	ROHR	PIPE	TUBO	TUYAU
41	2232536	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
42	317829	1-9999	2	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
43	338435	1-9999	1	PC	T-STUTZEN EINSTELLBAR	T-PIECE ADJUSTABLE	PIEZA EN T AJUSTABLE	PIÈCE EN T AJUSTABLE
58	2150398	1-9999	2	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
59	330310	1-9999	2	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
65	2216037	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
90	2159825	1-9999	1	PC	LEITUNG	CONDUCT	CONDUCCIÓN	CONDUITE
91	2296564	1-9999	1	PC	SCHLAUCHARMATUR	HOSE FITTING	ACCESORIO DE MANGUERA	RACCORD POUR TUYAU SOUPLE
92	219444	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
100	2123342	1-9999	8	PC	DRUCKSICHERUNGSVENTIL KOMPL.	PRESSURE PROTECTION VALVE COMPL.	VÁLVULA SEGURIDAD DE PRESIÓN COMPL.	SOUPAPE COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.43.04 / 00 2307479	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENFÜLLANLAGE TIRE FILLING SYSTEM DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS	17/03/2020 Seite 555	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---

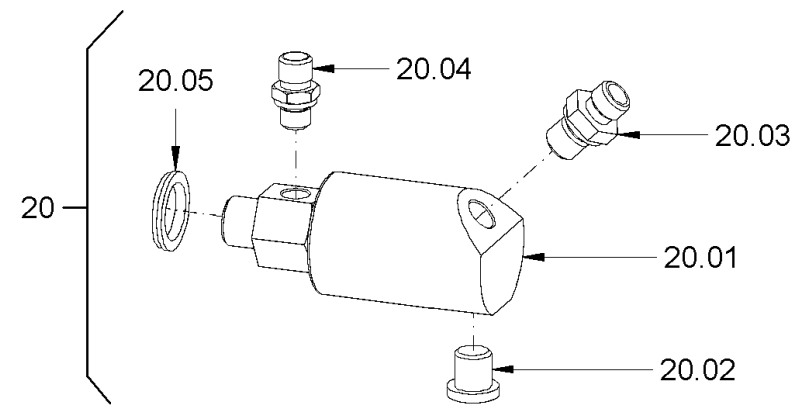
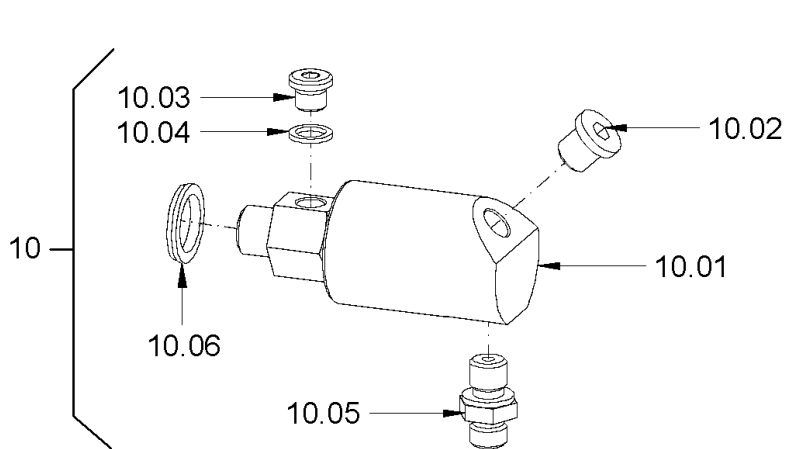
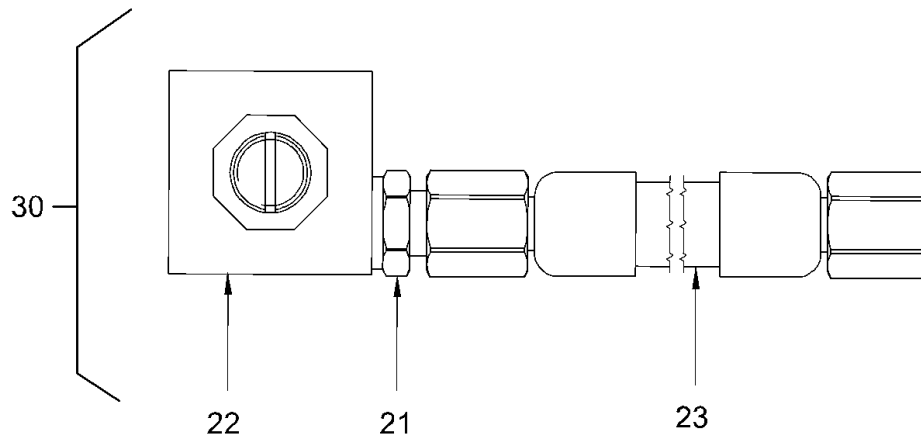



100

<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.43.05 / 00 Assembly: 40.43.05 / 00 Grupo: 2307480 Groupe: 2307480</p>	<p>Benennung: REIFENFÜLLANLAGE Designation: TIRE FILLING SYSTEM Denominación: DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS Dénomination: SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 556</p>	
--	--	---	--	---

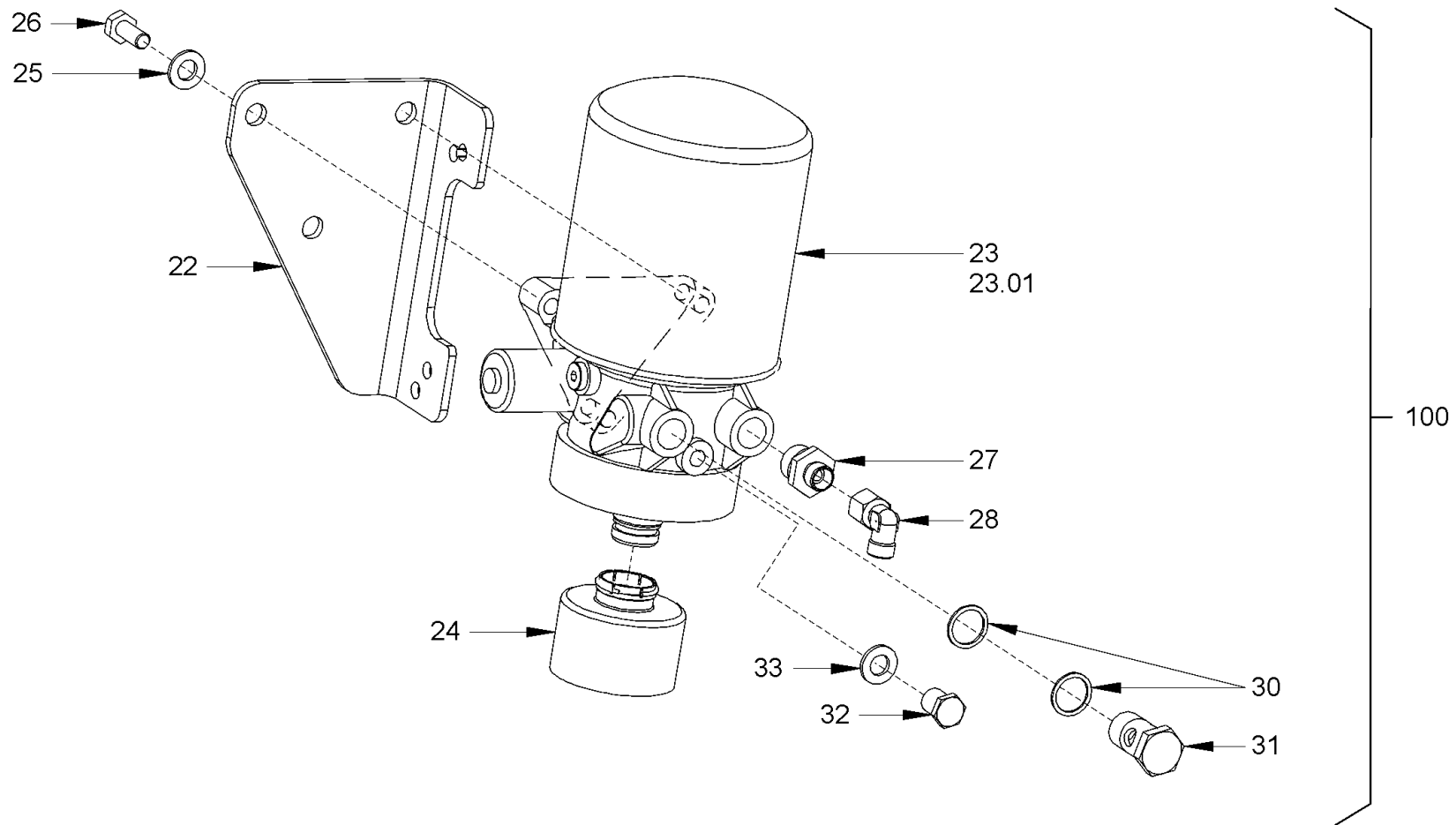
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2147952	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
10	1292145	1-9999	1	PC	WEGEVENTIL	DIRECTIONAL CONTROL VALVE	VÁLVULA DE DISTRIBUCIÓN	VALVE DE DISTRIBUTION
11	1292153	1-9999	2	PC	MAGNETSPULE	SOLENOID COIL	BOBINA MAGNÉTICA	BOBINE EXCITATRICE
12	216569	1-9999	3	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	245739	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
14	396184	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
20	317152	1-9999	3	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
22	2150843	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
23	338435	1-9999	1	PC	T-STUTZEN EINSTELLBAR	T-PIECE ADJUSTABLE	PIEZA EN T AJUSTABLE	PIÈCE EN T AJUSTABLE
24	1298364	1-9999	1	PC	VERSCHRAUBUNG	SCREW CONNECTION	JUNTA ROSCADA	RACCORD À VIS
25	2130209	1-9999	1	PC	SENSOR	SENSOR	SENSOR	CAPTEUR
30	1273078	1-9999	2	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
100	2144528	1-9999	1	PC	DRUCKREGLER KOMPL.	PRESSURE GOVERNOR COMPL.	REGULADOR DE PRESIÓN COMPL.	RÉGULATEUR DE PRESSION COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.43.05 / 00 2307480	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENFÜLLANLAGE TIRE FILLING SYSTEM DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS	17/03/2020 Seite 557	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.43.06 / 00 Assembly: 40.43.06 / 00 Grupo: 2307483 Groupe: 2307483</p>	<p>Benennung: REIFENFÜLLANLAGE Designation: TIRE FILLING SYSTEM Denominación: DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS Dénomination: SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS</p>	<p>17/03/2020 Seite 558</p>	
--	--	---	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
10	2305805	1-9999	1	PC	ROTOR VORN,KOMPL.	ROTOR FRONT,KOMPL.	ROTOR DELANTE,KOMPL.	ROTOR AVANT,KOMPL.
10.01	2303620	1-9999	1	PC	ROTOR	ROTOR	ROTOR	ROTOR
10.02	2040767	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
10.03	391026	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
10.04	219355	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
10.05	206385	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
10.06	1208004	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
20	2305814	1-9999	1	PC	ROTOR HINTEN,KOMPL.	ROTOR REAR,KOMPL.	ROTOR DETRÁS,KOMPL.	ROTOR ARRIÈRE,KOMPL.
20.01	2303620	1-9999	1	PC	ROTOR	ROTOR	ROTOR	ROTOR
20.02	2040767	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
20.03	269603	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
20.04	205303	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
20.05	1208004	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
21	205303	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
22	577944	1-9999	1	PC	DRUCKSICHERUNGSVENTIL	PRESSURE PROTECTION VALVE	VÁLVULA SEGURIDAD DE PRESIÓN	SOUPAPE
23	224375	1-9999	1	PC	SCHLAUCH	HOSE	MANGUERA	TUYAU FLEXIBLES
30	2123342	1-9999	1	PC	DRUCKSICHERUNGSVENTIL KOMPL.	PRESSURE PROTECTION VALVE COMPL.	VÁLVULA SEGURIDAD DE PRESIÓN COMPL.	SOUPAPE COMPL.



Baureihe:	H229
Series:	
Código der serie:	
Code de série:	
Gruppe:	40.43.07 / 00
Assemlly:	
Grupo:	2307484
Groupe:	

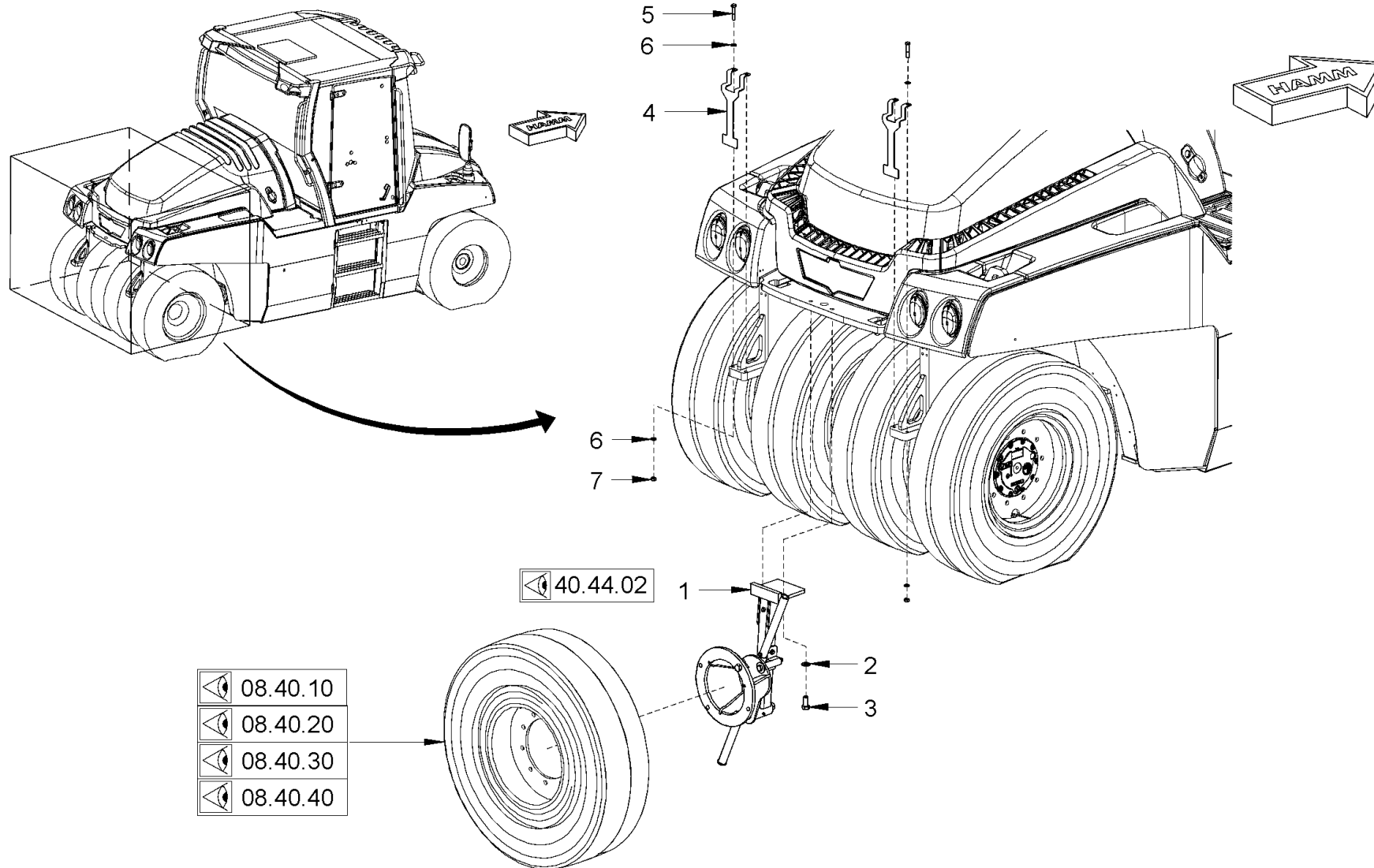
Benennung:	REIFENFÜLLANLAGE
Designation:	TIRE FILLING SYSTEM
Denominación:	DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS
Dénomination:	SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS





17/03/2020
Seite 560




Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
22	2228851	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
23	2325383	1-9999	1	PC	LUFTTROCKNER	AIR DRYER	SECADOR DE AIRE	SÉCHEUR D'AIR
23.01	1292951	1-9999	1	PC	FILTERPATRONE	FILTER CARTRIDGE	CARTUCHO DEL FILTRO	CARTOUCHE FILTRANTE
24	1289012	1-9999	1	PC	SCHALLDÄMPFER	SILENCER	SILENCIADOR	SILENCIEUX
25	2175175	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
26	2163764	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
27	278777	1-9999	1	PC	EINSCHRAUBSTUTZEN GERADE	STRAIGHT SCREWED SOCKET	RACOR PARA ENROSCAR RECTO	RACCORD DROIT
28	317829	1-9999	1	PC	WINKELSTUTZEN EINSTELLBAR	ELBOW ADJUSTABLE	RACOR ANGULAR AJUSTABLE	RACCORD COUDÉ AJUSTABLE
30	219479	1-9999	2	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
31	228354	1-9999	1	PC	HOHLSCHRAUBE	HOLLOW-CORE SCREW	TORNILLO HUECO	BOULON À FILET FEMELLE
32	223425	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSCHRAUBE	LOCKING SCREW	TORNILLO DE CIERRE	VIS DE FERMETURE
33	219371	1-9999	1	PC	DICHTRING	SEALING RING	ANILLO DE JUNTA	BAGUE À LÈVRES
100	2252516	1-9999	1	PC	LUFTTROCKNER KOMPL.	AIR DRYER COMPL.	SECADOR DE AIRE COMPL.	SÉCHEUR D'AIR COMPL.

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.43.07 / 00 2307484	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	REIFENFÜLLANLAGE TIRE FILLING SYSTEM DISPOSITIVO DE INFLADO DE NEUMÁTICOS SYSTÈME DE GONFLAGE DES PNEUS	17/03/2020 Seite 561	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



-  08.40.10
-  08.40.20
-  08.40.30
-  08.40.40

 40.44.02

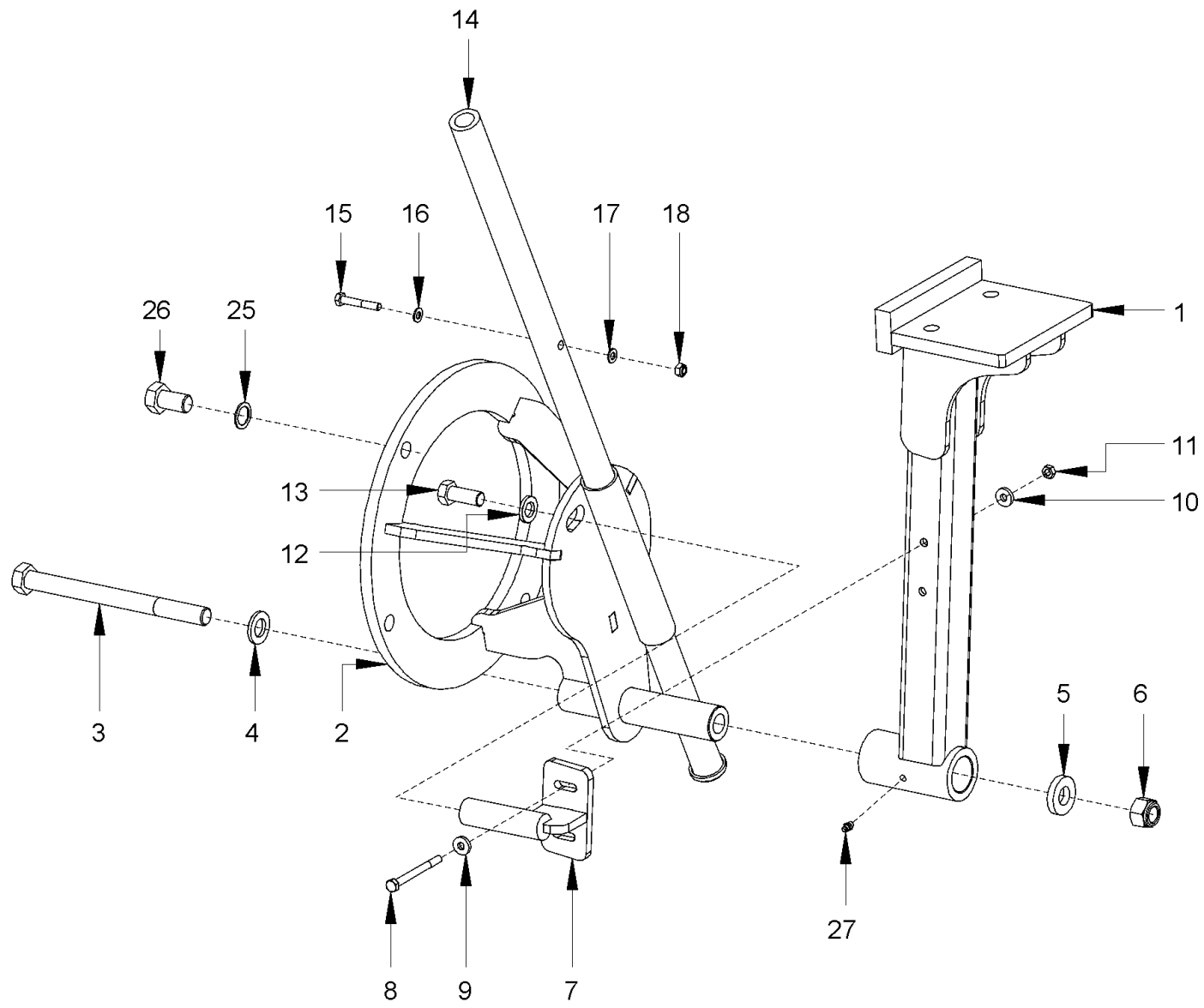
Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 40.44.01 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307517
 Groupe:

Benennung: **RESERVERAD MIT HALTERUNG**
 Designation: **SPARE WHEEL WITH WHEEL CARRIER**
 Denominación: **RUEDA DE REPUESTO CON SOPORTE**
 Dénomination: **ROUE DE RECHANGE AVEC PORTE-ROUE**

17/03/2020
 Seite 562





Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 40.44.02 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307532
 Groupe:

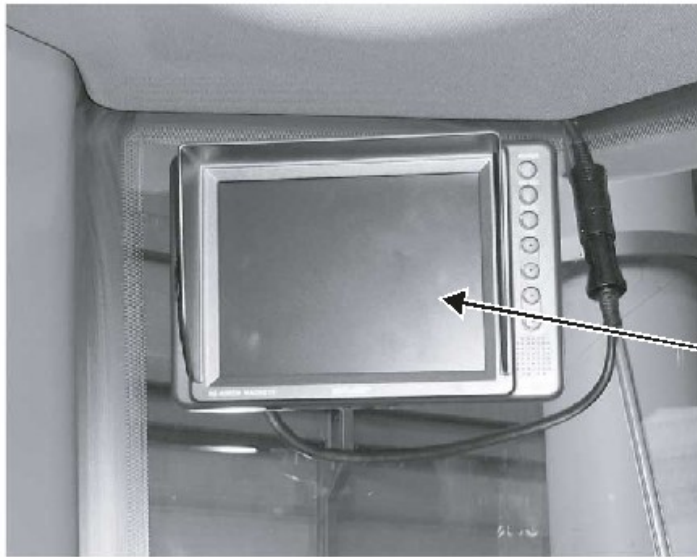
Benennung: **RESERVERAD MIT HALTERUNG**
 Designation: **SPARE WHEEL WITH WHEEL CARRIER**
 Denominación: **RUEDA DE REPUESTO CON SOPORTE**
 Dénomination: **ROUE DE RECHANGE AVEC PORTE-ROUE**

17/03/2020
 Seite 564

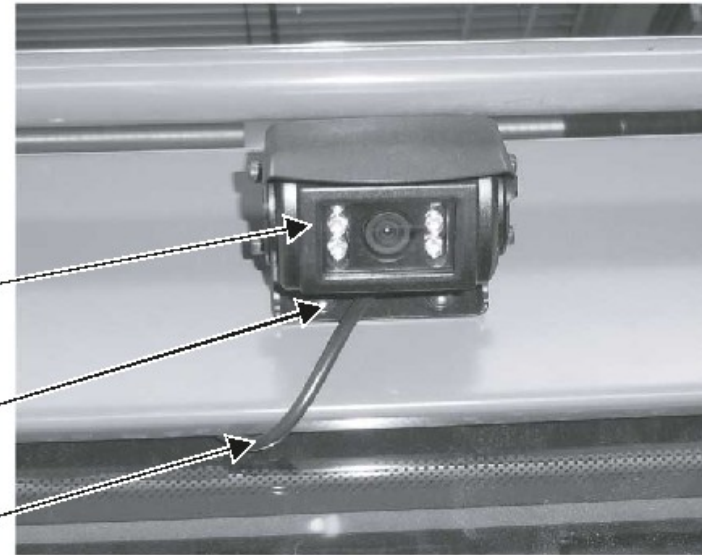


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2164598	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
2	2164734	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
3	362069	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	2173175	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
5	358436	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
6	2136715	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
7	2164801	1-9999	1	PC	ANSCHLAG	STOP	TOPE	BUTÉE
8	1210173	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
9	231355	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
10	231355	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
11	1209302	1-9999	2	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
12	1204882	1-9999	1	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
13	1208721	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
14	2164777	1-9999	1	PC	HEBEL	LEVER	PALANCA	LEVIER
15	1209930	1-9999	1	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
16	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
17	2175172	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
18	1209302	1-9999	1	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
25	1237616	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
26	1264869	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
27	210064	1-9999	1	PC	SCHMIERNIPPEL	GREASING NIPPLE	ENGRASADOR	GRAISSEUR

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.44.02 / 00 2307532	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	RESERVERAD MIT HALTERUNG SPARE WHEEL WITH WHEEL CARRIER RUEDA DE REPUESTO CON SOPORTE ROUE DE RECHANGE AVEC PORTE-ROUE	17/03/2020 Seite 565	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



1
1.01



2

12

13

14

3

Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

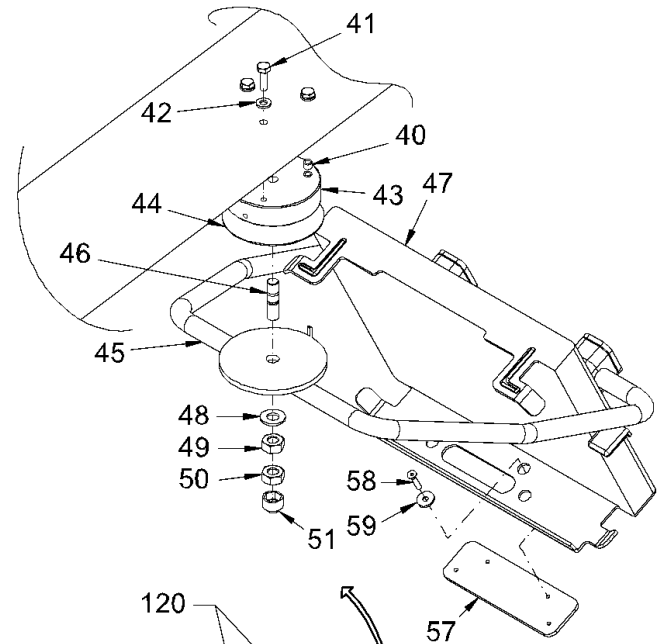
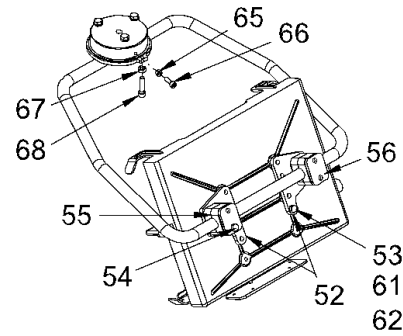
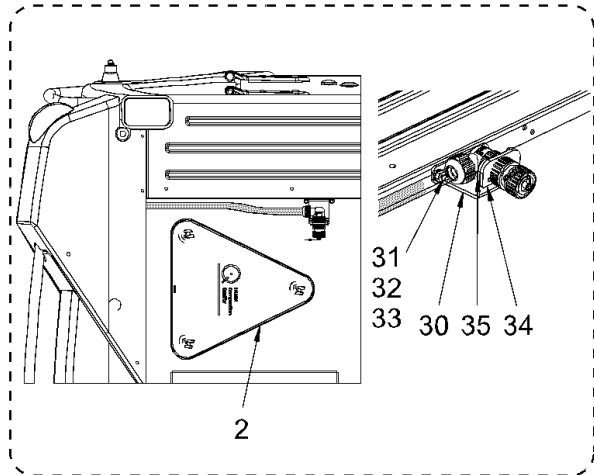
Gruppe: 40.46.00 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307575
 Groupe:

Benennung: **KAMERASYSTEM**
 Designation: **CAMERA SYSTEM**
 Denominación: **SISTEMA DE CÁMARA**
 Dénomination: **SYSTÈME DE CAMÈRA**

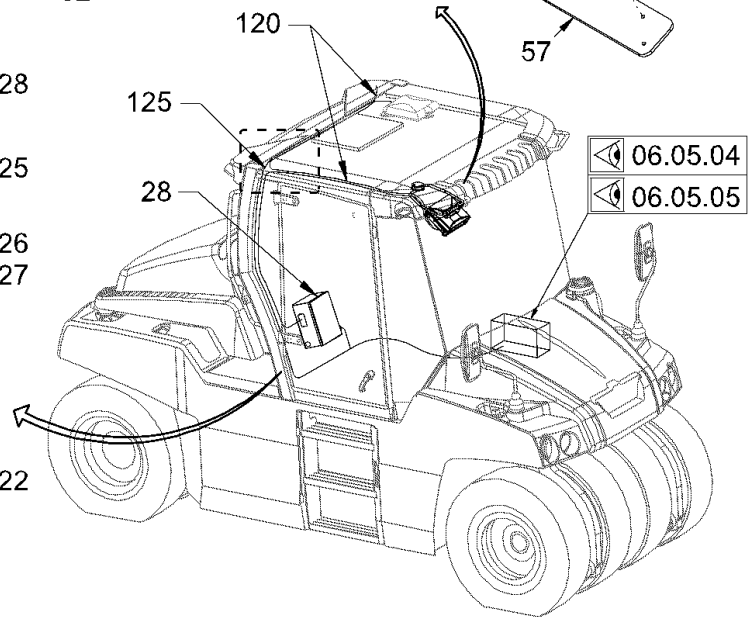
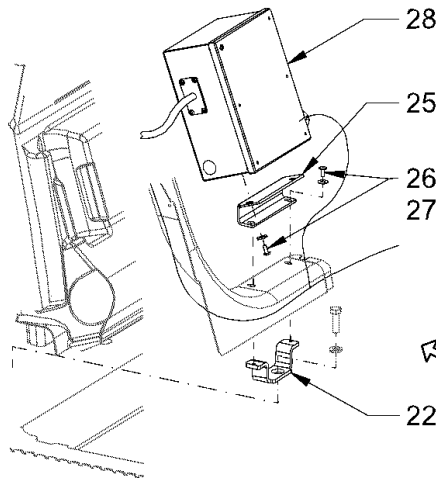
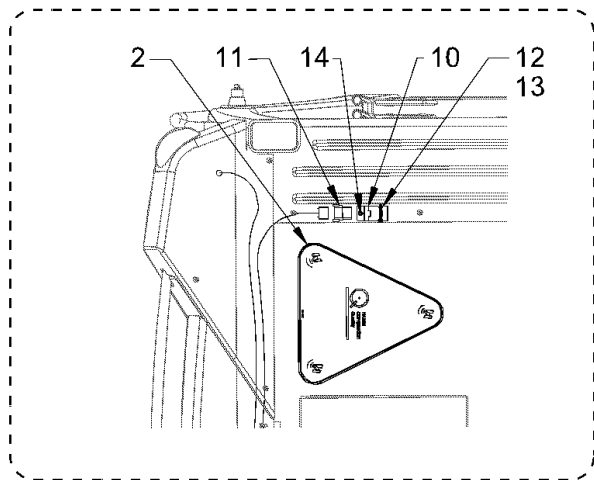
17/03/2020
 Seite 566



0394 - 9999



0001 - 0393



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 40.50.10 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2310378
 Gruppe:

Benennung: **HCQ VORBEREITUNG, KAB.**
 Designation: **HCQ PREPARATION, KAB.**
 Denominación: **HCQ PREPARACIÓN, KAB.**
 Dénomination: **HCQ PRÉPARATION, KAB.**

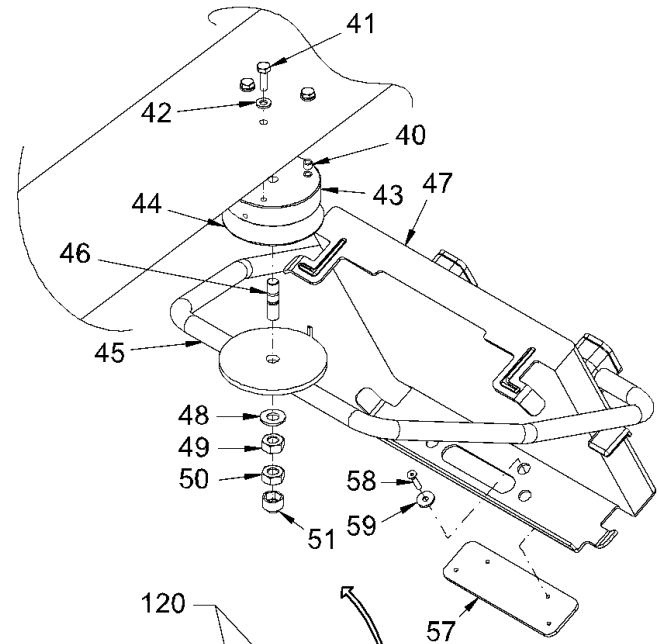
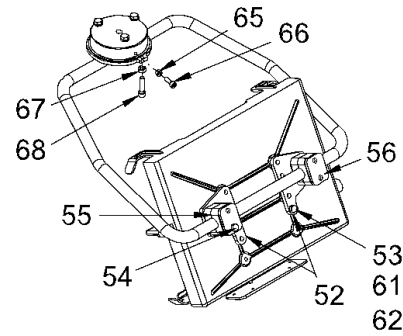
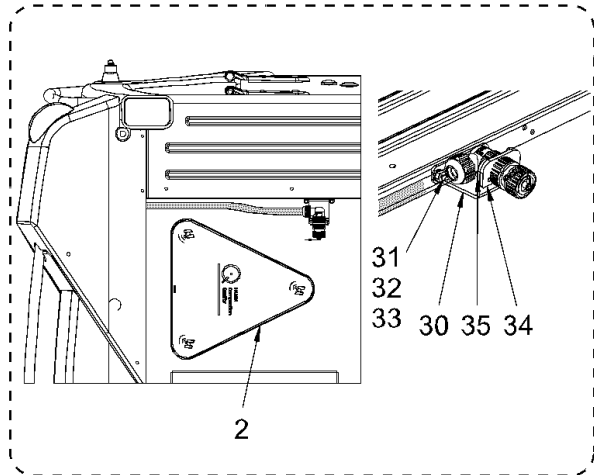
17/03/2020
 Seite 568



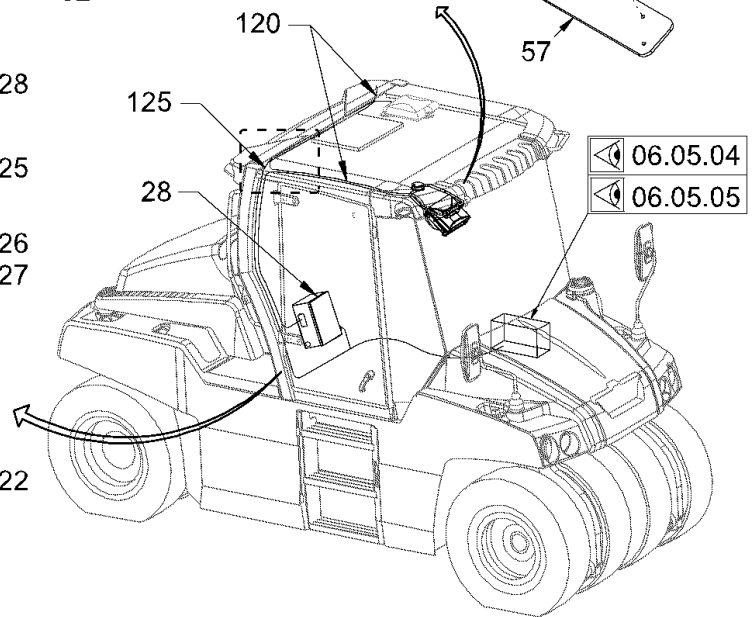
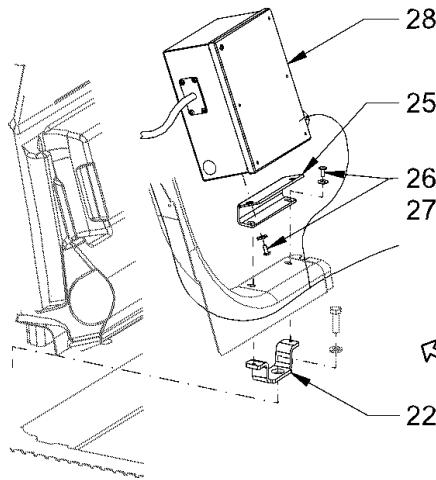
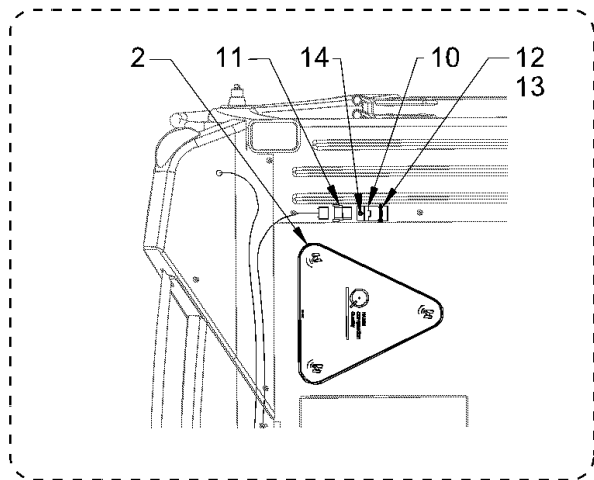
Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2203644	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ	DECAL KIT	JUEGO DE ADHESIVOS	KIT AUTOCOLLANT
10	2182793	1-393	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
11	2139203	1-393	1	PC	STECKERGEHÄUSE	CONNECTOR HOUSING	CARCASA DEL ENCHUFE	BOÎTE À FICHES
12	2035441	1-393	12	PC	BLINDSTOPFEN	BLIND PLUG	TAPÓN CIEGO	BOUCHON
13	380687	1-393	1	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
14	2036600	1-393	1	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
22	2221781	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
25	2221627	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
26	213829	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
27	2232539	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	2233523	1-9999	1	PC	ELEKTRONIKEINHEIT MIT GEHÄUSE	ELECTRONIC UNIT WITH HOUSING	UNIDAD ELECTRÓNICA CON CARCASA	UNITÉ ÉLECTRONIQUE AV. BOÎTIER
30	2427348	394-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
31	1202359	394-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
32	2175169	394-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
33	2127017	394-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
34	2427336	394-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
35	1220632	394-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
40	2029637	1-9999	3	PC	DISTANZBUCHSE	DISTANCE BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE DE DISTANCE
41	213721	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
42	2175169	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
43	2084628	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNG	FIXATION	FIJACIÓN	FIXATION
44	2084631	1-9999	1	PC	GLEITSCHEIBE	SLIDING DISK	DISCO DE DESLIZAMIENTO	RONDELLE
45	2064762	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
46	377309	1-9999	1	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
47	2411646	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
48	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
49	2127021	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
50	2127021	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
51	2546183	1-9999	1	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
52	2207588	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
53	242535	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
54	211931	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
55	314196	1-9999	4	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.50.10 / 00 2310378	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HCQ VORBEREITUNG, KAB. HCQ PREPARATION, KAB. HCQ PREPARACIÓN, KAB. HCQ PRÉPARATION, KAB.	17/03/2020 Seite 569	
---	------	---	--------------------------	--	---	---------------------------------------	---

0394 - 9999



0001 - 0393



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 40.50.10 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2310378
 Gruppe:

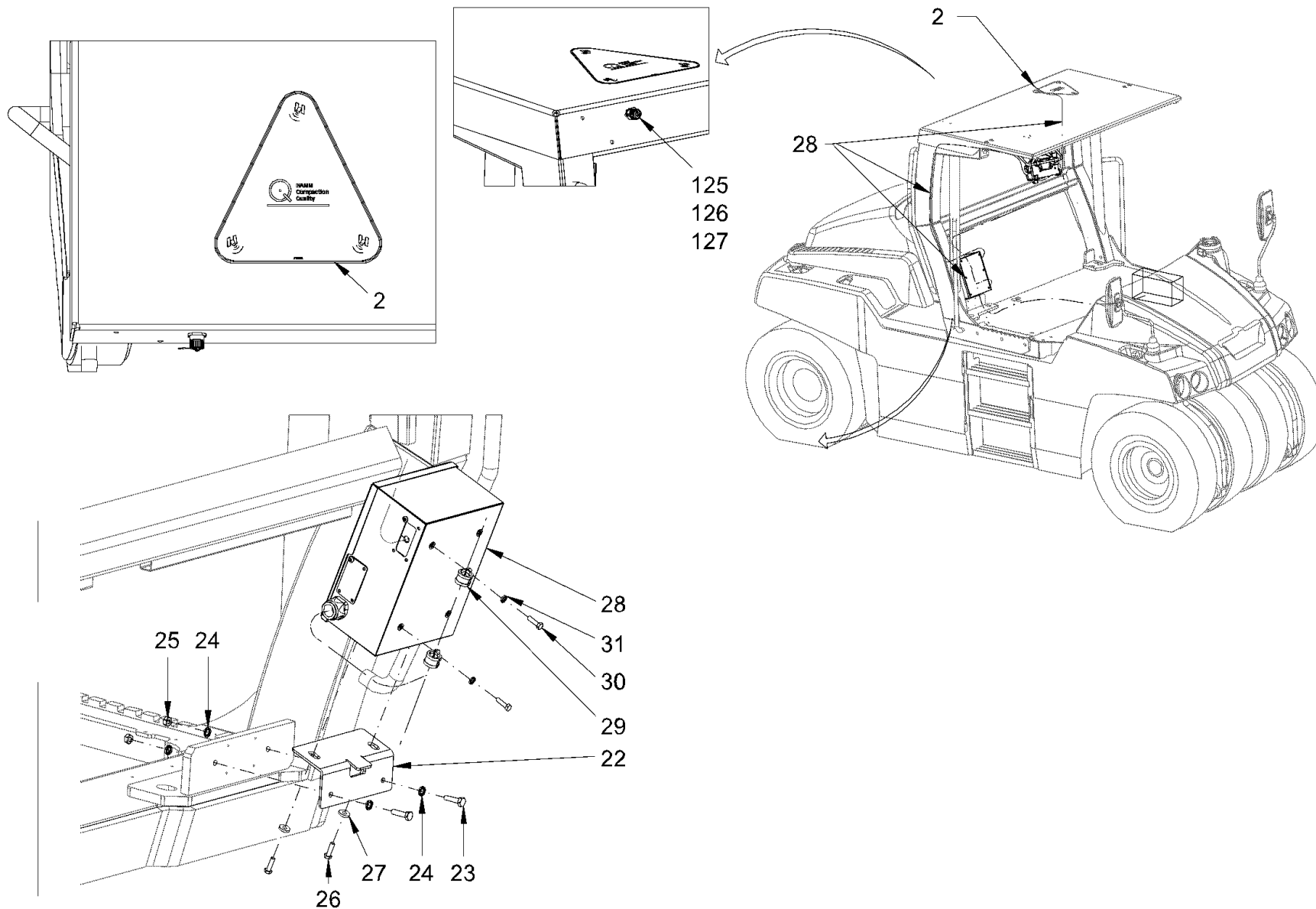
Benennung: HCQ VORBEREITUNG, KAB.
 Designation: HCQ PREPARATION, KAB.
 Denominación: HCQ PREPARACIÓN, KAB.
 Dénomination: HCQ PRÉPARATION, KAB.

17/03/2020
 Seite 570



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
56	314013	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
57	2180629	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
58	399817	1-9999	4	PC	LINSENENKSCHRAUBE	RAISED COUNTERSUNK HEAD SCREW	TORNILLO AVELLANADO DE LENTE	VIS À TÊTE FRAISÉE BOMBÉE
59	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
61	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
62	2127017	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
65	216054	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
66	367567	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
67	2127017	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
68	242535	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
120	2182685	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
125	2174186	1-393	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
125	2492149	394-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.50.10 / 00 2310378	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HCQ VORBEREITUNG, KAB. HCQ PREPARATION, KAB. HCQ PREPARACIÓN, KAB. HCQ PRÉPARATION, KAB.	17/03/2020 Seite 571	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

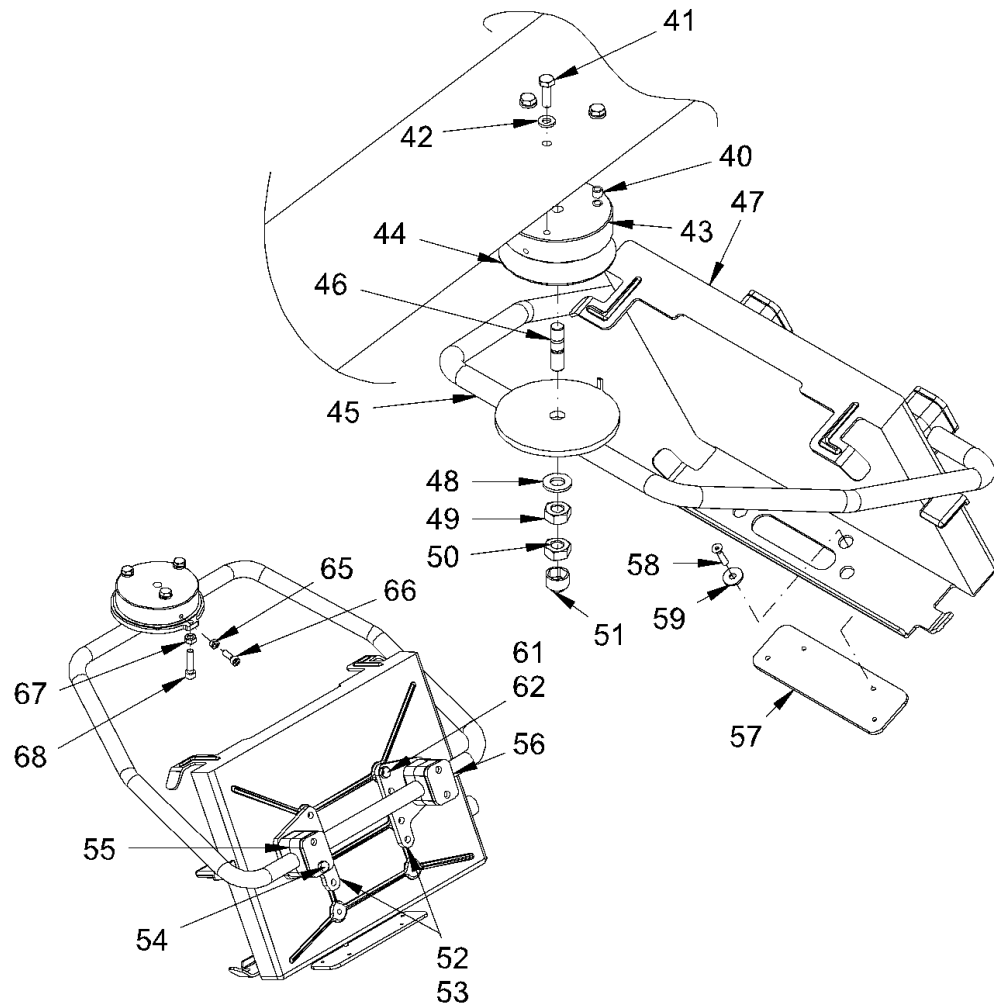
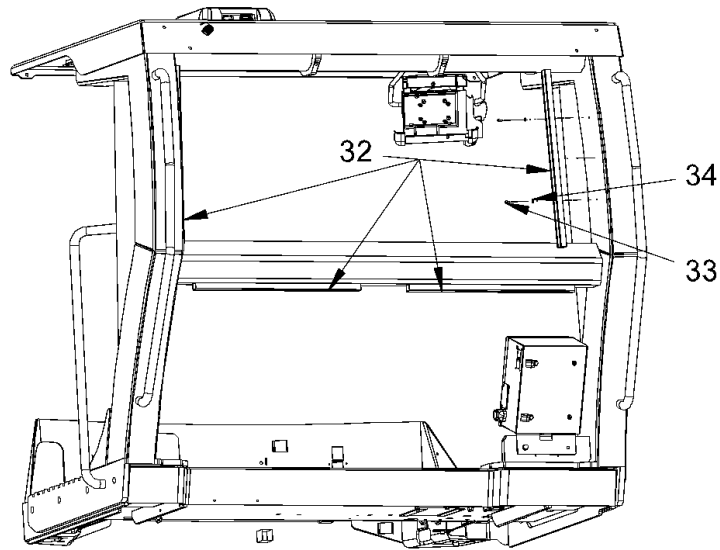
Gruppe: 40.50.21 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2512717
 Gruppe:

Benennung: **HCQ VORBEREITUNG,ROPS**
 Designation: **HCQ PREPARATION,ROPS**
 Denominación: **HCQ PREPARACIÓN,ROPS**
 Dénomination: **HCQ PRÉPARATION,ROPS**

17/03/2020
 Seite 572

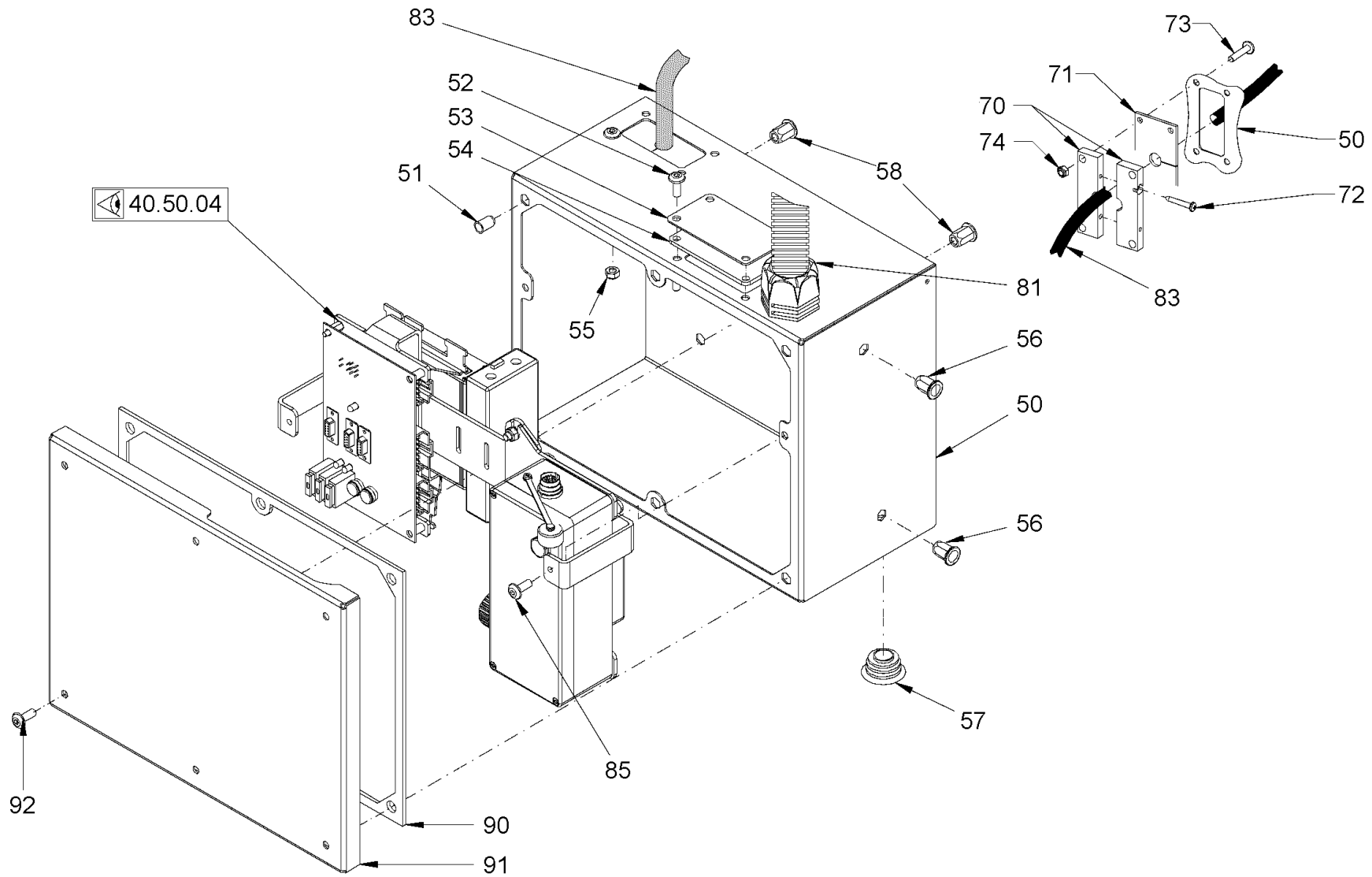


Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2203644	1-9999	1	PC	SCHILDERSATZ	DECAL KIT	JUEGO DE ADHESIVOS	KIT AUTOCOLLANT
22	2493327	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
23	2119450	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
24	2175174	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
25	2127021	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
26	213829	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
27	2232539	1-9999	4	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
28	2233523	1-9999	1	PC	ELEKTRONIKEINHEIT MIT GEHÄUSE	ELECTRONIC UNIT WITH HOUSING	UNIDAD ELECTRÓNICA CON CARCASA	UNITÉ ÉLECTRONIQUE AV. BOÎTIER
29	1208411	1-9999	2	PC	ROHRSCHELLE	PIPE CLIP	ABRAZADERA	COLLIER DE SERRAGE
30	213721	1-9999	2	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
31	1291335	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
125	2493046	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
126	1220276	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
127	328731	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL



<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.50.22 / 00 Assembly: 40.50.22 / 00 Grupo: 2512719 Groupe: 2512719</p>	<p>Benennung: HCQ VORBEREITUNG,ROPS Designation: HCQ PREPARATION,ROPS Denominación: HCQ PREPARACIÓN,ROPS Dénomination: HCQ PRÉPARATION,ROPS</p>	<p>17/03/2020 Seite 574</p>	
--	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
32	2168847	1-9999	4	PC	SCHIENE	RAIL	CARRIL	RAIL
33	234605	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
34	2175169	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
40	2029637	1-9999	3	PC	DISTANZBUCHSE	DISTANCE BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE DE DISTANCE
41	213721	1-9999	3	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
42	2175169	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
43	2084628	1-9999	1	PC	BEFESTIGUNG	FIXATION	FIJACIÓN	FIXATION
44	2084631	1-9999	1	PC	GLEITSCHIEBE	SLIDING DISK	DISCO DE DESLIZAMIENTO	RONDELLE
45	2064762	1-9999	1	PC	HALTERUNG	HOLDER SYSTEM	FIJACIÓN	FIXATION
46	377309	1-9999	1	PC	STIFTSCHRAUBE	STUD SCREW	ESPÁRRAGO	GOUJON FILETÉ
47	2411646	1-9999	1	PC	HALTER	HOLDER	SOPORTE	SUPPORT
48	2175174	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
49	2127021	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
50	2127021	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
51	2546183	1-9999	1	PC	SCHUTZKAPPE	PROTECTIVE CAP	CAPERUZA DE PROTECCIÓN	CAPUCHON DE PROTECTION
52	2207588	1-9999	2	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
53	242535	1-9999	4	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
54	211931	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
55	314196	1-9999	4	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
56	314013	1-9999	2	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
57	2180629	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
58	399817	1-9999	4	PC	LINSENENKSCHRAUBE	RAISED COUNTERSUNK HEAD SCREW	TORNILLO AVELLANADO DE LENTE	VIS À TÊTE FRAISÉE BOMBÉE
59	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
61	2175169	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
62	2127017	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
65	216054	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
66	367567	1-9999	2	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
67	2127017	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
68	242535	1-9999	1	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE



Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229


Gruppe: 40.50.03 / 00
 Assembly: 40.50.03 / 00
 Grupo: 2518306
 Groupe: 2518306

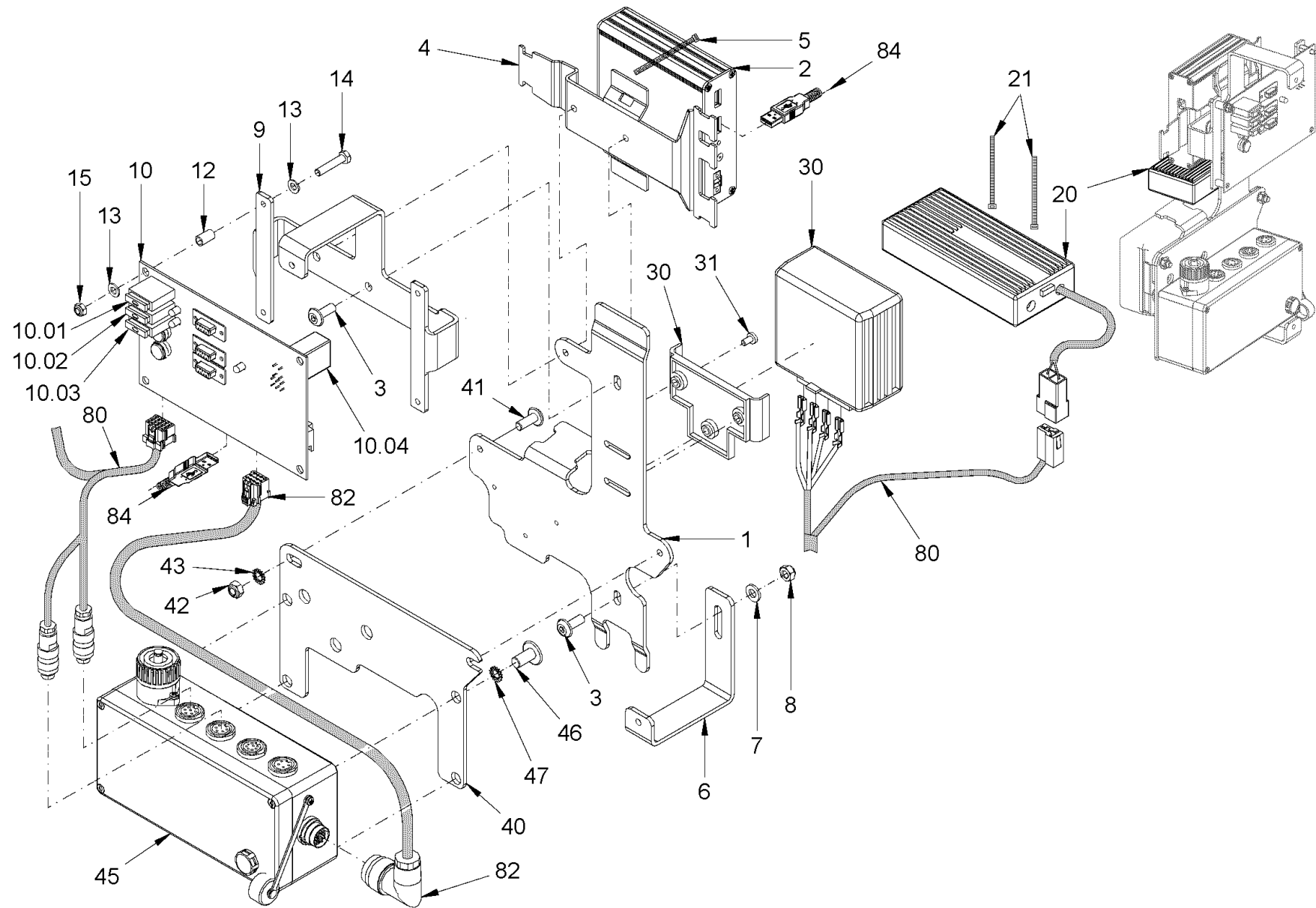
Benennung: **HCQ VORBEREITUNG**
 Designation: **HCQ PREPARATION**
 Denominación: **HCQ PREPARACIÓN**
 Dénomination: **HCQ PRÉPARATION**

17/03/2020
 Seite 576



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
50	2172862	1-9999	1	PC	KASTEN	CASE	CAJA	BOÎTIER
51	1301446	1-9999	6	PC	BLINDNIETMUTTER	BLIND RIVET NUT	TUERCA REMACHE CIEGA	ECROU À RIVER AVEUGLE
52	2135527	1-9999	4	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
53	2200335	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
54	2173837	1-374	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
54	2455423	375-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
55	2257942	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
56	1301446	1-9999	2	PC	BLINDNIETMUTTER	BLIND RIVET NUT	TUERCA REMACHE CIEGA	ECROU À RIVER AVEUGLE
57	1264168	1-9999	1	PC	VERSCHLUSSSTOPFEN	FILLER CAP	TAPÓN DE CIERRE	BOUCHON
58	1301446	1-9999	4	PC	BLINDNIETMUTTER	BLIND RIVET NUT	TUERCA REMACHE CIEGA	ECROU À RIVER AVEUGLE
70	2173821	1-374	2	PC	SCHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
70	2403016	375-9999	2	PC	KABELSCHELLE	CABLE CLAMP	ABRAZADERA DE CABLES	COLLIER DE SERRAGE
71	2173837	1-374	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
71	2455423	375-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
72	2049853	1-9999	2	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
73	2024087	1-9999	4	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
74	2257942	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
81	2242192	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
83	2200227	1-374	1	PC	KABEL	CABLE	CABLE	CABLE
83	2441694	375-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
85	2024268	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
90	2173272	1-9999	1	PC	DICHTUNG	SEALING	JUNTA	JOINT
91	2172863	1-9999	1	PC	DECKEL	LID	TAPA	COUVERCLE
92	2135527	1-9999	6	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.50.03 / 00 2518306	Benennung: HCQ VORBEREITUNG Designation: HCQ PREPARATION Denominación: HCQ PREPARACIÓN Dénomination: HCQ PRÉPARATION	17/03/2020 Seite 577	
---	------	---	--------------------------	---	-------------------------	---



Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe:
 Assembly: 40.50.04 / 00
 Grupo:
 Grupos: 2518307

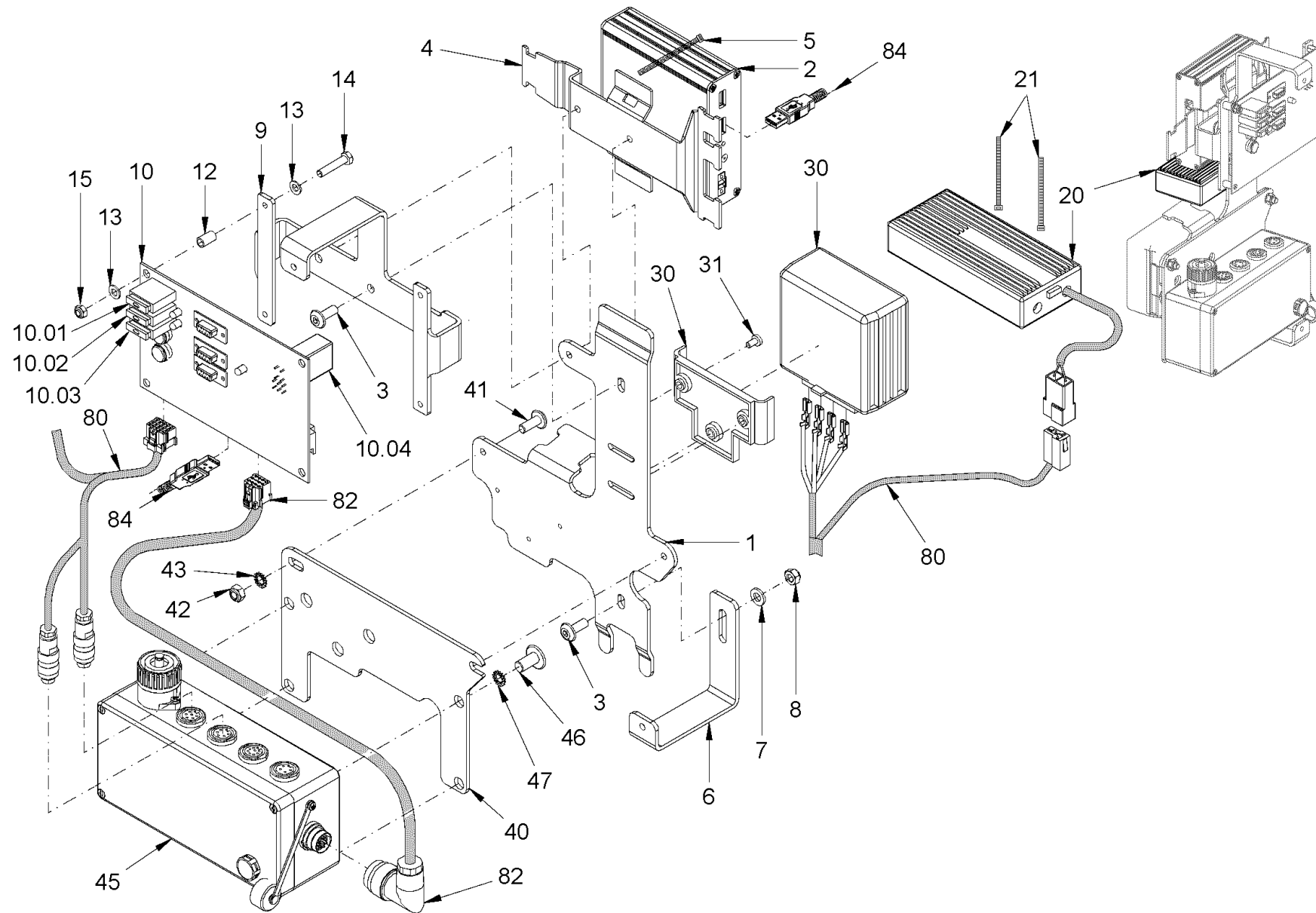
Benennung: **HCQ VORBEREITUNG**
 Designation: **HCQ PREPARATION**
 Denominación: **HCQ PREPARACIÓN**
 Dénomination: **HCQ PRÉPARATION**

17/03/2020
 Seite 578



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2172718	1-9999	1	PC	HALBLECH	RETAINING SHEET	TORNILLO DE AJUSTE	VIS DE RÉGLAGE
2	2272244	1-374	1	PC	ELEKTRONIKEINHEIT MIT GEHÄUSE	ELECTRONIC UNIT WITH HOUSING	UNIDAD ELECTRÓNICA CON CARCASA	UNITÉ ÉLECTRONIQUE AV. BOÎTIER
2	2454766	375-9999	1	PC	ELEKTRONIKEINHEIT MIT GEHÄUSE	ELECTRONIC UNIT WITH HOUSING	UNIDAD ELECTRÓNICA CON CARCASA	UNITÉ ÉLECTRONIQUE AV. BOÎTIER
3	2024268	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
4	2278516	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
5	267341	1-9999	1	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
6	2172860	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
7	2175169	1-9999	1	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
8	2257942	1-9999	1	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
9	2172716	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
10	2173058	1-9999	1	PC	PLATINE	CIRCUIT BOARD	PLATINA	PLATINE
10.01	2035282	1-9999	1	PC	FLACHSICHERUNG	BLADE-TYPE FUSE	FUSIBLE PLANO	FUSIBLE À LANGUETTE
10.02	384054	1-9999	1	PC	FLACHSICHERUNG	BLADE-TYPE FUSE	FUSIBLE PLANO	FUSIBLE À LANGUETTE
10.03	2035281	1-9999	1	PC	FLACHSICHERUNG	BLADE-TYPE FUSE	FUSIBLE PLANO	FUSIBLE À LANGUETTE
10.04	1263986	1-9999	1	PC	RELAIS	RELAY	RELE	RELAIS
12	2071339	1-9999	4	PC	DISTANZBUCHSE	DISTANCE BUSH	CASQUILLO DISTANCIADOR	DOUILLE DE DISTANCE
13	354589	1-9999	8	PC	FÄCHERSCHEIBE	SERRATED LOCK WASHER	ARANDELA ELÁSTICA DENTADA	RONDELLE À ÉVENTAIL
14	213772	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
15	1270648	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
20	2083693	1-9999	1	PC	ADAPTER	ADAPTER	ADAPTADOR	ADAPTATEUR
21	267341	1-9999	2	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
30	2134321	1-9999	1	PC	SPANNUNGSWANDLER	VOLTAGE TRANSFORMER	TRANSFORMADOR DE TENSIÓN	TRANSFORMATEUR DE TENSION
31	226025	1-9999	3	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
40	2172717	1-9999	1	PC	BLECH	METAL PLATE	CHAPA	TÔLE
41	2135527	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
42	2257942	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
43	320862	1-9999	2	PC	FÄCHERSCHEIBE	SERRATED LOCK WASHER	ARANDELA ELÁSTICA DENTADA	RONDELLE À ÉVENTAIL
45	2177293	1-9999	1	PC	RECHNER	CALCULATOR	ORDENADOR	CALCULATEUR
46	2036115	1-9999	2	PC	LINSENSCHRAUBE	FILLISTER HEAD SCREW	TORNILLO ALOMADO PULIDO	VIS À TÊTE BOMBÉE
47	2175172	1-9999	2	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
80	2173891	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
82	2173801	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.50.04 / 00 2518307	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HCQ VORBEREITUNG HCQ PREPARATION HCQ PREPARACIÓN HCQ PRÉPARATION	17/03/2020 Seite 579	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



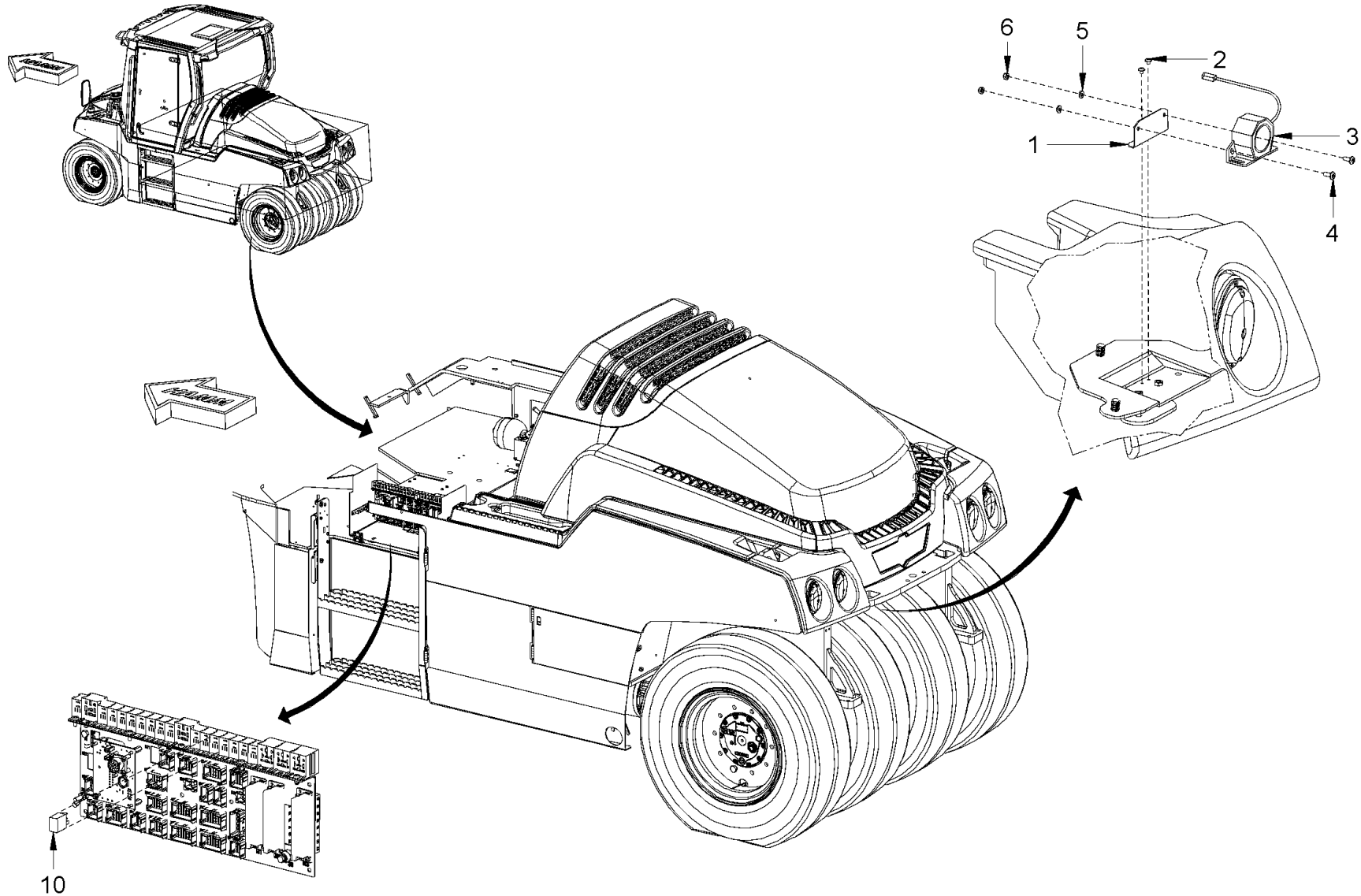
Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe:
 Assembly: 40.50.04 / 00
 Grupo:
 Grupu: 2518307

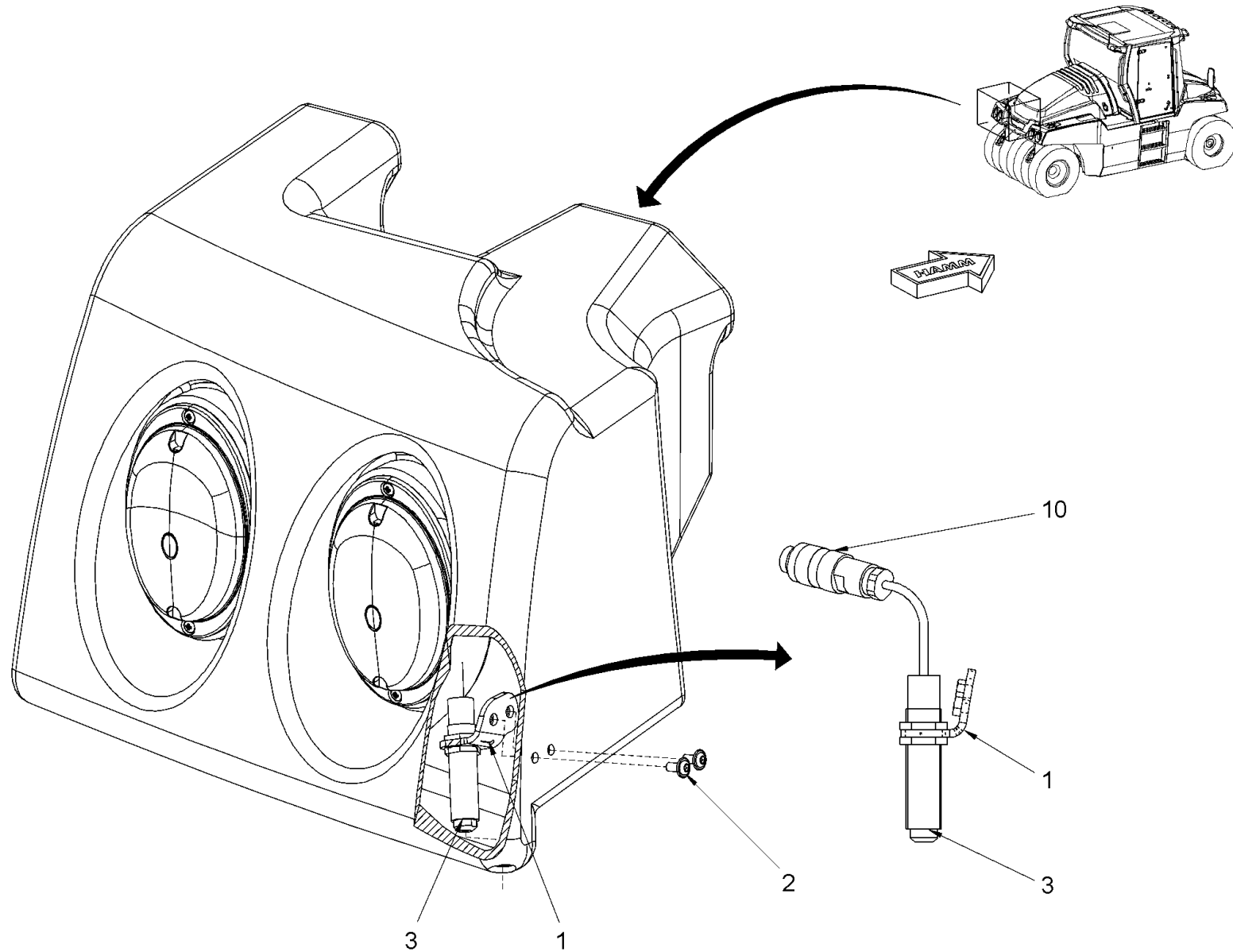
Benennung: **HCQ VORBEREITUNG**
 Designation: **HCQ PREPARATION**
 Denominación: **HCQ PREPARACIÓN**
 Dénomination: **HCQ PRÉPARATION**

17/03/2020
 Seite 580





<p>Baureihe: H229 Series: H229 Código der serie: H229 Code de série: H229</p>	<p>Gruppe: 40.52.00 / 00 Assembly: 40.52.00 / 00 Grupo: 2307588 Groupe: 2307588</p>	<p>Benennung: RÜCKFAHRWARNEINRICHTUNG (BACK-UP-ALARM) Designation: BACK-UP ALARM (BACK-UP) Denominación: DISPOSITIVO DE ADVERTENCIA DE MARCHA ATRÁS (ALARMA BACK-UP) Dénomination: AVERTISSEUR DE MARCHÉ-ARRIÈRE (BACK-UP)</p>	<p>17/03/2020 Seite 582</p>	
--	--	---	--	---



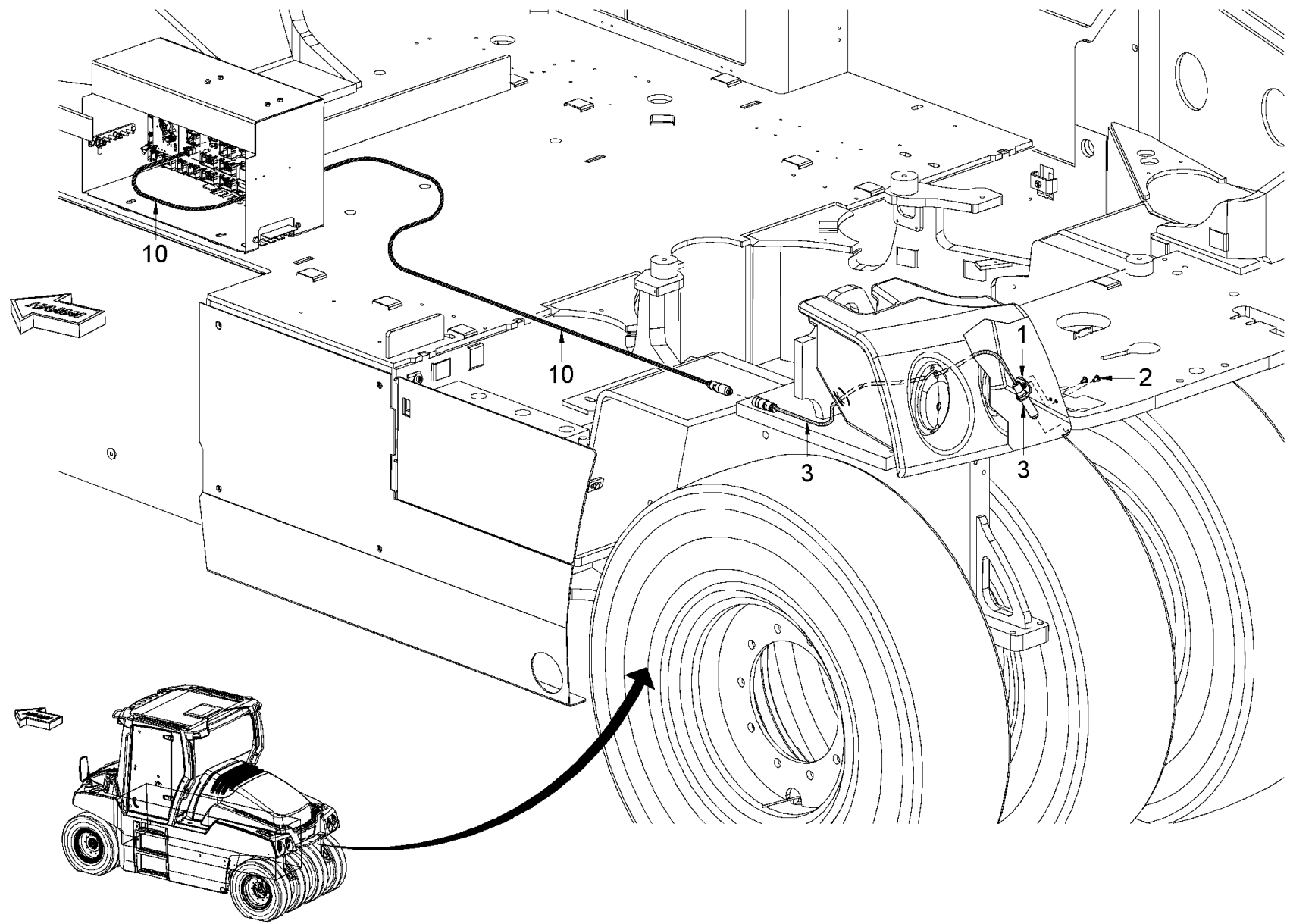
Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 40.57.01 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307589
 Groupe:

Benennung: ASPHALTTEMPERATURMESSER
 Designation: ASPHALT THERMOMETER
 Denominación: MEDIDOR TEMPERATURA ASFALTO
 Dénomination: THERMOMÈTRE D'ASFALTE

17/03/2020
 Seite 584





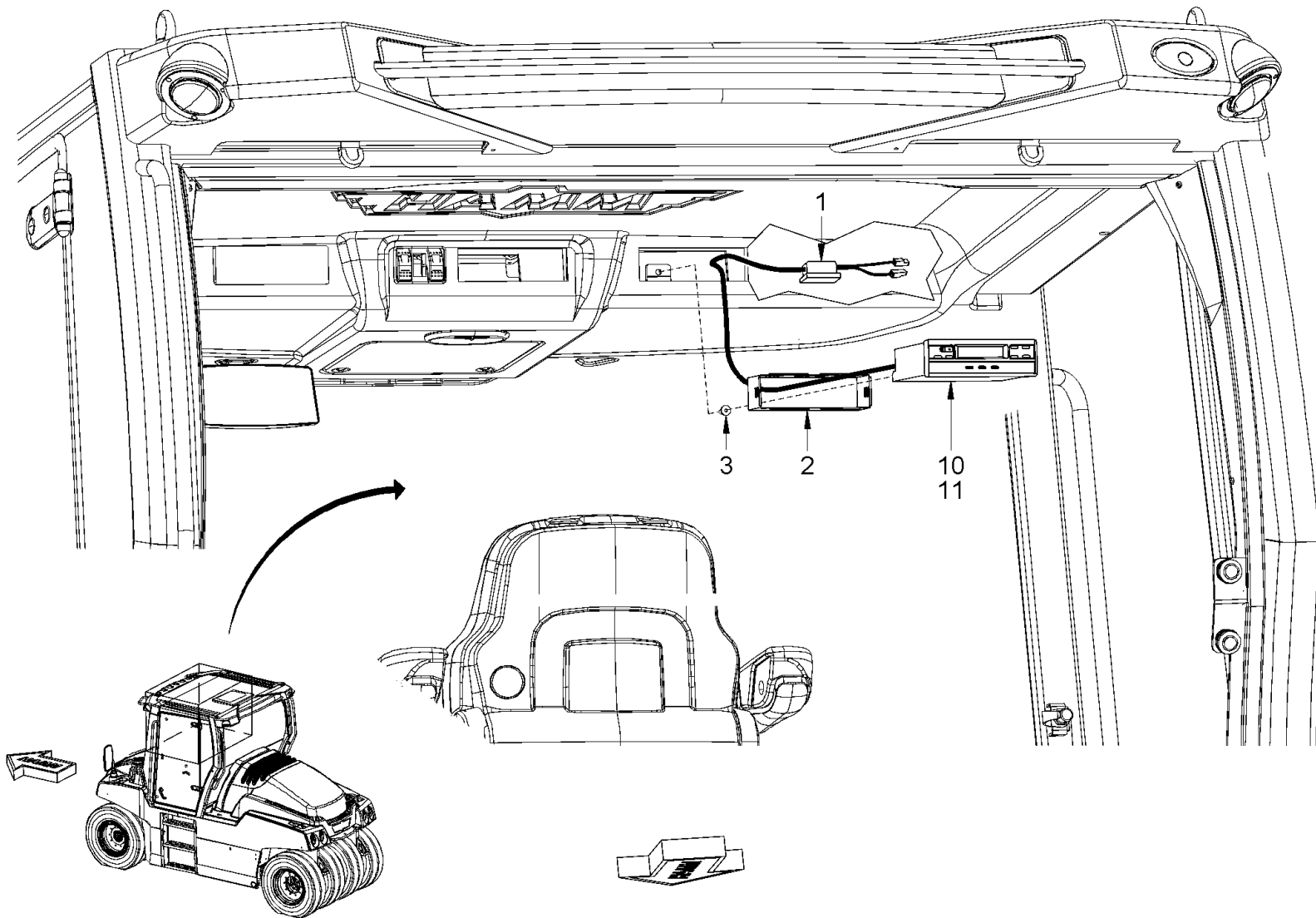
Baureihe:
 Series: H229
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe:
 Assembly: 40.57.02 / 00
 Grupo: 2307590
 Groupe:

Benennung: **ASPHALTTEMPERATURMESSER**
 Designation: **ASPHALT THERMOMETER**
 Denominación: **MEDIDOR TEMPERATURA ASFALTO**
 Dénomination: **THERMOMÈTRE D'ASFALTE**

17/03/2020
 Seite 586





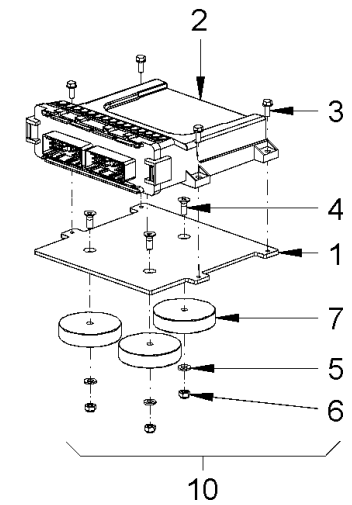
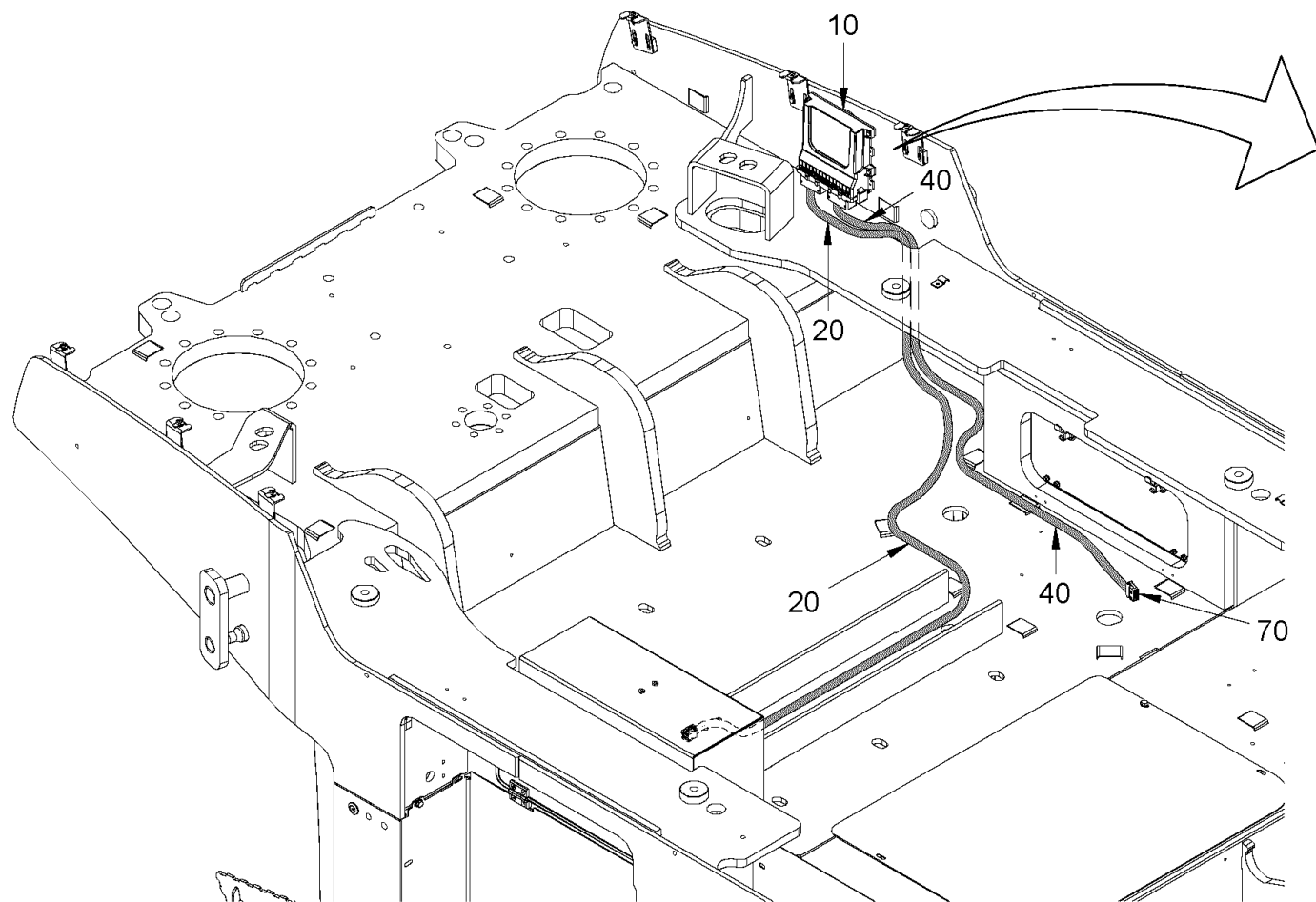
Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 40.63.00 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307593
 Groupe:

Benennung: FAHRTENSCHREIBER
 Designation: TACHOGRAPH
 Denominación: TACÓGRAFO
 Dénomination: TACHOGRAPHE

17/03/2020
 Seite 588





Baureihe: H229
 Series: H229
 Código der serie: H229
 Code de série: H229

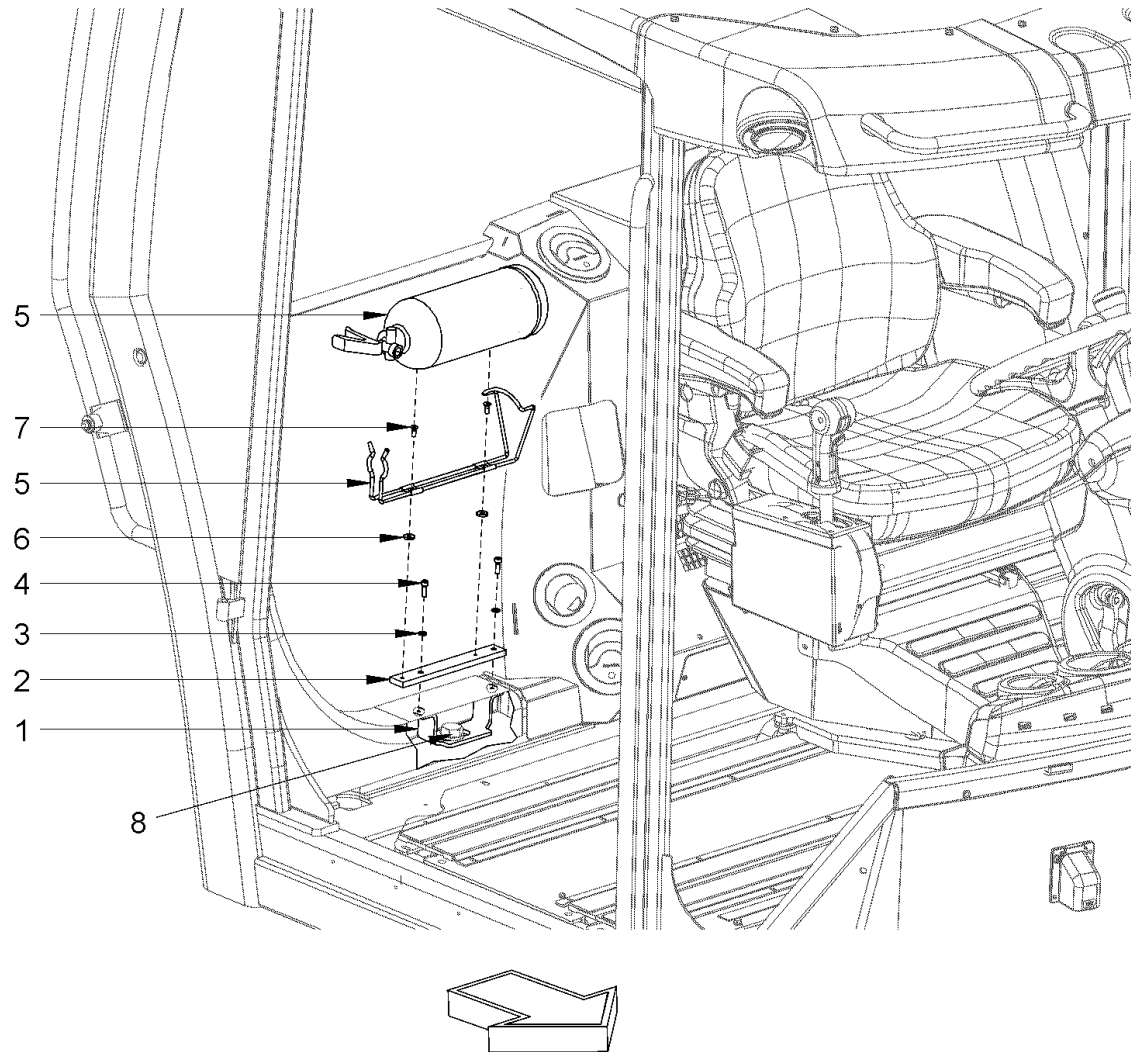
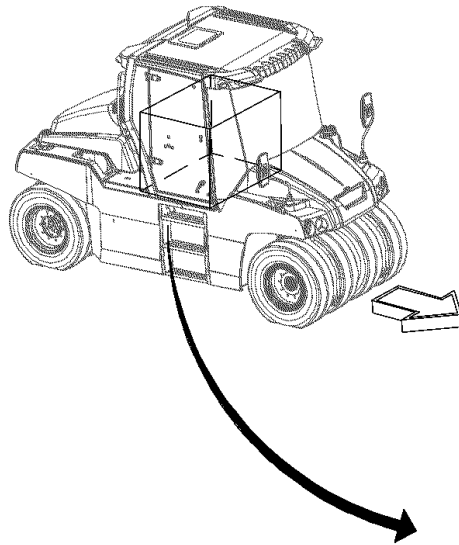
Gruppe: 40.69.00 / 00
 Assembly: 40.69.00 / 00
 Grupo: 2310676
 Benennung: **WIFMS SCHNITTSTELLE**
 Designation: **WIFMS INTERFACE**
 Denominación: **INTERFAZ WIFMS**
 Dénomination: **INTERFACE WIFMS**

17/03/2020
 Seite 590



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2260187	1-9999	1	PC	PLATTE	PLATE	PLACA	PLAQUE
2	2198776	1-9999	1	PC	PLATINE	CIRCUIT BOARD	PLATINA	PLATINE
3	2131968	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHRAUBE	SAFETY SCREW	TORNILLO DE SEGURIDAD	VIS DE FIXATION
4	240885	1-9999	3	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
5	2175169	1-9999	3	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
6	2257942	1-9999	3	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	2260973	1-9999	3	PC	MAGNET	MAGNET	IMÁN	AIMANT
10	2260152	1-9999	1	PC	ELEKTRONIKEINHEIT MIT GEHÄUSE KOMPL.	ELECTRONIC UNIT WITH HOUSING COMPL.	UNIDAD ELECTRÓNICA CON CARCASA COMPL.	UNITÉ ÉLECTRONIQUE AV. BOÎTIER COMPL.
20	2340245	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
40	2255841	1-9999	1	PC	KABELBAUM FMS	WIRE HARNESS FMS	MAZO DE CABLES FMS	FAISCEAU DE CÂBLES FMS
70	2262047	1-9999	1	PC	GEGENSTECKER	COUNTERPLUG	CONTRACONECTOR	CONNECTEUR

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.69.00 / 00 2310676	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	WIFMS SCHNITTSTELLE WIFMS INTERFACE INTERFAZ WIFMS INTERFACE WIFMS	17/03/2020 Seite 591	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



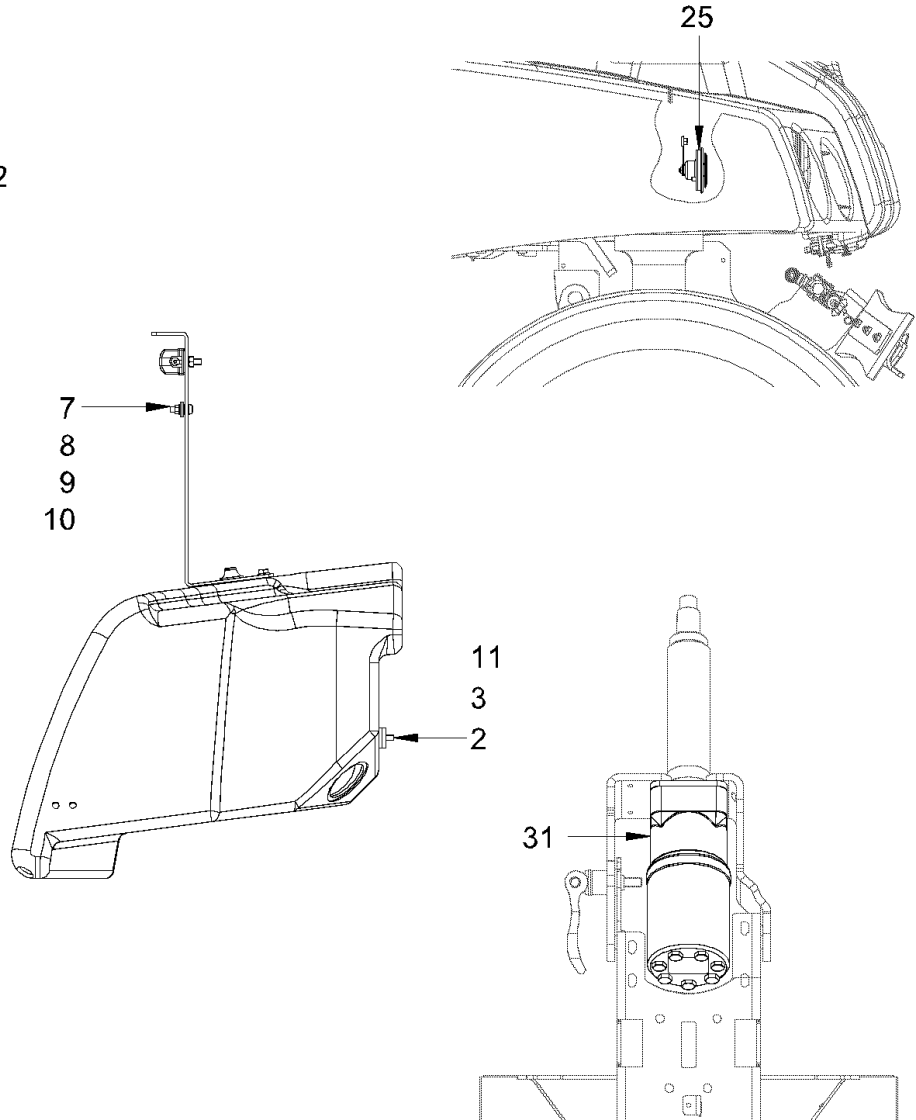
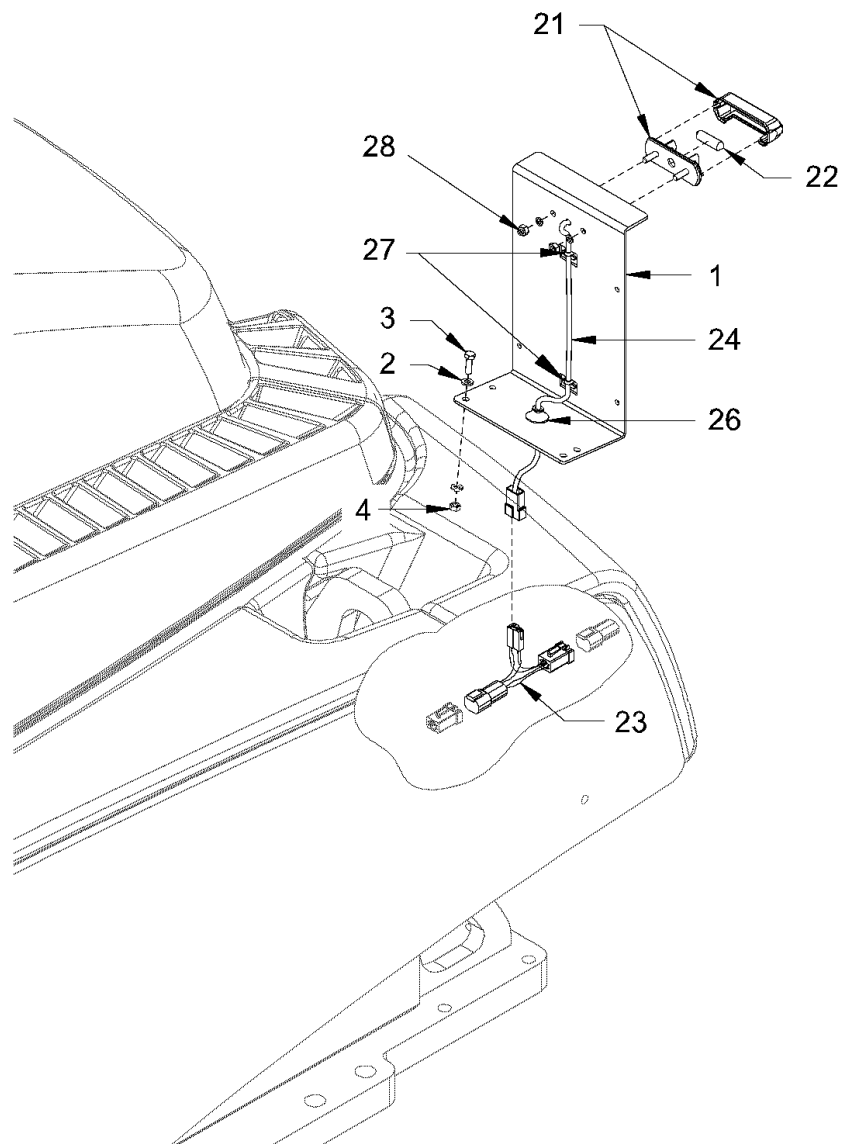
Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 40.79.00 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307639
 Groupe:

Benennung: FEUERLÖSCHER
 Designation: FIRE EXTINGUISHER
 Denominación: EXTINGUIDOR
 Dénomination: EXTINCTEUR D'INCENDIE

17/03/2020
 Seite 592





Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:


Gruppe: 40.80.00 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307659
 Groupe:

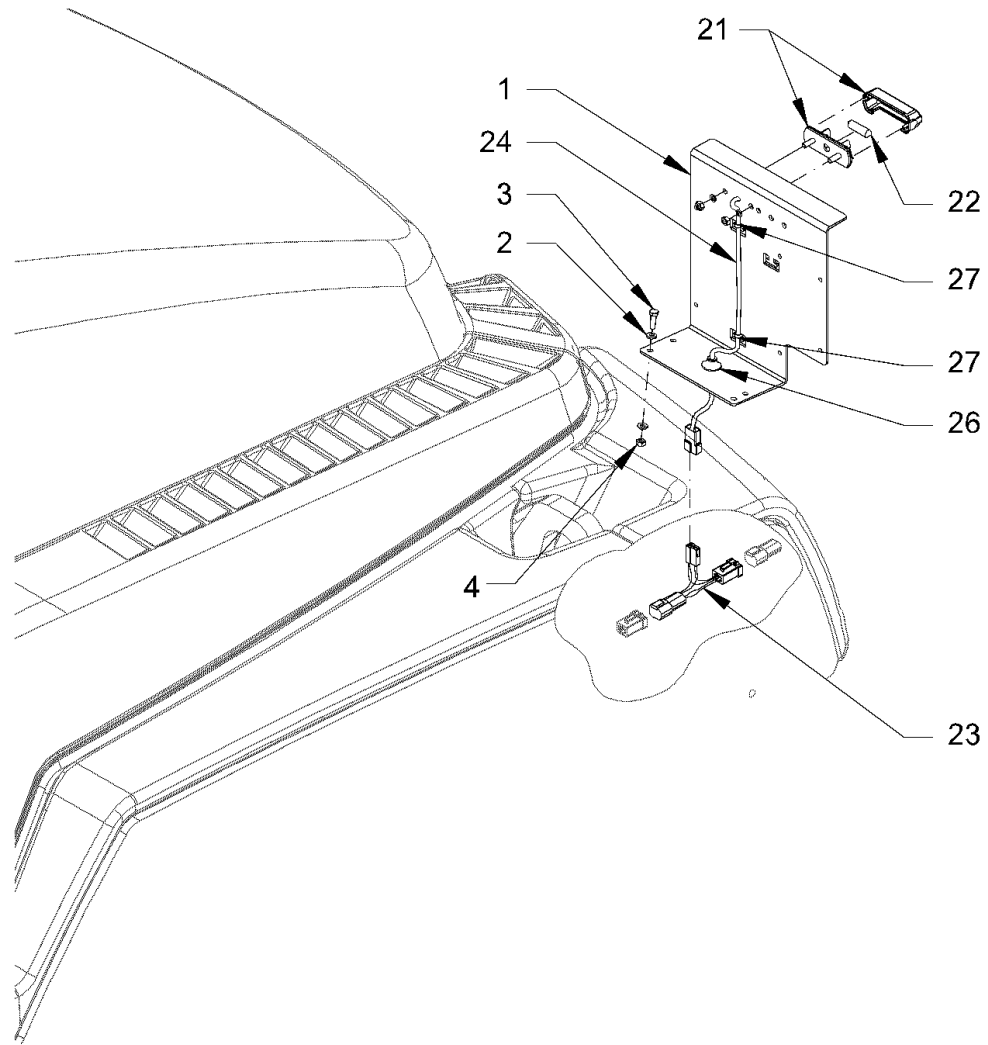
Benennung: TÜV ITALIEN
 Designation:
 Denominación: TÜV ITALIA
 Dénomination: TÜV ITALIE

17/03/2020
 Seite 594



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2198796	1-9999	1	PC	NUMMERNSCHILD	NUMBER PLATE	PLACA DE NÚMERO	PLAQUE DE NUMÉRO
2	2175169	1-9999	9	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
3	213721	1-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	2127017	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
7	213713	1-9999	4	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
8	284882	1-9999	8	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
9	354589	1-9999	12	PC	FÄCHERSCHEIBE	SERRATED LOCK WASHER	ARANDELA ELÁSTICA DENTADA	RONDELLE À ÉVENTAIL
10	216054	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
11	231355	1-9999	2	PC	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA	RONDELLE
21	1242830	1-9999	1	PC	KENNZEICHENLEUCHE	LICENSE PLATE LIGHT	LUZ DE MATRÍCULA	FEU ÉCLAIREPLAQUE
22	209600	1-9999	1	PC	LAMPE	LAMP	LÁMPARA	LAMPE
23	2209843	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
24	2049919	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
25	382353	1-9999	1	PC	SIGNALHORN	SIGNAL HORN	BOCINA	AVERTISSEUR
26	2184790	1-9999	1	PC	KABELTÜLLE	CABLE SUPPORT SLEEVE	BOQUILLA DE CABLE	PASSE-FIL
27	380687	1-9999	2	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE
28	2257942	1-9999	2	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
31	1239082	1-9999	1	PC	LENKEINHEIT	STEERING UNIT	UNIDAD DE DIRECCIÓN	UNITÉ DE DIRECTION

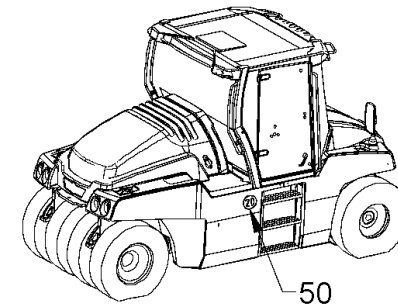
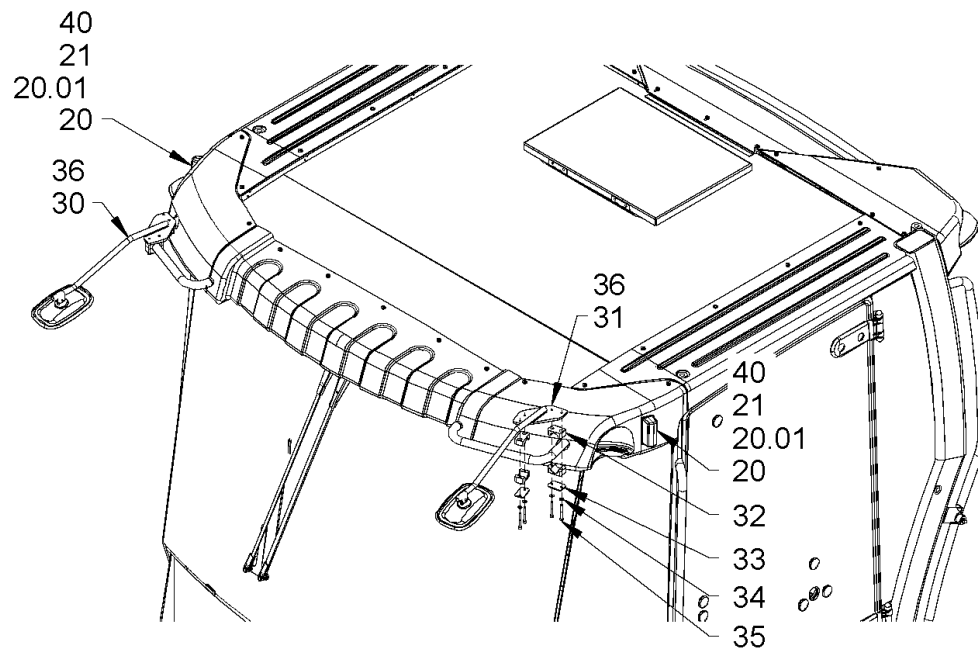
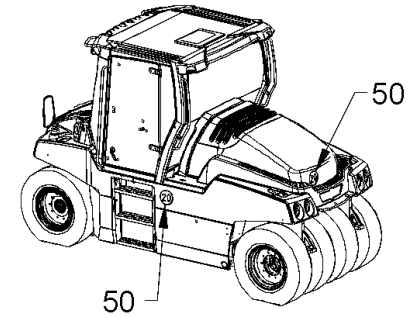
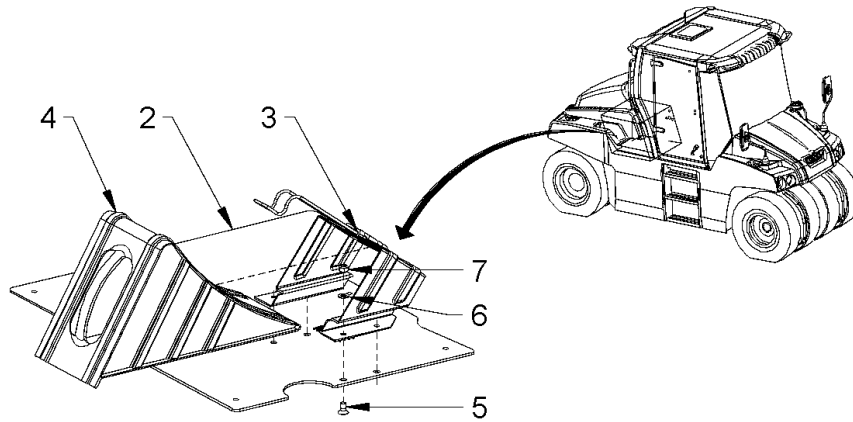
Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.80.00 / 00 2307659	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	TÜV ITALIEN TÜV ITALY TÜV ITALIA TÜV ITALIE	17/03/2020 Seite 595	
---	------	---	--------------------------	--	--	-------------------------	---



<p><i>Baureihe:</i> <i>Series:</i> H229 <i>Código der serie:</i> <i>Code de série:</i></p>	<p><i>Gruppe:</i> <i>Assembly:</i> 40.92.00 / 00 <i>Grupo:</i> 2581621 <i>Groupe:</i></p>	<p><i>Benennung:</i> HOMOLOGATION RUSSLAND <i>Designation:</i> HOMOLOGATION RUSSIA <i>Denominación:</i> HOMOLOGACIÓN RUSIA <i>Dénomination:</i> HOMOLOGATION RUSSIE</p>	<p>17/03/2020 Seite 596</p>	
---	--	--	--	---

Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
1	2527147	1-9999	1	PC	NUMMERSCHILD	NUMBER PLATE	PLACA DE NÚMERO	PLAQUE DE NUMÉRO
2	2175169	1-9999	9	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
3	213721	1-9999	5	PC	SECHSKANTSCHRAUBE	HEXAGON SCREW	TORNILLO HEXAGONAL	VIS HEXAGONALE
4	2127017	1-9999	4	PC	SECHSKANTMUTTER	HEXAGONAL NUT	TUERCA HEXAGONAL	ECROU HEXAGONAL
21	1242830	1-9999	1	PC	KENNZEICHENLEUCHTE	LICENSE PLATE LIGHT	LUZ DE MATRÍCULA	FEU ÉCLAIREPLAQUE
22	209600	1-9999	1	PC	LAMPE	LAMP	LÁMPARA	LAMPE
23	2209843	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
24	2049919	1-9999	1	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
26	2184790	1-9999	1	PC	KABELTÜLLE	CABLE SUPPORT SLEEVE	BOQUILLA DE CABLE	PASSE-FIL
27	380687	1-9999	2	PC	KABELBINDER	WIRE FASTENER	SUJETACABLES	ATTACHE DE CÂBLE

Baureihe: Series: Código der serie: Code de série:	H229	Gruppe: Assembly: Grupo: Groupe:	40.92.00 / 00 2581621	Benennung: Designation: Denominación: Dénomination:	HOMOLOGATION RUSSLAND HOMOLOGATION RUSSIA HOMOLOGACIÓN RUSIA HOMOLOGATION RUSSIE	17/03/2020 Seite 597	
---	------	---	--------------------------	--	---	-------------------------	---



Baureihe: H229
 Series:
 Código der serie:
 Code de série:

Gruppe: 40.93.00 / 00
 Assembly:
 Grupo: 2307665
 Groupe:

Benennung: TÜV
 Designation:
 Denominación: TÜV
 Dénomination:

17/03/2020
 Seite 598



Position Item Posición Position	Teile-Nr. Part No. Referencia Référence	Gültig für Valid for Válido para Valable	Menge Quantity Cantidad Quantité	Einheit Unit Unidad Unité	Benennung	Designation	Denominación	Dénomination
2	2168491	1-9999	1	PC	TRÄNENBLECH	BULB PLATE	CHAPA RASPA	TÔLE LARMÉE
3	1220470	1-9999	1	PC	HALTER FÜR UNTERLEGKEIL	SUPPORT FOR BLOCK	SOPORTE PARA CUÑAS	SUPPORT POUR CALE DE FREINAGE
4	1220462	1-9999	1	PC	UNTERLEGKEIL	CHOCK	CALCE	CALE
5	214191	1-9999	4	PC	SENKSCHRAUBE	COUNTERSUNK SCREW	TORNILLO AVELLANADO	VIS NOYÉE
6	2175172	1-9999	4	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
7	1209302	1-9999	4	PC	SICHERUNGSMUTTER	SAFETY NUT	TUERCA DE SEGURIDAD	CONTRE-ÉCROU
20	354252	1-9999	2	PC	BEGRENZUNGSLEUCHE	SIDE LAMP	LUZ DE POSICIÓN	FEU DE POSITION
20.01	209635	1-9999	2	PC	LAMPE	LAMP	LÁMPARA	LAMPE
21	384771	1-9999	8	PC	BLECHSCHRAUBE	SHEET METAL SCREW	TORNILLO DE CHAPA	VIS À TÔLE
30	2162097	1-9999	1	PC	SPIEGELHALTER	MIRROR-RETAINER	SOPORTE DEL ESPEJO	SUPPORT POUR MIROIR
31	2162098	1-9999	1	PC	SPIEGELHALTER	MIRROR-RETAINER	SOPORTE DEL ESPEJO	SUPPORT POUR MIROIR
32	314242	1-9999	8	PC	SHELLENHÄLFTE	HALF-CLIP	MEDIA ABRAZADERA	DEMI-COLLIER
33	314021	1-9999	4	PC	DECKPLATTE	TOP COVER	PLACA DE RECUBRIMIENTO	PLAQUE DE RECOUVREMENT
34	2175169	1-9999	8	PC	SICHERUNGSSCHEIBE	LOCKING WASHER	DISCO DE SEGURIDAD	RONDELLE D'ARRÊT
35	325449	1-9999	8	PC	ZYLINDERSCHRAUBE	CHEESE-HEAD SCREW	TORNILLO CILÍNDRICO	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE
36	1268600	1-9999	2	PC	SPIEGEL	MIRROR	ESPEJO	MIROIR
40	2170313	1-9999	2	PC	KABELBAUM	CABLE HARNESS	MAZO DE CABLES	FAISCEAU DE CÂBLES
50	368199	1-9999	3	PC	SCHILD	LABEL	ETIQUETA	ETIQUETTE

Baureihe:
Series:
Código der serie:
Code de série:

H229

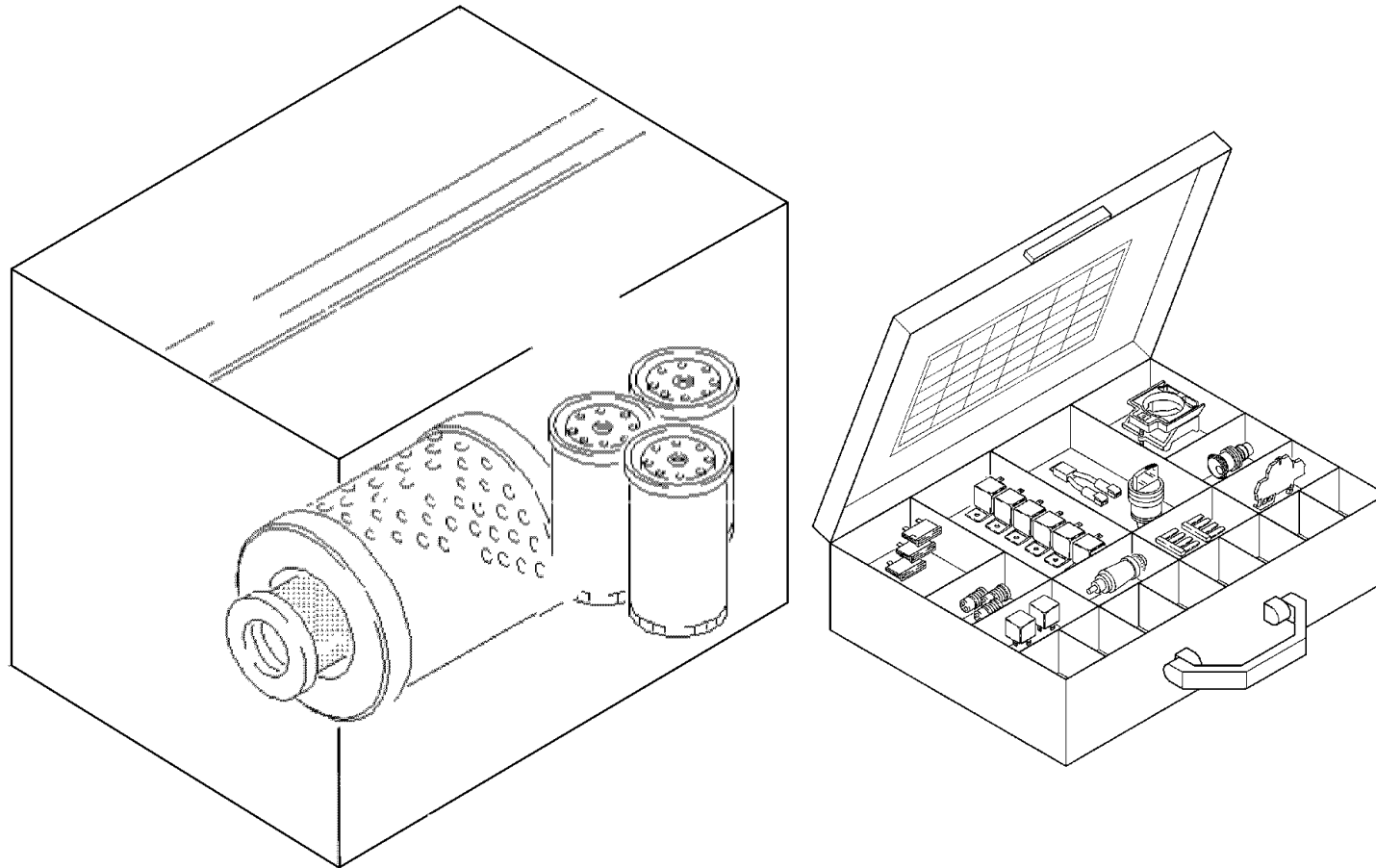
Gruppe:
Assembly:
Grupo:
Groupe:

40.93.00 / 00
2307665

Benennung: TÜV
Designation: TÜV
Denominación: TÜV
Dénomination: TÜV

17/03/2020
Seite 599





Baureihe:
Series: H229
Código der serie:
Code de série:

Gruppe:
Assembly: 41.01.00 / 00
Grupo: 2307684
Groupe:

Benennung: **WARTUNGS- UND REPARATURSÄTZE**
Designation: **MAINTENANCE KITS AND REPAIR KITS**
Denominación: **KITS DE MANTENIMIENTO Y KITS DE REPARACIÓN**
Dénomination: **KITS D'ENTRETIEN ET DE RÉPARATION**

17/03/2020
Seite 600



